



STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

PRYS + 1c AVB 20c PRICE + 1c GST

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

BUITELANDS 30c ABROAD

Registered at the Post Office as a Newspaper

POSVRY · POST FREE

Vol. 171]

PRETORIA, 14 SEPTEMBER 1979

[No. 6653

PROKLAMASIE

*van die Staatspresident van die Republiek van
Suid-Afrika*

No. 214, 1979

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE BETHAL, DISTRIK BETHAL, PROVINSIE TRANSVAAL

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Indiërgroep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Sesde dag van September Eenduisend Negehonderd Nege-en-sewentig.

M. VILJOEN, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

F. W. DE KLERK.

BYLAE

INDIËRGROEP

Die dorp Bethal-uitbreiding 9 (Algemene Plan LG A3410/78) in sy geheel.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 2017

14 September 1979

UITSLAG VAN VOLKSRAADTUSSENVERKIESING.—KIESAFDELINGS JOHANNESBURG-WES EN KOEDOESPOORT

Ooreenkomstig artikels 87 en 88 van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette, 1946 (Wet 46 van 1946), word die volgende besonderhede betreffende die

13874—1

PROCLAMATION

*by the State President of the Republic of
South Africa*

No. 214, 1979

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT BETHAL, DISTRICT OF BETHAL, PROVINCE OF THE TRANSVAAL

Under the powers vested in me by section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the Indian group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria on this Sixth day of September, One Thousand Nine Hundred and Seventy-nine.

M. VILJOEN, State President.

By Order of the State President-in-Council:

F. W. DE KLERK.

SCHEDULE

INDIAN GROUP

Bethal Township Extension 9 (General Plan SG A3410/78) in its entirety.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

No. 2017

14 September 1979

RESULT OF THE HOUSE OF ASSEMBLY BY-ELECTION. — ELECTORAL DIVISIONS OF JOHANNESBURG WEST AND KOEDOESPOORT

In accordance with sections 87 and 88 of the Electoral Consolidation Act, 1946 (Act 46 of 1946), the following particulars relating to the election of members

6653—1

verkiezing van lede van die Volksraad vir die kiesafdelings Johannesburg-Wes en Koedoespoort, gehou op 29 Augustus 1979, vir algemene inligting gepubliseer:

of the House of Assembly for the Electoral Divisions of Johannesburg West and Koedoespoort, held on 29 August 1979, are hereby published for general information:

Kiesafdeling Electoral division	Naam van verkose persoon en datum met ingang waarvan verkies verklaar Name of person elected and date with effect from which declared elected	Stemme uitgebring op, en politieke party verteenwoordig Votes polled for, and political party represented		Getal verworpe stembriewe Number of ballot papers rejected	Totale getal stemme uitgebring Total number of votes polled	Totale getal kiesers op kieserslys Total number of voters on voters' list
		Kandidaat Candidate	Politieke party Political party			
Johannesburg-Wes Johannesburg West	Roelof Petrus Meyer 29-8-79	Meyer, R. P. 4 520 Soal, P. G. 2 064	Nasionale Party National Party Progressiewe Federale Party Progressive Federal Party	45	6 629	16 900
Koedoespoort	Sybrand Gerhardus Johannes van Niekerk 29-8-79	Van Niekerk, S. G. J. 4 603 Marais, J. A. 2 866	Nasionale Party National Party H. N. P.	135	7 604	15 028

DEPARTEMENT VAN BOSBOU

No. 2015

14 September 1979

KENNISGEWING INSAKE DIE BEPALING VAN DIE PRYS VIR HOUT IN DIE RONDE MAAT

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 van die Boswet, 1968 (Wet 72 van 1968), skryf ek hierby, na raadpleging van die Bosbouraad, die stappe voor soos uiteengesit in die Bylae van hierdie kennisgewing, wat gedoen moet word wanneer 'n dispuut na my oordeel oor die prys van 'n bepaalde kategorie hout in die ronde maat ontstaan het voordat ek by dergelike kennisgewing die minimumprys bepaal waarteen 'n bepaalde kategorie of bepaalde kategorieë hout in die ronde maat gekweek in die Republiek of in 'n besondere sone binne die Republiek, uitgesonderd hout afkomstig uit Staatsbosse, gekoop, verkoop of van die hand gesit mag word vir die aangeduide tydperk.

A. J. RAUBENHEIMER, Minister van Bosbou.

BYLAE

1. In hierdie kennisgewing het 'n uitdrukking waaraan in die Boswet, 1968 (Wet 72 van 1968), 'n betekenis geheg is, die betekenis aldus daaraan geheg.

2. Sodra die Minister tevrede is dat 'n dispuut bestaan oor die prys van 'n bepaalde kategorie hout in die ronde maat tussen verteenwoordigende kwekers en verteenwoordigende verwerkers van daardie bepaalde kategorie hout in die ronde maat, moet die Sekretaris—

(a) 'n vergadering van persone benoem ingevolge paragraaf 3 belê om die minimumprys van die bepaalde kategorie hout in die ronde maat te bespreek en, indien moontlik, ooreenkoms daaroor te bereik;

(b) daarna 'n vergadering van persone benoem ingevolge paragrafe 4 en 5 belê om die minimumprys van die bepaalde kategorie hout in die ronde maat verder te bespreek en, indien moontlik, ooreenkoms daaroor te bereik; en

(c) aan die Minister verslag doen oor die uitslae van hierdie vergaderings.

3. Wanneer aldus deur die Sekretaris versoek, moet die liggaam of liggame wat deur die Minister erken word as synde verteenwoordigend van die kwekers van 'n bepaalde kategorie hout in die ronde maat elk nie meer nie as vier persone benoem om 'n vergadering

DEPARTMENT OF FORESTRY

No. 2015

14 September 1979

NOTICE REGARDING THE DETERMINATION OF THE PRICE FOR TIMBER IN THE ROUND

Under the powers vested in me by section 10 of the Forest Act, 1968 (Act 72 of 1968), I hereby, after consultation with the Forestry Council, prescribe the steps as set out in the Schedule to this notice, to be taken when a dispute regarding the price of a specified category of timber in the round has arisen in my opinion, before I determine, by a similar notice the minimum prices at which a specified category or specified categories of timber in the round produced in the Republic or in a specified zone within the Republic, except timber derived from State forests, may be purchased, sold or disposed of for the period stated.

A. J. RAUBENHEIMER, Minister of Forestry.

SCHEDULE

1. In this notice any expression to which a meaning has been assigned in the Forest Act, 1968 (Act 72 of 1968), shall have the meaning so assigned thereto.

2. Once the Minister is satisfied that dispute exists regarding the price of a specified category of timber in the round between representative growers and representative processors of that specified category of timber in the round, the Secretary shall—

(a) convene a meeting of persons nominated in terms of paragraph 3 to discuss and, if possible, to reach agreement on the minimum price of the specified category of timber in the round;

(b) thereafter convene a meeting of persons nominated in terms of paragraphs 4 and 5 to further discuss and, if possible, to reach agreement on the minimum price of the specified category of timber in the round; and

(c) report the results of these meetings to the Minister.

3. When called upon to do so by the Secretary, the body or bodies recognised by the Minister as being representative of the growers of a specified category of timber in the round, shall nominate not more than four persons each to attend a meeting called by the

deur die Sekretaris belê ingevolge paragraaf 2 (a) by te woon. Die persone aldus benoem, moet na die oordeel van die Sekretaris *bona fide*-kwekers van die bepaalde kategorie hout in die ronde maat in die betrokke gebied wees.

4. By die vergadering belê ingevolge paragraaf 2 (a), moet die genomineerdes van die kwekers wat die vergadering bywoon, nie meer nie as ses persone benoem wat die liggame waarna in paragraaf 3 verwys word gelykop verteenwoordig, wat 'n vergadering deur die Sekretaris belê ingevolge paragraaf 2 (b) moet bywoon.

5. Wanneer aldus deur die Sekretaris versoek moet die verwerkers van die bepaalde kategorie hout in die ronde maat wat in die dispuut betrokke is nie meer nie as ses persone benoem om 'n vergadering wat deur die Sekretaris ingevolge paragraaf 2 (b) belê sal word by te woon. Persone wat aldus benoem word, moet die vervaardigers van daardie bepaalde kategorie hout in die ronde maat in die betrokke gebied verteenwoordig.

6. Indien geen ooreenkoms by die vergadering gehou ingevolge paragraaf 2 (b) of by opvolgende vergaderings bereik kan word binne 'n tydperk van dertig (30) dae vanaf die datum van die eerste vergadering nie, moet die saak na die Minister verwys word vir 'n finale beslissing. Die tersaaklike stukke en dokumente wat deur die verteenwoordigers by hierdie vergadering of vergaderings gebruik is, moet aan die Minister voorgelê word tesame met 'n beknopte motivering van die standpunte van die onderskeie onderhandelende partye.

7. Indien ooreenkoms bereik word by die vergadering belê ingevolge paragraaf 2 (b), of as 'n beslissing deur die Minister geneem word ingevolge paragraaf 6, moet die minimumprys wat aldus bepaal word en die tydperk waarvoor dit vasgestel is in die *Staatskoerant* gepubliseer word en alle verwerkers en kwekers van die bepaalde kategorie hout in die ronde maat sal verplig wees om daardie hout ooreenkomstig daarmee te koop, te verkoop of van die hand te sit. Die prys wat aldus bepaal word, sal verband hou met wedydys aanvaarbare spesifikasies of grade waarteen die bepaalde kategorie hout in die ronde maat gelewer moet word.

Secretary in terms of paragraph 2 (a). The persons so nominated shall in the opinion of the Secretary be *bona fide* growers of the specified category of timber in the round in the area concerned.

4. At the meeting called in terms of paragraph 2 (a), the nominees of the growers attending the meeting shall nominate not more than six persons equally representing the bodies referred to in paragraph 3, who shall attend a meeting called by the Secretary in terms of paragraph 2 (b).

5. When called upon to do so by the Secretary the processors of the specified category of timber in the round concerned in the dispute shall nominate not more than six persons to attend a meeting to be called by the Secretary in terms of paragraph 2 (b). Persons so nominated shall represent the processors of that specified category of timber in the round in the area concerned.

6. If no agreement can be reached at the meeting held in terms of paragraph 2 (b) or at successive meetings within a period of thirty (30) days of the date of the first meeting the matter shall be referred to the Minister for a final decision. The relevant papers and documents used by the representatives at this meeting or these meetings shall be submitted to the Minister together with a concise motivation of the standpoints of the various negotiating parties.

7. If agreement is reached at the meeting called in terms of paragraph 2 (b), or if a decision is made by the Minister in terms of paragraph 6, the minimum price so determined and the period for which it is fixed shall be published in the *Government Gazette* and all processors and growers of the specified category of timber in the round shall be bound to purchase, sell or dispose of that timber in accordance therewith. The price so determined shall relate to mutually acceptable specifications or grades against which the specified category of timber in the round shall be supplied.

No. 2016

14 September 1979

HOUTGRADERING

Kragtens die bevoegdheid aan my gedelegeer deur die Minister van Bosbou ingevolge artikel 3 (1) van die Boswet, 1968 (Wet 72 van 1968), om die bevoegdheid wat by artikel 10 van genoemde Wet aan hom verleen is, namens hom uit te oefen, word hierby bekendgemaak dat ek voornemens is om 'n kennisgewing uit te vaardig soos in die aanhangsel hiervan uiteengesit.

Alle belanghebbendes wat besware teen die voorgestelde kennisgewing het, word versoek om sodanige besware skriftelik by die Sekretaris van Bosbou, Private Bag X93, Pretoria, 0001, binne dertig (30) dae vanaf die datum van publikasie hiervan in te dien.

D. P. ACKERMAN, Sekretaris van Bosbou.

AANHANGSEL

Goewermenskennisgewing 651 van 30 Maart 1979 word hierby soos volg gewysig:

1. Vervang die datum "1 September 1979" in paragraaf 8 deur die datum "1 April 1980".

No. 2016

14 September 1979

TIMBER GRADING

Under the powers delegated to me by the Minister of Forestry in terms of section 3 (1) of the Forest Act, 1968 (Act 72 of 1968), to exercise on his behalf the powers conferred on him by section 10 of the said Act, it is hereby notified that I propose to issue a notice as set out in the Appendix hereto.

All interested persons who have any objections to the proposed notice are invited to lodge such objections in writing, with the Secretary for Forestry, Private Bag X93, Pretoria, 0001, within thirty (30) days of the date of publication hereof.

D. P. ACKERMAN, Secretary for Forestry.

APPENDIX

Government Notice 651 of 30 March 1979 is hereby amended as follows:

1. Substitute the date "1 April 1980" for the date "1 September 1979" in paragraph 8.

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE

No. 2034 14 September 1979

Hierby word bekendgemaak dat ondergenoemde persone ingevolge artikel 4 van die Wet op Diplomatieke Voorregte, 1951 (Wet 71 van 1951), geregistreer is as geregtig op diplomatieke immunitet kragtens genoemde Wet:

<i>Naam</i>	<i>Missie</i>
Sy Eksellensie mnr. J. H. G. Leahy, CMG Mev. E. A. Leahy	Verenigde Koninkryk.
Mnr. T. A. Evans..... Mev. B. E. Evans Mnr. J. M. Evans Mnr. D. J. Evans Jongeheer B. L. Evans	Verenigde Koninkryk.
Sy Eksellensie Mnr. J. Harmelin..... Mev. S. Harmelin	Israel.
Mnr. A. I. Astiz..... Mnr. A. I. Tabane..... Mev. R. G. Tabane Jongefrou O. Tabane Jongeheer K. Tabane	Argentinië. Bophuthatswana.
Mnr. S.-C. Lin..... Mev. S. Y.-L. Lin Jongefrou T.-Y. Lin	Republiek China.
Mej. R. Miekoniemi..... Mev. N. Grard..... Mnr. C. Couffin..... Mnr. I. Chopart..... Mev. C. Chopart Jongefrou M. Chopart	Finland. Frankryk. Frankryk. Frankryk.
Mnr. F. Liberto..... Mev. B. Liberto	Italië.
Mnr. J. M. Pinheiro Goncalves Salvado Modeira..... Me. M. E. Tracey..... Me. B. N. Huff..... Kommandeur R. R. Powell..... Mev. F. M. Powell Mnr. R. S. Powell Mnr. R. T. Powell Mej. J. M. Powell	Portugal. Verenigde State. Verenigde State. Verenigde State.
Mnr. G. G. Fergin..... Mej. E. Pfister..... Mev. J. M. Grant.....	Verenigde State. Switserland. Zimbabwe Rhodesië.

No. 2035 14 September 1979

Hierby word bekendgemaak dat die registrasie ingevolge artikel 4 van die Wet op Diplomatieke Voorregte, 1951 (Wet 71 van 1951), van ondergenoemde persone as geregtig op diplomatieke immunitet kragtens genoemde Wet, ingetrek is:

<i>Naam</i>	<i>Missie</i>
Sy Eksellensie mnr. I. D. Unna..... Mev. R. Unna	Israel.
Mev. S. Yechiely..... Jongefrou D. Yechiely	Israel.
Mnr. N. S. Khupe..... Mnr. L. Valero..... Mev. M. de Valero	Bophuthatswana. Spanje.
Mnr. R. W. Chisholm..... Mev. J. A. Chisholm	Verenigde Koninkryk.
Mej. C. J. Newman..... Mnr. J. R. Tartter..... Mev. J. W. Tartter	Verenigde State. Verenigde State.
Mnr. K. K. de Pledge-Smith..... Mnr. H. A. Shine..... Mev. R. R. Shine	Zimbabwe Rhodesië. Zimbabwe Rhodesië.

No. 2036 14 September 1979

ERKENNING AS KONSUL-GENERAAL

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Fritz Adams met ingang van 11 Augustus 1979 erkenning verleen is as Konsul-generaal van Switserland in Johannesburg met die provinsies Transvaal, die Oranje-Vrystaat en Natal as sy regsgebied. Mnr. Adams is die opvolger van mnr. Othmar Rist.

[72/49/2 (45)]

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS

No. 2034 14 September 1979

It is hereby notified that the following persons are registered in terms of section 4 of the Diplomatic Privileges Act, 1951 (Act 71 of 1951), as being entitled to diplomatic immunity under the said Act:

<i>Name</i>	<i>Mission</i>
His Excellency Mr J. H. G. Leahy, CMG Mrs E. A. Leahy	United Kingdom.
Mr T. A. Evans..... Mrs B. E. Evans Mr J. M. Evans Mr D. J. Evans Master B. L. Evans	United Kingdom.
His Excellency Mr J. Harmelin..... Mrs S. Harmelin	Israel.
Mr A. I. Astiz..... Mr A. I. Tabane..... Mrs R. G. Tabane Miss O. Tabane Master K. Tabane	Argentina. Bophuthatswana.
Mr S.-C. Lin..... Mrs S. Y.-L. Lin Miss T.-Y. Lin	Republic of China.
Miss R. Miekoniemi..... Mrs N. Grard..... Mr. C. Couffin..... Mr I. Chopart..... Mrs C. Chopart Miss M. Chopart	Finland. France. France. France.
Mr F. Liberto..... Mrs B. Liberto	Italy.
Mr J. M. Pinheiro Goncalves Salvado Modeira..... Ms M. E. Tracey..... Ms B. N. Huff..... Commander R. R. Powell..... Mrs F. M. Powell Mr R. S. Powell Mr R. T. Powell Miss J. M. Powell	Portugal. United States. United States. United States.
Mr G. G. Fergin..... Miss E. Pfister..... Mrs M. J. Grant.....	United States. Switzerland. Zimbabwe Rhodesia.

No. 2035 14 September 1979

It is hereby notified that the registration in terms of section 4 of the Diplomatic Privileges Act, 1951 (Act 71 of 1951), of the following persons as being entitled to diplomatic immunity under the Act, has been cancelled:

<i>Name</i>	<i>Mission</i>
His Excellency Mr I. D. Unna..... Mrs R. Unna	Israel.
Mrs S. Yechiely..... Miss D. Yechiely	Israel.
Mr N. S. Khupe..... Mr L. Valero..... Mrs M. de Valero	Bophuthatswana. Spain.
Mr R. W. Chisholm..... Mrs J. A. Chisholm	United Kingdom.
Miss C. J. Newman..... Mr J. R. Tartter..... Mrs J. W. Tartter	United States. United States.
Mr K. K. de Pledge-Smith..... Mr H. A. Shine..... Mrs R. R. Shine	Zimbabwe Rhodesia. Zimbabwe Rhodesia.

No. 2036 14 September 1979

RECOGNITION AS CONSUL-GENERAL

It is hereby notified that, with effect from 11 August 1979, recognition has been granted to Mr Fritz Adams as Consul-General of Switzerland in Johannesburg, with the Provinces of the Transvaal, the Orange Free State and Natal as his area of jurisdiction. Mr Adams is the successor to Mr Othmar Rist.

[72/49/2 (45)]

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPSBOU

No. 2027

14 September 1979

BEPERKINGS OP DIE ONDERVERDELING VAN GROND OF DIE OPRIGTING, VERANDERING EN GEBRUIK VAN GEBOUE TER BEVORDERING VAN SLUMOPRUIMING EN 'N STADSHERNUWINGSKEMA TE PIET POTGIETERSRUST, DISTRIK PIET POTGIETERSRUST, PROVINSIE TRANSVAAL

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel kragtens artikel 2 (i) van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling (Wet 3 van 1966), met die oog op die bevordering van slumopruiming en 'n stadshernuwingskema kragtens die bepalings van artikel 15 (2) (e) van die gemelde Wet, die onderverdeling, behalwe met die voorafgaande skriftelike goedkeuring van die gemelde Raad van die persele soos beskryf in die Bylae hierby aangeheg of die oprigting of verandering, behalwe met sodanige goedkeuring, van 'n gebou of bouwerk of die gebruik, behalwe met sodanige goedkeuring van 'n bestaande gebou of bouwerk op daardie persele vir 'n ander doel as die doel waarvoor so 'n gebou of bouwerk op datum van publikasie van hierdie kennisgewing te dien effekte gebruik word vir 'n tydperk van 10 jaar te verbied.

Aandag word voorts daarop gevestig dat enige eienaar van onroerende eiendom in die bylae gemeld, wat so 'n eiendom van die hand wil sit, dit soos in artikel 15 (5) (a) van die gemelde Wet uiteengesit, aan die Gemeenskapsontwikkelingsraad te koop moet aanbied, wanneer die verdere bepalings van die gemelde paragraaf (a) op sodanige transaksies van toepassing sal wees.

BYLAE

Die volgende erwe in die dorp Piet Potgietersrust:

Eiendom	Grootte	Kaart LG
Erf 61 (resterende gedeelte).....	2 260 m ²	A1330/08
Erf 61 (Gedeelte 2).....	818 m ²	A358/40
Erf 61 (Gedeelte 3).....	268 m ²	A438/62
Erf 62.....	4 461 m ²	A2022/26
Erf 144 (Gedeelte 1).....	1 487 m ²	A7765/53
Erf 146 (resterende gedeelte).....	2 231 m ²	A2924/05
Erf 167 (resterende gedeelte).....	2 231 m ²	—
Erf 167 (Gedeelte 1).....	2 231 m ²	A1845/57
Erf 169.....	4 461 m ²	A1436/06
Erf 170.....	4 461 m ²	A1437/06
Erf 171.....	4 461 m ²	A3501/05
Erf 179.....	4 461 m ²	A51/05
Erf 180.....	4 461 m ²	A52/05
Erf 181.....	4 461 m ²	A6462/05
Erf 249.....	4 461 m ²	1696/96
Erf 250 (Gedeelte 6).....	1 388 m ²	A1693/65
Erf 251 (Gedeelte 2).....	9 m ²	A2339/27
Erf 252.....	4 461 m ²	1696/96
Erf 295 (resterende gedeelte).....	1 151 m ²	—
Erf 295 (resterende gedeelte van Gedeelte 1).....	397 m ²	A1493/22
Erf 295 (resterende gedeelte van Gedeelte 2).....	798 m ²	A1375/44
Erf 295 (Gedeelte 3).....	746 m ²	A1376/44
Erf 295 (Gedeelte 6).....	1 370 m ²	A358/51
Erf 381.....	4 461 m ²	A3392/07
Erf 382 (resterende gedeelte).....	1 115 m ²	A734/20
Erf 382 (Gedeelte 3).....	1 115 m ²	A1192/20
Erf 382 (resterende gedeelte van Gedeelte 4).....	491 m ²	A1193/20
Erf 382 (Gedeelte 5).....	625 m ²	A1396/33
Erf 382 (Gedeelte 6).....	1 115 m ²	A7150/67
Erf 419 (resterende gedeelte).....	3 628 m ²	—
Erf 419 (Gedeelte 1).....	833 m ²	A5716/36
Erf 420 (resterende gedeelte).....	2 231 m ²	—
Erf 420 (Gedeelte 1).....	2 231 m ²	A5367/56
Erf 421 (resterende gedeelte).....	2 231 m ²	—

DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

No. 2027

14 September 1979

RESTRICTIONS ON THE SUBDIVISIONS OF LAND OR THE ERECTION, ALTERATION OR USE OF BUILDINGS OR STRUCTURES IN FURTHERANCE OF A SLUM CLEARANCE AND URBAN RENEWAL SCHEME IN PIET POTGIETERSRUST, DISTRICT OF PIET POTGIETERSRUST, PROVINCE OF TRANSVAAL

It is hereby notified for general information that the Community Development Board established in terms of section 2 (i) of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), has with a view to the furtherance of slum clearance and an urban renewal scheme, in terms of the provisions of section 15 (2) (e) of the aforesaid Act, prohibited the subdivision, except with the prior written approval of the said Board, of the properties described in the schedule attached hereto or the erection or alteration, except with such approval, of any building or structure, or the use, except with such approval, of any existing building or structure on those properties for a purpose other than the purpose for which such building or structure was being used on publication of this notice for a period of 10 years.

Attention is also invited to the fact that any owner of immovable property referred to in the said schedule, who wishes to dispose of such property should, as has been laid down in section 15 (5) (a) of the said Act, offer such property for sale to the said Board, when the further provisions of the said paragraph (a) are applicable to such transactions.

SCHEDULE

The following erven in the township of Piet Potgietersrust:

Property	Area	Diagram SG
Erf 61 (remaining extent).....	2 260 m ²	A1330/08
Erf 61 (Portion 2).....	818 m ²	A358/40
Erf 61 (Portion 3).....	268 m ²	A438/62
Erf 62.....	4 461 m ²	A2022/26
Erf 144 (Portion 1).....	1 487 m ²	A7765/53
Erf 146 (remaining extent).....	2 231 m ²	A2924/05
Erf 167 (remaining extent).....	2 231 m ²	—
Erf 167 (Portion 1).....	2 231 m ²	A1845/57
Erf 169.....	4 461 m ²	A1436/06
Erf 170.....	4 461 m ²	A1437/06
Erf 171.....	4 461 m ²	A3501/05
Erf 179.....	4 461 m ²	A51/05
Erf 180.....	4 461 m ²	A52/05
Erf 181.....	4 461 m ²	A6462/05
Erf 249.....	4 461 m ²	1696/96
Erf 250 (Portion 6).....	1 388 m ²	A1693/65
Erf 251 (Portion 2).....	9 m ²	A2339/27
Erf 252.....	4 461 m ²	1696/96
Erf 295 (remaining extent).....	1 151 m ²	—
Erf 295 (remaining extent of Portion 1).....	397 m ²	A1493/22
Erf 295 (remaining extent of Portion 2).....	798 m ²	A1375/44
Erf 295 (Portion 3).....	746 m ²	A1376/44
Erf 295 (Portion 6).....	1 370 m ²	A358/51
Erf 381.....	4 461 m ²	A3392/07
Erf 382 (remaining extent).....	1 115 m ²	A734/20
Erf 382 (Portion 3).....	1 115 m ²	A1192/20
Erf 382 (remaining extent of Portion 4).....	491 m ²	A1193/20
Erf 382 (Portion 5).....	625 m ²	A1396/33
Erf 382 (Portion 6).....	1 115 m ²	A7150/67
Erf 419 (remaining extent).....	3 628 m ²	—
Erf 419 (Portion 1).....	833 m ²	A5716/36
Erf 420 (remaining extent).....	2 231 m ²	—
Erf 420 (Portion 1).....	2 231 m ²	A5367/56
Erf 421 (remaining extent).....	2 231 m ²	—

Eiendom	Grootte	Kaart LG
Erf 421 (Gedeelte 1).....	2 231 m ²	A5542/45
Erf 422 (resterende gedeelte).....	1 487 m ²	—
Erf 422 (Gedeelte 1).....	1 487 m ²	A5543/45
Erf 422 (Gedeelte 2).....	1 487 m ²	A5546/45
Erf 423 (resterende gedeelte).....	2 231 m ²	—
Erf 423 (Gedeelte 1).....	2 231 m ²	A1415/42
Erf 1270 (resterende gedeelte).....	5 908 m ²	A7130/65
Erf 1270 (Gedeelte 1).....	1 616 m ²	A7179/65
Erf 2430.....	5 576 m ²	A4585/55

Property	Area	Diagram SG
Erf 421 (Portion 1).....	2 231 m ²	A5542/45
Erf 422 (remaining extent).....	1 487 m ²	—
Erf 422 (Portion 1).....	1 487 m ²	A5543/45
Erf 422 (Portion 2).....	1 487 m ²	A5546/45
Erf 423 (remaining extent).....	2 231 m ²	—
Erf 423 (Portion 1).....	2 231 m ²	A1415/42
Erf 1270 (remaining extent).....	5 908 m ²	A7130/65
Erf 1270 (Portion 1).....	1 616 m ²	A7179/65
Erf 2430.....	5 576 m ²	A4585/55

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

No. 2039

14 September 1979

KENNISGEWING INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN ARTIKEL 23 (1) VAN DIE WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE EN VERWANTE STOWWE, 1965 (WET 101 VAN 1965)

Kennis word hierby deur die Medisyne-beheerraad ingevolge artikel 23 (1) van die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), gegee dat enige persoon wat enige hoeveelheid van die produk "ALPHA"-merk "Glukose" in sy besit het wat vervaardig is deur Pharmaceutical Agencies (Edms.) Bpk., besigheidsadres: Kinghall-laan, Epping-uitbreiding 3, Kaapstad, en waarvan die houters die een of ander van ondergenoemde vervaardigingslotnommers dra, sodanige hoeveelheid van genoemde produk sonder versuim aan gemelde vervaardiger moet terug stuur:

Lotnommer 3793768.

Lotnommer 1793392.

DEPARTEMENT VAN KLEURLING-, REHOBOTH- EN NAMABETREKKINGE

No. 2037

14 September 1979

OORDRAG VAN STAATSONDERSTEUNDE SKOOL

Kragtens die bevoegdheid aan die Minister van Kleurlingbetrekkinge verleen by artikel 5 (1) van die Wet op Onderwys vir Kleurlinge, 1963 (Wet 47 van 1963), en aan die Lid aangewys vir Onderwys by Goe-wermentskennisgewing R. 3669 van 31 Oktober 1969, gelees met artikel 17 (6) (d) van die Wet op die Ver-teenwoordigende Kleurlingraad, 1964 (Wet 49 van 1964), het Helenard Joe Hendrickse, Lid van die Uit-voerende Bestuur van die Verteenwoordigende Kleurlingraad van die Republiek van Suid-Afrika, wat ingevolge artikel 17 (6) (b) van laasgenoemde Wet aangewys is om die werksaamhede verbonde aan onderwys te behartig, na oorlegpleging met die bestuursliggaam van die St. Thomas (R.K.) Senior Sekondêre Skool, Port Elizabeth, 'n Staatsondersteunde skool, die bestuur van en beheer oor dié skool met ingang van 1 Oktober 1979 aan die Administrasie van Kleurlingsake oorgedra.

DEPARTMENT OF HEALTH

No. 2039

14 September 1979

NOTICE IN TERMS OF THE PROVISIONS OF SECTION 23 (1) OF THE MEDICINES AND RELATED SUBSTANCES CONTROL ACT, 1965 (ACT 101 OF 1965)

Notice is hereby given by the Medicines Control Council in terms of the provisions of section 23 (1) of the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), that any person who has in his possession any quantity of the product named "ALPHA" brand "Glucose", which was manufactured by Pharmaceutical Agencies (Pty) Ltd, whose business address is Kinghall Avenue, Epping Extension 3, Cape Town, and which bears one or other of the under-mentioned manufacturing batch numbers, is required to return such quantity of the said product without delay to the said manufacturers:

Batch No. 3793768.

Batch No. 1793392.

DEPARTMENT OF COLOURED, REHOBOTH AND NAMA RELATIONS

No. 2037

14 September 1979

TRANSFER OF STATE-AIDED SCHOOL

Under the power conferred upon the Minister of Coloured Relations by section 5 (1) of the Coloured Persons Education Act, 1963 (Act 47 of 1963), and delegated to the Member entrusted with Education by Government Notice R. 3669 dated 31 October 1969, read with section 17 (6) (d) of the Coloured Persons Representative Council Act, 1964 (Act 49 of 1964), Helenard Joe Hendrickse, Member of the Executive of the Coloured Persons Representative Council of the Republic of South Africa, designated in terms of section 17 (6) (b) of the latter Act to perform the functions incidental to education has, after consultation with the governing body of the St. Thomas (R.C.) Senior Secondary School, Port Elizabeth, a State-aided school, transferred the management and control of that school to the Administration of Coloured Affairs, with effect from 1 October 1979.

DEPARTEMENT VAN LANDBOUKREDIET EN GRONDBESIT

No. 2033

14 September 1979

RAAD VAN KURATORE VIR NASIONALE PARKE.—AANSTELLING VAN LEDE

Dit het die Staatspresident behaag om ingevolge artikels 5 en 6 van die Wet op Nasionale Parke, 1976 (Wet 57 van 1976), die volgende persone aan te stel as lede van die Raad van Kuratore vir Nasionale Parke:

(a) Dr. Pieter Gysbert Steyn Neethling en Pieter Sarel Marais L.V., vir die tydperk 1 September 1979 tot 31 Augustus 1984; en

(b) dr. Rocco Knobel vir die tydperk 1 Oktober 1979 tot 30 September 1984.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-TEGNIESIE DIENSTE

No. 1999

14 September 1979

WET OP LANDBOUPLAE, 1973 (WET 3 VAN 1973)

HERROEPING VAN PROKLAMASIES EN GOE- WERMENTSKENNISGEWINGS BETREFFENDE DIE VERPLIGTE SKOONMAAK VAN KATOEN- EN TABAKLANDE

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 9 (4) gelees met artikel 35 (2) van die Wet op Landbouplae, 1973 (Wet 3 van 1973), herroep ek, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister van Landbou hierby—

(a) Proklamasie 283 van 1949 betreffende die skoonmaak van katoenlande—distrik Barberton;

(b) Proklamasie 164 van 1950 betreffende die skoonmaak van katoenlande—Magut, distrik Louwsburg (Ngotshe);

(c) Proklamasie 138 van 1955 betreffende die skoonmaak van katoenlande—distrik laer Umfolozi (Empangeni);

(d) Proklamasie 218 van 1968 betreffende die skoonmaak van katoen- en tabaklande—distrik Groblersdal;

(e) Goewermentskennisgewing 2439 van 18 November 1949 betreffende die skoonmaak van katoenlande—distrik Barberton;

(f) Goewermentskennisgewing 2458 van 3 Desember 1954 betreffende die skoonmaak van katoenlande—Magut, distrik Louwsburg (Ngotshe);

(g) Goewermentskennisgewing 1309 van 24 Junie 1955 betreffende die skoonmaak van katoenlande—distrik laer Umfolozi (Empangeni); en

(h) Goewermentskennisgewing 1350 van 9 Augustus 1968 betreffende die skoonmaak van katoen- en tabaklande—distrik Groblersdal.

H. S. J. SCHOEMAN, Minister van Landbou.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL CREDIT AND LAND TENURE

No. 2033

14 September 1979

NATIONAL PARKS BOARD OF TRUSTEES.— APPOINTMENT OF MEMBERS

The State President has, in terms of sections 5 and 6 of the National Parks Act, 1976 (Act 57 of 1976), been pleased to appoint the following persons members of the National Parks Board of Trustees:

(a) Dr Pieter Gysbert Steyn Neethling and Pieter Sarel Marais M.P., for the period 1 September 1979 to 31 August 1984; and

(b) Dr Rocco Knobel, for the period 1 October 1979 to 30 September 1984.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL TECHNICAL SERVICES

No. 1999

14 September 1979

AGRICULTURAL PESTS ACT, 1973 (ACT 3 OF 1973)

REPEAL OF PROCLAMATIONS AND GOVERN- MENT NOTICES REGARDING THE COMPUL- SORY CLEANSING OF COTTON AND TOBACCO LANDS

By virtue of the powers vested in me by section 9 (4) read with section 35 (2) of the Agricultural Pests Act, 1973 (Act 3 of 1973), I, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister of Agriculture, hereby repeal—

(a) Proclamation 283 of 1949 regarding the cleansing of cotton lands—District of Barberton;

(b) Proclamation 164 of 1950 regarding the cleansing of cotton lands—Magut, District of Louwsburg (Ngotshe);

(c) Proclamation 138 of 1955 regarding the cleansing of cotton lands—District of lower Umfolozi (Empangeni);

(d) Proclamation 218 of 1968 regarding the cleansing of cotton and tobacco lands—District of Groblersdal;

(e) Government Notice 2439 of 18 November 1949 regarding the cleansing of cotton lands—District of Barberton;

(f) Government Notice 2458 of 3 December 1954 regarding the cleansing of cotton lands—Magut, District of Louwsburg (Ngotshe);

(g) Government Notice 1309 of 24 June 1955 regarding the cleansing of cotton lands—District of Lower Umfolozi (Empangeni); and

(h) Government Notice 1350 of 9 August 1968 regarding the cleansing of cotton and tobacco lands—District of Groblersdal.

H. S. J. SCHOEMAN, Minister of Agriculture.

DEPARTEMENT VAN SAMEWERKING EN ONTWIKKELING

No. 2029

14 September 1979

VERBETERINGSKENNISGEWING

REGULASIES VIR DIE BEPALING VAN DIE TARIEF VAN GELDE VIR DIE STEDELIKE WOONGEBIED VAN DOBSONVILLE

Die Regulasies afgekondig by Goewermmentskennisgewing 1940 van 31 Augustus 1979 word hierby as volg verbeter:

1. In die Afrikaanse teks:

Regulasie 1.—In die woordomskrywing van “Woongebiederegulasies” vervang “wongebied” deur “woongebied”.

2. In die Engelse teks:

(1) *Regulasie 5 (1).*—Vervang “or” deur “of”.

(2) *Regulasie 5 (2).*—Vervang “R6,75” deur “R6,57”.

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 698 VAN 1979

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG- BENUTTING

LOONWET, 1957

DAMESKOUSNYWERHEID, SEKERE GEBIEDE

In opdrag van die Minister van Mannekragbenutting word almal wie se belange regstreeks of onregstreeks geraak word deur die aanbeveling wat die Loonraad aan die Minister voorgelê het en wat in die Bylae hiervan verskyn, hierby ooreenkomstig artikel 13 (1) (a) van die Loonwet, 1957, die geleentheid gebied om, as hulle besware het teen die maak van 'n vasstelling ooreenkomstig die aanbeveling, sodanige besware binne 30 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Sekretaris van Mannekragbenutting, Privaatsak X117, Pretoria, 0001, in te dien.

Persone wat besware indien, word versoek om nege afskrifte daarvan, tesame met nege afskrifte van alle ondersteunende dokumente, te verstrek.

Indien bogemelde aanbeveling van die Loonraad, na oorweging van enige besware wat ingedien mag word, deur die Minister as 'n loonvasstelling gepubliseer word, is die Minister voornemens om kragtens artikel 16 van die Loonwet, 1957, Loonvasstelling 298 wat tans op hierdie Nywerheid van toepassing is, in te trek vanaf die datum waarop die nuwe loonvasstelling van krag word. Enige persoon wat kommentaar oor die voorgestelde intrekking wil lewer, moet sodanige kommentaar ook binne 30 dae vanaf die datum van publikasie hiervan aan die Sekretaris van Mannekragbenutting, Privaatsak X117, Pretoria, 0001, voorlê.

Opmerking.—Die Loonraadverslag wat op hierdie aanbeveling betrekking het, is beskikbaar vir insae by die kantore van die Afdelingsinspekteurs, Departement van Mannekragbenutting, Bloemfontein, Durban, George, Johannesburg, Kaapstad, Kimberley, Oos-Londen, Port Elizabeth en Pretoria.

DEPARTMENT OF CO-OPERATION AND DEVELOPMENT

No. 2029

14 September 1979

CORRECTION NOTICE

REGULATIONS FOR THE DETERMINATION OF THE TARIFF OF MONEYS FOR THE URBAN RESIDENTIAL AREA OF DOBSONVILLE

The Regulations published in Government Notice 1940 dated 31 August 1979, are hereby corrected as follows:

1. In the Afrikaans text:

Regulation 1.—In the definition of “Woongebiede-regulasies” substitute “woongebied” for “wongebied”.

2. In the English text:

(1) *Regulation 5 (1).*—Substitute “of” for “or”.

(2) *Regulation 5 (2).*—Substitute “R6,57” for “R6,75”.

GENERAL NOTICES

NOTICE 698 OF 1979

DEPARTMENT OF MANPOWER UTILISATION

WAGE ACT, 1957

LADIES' STOCKINGS, CERTAIN AREAS

By direction of the Minister of Manpower Utilisation, all persons whose interests may be affected directly or indirectly by the recommendation which has been submitted to the Minister by the Wage Board and which appears in the Schedule hereto and who have any objections to the making of a determination in accordance with the recommendation are hereby, in terms of section 13 (1) (a) of the Wage Act, 1957, invited to lodge such objections, in writing, with the Secretary for Manpower Utilisation, Private Bag X117, Pretoria, 0001, within 30 days from the date of publication of this notice.

Persons lodging objections are requested to furnish nine copies thereof, together with nine copies of all supporting documents.

Should the above-mentioned recommendation of the Wage Board, after consideration of any objections that may be submitted, be published by the Minister as a wage determination, the Minister, in terms of section 16 of the Wage Act, 1957, proposes to cancel Wage Determination 298 which presently applies to this Industry as from the date on which the new wage determination becomes effective. Any person who desires to comment on the proposed cancellation must also submit such comments within 30 days from the date of publication hereof to the Secretary for Manpower Utilisation, Private Bag X117, Pretoria, 0001.

Note.—The report of the Wage Board pertaining to this recommendation is available for perusal at the offices of the Divisional Inspectors, Department of Manpower Utilisation, Bloemfontein, Cape Town, Durban, East London, George, Johannesburg, Kimberley, Port Elizabeth and Pretoria.

BYLAE

AANBEVELING AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN MANNEKRAGBENUTTING DEUR AFDELING B (II) VAN DIE LOONRAAD

DAMESKOUSNYWERHEID, SEKERE GEBIEDE

1. GEBIED EN OMVANG VAN DIE VASSTELLING

Hierdie Vasstelling is van toepassing op al die werkgewers en al hul werknemers, uitgesonderd bestuurders, in die Dameskousnywerheid in die landdrosdistrikte Oos-Londen, Estcourt en Parys.

2. WOORDOMSKRYWINGS

(a) Tensy die sinsverband anders aandui, het elke uitdrukking wat in hierdie Vasstelling gebesig en in die Loonwet, 1957, omskryf word, dieselfde betekenis as in daardie Wet en vir die toepassing van hierdie Vasstelling word 'n werknemer geag in dié klas te wees waarin hy uitsluitlik of hoofsaaklik werksaam is; voorts, tensy onbestaanbaar met die sinsverband, beteken—

(1) "algemene werker" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:

(a) Klaar geadresseerde etikette op kiste, kartonne of ander houers aanbring;

(b) kartonhouers bymekaarmaak of opstel;

(c) 'n ambagsman behulpsaam wees deur artikels of gereedskap vas te hou of andersins saam met hom te werk, uitgesonderd deur gereedskap selfstandig te gebruik;

(d) op afleweringvoertuie help, maar nie die voertuie dryf of herstelwerk daaraan te doen nie;

(e) goedere of ander artikels dra, optel, opstapel, verskuif, laai of aflaai;

(f) persele, installasie, masjinerie, gereedskap, voertuie, meubels, gerei, skottels of ander houers of artikels skoonmaak of was;

(g) uitkotkouse stukkend sny of op 'n ander manier vernietig;

(h) boodsappe of artikels in 'n bedryfsinrigting aflew, maar nie pos versprei of sorteer nie;

(i) tuinwerk;

(j) wit- of kleurkalk aanbring aan latrines, buitegeboue of soortgelyke geboue of strukture of hulle ontsmet;

(k) vure maak of aan die gang hou, of vullis of as verwyder;

(l) tee of soortgelyke verversingsdranke maak of tee of soortgelyke verversingsdranke aan werknemers of aan die werkgewer of sy besoekers bedien;

(m) sakke, kiste, kartondose of ander houers oop- of toemaak of uitpak of toebind;

(n) spesiaal ontwerpde houers met 'n termiese seël verseël nadat kouse daarin verpak is;

(o) ru-stukke van mekaar skei;

(p) die naam, handelsmerk, kleur of grootte op kouse stempel of sjabloneer;

(q) operateurs van werk of materiaal voorsien;

(r) afgewerkte of halfafgewerkte kouse van een afdeling na 'n ander in 'n bedryfsinrigting neem;

(s) kouse omdop nadat hulle gebrei is;

(t) uniforms, oorpakke of ander beskermende klere was;

(u) artikels van dieselfde grootte en getal toedraai in vooraf gesnyde omslae wat spesiaal ontwerp is om hulle te bevat; (20)

(2) "ambagsman" 'n werknemer wat werk doen wat in die reël deur 'n geskoolde ambagsman verrig word, en by die toepassing van hierdie omskrywing beteken die uitdrukking—

(a) "geskoolde ambagsman" iemand wat sy leertyd uitge dien het in 'n bedryf wat kragtens die Wet op Vakleerlinge, 1944, aangewys is of geag word aangewys te wees, of wat in besit is van 'n vaardigheidsertifikaat deur die Registrateur van Vakleerlinge aan hom uitgereik ingevolge artikel 6 van die Wet op Opleiding van Ambagsmanne, 1951, of 'n sertifikaat deur genoemde Registrateur aan hom uitgereik ingevolge of artikel 2 (7) of artikel 7 (3) van genoemde Wet;

(b) "werk wat in die reël deur 'n geskoolde ambagsman verrig word" ook die stel of oorstel van 'n masjien vir stylverandering; (1)

(3) "bediener van 'n mobiele hystoestel" 'n werknemer wat 'n kragaangedrewe mobiele hystoestel of 'n vurkhywa bedien wat by die laai, aflaai, verskuif of opstapel van goedere gebruik word; (31)

(4) "bedryfsinrigting" 'n perseel of gedeelte daarvan waarop of in verband waarmee een of meer werknemers in hierdie Nywerheid in diens is; (14)

SCHEDULE

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF MANPOWER UTILISATION BY DIVISION B (II) OF THE WAGE BOARD

LADIES' STOCKINGS INDUSTRY, CERTAIN AREAS

1. AREA AND SCOPE OF DETERMINATION

This Determination shall apply to all the employers and all their employees, other than managers, in the Ladies' Stockings Industry in the Magisterial Districts of East London, Estcourt and Parys.

2. DEFINITIONS

Unless the context otherwise indicates, any expression which is used in this Determination and which is defined in the Wage Act, 1957, has the same meaning as in that Act and for the purposes of this Determination an employee shall be deemed to be in that class in which he is wholly or mainly engaged; further, unless inconsistent with the context—

(1) "artisan" means an employee who is engaged in work normally performed by a skilled artisan, and for the purposes of this definition the expression—

(a) "skilled artisan" means a person who has served his apprenticeship in a trade designated or deemed to have been designated under the Apprenticeship Act, 1944, or who holds a certificate of proficiency issued to him by the Registrar of Apprenticeship in terms of section 6 of the Training of Artisans Act, 1951, or a certificate issued to him by the said Registrar in terms of either section 2 (7) or section 7 (3) of the said Act;

(b) "work normally performed by a skilled artisan" includes the setting or re-setting of a machine for change of style; (2)

(2) "boarder" means an employee who is engaged in placing stockings on leg forms according to size preparatory to treatment in a steam chamber or removing stockings from leg forms after such treatment and placing such stockings in batches according to instructions received; (43)

(3) "boiler attendant" means an employee who, under general supervision, maintains the water level and steam pressure in a boiler and who may make, maintain or draw the fire in such boiler; (17)

(4) "casual employee" means an employee who is employed by the same employer on not more than three days in any week; (24)

(5) "chauffeur" means an employee (other than a traveller's assistant) who is engaged in driving a motor vehicle which is intended to carry passengers and used for the conveyance of his employer or of employees, clients or visitors and which may be used for the conveyance of documents or parcels; (7)

(6) "clerk" means an employee who is engaged in writing, typing, filing, operating a calculating machine or in any other form of clerical work and includes a cashier, despatch clerk, storeman, and a telephone switchboard operator, but does not include any other class of employee elsewhere defined in this clause notwithstanding the fact that clerical work may form a part of such employee's work; (18)

(7) "commission work" means any system under which a traveller's remuneration is calculated on the value or number of orders submitted by him to and accepted by his employer; (21)

(8) "day" means the period of 24 hours from midnight to midnight: Provided that in the case of a shift worker, it shall mean a period of 24 hours reckoned from the time such an employee commences work; (8)

(9) "despatch clerk" means an employee who is responsible for the despatch or the packing of goods for transport or delivery and who may supervise the assembling, checking, mass-measuring, packing, marking, addressing or despatching of such goods or packages; (41)

(10) "driver of a motor vehicle" means an employee who is engaged in driving a motor vehicle, and for the purposes of this definition the expression "driving a motor vehicle" includes all periods of driving, any time spent by the driver on work connected with the vehicle or the load and all periods during which he is obliged to remain at his post in readiness to drive; (10)

(11) "dyer" means an employee who is responsible for and engaged in the dyeing process and who decides on the nature, mass, blending and application of the dyes or other chemicals to be used; (19)

(5) "bestuurder" 'n werknemer wat deur sy werkgever belas is met die algehele—

- (a) toesig oor;
- (b) verantwoordelikheid vir; en
- (c) leiding van;

die werksaamhede van 'n bedryfsinrigting of afdeling van 'n bedryfsinrigting en die werknemers wat daarin werk; (30)

(6) "breiersassistent" 'n werknemer wat onder die algemene toesig van 'n ambagsman of masjienbreier een of meer van die volgende werksaamhede verrig:

- (a) Los garedrade of dons uit naalde verwyder;
- (b) spoel verwyder of terugplaas;
- (c) die swak werkverrigting van 'n masjien rapporteer;
- (d) masjiene inryg; (26)

(7) "chauffeur" 'n werknemer (uitgesonderd 'n handelsreisiger se assistent) wat 'n motorvoertuig dryf wat vir die vervoer van passasiers bedoel is en wat gebruik word vir die vervoer van sy werkgever of van werknemers, klante of besoekers en waarmee ook dokumente of pakkette vervoer kan word; (5)

(8) "dag" die tydperk van 24 uur van middernag tot middernag: Met dien verstande dat in die geval van 'n skofwerker, dit beteken 'n tydperk van 24 uur, gereken vanaf die tydstop waarop 'n werknemer begin werk; (8)

(9) "Dameskousnywerheid" die Nywerheid waarin werkgevers en werknemers met mekaar geassosieer is in bedryfsinrigtings wat ingevolge die Wet op Fabriek, Masjinerie en Bouwerk, 1941, geregistreer is of aan registrasie onderworpe is, vir die vervaardiging van dameskouse, met inbegrip van broekie-kouse, uit kunsvesel, sy, katoen, wol, of enige samestelling daarvan of uit enige samestelling van enige ander materiaal en omvat dit die vervaardiging van gare vir hierdie doel, en omvat dit ook alle werksaamhede wat gepaard gaan met of voortspruit uit enige van bogenoemde werksaamhede; (24)

(10) "drywer van 'n motorvoertuig" 'n werknemer wat 'n motorvoertuig dryf, en by die toepassing van hierdie omskrywing omvat die uitdrukking "n motorvoertuig dryf" alle tydperke wat hy dryf, alle tyd wat hy bestee aan werk in verband met die voertuig of die vraag en alle tydperke wat hy verplig is om op sy pos te bly gereed om te dryf; (10)

(11) "eerstehulpassistent" 'n werknemer wat in besit is van 'n geldige bekwaamheidsertifikaat in eerstehulp wat uitgereik is deur—

- (a) die Suid-Afrikaanse Rooikruisvereniging;
- (b) die St. John Ambulance Association; of
- (c) die Suid-Afrikaanse Noodhulppliga;

wat 'n eerstehulpbediener by die uitvoering van sy pligte behulpsaam is en wat gedurende sy afwesigheid namens hom kan waarneem; (17)

(12) "eerstehulpbediener" 'n werknemer wat in besit is van 'n geldige bekwaamheidsertifikaat in eerstehulp wat uitgereik is deur—

- (a) die Suid-Afrikaanse Rooikruisvereniging;
- (b) die St. John Ambulance Association; of
- (c) die Suid-Afrikaanse Noodhulppliga;

en wat in beheer van 'n eerstehulpkamer is; (18)

(13) "fabrieksklerk" 'n werknemer wat, onder die toesig van 'n voorman, toesighouer of 'n klerk, een of meer van die volgende werksaamhede verrig:

- (a) Bestellings vir versending bymeekaarmaak;
- (b) besonderhede van werkkrigte vir produksiebeheer nagaan of aanteken;
- (c) bywoningsregisters nagaan of besonderhede aanteken van werknemers wat aan die werk of van die werk afwesig is of van die tyd wat werknemers aan verskillende take bestee;
- (d) besonderhede van goedere of algemene voorrade wat ontvang of uitgereik is, nagaan of aanteken, of voorraadregisters byhou;
- (e) fabrieksdokumente met 'n masjien of met die hand kopieer;
- (f) fabrieksdokumente liasseer, sorteer of andersins versorg;
- (g) Swart tale of Asiërtale tolk of daaruit vertaal;
- (h) vragbriewe of afleveringsbriewe, uitgesonderd fakture, uitmaak;
- (i) goedere massameet en besonderhede daarvan aanteken;
- (j) 'n Addressograph of 'n ponskaart-, afrol-, optel- of kopieermasjien, uitgesonderd 'n tikmasjien, bedien;

(12) "dyer's assistant" means an employee who, under the supervision of a dyer, is engaged in mass-measuring or mixing colour substances or attending or operating machines used in the dyeing or drying of stockings; (20)

(13) "emergency work" means—

(a) any work which, owing to unforeseen circumstances such as fire, storm, accident, epidemic, act of violence, theft or a breakdown of plant or machinery or a breakdown or threatened breakdown of buildings must be done without delay;

(b) any work in connection with the overhauling or repairing of plant or machinery which cannot be performed during ordinary working hours; or

(c) any work in connection with the loading or unloading of—

(i) trucks or vehicles of the South African Railways and Harbours; or

(ii) vehicles used by a cartage contractor in the fulfilment of his contract as such with the South African Railways and Harbours; (29)

(14) "establishment" means any premises or part thereof in or in connection with which one or more employees are employed in this Industry; (4)

(15) "experience" means in relation to—

(a) a clerk or factory clerk, the total period or periods of employment which an employee has had as a clerk or a factory clerk, respectively, in any industry or trade or in the service of the State;

(b) a traveller, the total period or periods of employment which an employee has had as a traveller in any industry or trade;

(c) any other class of employee, the total period or periods of employment which an employee has had in his class in this Industry; (32)

(16) "factory clerk" means an employee who, under the supervision of a foreman, supervisor or a clerk, is engaged in any one or more of the following activities:

- (a) Assembling orders for despatch;
- (b) checking or recording for production control, particulars of labour employed;
- (c) checking attendance records or recording particulars of employees at work or absent from work or the time spent by employees on different tasks;
- (d) checking or recording particulars of goods or general stores received or issued, or keeping stock records;
- (e) copying factory documents by machine or hand;
- (f) filing, sorting, or otherwise attending to factory documents;

(g) interpreting or translating Bantu or Asian languages;

(h) making out consignment or delivery notes other than invoices;

(i) mass-measuring goods and recording particulars thereof;

(j) operating an addressograph or a punch card, duplicating, adding or copying machine, other than a typewriter;

(k) preparing wage or time cards or recording piecework earnings for subsequent use by a clerk;

(l) receiving or checking goods, including the recording of particulars thereof;

(m) recording batch numbers, contents or reference numbers of containers filled or despatched;

(n) recording particulars of annual or sick leave;

(o) recording particulars of waste;

(p) recording the engagement, discharge or resignation of employees, including the making of any necessary entries in the employees' personal files or documents; or preparing certificates of service;

(q) scheduling production figures;

(r) supervising the off-loading of goods; (13)

(17) "first-aid assistant" means an employee who holds a current certificate of competency in first-aid issued by—

- (a) the South African Red Cross Society;
- (b) the St John Ambulance Association; or
- (c) die Suid-Afrikaanse Noodhulppliga;

who assists a first-aid attendant in the performance of his duties and who may act for him during his absence; (11)

(k) loon- of tydkaarte gereed maak of stukwerkverdiens- aanteken sodat 'n klerk dit later kan gebruik;

(l) goedere ontvang of nagaan en besonderhede daarvan aanteken;

(m) bondelnommers, inhoud of verwysingsnommers aanteken van houters wat volgemaak of versend is;

(n) besonderhede van jaarlikse of siekteverlof aanteken;

(o) besonderhede van afval aanteken;

(p) die indiensneming, ontslag of bedanking van werknemers aanteken, asook enige nodige inskrywings in die werknemers se persoonlike lêers of dokumente maak; of dienssertifikate gereed maak;

(q) lysie maak van produksiesyfers;

(r) toesig hou oor die aflaai van goedere; (16)

(14) "faktotum" 'n werknemer wat kleinere herstelwerk of vertellings doen aan masjinerie of uitrusting, uitgesonderd masjinerie of uitrusting wat regstreeks by die vervaardiging van die produkte van 'n bedryfsinrigting gebruik word, en wat ook kleinere herstelwerk of opknappings aan geboue kan doen maar wat geen werk verrig wat gewoonlik deur 'n ambagsman gedoen word nie; (23)

(15) "handelsreisiger" 'n werknemer wat, as 'n reisende verteenwoordiger van 'n bedryfsinrigting, names so 'n inrigting bestellings vra, werf of opneem; (43)

(16) "handelsreisiger se assistent" 'n werknemer wat 'n handelsreisiger vergesel en hom met die inpak, uitpak of vertoon van sy monsters help en wat die motorvoertuig kan dryf wat die handelsreisiger by die uitvoering van sy werk gebruik; (44)

(17) "ketelbediener" 'n werknemer wat onder algemene toesig die waterpeil en stoomdruk in 'n stoomketel in stand hou en wat die vuur in sodanige stoomketel kan maak, stook of uithaal; (3)

(18) "klerk" 'n werknemer wat skryf-, tik- of liasseerwerk verrig, 'n rekenmasjien bedien of enige ander soort klerklike werk verrig en omvat dit ook 'n kassier, versendingsklerk, magasynman, en 'n telefoonskakelbordoperateur, maar geen ander klas werknemer wat elders in hierdie klousule omskryf word nie, al maak klerklike werk ook deel uit van so 'n werknemer se werk; (6)

(19) "kleurder" 'n werknemer wat verantwoordelik is vir en werksaam is in die kleurproses en wat besluit oor die aard, massa, vermenging en aanwending van die kleurstowwe of ander chemikalieë wat gebruik moet word; (11)

(20) "kleurderassistent" 'n werknemer wat, onder die toesig van 'n kleurder, die werksaamhede verrig om kleurstowwe te massameet of te meng, of om die masjiene wat in die kleur of droog van kouse gebruik word, te bedien of daarvoor toesig te hou; (12)

(21) "kommissiewerk" 'n stelsel waarvolgens 'n handelsreisiger se besoldiging bereken word volgens die getal of waarde van die bestellings wat hy aan sy werkgever voorleë en wat laasgenoemde aanvaar; (7)

(22) "korttyd" 'n tydelike vermindering van die getal gewone werkure weens 'n slapte in die bedryf, 'n tekort aan grondstowwe, 'n kragonderbreking, 'n onklaarraking van masjinerie of installasie, of weens die feit dat die geboue onbruikbaar is of dreig om dit te word; (39)

(23) "loon" die bedrag wat ingevolge klousule 3 (1) aan 'n werknemer betaalbaar is ten opsigte van sy gewone werkure soos by klousule 5 voorgeskryf: Met dien verstande dat—

(i) as 'n werkgever 'n werknemer ten opsigte van sodanige gewone werkure gereeld 'n hoër bedrag betaal as dié by klousule 3 (1) voorgeskryf, dit sodanige hoër bedrag beteken;

(ii) die eerste voorbehoudsbepaling nie so uitgelê mag word nie dat dit besoldiging bedoel of omvat wat 'n werknemer wat in diens is op enige grondslag waarvoor daar in klousule 9 voorsiening gemaak word, ontvang bo en behalwe die bedrag wat hy sou ontvang het as hy nie op sodanige grondslag in diens was nie; (46)

(24) "los werknemer" 'n werknemer wat hoogstens drie dae in 'n week by dieselfde werkgever in diens is; (4)

(25) "magasynman" 'n werknemer wat beheer het oor voorrade inkomende goedere of afgewerkte of gedeeltelik afgewerkte produkte en wat daarvoor verantwoordelik is om goedere in 'n magasyn of pakhuis te ontvang, op te berg, te verpak of uit te pak of om goedere uit 'n magasyn of pakhuis aan die verbruiksafdelings in 'n bedryfsinrigting of vir versending te lewer; (40)

(18) "first-aid attendant" means an employee who holds a current certificate of competency in first-aid issued by—

- (a) the South African Red Cross Society;
- (b) the St John Ambulance Association; or
- (c) die Suid-Afrikaanse Noodhulppliga;

and who is in charge of a first-aid room; (12)

(19) "foreman" means an employee who is in charge of the employees in an establishment or a department of an establishment, who exercises control over such employees and who is responsible for the efficient performance by them of their duties; (42)

(20) "general worker" means an employee who is engaged in one or more of the following activities:

(a) Affixing ready addressed labels to boxes, cartons or other containers;

(b) assembling or setting up cardboard containers;

(c) assisting an artisan by holding articles or tools or otherwise working with him other than by the independent use of tools;

(d) assisting on delivery vehicles other than driving or effecting repairs;

(e) carrying, lifting, stacking, moving, loading or unloading goods or other articles;

(f) cleaning or washing premises, plant, machinery, tools, vehicles, furniture, utensils, dishes or other containers or articles;

(g) cutting up or otherwise destroying rejected stockings;

(h) delivering messages or articles within an establishment but excluding the distribution or sorting of mail;

(i) gardening work;

(j) lime-washing or colour-washing or disinfecting latrines, outbuildings or similar buildings or structures;

(k) making or maintaining fires, or removing refuse or ashes;

(l) making tea or similar beverages or serving tea or similar beverages to employees or the employer or his visitors;

(m) opening, closing, unpacking or strapping bags, boxes, cartons or other containers;

(n) sealing by means of a thermal sealer, specially designed containers after stockings having been packed into them;

(o) separating blanks;

(p) stamping or stencilling the name, brand, colour or size of stockings;

(q) supplying operators with work or materials;

(r) taking finished or semi-finished stockings from one department to another within an establishment;

(s) turning stockings after knitting;

(t) washing uniforms, overalls or other protective clothing;

(u) wrapping articles of uniforms size and number in pre-cut wrappers specially designed to contain them; (1)

(21) "Grade I employee" means an employee who is engaged in any one or more of the following activities:

(a) Closing toes of stockings by means of a linking process;

(b) inserting gussets into stockings;

(c) joining two slit stockings to form a completed stocking, using a cup seaming or overlocking machine;

(d) mending ladders in stockings by hand or machine;

(e) seaming fully-fashioned stockings by machine; (44)

(22) "Grade II employee" means an employee who is engaged in any one or more of the following activities:

(a) Attaching elastic bands to welts of stockings, using an elasticator machine;

(b) closing toes of stockings other than by means of a linking process;

(c) cooking meals for canteen purposes;

(d) examining stockings for defects before dyeing;

(e) folding, wrapping, labelling or boxing stockings;

(f) grading or sorting stockings according to colour, style, size, length or quality;

(g) joining two ends of the elastic bands, using an overlocking machine;

(h) marking or cutting gussets by hand or machine;

(i) mending stockings, other than as in (d) of Grade I employee;

(j) packing boxed stockings into warehouse shelves or removing from shelves to order requirements for despatch or delivery;

(k) printing name, brand, colour or size on labels;

(26) "masjienbreier" 'n werknemer wat oor die algemeen in beheer staan van en verantwoordelik is vir die bediening van 'n breimasjien of stel breimasjiene en wie se pligte een of meer van die volgende werksaamhede omvat:

- (a) Klein verstellinkies aan sodanige masjiene of masjiene maak;
- (b) naalde verwyder of vervang;
- (c) sodanige masjiene of masjiene verstel, uitgesonderd vir styl;
- (e) toesig hou oor een of meer breiersassistenten; (25)

(27) "motorvoertuig" 'n krag-aangedrewe voertuig wat gebruik word vir die vervoer van goedere, uitgesonderd 'n handelsreisiger se monstert, en omvat dit ook 'n voorhaker en 'n trekker maar nie 'n mobiele hystoestel of 'n varkhyshuis nie; (32)

(28) "nagskof" enige werkdag waarvan die grootste gedeelte tussen 20h00 en 06h00 val; (33)

(29) "noodwerk"—

(a) enige werk wat weens onvoorsiene omstandighede soos 'n brand, storm, ongeluk, epidemie, gewelddaad, diefstal of 'n onklaarmaking van installasie of masjinerie, of weens die feit dat geboue onbruikbaar word of dreig om dit te word, sonder versuim gedoen moet word;

(b) enige werk in verband met die opknapping of herstel van installasie of masjinerie wat nie gedurende gewone werkure verrig kan word nie;

(c) enige werk in verband met die laai of aflaai van—

(i) spoorwaens of voertuie van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens; of

(ii) voertuie wat deur 'n vervoerkontraakteur gebruik word by die nakoming van sy kontrak as sodanig met die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens; (13)

(30) "onbelaste massa" die massa van 'n motorvoertuig of sleepwa soos aangegee in 'n lisensie of sertifikaat wat ten opsigte van so 'n motorvoertuig of sleepwa uitgereik is deur 'n owerheid wat by wet gemagtig is om lisensies ten opsigte van motorvoertuie uit te reik: Met dien verstande dat, in die geval van 'n twee- of driewielmotorfiets, bromponie of bromfiets of 'n trapfiets met hulpmotor, die onbelaste massa geag word hoogstens 450 kg te wees; (45)

(31) "onderhoudsfaktotum" 'n werknemer wat onder toesig van 'n ambagsman, masjiene olie, smeer en skoonmaak en wat verstellings kan doen aan of dele vervang van masjiene of ander uitrusting wat registreer by die vervaardiging van die produkte van 'n bedryfsinrigting gebruik word; (29)

(32) "ondervinding" met betrekking tot—

(a) 'n klerk of 'n fabrieksklerk, die totale tydperk of tydperke wat 'n werknemer onderskeidelik as 'n klerk of 'n fabrieksklerk in enige nywerheid of bedryf of in die diens van die Staat werksaam was;

(b) 'n handelsreisiger, die totale tydperk of tydperke wat 'n werknemer as 'n handelsreisiger in enige nywerheid of bedryf werksaam was;

(c) alle ander klasse werknemers, die totale tydperk of tydperke wat 'n werknemer in sy klas in hierdie Nywerheid werksaam was; (15)

(33) "oortyd" daardie gedeelte van enige tydperk wat 'n werknemer gedurende 'n week of op 'n dag, na gelang van die geval, vir sy werkgegewe werk en wat langer is as die onderskeie gewone werkure by klousule 5 (1) vir sodanige werknemer voorgeskryf, maar omvat dit nie—

(a) 'n tydperk waarin 'n werknemer wie se gewone werkure by klousule 5 (1) (a) (ii) en (iii) voorgeskryf word, op 'n Sondag vir sy werkgegewe werk nie;

(b) tyd wat 'n skofwerker, uitgesonderd in sy vry periode, langer as die getal gewone werkure wat in klousule 5 (1) (a) (i) voorgeskryf word, werk nie;

Met dien verstande dat, indien 'n skofwerker gedurende enige skofsiklus van vier agtereenvolgende weke 48 gewone werkure in enige week maar hoogstens altesaam 184 sodanige uur gedurende sodanige siklus werk, die twee uur bo 46 uur in enige sodanige week nie oortyd is nie. (34)

(34) "plaaslike owerheid" enige stadsraad, grootstadsraad, afdelingsraad, munisipale raad, dorpsraad, dorpsbestuur en enige soortgelyke instelling of liggaam wat in artikel 84 (1) (f) van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961 (Wet 32 van 1961), beoog word, met inbegrip van enige Administrasieraad ingestel kragtens artikel 2 van die Wet op die Administrasie van Swart Sake (Wet 45 van 1971); (28)

(l) putting a seam on a seamless stocking;

(m) separating and placing stockings in dye nets in preparation for dyeing;

(n) slitting stockings to a prescribed depth or predetermined line, using scissors or thermal cutter prior to overlocking;

(o) supplying yarn to knitting machines or tying ends of yarn on cones together (pigtail);

(p) trimming surplus threads off stockings by hand or machine;

(q) turning, examining for defects and straightening stockings after dyeing; (45)

(23) "handyman" means an employee who is engaged in making minor repairs or adjustments to machinery or equipment, other than machinery or equipment directly used in the manufacture of the products of an establishment, and who may effect minor repairs or renovations to buildings but who does not do work normally performed by an artisan; (14)

(24) "Ladies' Stockings Industry" means the Industry in which employers and employees are associated in establishments which are registered or liable to registration in terms of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941, for the manufacture of ladies' stockings, including pantihose, from artificial fibre, silk, cotton, wool or any combination thereof or any combination of any other material, and includes the manufacture of yarn for this purpose, and also includes all operations incidental to or consequent on any of the aforesaid activities; (9)

(25) "knitter" means an employee who is in general charge of and responsible for the operation of a knitting machine or set of knitting machines and whose duties include any one or more of the following activities:

(a) Making minor adjustments to such machine or machines;

(b) removing or replacing needles;

(c) re-setting such machine or machines, except for style;

(d) supervising one or more knitter's assistants; (26)

(26) "knitter's assistant" means an employee who, under the general supervision of an artisan or knitter, is engaged in any one or more of the following activities:

(a) Removing loose threads or fluff from needles;

(b) removing or replacing bobbins;

(c) reporting the malfunctioning of a machine;

(d) threading machines; (6)

(27) "law" includes the common law; (47)

(28) "local authority" means any borough council, city council, divisional council, municipal council, village council, village management board and any similar institution or body contemplated in section 84 (1) (f) of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961 (Act 32 of 1961), including any Administration Board established in terms of section 2 of the Black Affairs Administration Act (Act 45 of 1971); (34)

(29) "maintenance handyman" means an employee who, under the supervision of an artisan, is engaged in the oiling, greasing and cleaning of machines and who may make adjustments to or replace parts of machines or other equipment used directly in the manufacture of the products of an establishment; (31)

(30) "manager" means an employee who is charged by his employer with the overall—

(a) supervision over,

(b) responsibility for, and

(c) direction of;

the activities of an establishment or a department of an establishment and the employees engaged therein; (5)

(31) "mobile hoist operator" means an employee who is engaged in operating a power-driven mobile hoist or a fork-lift truck used in the loading, unloading, moving or stacking of goods; (3)

(32) "motor vehicle" means any power-driven vehicle used for conveying goods, other than a traveller's samples, and includes a mechanical horse and a tractor but does not include a mobile hoist or a fork-lift truck; (27)

(33) "night shift" means any period of work the major part of which falls between 20h00 and 06h00; (28)

(35) "senior bestuurs- of administratiewe werknemer" 'n werknemer wat in opdrag van sy werkgever werk verrig wat verantwoordelikheid meebring vir die neem van besluite van 'n administratiewe aard by die uitvoering van die werksaamhede van 'n bedryfsinrigting; (36)

(36) "skofwerker" 'n werknemer wat skofwerk verrig in 'n werksaamheid in 'n bedryfsinrigting waarin twee of drie agtereenvolgende skofte per dag op hoogstens ses dae per week gewerk word; (38)

(37) "sleepwa" enige vervoermiddel wat deur 'n motorvoertuig getrek word; (42)

(38) "stukwerk" 'n stelsel waarvolgens 'n werknemer se besoldiging gegrond word op die hoeveelheid werk wat verrig is; (35)

(39) "tegniese of professionele werknemer" 'n werknemer wat in opdrag van sy werkgever werk van 'n tegniese of professionele aard verrig; (41)

(40) "toesighouer" 'n werknemer wat, onder die toesig van 'n voorman, aan die hoof staan van 'n groep werknemers; (37)

(41) "versendingsklerk" 'n werknemer wat verantwoordelik is vir die versending of die verpakking van goedere vir vervoer of aflewering en wat toesig mag hou oor die byeenbring, nagaan, massameting, verpakking, merk, adresseer of versending van sodanige goedere of pakkette; (9)

(42) "voorman" 'n werknemer wat aan die hoof staan van die werknemers in 'n bedryfsinrigting of 'n afdeling van 'n bedryfsinrigting, wat beheer oor sodanige werknemers uitoefen en wat daarvoor verantwoordelik is dat hulle hul pligte doeltreffend verrig; (19)

(43) "vormer" 'n werknemer wat kouse oor beenvorms plaas volgens grootte vóór behandeling in 'n stoomkamer of wat kouse van beenvorms verwyder na sodanige behandeling en die kouse volgens opdragte wat ontvang is, in bondels plaas; (2)

(44) "werknemer graad I" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:

(a) Koustone sluit deur middel van 'n kettelingproses;

(b) geerstukke in kouse insit;

(c) twee gesplete kouse aanmekeer werk om 'n hele kouse te vorm, met gebruikmaking van 'n komnaaststik- of omkapmasjien;

(d) lere in kouse met die hand of masjien heelmaak;

(e) nate van volgefatsoneerde kouse met 'n masjien stik; (21)

(45) "werknemer graad II" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:

(a) rekbande aan kousboorde heg, met gebruikmaking van 'n elastiseermasjien;

(b) koustone sluit, uitgesonderd deur middel van 'n kettelingproses;

(c) etes gaarmaak vir eethuisdoeleindes;

(d) kouse ondersoek vir defekte voordat hulle gekleur word;

(e) kouse vou, toedraai, etiketteer of in dose plaas;

(f) kouse gradeer of sorteer volgens kleur, styl, grootte, lengte of gehalte;

(g) twee ente van die rekbande aanmekeer werk, met gebruikmaking van 'n omkapmasjien;

(h) geerstukke met die hand of met 'n masjien merk of sny;

(i) kouse heelmaak, uitgesonderd soos in (d) by "werknemer graad I" omskryf;

(j) kouse wat in dose geplaas is, op rakke van pakhuis pak of van rakke verwyder volgens bestellingsvereistes vir versending of aflewering;

(k) die naam, handelsmerk, kleur of grootte op etikette druk;

(l) nate op naatlose kouse stik;

(m) kouse skei en in kleurnette plaas ter voorbereiding vir kleurwerk;

(n) met gebruikmaking van 'n skêr of termiese snyer, kouse volgens 'n voorgeskrewe diepte of vooraf bepaalde lyn sny voordat hulle omgekap word;

(o) garing vir breimasjiene verskaf of die ente van garing op keëls saambind (pigtail);

(p) kouse afwerk deur oortollige garingrade met die hand of met 'n masjien te knip;

(q) kouse omdop, nagaan vir defekte en reguit maak nadat hulle gekleur is; (22)

(46) "wag" 'n werknemer wat 'n perseel of eiendom bewaak. (47)

(47) "wet" ook die gemene reg; (27)

(34) "overtime" means that portion of any period which an employee works for his employer during any week or on any day, as the case may be, which is in excess of the respective ordinary hours of work prescribed for such employee in clause 5 (1) but does not include—

(a) any period during which an employee whose ordinary hours of work are prescribed in clause 5 (1) (a) (ii) and (iii) works for his employer on a Sunday;

(b) time worked by a shift worker, other than during his free period, in excess of the number of ordinary hours of work prescribed in subclause 5 (1) (a) (i):

Provided that if during any shift cycle of four consecutive weeks, a shift worker works 48 ordinary hours of work in any week but not more than a total of 184 such hours during such cycle, the two hours in excess of 46 hours in any such week shall not be overtime; (33)

(35) "piece-work" means any system under which an employee's remuneration is based on the quantity of work done; (38)

(36) "senior managerial or administrative employee" means an employee who is charged by his employer with the performance of work entailing responsibility for taking decisions of an administrative character in the conduct of the activities of an establishment; (35)

(37) "supervisor" means an employee who, under the supervision of a foreman, is in charge of a group of employees; (40)

(38) "shift worker" means an employee who is engaged on shift work in an activity in an establishment in which two or three consecutive shifts per day on not more than six days per week are worked; (36)

(39) "short-time" means a temporary reduction in the number of ordinary hours of work owing to slackness of trade, shortage of raw materials, a power failure, a breakdown of plant or machinery or a breakdown or threatened breakdown of buildings; (22)

(40) "storeman" means an employee who is in charge of stocks of incoming goods or finished or partly finished products and who is responsible for receiving, storing, packing or unpacking goods in a store or warehouse or delivering goods from a store or warehouse to the consuming departments in an establishment or for despatch; (25)

(41) "technical or professional employee" means an employee who is charged by his employer with the performance of work of a technical or professional character; (39)

(42) "trailer" means any conveyance drawn by a motor vehicle; (37)

(43) "traveller" means an employee who, as a travelling representative of an establishment, invites, canvasses or solicits orders on behalf of such establishment; (15)

(44) "traveller's assistant" means an employee who accompanies a traveller and assists him in packing, unpacking or displaying his samples and who may drive the motor vehicle used by the traveller in the performance of his duties; (16)

(45) "unladen mass" means the mass of any motor vehicle or trailer as recorded in a licence or certificate issued in respect of such motor vehicle or trailer by any authority empowered by law to issue licences in respect of motor vehicles: Provided that in the case of a two- or three-wheeled motor cycle, motor scooter or autocycle or a cycle fitted with an auxiliary engine, the unladen mass shall be deemed not to exceed 450 kg; (30)

(46) "wage" means the amount of money payable to an employee in terms of clause 3 (1) in respect of his ordinary hours of work as prescribed in clause 5: Provided that—

(i) if an employer regularly pays an employee in respect of such ordinary hours of work an amount higher than that prescribed in clause 3 (1), it means such higher amount;

(ii) the first proviso shall not be so construed as to refer to or include any remuneration which an employee who is employed on any basis provided for in clause 9 receives over and above the amount which he would have received if he had not been employed on such a basis; (23)

(47) "watchman" means an employee who is engaged in guarding premises or property. (46)

3. BESOLDIGING

(1) Die minimum loon wat 'n werkgever aan elke lid van ondergenoemde klasse werknemers in sy diens moet betaal, is dié hieronder uiteengesit:

(a) *Werknemers, uitgesonderd los werknemers:*

3. REMUNERATION

(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder:

	In die landdrosdistrik Oos-Londen		In die landdrosdistrik Parys		In die landdrosdistrik Escourt	
	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word	Daarna
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Ambagsman.....	72,00	75,00	70,00	73,00	68,00	71,00
Vormer—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding.	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
gedurende die tweede ses maande ondervinding.	20,50	22,00	17,90	19,10	15,25	16,25
daarna.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Ketelbediener.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Chauffeur.....	27,80	30,00	25,70	27,50	22,50	24,00
Klerk—						
vrou—						
gedurende die eerste jaar ondervinding.....	25,85	28,15	21,69	23,54	20,08	21,23
gedurende die tweede jaar ondervinding.....	29,08	31,62	24,46	26,54	22,85	24,23
gedurende die derde jaar ondervinding.....	32,31	35,08	27,23	29,54	25,62	27,23
gedurende die vierde jaar ondervinding.....	35,63	38,54	30,00	32,54	28,38	30,23
daarna.....	38,77	42,00	32,77	35,54	31,15	33,23
man—						
gedurende die eerste jaar ondervinding.....	28,85	31,15	26,54	28,85	24,46	26,54
gedurende die tweede jaar ondervinding.....	34,38	36,92	31,38	33,92	29,31	31,62
gedurende die derde jaar ondervinding.....	39,92	42,69	36,23	39,00	34,15	36,69
gedurende die vierde jaar ondervinding.....	45,46	48,46	41,08	44,08	39,00	41,77
gedurende die vyfde jaar ondervinding.....	51,00	54,23	45,92	49,15	43,85	46,85
daarna.....	56,54	60,00	50,77	54,23	48,69	51,92
Drywer van 'n motorvoertuig waarvan die onbelaste massa, tesame met die onbelaste massa van enige sleepwa of sleepwaens wat deur sodanige voertuig getrek word—						
(i) hoogstens 450 kg is.....	25,00	27,00	21,80	23,40	19,80	21,20
(ii) meer as 450 kg maar hoogstens 2 700 kg is	30,70	33,00	27,20	29,10	25,20	27,00
(iii) meer as 2 700 kg maar hoogstens 4 590 kg is	36,40	39,00	32,60	34,80	30,60	32,80
(iv) meer as 4 500 kg is.....	42,00	45,00	38,00	40,50	36,00	38,60
Kleurder.....	72,00	75,00	70,00	73,00	68,00	71,00
Kleurderassistent—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding.	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
gedurende die tweede ses maande ondervinding	20,50	22,00	17,90	19,10	15,25	16,25
daarna.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Fabrieksklerk—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding..	21,00	22,50	18,20	19,50	15,40	16,50
gedurende die tweede ses maande ondervinding	22,80	24,50	19,80	21,20	16,80	18,00
gedurende die derde ses maande ondervinding..	24,60	26,50	21,40	22,90	18,20	19,50
daarna.....	26,40	28,50	23,00	24,60	19,60	21,00
Eerstehulpassistent.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Eerstehulpbediener.....	25,00	27,00	21,90	23,50	18,70	20,00
Voorman.....	74,00	77,00	72,00	75,00	70,00	73,00
Algemene werker—						
vrou.....	15,60	16,80	13,60	14,60	11,60	12,40
man—						
18 jaar of ouer.....	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
onder 18 jaar.....	14,60	15,75	12,80	13,70	10,90	11,60
Werknemer graad I—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding.	20,50	22,00	17,80	19,10	15,20	16,25
gedurende die tweede ses maande ondervinding	21,90	23,50	19,05	20,40	16,20	17,35
gedurende die derde ses maande ondervinding.	23,30	25,00	20,30	21,70	17,20	18,45
gedurende die vierde ses maande ondervinding.	24,70	26,50	21,55	23,00	18,20	19,55
daarna.....	26,10	28,00	22,80	24,30	19,60	20,60
Werknemer graad II—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding.	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
gedurende die tweede ses maande ondervinding	20,50	22,00	17,90	19,10	15,25	16,25
daarna.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Faktotum.....	32,00	34,50	28,00	30,00	25,70	27,50
Masjienbreier—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding.	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
gedurende die tweede ses maande ondervinding	24,25	26,00	21,30	22,80	18,60	19,80
gedurende die derde ses maande ondervinding..	27,00	29,00	23,90	25,60	21,20	22,80
gedurende die vierde ses maande ondervinding.	29,75	32,00	26,50	28,40	23,80	25,60
gedurende die vyfde ses maande ondervinding..	32,50	35,00	29,10	31,20	26,40	28,40
gedurende die sesde ses maande ondervinding..	35,25	38,00	31,70	34,00	29,00	31,20
daarna.....	38,00	41,00	34,30	36,80	31,60	34,00
Breiersassistent.....	20,50	22,00	17,90	19,10	15,20	16,25
Onderhoudsfaktotum.....	35,25	38,00	31,00	33,00	28,00	30,00

	In die landdrostrik Oos-Londen		In die landdrostrik Parys		In die landdrostrik Escourt	
	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word	Daarna	Gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word	Daarna
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Bediener van 'n mobiele hystoestel—						
gedurende die eerste ses maande ondervinding..	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
daarna	23,50	25,50	20,50	22,00	17,80	19,00
Toesighouer.....	34,80	37,50	31,00	33,00	28,50	30,50
Handelsreisiger—						
gedurende die eerste jaar ondervinding.....	44,77	47,08	39,92	42,23	34,85	37,15
gedurende die tweede jaar ondervinding.....	49,85	52,38	44,54	47,08	39,00	41,54
gedurende die derde jaar ondervinding.....	54,92	57,69	49,15	51,92	43,15	45,92
gedurende die vierde jaar ondervinding.....	60,00	63,00	53,77	56,77	47,31	50,31
daarna	65,08	68,31	58,38	61,62	51,46	54,69
Handelsreisiger se assistent.....	27,80	30,00	25,70	27,50	22,50	24,00
Wag.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Werknemer nie elders in hierdie subklousule uit- druklik vermeld nie	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00

(a) Employees other than casual employees:

	In the Magisterial District of East London		In the Magisterial District of Parys		In the Magisterial District of Estcourt	
	During the first year after this Determina- tion becomes binding	Thereafter	During the first year after this Determina- tion becomes binding	Thereafter	During the first year after this Determina- tion becomes binding	Thereafter
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
Artisan.....	72,00	75,00	70,00	73,00	68,00	71,00
Boarder—						
during the first six months of experience.....	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
during the second six months of experience....	20,50	22,00	17,90	19,10	15,25	16,25
thereafter.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Boiler attendant.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Chauffeur.....	27,80	30,00	25,70	27,50	22,50	24,00
Clerk—						
female—						
during the first year of experience.....	25,85	28,15	21,69	23,54	20,08	21,23
during the second year of experience.....	29,08	31,62	24,46	26,54	22,85	24,23
during the third year of experience.....	32,31	35,08	27,23	29,54	25,62	27,23
during the fourth year of experience.....	35,63	38,54	30,00	32,54	28,38	30,23
thereafter.....	38,77	42,00	32,77	35,54	31,15	33,23
male—						
during the first year of experience.....	28,85	31,15	26,54	28,85	24,46	26,54
during the second year of experience.....	34,38	36,92	31,38	33,92	29,31	31,62
during the third year of experience.....	39,92	42,69	36,23	39,00	34,15	36,69
during the fourth year of experience.....	45,46	48,46	41,08	44,08	39,00	41,77
during the fifth year of experience.....	51,00	54,23	45,92	49,15	43,85	46,85
thereafter.....	56,54	60,00	50,77	54,23	48,69	51,92
Driver of a motor vehicle the unladen mass of which together with the unladen mass of any trailer or trailers drawn by such vehicle—						
(i) does not exceed 450 kg.....	25,00	27,00	21,80	23,40	19,80	21,20
(ii) exceeds 450 kg but not 2 700 kg.....	30,70	33,00	27,20	29,10	25,20	27,00
(iii) exceeds 2 700 kg but not 4 500 kg.....	36,40	39,00	32,60	34,80	30,60	32,80
(iv) exceeds 4 500 kg.....	42,00	45,00	38,00	40,50	36,00	38,60
Dyer.....	72,00	75,00	70,00	73,00	68,00	71,00
Dyer's assistant—						
during the first six months of experience.....	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
during the second six months of experience....	20,50	22,00	17,90	19,10	15,25	16,25
thereafter.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Factory clerk—						
during the first six months of experience.....	21,00	22,50	18,20	19,50	15,40	16,50
during the second six months of experience....	22,80	24,50	19,80	21,20	16,80	18,00
during the third six months of experience.....	24,60	26,50	21,40	22,90	18,20	19,50
thereafter.....	26,40	28,50	23,00	24,60	19,60	21,00
First-aid assistant.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
First-aid attendant.....	25,00	27,00	21,90	23,50	18,70	20,00
Foreman.....	74,00	77,00	72,00	75,00	70,00	73,00

	In the Magisterial District of East London		In the Magisterial District of Parys		In the Magisterial District of Estcourt	
	During the first year after this Determination becomes binding	Thereafter	During the first year after this Determination becomes binding	Thereafter	During the first year after this Determination becomes binding	Thereafter
	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R	Per week R
General worker—						
female.....	15,60	16,80	13,60	14,60	11,60	12,40
male—						
18 years of age or over.....	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
under 18 years.....	14,60	15,75	12,80	13,70	10,90	11,60
Grade I employee—						
during the first six months of experience.....	20,50	22,00	17,80	19,10	15,20	16,25
during the second six months of experience....	21,90	23,50	19,05	20,40	16,20	17,35
during the third six months of experience.....	23,30	25,00	20,30	21,70	17,20	18,45
during the fourth six months of experience....	24,70	26,50	21,55	23,00	18,20	19,55
thereafter.....	26,10	28,00	22,80	24,30	19,60	20,60
Grade II employee—						
during the first six months of experience.....	19,50	21,00	17,00	18,20	14,50	15,50
during the second six months of experience....	20,50	22,00	17,90	19,10	15,25	16,25
thereafter.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Handyman.....	32,00	34,50	28,00	30,00	25,70	27,50
Knitter—						
during the first six months of experience.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
during the second six months of experience....	24,25	26,00	21,30	22,80	18,60	19,80
during the third six months of experience.....	27,00	29,00	23,90	25,60	21,20	22,80
during the fourth six months of experience....	29,75	32,00	26,50	28,40	23,80	25,60
during the fifth six months of experience.....	32,50	35,00	29,10	31,20	26,40	28,40
during the sixth six months of experience....	35,25	38,00	31,70	34,00	29,00	31,20
thereafter.....	38,00	41,00	34,30	36,80	31,60	34,00
Knitter's assistant.....	20,50	22,00	17,90	19,10	15,20	16,25
Maintenance handyman.....	35,25	38,00	31,00	33,00	28,00	30,00
Mobile hoist operator—						
during the first six months of experience.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
thereafter.....	23,50	25,50	20,50	22,00	17,80	19,00
Supervisor.....	34,80	37,50	31,00	33,00	28,50	30,50
Traveller—						
during the first year of experience.....	44,77	47,08	39,92	42,23	34,85	37,15
during the second year of experience.....	49,85	52,38	44,54	47,08	39,00	41,54
during the third year of experience.....	54,92	57,69	49,15	51,92	43,15	45,92
during the fourth year of experience.....	60,00	63,00	53,77	56,77	47,31	50,31
thereafter.....	65,08	68,31	58,38	61,62	51,46	54,69
Traveller's assistant.....	27,80	30,00	25,70	27,50	22,50	24,00
Watchman.....	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00
Employee not specifically mentioned elsewhere in this subclause	21,50	23,00	18,80	20,00	16,00	17,00

(b) *Los werknemer.*—'n Los werknemer moet vir elke dag of gedeelte van 'n dag diens minstens een vyfde betaal word van die weekloon voorgeskryf vir 'n werknemer in dieselfde gebied en van dieselfde geslag wat dieselfde klas werk verrig as dié wat van die los werknemer vereis word: Met dien verstande dat—

(i) waar die werkgever van 'n los werknemer vereis om die werk te verrig van 'n klas werknemer vir wie 'n loon teen 'n stygende skaal voorgeskryf word, die uitdrukking "weekloon" beteken die weekloon wat vir 'n gekwalifiseerde werknemer van daardie klas voorgeskryf word;

(ii) waar die werkgever van 'n los werknemer vereis om vir 'n tydperk van hoogstens vier agtereenvolgende ure op enige dag te werk, sy loon ten opsigte van daardie dag met hoogstens 50 persent verminder kan word.

(2) *Kontrakgrondslag.*—By die toepassing van hierdie klousule moet die dienskontrak van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, op 'n weeklikse grondslag berus en, behoudens klousule 4 (6), moet 'n werknemer vir 'n week minstens die volle weekloon betaal word wat by subklousule (1), gelees met subklousule (3), vir 'n werknemer van sy klas in die gebied waarin hy werk, voorgeskryf word, afgesien daarvan of hy in so 'n week die maksimum getal gewone werke wat in gevolge klousule 5 vir hom geld, of minder, gewerk het.

(b) *Casual employee.*—A casual employee shall be paid in respect of every day or part of a day of employment not less than one-fifth of the weekly wage prescribed for an employee in the same area and of the same sex who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that—

(i) where the employer requires a casual employee to perform the work of a class of employee for whom wages on a rising scale are prescribed, the expression "weekly wage" shall mean the weekly wage prescribed for a qualified employee of that class;

(ii) where the employer requires a casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by not more than 50 per cent in respect of that day.

(2) *Basis of contract.*—For the purposes of this clause, the contract of employment of an employee, other than a casual employee, shall be on a weekly basis, and, save as provided in clause 4 (6), an employee shall be paid in respect of a week not less than the full weekly wage prescribed in subclause (1), read with subclause (3), for an employee of his class in the area in which he works, whether he has in that week worked the maximum number of ordinary hours of work applicable to him in terms of clause 5 or less.

(3) *Differensiële loon.*—'n Werkgewer wat van 'n lid van een klas van sy werknemers vereis of hom toelaat om vir langer as altesaam een uur op 'n dag of benewens sy eie werk of in die plek daarvan werk van 'n ander klas te verrig waarvoor of—

(a) 'n hoër loon as dié van sy eie klas; of

(b) 'n stygende loonskaal wat uitloop op 'n hoër loon as dié van sy eie klas;

by subklousule (1) voorgeskryf word, moet ten opsigte van daardie dag aan sodanige werknemer betaal—

(i) in die geval in paragraaf (a) bedoel, minstens die dagloon bereken teen die hoër tarief; en

(ii) in die geval in paragraaf (b) bedoel, minstens die dagloon bereken op dié kerf in die stygende skaal onmiddellik bokant die loon wat die werknemer vir sy gewone werk ontvang het;

Met dien verstande dat—

(i) hierdie subklousule nie geld nie wanneer die verskil tussen die klasse ingevolge subklousule (1) op ouderdom, ondervinding of geslag berus;

(ii) tensy daar in 'n skriftelike kontrak tussen 'n werk-gewer en sy werknemer uitdruklik anders bepaal word, niks in hierdie Vasstelling só uitgelê mag word dat dit 'n werk-gewer belet om van sy werknemer te vereis om 'n ander klas werk te verrig waarvoor die voorgeskrewe loon dieselfde of laer is as dié wat vir so 'n werknemer voorgeskryf word nie;

(4) *Loonberekening.*—(a) Die uurloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur 46.

(b) Die dagloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur—

(i) vyf, in die geval van 'n werknemer wat normaalweg vyf dae per week werk;

(ii) ses, in die geval van enige ander werknemer.

(c) Die maandloon van 'n werknemer is vier en 'n derde maal sy weekloon.

(5) *Vervoertoelae en -uitgawes.*—Benewens die betaling van enige ander besoldiging verskuldig aan—

(a) 'n handelsreisiger wat van sy werk-gewer se motor-voertuig gebruik maak of van wie vereis word om per trein of met enige ander vervoermiddel as sy eie te reis, moet sy werk-gewer hom vergoed vir alle redelike uitgawes wat hy by die uitvoering van sy pligte in verband met sodanige vervoer aangegaan het, en by die toepassing van hierdie subklousule word die koste verbonde aan die stalling van 'n motorvoertuig oornag, geag 'n vervoeruitgawe te wees;

(b) 'n handelsreisiger van wie vereis word om 'n motor-voertuig vir die uitvoering van sy pligte te verskaf, moet sy werk-gewer hom vir elke kilometer wat hy by die uitvoering van sy pligte afgelê het, 'n vervoertoelae betaal van minstens—

(i) waar die enjinkapasiteit van die voertuig waarmee die werknemer aldus gereis het hoogstens 1 300 cm³ is: 10c;

(ii) waar die enjinkapasiteit van sodanige voertuig meer as 1 300 cm³ maar hoogstens 2 500 cm³ is: 12c;

(iii) waar die enjinkapasiteit van sodanige voertuig meer as 2 500 cm³ is: 14c.

(6) *Onderhoudstoelae en -uitgawes.*—Benewens die betaling van enige ander besoldiging verskuldig aan—

(a) 'n handelsreisiger wat op enige reis wat hy by die uitvoering van sy pligte onderneem, vir 'n langer tydperk as ses agtereenvolgende ure van sy woonplek en sy werk-gewer se bedryfsinrigting afwesig is, moet sy werk-gewer hom—

(i) vergoed vir alle redelike uitgawes wat hy in elke sodanige tydperk van afwesigheid wat nie oor 'n nag strek nie, aan etes en tee vir homself aangegaan het;

(ii) 'n onderhoudstoelae van minstens R12 vir elke nag betaal as so 'n afwesigheid oor een of meer nagte strek;

(b) 'n handelsreisiger se assistent wat, wanneer hy 'n handelsreisiger vergesel op enige reis wat die handelsreisiger by die uitvoering van sy pligte onderneem, vir 'n langer tydperk as ses agtereenvolgende ure van sy woonplek en sy werk-gewer se bedryfsinrigting afwesig is, moet sy werk-gewer hom—

(i) vergoed vir alle redelike uitgawes wat hy in elke sodanige tydperk van afwesigheid wat nie oor 'n nag strek nie, aan etes en tee vir homself aangegaan het;

(3) *Differential wage.*—An employer who requires or permits a member of one class of his employees to perform for longer than one hour in the aggregate on any day, either in addition to his own work or in substitution therefor, work of another class for which either—

(a) a wage higher than that of his own class; or

(b) a rising scale of wages terminating in a wage higher than that of his own class;

is prescribed in subclause (1), shall pay to such employee in respect of that day—

(i) in the case referred to in paragraph (a), not less than the daily wage calculated at the higher rate; and

(ii) in the case referred to in paragraph (b), not less than the daily wage calculated on the notch in the rising scale immediately above the wage which the employee was receiving for his ordinary work:

Provided that—

(i) this subclause shall not apply where the difference between classes in terms of subclause (1) is based on age, experience or sex;

(ii) unless expressly otherwise provided in a written contract between an employer and his employee, nothing in this Determination shall be so construed as to preclude an employer from requiring his employee to perform work of another class for which class the prescribed wage is the same as or lower than that prescribed for such employee.

(4) *Calculation of wages.*—(a) The hourly wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by 46.

(b) The daily wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by—

(i) five, in the case of an employee who normally works a five-day week;

(ii) six, in the case of any other employee.

(c) The monthly wage of an employee shall be four and a third times his weekly wage.

(5) *Transport allowance and expenses.*—In addition to paying any other remuneration due to—

(a) a traveller who uses his employer's motor transport or who is required to travel by train or any other means of conveyance than his own, his employer shall reimburse him all the reasonable expenses incurred by him in connection with such transport in the performance of his duties, and for the purposes of this subclause the cost of overnight garaging of motor transport shall be deemed to be a transport expense;

(b) a traveller who is required to provide motor transport for the performance of his duties, his employer shall pay him for each kilometre travelled in the performance of his duties a transport allowance of not less than—

(i) where the engine capacity of the vehicle in which the employee so travelled does not exceed 1 300 cm³: 10c;

(ii) where the engine capacity of such vehicle exceeds 1 300 cm³ but not 2 500 cm³: 12c;

(iii) where the engine capacity of such vehicle exceeds 2 500 cm³: 14c.

(6) *Subsistence allowance and expenses.*—In addition to paying any other remuneration due to—

(a) a traveller who, on any journey undertaken in the performance of his duties, is absent from his place of residence and his employer's establishment for any period in excess of six consecutive hours, his employer shall—

(i) reimburse him all reasonable expenses incurred by him for any meals and teas for himself during each such period of absence not extending over a night;

(ii) pay him a subsistence allowance of not less than R12 for each night where such absence extends over one or more nights;

(b) a traveller's assistant who, accompanying a traveller on any journey undertaken by the traveller in the performance of his duties, is absent from his place of residence and his employer's establishment for any period in excess of six consecutive hours, his employer shall—

(i) reimburse him all reasonable expenses incurred by him for any meals and teas for himself during each such period of absence not extending over a night;

(ii) 'n onderhoudstoelae van minstens R5,50 vir elke nag betaal as so 'n afwesigheid oor een of meer nagte strek:

Met dien verstande dat by die toepassing van hierdie subklousule die uitdrukking "nag" die tydperk tussen 23h00 en 04h00 beteken.

(7) *Betaling van vervoer- en onderhoudstoelae en -uitgawes.*—(a) 'n Werkgewer moet alle toelae en uitgawes wat ingevolge subklousules (5) en (6) aan 'n werknemer betaalbaar is, binne sewe dae nadat die werknemer dit skriftelik geëis het, aan hom betaal: Met dien verstande dat 'n werknemer elke sodanige eis moet indien binne een maand vanaf die tydperk waarop hy daarop geregtig geword het, maar dat hy hoogstens een eis in 'n week mag indien.

(b) 'n Werkgewer kan van sy handelsreisiger vereis om elke eis so op te stel dat dit weergee—

(i) in die geval van 'n eis ingevolge subklousule (5) (a), die soort vervoer en die vervoerkoste of die aard van alle ander uitgawes waarvoor hy vergoeding eis;

(ii) in die geval van 'n eis ingevolge subklousule (5) (b), die afstand wat hy elke dag afgelê het, die plekke wat besoek is en, uitgesonderd in munisipale gebiede, die roete wat gevolg is;

(iii) in die geval van 'n eis ingevolge subklousule (6), die tyd waarop elke tydperk van afwesigheid begin en geëindig het;

en ten einde sy handelsreisiger in staat te stel om aan so 'n vereiste te voldoen, moet sy werkgewer, voordat sodanige reis deur sodanige handelsreisiger onderneem word, aan hom 'n geskikte boek of vorms verskaf waarin of waarop gepaste aantekeninge gehou kan word.

4. BETALING VAN BESOLDIGING

(1) *Werknemers, uitgesonderd los werknemers.*—Behoudens klousules 3 (7) en 6 (4), moet elke bedrag verskuldig aan 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, weekliks in kontant of, as die werknemer daartoe instem, maandeliks in kontant of per tjek betaal word gedurende die werkure, of binne 15 minute nadat die werk gestaak is op die gewone betaaldag van die bedryfsinrigting vir so 'n werknemer (of in die geval van 'n skofwerker, op 'n tydperk waarvoor sodanige werkgewer en sy werknemer ooreengekom het en wat gedurende die gewone kantoorure van die bedryfsinrigting moet wees, maar hoogstens 24 uur na die gewone betaaldag) of by diensbeëindiging, as dit voor die gewone betaaldag geskied, en sodanige bedrag moet in 'n verseëelde koevert of houer wees waarop, of wat vergesel gaan van 'n staat waarop, gemeld word—

(a) die werkgewer se naam;

(b) die werknemer se naam of sy nommer op die betaalstaat en sy klas;

(c) die getal gewone werkure wat die werknemer gewerk het;

(d) die getal ure wat die werknemer oortyd gewerk het;

(e) die getal ure wat die werknemer op 'n Sondag, 'n openbare vakansiedag in klousule 8 (2) bedoel of gedurende sy vry periode gewerk het;

(f) die werknemer se loon;

(g) besonderhede van enige ander besoldiging wat uit die werknemer se diens voortspruit;

(h) besonderhede van enige bedrag wat afgetrek is;

(i) die werklike bedrag wat aan die werknemer betaal word; en

(j) die tydperk waarvoor die betaling geskied;

en sodanige koevert of houer waarop hierdie inligting aangeteken is of sodanige staat word die eiendom van die werknemer: Met dien verstande dat—

(i) op die skriftelike versoek van die werknemer, die bedrag aan hom verskuldig gestort kan word op sy bouvereniging- of bankrekening deur die werkgewer wat die betrokke kwitansie, tesame met voornoemde staat, aan hom moet oorhandig;

(ii) voornoemde inligting betreffende tyd gewerk nie verstrek hoef te word aan 'n werknemer wat ingevolge klousule 5 (9) (a) (ii) van die werkurebepalings uitgesluit is nie.

(2) *Los werknemer.*—'n Werkgewer moet die besoldiging wat aan 'n los werknemer verskuldig is, by die beëindiging van sy diens in kontant aan hom betaal.

(3) *Premies.*—Geen bedrag mag regstreeks of onregstreeks vir die indiensneming of opleiding van 'n werknemer aan 'n werkgewer betaal of deur hom aangeneem word nie.

(4) *Koop van goedere.*—'n Werkgewer mag nie van sy werknemer vereis om goedere van hom of van enige winkel, plek of persoon deur hom aangewys, te koop nie.

(ii) pay him a subsistence allowance of not less than R5,50 for each night where such absence extends over one or more nights:

Provided that for the purposes of this subclause the expression "night" means the period between 23h00 and 04h00.

(7) *Payment of transport and subsistence allowances and expenses.*—(a) Any allowances and expenses payable to an employee in terms of subclauses (5) and (6) shall be paid by an employer within seven days of the employee's written claim therefor: Provided that an employee shall submit any such claims within one month of entitlement but shall not submit more than one claim in any one week.

(b) An employer may require his traveller to frame any claim so that it shall reflect—

(i) in respect of any claim in terms of subclause (5) (a), the mode of travel employed and the transport expenses incurred or the nature of any other expense for which reimbursement is claimed;

(ii) in respect of any claim in terms of subclause (5) (b), the distance travelled each day, the points of call and, except in municipal areas, the route followed;

(iii) in respect of any claim in terms of subclause (6), the times of commencement and ending of each period of absence;

and to enable his traveller to comply with such a requirement, such employer shall, before any such journey is undertaken by such traveller, provide him with a suitable book or forms in or on which to keep suitable records.

4. PAYMENT OF REMUNERATION

(1) *Employees other than casual employees.*—Save as provided in clauses 3 (7) and 6 (4), any amount due to an employee, other than a casual employee, shall be paid in cash weekly or, with the consent of the employee, in cash or by cheque monthly during the hours of work or within 15 minutes of ceasing work on the usual pay-day of the establishment for such employee (or in the case of a shift worker, at a time agreed upon between such employee and his employer, which time shall be during the usual office hours of the establishment but not later than 24 hours after the usual pay-day) or on termination of employment, if this takes place before the usual pay-day, and such amount shall be contained in a sealed envelope or container on which shall be recorded or which shall be accompanied by a statement showing—

(a) the employer's name;

(b) the employee's name or his number on the pay-roll and his class;

(c) the number of ordinary hours of work worked by the employee;

(d) the number of overtime hours worked by the employee;

(e) the number of hours worked by the employee on a Sunday, a public holiday referred to in clause 8 (2) or during his free period;

(f) the employee's wage;

(g) details of any other remuneration arising out of the employee's employment;

(h) details of any deductions made;

(i) the actual amount paid to the employee; and

(j) the period in respect of which payment is made;

and such envelope or container on which these particulars are recorded or such statement shall become the property of the employee: Provided that—

(i) at the written request of an employee, the amount due to him may be paid into his building society or bank account by his employer who shall hand to him the relevant receipt together with the aforementioned statement;

(ii) the aforementioned information relating to time worked need not be furnished in respect of an employee who is excluded from the hours of work provisions by virtue of clause 5 (9) (a) (ii).

(2) *Casual employee.*—An employer shall pay the remuneration due to a casual employee in cash on termination of his employment.

(3) *Premiums.*—No payment shall be made to or be accepted by an employer, either directly or indirectly, in respect of the employment or training of an employee.

(4) *Purchase of goods.*—An employer shall not require his employee to purchase any goods from him or from any shop, place or person nominated by him.

(5) *Kos en inwoning*.—Behoudens die Swartes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, mag 'n werkgewer nie van sy werknemer vereis om kos of inwoning of kos en inwoning van hom of van enigiemand anders of op 'n plek deur hom aangewys, aan te neem nie.

(6) *Aftrappings*.—'n Werkgewer mag sy werknemer geen boetes opleë of enige bedrae van sy werknemer se besoldiging aftrek nie: Met dien verstande dat hy die volgende kan aftrek:

(a) Met die skriftelike toestemming van sy werknemer, 'n bedrag vir 'n vakansie-, mediese hulp-, siektebystands-, versekerings-, spaar-, voorsorg- of pensioenfonds, of vir ledegeld van vakverenigings;

(b) behoudens andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling, telkens wanneer 'n werknemer om 'n ander rede as op las of versoek van sy werkgewer van sy werk afwesig is, 'n bedrag eweredig aan die tydperk van sy afwesigheid en bereken op die grondslag van die loon wat sodanige werknemer ten tyde van sodanige afwesigheid ten opsigte van sy gewone werkure ontvang het;

(c) enige bedrag wat 'n werkgewer regtens of kragtens of ingevolge 'n bevel van 'n bevoegde hof mag of moet aftrek;

(d) wanneer die gewone werkure by klousule 5 voorgeskryf, weens korttyd verminder word, 'n bedrag van hoogstens die werknemer (uitgesonderd 'n los werknemer) se uurloon vir elke uur van sodanige vermindering: Met dien verstande dat—

(i) sodanige aftrekking hoogstens een derde van die werknemer se weekloon is, ongeag die getal ure waarmee die gewone werkure aldus verminder word;

(ii) geen aftrekking ten opsigte van korttyd wat deur 'n slapte in die bedryf of 'n tekort aan grondstowwe ontstaan, geskied nie tensy die werkgewer sy werknemer op die vorige werkdag kennis gee het van sy voorneme om die gewone werkure te verminder;

(iii) geen aftrekking ten opsigte van korttyd geskied nie vir die eerste uur waarin daar nie gewerk word nie weens 'n onklaarraking van masjinerie of installasie of weens die feit dat die geboue onbruikbaar is of dreig om dit te word, tensy die werkgewer sy werknemer op die vorige dag kennis gee het dat daar geen werk sal wees nie;

(e) met die skriftelike toestemming van 'n werknemer, 'n bedrag wat 'n werkgewer aan 'n organisasie betaal het of onderneem het om te betaal teen opsigte van—

(i) 'n paaiement op 'n lening wat aan sodanige werknemer toegestaan is vir die verkryging van 'n huis; of

(ii) die huur van 'n huis of huisvesting in 'n tehuis wat sodanige werknemer bewoon;

indien die huis of tehuis verskaf is deur bemiddeling van sodanige organisasie uitsluitlik of gedeeltelik uit fondse wat vir daardie doel voorgeskiet is deur die Departement van Gemeenskapsbou, 'n bougenootskap of 'n plaaslike owerheid.

5. WERKURE, GEWONE EN OORTYD-, EN BETALING VIR OORTYDWERK

(1) *Gewone werkure*.—(a) 'n Werkgewer mag nie van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, vereis of hom toelaat om meer gewone werkure te werk nie as—

(i) in die geval van 'n skofwerker—

(aa) 46 in 'n bepaalde week van Maandag tot en met Saterdag; en

(ab) behoudens subparagraaf (aa) hiervan, agt op 'n bepaalde dag;

(ii) in die geval van 'n werknemer, uitgesonderd 'n skofwerker, wat ses dae per week werk—

(aa) 46 in 'n week van Maandag tot en met Saterdag; en

(ab) behoudens (aa) hiervan, agt op 'n dag, tensy die ure op een dag hoogstens vyf is, wanneer die ure op enigeen van die ander dae tot agt en 'n half verleng kan word;

(iii) in die geval van 'n werknemer, uitgesonderd 'n skofwerker, wat vyf dae per week werk—

(aa) 46 in 'n week van Maandag tot en met Vrydag; en

(ab) behoudens (aa) hiervan, nege en 'n kwart op 'n dag.

(b) 'n Werkgewer mag nie van 'n los werknemer vereis of hom toelaat om meer gewone werkure as agt en 'n half op 'n dag te werk nie;

(5) *Board and lodging*.—Save as provided in the Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, an employer shall not require his employee to board or lodge or board and lodge with him or with any person or at any place nominated by him.

(6) *Deductions*.—An employer shall not levy any fines against his employee nor shall he make any deductions from his employee's remuneration: Provided that he may make the following:

(a) With the written consent of his employee, a deduction for holiday, medical aid, sick benefit, insurance, savings, provident or pension funds, or subscriptions to a trade union;

(b) except where otherwise provided in this Determination, whenever an employee is absent from work, other than on the instructions or at the request of his employer, a deduction proportionate to the period of his absence and calculated on the basis of the wage which such employee was receiving in respect of his ordinary hours of work at the time of such absence;

(c) a deduction of any amount which an employer by law or order of any competent court is required or permitted to make;

(d) whenever the ordinary hours of work prescribed in clause 5 are reduced on account of short-time, a deduction not exceeding the amount of the employee's (other than a casual employee's) hourly wage in respect of each hour of such reduction: Provided that—

(i) such deduction shall not exceed one-third of the employee's weekly wage, irrespective of the number of hours by which the ordinary hours of work are thus reduced;

(ii) no deduction shall be made in the case of short-time arising out of slackness of trade or shortage of raw materials, unless the employer has given his employee notice on the previous work-day of his intention to reduce the ordinary hours of work;

(iii) no deduction shall be made in the case of short-time owing to a breakdown of plant or machinery or a breakdown or threatened breakdown of buildings, in respect of the first hour not worked, unless the employer has given his employee notice on the previous day that no work will be available;

(e) with the written consent of an employee, a deduction of any amount which an employer has paid or has undertaken to pay to any organisation in respect of—

(i) any instalment on a loan granted to such employee for the acquisition of a house; or

(ii) the rent of any house or accommodation in any hostel occupied by such employee;

if such house or hostel was provided through the agency of such organisation wholly or partly with funds advanced for that purpose by the Department of Community Development, a building society or a local authority.

5. HOURS OF WORK, ORDINARY AND OVERTIME, AND PAYMENT FOR OVERTIME

(1) *Ordinary hours of work*.—(a) An employer shall not require or permit an employee, other than a casual employee, to work more ordinary hours of work than—

(i) in the case of a shift-worker—

(aa) 46 in any week from Monday to Saturday, inclusive; and

(ab) subject to subparagraph (aa) hereof, eight on any day;

(ii) in the case of an employee, other than a shift-worker, who works a six-day week—

(aa) 46 in any week from Monday to Saturday, inclusive; and

(ab) subject to (aa) hereof, eight on any day, unless the hours on one day do not exceed five, in which case the hours on any of the other days may be extended to eight and a half;

(iii) in the case of an employee, other than a shift-worker who works a five-day week—

(aa) 46 in any week from Monday to Friday, inclusive; and

(ab) subject to subparagraph (aa) hereof, nine and a quarter on any day.

(b) An employer shall not require or permit a casual employee to work more ordinary hours of work than eight and a half on any day.

(2) *Etenspouses.*—'n Werkgewer mag nie van 'n werknemer vereis of hom toelaat om meer as vyf uur aaneen sonder 'n etenspouse van minstens een uur te werk nie, en gedurende sodanige pouse mag daar nie van sodanige werknemer vereis word of mag hy nie toegelaat word om enige werk te verrig nie, en sodanige pouse maak nie deel van die gewone werkdure of oortydure uit nie: Met dien verstande dat—

(i) 'n werkgewer met sy werknemer ooreen kan kom om die duur van sodanige pouse tot minstens 'n halfuur te verkort, en in dié geval en nadat die werkgewer die Afdelingsinspekteur, Departement van Mannekragbenutting, vir sy gebied skriftelik in kennis gestel het van sodanige ooreenkoms, kan die pouse aldus verkort word;

(ii) werktydperke wat deur pouses van minder as een uur onderbreek word, uitgesonderd waar voorbehoedsbepaling (i) of (v) van toepassing is, geag word aaneenlopend te wees;

(iii) as sodanige pouse langer as een uur is, enige tyd wat een en 'n kwart uur te bowe gaan, geag word werktyd te wees;

(iv) slegs een sodanige pouse gedurende 'n werknemer se gewone werkure op 'n dag nie deel van die gewone werkure mag uitmaak nie;

(v) wanneer daar, vanweë oortyd wat gewerk is, van 'n werkgewer vereis word om op enige dag 'n tweede etenspouse aan 'n werknemer toe te staan, sodanige pouse tot minstens 15 minute verkort mag word;

(vi) 'n drywer van 'n motorvoertuig wat gedurende sodanige pouse geen ander werk verrig as om in beheer van die voertuig te wees of te bly nie, by die toepassing van hierdie subklousule geag word nie gedurende sodanige pouse te gewerk het nie;

(vii) dat sodanige pouse nie op enige dag aan 'n skofwerker gedurende sy gewone werkure toegestaan hoef te word nie indien aan hom gedurende sodanige ure die geleentheid gegee word om op sy pos 'n ete te nuttig, tensy dit verbied word uit hoofde van enige kennisgewing gepubliseer kragtens artikel 27 van die Wet op Fabriëke, Masjinerie en Bouwerk, 1941.

(3) *Ruspouses.*—'n Werkgewer moet, so na as doenlik in die middel van elke eerste werktydperk en tweede werktydperk van die dag aan elkeen van sy werknemers 'n ruspouse van minstens 10 minute toestaan waarin daar nie van sodanige werknemer vereis of hy nie toegelaat mag word om werk te verrig nie, en daar word geag dat so 'n pouse deel van die gewone werkure van so 'n werknemer uitmaak.

(4) *Werkure moet agtereenvolgend wees.*—Behoudens subklousule (2), moet alle werkure van 'n werknemer op elke dag agtereenvolgend wees.

(5) *Beperking van oortydwerk.*—'n Werkgewer mag nie van 'n werknemer vereis of hom toelaat om langer oortyd te werk nie as—

(a) in die geval van 'n los werknemer, twee uur op 'n dag;

(b) in die geval van enige ander werknemer, 10 uur in 'n week.

(6) *Vroulike werknemers.*—Ondanks andersluidende bepalinge in hierdie klousule, mag 'n werkgewer nie van 'n vroulike werknemer vereis of haar toelaat om—

(a) tussen 18h00 en 06h00 te werk nie;

(b) op meer as vyf dae in 'n week na 13h00 te werk nie;

(c) meer as twee uur oortyd op 'n dag te werk nie, behalwe dat 'n werknemer wat 'n werkweek van vyf dae het, op 'n Saterdag tot vier uur oortyd mag werk, maar dan só dat die oortydwerk hoogstens 10 uur in enige week is;

(d) op meer as drie agtereenvolgende dae in 'n week oortyd te werk nie;

(e) op meer as 60 dae in 'n jaar oortyd te werk nie;

(f) na voltooiing van haar gewone werkure meer as een uur op 'n dag oortyd te werk nie, tensy hy—

(i) sodanige werknemer voor die middag kennis daarvan gegee het; of

(ii) sodanige werknemer van 'n toereikende ete voorsien en haar genoeg tyd gelaat het om dit te nuttig voordat sy met die oortydwerk moet begin; of

(iii) sodanige werknemer minstens 60 sent betyds betaal het om haar in staat te stel om 'n ete te verkry en te nuttig voordat sy met die oortydwerk moet begin.

(7) *Betaling vir oortydwerk.*—'n Werkgewer moet 'n werknemer wat oortyd werk, betaal teen minstens—

(a) in die geval van 'n los werknemer, een en 'n derde maal sy gewone loon ten opsigte van die totale tydperk aldus deur sodanige werknemer op enige dag gewerk;

(2) *Meal intervals.*—An employer shall not require or permit an employee to work for more than five hours continuously without a meal interval of not less than one hour during which interval such employee shall not be required or permitted to perform any work, and such interval shall not form part of the ordinary hours of work or overtime: Provided that—

(i) an employer may agree with his employee to reduce the period of such interval to not less than half an hour, and in that event, and after the employer has informed the Divisional Inspector, Department of Manpower Utilisation, for his area in writing of such agreement, the interval may be so reduced;

(ii) periods of work interrupted by intervals of less than one hour, except when proviso (i) or (v) applies, shall be deemed to be continuous;

(iii) if such interval be longer than one hour, any period in excess of one and a quarter hours shall be deemed to be time worked;

(iv) only one such interval during the ordinary hours of work of an employee on any day shall not form part of the ordinary hours of work;

(v) when on any day by reason of overtime work an employer is required to give an employee a second meal interval, such interval may be reduced to not less than 15 minutes;

(vi) a driver of a motor vehicle who during such interval does no work other than being or remaining in charge of the vehicle shall be deemed for the purposes of this subclause not to have worked during such interval;

(vii) such interval need not be granted to a shift-worker during his ordinary hours of work on any shift if he is given the opportunity during such hours of having a meal while at his post, unless this is prohibited by virtue of any notice published in terms of section 27 of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941.

(3) *Rest intervals.*—An employer shall grant to each of his employees a rest interval of not less than 10 minutes as near as practicable in the middle of each first work period and second work period of the day and during such interval such employee shall not be required or permitted to perform any work, and such interval shall be deemed to be part of the ordinary hours of work of such employee.

(4) *Hours of work to be consecutive.*—Save as provided in subclause (2), all hours of work of an employee on any day shall be consecutive.

(5) *Limitation of overtime.*—An employer shall not require or permit an employee to work overtime for more than—

(a) in the case of a casual employee, two hours on any day;

(b) in the case of any other employee, 10 hours in any week.

(6) *Female employees.*—Notwithstanding anything to the contrary contained in this clause, an employer shall not require or permit a female employee to work—

(a) between 18h00 and 06h00;

(b) after 13h00 and more than five days a week;

(c) overtime for more than two hours on any day, except that an employee who works a five-day week may work up to four hours overtime on a Saturday, but so that 10 hours are not exceeded in any week;

(d) overtime on more than three consecutive days in any week;

(e) overtime on more than 60 days in any year;

(f) overtime after completion of her ordinary hours of work for more than one hour on any day, unless he has—

(i) before midday given notice thereof to such employee; or

(ii) provided such employee with an adequate meal and allowed her sufficient time to have it before she has to commence overtime; or

(iii) paid such employee not less than 60c in sufficient time to enable her to obtain and have a meal before overtime is due to commence.

(7) *Payment for overtime.*—An employer shall pay an employee who works overtime at a rate of not less than—

(a) in the case of a casual employee, one and one-third times his ordinary wage in respect of the total period so worked by such employee on any day;

(b) in die geval van 'n ander werknemer, een en 'n derde maal sy gewone loon ten opsigte van die totale tydperk aldus deur sodanige werknemer in enige week gewerk.

(8) *Vry periodes.*—'n Werkgewer moet aan elkeen van sy skofwerkers een vry periode van minstens 24 agtereenvolgende ure in elke week toestaan, maar, indien 'n werkgewer van sodanige werknemer vereis of hom toelaat om gedurende sy vry periode te werk, maak die ure gewerk nie deel uit van die gewone werkure wat in subklousule (1) (a) (i) voorgeskryf word nie.

(9) *Voorbehoudsbepalings.*—(a) Subklousules (1) tot en met (8), is nie van toepassing nie op—

(i) 'n handelsreisiger of 'n handelsreisiger se assistent;
(ii) 'n voorman, 'n senior bestuurs- of administratiewe werknemer of 'n tegniese of professionele werknemer indien en solank so 'n werknemer gereeld 'n loon ontvang van—

(aa) minstens R600 per maand in die landdrostdistrik Oos-Londen;

(ab) minstens R550 per maand in die landdrostdistrik Estcourt;

(ac) minstens R500 per maand in die landdrostdistrik Parys;

(iii) 'n wag wie se werkgewer hom 'n vry periode van minstens 24 agtereenvolgende ure in elke week diens toestaan: Met dien verstande dat—

(i) hy geen bedrag van sy wag se loon ten opsigte daarvan aftrek nie;

(ii) 'n werkgewer, in plaas daarvan dat hy sodanige vry periode aan sy wag toestaan, sodanige wag dié loon kan betaal wat hy sou ontvang het indien hy nie gedurende sodanige periode gewerk het nie, plus 'n bedrag van minstens dubbel sy dagloon ten opsigte van sodanige vry periode wat nie toegestaan is nie.

(b) Subklousules (2), (3), (4) en (5) is nie op 'n werknemer van toepassing nie terwyl hy noodwerk verrig.

(c) Subklousule (3) is nie op 'n chauffeur, 'n drywer van 'n motorvoertuig of 'n algemene werker wat sodanige drywer van 'n motorvoertuig vergesel, of op 'n skofwerker van toepassing nie.

6. JAARLIKSE VERLOF

(1) Behoudens subklousule (2), moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, ten opsigte van elke voltooid tydperk van 12 maande diens by hom verlof soos volg toestaan en moet die werknemer sodanige verlof neem:

(a) In die geval van 'n handelsreisiger, 'n handelsreisiger se assistent of 'n wag, 21 agtereenvolgende dae;

(b) in die geval van enige ander werknemer, 14 agtereenvolgende dae;

en moet hy sodanige werknemer ten opsigte van sodanige verlof soos volg betaal:

(i) In die geval van 'n werknemer in paragraaf (a) bedoel, 'n bedrag van minstens drie maal die weekloon wat hy onmiddellik voor die aanvangsdatum van die verlof ontvang het;

(ii) in die geval van 'n werknemer in paragraaf (b) bedoel, 'n bedrag van minstens twee maal die weekloon wat hy onmiddellik voor die aanvangsdatum van die verlof ontvang het:

Met dien verstande dat, by die toepassing van hierdie klousule—

(i) die weekloon van 'n handelsreisiger wat kommissiewerk doen, bereken moet word deur die besoldiging wat uit hoofde van sy ooreenkoms ingevolge klousule 9 (7) aan hom betaalbaar is ten opsigte van die 12 maande onmiddellik voor die datum waarop die verlof hom toekom, deur 52 te deel of, indien hy minder as 12 maande aldus gewerk het, deur die totale besoldiging wat aldus vir sodanige diens tydperk aan hom betaalbaar is, deur die getal voltooid weke in sodanige tydperk te deel;

(ii) die weekloon van 'n werknemer wat stukwerk verrig, bereken moet word op die grondslag uiteengesit in artikel 20 (5) van die Wet op Fabriek, Masjinerie en Bouwerk, 1941.

(2) Die verlof by subklousule (1) voorgeskryf, moet toegestaan en geneem word op 'n tyd wat die werkgewer bepaal:

Met dien verstande dat—

(i) as sodanige verlof nie eerder toegestaan is nie, dit, behoudens subklousule (3), so toegestaan moet word dat dit binne vier maande begin na voltooiing van die 12 maande diens waarop dit betrekking het of, as die werkgewer en sy werknemer voor die verstryking van genoemde

(b) in the case of any other employee, one and one-third times his ordinary wage in respect of the total period so worked by such employee in any week.

(8) *Free periods.*—An employer shall grant to each of his shift workers one free period of not less than 24 consecutive hours in every week, but, if an employer requires or permits such a worker to work during his free period, the hours worked shall not form part of the ordinary hours of work prescribed in subclause (1) (a) (i).

(9) *Savings.*—(a) Subclauses (1) to (8), inclusive, shall not apply to—

(i) a traveller or a traveller's assistant;

(ii) a foreman, a senior managerial or administrative employee or a technical or professional employee if and for so long as such an employee is in receipt of a regular wage at a rate of—

(aa) not less than R600 per month in the Magisterial District of East London;

(ab) not less than R550 per month in the Magisterial District of Estcourt;

(ac) not less than R500 per month in the Magisterial District of Parys;

(iii) a watchman whose employer grants him a free period of not less than 24 consecutive hours in every week of employment: Provided that—

(i) he makes no deduction from his watchman's wage in respect thereof;

(ii) an employer may, in lieu of granting his watchman any such free period, pay such watchman the wage which he would have received if he had not worked during such period, plus an amount of not less than double his daily wage in respect of such period not granted.

(b) Subclauses (2), (3), (4) and (5) shall not apply to an employee while he is engaged on emergency work.

(c) Subclause (3) shall not apply to a chauffeur, a driver of a motor vehicle or a general worker who accompanies such driver of a motor vehicle, or a shift worker.

6. ANNUAL LEAVE

(1) Subject to subclause (2), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, and the employee shall take, in respect of each completed period of 12 months of employment with him—

(a) in the case of a traveller, traveller's assistant or watchman, 21 consecutive days' leave;

(b) in the case of any other employee, 14 consecutive days' leave;

and shall pay such employee in respect of such leave—

(i) in the case of an employee referred to in paragraph (a), an amount of not less than three times the weekly wage which the employee was receiving immediately prior to the date on which the leave commenced;

(ii) in the case of an employee referred to in paragraph (b), an amount of not less than double the weekly wage which the employee was receiving immediately prior to the date on which the leave commenced:

Provided that for the purposes of this clause—

(i) the weekly wage of a traveller who is employed on commission work shall be calculated by dividing the remuneration payable to him by virtue of his agreement in accordance with clause 9 (7) in respect of the 12 months immediately preceding the date of the accrual of his leave by 52 or, if he has had less than 12 months of such employment, by dividing the total remuneration so payable to him during his period of such employment by the number of completed weeks in such period;

(ii) the weekly wage of an employee who is engaged on piecework shall be calculated on the basis set out in section 20 (5) of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941.

(2) The leave prescribed in subclause (1) shall be granted and be taken at a time to be fixed by the employer:

Provided that—

(i) if such leave has not been granted earlier, it shall, save as provided in subclause (3), be granted so as to commence within four months after the completion of the 12 months of employment to which it relates or, if the employer and employee have agreed thereto in writing

tydperk van vier maande skriftelik daartoe ooreengekom het, die werkgewer sodanige verlof aan die werknemer moet toestaan met ingang van 'n datum uiterlik twee maande na die verstryking van genoemde tydperk van vier maande;

(ii) Die tydperk van verlof mag nie saamval nie met—

(aa) siekteverlof toegestaan ooreenkomstig klousule 7 of met afwesigheid weens ongeskiktheid in die omstandighede uiteengesit in klousule 7 (5) (a) of (b) wat altesaam hoogstens 10 week in enige jaar behoort;

(ab) enige tydperk waarin 'n werknemer kennis van diensopsegging ingevolge klousule 12 uitdien of militêre opleiding of diens kragtens die Verdedigingswet, 1957, ondergaan;

tensy die werknemer dit skriftelik versoek en die werkgewer daartoe instem;

(iii) as Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Republiekdag, Gelofte van Kersdag binne die tydperk van sodanige verlof val, daar vir elke sodanige vakansiedag nog 'n werkdag by gemelde tydperk gevoeg moet word as 'n verdere tydperk van verlof en dat die werknemer vir elke sodanige dag wat bygevoeg word 'n bedrag van minstens sy dagloon betaal moet word;

(iv) 'n werkgewer al die dae geleentheidsverlof wat op die skriftelike versoek van sy werknemer met volle betaling aan hom toegestaan is gedurende die tydperk van 12 maande maande diens waarop die verloftydperk betrekking het, van sodanige verloftydperk kan aftrek.

(3) (a) Op die skriftelike versoek van sy werknemer kan 'n werkgewer toelaat dat die verlof oor 'n tydperk van hoogstens 24 maande diens ooploop: Met dien verstande dat—

(i) sodanige werknemer so 'n versoek doen binne vier maande na verstryking van die eerste tydperk van 12 maande diens waarop die verlof betrekking het, en

(ii) die werkgewer die datum van ontvangs van sodanige versoek daarop aanbring en dit onderteken en die versoek tot minstens na verstryking van die verloftydperk bewaar.

(b) Subklousule (2) is *mutatis mutandis* van toepassing op die verlof in hierdie subklousule bedoel.

(4) Die besoldiging ten opsigte van die verlof voorgeskryf by subklousule (1), gelees met subklousule (3), moet uiterlik op die laaste werkdag voor die aanvangsdatum van die verlof betaal word.

(5) Aan 'n werknemer wie se diens gedurende enige diensstermyn van 12 maande eindig voordat die verloftydperk by subklousule (1) voorgeskryf ten opsigte van so 'n termyn opgeloopt het, moet daar by sodanige diensbeëindiging, benevens enige ander besoldiging wat aan hom verskuldig mag wees, vir elke voltooide maand van sodanige diensstermyn 'n bedrag betaal word van minstens—

(a) in die geval van 'n werknemer in subklousule (1) (a) bedoel, een vierde van die weekloon; en

(b) in die geval van 'n werknemer in subklousule (1) (b) bedoel, een sesde van die weekloon;

wat hy onmiddellik voor die datum van sodanige diensbeëindiging ontvang het: Met dien verstande dat 'n werkgewer ten opsigte van enige tydperk van geleentheidsverlof wat hy op die skriftelike versoek van 'n werknemer aan die werknemer toegestaan het, 'n eweredige bedrag kan aftrek: Voorts met dien verstande dat, behoudens klousule 12 (4), 'n werknemer—

(i) wat sy diens verlaat sonder om die kennis te gee en die kennisgewingstermyn uit te dien wat by klousule 12 voorgeskryf word, tensy die werkgewer van sodanige kennisgewing afgesien het of tensy die werknemer sy werkgewer betaal het in plaas daarvan om aldus kennis te gee; of

(ii) wat sy diens sonder 'n regsgeldige rede verlaat; of

(iii) wat sonder kennisgewing deur sy werkgewer ontslaan word om 'n rede wat vir sodanige ontslag sonder kennisgewing regsgeldig is;

op geen betaling uit hoofde van hierdie subklousule geregtig is nie.

(6) 'n Werknemer wat geregtig geword het op 'n tydperk van verlof voorgeskryf by subklousule (1), gelees met subklousule (3), en wie se diens eindig voordat sodanige verlof toegestaan is, moet by sodanige diensbeëindiging die bedrag betaal word wat hy ten opsigte van die verlof sou ontvang het as die verlof op die datum van diensbeëindiging aan hom toegestaan was.

before the expiration of the said period of four months, the employer shall grant such leave to the employee as from a date not later than two months after the expiration of the said period of four months;

(ii) The period of leave shall not be concurrent with—

(aa) sick leave granted in terms of clause 7 or with absence from work owing to incapacity in the circumstances set out in clause 7 (5) (a) or (b) amounting in the aggregate to not more than 10 weeks in any one year;

(ab) any period during which the employee is under notice of termination of employment in terms of clause 12 or is undergoing military training or service under the Defence Act, 1957;

unless the employee so request and the employer so agrees, in writing;

(iii) if New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day falls within the period of such leave, another work-day shall, for each such holiday, be added to the said period as a further period of leave and the employee shall be paid an amount of not less than his daily wage in respect of each such day added;

(iv) an employer may set off against such period of leave any days of occasional leave granted on full pay to his employee at such employee's written request during the period of 12 months of employment to which the period of leave relates.

(3) (a) At the written request of his employee, an employer may permit the leave to accumulate over a period of not more than 24 months of employment: Provided that—

(i) the request is made by such employee not later than four months after the expiration of the first period of 12 months of employment to which the leave relates, and

(ii) the date of the receipt of the request is endorsed on the request over his signature by the employer, who shall retain the request at least until after the expiration of the period of leave.

(b) Subclause (2) shall *mutatis mutandis* apply to the leave referred to in this subclause.

(4) The remuneration in respect of the leave prescribed in subclause (1), read with subclause (3), shall be paid not later than the last work-day before the date of commencement of the leave.

(5) An employee whose employment terminates during any period of 12 months of employment before the period of leave prescribed in subclause (1) in respect of that period has accrued shall, upon such termination and in addition to any other remuneration which may be due to him, be paid in respect of each completed month of such period of employment an amount of not less than—

(a) in the case of an employee referred to in subclause (1) (a), one fourth; and

(b) in the case of an employee referred to in subclause (1) (b), one sixth;

of the weekly wage he was receiving immediately before the date of such termination: Provided that an employer may make a proportionate deduction in respect of any period of occasional leave granted to an employee at his written request: Provided further that, subject to clause 12 (4), an employee—

(i) who leaves his employment without having given and served the period of notice prescribed in clause 12, unless the employer has waived such notice or the employee has paid the employer in lieu of notice; or

(ii) who leaves his employment without cause recognised by law as sufficient; or

(iii) who is dismissed by his employer without notice for any cause recognised by law as sufficient for such dismissal without notice;

shall not be entitled to any payment by virtue of this subclause.

(6) An employee who has become entitled to a period of leave prescribed in subclause (1), read with subclause (3), and whose employment terminates before such leave has been granted, shall upon such termination be paid the amount he would have received in respect of the leave, had the leave been granted to him as at the date of the termination.

(7) By die toepassing van hierdie klousule word die uitdrukking "diens" geag te omvat—

(a) enige tydperk ten opsigte waarvan 'n werkgewer 'n werknemer ingevolge klousule 12 betaal in plaas van kennis te gee;

(b) enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is—

- (i) met verlof ingevolge hierdie klousule;
- (ii) met siekteverlof ingevolge klousule 7 of weens ongeskiktheid in die omstandighede in klousule 7 (5) (a) of (b) uiteengesit;
- (iii) op las of versoek van sy werkgewer;

en wel tot 'n totaal, in enige jaar, van hoogstens 10 weke; en

(c) enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is vir militêre opleiding of diens ingevolge die Verdedigingswet, 1957: Met dien verstande dat 'n werknemer nie geregtig is om meer as vier maande van een sodanige opleidings- of diens-tydperk as diens te eis nie,

en word diens geag te begin—

(i) in die geval van 'n werknemer wat, voordat hierdie Vasstelling bindend geword het, kragtens enige wet op 'n tydperk van jaarlikse verlof geregtig geword het, op die datum waarop sodanige werknemer laas kragtens sodanige wet op verlof geregtig geword het;

(ii) in die geval van 'n werknemer wat, voordat hierdie Vasstelling bindend geword het, in diens was en op wie enige wet wat vir jaarlikse verlof voorsiening maak, van toepassing was maar wat nog nie daarkragtens op 'n tydperk van verlof geregtig geword het nie, op die aanvangsdatum van sodanige diens;

(iii) in die geval van enige ander werknemer, op die datum waarop sodanige werknemer by sy werkgewer in diens getree het of op die datum waarop hierdie Vasstelling bindend geword het, en wel op die jongste van die twee datums.

(8) (a) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie klousule, kan 'n werkgewer vir die doel van jaarlikse verlof, te eniger tyd, maar hoogstens een maal in 'n tydperk van 12 maande, sy bedryfsinrigting of 'n deel van sy bedryfsinrigting sluit vir 14 agtereenvolgende dae plus alle addisionele dae wat moontlik uit hoofde van die derde voorbehoudsbepaling van subklousule (2) daarby gevoeg moet word.

(b) 'n Werknemer wat op die sluitingsdatum van 'n bedryfsinrigting of gedeelte van 'n bedryfsinrigting waarin hy werksaam is, nie geregtig is nie op die volle tydperk van die jaarlikse verlof by subklousule (1) (b) voorgeskryf moet, ten opsigte van enige verlof wat aan hom verskuldig is, deur sy werkgewer betaal word op die grondslag in subklousule (5) vermeld, en vir die doel van jaarlikse verlof daarna word sy diens geag te begin op die datum waarop die bedryfsinrigting of gedeelte van die bedryfsinrigting, na gelang van die geval, aldus sluit.

7. SIEKTEVERLOF

(1) Behoudens subklousule (2), moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat weens ongeskiktheid van die werk afwesig is, siekteverlof toestaan van—

(a) in die geval van 'n werknemer wat normaalweg vyf dae per week werk, altesaam minstens 20 werkdade, en

(b) in die geval van enige ander werknemer, altesaam minstens 24 werkdade;

gedurende elke siklus van 24 agtereenvolgende maande diens by hom, en moet hy sodanige werknemer ten opsigte van enige tydperk van afwesigheid ingevolge hierdie subklousule minstens die loon betaal wat hy sou ontvang het as hy gedurende sodanige tydperk gewerk het: Met dien verstande dat—

(i) 'n werknemer gedurende die eerste 24 agtereenvolgende maande diens nie op meer siekteverlof met volle betaling geregtig is nie as, in die geval van 'n werknemer met 'n werkweek van vyf dae, een werkdag ten opsigte van elke voltooide tydperk van vyf weke diens en, in die geval van enige ander werknemer, een werkdag ten opsigte van elke voltooide maand diens;

(ii) waar 'n werkgewer ingevolge 'n wet gelde vir hospitaal- of mediese behandeling ten opsigte van 'n werknemer moet betaal en sodanige gelde wel betaal, die bedrag wat aldus betaal is, afgetrek kan word van die bedrag wat ingevolge hierdie klousule ten opsigte van afwesigheid weens ongeskiktheid verskuldig is.

(7) For the purposes of this clause, the expression "employment" shall be deemed to include—

(a) any period in respect of which an employer, in terms of clause 12, pays an employee in lieu of notice;

(b) any period during which an employee is absent—

(i) on leave in terms of this clause;

(ii) on sick leave in terms of clause 7 or owing to incapacity in the circumstances set out in clause 7 (5) (a) or (b);

(iii) on the instructions or at the request of his employer; amounting in the aggregate, in any one year, to not more than 10 weeks; and

(c) any period during which an employee is absent on military training or service in pursuance of the Defence Act, 1957: Provided that an employee shall not be entitled to claim as employment more than four months of any one period of such training or service,

and employment shall be deemed to commence—

(i) in the case of an employee who, before this Determination became binding, had become entitled to a period of annual leave in terms of any law, on the date on which such employee last became entitled to such leave under such law;

(ii) in the case of an employee who was in employment before this Determination became binding and to whom any law providing for annual leave applied but who had not become entitled to a period of leave in terms thereof, on the date on which such employment commenced;

(iii) in the case of any other employee, on the date on which such employee entered his employer's service or on the date on which this Determination became binding, whichever is the later.

(8) (a) Notwithstanding anything to the contrary contained in this clause, an employer may for the purposes of annual leave at any time, but not more than once in any period of 12 months, close his establishment or a part of his establishment for 14 consecutive days plus any additional days that may have to be added by virtue of the third proviso to subclause (2).

(b) An employee who at the date of the closing of an establishment or the part thereof in which he is employed, is not entitled to the full period of annual leave prescribed in subclause (1) (b) shall, in respect of any leave due to him, be paid by his employer on the basis set out in subclause (5), and for the purpose of annual leave thereafter his employment shall be deemed to commence on the date of such closing of the establishment or part of the establishment, as the case may be.

7. SICK LEAVE

(1) Subject to subclause (2), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, who is absent from work through incapacity—

(a) in the case of an employee who normally works a five-day week, not less than 20 work-days; and

(b) in the case of any other employee, not less than 24 work-days;

sick leave in the aggregate during each cycle of 24 consecutive months of employment with him, and shall pay such employee in respect of any period of absence in terms of this subclause not less than the wage he would have received had he worked during such period: Provided that—

(i) in the first 24 consecutive months of employment an employee shall not be entitled to sick leave on full pay at a rate of more than, in the case of an employee who works a five-day week, one work-day in respect of each completed period of five weeks of employment and, in the case of every other employee, one work-day in respect of each completed month of employment;

(ii) where an employer is by any law required to pay fees for hospital or medical treatment in respect of an employee, and pays such fees, the amount so paid may be set off against the payment due in respect of absence owing to incapacity in terms of this clause.

(2) 'n Werkgewer kan, as 'n opskortende voorwaarde vir die betaling, deur hom, van 'n bedrag wat 'n werknemer kragtens hierdie klousule eis ten opsigte van enige afwesigheid van sy werk—

(a) vir langer as een werkdag; of

(b) op die werkdag onmiddellik vóór of die werkdag onmiddellik ná 'n Sondag of Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Republiekdag, Geloftedag of Kersdag; of

(c) op die werkdag onmiddellik na die eerste Maandag wat volg op Nuwejaarsdag, Republiekdag, Geloftedag of Kersdag, telkens wanneer so 'n vakansiedag op 'n Sondag val;

van die werknemer vereis om 'n sertifikaat voor te lê wat deur 'n geregistreerde mediese praktisyn onderteken is en waarin die aard en duur van die werknemer se ongeskiktheid vermeld word: Met dien verstande dat, wanneer 'n werknemer gedurende enige tydperk van hoogstens agt weke by twee of meer geleenthede betaling ingevolge hierdie klousule ontvang het sonder om so 'n sertifikaat voor te lê, sy werkgewer gedurende die tydperk van agt weke onmiddellik ná die laaste sodanige geleentheid van hom kan vereis om so 'n sertifikaat ten opsigte van enige afwesigheid voor te lê.

(3) Wanneer 'n werknemer gedurende die eerste siklus van 24 maande diens by dieselfde werkgewer weens ongeskiktheid vir 'n langer tydperk afwesig is as die siekteverlof wat hom ten tyde van sodanige ongeskiktheid toekom, is hy geregtig op betaling vir slegs dié siekteverlof wat hom dan toekom; maar sy werkgewer moet, as hy dit nie reeds gedoen het nie, by verstryking van gemelde dienssiklus of by diensbeëindiging voor sodanige verstryking, hom ten opsigte van sodanige langer tydperk van afwesigheid weens ongeskiktheid uitbetaal vir sover die siekteverlof wat hom ten tyde van sodanige verstryking of beëindiging toekom, nog nie geneem is nie.

(4) By die toepassing van hierdie klousule—

(a) word die uitdrukking “diens” geag te omvat—

(i) enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is—

(aa) met verlof ingevolge klousule 6;

(ab) op las of versoek van sy werkgewer;

(ac) met siekteverlof ingevolge subklousule (1);

en wat in enige jaar altesaam hoogstens 10 weke beloop; en

(ii) enige tydperk wat 'n werknemer van die werk afwesig is weens militêre opleiding of diens ingevolge die Verdedigingswet, 1957: Met dien verstande dat 'n werknemer nie geregtig is om meer as vier maande van een sodanige opleidings- of dienstydsperk as diens te eis nie;

en word enige tydperk van diens by dieselfde werkgewer onmiddellik voordat hierdie Vasstelling bindend geword het, by die toepassing van hierdie klousule geag diens ingevolge hierdie Vasstelling te wees, en word alle siekteverlof wat met volle betaling aan so 'n werknemer gedurende sodanige tydperk toegestaan is, geag ingevolge hierdie Vasstelling toegestaan te gewees het:

(b) beteken “ongeskiktheid” onvermoë om te werk weens siekte of besering, behalwe siekte of besering wat deur 'n werknemer se eie wangedrag veroorsaak is: Met dien verstande dat sodanige onvermoë om te werk wat veroorsaak is deur 'n ongeluk of vergoedingspligtige siekte waarvoor vergoeding kragtens die Ongevalwet, 1941, betaalbaar is, slegs as ongeskiktheid beskou word gedurende 'n tydperk ten opsigte waarvan geen ongeskiktheidsbetaling ingevolge daardie Wet betaalbaar is nie.

(5) Hierdie klousule is nie van toepassing nie—

(a) op 'n werknemer op wie se skriftelike versoek sy werkgewer bydraes wat minstens gelyk is aan dié wat die werknemer self bydra, aan 'n fonds of organisasie betaal wat die werknemer aanwys en wat aan die werknemer waarborg dat, in geval van sy ongeskiktheid in die omstandig hede in hierdie klousule vermeld, altesaam minstens die ekwivalent van sy loon vir 20 of 24 werkdade, na gelang van die geval, in elke siklus van 24 maande diens aan hom betaal sal word, behalwe dat die gewaarborgde koers gedurende die eerste 24 maande wat die werknemer bydraes betaal, verlaag kan word maar tot minstens die aanwaskoers in die eerste voorbehoudsbepaling van subklousule (1) vermeld;

(b) ten opsigte van 'n tydperk van 'n werknemer se ongeskiktheid indien daar by 'n ander wet van 'n werkgewer vereis word om die werknemer minstens sy volle loon te betaal.

(2) An employer may, as a condition precedent to the payment by him of any amount claimed in terms of this clause by an employee in respect of any absence from work—

(a) for more than one work-day; or

(b) on the work-day immediately preceding or the work-day immediately succeeding a Sunday or New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day; or

(c) on the work-day immediately succeeding the first Monday after New Year's Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day whenever such day falls on a Sunday;

require the employee to produce a certificate signed by a registered medical practitioner stating the nature and duration of the employee's incapacity: Provided that, when an employee has, during any period of up to eight weeks, received payment in terms of this clause on two or more occasions without producing such a certificate, his employer may, during the period of eight weeks immediately succeeding the last such occasion, require him to produce such a certificate in respect of any absence.

(3) Where, during the first cycle of 24 months of employment with the same employer, an employee is absent owing to incapacity for a period in excess of any sick leave accrued at the time of such incapacity, he shall be entitled to be paid in respect of only such leave as has so accrued; but his employer shall, if he has not previously done so, at the expiration of the said cycle of employment or on termination of employment before such expiration, pay him in respect of such excess period of absence owing to incapacity to the extent to which sick leave, accrued at such expiration or termination, had not been taken.

(4) For the purposes of this clause the expression—

(a) “employment” shall be deemed to include—

(i) any period during which an employee is absent—

(aa) on leave in terms of clause 6;

(ab) on the instructions or at the request of his employer;

(ac) on sick leave in terms of subclause (1);

amounting in the aggregate, in any one year, to not more than 10 weeks; and

(ii) any period during which an employee is absent from work owing to military training or service in pursuance of the Defence Act, 1957: Provided that an employee shall not be entitled to claim as employment more than four months of any one period of such training or service; and any one period of employment which an employee has had with the same employer immediately before the date on which this Determination became binding shall, for the purposes of this clause, be deemed to be employment under this Determination, and any sick leave on full pay granted to such an employee during such period shall be deemed to have been granted under this Determination;

(b) “incapacity” means inability to work owing to any sickness or injury other than sickness or injury caused by an employee's own misconduct: Provided that any such inability to work, caused by an accident or a scheduled disease for which compensation is payable under the Workmen's Compensation Act, 1941, shall only be regarded as incapacity during any period in respect of which no disablement payment is payable in terms of that Act.

(5) This clause shall not apply—

(a) to an employee at whose written request an employer makes contributions, at least equal to those made by the employee, to any fund or organisation nominated by the employee, which fund or organisation guarantees to the employee in the event of his incapacity in the circumstances set out in this clause, the payment to him of not less than in the aggregate the equivalent of his wage for 20 or 24 work-days, as the case may be, in each cycle of 24 months of employment, except that during the first 24 months of the payment of contributions by the employee the guaranteed rate may be reduced but to not less than the rate of accrual set out in the first proviso to subclause (1);

(b) in respect of any period of incapacity of an employee in respect of which the employer is required by any other law to pay to an employee not less than his full wages.

8. OPENBARE VAKANSIEDAE EN SONDAE

(1) Behoudens klousules 4 (6) en 6 (2), moet 'n werkgewer aan 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat nie op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Republiekdag, Geloftedag of Kersdag werk nie, of aan 'n werknemer wat, wanneer Nuwejaarsdag, Republiekdag, Geloftedag of Kersdag op 'n Sondag val, nie op die Maandag onmiddellik ná so 'n Sondag werk nie, minstens sy weekloon betaal vir die week waarin so 'n dag val.

(2) Wanneer 'n werknemer op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Republiekdag, Geloftedag of Kersdag werk, of telkens wanneer Nuwejaarsdag, Republiekdag, Geloftedag of Kersdag op 'n Sondag val en 'n werknemer op die Maandag onmiddellik ná so 'n Sondag werk, moet sy werkgewer hom, behoudens klousule 4 (6), vir die week waarin so 'n dag val, minstens sy weekloon betaal, plus sy uurloon vir elke uur of gedeelte van 'n uur wat die werknemer altesaam op so 'n dag gewerk het: Met dien verstande dat, waar daar van sodanige werknemer vereis word of hy toegelaat word om minder as vier uur op so 'n dag te werk, daar geag word dat hy vier uur gewerk het.

(3) Wanneer 'n werknemer, uitgesonderd 'n skofwerker, op 'n Sondag werk, moet sy werkgewer of—

(a) die werknemer—

(i) indien hy aldus vir 'n tydperk van hoogstens vier uur werk, minstens sy dagloon betaal;

(ii) indien hy aldus vir 'n tydperk van meer as vier uur werk, teen minstens dubbel sy gewone loon ten opsigte van die hele tydperk wat hy op sodanige Sondag werk, of minstens dubbel sy dagloon betaal, en wel die bedrag wat die grootste is; of

(b) die werknemer teen minstens een en 'n derde maal sy gewone loon betaal ten opsigte van die hele tydperk wat hy op sodanige Sondag werk en hom binne sewe dae vanaf sodanige Sondag een dag verlof toestaan en hom ten opsigte daarvan minstens sy dagloon betaal: Met dien verstande dat, waar daar van sodanige werknemer vereis of hy toegelaat word om minder as vier uur op sodanige Sondag te werk, daar geag moet word dat hy vier uur gewerk het.

(4) Wanneer 'n skofwerker 'n skof werk wat gedeeltelik op 'n openbare vakansiedag in subklousule (1) bedoel of op 'n Sondag en gedeeltelik op enige ander dag val, moet daar geag word dat die hele skof gewerk is op die dag waarop die grootste gedeelte van sodanige skof val.

(5) Subklousule (4) is *mutatis mutandis* van toepassing op 'n skofwerker wat gedurende sy vry periode werk.

(6) Hierdie klousule is nie van toepassing nie—

(a) op 'n werknemer wat ingevolge klousule 5 (9) (a) van die werkurebepalings uitgesluit is;

(b) op 'n los werknemer of 'n wag.

9. STUKWERK EN KOMMISSIEWERK

(1) 'n Werkgewer kan nadat hy minstens een week vooraf kennis aan sy werknemer, uitgesonderd 'n handelsreisiger, gegee het, 'n stukwerkstelsel invoer, en sodanige werkgewer moet, behoudens klousule 4 (6), sy werknemer wat volgens sodanige stukwerkstelsel werk, besoldig teen die tariewe wat ooreenkomstig sodanige stelsel van toepassing is: Met dien verstande dat die werkgewer, ongeag die hoeveelheid werk wat verrig is, sodanige werknemer soos volg moet betaal:

(a) In die geval van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, vir elke week waarin stukwerk verrig word, minstens die bedrag wat hy so 'n werknemer vir daardie week sou moes betaal het as hy hom 'n tydloon betaal het;

(b) in die geval van 'n los werknemer, vir elke dag waarop stukwerk verrig word, minstens die bedrag wat hy so 'n werknemer vir daardie dag sou moes betaal het as hy hom 'n tydloon betaal het.

(2) 'n Werkgewer moet 'n lys van die besoldiging in subklousule (1) bedoel, op 'n opvallende plek in sy bedryfs-irigting opgeplak hou.

(3) 'n Werkgewer wat voornemens is om 'n bestaande stukwerkstelsel of die besoldiging wat daarvolgens van toepassing is, af te skaf of te wysig, moet aan sy werknemer wat volgens sodanige stelsel werk, minstens een week kennis van sodanige voorneme gee: Met dien verstande dat 'n werkgewer en sy werknemer oor 'n langer kennisgewingstermyn ooreen kan kom, en in so 'n geval mag die werkgewer nie vir 'n korter termyn as dié waaroor daar ooreengekom is, kennis gee nie.

8. PUBLIC HOLIDAYS, SUNDAYS AND FREE PERIODS

(1) Subject to clauses 4 (6) and 6 (2), if an employee, other than a casual employee, does not work on New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day, or whenever New Year's Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day falls on a Sunday and an employee does not work on the Monday immediately following such Sunday, his employer shall pay him for the week in which such day falls not less than his weekly wage.

(2) Whenever an employer works on New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day, or whenever New Year's Day, Republic Day, Day of the Covenant or Christmas Day falls on a Sunday and an employee works on the Monday immediately following such Sunday, his employer shall, save as provided in clause 4 (6), pay him for the week in which such day falls not less than his weekly wage, plus his hourly wage for each hour or part of an hour worked by the employee in the aggregate on such day: Provided that where such an employee is required or permitted to work for less than four hours on such day he shall be deemed to have worked for four hours.

(3) Whenever an employee, other than a shift worker, works on a Sunday, his employer shall either—

(a) pay the employee—

(i) if he so works for a period not exceeding four hours, not less than his daily wage;

(ii) if he so works for a period exceeding four hours, at a rate of not less than double his ordinary wage in respect of the total period worked by him on such Sunday, or not less than double his daily wage, whichever is the greater; or

(b) pay the employee at a rate not less than one and a third times his ordinary wage in respect of the total period worked by him on such Sunday, and grant him within seven days of such Sunday one day's leave and pay him in respect thereof not less than his daily wage: Provided that where such an employee is required or permitted to work for less than four hours on such Sunday he shall be deemed to have worked for four hours.

(4) Whenever a shift-worker works a shift which falls partly on any public holiday referred to in subclause (1) or on a Sunday and partly on any other day, the whole shift shall be deemed to have been worked on the day on which the major portion of such shift falls.

(5) The provisions of subclause (4) shall *mutatis mutandis* apply to a shift worker who works during his free period.

(6) This clause shall not apply to—

(a) an employee who is excluded from the hours of work provisions by virtue of clause 5 (9) (a);

(b) a casual employee or a watchman.

9. PIECE-WORK AND COMMISSION WORK

(1) An employer may, after at least one week's notice to his employee, other than a traveller, introduce any piece-work system and, save as provided in clause 4 (6), such employer shall pay his employee who is employed on such piece-work system, remuneration at the rates applicable under such system: Provided that, irrespective of the quantity of work done, the employer shall pay such employee not less than—

(a) in the case of an employee other than a casual employee, in respect of each week in which piece-work is performed, the amount which he would have been required to pay such employee for that week had the employee been remunerated on the basis of time worked;

(b) in the case of a casual employee, in respect of each day on which piece-work is performed, the amount which he would have been required to pay such employee for that day had the employee been remunerated on the basis of time worked.

(2) An employer shall keep posted up in a conspicuous place in his establishment a schedule of the rates referred to in subclause (1).

(3) An employer who intends to cancel or amend any piecework system in operation or the rates applicable thereunder shall give his employee employed on such system not less than one week's notice of such intention: Provided that an employer and his employee may agree on a longer period of notice, in which case the employer shall give notice for a period not shorter than that agreed upon.

(4) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie klousule, hoef 'n werkgewer nie 'n los werknemer kennis te gee van sy voorneme om 'n stukwerkstelsel in te voer of af te skaf of te wysig nie.

(5) 'n Handelsreisiger wat volgens 'n ooreenkoms met sy werkgewer kommissiewerk onderneem, moet, voordat sodanige werk begin, deur sy werkgewer voorsien word van 'n juiste kopie van die ooreenkoms of 'n verklaring wat die bepalings van die ooreenkoms bevat en wat moet insluit—

(a) die week- of maandloon aan die handelsreisiger betaalbaar, indien sodanige loon hoër is as dié wat by klousule 3 (1) vir so 'n handelsreisiger voorgeskryf word, asook die kommissietarief of -tariewe en die voorwaardes waarop hy die reg daarop verkry;

(b) die dag van die week of maand waarop die verdiende kommissie verskuldig en betaalbaar is;

(c) die gebied waarin daar van die handelsreisiger vereis of hy toegelaat word om te werk;

(d) die tipe, beskrywing, getal, hoeveelheid of waarde van die bestellings (individueel, weekliks, maandeliks of hoe ook al) wat die werkgewer van tyd tot tyd bereid is om te aanvaar; en

(e) die dag waarop die kommissie op bestellings wat die werkgewer voor die beëindiging van die dienskontrak aanvaar het, betaal moet word: Met dien verstande dat sodanige betaaldag uiterlik die laaste werkdag moet wees van die maand wat volg op die maand waarin die diens beëindig is.

(6) Die bepalings van die ooreenkoms in subklousule (5) bedoel, mag vir die handelsreisiger geldelik nie minder voordelig wees nie as die betrokke bepalings van hierdie Vasstelling: Met dien verstande dat die besoldiging van 'n handelsreisiger wat kommissiewerk verrig, betaalbaar is op die dag wat in die ooreenkoms bepaal word, en in hierdie opsig is klousule 4 (1) nie op sodanige betaling van toepassing nie.

(7) Behoudens klousule 4 (6), moet 'n werkgewer sy handelsreisiger wat kommissiewerk onderneem minstens die besoldiging betaal waaroor hulle ooreengekom het: Met dien verstande dat, ongeag die getal of waarde van die bestellings wat die werkgewer aanvaar, die besoldiging van so 'n handelsreisiger vir elke tydperk nie minder mag wees nie as dié wat ingevolge klousule 3 (1) vir daardie tydperk aan hom verskuldig sou wees.

(8) 'n Werkgewer of 'n handelsreisiger wat voornemens is om 'n ooreenkoms in verband met kommissiewerk op te sê of oor 'n wysiging daarvan te onderhandel, moet van sodanige voorneme skriftelik kennis gee en die termyn van sodanige kennisgewing mag nie korter wees nie as dié wat by klousule 12 vir die beëindiging van die dienskontrak van so 'n handelsreisiger vereis word.

10. VERBOD OP INDIENSNEMING

'n Werkgewer mag niemand onder die leeftyd van 15 jaar in diens neem nie.

11. UNIFORMS, OORPAKKE EN BESKERMDE KLERE

'n Werkgewer moet alle uniforms, oorpakke, rubberstewels of ander beskermde klere wat hy van sy werknemer vereis om te dra of wat hy ingevolge enige wet verplig is om aan sy werknemer te verskaf, gratis verskaf en in 'n bruikbare en sindelike toestand hou; en alle sodanige uniforms, oorpakke, rubberstewels of ander beskermde klere bly die eiendom van die werkgewer: Met dien verstande dat 'n werkgewer van 'n werknemer kan vereis om sodanige uniform, oorpak of beskermende klere te was of te was en te stryk en in so 'n geval moet die werkgewer so 'n werknemer 'n toelae van minstens 30c per week betaal.

12. BEËINDIGING VAN DIENSKONTRAK

(1) 'n Werkgewer of sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat die dienskontrak wil beëindig, moet—

(a) gedurende die eerste vier weke diens, minstens een werkdag;

(b) na die eerste vier weke diens, minstens een week;

vooraf kennis van die beëindiging van die kontrak gee of 'n werkgewer of 'n werknemer kan die kontrak sonder kennisgewing beëindig deur, in plaas van sodanige kennisgewing, aan die werknemer of die werkgewer, na gelang van die geval, die volgende te betaal:

(i) In die geval van een werkdag kennisgewing, minstens die dagloon wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang;

(4) Notwithstanding anything to the contrary in this clause, an employer need not give a casual employee notice of his intention to introduce any piece-work system or to cancel or amend it.

(5) A traveller who by agreement with his employer undertakes commission work shall be supplied by his employer, before such work is commenced, with a true copy of the agreement or a statement setting out the terms of the agreement, which shall include—

(a) the weekly or monthly wage payable to the traveller, where such wage is higher than that prescribed in clause 3 (1) for such traveller, and the rate or rates of the commission and the conditions of entitlement thereto;

(b) the day of the week or month on which commission earned is due and payable;

(c) the area in which the traveller is required or permitted to work;

(d) the type, description, number, quantity or value of orders (individual, weekly, monthly or otherwise) which the employer is from time to time prepared to accept; and

(e) the day of payment of commission in respect of orders accepted by the employer before termination of the contract of employment: Provided that such day of payment shall be not later than the last work-day of the month succeeding the month during which employment was terminated.

(6) The terms of the agreement referred to in subclause (5) shall be financially not less favourable to the traveller than the relative terms of this Determination: Provided that the remuneration of a traveller on commission work shall be payable on the day stipulated in the agreement and in this respect clause 4 (1) shall not apply to such payment.

(7) Save as provided in clause 4 (6), an employer shall pay to his traveller who is employed on commission work remuneration at not less than the rate agreed upon between them: Provided that, irrespective of the number or value of orders accepted by the employer, the remuneration of such traveller in respect of any period shall be not less than that which would be due to him for that period in terms of clause 3 (1).

(8) An employer or a traveller who intends to cancel or to negotiate for an alteration of an agreement in regard to commission work, shall give written notice of such intention, and the period of such notice shall be not less than that required to terminate the contract of employment of such traveller in terms of clause 12.

10. PROHIBITION OF EMPLOYMENT

An employer shall not employ any person under the age of 15 years.

11. UNIFORMS, OVERALLS AND PROTECTIVE CLOTHING

An employer shall supply and maintain in serviceable and clean condition, free of charge, any uniform, overall, gumboots or other protective clothing which he requires his employee to wear or which by any law he is compelled to provide for his employee and any such uniform, overall, gumboots or other protective clothing shall remain the property of the employer: Provided that an employer may require an employee to wash or to wash and iron any such uniform, overall or protective clothing, in which event the employer shall pay such employee an allowance of not less than 30c every week.

12. TERMINATION OF CONTRACT OF EMPLOYMENT

(1) An employer or his employee, other than a casual employee, who desires to terminate the contract of employment shall give—

(a) during the first four weeks of employment, not less than one work-day's;

(b) after the first four weeks of employment, not less than one week's;

notice of termination of contract, or an employer or employee may terminate the contract without notice by paying the employee or paying the employer, as the case may be, in lieu of such notice not less than—

(i) in the case of one work-day's notice, the daily wage which the employee is receiving at the time of such termination;

(ii) in die geval van een week kennisgewing, minstens die weekloon wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang ontvang;

Met dien verstande dat—

(i) die reg van 'n werkgever of sy werknemer om die kontrak op 'n regsgeldige grond sonder kennisgewing te beëindig;

(ii) 'n skriftelike ooreenkoms tussen 'n werkgever en sy werknemer waarin voorsiening gemaak word vir 'n kennisgewingstermyn wat vir beide partye ewe lank is en langer is as dié wat in hierdie klousule voorgeskryf word;

(iii) die werking van 'n verbeuring of boete wat regtens van toepassing mag wees op 'n werknemer wat dros;

nie hierdeur geraak word nie: Voorts met dien verstande dat, indien die loon van 'n werknemer op die datum van die beëindiging verminder is deur aftrekkings ten opsigte van korttyd en die werkgever hom betaal in plaas van kennis te gee, die uitdrukking "ten tyde van sodanige beëindiging ontvang" geag word te beteken "ten tyde van sodanige beëindiging sou ontvang het as geen bedrag weens korttyd afgetrek was nie".

(2) Indien daar 'n ooreenkoms ingevolge die tweede voorbehoudsbepaling van subklousule (1) bestaan, moet die betaling in plaas van kennisgewing eweredig wees aan die kennisgewingstermyn waarvoor daar ooreengekom is.

(3) Die kennisgewing by subklousule (1) voorgeskryf, kan op enige werkdag geskied: Met dien verstande dat—

(i) die kennisgewingstermyn nie mag saamval nie met, en die kennisgewing nie mag geskied nie gedurende 'n werknemer se afwesigheid met verlof ingevolge klousule 6 of enige tydperk van militêre opleiding of diens wat 'n werknemer ingevolge die Verdedigingswet, 1957, ondergaan;

(ii) daar nie gedurende 'n werknemer se afwesigheid met siekteverlof ooreenkomstig klousule 7 of weens ongeskiktheid in die omstandighede in klousule 7 (5) (a) of (b) uiteengesit, van altesaam hoogstens 10 weke in 'n bepaalde jaar, kennis gegee mag word nie.

(4) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling mag 'n werkgever, in die geval waar 'n werknemer sy dienskontrak beëindig deur sy diens te verlaat sonder om kennis te gee en sonder om die kennisgewingstermyn uit te dien of sonder om sy werkgever te betaal in plaas van kennis te gee, uit enige geld wat hy sodanige werknemer uit hoofde van enige bepaling van hierdie Vasstelling skuld, aan homself 'n bedrag toeëien van hoogstens dié wat sodanige werknemer hom sou moes betaal het in plaas van kennis te gee: Met dien verstande dat wanneer 'n werkgever 'n bedrag aldus aan homself toeëien het en plaas van kennisgewing, daar by die toepassing van klousule 6 (5) geag word dat die werknemer die werkgever betaal het in plaas van kennis te gee.

13. DIENSSERTIFIKAAT

Behalwe waar 'n werknemer se dienskontrak op grond van diensverlating beëindig word of waar die werknemer 'n los werknemer is, moet die werkgever by beëindiging van enige dienskontrak die werknemer van 'n dienssertifikaat voorsien wesenlik in die volgende vorm waarin die volle name van die werkgever en die werknemer, die klas van die werknemer, die aanvangsdatum en die datum van beëindiging van die kontrak en die weekloon van die werknemer op die datum van sodanige beëindiging vermeld word:

DIENSSERTIFIKAAT

Ek/Ons (a).....
wat die dameskousnywerheid beoefen te.....
verklaar hierby dat.....
in my/ons (a) diens was van die..... dag
van..... 19..... tot die.....
dag van..... 19..... as (b).....
By diensbeëindiging was sy/haar (a) loon.....
R..... per week/maand (a).....

(Handtekening van werkgever
of gemagtigde verteenwoordiger)

Datum.....

(a) Skrap wat nie van toepassing is nie.

(b) Meld die klas waarin die werknemer uitsluitlik of hoofsaaklik in diens was, bv., klerk, arbeider.

I. J. CLAASSENS, Voorsitter.

P. DUBBELMAN, Lid.

G. H. ABDOOLA, Addisionele Lid.

V. VENTER, Sekretaris.

Pretoria, 11 Mei 1979.

(14 September 1979)

(ii) in the case of one week's notice, the weekly wage which the employee is receiving at the time of such termination:

Provided that this shall not affect—

(i) the right of an employer or his employee to terminate the contract without notice for any cause recognised by law as sufficient;

(ii) any written agreement between an employer and his employee which provides for a period of notice of equal duration on both sides and for longer than that prescribed in this clause;

(iii) the operation of any forfeitures or penalties which by law may be applicable in respect of any employee who deserts:

Provided further that where the wage of an employee at the date of termination has been reduced by deductions in respect of short-time, the expression "is receiving at the time of such termination" shall, when an employer pays an employee in lieu of notice, be deemed to mean "would have received at the time of such termination if no deductions had been made in respect of short-time".

(2) Where there is an agreement in terms of the second proviso to subclause (1), the payment in lieu of notice shall be commensurate with the period of notice agreed upon.

(3) The notice prescribed in subclause (1) may be given on any work-day: Provided that—

(i) the period of notice shall not run concurrently with, nor shall notice be given during an employee's absence on leave granted in terms of clause 6 or any period of military training or service in pursuance of the Defence Act, 1957;

(ii) notice shall not be given during an employee's absence on sick leave granted in terms of clause 7 or owing to incapacity in the circumstances set out in clause 7 (5) (a) or (b), amounting in the aggregate to not more than 10 weeks in any one year.

(4) Notwithstanding anything to the contrary in this Determination, where an employee terminates his contract of employment by leaving his employment without having given and served the required period of notice or without paying his employer in lieu of notice, his employer may appropriate to himself, from any moneys which he owes to such employee by virtue of any provisions of this Determination, an amount of not more than that which such employee would have had to pay him in lieu of notice: Provided that where an employer has so appropriated an amount in lieu of notice, the employee shall for the purposes of clause 6 (5) be deemed to have paid the employer in lieu of notice.

13. CERTIFICATE OF SERVICE

Except where a contract of employment of an employee is terminated on the ground of desertion or where the employee is a casual employee, the employer shall, upon termination of any contract of employment, furnish the employee with a certificate of service substantially in the following form, showing the full names of the employer and of the employee, the class of the employee, the date of commencement and the date of termination of the contract and the weekly wage of the employee on the date of such termination:

CERTIFICATE OF SERVICE

I/We (a).....
carrying on trade in the Ladies' Stockings Industry at.....
hereby certify that.....
was employed by me/us (a) from the..... day
of..... 19..... to the.....
day of..... 19..... as (b).....
At the termination of employment his/her (a) wage was.....
R..... per week/month (a).....

(Signature of employer or
authorised representative)

Date.....

(a) Delete whichever is inapplicable.

(b) State class in which employee was wholly or mainly engaged, e.g. clerk, labourer.

I. J. CLAASSENS, Chairman.

P. DUBBELMAN, Member.

G. H. ABDOOLA, Additional Member.

V. VENTER, Secretary.

Pretoria, 11 May 1979.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 699 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS
WELSYNSORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Die Samaritane-Bloemfontein-tak, Fuchsgebou 207, Oosburgerstraat, Bloemfontein, 9301 (WO 3193).

Doelstellings

Om deur middel van 'n diens hulp te gee aan persone wie in wanhoop verkeer of tot selfmoord neig. Met die alom bekendmaking van die plaaslike organisasie se werksgebied en telefoon-nommer, kan deur skakeling met die organisasie onmiddellik hulp verkry word in die gees van die gelykenis van die Barmhartige Samaritaan. Hierdie diens van erbarming en vriendskap sal deur bekwame lede van die Tak, deeglik voorberei daartoe onder toesig van medeledes met die nodige vakopleiding of geestelike bevoegdheid, onderneem word. Indien nodig, word persone wat om hulp aanklop verwys vir professionele behandeling of advies.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 700 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS
WELSYNSORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Posbus 3062, Freemanville, Klerksdorp, 2573 (WO 3196).

Doelstellings

Die welsynsdoelstelling van die vereniging is:

Die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Ned. Herv. Kerk van Afrika in die besonder, deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hul gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontspoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om temidde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel.

Die kerklike doelstelling van die vereniging is:

Om in die kerk te werk vir enige saak waartoe deur die bevoegde liggame van die vereniging besluit word en fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel,

NOTICE 699 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION AS
WELFARE ORGANISATION

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—The Samaritans-Bloemfontein Branch, 207 Fuchs Buildings, Oosburger Street, Bloemfontein, 9301 (WO 3193).

Objects

To render a service aimed at assisting persons who are in despair or who have suicidal tendencies. The local organisation's telephone number and the area in which it operates have been made widely known, so that help can be obtained without delay by contacting the organisation—in the spirit of the parable of the Good Samaritan. This service of compassion and friendship will be rendered by competent members of the Branch who have been thoroughly prepared for the task under the supervision of fellow members who have the necessary professional training or spiritual qualities. If necessary, persons who approach the organisation for help will be referred to qualified persons for professional treatment or advice.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

NOTICE 700 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION AS
WELFARE ORGANISATION

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—"Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging", P.O. Box 3062, Freemanville, Klerksdorp, 2573 (WO 3196).

Objects

The welfare object of the association is:

To render a service of charity in respect of all people and in respect of everyone who is a member of a congregation of the Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in particular, by helping those in need of care, those who are experiencing difficulties in their family life and those who are socially maladjusted or who are in material need. The object is furthermore, in co-operation with the authorities and the Church, to make society aware, in the midst of the nation's social need, of its duty to bring about a just order and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations.

The ecclesiastical object of the association is:

To work inside the Church for any cause decided on by the competent bodies of the Association and to collect funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations, in

in ooreenstemming met die voorskrifte vervat in die Kerkwet, Art. 10, 11 en 12 van die bepaling van die Diakonaat (Bl. 59).

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 701 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNSORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Springs, Posbus 734, Springs, 1560 (WO 3197).

Doelstellings

(a) Die welsynsdoelstellings van die vereniging is

Die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle blanke mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in die besonder, deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hulle gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontpoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om te midde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel.

(b) Die kerklike doelstellings van die vereniging is

Om in die Kerk te werk vir enige saak waartoe deur die bevoegde liggame van die Vereniging besluit word en fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel, in ooreenstemming met die voorskrifte vervat in die Kerkwet.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 702 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNS-ORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging Suid-oos Witbank, Posbus 1041, Witbank, 1035 (WO 3198).

Doelstellings

(a) Die welsynsdoelstellings van die vereniging is:

Die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle Blanke mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Nederduitsch Hervormde Kerk

accordance with the provisions of the Church Order and sections 10, 11 and 12 of the Regulations of the Deaconry (p. 59).

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

NOTIC 701 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF WELFARE ORGANISATIONS

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Springs, P.O. Box 734, Springs, 1560 (WO 3197).

Objects

(a) The welfare object of the association is

To render a service of charity in respect of all White people and in respect of anyone who is a member of a congregation of the Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in particular, by helping those in need of care, those who are experiencing difficulties in their family life and those who are socially maladjusted or who are in material need. The object is furthermore in co-operation with the authorities and the Church, to make society aware, in the midst of the nation's social need, of its duty to bring about a just order and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations.

(b) The ecclesiastical object of the association is

To work inside the Church for any cause decided on by the competent bodies of the Association and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations, in accordance with the provisions of the Church Order.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

NOTICE 702 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION AS WELFARE ORGANISATION

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—"Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging Suid-oos Witbank", P.O. Box 1041, Witbank, 1035 (WO 3198).

Objects

(a) The welfare object of the association is:

To render a service of charity in respect of all White people and in respect of anyone who is a member of a congregation of the Nederduitsch Hervormde Kerk

van Afrika in die besonder, deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hulle gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontspoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om te midde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars kollektes en donasies in te samel.

(b) Die kerklike doelstellings van die vereniging is:

Om in die Kerk te werk vir enige saak waartoe deur die bevoegde liggame van die Vereniging besluit word en fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel, in ooreenstemming met die voorskrifte vervat in die Kerkwet.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 703 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNS-ORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer. — Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Vanderbijlpark-Suid, Piet Retief Boulevard 73, Vanderbijlpark, 1900 (WO 3201).

Doelstellings

(a) Die welsynsdoelstellings van die vereniging is:

Die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle Blanke mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in die besonder, deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hulle gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontspoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om te midde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel.

(b) Die kerklike doelstellings van die vereniging is:

Om in die Kerk te werk vir enige saak waartoe deur die bevoegde liggame van die Vereniging besluit word en fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel, in ooreenstemming met die voorskrifte vervat in die Kerkwet.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

van Afrika in particular, by helping those in need of care, those who are experiencing difficulties in their family life and those who are socially maladjusted or who are in material need. The object is furthermore in co-operation with the authorities and the Church, to make society aware, in the midst of the nation's social need, of its duty to bring about a just order and to use funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations.

(b) The ecclesiastical object of the association is:

To work inside the Church for any cause decided on by the competent bodies of the Association and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations, in accordance with the provisions of the Church Order.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

NOTICE 703 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF WELFARE ORGANISATIONS

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number. — "Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Vanderbijlpark-Suid", 73 Piet Retief Boulevard, Vanderbijlpark, 1900 (WO 3201).

Objects

(a) The welfare object of the association is:

To render a service of charity in respect of all White people and in respect of anyone who is a member of a congregation of the Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in particular, by helping those in need of care, those who are experiencing difficulties in their family life and those who are socially maladjusted or who are in material need. The object is furthermore, in co-operation with the authorities and the Church to make society aware, in the midst of the nation's social need, of its duty to bring about a just order and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations.

(b) The ecclesiastical object of the association is:

To work inside the Church for any cause decided on by the competent bodies of the association and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations, in accordance with the provisions of the Church Order.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 704 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNS-ORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Swartkop, Cradocklaan 3, Eldoraigne, 0140 (Posadres: Posbus 12264, Clubview, 0014) (WO 3203).

Doelstellings(a) *Die welsynsdoelstellings van die vereniging is:*

Die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle Blanke mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in die besonder deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hulle gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontspoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om te midde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel.

(c) *Die kerklike doelstellings van die vereniging is:*

Om in die Kerk te werk vir enige saak waartoe deur die bevoegde liggame van die Vereniging besluit word en fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel, in ooreenstemming met die voorskrifte vervat in die Kerkwet.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 705 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNS-ORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Die Oos-Randse Vereniging vir Huweliks- en Gesinslewe, Sunderlandstraat 15, Rhodesfield, Kempton Park, 1620 (WO 3214).

Doelstellings

(1) Die verspreiding van kennis en inligting aangaande huweliks- en gesinslewe;

(2) om ter voorbereiding vir die huwelik, algemene onderrig aan groepe mense te gee;

(3) om spesifieke berading te verskaf aan persone wat—

(a) op die punt staan om in die huwelik te tree; en

(b) wat alreeds getroud is ten einde hulle te help om huweliks probleme en moeilikhede te bowe te kom;

NOTICE 704 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF WELFARE ORGANISATIONS

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—"Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging, Swartkop", 3 Cradock Avenue, Eldoraigne, 0140 (Postal address: P.O. Box 12264, Clubview, 0014) (WO 3203).

Objects(a) *The welfare object of the association is:*

To render a service of charity in respect of all White people and in respect of anyone who is a member of a congregation of the Nederduitsche Hervormde Kerk van Afrika in particular, by helping those in need of care, those who are experiencing difficulties in their family life and those who are socially maladjusted or who are in material need. The object is furthermore in co-operation with the authorities and the Church, to make society aware, in the midst of the nation's social need, of its duty to bring about a just order and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars collections and donations.

(b) *The ecclesiastical object of the association is:*

To work inside the Church for any cause decided on by the competent bodies of the Association and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations, in accordance with the provisions of the Church Order.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

NOTICE 705 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION AS WELFARE ORGANISATION

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—"Die Oos-Randse Vereniging vir Huweliks- en Gesinslewe", 15 Sunderland Street, Rhodesfield, Kempton Park, 1620 (WO 3214).

Objects

(1) To disseminate knowledge and information regarding marriage and family life;

(2) to provide general information in preparation for marriage to groups of people;

(3) to provide specific counselling to people who—

(a) are about to get married; and

(b) are already married, in order to help them overcome marital problems and difficulties;

(4) om kontak te behou met alle professionele persone wat uit die aard van hulle werk in aanraking kom met getroudes of diegene wat van voorneme is om in die huwelik te tree;

(5) om verantwoordelik te wees vir die werwing, keuring en opleiding van beraders met die oog op huweliksberaad, opvoeding en groepwerk;

(6) om navorsing oor, en wetenskaplike bestudering van die huwelik en gepaardgaande probleme, aan te moedig;

(7) om saam te werk met enige instansie of organisasie ter bevordering van enige doelwit van die Vereniging;

(8) om oor die algemeen, enige handelinge, sake of dinge te doen wat toevallig of doelbewus sal bydra tot enige van die oogmerke van die Vereniging;

(9) om tweetaligheid as 'n fundamentele beginsel toe te pas en persone wat die dienste van die Vereniging verlang, te bedien in die amptelike taal van hul keuse;

(10) om, sonder om afbreuk aan die algemene geldigheid van die voorafgaande deur middel van die Uitvoerende Komitee alle handelinge en dade hierin beskryf, uit te voer;

(11) om ter bereiking van die bogenoemde doelwitte, fondse van die publiek in te samel;

(12) om waar nodig dienste uit te brei na Nie-Blankes deur middel van sub-komitees saamgestel uit lede van die betrokke rassegroep;

(13) om aansoek te doen en registrasie te verkry as welsynsorganisasie by die Nasionale Welsynsraad;

(14) om te affilieer met die Nasionale Raad vir Huweliks- en Gesinslewe (S.A.).

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 706 VAN 1979

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNSORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:

Naam, adres en registrasienommer.—Die Sinodale Kommissie vir Barmhartigheidsdiens van die Sinode van Noord-Transvaal van die Ned. Geref. Kerk in Afrika, Posbus 4391, Pretoria, 0001 (WO 3217).

Doelstellings

1. Al die nodige barmhartigheidsdienste te lewer d.m.v. gesins-, kinder en individuele sorg, en inrigting-sorg met die goedkeuring van die Departement van Samewerking en Ontwikkeling.

2. Sulke barmhartigheidsdienste te inspireer, doeltreffend te organiseer en in breëre verband koördineer.

3. As skakel te dien, in belang van die barmhartigheidsdienste, tussen die sinode van Noord-Transvaal van die Ned. Geref. Kerk in Afrika, die Algemene Sinode van die Ned. Geref. Kerk in Afrika en die Staatsdepartemente betrokke by die belange en welsyn van sorgbehoewendes.

4. Die opleiding van Swart klerklike werkers/sters te bevorder.

M. J. PRINSLOO, Registrateur van die Nasionale Welsynsraad.

(14 September 1979)

(4) to keep in contact with all professional people who, from the nature of their work, deal with married couples or couples who intend getting married;

(5) to take responsibility for the recruitment, selection and training of counsellors with a view to marriage guidance, education and group work;

(6) to encourage research on and the scientific study of marriage and the problems related to it;

(7) to co-operate with any body or organisation in promoting any object of the association;

(8) to carry out, in general, any action and to further any matter or cause which will indirectly or directly contribute to any object of the association;

(9) to apply bilingualism as a fundamental principle and to serve people who require the services of the association in the official language of their choice;

(10) to carry out, without prejudice to the general validity of the above-mentioned, all processes and actions described herein, through the executive committee;

(11) to raise funds from the public for the realisation of the above-mentioned objects;

(12) to extend services, where necessary, to Non-Whites by means of subcommittees made up of members of the population group concerned;

(13) to apply for and obtain registration as a welfare organisation with the National Welfare Board;

(14) to affiliate with the National Council for Marriage and Family Life (S.A.).

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

NOTICE 706 OF 1979

APPLICATION FOR THE REGISTRATION AS WELFARE ORGANISATION

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:

Name, address and registration number.—"Die Sinodale Kommissie vir Barmhartigheidsdiens van die Sinode van Noord-Transvaal van die Ned. Geref. Kerk in Afrika", P.O. Box 4391, Pretoria 0001 (WO 3217).

Objects

1. To render all the necessary services of charity by means of family, child and individual welfare services as well as institutional care, with the approval of the Department of Plural Relations and Development.

2. To inspire, organise effectively and in a broader context to co-ordinate such services of charity.

3. To serve as a link, in the interests of the services of charity, between the Northern Transvaal Synod of the Nederduitsch Gereformeerde Kerk in Afrika, the General Synod of the Nederduitsch Gereformeerde Kerk in Afrika and the Government departments concerned with the interests and welfare of people in need of care.

4. To promote the training of Black clerical workers.

M. J. PRINSLOO, Registrar of the National Welfare Board.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 708 VAN 1979—NOTICE 708 OF 1979

DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE—DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS

STAAT VAN INKOMSTE EN UITGAWE: JULIE 1979
STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE: JULY 1979

	Begroting Estimates 1979/80	Maand Julie Month of July		Totaal: April tot Julie Total: April to July		
		1979	1978	1979/80	1978/79	
Inkomste	R	R	R	R	R	Revenue
Posdienste.....	107 365 000	9 218 725	7 904 473	31 498 630	30 578 984	Postal services.
Spaardienste.....	39 795 000	1 052 316	1 527 893	4 746 408	4 339 056	Savings services.
Geldoordragdienste.....	7 444 000	500 029	415 661	1 919 769	1 646 952	Money transfer services.
Agentskapdienste.....	3 201 000	196 448	130 815	553 254	429 121	Agency services.
Telefoondienste.....	636 730 000	51 710 097	44 246 968	198 838 927	173 897 079	Telephone services.
Teleksdienste.....	57 903 000	4 794 084	4 364 333	19 140 867	16 949 825	Telex services.
Genteksdienste.....	18 203 000	1 480 617	1 314 980	5 274 739	4 841 062	Gentex services.
Huurverbindinge.....	13 350 000	1 126 825	955 883	4 342 448	3 836 196	Leased circuits.
Totaal.....	883 991 000*	70 079 141	60 861 006	266 315 042†	236 518 275	Total.
Uitgawe						Expenditure
Bedryfsuitgawe:						Operating Expenditure:
Pos-, Spaar-, Geldoordrag-, Agentskapdienste en Telekommunikasie.....	808 123 000	53 420 217	43 401 614	236 456 319	205 837 250	Postal, Savings, Money transfer, Agency services and Telecommunications.
Leningsdelging.....	14 735 000	2 225 018	3 214 025	2 225 018	3 214 025	Redemption of Loans.
Verhoging van Standaardvoorraadkapitaal.....	5 000 000	—	—	5 000 000	5 100 000	Increase of Standard Stock Capital.
Totaal.....	827 858 000	55 645 235	46 615 639	243 681 337†	214 151 275	Total.
Kapitaalluitgawe:						Capital Expenditure:
Telekommunikasie.....	315 742 000	22 254 242	22 011 940	84 419 857	86 317 184	Telecommunications.
Grond, Geboue en Behuising	28 183 350	2 052 395	2 165 154	7 794 885	6 719 275	Land, Buildings and Housing.
Voertuie.....	12 210 000	378 517	36 644	1 054 128	88 519	Vehicles.
Kantoor-, Dataverwerkings-, Poshanterings- en Voorraaduitrusting.....	7 485 000	118 387	280 987	3 755 033	3 145 250	Office, Data Processing, Mail Handling and Stores Equipment.
Totaal.....	363 620 350	24 803 541	24 494 725	97 023 903†	96 270 228	Total.

Drukkersnota.—Items stem ooreen met die 1979/80 gedrukte begroting.

Printers Note.—Items correspond to 1979/80 printed estimates.

* Interne heffings nie ingesluit nie.

Internal charges not included.

† Nóg inkomste nóg besteding is gelykmatig oor die boekjaar versprei. Sekere groot bedryfsuitgawebetalinge geskied kwartaalliks, halfjaarlik of jaarlik, terwyl kapitaalluitgawebetalinge saamhang met die uitvoering van bepaalde kort- en langtermynkontrakte.

Neither revenue nor expenditure is evenly spread over the financial year. Certain large operating expenditure payments are made quarterly, half yearly or annually, whilst capital expenditure payments are related to the execution of specific short and long term contracts. (14 September 1979)

KENNISGEWING 709 VAN 1979

LOONWET, 1957

LOONRAADONDERSOEK. — KOMMERSIËLE
DISTRIBUSIEBEDRYF, SEKERE GEBIEDE

1. Die Loonraad het, kragtens artikel 9 van die Loonwet, 1957, besluit om persone wat belang het by bogemelde ondersoek waarvan besonderhede by Goewermentskennisgewing 1678 in die *Staatskoerant* van 3 Augustus 1979 gepubliseer is, toe te laat om mondelinge vertoë tot die Raad te rig. Vir die doel om vertoë aan te hoor sal die Raad op ondervermelde plekke, datums en tye vergader:

(a) *Bloemfontein*.—In die Raadkamer, Kamer 347, Departement van Mannekragbenutting, Nuwe Landdrosgebou, Euniceweg, om 14h00 op 16 Oktober 1979.

(b) *Queenstown*.—In die Queenstown Tegniese Kollege, Greystraat, om 14h00 op 17 Oktober 1979.

(c) *Port Elizabeth*.—In die Raadkamer, Kamer 184, Departement van Mannekragbenutting, Hancockstraat, om 14h45 op 17 Oktober 1979.

(d) *Aliwal-Noord*.—In die Sisaal, Munisipalekantore, Somersetstraat, om 09h00 op 18 Oktober 1979.

NOTICE 709 OF 1979

WAGE ACT, 1957

WAGE BOARD INVESTIGATION.—COMMERCIAL DISTRIBUTIVE TRADE, CERTAIN AREAS

1. The Wage Board has decided, in terms of section 9 of the Wage Act, 1957, to allow persons who have an interest in the above-mentioned investigation, particulars of which were published under Government Notice 1678 in the *Government Gazette* of 3 August 1979 to submit oral representations to the Board. For the purpose of hearing representations, the Board will meet at the places, dates and times stated below:

(a) *Bloemfontein*.—In the Board Room, Room 347, Department of Manpower Utilisation, New Magistrate's Buildings, Eunice Road, at 14h00 on 16 October 1979.

(b) *Queenstown*.—In the Queenstown Technical College, Grey Street, at 14h00 on 17 October 1979.

(c) *Port Elizabeth*.—In the Board Room, Room 184, Department of Manpower Utilisation, Hancock Street, at 14h45 on 17 October 1979.

(d) *Aliwal North*.—In the Side Hall, Municipal Office, Somerset Street, at 09h00 on 18 October 1979.

(e) *Grahamstad*.—In die Komiteekamer, Munisipalekantore, Kerkplein, om 09h00 op 18 Oktober 1979.

(f) *Cradock*.—In die Raadsaal, Munisipalekantore, Markplein, om 15h00 op 18 Oktober 1979.

(g) *Oos-Londen*.—In die Raadkamer, Departement van Mannekragbenutting, Hillstraat 3, om 09h00 op 19 Oktober 1979.

(h) *Witbank*.—In die Witbankklub, Presidentlaan, om 10h00 op 24 Oktober 1979.

(i) *Pietersburg*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekragbenutting, Kommissarisgebou, hoek van Landdros Maré en Bodensteinstraat, om 10h00 op 24 Oktober 1979.

(j) *Ermelo*.—In die Burgersentrum, Vierde Vlak, Kerkstraat, om 15h00 op 24 Oktober 1979.

(k) *Bethal*.—In die Konferensiekamer, Christo Motel, Lakesidelaan, om 09h00 op 25 Oktober 1979.

(l) *Tzaneen*.—In die Kommandohoofkwartier, Ou Magonga Motelkompleks, om 10h00 op 25 Oktober 1979.

(m) *Welkom*.—In die Raadkamer, Kamer 401, Departement van Mannekragbenutting, Vierde Verdieping, Homes Trustgebou, Mooistraat, om 09h30 op 29 Oktober 1979.

(n) *Rustenburg*.—In die Ou Landdrosgebou, Pleinstraat 153, om 10h00 op 29 Oktober 1979.

(o) *Kroonstad*.—In die Toristo Hotel, Rautenbachstraat, om 14h00 op 29 Oktober 1979.

(p) *Lichtenburg*.—In die Soepeesaal, Munisipalekantore, Gerrit Maritzstraat, om 15h00 op 29 Oktober 1979.

(q) *Klerksdorp*.—In die Raadkamer, Departement van Mannekragbenutting, P. C. Pelsergebou, Voortrekkerstraat, om 10h00 op 30 Oktober 1979.

(r) *Bethlehem*.—In die Ontspanningsaal, United Bouverenigingsgebou, Boshoffstraat, om 10h00 op 30 Oktober 1979.

(s) *Potchefstroom*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekragbenutting, Nuwe Poskantoorgebou, Greylingstraat, om 14h00 op 30 Oktober 1979.

(t) *Vryburg*.—In die Sivelehof, Landdroskantore, hoek van Dekock- en Markstraat, om 10h00 op 5 November 1979.

(u) *Warmbad*.—In die Brown's Hotel, Voortrekkerweg, om 10h15 op 6 November 1979.

(v) *Nelspruit*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekragbenutting, Bester Browngebou 311, Paul Krugerstraat, om 10h00 op 8 November 1979.

(w) *Port Shepstone*.—In die Raadsaal, Landdroskantore, Court Houseweg, om 11h00 op 12 November 1979.

(x) *Pietermaritzburg*.—In die Soepeesaal, Eerste Verdieping, Munisipalekantore, hoek van Commercial- en Kerkstraat, om 09h00 op 13 November 1979.

(y) *Durban*.—In die Raadkamer, Kamer 317, Nuwe Goewermentsgebou, Masonic Grove, om 14h00 op 13 November 1979.

(z) *Newcastle*.—In die Stadsaal, Scottstraat, om 09h15 op 14 November 1979.

(aa) *Empangeni*.—In die Raadsaal, Landdroskantore, Unionstraat, om 10h15 op 14 November 1979.

(e) *Grahamstown*.—In the Committee Room, Municipal Offices, Church Square, at 09h00 on 18 October 1979.

(f) *Cradock*.—In the Board Room, Municipal Offices, Market Square, at 15h00 on 18 October 1979.

(g) *East London*.—In the Board Room, Department of Manpower Utilisation, 3 Hill Street, at 09h00 on 19 October 1979.

(h) *Witbank*.—In the Witbank Club, President Avenue, at 10h00 on 24 October 1979.

(i) *Pietersburg*.—In the office of the Industrial Inspector, Department of Manpower Utilisation, Commissioner Buildings, corner of Landdros Maré and Bodenstein Streets, at 10h00 on 24 October 1979.

(j) *Ermelo*.—In the Civic Centre, Fourth Floor, Church Street, at 15h00 on 24 October 1979.

(k) *Bethal*.—In the Conference Room, Christo Motel, Lakeside Avenue, at 09h00 on 25 October 1979.

(l) *Tzaneen*.—In the Commando Head Quarters, Old Magonga Motel Complex, at 10h00 on 25 October 1979.

(m) *Welkom*.—In the Board Room, Room 401, Department of Manpower Utilisation, Fourth Floor, Homes Trust Buildings, Mooi Street, at 09h30 on 29 October 1979.

(n) *Rustenburg*.—In the Old Magistrate's Buildings, 153 Plein Street, at 10h00 on 29 October 1979.

(o) *Kroonstad*.—In the Toristo Hotel, Rautenbach Street, at 14h00 on 29 October 1979.

(p) *Lichtenburg*.—In the Supper Room, Municipal Offices, Gerrit Maritz Street, at 15h00 on 29 October 1979.

(q) *Klerksdorp*.—In the Board Room, Department of Manpower Utilisation, P. C. Pels Buildings, Voortrekker Street, at 10h00 on 30 October 1979.

(r) *Bethlehem*.—In the Recreation Hall, United Building Society Buildings, Boshoff Street, at 10h00 on 30 October 1979.

(s) *Potchefstroom*.—In the office of the Industrial Inspector, Department of Manpower Utilisation, New Post Office Buildings, Greyling Street, at 14h00 on 30 October 1979.

(t) *Vryburg*.—In the Civil Court, Magistrate's Buildings, corner of De Kock and Market Streets, at 10h00 on 5 November 1979.

(u) *Warmbaths*.—In Brown's Hotel, Voortrekker Road, at 10h15 on 6 November 1979.

(v) *Nelspruit*.—In the office of the Industrial Inspector, Department of Manpower Utilisation, 311 Bester Brown Buildings, Paul Kruger Street, at 10h00 on 8 November 1979.

(w) *Port Shepstone*.—In the Board Room, Magistrate's Buildings, Court House Road, at 11h00 on 12 November 1979.

(x) *Pietermaritzburg*.—In the Supper Room, First Floor, Municipal Offices, corner of Commercial and Church Streets, at 09h00 on 13 November 1979.

(y) *Durban*.—In the Board Room, Room 317, New Government Buildings, Masonic Grove, at 14h00 on 13 November 1979.

(z) *Newcastle*.—In the City Hall, Scott Street, at 09h15 on 14 November 1979.

(aa) *Empangeni*.—In the Board Room, Magistrate's Buildings, Union Street, at 10h15 on 14 November 1979.

(ab) *Ladysmith*.—In die Sivelehof, Kamer 48, Landdroskantore, Keatestraat, om 14h30 op 14 November 1979.

(ac) *Vryheid*.—In die Biblioteekgroepaktiwiteitsaal van die Stadsraad, hoek van Mark- en Hoogstraat, om 11h00 op 15 November 1979.

(ad) *Upington*.—In die Biblioteeksaal, Munisipalekantore, Old Mutualstraat, om 09h00 op 21 Januarie 1980.

(ae) *Caledon*.—In die Munisipalekantore, Pleinstraat, om 09h15 op 22 Januarie 1980.

(af) *Vredenburg*.—In die Homes Trustgebou, Hoofstraat, om 14h00 op 22 Januarie 1979.

(ag) *Worcester*.—In die Raadsaal, Landdroskantore, hoek van Adderley- en Waterloostraat, om 14h00 op 22 Januarie 1980.

(ah) *Kaapstad*.—In die Raadkamer, Kamer 215, Departement van Mannekragbenutting, Thomas Boydellgebou, Paradesstraat, om 10h00 op 23 Januarie 1980.

(ai) *Strand*.—In die B-hof, Landdroskantore, hoek van Gordonsbaaiweg en Altenastraat, om 09h30 op 24 Januarie 1980.

(aj) *George*.—In die Raadkamer, Departement van Mannekragbenutting, Nuwe Landdrosgebou, hoek van Courteney- en Yorkstraat, om 10h15 op 24 Januarie 1980.

(ak) *Paarl*.—In die S.A.P.-gebou, Vierde Verdieping, Berggrivierboulevard, om 14h00 op 24 Januarie 1980.

(al) *Pretoria*.—In die Agrivaalsaal, Edmundstraat, om 10h00 op 5 Februarie 1980.

(am) *Johannesburg*.—In die Raadsaal, J.C.C.-huis, hoek van Empireweg en Uilstraat, Millpark, om 10h00 op 7 Februarie 1979.

2. Die aandag word gevestig op regulasie 2 (8) waarkragtens ondervermelde persone so 'n vergadering mag bywoon:

(a) 'n Amptenaar of 'n beampte van 'n vakvereniging of 'n werkgewersorganisasie geregistreer kragtens die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, of enige persoon deur die sekretaris van 'n vakvereniging of werkgewersorganisasie aangestel; of

(b) enige persoon wat belang het by die ondersoek of, na goeë dunde van die Voorsitter, enige ander persoon wat daartoe deur die belanghebbende persoon gemagtig is.

V. VENTER, Sekretaris, Loonraad.

(14 September 1979)

(ab) *Ladysmith*.—In the Civil Court, Room 48, Magistrate's Buildings, Keate Street, at 14h30 on 14 November 1979.

(ac) *Vryheid*.—In the Library Group Activities Room of the City Council, corner of Market and Hoog Streets, at 11h00 on 15 November 1979.

(ad) *Upington*.—In the Library Hall, Municipal Offices, Old Mutual Street, at 09h00 on 21 January 1980.

(ae) *Caledon*.—In the Municipal Offices, Plein Street, at 09h15 on 22 January 1980.

(af) *Vredenburg*.—In the Homes Trust Buildings, Main Street, at 14h00 on 22 January 1980.

(ag) *Worcester*.—In the Board Room, Magistrate's Buildings, corner of Adderley and Waterloo Streets, at 14h00 on 22 January 1980.

(ah) *Cape Town*.—In the Board Room, Room 213, Department of Manpower Utilisation, Thomas Boydell Buildings, Parade Street, at 10h00 on 23 January 1980.

(ai) *Strand*.—In the B-Court, Magistrate's Buildings, corner of Gordon's Bay Road and Altena Street, at 09h30 on 24 January 1980.

(aj) *George*.—In the Board Room, Department of Manpower Utilisation, New Magistrate's Buildings, corner of Courtenay and York Streets, at 10h15 on 24 January 1980.

(ak) *Paarl*.—In the S.A.P. Buildings, Fourth Floor, Berg River Boulevard, at 14h00 on 24 January 1980.

(al) *Pretoria*.—In the Agrivaal Hall, Edmund Street, at 10h00 on 5 February 1980.

(am) *Johannesburg*.—In the Council Chamber, J.C.C. House, corner of Empire Road and Owl Street, Millpark, at 10h00 on 7 February 1980.

2. Attention is drawn to regulation 2 (8), in terms of which the undermentioned persons may attend such a meeting:

(a) An office-bearer or an official of a trade union or an employers' organisation registered in terms of the Industrial Conciliation Act, 1956, or any person appointed by the secretary of a trade union or employers' organisation; or

(b) any person who has an interest in the investigation or at the discretion of the Chairman, any other person authorised thereto by such interested person.

V. VENTER, Secretary, Wage Board.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 710 VAN 1979

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N NYWERHEIDSVERSOENING. — NYWERHEIDSVERSOENING VIR DIE KLEREMAKERY-OP-MAATNYWERHEID (PRETORIA)

Ek, Diederik Rudolph Pretorius, Assistent-nywerheidsregistrator, maak hierby kragtens artikel 34 (2) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, bekend dat ek die registrasie van die Nywerheidsraad vir die Kleremakery-op-Maat-nywerheid (Pretoria) met ingang van 4 September 1979 ingetrek het.

D. R. PRETORIUS, Assistent-nywerheidsregistrator.
(14 September 1979)

NOTICE 710 OF 1979

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956

CANCELLATION OF REGISTRATION OF AN INDUSTRIAL COUNCIL.—INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE BESPOKE TAILORING INDUSTRY (PRETORIA)

I, Diederik Rudolph Pretorius, Assistant Industrial Registrar, hereby notify in terms of section 34 (2) of the Industrial Conciliation Act, 1956, that I have cancelled the registration of the Industrial Council for the Bespoke Tailoring Industry (Pretoria) with effect from 4 September 1979.

D. R. PRETORIUS, Assistant Industrial Registrar.
(14 September 1979)

KENNISGEWING 711 VAN 1979

NOMINASIES VIR DIE VERKIESING VAN AGT LEDE VAN DIE EERSTE RAAD VIR MAATSKAPLIKE EN GEASSOSIEERDE WERKERS KRAGTENS DIE WET OP MAATSKAPLIKE EN GEASSOSIEERDE WERKERS, 1978 (WET 110 VAN 1978)

Kragtens die bepalings van regulasie 5 van die Regulasies uitgevaardig ingevolge die Wet en gepuliseer in *Staatskoerant* 6631 van 24 Augustus 1979 word nominasies vir die verkiesing van agt lede van bogenoemde Raad tot Maandag, 15 Oktober 1979 om 14h00 ingewag.

Kandidate vir verkiesing tot die Raad moet skriftelik deur twee persone wat geregtig is om by sodanige verkiesing te stem, genomineer word. Die kandidaat moet die nominasie skriftelik aanvaar en aan die vereistes van artikel 6 (1) van bogenoemde Wet voldoen, wat soos volg lui:

"Niemand word as 'n lid van die raad verkies of aangestel nie indien—

- (a) hy nie 'n maatskaplike werker is nie;
- (b) hy nie 'n Suid-Afrikaanse burger is nie;
- (c) hy nie permanent in die Republiek woonagtig is en aldus woonagtig was vir die tydperk van vyf jaar wat sy verkiesing of aanstelling onmiddellik voorafgaan nie;
- (d) hy kragtens die Wet op Geestesgesondheid, 1973 (Wet 18 van 1973), as 'n geestesongestelde persoon aangehou word;
- (e) sy boedel gesekwestreer of oorgegee is of hy met sy skuldeisers 'n akkoord aangegaan het;
- (f) hy te eniger tyd skuldig bevind is weens 'n misdryf ten opsigte waarvan hy gevonniss is tot gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete en sodanige vonnis nie opgeskort is nie;
- (g) hy nie aan die voorgeskrewe vereistes met betrekking tot die nominasie en verkiesing van lede voldoen nie."

'n Nominasie moet die volle name, registrasienommer en teenswoordige woonadres in die Republiek van die genomineerde asook van die persone deur wie hy genomineer word, bevat.

Vorms vir die nominasie van kandidate is verkrygbaar by die streekkantore van die Departement van Volkswelsyn en Pensioene en kan ook skriftelik of telefonies van die Verkiesingsbeampte, Privaatsak X203, Pretoria, 0001 (Telefoon 39311, bylyn 290 of 436) aangevra word.

I. A. FOURIE, Verkiesingsbeampte.

14 September 1979.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 712 VAN 1979

KENNISGEWING VAN ONDERSOEK NA EN BEPALING VAN EIENDOMS-, OKKUPASIE- EN BESITREG OP OPGEMETE GROND, DISTRIK KOKSTAD

Nademaal ek, Edward Harold Oelschig, kragtens artikel 8 (1) van die Swart-administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), behoorlik deur die Staatspresident aangestel is as Kommissaris ten opsigte van die grond in die Bylae hiervan genoem;

NOTICE 711 OF 1979

NOMINATIONS FOR THE ELECTION OF EIGHT MEMBERS TO THE FIRST COUNCIL FOR SOCIAL AND ASSOCIATED WORKERS IN TERMS OF THE SOCIAL AND ASSOCIATED WORKERS ACT, 1978 (ACT 110 OF 1978)

Under the provisions of regulation 5 of the Regulations promulgated in terms of the Act and published in *Government Gazette* 6631, dated 24 August 1979, nominations for the election of eight members to the above-mentioned Council are hereby awaited until 14h00 on Monday, 15 October 1979.

Candidates for election to the Council must be nominated in writing by two persons who are entitled to vote at such election. The candidate must accept the nomination in writing and comply with the requirements of section 6 (1) of the above-mentioned Act, which reads as follows:

No person shall be elected or appointed as a member of the council if—

- (a) he is not a social worker;
- (b) he is not a South African citizen;
- (c) he is not permanently resident in the Republic and has not been so resident for the period of five years immediately preceding his election or appointment;
- (d) he is detained as a mentally ill person under the Mental Health Act, 1973 (Act 18 of 1973);
- (e) his estate has been sequestrated or surrendered or he has entered into a composition with his creditors;
- (f) he has at any time been convicted of an offence in respect of which he was sentenced to imprisonment without the option of a fine and such sentence has not been suspended;
- (g) he does not satisfy the prescribed requirements with regard to the nomination and election of members.

A nomination must contain the full names, registration number and present residential address in the Republic of the nominee and of the persons by whom he is nominated.

Forms for the nomination of candidates are obtainable at the regional offices of the Department of Social Welfare and Pensions and can also be obtained by means of a written or telephonic request to the Returning Officer, Private Bag X203, Pretoria, 0001 (Telephone: 39311 extension 290 or 436).

I. A. FOURIE, Returning Officer.

14 September 1979.

(14 September 1979)

NOTICE 712 OF 1979

NOTICE OF INVESTIGATION AND DETERMINATION OF RIGHTS OF OWNERSHIP, OCCUPATION AND POSSESSION OF SURVEYED LAND, DISTRICT OF KOKSTAD

Whereas, in terms of section 8 (1) of the Black Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), I, Edward Harold Oelschig, having been duly appointed by the State President, a Commissioner in respect of land referred to in the Schedule hereto;

En nademaal ek ingevolge artikel 8 (6) van genoemde Wet ondersoek na die eiendomsreg op genoemde grond moet instel;

En nademaal ek ingevolge artikel 8 (1) gelees met artikel 8 (7) van genoemde Wet die besitreg of eiendomsreg van ander persone dan Blankes of Asiëte moet ondersoek en bepaal of moet bepaal wie die persoon is wat daarop geregtig is om geregistreer te word as die eienaar van sodanige van genoemde grond as wat geokkupeer of besit word deur 'n Swarte wat nie die geregistreerde eienaar daarvan is nie;

So is dit dat ek, ingevolge regulasie 3 van die regulasies in Goewermentskennisgewing R. 2062 van 1968 afgekondig, hierby kennis gee dat om 10h00 op die datum en plek in die Bylae hiervan gespesifiseer—

(a) elke persoon ander dan 'n Blanke of Asiaat, wat grond wat in die Bylae hiervan beskryf word en wat nie op sy naam geregistreer is nie, okkupeer of besit en wat aanspraak maak op eiendomsregte op sodanige grond, sy eis by my moet indien en die titelbewys van sodanige grond, indien dit beskikbaar is, aan my moet voorlê, tesame met bewys van sy eis, identiteit en ras;

(b) enige ander persoon wat op regte aanspraak maak ten opsigte van die grond in die Bylae hiervan beskryf, by my sy eis moet indien.

Gedateer te Kokstad op hede die 8ste dag van Augustus 1979.

E. H. OELSCHIG, Kommissaris.

BYLAE

1. Die plaas Waterval 294.

2. Die plaas Melkspruit 293.

17 Oktober 1979, 10h00.

Hofsaal van die Landdros, Kokstad.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 713 VAN 1979

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.— LYS 30/79

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X342, Pretoria, 0001, gerig word.

Verhoging van die reg op:

Koeël- en rollaers, indeelbaar by tariefpos 84.62, naamlik dié beskryf in die aansoek om verhoging van die reg, gepubliseer in Kennisgewing 641 in *Staatskoerant* 6619 van 17 Augustus 1979, en ingevoer as oorspronklike toerusting vir ongemonteerde motorvoertuie, indeelbaar by tariefsubposte 87.02.15, 87.02.22, 87.02.24 en 87.02.60, en ongemonteerde onderstelle, indeelbaar by tariefsubpos 87.04.25. [RHN-verw. T5/2/16/2/4 (B41/79).]

Applikant:

SKF South Africa (Pty) Ltd, Posbus 13157, Witfield, 1467.

Verlaging van die reg op:

Vonkontstekingsenjin met 'n kubieke verplasing van hoogstens 25 cm³, uitkenbaar vir gebruik slegs of hoofsaaklik met motorvoertuie, indeelbaar by tariefsubpos 84.06.50.30, van 20 persent *ad valorem* tot vry van reg. [RHN-verw. T5/2/16/2/3 (C37/79).]

And whereas in terms of section 8 (6) of the said Act I am required to inquire into the ownership of all the said land;

And whereas in terms of section 8 (1) read with section 8 (7) of the said Act, I am required to investigate and determine the rights of occupation and ownership of persons other than Europeans or Asiatics claiming to own the said land or to determine who is the person entitled to be registered as the owner of such of the said land as is occupied or possessed by a Black who is not the registered owner thereof;

Now, therefore, in terms of regulation 3 of the regulations published in Government Notice R. 2062 of 1968, I hereby give notice that at 10h00 on the date and the place specified in the Schedule hereto—

(a) every person other than a European or Asiatic who occupies or possesses land described in the Schedule hereto and which is not registered in his name, and who claim rights of ownership in such land is required to lodge his claim with and produce to me the title deed to such land, if it is available, together with proof of his claim, identity and race;

(b) any other person claiming rights in respect of the land described in the Schedule hereto is required to lodge his claim with me.

Dated at Kokstad this 8th day of August 1979.

E. H. OELSCHIG, Commissioner.

SCHEDULE

1. The Farm Waterval 294.

2. The Farm Melkspruit 293.

17 October 1979, 10h00.

Court Room Office of the Magistrate, Kokstad.

(14 September 1979)

NOTICE 713 OF 1979

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—LIST 30/79

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X342, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

Increase in the duty on:

Ball and roller bearings, classifiable under tariff heading 84.62, being those described in the application for an increase in the duty published in Notice 641 in *Government Gazette* 6619 of 17 August 1979, imported as original equipment for unassembled motor vehicles, classifiable under tariff subheadings 87.02.15, 87.02.22, 87.02.24 and 87.02.60, and unassembled chassis, classifiable under tariff subheading 87.04.25. [BTI Ref. T5/2/16/2/4 (B41/79).]

Applicant:

SKF South Africa (Pty) Ltd, P.O. Box 13157, Witfield, 1467.

Reduction in the duty on:

Spark ignition engines, with a cubic displacement not exceeding 25 cm³, identifiable for use solely or principally with motor vehicles, classifiable under tariff subheading 84.06.50.30, from 20 persent *ad valorem* to free of duty. [BTI Ref. T5/2/16/2/3 (C37/79).]

Applikant:

Laser Distributors, Posbus 681, Kempton Park, 1620.

Korting van die reg op:

1. (a) Vleiskanthuidsplitseleer van beesrasdiere, indeelbaar by tariefsubpos 41.02.20; en

(b) ander leer van beesrasdiere, indeelbaar by tariefsubpos 41.02.90;

vir die vervaardiging van leerkledingstukke. [RHN-verw. T5/2/8/3/1 (D67/79).]

Applikant:

Nasionale Klerefederasie van Suid-Afrika, Posbus 8107, Johannesburg, 2000.

2. (a) Koperfoelie, indeelbaar by tariefsubpos 74.05; en

(b) weefstowwe van glasvesels, indeelbaar by tariefsubpos 70.20.40;

vir die vervaardiging van stroombaanborde. [RHN-verw. T5/2/15/3/1 (D72/79).]

Applikant:

Mica Products and Insulation Company (Pty) Ltd, Mainweg 4, Industrial Township, Ladysmith, 3370.

3. Preparate wat minstens 75 persent volgens massa vetamienes bevat, indeelbaar by tariefsubpos 38.19.99, vir die vervaardiging van teenkoekmiddels. [RHN-verw. T5/2/6/2/1 (D57/79).]

Applikant:

Alfred Pearson (Pty) Ltd, Posbus 289, New Germany, 3620.

Kyk Algemene Kennisgewing 674 van 31 Augustus 1979 vir Lys 29/79.

(14 September 1979)

Applicant:

Laser Distributors, P.O. Box 681, Kempton Park, 1620.

Rebate of the duty on:

1. (a) Flesh splits of bovine cattle leather, classifiable under tariff subheading 41.02.20; and

(b) other bovine cattle leather, classifiable under tariff subheading 41.02.90;

for the manufacture of leather garments. [BTI Ref. T5/2/8/3/1 (D67/79).]

Applicant:

National Clothing Federation of South Africa, P.O. Box 8107, Johannesburg, 2000.

2. (a) Copper foil, classifiable under tariff subheading 74.05; and

(b) woven glass fibre fabric, classifiable under tariff subheading 70.20.40;

for the manufacture of circuit boards. [BTI Ref. T5/2/15/3/1 (D72/79).]

Applicant:

Mica Products and Insulation Company (Pty) Ltd, 4 Main Road, Industrial Township, Ladysmith, 3370.

3. Preparations containing not less than 75 per cent by mass of fatty amines, classifiable under tariff subheading 38.19.99, for the manufacture of anti-caking agents. [BTI Ref. T5/2/6/2/1 (D57/79).]

Applicant:

Alfred Pearson (Pty) Ltd, P.O. Box 289, New Germany, 3620.

For List 29/79 see General Notice 674, dated 31 August 1979.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 714 VAN 1979**DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD****VERKIESINGSKENNISGEWING. — VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE BEROEPSRAAD VIR RADIOGRAFIE**

Hierby word ingevolge die bepalings van die regulasies betreffende die verkiesing van lede van die Raad, gelees met artikel 15 (11) van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoep, 1974 (Wet 56 van 1974), kennis gegee dat 'n verkiesing gehou staan te word van een aanvullende diagnostiese radiografis as lid van die Beroepsraad vir Radiografie om te dien gedurende die tydperk wat op die 30ste dag van November 1984 verstryk.

Nominasies van verkiesbare aanvullende diagnostiese radiografiste word ingewag. Elke sodanige geregistreerde persoon (a) wat nie met sy skuldeisers 'n akkoord aangegaan het nie, of wie se boedel nie gesekwestreer is nie, (b) wat nie kragtens die Wet onbevoeg is om sy beroep te beoefen nie, is nomineerbaar.

Elke kandidaat moet op 'n afsonderlike nominasievorm genomineer word maar elkeen wat by die verkiesing stemgeregtig is, kan die nominasievorms van enige aantal kandidaat teken, dog nie meer as die getal wat verkies moet word nie.

NOTICE 714 OF 1979**THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL****NOTICE OF ELECTION.—ELECTION OF A MEMBER OF THE PROFESSIONAL BOARD FOR RADIOGRAPHY**

Notice is hereby given in terms of the provisions of the regulations relating to the election of members of the Council, read with section 15 (11) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), that an election of one supplementary diagnostic radiographer as a member of the Professional Board for Radiography to serve during the period ending on 30 November 1984, is about to be held.

Nominations of eligible supplementary diagnostic radiographers are awaited. Every person so registered (a) who has not entered into a composition with the creditors of his estate, or whose estate has not been sequestrated, (b) who is not disqualified under the Act from practising his profession, is eligible for nomination.

Each candidate must be nominated on a separate nomination form, but any person entitled to vote in the election may sign the nomination form of any number of candidates not exceeding the number to be elected.

Elke nominasievorm moet die voorname en die van die genomineerde kandidaat aangee en moet geteken wees deur twee geregistreerde aanvullende diagnostiese radiografiste. Die genomineerde persoon moet ook die vorm onderteken ter bekragtiging van sy instemming tot sy nominasie. Die geregistreerde adres van elkeen wat aldus teken, moet by sy handtekening gevoeg wees. As die genomineerde persoon nie in staat is om die nominasievorm te teken nie, kan hy die kiesbeampte per brief of telegram meedeel dat hy tot sy nominasie instem.

Elke nominasievorm moet die ondergetekende (van wie nominasievorms op aanvraag verkry kan word) voor of op 16 Oktober 1979 om 12h00 by onderstaande adres bereik.

'n Deposito van R30 moet die nominasie vergesel.

Elke nominasievorm ten opsigte waarvan een van hierdie bepalings nie nagekom is nie of wat nie teen voormelde datum by onderstaande adres ontvang is nie, is ongeldig.

W. H. BARNARD, Kiesbeampte, Posbus 205, Pretoria, 0001; of Oranje-Nassaugebou 6115, Schoemanstraat 188, Pretoria, 0002.

14 September 1979.

(14 September 1979)

KENNISGEWING 715 VAN 1979

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoek waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE B

LYS VAN AANSOEKE OM HERNUWING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëxploiteer word. (C) Soort lugdiens ten opsigte waarvan hernuwing aangevra word en die nommer en datum van bestaande lisensie. (D) Besonderhede van lisensie. (i) Basis(se). (ii) Roete(s) en frekwensie(s) wat bedien gaan word. (iii) Gebied wat bedien gaan word. (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vi) Soort werk wat onderneem gaan word. (vii) Tariefskaal. (E) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Ag-Sprayers (Edms.) Bpk., Posbus 564, Bethal, 2310. (B) Ag-Sprayers. (C) Handelslugdienslisensie W980 gedateer 25 Augustus 1977. (D) (vi) Alle aspekte verbonde aan die aanwending van alle soorte chemikalieë vanuit die lug. (vii) R3,50 per ha. (E) Cessna A188 ZS-FPM, Piper PA25 ZS-CLY, Piper PA18A-150 ZS-CGI en Cessna A188A ZS-IIP.

Each nomination form must state the first names and the surname of the candidate nominated and must be signed by two supplementary diagnostic radiographers. The person nominated must also sign the form, confirming that he consents to his nomination. The registered address of each one so signing must be appended to his signature. If the person nominated is unable to sign the nomination form he may inform the returning officer by letter or telegram that he consents to his nomination. Every nomination form must reach the undersigned (from whom nomination forms may be obtained on application) at the address given below not later than 16 October 1979 at 12h00.

A deposit of R30 must accompany the nomination.

Every nomination form in respect of which any of these provisions has not been complied with, or which is not received by the aforesaid date at the address given below, will be invalid.

W. H. BARNARD, Returning Officer, P.O. Box 205, Pretoria, 0001; or 6115 Oranje-Nassau Buildings, 188 Schoeman Street, Pretoria, 0002.

14 September 1979.

(14 September 1979)

NOTICE 715 OF 1979

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949) AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Box X193, Pretoria, 0001, and the applicant within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE B

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR RENEWAL OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is being operated. (C) Class of air service in respect of which renewal is sought and number and date of existing licence. (D) Particulars of licence. (i) Base(s). (ii) Route(s) and frequencies to be served. (iii) Area to be served. (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Types of training to be provided. (vi) Types of work to be undertaken. (vii) Tariff of charges. (E) Aircraft to be used.

(A) Ag-Sprayers (Pty) Ltd, P.O. Box 564, Bethal, 2310. (B) Ag-Sprayers. (C) Aerial Work Air Service Licence W980 dated 25 August 1977. (D) (vi) All aspects of the aerial application of all types of chemicals. (vii) R3,50 per ha. (E) Cessna A188 ZS-FPM, Piper PA25 ZS-CLY, Piper PA18A-150 ZS-CGI and Cessna A188A ZS-IIP.

(A) Air Survey Co. of Africa Bpk., Posbus 2836, Durban, 4000. (B) Air Survey Co. of Africa Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W501 gedateer 27 November 1975. (D) (vi) Skuins- of vertikale lugfotografie vir advertensie- of vertoningsdoeleindes: Lugfotografie vir karteringdoeleindes en vertikale strook- of blokfotografie vir ander as advertensie- of vertoningsdoeleindes. (vii) Wisselend om by voorwaardes van tender aan te pas. (E) Cessna TU206 ZS-IDF.

(A) Basutair (Edms.) Bpk., Posbus 3, Randlughawe, 1419. (B) Luglandbou. (C) Handelslugdienslisensie W162 gedateer 28 September 1976. (D) (vi) Gewasbespuiting. (vii) R3 per ha. (E) Piper PA25-235 ZS-IKK, Piper PA25 ZS-CSE en Grumman G-164B ZS-KBH.

(A) Commercial Air Services (Edms.) Bpk., Posbus 2245, Johannesburg, 2000. (B) Comair Charter (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W4 gedateer 26 April 1978. (D) (vi) Vervoer van ten volle gelisensieerde personeel met hul uitrusting vir lugfotografie of lugopmeting slegs vir demonstrasiedoeleindes; lugadvertensie. (vii) 9c tot 20c per km afhangende van lugvaartuig wat gebruik gaan word. Lugadvertensie R100 per uur. (E) Cessna 421A ZS-LTA, Cessna 421B ZS-RSM, Cessna 421C ZS-JOP, Cessna 402B ZS-JNK, ZS-VSA en ZS-JNB, Cessna 402A ZS-SWL, Cessna 402 3D-ABV, Cessna 401B ZS-MFK, Cessna 320 ZS-FBY, Cessna 310R ZS-JMG en ZS-JCC, Cessna 310Q ZS-IIH en ZS-SWB, Cessna 310L ZS-ETU, Cessna 210L ZS-LCR, ZS-JNG, ZS-TBV en ZS-TGH, Cessna T210J ZS-FUW, Cessna 210G ZS-EPK, Cessna U206F ZS-JDU, ZS-JOV, ZS-JOW, ZS-IVE en ZS-JCB, Cessna 340 ZS-JDX, Cessna 340A ZS-JOH, Cessna 182P ZS-JDS, ZS-JMX, ZS-IVI, ZS-IWK, ZS-JMY, ZS-JOT en ZS-JBI, Reims Cessna FR172J ZS-IXW, Cessna 177B ZS-JKI en ZS-JME, Cessna 177RG ZS-JDF, Hughes 369HS ZS-HFK en ZS-HFE, Hughes 269C ZS-HFP, Cessna 172M ZS-JMH, ZS-IYI, Cessna 172K ZS-FXA en ZS-FUZ, Cessna 172B ZS-CPI, Cessna 150M ZS-JKK en ZS-JKL, Cessna 150J ZS-FNY en Cessna 150E ZS-EDE.

(A) Commercial Air Services (Natal) (Edms.) Bpk., Posbus 20087, Durban-Noord, 4016. (B) Commercial Air Services (Natal) (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W14 gedateer 26 April 1978. (D) (vi) (1) Lugadvertensie, (2) skuinsfotografie (vir nie-karterings- en nie-lugopnamedoeleindes), (3) vervoer van behoorlik gelisensieerde personeel met hul uitrusting vir doeleindes van lugopnames of slegs vir demonstrasiedoeleindes. (vii) Cessna-lugvaartuie 9c tot 20c per km afhangende van soort lugvaartuig wat gebruik gaan word. Lugadvertensie R100 per uur. (E) Cessna 402B ZS-JCG, ZS-MGT en ZS-JTD, Cessna 310Q ZS-IIH, ZS-ZPK, ZS-III en ZS-IOM, Cessna 310L ZS-ETI, Cessna T337G ZS-KEN, Cessna 337G ZS-SOC, Cessna 210L ZS-JCT en ZS-FNS, Cessna 210G ZS-EWZ, Cessna U206F ZS-JDU, Beech E55 ZS-EGE en Beech 58 ZS-JIJ.

(A) Flink Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 314, Bethal, 2310. (B) Flinkspuit. (C) Handelslugdienslisensie W397 gedateer 12 Desember 1974. (D) (vi) Gewasbespuiting. (vii) R2,20 per ha. (E) Cessna A188 ZS-EWK, ZS-FUL en ZS-EJW, Cessna 188 ZS-FCW, Piper PA25-235 ZS-DSB, ZS-DYZ en ZS-IJV, Transvalia PL12 ZS-IGV en ZS-IGG, Cessna A188A ZS-IDJ, Cessna 172K ZS-FXW en Piper PA25 ZS-CLY.

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W956 gedateer 28 September 1976. (D) (vi) Om 'n platform te verskaf vanwaar die volgende lugwerk onderneem kan

(A) Air Survey Co. of Africa Ltd, P.O. Box 2836, Durban, 4000. (B) Air Survey Co. of Africa Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W501 dated 27 November 1975. (D) (vi) Oblique or vertical air photography for advertising or display purposes: Aerial photography for mapping purposes and vertical strip or block photography other than for advertising or display purposes. (vii) Variable to suit conditions of tender. (E) Cessna TU206 ZS-IDF.

(A) Basutair (Pty) Ltd, P.O. Box 3, Rand Airport, 1419. (B) Luglandbou. (C) Aerial Work Air Service Licence W162 dated 28 September 1976. (D) (vi) Crop spraying. (vii) R3 per ha. (E) Piper PA25-235 ZS-IKK, Piper PA25 ZS-CSE and Grumman G-164B ZS-KBH.

(A) Commercial Air Services (Pty) Ltd, P.O. Box 2245, Johannesburg, 2000. (B) Comair Charter (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W4 dated 26 April 1978. (D) (vi) Carriage of fully licenced staff with their equipment for aerial photography or aerial survey for demonstration purposes only; aerial advertising. (vii) 9c to 20c per km depending on aircraft to be used. Aerial advertising R100 per hour. (E) Cessna 421A ZS-LTA, Cessna 421B ZS-RSM, Cessna 421C ZS-JOP, Cessna 402B ZS-JNK, ZS-VSA, ZS-JNB, Cessna 402A ZS-SWL, Cessna 402 3D-ABV, Cessna 401B ZS-MFK, Cessna 320 ZS-FBY, Cessna 310R ZS-JMG and ZS-JCC, Cessna 310Q ZS-IIH and ZS-SWB, Cessna 310L ZS-ETU, Cessna 210L ZS-LCR, ZS-JNG, ZS-TBV and ZS-TGH, Cessna T210J ZS-FUW, Cessna 210G ZS-EPK, Cessna U206F ZS-JDU, ZS-JOV, ZS-JOW, ZS-IVE and ZS-JCB, Cessna 340 ZS-JDX, Cessna 340A ZS-JOH, Cessna 182P ZS-JDS, ZS-JMX, ZS-IVI, ZS-IWK, ZS-JMY, ZS-JOT and ZS-JBI, Reims Cessna FR172J ZS-IXW, Cessna 177B ZS-JKI and ZS-JME, Cessna 177RG ZS-JDF, Hughes 369HS ZS-HFK and ZS-HFE, Hughes 269C ZS-HFP, Cessna 172M ZS-JMH and ZS-IYI, Cessna 172K ZS-FXA and ZS-FUZ, Cessna 172B ZS-CPI, Cessna 150M ZS-JKK and ZS-JKL, Cessna 150J ZS-FNY and Cessna 150E ZS-EDE.

(A) Commercial Air Services (Natal) (Pty) Ltd, P.O. Box 20087, Durban North, 4016. (B) Commercial Air Services (Natal) (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W14 dated 26 April 1978. (D) (vi) (1) Aerial advertising, (2) oblique photography (for other than mapping purposes and aerial surveys), (3) conveyance of appropriately licenced staff with their equipment for purposes of aerial surveys for demonstration purposes only. (vii) Cessna aircraft 9c to 20c per km depending on aircraft to be used. Aerial advertising R100 per hour. (E) Cessna 402B ZS-JCG, ZS-MGT and ZS-JTD, Cessna 310Q ZS-IIH, ZS-ZPK, ZS-III and ZS-IOM, Cessna 310L ZS-ETI, Cessna T337G ZS-KEN, Cessna 337G ZS-SOC, Cessna 210L ZS-JCT and ZS-FNS, Cessna 210G ZS-EWZ, Cessna U206F ZS-JDU, Beech E55 ZS-EGE and Beech 58 ZS-JIJ.

(A) Flink Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 314, Bethal, 2310. (B) Flinkspuit. (C) Aerial Work Air Service Licence W397 dated 12 December 1974. (D) (vi) Crop spraying. (vii) R2,20 per ha. (E) Cessna A188 ZS-EWK, ZS-FUL and ZS-EJW, Cessna 188 ZS-FCW, Piper PA25-235 ZS-DSB, ZS-DYZ and ZS-IJV, Transvalia PL12 ZS-IGV and ZS-IGG, Cessna A188A ZS-IDJ, Cessna 172K ZS-FXW and Piper PA25 ZS-CLY.

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W956 dated 28 September 1976. (D) (vi) To provide an aerial platform from which the following aerial work can be

word: (i) Skuinsfotografie vir nie-karteringsdoeleindes; (ii) inspeksies verbonde aan mynbou- en prospekteerbedrywighede. (vii) Piper PA30 28c tot 32c per km, Cessna 310N en Piper PA23-250 35c tot 40c per km, Piper PA31 45c tot 52c per km, Cessna U206C en Cessna U206F 23c tot 26½c per km, Beech 95-B55 52c per km, Beech 58, Cessna 421 en Beech E55 45c per km, Britten Norman 2A-3 tot 45c per km, Piper PA39 28c per km en Cessna 172F R60 per uur. (E) Cessna 310N ZS-NLB, Piper PA23-250 ZS-NLE, Piper PA31 ZS-NLD, ZS-NLG en ZS-NLI, Piper PA23-250 ZS-NLC en ZS-JIB, Cessna U206C ZS-FFU, Beech 58 ZS-OMR, Beech E55 ZS-DVN, Cessna 172F ZS-EAG, Cessna U206F ZS-OCC, Britten Norman 2A-3 ZS-IJC, Piper PA39 ZS-NLF, Piper PA30 ZS-NLH en ZS-DUJ en Cessna 421 ZS-AMH.

(A) Planning and Mapping (Edms.) Bpk., Management-huis 401, Mellestraat 38, Braamfontein, 2000. (B) Planning and Mapping (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W439 gedateer 18 September 1975. (D) (vi) Skuins- of vertikale lugfotografie vir advertensie- of vertoondoeleindes, vertikale strook- of blokfotografie vir nie-karteringsdoeleindes, fotografie vir karteringsdoeleindes en luggeofisiese opnames. (vii) Volgens kontrak. (E) Cessna 320 ZS-FBY en Aero Commander 680F ZS-CWD.

(A) Rennies Air (Transvaal) (Edms.) Bpk., Posbus 15, Halfway House, 1685. (B) Rennies Air (Transvaal) (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W957 gedateer 4 November 1976. (D) (vi) Slegs bedryf met helikopters: Geofisiese, geologiese en omgewingsbesoedlingswerkzaamhede; kus- en marine-opnames; konstruksie en oprigting, met inbegrip van onderhangende vrag en slingerwerk; vertikale en skuinsfotografie; gestabiliseerde lugrolprentfotografie; wildbeskerming, -uitdunning, -telling en -vangs; kraglyn, pylpleiding-, spoorlyn-, pad- en ander patrolling en seismiese bystand. (vii) Bell 206L R245 per uur en Bell 206B R215 per uur. (E) Bell 206L ZS-HGG en Bell 206B ZS-PAW.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) Commercial Air Services (Natal) (Edms.) Bpk., Posbus 20087, Durban-Noord, 4016. (B) Commercial Air Services (Natal) (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N228, Handelslugdienslisensie W14 en Vliegopleidingslugdienslisensie F15. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Cessna 210G ZS-EPK en Cessna 310Q ZS-ZPK" en voeg by "Cessna 310R ZS-JMG en Cessna 182P ZS-JOT".

(A) Durban Wings Club, Posbus 20088, Durban-Noord, 4016. (B) Durban Wings Club. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F990. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by "Cessna 150M ZS-JKJ, Cessna 152 ZS-JMC en ZS-KDY en Cessna 172M ZS-JMN". Onder "Tariefskaal", voeg by: Cessna 150 en Cessna 152 R30 per uur, Piper PA28-180 R45 per uur en Cessna 172 R43 per uur".

(A) East Cape Aviation (Edms.) Bpk., Posbus 5074, Walmer, 6065. (B) Piper Flight Centre. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F952. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Piper PA38-112 ZS-

undertaken: (i) Oblique photography for non-mapping purposes, (ii) inspections connected with mining and prospecting operations. (vii) Piper PA30 28c to 32c per km, Cessna 310N and Piper PA23-250 35c to 40c per km, Piper PA31 45c to 52c per km, Cessna U206C and Cessna U206F 23c to 26½c per km, Beech 95-B55 52c per km, Beech 58, Cessna 421 and Beech E55 45c per km, Britten Norman 2A-3 up to 45c per km, Piper PA39 28c per km and Cessna 172F R60 per hour. (E) Cessna 310N ZS-NLB, Piper PA23-250 ZS-NLE, Piper PA31 ZS-NLD, ZS-NLG and ZS-NLI, Piper PA23-250 ZS-NLC and ZS-JIB, Cessna U206C ZS-FFU, Beech 58 ZS-OMR, Beech E55 ZS-DVN, Cessna 172F ZS-EAG, Cessna U206F ZS-OCC, Britten Norman 2A-3 ZS-IJC, Piper PA39 ZS-NLF, Piper PA30 ZS-NLH and ZS-DUJ and Cessna 421 ZS-AMH.

(A) Planning and Mapping (Pty) Ltd, 401 Management House, 38 Melle Street, Braamfontein, 2000. (B) Planning and Mapping (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W439 dated 18 September 1975. (D) (vi) Oblique or vertical air photography for advertising or display purposes, vertical strip or block photography other than for mapping purposes and photography for mapping purposes and airborne geophysical survey. (vii) According to contract. (E) Cessna 320 ZS-FBY and Aero Commander 680F ZS-CWD.

(A) Rennies Air (Transvaal) (Pty) Ltd, P.O. Box 15, Halfway House, 1685. (B) Rennies Air (Transvaal) (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W957 dated 4 November 1976. (D) (vi) Helicopter operations only: Geophysical, geological and environmental pollution operations; coastal and marine surveys, construction and erection including underslung loads and winch operations, vertical and oblique photography; stabilized aerial cinematography game and wild life protection, culling, counting and capture; powerline, pipeline, rail, road and other patrols and seismic support. (vii) Bell 206L R245 per hour and Bell 206B R215 per hour. (E) Bell 206L ZS-HGG and Bell 206B ZS-PAW.

SCHEDULE D

LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) Commercial Air Services (Natal) (Pty) Ltd, P.O. Box 20087, Durban North, 4016. (B) Commercial Air Services (Natal) (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N228, Aerial Work Air Service Licence W14 and Flying Training Air Service Licence F15. Under "Aircraft to be used", delete: "Cessna 210G ZS-EPK and Cessna 310Q ZS-ZPK" and add: "Cessna 310R ZS-JMG and Cessna 182P ZS-JOT".

(A) Durban Wings Club, P.O. Box 20088, Durban North, 4016. (B) Durban Wings Club. (C) Flying Training Air Service Licence F990. Under "Aircraft to be used", add: "Cessna 150M ZS-JKJ, Cessna 152 ZS-JMC and ZS-KDY and Cessna 172M ZS-JMN". Under "Tariff of charges", add: "Cessna 150 and Cessna 152 R30 per hour, Piper PA28-180 R45 per hour and Cessna 172 R43 per hour".

(A) East Cape Aviation (Pty) Ltd, P.O. Box 5074, Walmer, 6065. (B) Piper Flite Centre. (C) Flying Training Air Service Licence F952. Under "Aircraft to be used", add: "Piper PA38-112 ZS-KFV and Piper

KFV en Piper PA30 ZS-FMI". Onder "Tariefskaal" wysig soos volg: "Piper PA38-112 R34 tot R44 per uur enkel- en dubbelstuur, Piper PA28-180 R40 tot R50 per uur enkel- en dubbelstuur, Piper PA28R-200 R45 tot R55 per uur enkel- en dubbelstuur, Cessna T210G R70 tot R80 per uur enkel- en dubbelstuur en Piper PA30 R95 tot R115 per uur enkel- en dubbelstuur".

(A) Lanseria Flight School (Edms.) Bpk., Posbus 50576, Randburg, 2125. (B) Lans-Air. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N33. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Piper PA28-180 ZS-RMP" en voeg by: "Beech 36 ZS-IBL, Cessna 210L ZS-JCT, Piper PA32-300 ZS-ASH en Beech A36 ZS-WUM". Onder "Tariefskaal", wysig soos volg: "Beech 36, Beech A36, Cessna 210L en Piper PA32-300 46c per km en Beech 95-B55 65c per km".

(A) Lanseria Flight School (Edms.) Bpk., Posbus 50576, Randburg, 2125. (B) Lanseria Flight School. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F981. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Piper PA28-180 ZS-RMP, Socata Rallye 235E ZS-JSO en Cessna 150J ZS-FNR" en voeg by: "Beech 36 ZS-IBL, Cessna 150F ZS-EGN, Cessna 172M ZS-IVK en Piper PA28-180 ZS-FMO". Onder "Tariefskaal", wysig soos volg: "Cessna 150L, Cessna 150J, Cessna A150L, Cessna 150F en Piper PA28-140 R32 tot R38 per uur, Cessna 172I en Cessna 172M ZS-IUM R41 tot R44 per uur, Cessna 172M ZS-IVK R42 tot R45 per uur, Piper PA28-180 R42 tot R47 per uur, Cessna 182F R55 tot R59 per uur, Cessna 210K, Beech A36 en Beech 36 R73 tot R76 per uur".

(A) Matatiele Airways (Edms.) Bpk., Posbus 42, Umkomaas, 4170. (B) Matatiele Airways (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N592. Onder "Tariefskaal", skrap: "45c tot 55c per km of R100 per uur" en voeg by: "55c tot 65c per km of R120 per uur".

(A) Matatiele Airways (Edms.) Bpk., Posbus 42, Umkomaas, 4170. (B) Matatiele Airways (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F591. Onder "Tariefskaal", skrap: "R100 per uur" en voeg by: "R120 per uur".

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienslisensie S294. Onder "Roetes wat gevlieg gaan word en frekwensies", skort op: "Vredendal op versoek, Maandag tot Vrydag" op die roete Kaapstad-Springbok-Kaapstad en verander na "Vredendal op versoek, slegs Woensdag" op die roete Kaapstad-Springbok en Springbok-Kaapstad.

(A) National Airways Corp. (Edms.) Bpk., Posbus 16, Randlughawe, 1419. (B) National Airways Corp. (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N402. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Beech 58 ZS-JTM en ZS-REW" en voeg by: "Beech 58 ZS-JJV en ZS-KCJ, Cessna 340 ZS-WYK en Cessna 310Q ZS-JOM". Onder "Tariefskaal", voeg by: "Beech 58, Cessna 340 en Cessna 310Q 61c tot 81c per km".

(A) National Airways Corp. (OFS) (Edms.) Bpk., Posbus 16, Randlughawe, 1419. (B) National Airways Corp. (OFS) (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N953. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Cessna 210K ZS-IID" en voeg by: "Beech A36 ZS-KGY". Onder "Tariefskaal", voeg by: "Beech A36 38c tot 48c per km".

PA30 ZS-FMI". Onder "Tariff of charges", amend as follows: "Piper PA38-112 R34 to R44 per hour solo and dual, Piper PA28-180 R40 to R50 per hour solo and dual, Piper PA28R-200 R45 to R55 per hour solo and dual, Cessna T210G R70 to R80 per hour solo and dual and Piper PA30 R95 to R115 per hour solo and dual".

(A) Lanseria Flight School (Pty) Ltd, P.O. Box 50576, Randburg, 2125. (B) Lans-Air. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N33. Under "Aircraft to be used", delete: "Piper PA28-180 ZS-RMP" and add: "Beech 36 ZS-IBL, Cessna 210L ZS-JCT, Piper PA32-300 ZS-ASH and Beech A36 ZS-WUM". Under "Tariff of charges", amend as follows: "Beech 36, Beech A36, Cessna 210L and Piper PA32-300 46c per km and Beech 95-B55 65c per km".

(A) Lanseria Flight School (Pty) Ltd, P.O. Box 50576, Randburg, 2125. (B) Lanseria Flight School. (C) Flying Training Air Service Licence F981. Under "Aircraft to be used", delete: "Piper PA28-180 ZS-RMP, Socata Rallye 235E ZS-JSO and Cessna 150J ZS-FNR" and add: "Beech 36 ZS-IBL, Cessna 150F ZS-EGN, Cessna 172M ZS-IVK and Piper PA28-180 ZS-FMO". Under "Tariff of charges", amend as follows: "Cessna 150L, Cessna 150J, Cessna A150L, Cessna 150F and Piper PA28-140 R32 to R38 per hour, Cessna 172I and Cessna 172M ZS-IUM R41 to R44 per hour, Cessna 172M ZS-IVK R42 to R45 per hour, Piper PA28-180 R42 to R47 per hour, Cessna 182F R55 to R59 per hour, Cessna 210K, Beech A36 and Beech 36 R73 to R76 per hour".

(A) Matatiele Airways (Pty) Ltd, P.O. Box 42, Umkomaas, 4170. (B) Matatiele Airways (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N592. Under "Tariff of charges", delete: "45c to 55c per km or R100 per hour" and add: "55c to 65c per km or R120 per hour".

(A) Matatiele Airways (Pty) Ltd, P.O. Box 42, Umkomaas, 4170. (B) Matatiele Airways (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence F591. Under "Tariff of charges", delete: "R100 per hour" and add: "R120 per hour".

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S294. Under "Routes to be flown and frequencies", suspend: "Vredendal on request, Monday to Friday" on the routes Cape Town-Springbok-Cape Town, and change to: "Vredendal on request, Wednesday only" on the routes Cape Town-Springbok and Springbok-Cape Town".

(A) National Airways Corp. (Pty) Ltd, P.O. Box 16, Rand Airport, 1419. (B) National Airways Corp. (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N402. Under "Aircraft to be used", delete: "Beech 58 ZS-JTM and ZS-REW" and add: "Beech 58 ZS-JJV and ZS-KCJ, Cessna 340 ZS-WYK and Cessna 310Q ZS-JOM". Under "Tariff of charges", add: "Beech 58, Cessna 340 and Cessna 310Q 61c to 81c per km".

(A) National Airways Corp. (OFS) (Pty) Ltd, P.O. Box 16, Rand Airport, 1419. (B) National Airways Corp. (OFS) (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N953. Under "Aircraft to be used", delete: "Cessna 210K ZS-IID" and add: "Beech A36 ZS-KGY". Under "Tariff of charges", add: "Beech A36 38c to 48c per km".

(A) Rennies Air (Tvl) (Edms.) Bpk., Posbus 15, Halfway House, 1685. (B) Rennies Air. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienlisensie N435. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" voeg by: "Beech A60 ZS-RSN en Beech 58 ZS-LEN". Onder "Tariefskaal", voeg by: "Beech A60 78c per km en Beech 58 69c per km".

(A) Vanderbijlpark Vliegklub, Posbus 789, Vanderbijlpark, 1900. (B) Vanderbijlpark Vliegklub. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F986. Onder "Tariefskaal" skrap: "Piper PA28-140 R23 enkelstuur R29 dubbelstuur" en voeg by: "Piper PA28-140 R34 enkelstuur R42 dubbelstuur".

(14 September 1979)

(A) Rennies Air (Tvl) (Pty) Ltd, P.O. Box 15, Halfway House, 1685. (B) Rennies Air. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N435. Under "Aircraft to be used", add: "Beech A60 ZS-RSN and Beech 58 ZS-LEN". Under "Tariff of charges", add: "Beech A60 78c per km and Beech 58 69c per km".

(A) Vanderbijlpark Vliegklub, P.O. Box 789, Vanderbijlpark, 1900. (B) Vanderbijlpark Vliegklub. (C) Flying Training Air Service Licence F986. Under "Tariff of charges", delete: "Piper PA28-140 R23 solo R29 dual" and add: "Piper PA28-140 R34 solo R42 dual".

(14 September 1979)

PHYTOPHYLACTICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Entomologie, Dierkundige Plantplae, Nematologie, Plantpatologie, Mikrobiologie, Mikologie, Taksonomiese Studies, Biologie en Beheer. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen R1,50 per eksemplaar of R6 per jaar, posvry (Buitelands R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

Verkoopbelasting moet by binnelandse bestellings ingesluit word.

PHYTOPHYLACTICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11 1958-1968 and deals with Entomology, Zoological Plant Pests, Nematology, Plant Pathology, Microbiology, Mycology, Taxonomic Studies, Biology and Control. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,50 per copy or R6 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

Sales tax must accompany inland orders.

AGROCHEMOPHYSICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Biochemie, Biometrika, Grondkunde, Landbou-ingenieurswese, Landbouweerkunde en Ontledingstegnieke. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen R1,50 per eksemplaar of R6 per jaar, posvry (Buitelands R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

Verkoopbelasting moet by binnelandse bestellings ingesluit word.

AGROCHEMOPHYSICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Biochemistry, Biometry, Soil Science, Agricultural Engineering, Agricultural Meteorology and Analysis Techniques. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,50 per copy or R6 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

Sales tax must accompany inland orders.

AANSOEKE OM OPENBARE PADVERVOERPERMITTE

Die onderstaande aansoeke om openbare padvervoerpermitte, met aanduiding van (1) verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuig, (4) aard van voorgestelde padvervoer, en (5) plekke waartussen en roetes waarvoor of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepalings van artikel 14 (1) van die Wet op Padvervoer, 1977 (No. 74 van 1977), gepubliseer.

Ingevolge regulasie 4 (2) van die Padvervoerregulasies, 1977, moet skriftelike versoë ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke in viervoud binne 10 (tien) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

APPLICATIONS FOR PUBLIC ROAD CARRIER PERMITS

The undermentioned applications for public road carrier permits indicating (1) reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed road transport, and (5) points between and routes over or area within which the proposed conveyance is to be effected, are published in terms of section 14 (1) of the Road Transportation Act, 1977 (No. 74 of 1977).

Written representations, supporting or opposing these applications must be submitted in terms of regulation 4 (2) of the Road Transportation Regulations, 1977, in quadruplicate, to address indicated, within 10 (ten) days from the date of this publication.

PRETORIA

Adres waarheen versoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatstak X155, Pretoria, 0001.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X155, Pretoria, 0001.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

S1883/A969—DISTRIK BRITS. (2) Kenneth Sibeko, Atteridgeville; vervanging van voertuig TP 93498. (3) Een motor-kar—CJS 701T (5 passasiers). (4) Nie meer as 5 Swart passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n gebied met 'n radius van 25 km vanaf Schoemansville, distrik Brits. (Voertuig by die Slangpark, Schoemansville, gestasioneer word.)

P837/A970—DISTRIK OF PRETORIA. (2) Soma Soen-tharam Padayachi, Laudium; replacement of vehicle TP 102-020. (3) One motor-car—CJT 803T (5 passengers). (4) Not more than 5 Black and Asiatic passengers and their personal effects. (5) From Bangladesh Flats, Laudium Extension 2, Laudium, District of Pretoria, to places within an area with a radius of 15 km of Bangladesh Flats, Laudium, and from places within an area with a radius of 15 km of Bangladesh Flats, Laudium Extension 2, to Bangladesh Flats, Laudium Extension 2. (Vehicle to be stationed at Bangladesh Flats.)

B21/A977—DISTRIK PRETORIA. (2) Rambilly Baktawar, Laudium; vervanging van voertuig TP 172-174. (3) Een motor-kar—CHK 267T (5 passasiers). (4) Nie meer as 5 Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie en enige voedsel en drank bedoel vir hulle eie gebruik. (5) (a) Op ritte binne 'n gebied met 'n radius van 25 km vanaf Kerkplein, Pretoria. (b) Op toevallige ritte van binne die gebied omskryf in (a) na enige plek buite daardie gebied of vanaf enige plek buite daardie gebied na enige plek binne daardie gebied (pro forma).

S679/A966—DISTRIK OF CULLINAN. (2) Piet Skosana, Mamelodi; replacement of vehicle TP 14148. (3) One kombi—CHV 362T (8 passasiers). (4) Not more than 8 Non-European passengers (taxi) and their personal effects. (5) On trips within an area with a radius of 15 km of Brink General Store, Avondson, District of Pretoria, subject to the 1 hour pro forma restriction.

K1439/A965—DISTRIK BRITS. (2) Jakobus Markos Kas-san, Brits; vervanging van voertuig BFS 567T. (3) Een motor-kar—CGM 768T (5 passasiers). (4) Nie meer as 5 Kleurling-taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n gebied met 'n radius van 10 km vanaf Brits Kleurlingwoonbuurt wat geleë is op plaas Zwartkopies 427, distrik Brits. (Voertuig gestasioneer te word by Brits-Kleurlingwoonbuurt.)

M6056/A968—DISTRIK MOUTSE 3. (2) Jan Mabona, Dennenilton; vervanging van voertuig LEB 9-1090. (3) Een motor-kar—LEB 9-300 (6 passasiers). (4) Nie meer as 6 Swart passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Elandsdoorn 56, distrik Moutse 3, na plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 20 km vanaf voormelde Elandsdoorn 56. (ii) Vanaf plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 20 km vanaf Elandsdoorn 56, distrik Moutse 3, na voormelde Elandsdoorn 56.

H445/A985—DISTRIK OF PIETERSBURG. (2) Hillary Construction Co. (Pty) Ltd, Pietersburg; replacement of vehicle TAL 881. (3) One lowbed-trailer—CGX 572T (58 650 kg). (4) Goods as per existing authority. (5) Within existing approved areas.

R811/A887—DISTRIK SEKGOSSE. (2) Johannes Rasele-kane, Soekmekaar; vervanging van voertuig LEB 10583. (3) Een kombi—LEB 10-153 (8 passasiers). (4) Nie meer as 8 Swart passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Ratsaka geleë op Matokslukasie 491, distrik Sekgose, na

plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 25 km vanaf Ratsaka. (ii) Vanaf plekke binne 'n gebied met 'n radius van 25 km vanaf Ratsaka, geleë op Matokslukasie 491, distrik Sekgose, na Ratsaka. (Voertuig gestasioneer te word by Ratsaka, onderworpe aan die 1 uur pro forma-bepanking.)

B2015/A975—DISTRIK PRETORIA. (2) Ratsibe Amos Boshomane, Saulsville; vervanging van voertuig BPH 345T. (3) Een kombi—CHY 673T (8 passasiers). (4) Nie meer as 8 Swart passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Hoekplaas 384, distrik Pretoria, na plekke binne 'n gebied met 'n radius van 10 km vanaf Hoekplaas 384, distrik Pretoria. (ii) Vanaf plekke binne 'n gebied met 'n radius van 10 km vanaf Hoekplaas 384, distrik Pretoria, na Hoekplaas 384, distrik Pretoria, onderhewig aan die 1 uur pro forma-bepanking.

V778/A867—DISTRIK PIETERSBURG. (2) J. F. Viljoen Spoedvervoer (Edms.) Bpk., Tzaneen; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Een sleepwa—BWS 984T (960 kg). (4) Goedere volgens bestaande goedgekeurde magtiging. (5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

K1462/A896—DISTRIK PRETORIA. (2) Phillip Kekane, Mamelodi; nuwe aansoek. (3) Een 5-sitplekvoertuig aangekoop te word. (4) Nie meer as 5 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die grense van Mamelodi Swart Woongebied en terug. (Voertuig gestasioneer te word te Mamelodi Swart Woongebied se taxistaanplek.)

M10557/A982—DISTRIK OF ODI 2. (2) Benjamin Masike, trading as Bethanie Bottle Store and Lounge, Bethanie; new application. (3) One truck—YBB 6345 (1 890 kg). (4) Liquor and empties. (5) From Bethanie to places within an area with a radius of 80 km of Bethanie and from places within an area with a radius of 80 km of Bethanie to Bethanie.

L1282 / A961 — DISTRIK THABAMOPO. (2) Ezekiel Masubula Lekganyane, Mphahlele; nuwe aansoek. (3) Een kombi—LEB 1-32 (8 passasiers). (4) Nie meer as 8 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf plaas Warmberg 376, geleë in die distrik Thabamopo na plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 50 km vanaf Warmberg 376, distrik Thabamopo. (ii) Vanaf plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 50 km vanaf die plaas Warmberg 376, geleë in die distrik Thabamopo na die plaas Warmberg 376, geleë in die distrik Thabamopo. (Die voertuig sal op die plaas Warmberg 376, distrik Thabamopo, gestasioneer wees.) Hierdie aansoek is slegs van toepassing op daardie gedeelte waarvoor die Plaaslike Padvervoerraad, Pretoria, jurisdiksie het.

Re-advertisement: M10491/A361—DISTRIK OF THABAMOPO. (2) Judas Michael Mogale, Pietersburg; new application. (3) One motor-car—LEB 1-2316 (6 passasiers). (4) Not more than 6 Black taxi passengers and their personal effects. (5) From Turfloop 987, District of Thabamopo, to places within an area with a radius of 25 km of Turfloop 987, District of Thabamopo, and from places within an area with a radius of 25 km of Turfloop 987, District of Thabamopo, to Turfloop 987, District of Thabamopo. (Vehicle to be stationed at Turfloop 987.)

Re-advertisement: M6344/A362—DISTRIK OF THABAMOPO. (2) Mamatsheu Isaac Marokane, Majebaskraal; new application. (3) One motor-car—LEB 1-2375 (6 passasiers). (4) Not more than 6 Black taxi passengers and their personal effects. (5) (a) From Majebaskraal 100 2LS, District of Thabamopo, to places within an area with a radius of 25 km of Majebaskraal 100 2LS, District of Thabamopo, and back; (b) from places within an area with a radius of 25 km of Majebaskraal, District of Thabamopo, to Majebaskraal, District of Thabamopo.

M10556/A980—DISTRIK OF MAPULANENG. (2) Samson Monareng, Bosbokrand; new application. (3) One light delivery van—LEB 5-501. (4) Herbs. (5) Within an area with a radius of 400 km of Bosbokrand, District of Mapulaneng.

M6380/A981—DISTRICT OF PRETORIA. (2) Monument Taxis (Pty) Ltd, Pretoria; replacement of vehicle TP 302-802. (3) One motor-car to be purchased (3 passengers). (4) Not more than 3 White taxi passengers and their personal effects. (5) (a) On trips within the Magisterial District of Pretoria; (b) on casual trips from within the area described in (a) to any place beyond that area or from any place beyond that area to any place within that area (pro forma).

L1283/A971—DISTRICT OF LETABA. (2) Lowveld Lining (Pty) Ltd, Phalaborwa; new application. (3) One lorry—TPH 9007 (7 000 kg). (4) (a) Industrial parts on behalf of clients for repairs of pipes, pumps, tanks, etc. (5) (a) Within an area with a radius of 240 km of Phalaborwa. (4) (b) Rubber chemicals, tools and equipment. (5) (b) From workshops at Phalaborwa to customers in the Provinces of the Transvaal and the Orange Free State.

M1803/A960—DISTRICT OF PRETORIA. (2) Thomas Maake, Saulsville; replacement of vehicles BDL 741T and TP 101-939. (3) Two motor-cars—BNZ 373T and CJH 456T (5 passengers). (4) Not more than 5 Black taxi passengers and their personal effects. (5) In respect of BNZ 373T: Between Atteridgeville and Saulsville and Kalafong. In respect of CJH 456T: From Hercules Railway Station to places within an area with a radius of 5 km of Hercules Station and from places within an area with a radius of 5 km of Hercules Railway Station to Hercules Railway Station.

S3419/A933—DISTRIK NEBO. (2) Nthsale Marcus Seloma, Groblersdal; vermeerdering van passasiers van 6 na 8. (3) Een bestaande kombi—LEB 6-2761 (8 passasiers). (4) Nie meer as 8 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Potgietershoop 758, distrik Nebo, na plekke binne 'n gebied met 'n radius van 25 km vanaf Potgietershoop; (ii) vanaf plekke binne 'n gebied met 'n radius van 35 km vanaf Potgietershoop 758, distrik Nebo, na Potgietershoop. (Voertuig gestasioneer te word te Potgietershoop.)

S3475/A979—DISTRIK GIYANI. (2) Dlayane Solomon Sithole; nuwe aansoek. (3) Een voertuig aangekoop te word (8 passasiers). (4) Nie meer as 8 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Makhuvu'slokasie 700, distrik Giyani, na plekke binne 'n gebied met 'n radius van 35 km vanaf Makhuvu'slokasie 700, distrik Giyani, en terug. (Voertuig gestasioneer te word by Poskantoor, Phangweni.)

M4877/A957—DISTRIKTE PRETORIA EN MORETELE 1. (2) Joshua Masemola, Mamelodi; omruiling van voertuig op bestaande goedgekeurde roetes. (3) Een bestaande kombi—TP 106-774 (8 passasiers) en een bestaande motorkar—TP 45701 (5 passasiers). (4) (a) Ten opsigte van TP 106-774: Nie meer as 8 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Olympus Farm, geleë op Tweefontein 372, distrik Pretoria, na plekke binne 'n gebied met 'n radius van 15 km vanaf Olympus Farm; (ii) vanaf plekke binne 'n gebied met 'n radius van 15 km vanaf Olympus Farm, geleë op Tweefontein 372, distrik Pretoria, na Olympus Farm. (Voertuig moet gestasioneer word te Olympus Farm, geleë op Tweefontein 372, distrik Pretoria.) (4) (b) Ten opsigte van TP 45701: Nie meer as 5 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (b) Binne 'n gebied met 'n radius van 10 km vanaf Temba Swart Woongebied, distrik Moretele 1.

E550/A972—DISTRIK POTGIETERSRUS. (2) Essack Bros (Pty) Ltd, Nylstroom; vervanging van voertuig BM 1238. (3) Een vragmotor—BS 3087 (5 000 kg). (4) Eie goedere. (5) Vanaf Potgietersrus na grensposte te Saamboubrug en Groblersbrug: Onderhewig aan die voorwaarde dat geen goedere tussen geleë plekke op- of afgelaai word nie.

U76/A976—DISTRIK WITBANK. (2) Unity Longhuals (Pty) Ltd, Witbank; nuwe aansoek. (3) Een bus—ZRK 841T (5 585 kg). (4) Eie Nie-Blanke werknemers (gratis) en hul persoonlike bagasie. (5) (i) Vanaf Witbank Munisipale Hostel van werksplek te Old Tomshaft SACE, Witbank, binne 'n gebied met 'n radius van 15 km en terug dit wil sê vanaf Witbank Nie-Blanke Hostel draai links in Schonlandweg, vandaar op Pad N4, draai regs af in Pad 455 deur Crewer tot Landau Collieries privaatpad.

Z112/A983—DISTRIK WITBANK. (2) Amos Sunnyboy Zwane, Lynnvillie; vervanging van voertuig TW 27186. (3) Een kombi—CJT 886T (8 passasiers). (4) Nie meer as 8 Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die munisipale gebied Witbank. (Voertuig gestasioneer te word te 216 Lynnvillie Swart Woongebied, Witbank, en te Witbanktaxi-staanplek.)

A537/A905—DISTRICT OF PRETORIA. (2) Alfa Romeo (S.A.) (Pty) Ltd, Brits; additional authority (amendment of route). (3) One existing bus—TAZ 11977 (43/11). (4) Own White employees (free of charge) and their personal effects. (5) (i) From Pretoria to Alfa Romeo Factory, Brits, leave corner Church and Hamilton Streets, 06h30. Through Pretoria follow the following route: Hamilton Street, Esselen Street, Visagie Street, Van der Walt Street, Bloed Street, Paul

Kruger Street, Rachel de Beer Street, West Street, Brits Road, national road to Brits, Pretoria North to Alfa Romeo Factory, Brits, past the following farms (taken from Topo Cadestral Charts 2528 CA and 2527 DB): Witfontein 301 JR, Hartebeeshoek 310 JR, Strydfontein 306 JR, Wildebeeshoek 309 JR, Kleinfonteintjie, Wildebeeshoek 310 JR, Middelwater 436 JQ, Vissershoeck JQ, Schietfontein 437 JQ, Hartbeesfontein 445 JQ, De Kroon 444 JQ, Krokodilrdrift 446 JQ.

Arrive: Alfa Romeo Factory, 07h30.

(ii) Leave Alfa Romeo Factory, 07h30, from Alfa Romeo Factory, Krokodilrdrift Avenue, Marthinus Ras Street, Hendrik Verwoerd Avenue, into Brits, Tom Street, Rutgers Road, Ludorf Street, MacLean Street, Harrington Street, De Ridder Street, Johan Street, Martjie Street, Carel de Wet Street, Hendrik Verwoerd Avenue, Krokodilrdrift Street.

Arrive: Alfa Romeo Factory, 08h00.

(iii) Leave Alfa Romeo Factory, 16h30, from Alfa Romeo Factory, Krokodilrdrift Avenue, Marthinus Ras Street, Hendrik Verwoerd Avenue into Brits, Tom Street, Rutgers Road, Ludorf Street, MacLean Street, Harrington Street, De Ridder Street, Johan Street, Martjie Street, Carel de Wet Street, Hendrik Verwoerd Avenue, Krokodilrdrift Street.

Arrive: Alfa Romeo Factory, 17h00.

(iv) Leave Alfa Romeo Factory, 17h05, from Alfa Romeo Factory, Brits to Pretoria North past the following farms: Krokodilrdrift 446 JQ, De Kroon 444 JQ, Hartebeesfontein 445 JQ, Silkaatsnek 439 JQ, Schietfontein 437 JQ, Vissershoeck 435 JQ, Middelwater 436 JQ, Wildebeeshoek 310 JR, Kleinfonteintjie, Wildebeeshoek 309 JR, Strydfontein 306 JR, Hartebeeshoek 312 JR, Hartebeeshoek 303 JR, Witfontein 301 JR. Through Pretoria via the following street, national road to Brits, Brits Road West, Rachel de Beer, Paul Kruger, Bloed, Van der Walt, Visagie, Esselen and Hamilton Streets.

Arrive: Corner of Church and Hamilton Streets, 18h00.

P265/A874—DISTRICT OF PRETORIA. (2) Putco Ltd, Sandton; amendment to tariffs. (3) 650 existing buses. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Over existing approved routes with existing approved time-tables and restrictions.

POTCHEFSTROOM

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X925, Potchefstroom, 2520.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X925, Potchefstroom, 2520.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

OP588—WELKOM. (2) Andries Thomas, Welkom; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OKE 46884 (8 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP587—WELKOM. (2) Sempone Area Linko, Welkom; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OKE 46776 (8 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP586—WELKOM. (2) Alfred Khuzwayo, Welkom; new application. (3) One vehicle to be acquired. (4) Black and Coloured taxi passengers and their personal effects. (5) From Welkom City to Beisa Mine and Unisel Mine and back.

OP584—HENNENMAN/WELKOM. (2) Western Greyhound Bus Lines (Pty) Ltd, Klerksdorp; additional authority. (3) Four existing vehicles (88 passengers).

ROUTE 266

HENNENMAN-WELKOM

Transport of Non-White passengers and their personal effects and luggage.

Route:

Forward: From Hennenman to Welkom Civic Centre, via Beyers Street, Maryna Street, Provincial Road R70 to Riebeeckstad then via Koppie Alleen Road, Long Road, Meulen Street, Muizen Street to bus rank in Welkom Civic Centre.

Return: As forward in reverse.

OP579—WELKOM. (2) Ben Setai, Welkom; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OKE 9144 (7 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP583—WELKOM. (2) Joseph Lekgotla Sefako, Welkom; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OKE 42339 (7 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP580—POTCHEFSTROOM. (2) Solomon Mtinkulu, Potchefstroom; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—BRW 972 T (5 passasiers). (4) Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Potchefstroom-stasie.

OP581—WELKOM. (2) Unisel Gold Mines Ltd, Eerstemyn; additional vehicle. (3) One bus—OKE 46783 (25 passasiers). (4) and (5) To obtain the same authority as held by existing vehicle.

OP501—WELKOM. (2) Rakoi Othmiel Segalo, Welkom; nuwe aansoek. (3) Een kombi om aangekoop te word (8 passasiers). (4) Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf staanplek te Peter's Kafee, Steenkampstraat, Sakesentrum, Riebeeckstand, na punte geleë binne 'n radius van 20 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom, en terug.

OP491—WELKOM. (2) Michael T. Setai, Welkom; nuwe aansoek. (3) Een kombi om aangekoop te word (8 passasiers). (4) Swart en Kleurlingtaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom. (Voertuig gestasioneer te word te 623 Thabong, Welkom, en vandaar te opereer.)

OP576—WELKOM. (2) Hloriso John Machitje, Welkom; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—OKE 43992 (5 passasiers). (4) Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf staanplek te Friedesheimpoorwegstasie, Welkom, na punte geleë binne 'n radius van 16 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom, en terug.

OP577—WELKOM. (2) Ramotolo James Ngake, Welkom; new application. (3) One minibus to be acquired (22 passengers). (4) Black picnic, musical, church, sport and entertainment groups. (5) From within the Magisterial District of Welkom to points within a radius of 200 km of General Post Office, Welkom, and back.

OP561—ODENDAALSRUS. (2) Totulo Azael Motsuko, Odendaalsrus; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OKC 1453. (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP572—WELKOM. (2) Dilemo John Molelekoa, Welkom; new application. (3) One combi to be acquired (8 passengers). (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 15 km of Welkom Taxi Rank.

OP570—WELKOM. (2) Klaas Nico Dawids, Welkom; vervanging van voertuig. (3) Een motorkar—OKE 46689 (5 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP565—STILFONTEIN. (2) Elias Aupanyana Moliko, Stilfontein; replacement of vehicle. (3) One microbus—CHD 266T (8 passengers). (4) and (5) To obtain the same authority as held by vehicle to be replaced.

OP567—WELKOM. (2) Mosege Simon Dithebe, Welkom; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OKE 45715 (8 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP563—POTCHEFSTROOM. (2) Hire a Bus (Pty) Ltd, Boksburg; nuwe aansoek. (3) Agt busse om aangekoop te word (ongeveer 50 passasiers). (4) Nasionale dienspligtiges en kommando lede in uniform wat deur die Weermag georganiseer is as 'n groep en wat onderweg is na kampe en basisse in opdrag van Weermag. (5) Vanaf Potchefstroom Weermagbasis, Potchefstroom, direk na militêre kampe en basisse binne 'n radius van 480 km vanaf Potchefstroom Weermagbasis, Potchefstroom, en tussen sodanige militêre kampe en basisse en terug. Tarief: Per ooreenkomms met Weermag. Tydtafel: Soos en wanneer benodig.

OP573—WELKOM / BLOEMFONTEIN / WEPENER / ZASTRON/STERKSPRUIT. (2) Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, Bloemfontein; bykomende magtiging en wysing van tydtafel. (3) Ses bestaande voertuie. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.

OP597—KLERKSDORP. (2) Botestimie Huurmotors (Edms.) Bpk., Klerksdorp; nuwe aansoek (laat hernuwing). (3) Vier motorkarre—TY 7270 TY 7243, TY 7242 en TY 26880 (4 passasiers). (4) Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Klerksdorp. (b) Op toevallige ritte van binne die gebied omskryf in (a) na enige punte buite daardie gebied of vanaf enige punte buite daardie gebied na enige punt binne daardie gebied.

OP598—KLERKSDORP. (2) Dirk Cornelius le Roux, Klerksdorp; nuwe aansoek (laat hernuwing). (3) Een motorkar—TY 28670 (5 passasiers). (4) Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Klerksdorp. (b) Op toevallige ritte van binne die gebied omskryf in (a) na enige punte buite daardie gebied of vanaf enige punt buite daardie gebied na enige punt binne daardie gebied.

OP599—KLERKSDORP. (2) Johanna Maria Botes, Klerksdorp; nuwe aansoek (laat hernuwing). (3) Een motorkar—TY 25347 (4 passasiers). (4) Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Klerksdorp. (b) Op toevallige ritte van binne die gebied omskryf in (a) na enige punte buite daardie gebied of vanaf enige punt buite daardie gebied na enige punt binne daardie gebied.

OP589—POTCHEFSTROOM. (2) Mastertreads (Tvl) (Pty) Ltd, Potchefstroom; additional vehicle. (3) One lorry—CJK 868f (1 580 kg). (4) (a) Goods belonging to clients. (5) (a) From collection points situated within an area with a radius of 240 km of the applicant's place of business at Potchefstroom direct to the applicant's said place of business for repair, and such repaired goods back to the place where the goods were received by the applicant in the first instance. (4) (b) Tyres and tubes belonging to clients. (5) (b) From collection points situated within an area with a radius of 480 km of the applicant's place of business at Potchefstroom direct to the applicant's said place of business for retreading and such retreaded tyres and tubes back to the place where the tyres and tubes were received by the applicant in the first instance. (4) (c) Tyres and tubes authorised in (a) above and which cannot be dealt with as prescribed in (a) above. (5) (c) At the applicant's place of business at Potchefstroom to Kimberley en route to the applicant's place of business at Kimberley where such tubes and tyres are to be retreaded or repaired by the applicant and thereafter back to Potchefstroom en route to the applicant's place of business at Potchefstroom. (4) (d) Own new and retreaded tyres, tubes, valve equipment for earth-moving machinery in use on mining and various construction sites. (5) (d) Within a radius of 480 km of the applicant's place of business at Potchefstroom.

OP595—VIRGINIA. (2) S. J. Selekisho, Virginia; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—OXV 15290 (8 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP578—BOTHAVILLE. (2) Van Aswegen Transport (Edms.) Bpk., Viljoenskroon; oordrag vanaf P. Mashiya. (3) Een bus—OMB 3731 (55 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur oordraer (bestaande magtiging).

OP590—STILFONTEIN. (2) Sani Joseph Motetemi, Stilfontein; new application. (3) One combi to be acquired (8 passengers). (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 35 km of Buffelsfontein Taxi Rank.

OP591—WELKOM. (2) Ishmael Moeketsi Mokhali, Welkom; nuwe aansoek. (3) Een minibus—OKE 11569 (8 passasiers). (4) Swart taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 15 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom.

OP593—SASOLBURG. (2) Martha Miya, Sebokeng; vervanging van voertuig. (3) Een motorkar—CHG 215T (5 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP594—SASOLBURG. (2) Meschack Pitso, Sasolburg; vervanging van voertuig. (3) Een minibus—OIL 4237 (8 passasiers). (4) en (5) Om dieselfde magtiging te verkry soos gehou deur voertuig vervang staan te word.

OP596 — ISANDO/HEILBRON/PIETERMARITZBURG. (2) Jocin (Edms.) Bpk., Potchefstroom; amended and additional authority in respect of items (e) and (f). (3) Sixteen existing vehicles. (4) Potato chips, fritos, chipniks, nik-naks, puffniks, kornetts, peanuts, fat chaps, biltong, salanaisse, mayonaisse, slim-a-naisse, rusks, biscuits, chipstix, advertising and merchandising material consisting of stands, spikes, trays (not for resale) and own empty cartons for repacking purposes of damaged goods (and not for resale) and damaged stock on return journey, supersnacks, doodle nuts. (5) From Isando, Heilbron and Pietermaritzburg to points within the Republic of South Africa.

BLOEMFONTEIN

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X20579, Bloemfontein, 9300.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X20579, Bloemfontein, 9300.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

OP304—WITSIESHOEK. (2) Setsokotsane Bus Service (Pty) Ltd, Witsieshoek; vervanging van OBW 1241. (3) Bus—OBW 1241. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings. (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes, OP64528.

OP308—WITSIESHOEK. (2) Johannes Maloleka, Witsieshoek; vervanging van OBW 1998. (3) Kombi—OBW 1252. (4) Swart en Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Witsieshoek. (Voertuig sal vanaf 2179 Phuthaditjhaba, Witsieshoek, opereer.)

OP310—MASERU BRIDGE. (2) Builders Merchants Lesotho (Pty) Ltd, Maseru; new application. (3) Two lorries and four trailers. (4) Building material and own property. (5) (a) From the Reef exempted area to the Border of Lesotho. (b) From the Bloemfontein exempted area to the Border of Lesotho.

OP311—THABA NCHU. (2) Mbuti Joseph Mfokazi, handeldrywende as Kopano Kematla Taxi's, Thaba Nchu; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre (6 passasiers). (4) Swart en Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 30 km vanaf Hoofposkantoor, Thaba Nchu. (Voertuig sal vanaf A472 Onverwacht, Thaba Nchu, opereer.)

OP313—NORVALSPONT. (2) Glasgow Pont (Edms.) Bpk., Norvalspont; nuwe aansoek. (3) Vragmotor—OP 593. (4) Eie alkoholiese drank (spiritualieë), wyn en bier tot 'n maksimum van 1 500 kg per rit. (5) Tussen Glasgow Pont Hotel, Norvalspont en Bloemfontein.

OP315—BLOEMFONTEIN. (2) Andries Oliphant, handeldrywende as Olies Taxi, Bloemfontein; nuwe aansoek. (3) Motorkar—OB 16717. (4) Swart, Asiaat en Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne die munisipale gebied Bloemfontein. (Voertuig sal vanaf Hillcreststraat 54, Heidedal, Bloemfontein, opereer.)

OP316—FOURIESBURG. (2) Tsepo Edward Noosi, handeldrywende as Bakuena Taxi, Fouriesburg; vervanging van OGB 1340. (3) Kombi—OGB 485 (8 passasiers). (4) Swart en Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne die landdrosdistrik Fouriesburg. (Voertuig sal vanaf 48 Swart woonbuurt, Fouriesburg, opereer.)

OP317—BLOEMFONTEIN. (2) Madikane Kortman Jackson, handeldrywende as Jacksons Taxi, Brandfort; nuwe aansoek. (3) Motorkar—OBB 583. (4) Swart taxipassasiers. (5) Binne die landdrosdistrik Brandfort. (Voertuig sal vanaf 966 Nuwe Swart woonbuurt, Brandfort, opereer.)

KIMBERLEY

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X5019, Kimberley, 8300.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X5019, Kimberley, 8300.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

OP189—BORDERS OF BOPHUTHATSWANA AND RSA, SITUATED ON FARM LANGE RAND 821, VRYBURG. (2) Makodis Tpt. (Pty) Ltd, Pampierstad; new application. (3) Six buses to be purchased. (4) (a) Black passengers and their personal effects. (5) (a) From borders of Bophuthatswana and RSA, situated on farm Lange-Rand 821 to Vryburg (en route of Pudimoe), via Middelrand 820, Zamenkomst 819, Uitenhage 826, Gamabot 733, Hartswater 734, Waterloo 730, Rosendal 673, Vryburg Town Commonage VR F3-14, proceed along the main Kimberley Road and turn right into Vry Street, turn left into French Street, and turn right into Mark Street, continue along this route and turn left into Industria Street, continue in a circle form to the left, into Malt Street, proceed with this street until Bernauw Street. (Terminal point). Reverse of the above for the return journey. Route distance: 41 km. Time-table and tariffs: As proposed time-table and tariffs submitted. (4) (b) Non-White organised parties and their personal effects. (5) (b) From points within a radius of 10 km of all approved routes operated by the holder to points situated within a radius of 240 km of General Post Office, Hartswater, and back. (4) (c) Non-White organised funeral parties any day of the week. (5) (c) From points within a radius of 10 km of all approved routes operated by the holder to points situated within a radius of 240 km of General Post Office, Hartswater, and back.

OP199—RITCHIE/MODDERRIVIER. (2) Petrus Duma, Ritchie; vervanging van voertuig. (3) Een bus—CC 27883 (63 en 21 passasiers). (4) Bestaande magtiging: Soos deur applikant gehou op goedgekeurde roetes soos gemagtig op OP37672. Tydtafels en tariewe: Soos gehou op OP37672.

OP201—KOEKASBRUG. (2) Frederick Errol Pedro, Koegasbrug; oordrag vanaf F. J. Pedro. (3) Een kombi—CBZ 2213 (10 passasiers). (4) (a) Goedere, alle soorte (pro forma). (5) (a) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Koegasbrug (pro forma). (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde

geselskappe en hul persoonlike besittings (pro forma). (5) (b) Vanaf Koegas na punte binne die landdrosdistrikte Hay, Prieska, en terug. (4) (c) Nie-Blanke passasiers asook pos- en ligte pakkette. (5) (c) Tussen Koegasbrug en Marydale oor Draghoender. (4) (d) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings. (5) (d) Vanaf Westerberg en Koegasbrug na Gefco-besigheidspersele te midde Koegas. (4) (e) Nie-Blanke pensioenarisse en hul persoonlike besittings en inkope. (5) (e) Tussen Westerberg, Koegasbrug en Prieska slegs op pensioentrekdae een keer per maand.

PIETERMARITZBURG

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X9015, Pietermaritzburg, 3200.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X9015, Pietermaritzburg, 3200.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

Regazette S401 (OP478)—LADYSMITH. (2) Assahram Matabadal, trading as Shree Ramakrishna Express, Ladysmith; amended (additional) authority. (3) One station wagon—NKR 5872. (4) Existing authority: Asiatic passengers and their personal effects. Amended authority: White and Non-White passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 80 km of Post Office, Ladysmith.

S445 (OP520)—LADYSMITH. (2) Yusuf Hamid Karim, trading as Sunday's River Bus Service, Ladysmith; additional bus with new time-table, correction of tariffs in respect of NKR 2462 as per existing authority and interchangeability. (3) Three existing buses and one bus to be acquired. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (4) (b) Non-White organised parties (pro forma). (5) (a) and (b) Over/within existing approved routes/areas and in accordance with existing approved time-table and new time-table and existing tariffs.

S451 (OP536)—MOOI RIVER. (2) Pipi Esau Magwaza, Mooi River; transfer from Abdool Gafoor Ramjan PP80297 and OP38426. (3) One motor-car—NMR 2169 and one motor-car to be acquired. NMR 2619: (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Mooi River. Vehicle to be acquired: (4) White and Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 50 km of Post Office, Mooi River. (5) (b) Casual trips outside area (a) above. Provided both classes are not conveyed simultaneously.

S468 (OP545)—MADADENI. (2) Petrus Pagati and Sam Mthembu, Madadeni; replacement of vehicle OP38712. (3) One combi. (4) and (5) Replacement vehicle to obtain the same authority as held for vehicle to be replaced.

S469 (OP544)—ESTCOURT. (2) Joseph Mahlinza, trading as Zakheni Sizwe Bus Service, Titaba; interchangeability on all existing buses. (3) Seven buses. (4) (a) Black passengers and their personal effects. (4) (b) Non-White organised parties (pro forma). (5) (a) and (b) Over/within existing approved routes/areas and in accordance with existing approved time-tables, scales of charges and conditions.

S470 (OP546)—HOWICK. (2) Victoria Makhatini, Howick; new application. (3) Vehicle to be acquired. (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) From the township manager's office, Mpophoma Black Township, to points within a radius of 35 km and return.

S471 (OP553)—NONGOMA. (2) Zekeza Petros Myeni, Nongoma; new application. (3) Vehicle to be acquired. (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Vungama, District of Nongoma.

S472 (OP547)—PIETERMARITZBURG. (2) Inkanyiso Transport Co. (Pty) Ltd, Table Mountain; amendment of time-table. (3) Six existing buses. (4) Black passengers and their personal effects. (5) Over/within existing approved routes/areas and in accordance with existing approved tariffs and conditions.

S474 (OP555)—LADYSMITH. (2) Assahram Matabadal, trading as Shree Ramakrishna Express, Ladysmith; replacement of vehicle PP8038. (3) One motor-car—NKR 5860. (4) and (5) Replacement vehicle to obtain the same authority as held for vehicle to be replaced.

S475 (OP551)—DONNYBROOK. (2) Suresh Ramlucken Ramautar, Eastwolds; transfer from Ramlucken Ramautar PP56560. (3) One motor-car—NIX 550. (4) (a) White and Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (a) (i) Within a radius of 35 km of Donnybrook. (ii) Casual trips outside area (i) above. (4) (b) Natal Mercury Newspapers. (5) (b) Within a radius of 25 km of Post Office, Donnybrook.

S476 (OP550)—MADEDLANE. (2) Suresh Ramlucken Ramautar, Eastwolds; transfer from Ramlucken Ramautar PP56129. (3) One bus—NIX 3485. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (4) (b) Non-White scholars and students. (5) (a) and (b) Over/within existing approved routes/areas and in accordance with existing approved time-tables, scales of charges and conditions as held by R. Ramautar.

S477 (OP548)—DONKRAAL. (2) Daniel Mvelase, trading as Dan's Taxi Service, Klip River; new application. (3) One combi—NKR 10286. (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) From points within a radius of 50 km of Old Maphevana Store, Donkraal Black Area, District of Klip River, and return.

S478 (OP549)—PIETERMARITZBURG. (2) Basil Harold Brian van Niekerk, trading as Springbok Taxis, Pietermaritzburg; replacement of vehicle PP56524. (3) One motor-car—NP 59600. (4) and (5) Replacement vehicle to obtain the same authority as held for vehicle to be replaced.

S479 (OP552)—PIETERMARITZBURG. (2) Saras Chetty, Pietermaritzburg; replacement of vehicle PP 57184. (3) One motor-car—NP 29559. (4) and (5) Replacement vehicle to obtain the same authority as held for vehicle to be replaced.

S480 (OP557)—MKHIZWANA. (2) Philemon Mnyandu, trading as Fredville United Bus Service, Mqeku; transfer from Guppusamy Padooyatogan Chetty PP57388. (3) One bus to be acquired. (4) Black, Asiatic and Coloured passengers. (5) Over/within existing approved routes/areas and in accordance with existing approved time-tables, scales of charges and conditions as held by K. P. Chetty.

S481 (OP558)—DISTRICT OF MSINGA. (2) Samuel Malembe, trading as Malembe Taxi Service, Tugela Ferry; additional vehicle with new authority. (3) Vehicle to be acquired. (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) (a) From Mbono Store, Mabomvini Area, District of Msinga, to points within a radius of 50 km and return. (5) (b) Casual trips outside area (5) (a) above.

S482 (OP559)—MANDLENI AREA, DISTRICT OF MSINGA. (2) Mziwokufika Malembe, trading as Malembe Transport Service, District of Msinga; new application. (3) Two combis—NF 198 and NF 736. (4) Black taxi passengers and their personal effects. (5) From Mkamo Trading Store, Mandleni Area, District of Msinga, to points within a radius of 50 km and return.

S483 (OP562)—VREDE MINE, DISTRICT OF VRYHEID. (2) Mbethwa Andrias Kunene, District of Vryheid; replacement of vehicle OP36303. (3) One motor-car—NV 12535. (4) and (5). Replacement vehicle to obtain the same authority as held for vehicle to be replaced.

S484 (OP561)—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Wilson Gentleman, c/o Drakon (Pty) Ltd, Jagersrust; new application. (3) One combi—OHS 2496. (4) Black organised parties. (5) Within the Republic of South Africa.

S485 (OP528)—VRYHEID. (2) W. H. L. Warde Investments (Pty) Ltd, Vryheid; replacement of vehicles PP57804, PP57806 and PP57807. (3) Three buses—NV 7519, NV 2659 and NX 1059. (4) and (5) Replacement vehicles are to obtain the same authority as held for vehicles to be replaced.

DURBAN

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X54307, Durban, 4000.
Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X54307, Durban, 4000.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

AR/1110 (1195) T—DURBAN. (2) Dee John (Pty) Ltd, Durban; replacement of vehicle from one 6-seater. (3) One motor-car—ND 35569. (4) White passengers and their personal effects to be driven by a White or Non-White driver. (5) On trips within a radius of 50 km of General Post Office, Durban, and casual trips.

AR/1111 (1192) T—HILLCREST. (2) Beyers Christopher Deon, trading as CB Taxi Service, Waterfall; new public road carrier permit. (3) One combi to be advised. (4) White passengers and their personal effects. (5) From Waterfall through Hillcrest along highway to Pinetown and New Germany and return.

AR/1112 (1180) T—UMLAZI. (2) Makanya Nkosingani Hesekiah, Umlazi; transfer ex M. A. Sabelo. (3) One minibus—NUL 349. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within the Magisterial Districts of Umlazi, Durban and Pinetown.

AR/1113 (1176) T—UMLAZI. (2) Dlalisa Enoch, Umlazi; new public road carrier permit in place of OP30272 not renewed 79/80. (3) One motor-car—NUZ 6573. (4) Black passengers and their personal effects. (5) Within the Magisterial District of Umlazi.

AR/1114 (986) B—DURBAN. Regazette of AR/931 (986). (2) Juliet Skosana, Port Shepstone; new public permit. (3) Two motor-cars—NPS 17625 and NPS 6617. (4) (i) Not more than 8 Non-White passengers and their personal effects. (5) (i) From points within a radius of 10 km of General Post Office, Izingolweni, to points within a radius of 50 km of General Post Office, Izingolweni, and return. (4) (ii) (a) Conveyance of a party of Non-White scholars or students from educational institutions or Boy Scouts, Voortrekkers or members of a similar organisation travelling together or attending a camp, picnic or other gathering or a party of Non-Whites visiting any place for the purpose of: (i) attending any religious gathering or a wedding or a funeral or (ii) taking part in a picnic, concert or other form of amusement; or (iii) jointly taking part in or attending any competition or game. (5) (ii) From points within a radius of 30 km of Post Office, Izingolweni, to points within a radius of 160 km thereof, excluding the Magisterial District of Durban: Provided that the same passengers conveyed on the forward journey be conveyed back on the return journey to the point of commencement and provided further that no passengers be picked up or set down en route. (4) (iii) Non-White delegates from Farmers Association or Chamber of Commerce or a party of tribal Chief and Indunas, travelling together for the purpose of attending lectures, meetings, seminars or demonstrations of agricultural machinery and farming methods. (5) (iii) (a) From points within a radius of 30 km of General Post Office, Izingolweni, to points within a radius of 160 km of General Post Office, Izingolweni, and return. (4) (iv) Non-White teachers and parents of scholars and students for the purpose of attending functions at the University of Zululand. (5) (iv) From points within a radius of 30 km of General Post Office, Izingolweni, direct to the University of Zululand at Dlangeza and return.

AR/1115 (1197) T—UMBUMBULU. (2) Nzuza Abednego, Izipingo Rail; new public permit in place of OP34004 not renewed 79/80. (3) One minibus—NUL 1351. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) On trips from points within a radius of 5 km of Sabelo Store, Umbumbulu sawpits to points within a radius of 48 km thereof and return.

AR/1116 (1199) T—UMBUMBULU. (2) Mbokazi Petros, Umlazi; amendment of route. (3) Three motor-cars—NUZ 6178, NUZ 1625 and NUZ 6365. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From Bekithemba BC School, District of Umbumbulu, to points within a radius of 30 km thereof and return.

AR/1117 (1202) T—UMHLANGA ROCKS. (2) Umhlanga Rocks Taxis (Pty) Ltd, Umhlanga Rocks; additional authority. (3) Four vehicles—NJ 2913, NJ 4998, NJ 2264 and NJ 6693. (4) Non-White foreign visitors and their personal effects. (5) On trips within a radius of 50 km of Post Office, Umhlanga Rocks, and casual trips.

AR/1118 (990) T—SCOTTBURGH. (2) Harihar Premchand, Umkomaas; transfer ex Ramdin Maniraj. (3) Four vehicles to be acquired. (4) (a) OP30410 and OP30412: White or Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) On trips within a radius of 25 km of Post Office, Scottburgh. White and Non-White passengers may not be conveyed simultaneously and casual trips. (4) (b) OP30409 and OP30413: Non-White passengers and their personal effects. (5) (b) On trips within a radius of 25 km of Post Office, Scottburgh, and casual trips.

AR/1119 (744) G—RICHARDS BAY. Regazette of AR/726 (844). (2) E. M. Unger (Pty) Ltd, Durban; new public permit. (3) One lorry—ND 9149. (4) Provisions and stores for ocean-going vessels including food and vegetables, meats, canned goods, dairy products, liquor, cigarettes and all stores considered essential for operations of vessels. (5) From Durban Warehouse direct to ships in Richards Bay Harbour and return.

AR/1120 (1198) B—TONGAAT. (2) The Flying Lotus (Pty) Ltd, Tongaat; replacement of vehicle. (3) One bus—NT 18337. (4) Non-White passengers as presently authorised. (5) Over routes as presently authorised.

AR/1121 (1152) B—RSA. (2) Natal Interschool Services (Pty) Ltd, Pinetown; additional authority. (3) Thirteen existing vehicles. (4) (a) Conveyance of persons and their personal effects by means of the motor vehicle described in this public permit and which has been chartered for a group of persons travelling together and their luggage. (5) (a) From points within the Province of Natal to points within

the Republic of South Africa and return to points within the Province of Natal. The authority shall be subject to the following conditions:

(i) Once the vehicle has been chartered for a specific tour the holder of this permit shall not be allowed to sell vacant seats on the vehicle to any person for that tour.

(ii) Apart from the conveyance authorised in this public permit, the holder thereof shall not make known generally whether by means of a notice published in a newspaper or in any other manner his intention to undertake a particular journey over any particular route.

(iii) All persons shall be returned to the point of commencement of the tour. This restriction shall not apply to a person conveyed on a journey which forms part of a longer journey on which he will use another form of conveyance. The name of such person and the point of his embarkation shall be reflected in the manifest referred to in condition (iv) hereunder.

(iv) In respect of trips to points beyond the Province of Natal, a manifest shall be made out in triplicate, prior to the commencement of the journey, giving the following particulars:

(a) Name and address of public permit holder. (b) Number of public permit. (c) Registration of vehicle. (d) Date and time of commencement and expected date of completion of journey. (e) Points between which journey is to be undertaken. (f) Name and address of charterer and names of passengers. (g) Signature of holder of public permit or person authorised to sign on his behalf. (h) Carrying capacity of vehicle.

One copy of the manifest shall be carried by the driver of the vehicle and the original of such entry shall be posted within 24 hours after commencement of the journey to the Secretary, Local Road Transportation Board, Durban. The office copy of the entry shall be kept by the holder and held available for inspection by an authorised officer.

(v) If no persons were conveyed over a period of 30 days or if conveyance of persons took place within the Province of Natal, a nil return for that period must be submitted.

(1) Conveyance of a party of White scholars or students from educational institutions or Boys Scouts, Voortrekkers or members of any similar organisation, travelling together or attending a camp, picnic or other gathering, or a party of Whites visiting any place for the purpose of:

(i) attending any religious gathering or a wedding or a funeral; or (ii) taking part in a picnic, concert or other form of amusement; or (iii) jointly taking part in or attending any competition or game.

From points within a radius of 80 km of General Post Office, Durban, to points within the Republic of South Africa and return. Provided that the same passengers conveyed on the forward journey be conveyed back on the return journey to the point of commencement and provided further that no passengers be picked up or set down en route.

(2) White scholars, training college students, instructors, teachers and their personal effects. From points within the Province of Natal to points within the Province of Natal and return.

KAAPSTAD • CAPE TOWN

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X9021, Kaapstad, 8000.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X9021, Cape Town, 8000.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

H/OP908/17/06—RETREAT. (2) Edgar Robert Bradnick, Retreat; replacement of vehicle and additional authority to convey 8 passengers instead of 5. (3) One mini-bus—CA 33770 (8 passengers). (4) White and Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) Within an area with a radius of 5 km of (i) Lavender Hill Municipal Taxi Rank, Grindle Drive and Hek Road, Retreat; (ii) Retreat Station Taxi Rank.

A/OP908/17/05—CAPE TOWN. (2) Moira Garvie, trading as G. & S. Transport, Constantia; additional vehicles and additional authority. (3) Four semi-trailers—CA 132-199 (23 150 kg), CA 132-463 (22 440 kg), CA 177-363 (24 000 kg) and CA 159-405 (24 000 kg); and two trailers—CA 77510 (12 000 kg) and CA 159-546 (12 000 kg). Existing authority: (4) (a) Gravel, bricks, stone, sand, concrete blocks. (5) (a) Within a radius of 240 km of General Post Office, Cape Town. (4) (b) Precast concrete pipes, concrete culverts and

concrete lintels. (5) (b) From manufacturers situated within the Magisterial Districts of Bellville, Cape, Simonstown and Wynberg direct to construction sites situated within a radius of 240 km of General Post Office, Tokai. Additional authority: (4) (c) Gravel, bricks, stone, sand, concrete blocks, precast concrete pipes, concrete culverts, concrete lintels, concrete curb stones and paving bricks. (5) (c) Within a radius of 700 km of the Magisterial Districts of Cape Town, Bellville, Kuils River, Stellenbosch, Simonstown, Wynberg and Blackheath.

A/OP908/17/07—PAARL. (2) Kearsleys Transport (Pty) Ltd, Wellington; replacement of vehicle. (3) One vehicle to be purchased. (4) Goods as per Permit OP48057 previously issued in respect of CJ 25790. (5) Within the areas authorised in the above-mentioned permit.

H/OP908/14/10—SOMERSET-WES. (2) Solomon John Isaacs, Somerset-Wes; bykomende magtiging om Nie-Blanke taxipassasiers ook te vervoer. (3) Twee motorkarre—CFM 10712 (5 sitplekke) en CFM 3364 (5 sitplekke). (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf Kerkstraat, munisipale taxistaanplek, Somerset-Wes. (ii) Toevallige ritte.

H/OP908/20/5—STELLENBOSCH. (2) Moegamat Shaafi Pool, Stellenbosch; bykomende voertuig met nuwe staanplek. (3) Een voertuig aangekoop te word. (4) Kleurlingtaxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf die munisipale staanplek, Die Braak, Stellenbosch. (ii) Toevallige ritte.

H/OP908/20/02—STELLENBOSCH. (2) Moegamat Toyer Cornelison, Stellenbosch; vervanging van voertuig met bykomende magtiging om 8 passasiers in plaas van 5 te vervoer. (3) Een hi-ace—CL 19459 (8 sitplekke). (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf Die Braak, munisipale Nie-Blanke taxistaanplek, Stellenbosch. (ii) Toevallige ritte.

A/OP908/17/02—SWELLENBOSCH. (2) Johannes Olivier Southey, Barrydale; oordrag vanaf Jan Tielman Southey. (3) Agt vragmotors—CCK 3551 (13 000 kg), CCK 4178 (8 500 kg), CCK 4053 (11 000 kg), CCK 4287 (16 000 kg), CCK 722 (11 300 kg), CCK 5248 (8 550 kg), CCK 3541 (15 000 kg) en CCK 2005 (3 050 kg); en twee sleepwaens—CCK 5030 (7 360 kg) en CCK 4298 (10 000 kg). (4) Goedere, soos per Permite OP46262, OP46264, OP46263 en OP26271, voorheen uitgereik aan J. T. O. Southey. (5) Binne gebiede gemagtig in bovermelde perमितte.

H/OP908/20/1—ATLANTIS. (2) Patrick James February, Atlantis; new application. (3) Two vehicles to be purchased. (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of taxi rank in Grosvenor Avenue, Atlantis. (ii) Casual trips within an area with a radius of 160 km of taxi rank in Grosvenor Avenue, Atlantis.

A/OP908/20/7—AURORA. (2) Hendrik Timotheus Erasmus, Aurora; nuwe aansoek. (3) Een kombi—CFP 621 (10 sitplekke). (4) Kleurling georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) Vanaf Aurora na plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 200 km vanaf Hoofposkantoor, Aurora, en terug.

H/OP908/20/3—STELLENBOSCH. (2) Moegamat Noor Pool, Stellenbosch; nuwe aansoek. (3) Een voertuig aangekoop te word (8 sitplekke). (4) Kleurlingtaxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf munisipale taxistaanplek, Die Braak, Stellenbosch. (ii) Toevallige ritte binne 'n gebied met 'n radius van 160 km vanaf munisipale taxistaanplek, Die Braak, Stellenbosch.

A/OP907/23/5—TOUWSRIVIER. (2) Thomas Johannes van der Bank, Touwsrivier; oordrag vanaf boedel wyle Willem Adrian van der Bank. (3) Drie bussies—CW 22500 (10 sitplekke), CW 18048 (10 sitplekke) en CW 1038 (10 sitplekke). (4) Blanke passasiers en spoorwegbeamptes soos per Permit OP45060. (5) Binne gebiede gemagtig in bovermelde permit.

A/OP908/14/11—MOSSEL BAY. (2) A. E. Frost (Mossel Bay) (Pty) Ltd, Paarden Eiland; replacement of vehicles. (3) One truck—CBS 5381 (1 514 kg); and three light delivery vans—CBS 2326 (704 kg), CBS 6149 (1 700 kg) and CCC 3456 (704 kg). (4) Goods as per Permit PP53027, PP83014, PP83016 and PP83015, previously issued in respect of vehicles CBS 835, CBS 2580, CBS 1831 and CCC 2501. (5) Within the areas authorised in the above-mentioned permits.

A/OP908/14/12—PAARDEN EILAND. (2) A. E. Frost (Pty) Ltd, Paarden Eiland; replacement of vehicles. (3) One light delivery van—CA 28840 (600 kg) and one trailer—CA 186-142 (1 050 kg). (4) Goods as per Permits PP53147 and PP83013, previously issued in respect of vehicles CA 275-833 and CA 96638. (5) Within the areas authorised in the above-mentioned permits.

A/OP907/9/4—KUILS RIVER. (2) Deneden Motors (Pty) Ltd, Kuils River; new application. (3) One double cab—CL 12143 (6 passengers). (4) (a) Clients of Deneden Motors (Pty)

Ltd (free of charge). (5) (a) Between workshop at 127 Van Riebeeck Road, Kuils River, and homes or places of work of clients within an area with a radius of 60 km of said workshop. (4) (b) Employees in the service of Deneden Motors (Pty) Ltd (free of charge). (5) (b) Within the Magisterial Districts of Kuils River, Strand, Somerset West and Stellenbosch.

A/OP908/8/01—CERES. (2) James Edward Carolus, Ceres; nuwe aansoek. (3) Een bus aangekoop te word (54 sittende en 8 staande passasiers). (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (a) Vanaf Ceres na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Ceres, en terug. (4) (b) Meubels en huistrekke (pro forma). (5) (b) Binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Ceres. (4) (c) Eie vars vrugte en vars groente en leë houters in gebruik. (5) (c) Binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Ceres. (4) (d) Goedere. (5) (d) Binne die munisipale gebied Ceres. (4) (e) Pakkette en goedere. (5) (e) Vanaf Cerespoorweg-stasie na Warmbokveldgevangenis.

H/OP907/25/07—MITCHELL'S PLAIN. (2) Douglas James Hoffmeester, Mitchell's Plain; new application. (3) One vehicle to be purchased. (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Rhone Way, Mitchell's Plain. (ii) Casual trips within an area with a radius of 160 km of Rhone Way, Mitchell's Plain.

A/OP908/15/01—PORT ELIZABETH. (2) Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, Port Elizabeth; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—MT 719 (12 sitplekke). (4) Passasiers. (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes.

A/OP908/02/04—KAAPSTAD. (2) Suid-Afrikaanse Spoorweg Administrasie, Kaapstad; vervanging van voertuie. (3) Vyf passasiersbusse—MLN 321W (44 sitplekke), MLN 336W (44 sitplekke), MLN 340W (44 sitplekke), MLN 302W (44 sitplekke) en MLN 317W (44 sitplekke). (4) Passasiers en hul persoonlike besittings. (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes.

H/OP908/07/07—WYNBERG. (2) Ivor Heuvel, Wynberg; replacement of vehicle and additional authority to convey 8 passengers instead of 5. (3) One bus—CA 154-632 (8 passasiers). (4) White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Wynberg White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

A/OP908/8/02 — RIEBEEK-WES EN RIEBEEKKAS-TEEL. (2) Jasper Loubser, Riebeeckasteel; nuwe aansoek. (3) Een bus—CK 4588 (51 sitplekke). (4) Skoolkinders. (5) Vanaf Riebeeck-Wes en Riebeeckasteelskoolkoshuise na Hermonstasie, 17 km in een rigting, en terug met koshuisnaweke en met skoolvakansies, afhange watter dag skool sluit met naweke en skoolvakansies.

A/OP908/10/3—POFADDER. (2) Pofadder Transport (Edms.) Bpk., Pofadder; vervanging van voertuig. (3) Een leunwa—CEK 1123 (25 000 kg). (4) Passasiers en goedere soos per Permit OP47766, voorheen uitgereik ten opsigte van CEK 800. (5) Binne gebiede gemagtig in bogemelde permit.

H/OP908/20/11—ROBERTSON. (2) Alan en John en Andrew Conradie, Robertson; vervanging van voertuig. (3) Een kombi—CCD 5184 (10 sitplekke). (4) Kleurlingtaxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf Tienvoetstraat, Robertson. (ii) Toevallige ritte binne 'n gebied met 'n radius van 30 km vanaf Tienvoetstraat, Robertson.

A/OP908/20/01—ELSIESRIVIER, BISHOP LAVIS. (2) Nicholas Henry Welcome, Uitsig; vervanging van voertuig en verhoging in tariewe. (3) Een bus—CY 72834 (10 sitplekke). (4) Fisies gestremde persone. (5) Vanaf hul wonings te Elsiesrivier en Bishop Lavis na Burgersentrum, Halfweg, Elsiesrivier, en terug, Tydtafel: Soos en wanneer benodig. Bestaande tariewe: R24 per maand. Voorgestelde verhoogde tariewe: R32 per maand.

H/OP908/22/01—CAPE TOWN. (2) Salt River Taxis (Pty) Ltd, Salt River; replacement of vehicle. (3) One motor-car—CA 152-358 (4 passengers). (4) White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Central Area Municipal White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/22/6—ATHLONE. (2) Belgravia Taxis (Pty) Ltd, Wetton; replacement of vehicle and additional authority to convey 8 passengers instead of 5. (3) One micro-bus—CA 168-023 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Athlone Municipal Non-White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/22/2—RETREAT. (2) Catherine and Charmaine Bouwers, Hanover Park; additional taxi rank. (3) One combi—CA 19832 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) Within an area with a radius of 5 km of Retreat Railway Station.

A/OP908/22/05—OUDTSHOORN. (2) Southern Cape Passenger Transport Ltd, Port Elizabeth; replacement of vehicle. (3) One bus—CAW 18212 (58 seated, 19 standing). (4) Passengers. (5) Over existing approved routes and in accordance with existing time-table and scale of charges.

A/OP908/22/3—PAARL. (2) Kearleys Transport (Pty) Ltd, Paarl; replacement of vehicles. (3) Two lorries—CJ 30723 (13 000 kg) and CJ 31442 (13 000 kg). (4) Goods as per Permits OP48052 and OP47598, previously issued in respect of CJ 22640 and CJ 31245. (5) Within areas authorised in the above-mentioned permits.

A/OP908/21/2—NYANGA, GUGULETU, LANGA. (2) United Methodist Church, Guguletu; new application. (3) One bus to be purchased (60 passengers). (4) Black organised parties and funeral mourners and their luggage and parcels. (5) From Nyanga, Guguletu and Langa to points situated on the border of the Transkei and return. (The luggage and parcels will be conveyed free of charge.)

A/OP908/10/5—GUGULETU. (2) Nkosebadu Memani, Guguletu; new application. (3) One bus to be purchased (26 seats). (4) Black passengers and their personal effects. (5) Depart from Guguletu, C.P., travel via Beaufort West, Graaff-Reinet, Cradock, Queenstown, Maclear, Mount Fletcher and end at Matatiele in the Transkei.

A/OP908/13/02 — WALVISBAAI. (2) Silas Kuejo, Ondangwa; nuwe aansoek. (3) Een bus—SBA 1269 (51 passasiers). (4) Swart passasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Vanaf 'n plek op die SWA/RSA-grens suid van Swakopmund met die hoofpad na Walvisbaai tot by die verkeerssirkel by die ingang van Walvisbaai, vanaf laasgenoemde verkeerssirkel te Walvisbaai met 18de Weg tot by die kruising van 18de Weg en Sewende Straat, vandaar na Sewende Straat en Bayweg na Owambotehuis te Walvisbaai en terug oor dieselfde roete.

A/OP908/9/10—CALEDON. (2) H. J. Lamohr & Seuns, Caledon; bykomende voertuie en bykomende magtiging. (3) Drie busse—CAM 3001 (80 passasiers), CAM 3591 (69 passasiers) en CAM 3735 (28 passasiers) plus twee bykomende busse—CAM 208 (10 passasiers), wag vir nommer (60 passasiers). Bestaande magtiging: (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (a) Vanaf Caledon na plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Caledon, en terug. Bykomende magtiging ten opsigte van al die voertuie: (4) (b) Werksmense en hul persoonlike besittings. (5) (b) Vanaf Helderstroomgevangenis en omliggende plase soos Sunnyside, Phisantekraal en Hammansdal na Caledon, Greyton en Genadendal en terug. Tydtafel: Soos en wanneer benodig. Tariewe: Soos ooreengekom.

H/OP908/17/04—ATHLONE. (2) Kismet Taxis (Pty) Ltd, Athlone; replacement of vehicles. (3) Two minibuses—CA 149-786 (8 passengers) and CA 132-786 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Athlone Municipal Non-White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/17/03 — ATHLONE. (2) Maghiedie Mohamed, Athlone; replacement of vehicle and additional authority to convey 8 passengers instead of 7. (3) One minibus—CA 147-786 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Athlone Municipal Non-White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/16/07—CAPE TOWN. (2) Salt River Taxis (Pty) Ltd, Salt River; replacement of vehicle. (3) One motor-car—CA 152-431 (4 passengers). (4) White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Central Area Municipal White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/16/04—STELLENBOSCH. (2) Michael Henry Loggenberg, Stellenbosch; replacement of vehicle. (3) One minibus—CL 18589 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Blom Street Taxi Rank, Stellenbosch. (ii) Casual trips.

A/OP908/17/01—GRABOUW. (2) Daniël Johannes Bosman, Grabouw; bykomende voertuie met bestaande magtiging. (3) Twee vragmotors—CEO 865 (14 340 kg) en CEO 738 (15 750 kg) en twee sleepwaens—CEO 497 (19 720 kg) en CEO 681 (12 600 kg). (4) Soos per goedgekeurde Bylae. (5) Soos per goedgekeurde Bylae.

AANHANGSEL A

1. Grondverskuiwingsmasjinerie van een konstruksieperseel na 'n ander konstruksieperseel en vanaf konstruksiepersele na 'n plek vir herstel. Binne 'n gebied met 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Grabouw.

2. Goedere uitsluitlik ten behoeve van Elgin Houtgeboue (Edms.) Bpk. Binne 'n gebied met 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Grabouw.

3. Kunsmis. Vanaf kunsmisfabrieke te Milnerton en Kuilsrivier regstreeks na plase geleë binne die landdrostsdistrik Caledon.

4. Goedere. Tussen punte geleë binne 'n gebied met 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Grabouw, of tussen genoemde punte en die naaste bushalte, spoorwegstasie of sylyn onderworpe aan die voorwaarde dat geen goedere op- en afgelaai word tussen twee of meer punte geleë op 'n roete wat bedien word deur 'n spoor en/of gemagtigde padvervoerdiens nie.

5. (i) Samegestelde dele en dele van voorafvervaardigde geboue direk vanaf fabriek na konstruksiepersele uitsluitlik ten behoeve van Elgin Houtgeboue (Edms.) Bpk. (ii) Werknemers van Elgin Houtgeboue (Edms.) Bpk. direk vanaf die fabriek na konstruksiepersele vir die oprigting van voorafvervaardigde geboue en terug. (iii) Gereedskap in gebruik deur Elgin Houtgeboue (Edms.) Bpk. vir oprigting van voorafvervaardigde geboue alleenlik. Binne 'n gebied met 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Grabouw.

6. Eie werknemers kosteloos. Tussen die houer se plek van besigheid geleë te Eikelaan 20, Grabouw, en enige plek geleë binne 'n gebied met 'n radius van 240 km vanaf die houer se gemelde plek van besigheid waar hulle in die loop van die houer se besigheid in die werk gestel staan te word of werksaam was, of vanaf enige een sodanige werkplek wat binne die gemelde gebied geleë is, na 'n ander sodanige werkplek geleë binne dieselfde gemelde gebied.

7. Onderdele wat die houer nie in voorraad het nie en wat hy nodig het vir die onmiddellike herstel van enige van sy bedryfsuitrusting wat gebreek het. Vanaf die naaste leweransier van die betrokke onderdeel, geleë binne 'n gebied met 'n radius van 240 km vanaf die houer se plek van besigheid te Eikelaan 20, Grabouw, regstreeks na die bedryfsuitrusting wat gebreek het vir die onmiddellike herstel daarvan: Met dien verstande dat hierdie permit nie die houer magtig om enige onderdele te vervoer ter aanvulling van voorraad of wat nie onmiddellik in gebreekte bedryfsuitrusting geïnstalleer gaan word nie.

8. Bedryfsgereedskap waarvan die houer die enigste eienaar is en wat gebruik word deur die houer of sy werknemers in die loop van sy besigheid as 'n houthandelaar. Binne 'n gebied met 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Grabouw.

A/OP908/16/05—CLANWILLIAM. (2) Gebrs. Nieuwoudt (Edms.) Bpk., Cederberg; bykomende magtiging. (3) Een vrugmotor—CAR 626 (9 600 kg) en een leunwa—CAR 93 (22 000 kg). (4) Brandstof, petrol, gas en smeerolie, 23 konkas petrol, eenkeer elke drie maande en gas en smeerolies soos benodig. (5) Vanaf Shell depots te Milnerton en Moorreesburg na houer se plek van besigheid te Dwarsrivier, Cederberg.

A/OP908/16/06—TULBAGH. (2) Christiaan Petrus Johannes Voges, Tulbagh; nuwe aansoek. (3) Een toerbus—CCM 134 (77 sittende en 19 staande passasiers). (4) Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) Vanaf Tulbagh na plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Tulbagh, en terug na die plek waar die groep in die eerste instansie opgelaai is.

A/OP907/30/01—BREDASDORP. (2) Johannes Daniël Mouton, Bredasdorp; nuwe aansoek. (3) Twee vrugmotors—CS 4658 (7 500 kg) en CS 4859 (7 500 kg). (4) Kleurling georganiseerde geselskappe. (5) Binne 'n gebied met 'n radius van 100 km vanaf Bredasdorp.

A/OP908/16/02—DE DOORNS. (2) Albert Thomas, De Doorns; bykomende magtiging. (3) Twee busse—CW 15081 (73 sittende en 18 staande passasiers) en CW 21710 (25 passasiers). (4) (a) Nie-Blanke plaasarbeiders en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Sandhills na De Doorns en terug slegs op Saterdag. Tarief: R2,50 per passasier. (4) (b) Swart en Kleurlingpensioenarisse en persone wat ongeskiktheidstoelae ontvang. (5) (b) Vanaf Bo-Hexvallei na De Doorns en vanaf Sandhills na De Doorns en terug. Een keer per maand. Tarief: R2,50 per passasier.

A/OP908/9/9—CALEDON. (2) H. J. Lamohr & Seuns, Caledon; bykomende voertuie met nuwe magtiging. (3) Een kombi—CAM 208 (10 sitplekke) en een bus (60 sitplekke). (4) Kleurlingplaasarbeiders en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf omliggende plase in die landdrostsdistrik Caledon na Hoofposkantoor, Caledon, binne 'n gebied met 'n radius van 25 km vanaf Hoofposkantoor, Caledon, en terug na omliggende plase op Vrydae en Saterdag. Tydtafel: Wanneer benodig. Tariewe: Soos ooreengekom.

H/OP908/14/5—BREDASDORP. (2) Neville Johannes Padiachy, Bredasdorp; vervanging van voertuig. (3) Een bus—CS 1473 (8 sitplekke). (4) Kleurlingtaxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf taxistaanplek in Kerkstraat, Bredasdorp. (ii) Toevallige ritte.

H/OP908/14/1—GEORGE. (2) Johannes Muller, George; vervanging van voertuig. (3) Een motorkar—CAW 8331 (5 sitplekke). (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf taxistaanplek te Cradockstraat, George. (ii) Toevallige ritte.

H/OP908/14/03—LAVENDER HILL, RETREAT. (2) Ismail McWhite, Retreat; additional vehicle with new rank. (3) One vehicle to be purchased. (4) (a) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (a) (i) Within an area with a radius of 5 km of Hek Road, Lavender Hill. (ii) Casual trips within an area with a radius of 160 km of Hek Road, Lavender Hill. (4) (b) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (b) (i) Within an area with a radius of 5 km of 12th Avenue, Retreat Road, Retreat. (ii) Casual trips within an area with a radius of 160 km of 12th Avenue, Retreat Road, Retreat.

H/OP908/14/04—ATHLONE. (2) Ernest Williams, Athlone; replacement of vehicle and additional authority, to convey 8 passengers instead of 4. (3) One combi—CA 240-266 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Athlone Municipal Non-White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/15/4—WOLSELEY. (2) Ben Mehlomane, Wolseley; vervanging van voertuig met bykomende magtiging om 8 passasiers in plaas van 6 te vervoer. (3) Een paneelwa—CFA 74 (8 sitplekke). (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf taxistaanplek langsna Munisipale Kantore te Wolseley. (ii) Toevallige ritte.

H/OP908/14/8—PARKWOOD ESTATE. (2) Hadjie Yusuf van der Schyff, Wynberg; replacement of vehicle and additional authority to convey 8 passengers instead of 5. (3) One combi—CA 114-128 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Parkwood Estate Municipal Non-White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/14/9—CAPE TOWN. (2) Salt River Taxis (Pty) Ltd, Salt River; replacement of vehicle. (3) One motor-car—CA 152-470 (4 passengers). (4) White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Central Area Municipal White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/16/01—HEIDEVELD. (2) Gasant Abrahams, Bonteheuvel; replacement of vehicle. (3) One bus—CA 281-393 (8 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Heideveld Municipal Non-White Taxi Rank. (ii) Casual trips.

H/OP908/15/7—HERMANUS. (2) Liphapang Elliot Ponoane, Hermanus; replacement of vehicle. (3) One motor-car—CEM 4210 (5 passengers). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of the municipal taxi rank in Mitchell Street, Hermanus. (ii) Casual trips.

H/OP908/15/6—MUTUAL. (2) Kenneth Constant Nolan, Kensington; new application. (3) Two combis to be purchased (8 passengers each). (4) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within an area with a radius of 5 km of Mutual Railway Station. (ii) Casual trips.

H/OP908/14/7—WYNBERG. (2) Lawrence Samuel Solomon, Grassy Park; nuwe aansoek. (3) Een voertuig aangekoop te word. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike besittings. (5) (i) Binne 'n gebied met 'n radius van 5 km vanaf Nie-Blanke taxistaanplek te Otteryweg, Wynberg. (ii) Toevallige ritte binne 'n gebied met 'n radius van 160 km vanaf Nie-Blanke taxistaanplek te Otteryweg, Wynberg.

A/OP908/8/05—MAITLAND. (2) Vogue Shoes (Pty) Ltd, Maitland; new application. (3) Two vans—CA 183-260 (20 passengers) vehicle registered under Sportshoe S.A. (Pty) Ltd, and CA 273-796 (25 passengers). (4) Coloured employees in the service of Vogue Shoes (Pty) Ltd (free of charge). (5) Shift work, from Vogue Shoes (Pty) Ltd, c/o Vogue House, Beach Road, Maitland, to homes situated at Manenberg, Bishop Lavis, Kensington, Bonteheuvel, Mitchell's Plain, Hanover Park, Vanguard Estate, Kalksteefontein, Elsie's River, Heideveld, Kew Town, Silverton, Kalksteefontein, Belhar, Steenberg, Retreat, Grassy Park, Lotus River, Lansdowne, Crawford, Salt River, Woodstock, Wynberg, Bellville South, Cape Town and Matroosfontein. Time-table: Monday to Fridays: Depart Maitland premises to homes of staff members between the hours of 07h00 to 12h00.

A/OP908/14/02—LAVENDER HILL. (2) Arnols Jasson, Retreat; nuwe aansoek. (3) Een ligte bestuurswa—CA 108-242 (10 sitplekke). (4) Kleurlingwerknemers in diens van Ilco Homes (Edms.) Bpk. (5) Heenroete: Vanaf Hilaryrylaan, 2 D Lavender Hill, daarna Prins Georgerylaan en Vyfde Laan,

Grassy Park, en Lotusrivier tot by Strandfonteinpad. Daarna volg die roete oor Varkensvleiweg tot Ilco Homes (Edms.) Bpk., Mitchell's Vlakte. Terugroete: Dieselfde.

A/OP907/20/3 — KAAPSTAD/TRANSKEIGRENS. (2) Peter Pitso Motale, Guguletu; bykomende magtiging en bykomende voertuie met nuwe magtiging. (3) Twee busse—CA 272-054 (58 sitplekke) en CA 163-646 (71 sitplekke), en twee busse aangekoop te word (66 sitplekke elk). (4) Swart persone wat hulself in 'n groep georganiseer het en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Nyanga, Langa, Guguletu, Mfuleni en Kruispad na plekke geleë binne die Republiek van Suid-Afrika en terug na die plek waar die groepe in die eerste instansie opgelaa is: Onderworpe aan die uitdruklike voorwaarde dat die vervoer van so 'n groep slegs onderneem mag word indien dieselfde groep as 'n eenheid die heen- en terugreis onderneem met die uitsluitlike gemeenskaplike doel om een of meer van die volgende by te woon: (i) 'n troue; (ii) 'n begrafnis; (iii) 'n godsdienstige byeenkoms; (iv) 'n sportbyeenkoms, hetsy as deelnemers of as toeskouers; en (v) 'n pieknik of enige ander soortgelyke vorm van georganiseerde vermaak of ontspanning: Met dien verstande dat die gekiste lyk tesame met die groep begrafnisgangers vervoer mag word.

PORT ELIZABETH

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X3909, Port Elizabeth, 6056.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X3909, Port Elizabeth, 6056.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

OP165—UITENHAGE. (2) G. Joseph, handeldrywende as Joseph's Taxis, Uitenhage; bykomende voertuig. (3) Een 5-sitplek motorkar. (4) Nie-Blanke taxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Poskantoor, Uitenhage.

OP181—PORT ELIZABETH. (2) H. M. Mpinana, trading as Ncush's Taxis, Port Elizabeth; amendment (amendment to trade name). (3) One 9-seater combi. (4) Eight Black taxi passengers. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, New Brighton, Port Elizabeth.

OP183—KNYSNA. (2) J. Kobi & Z. Simali, handeldrywende as J. Kobi & Z. Simali Taxis, Knysna; vervanging van voertuig. (3) Een 6-sitplek motorkar. (4) Nie-Blanke taxipassasiers. (5) Binne 'n radius van 15 km vanaf Poskantoor, Knysna.

OP156—PORT ELIZABETH. (2) G. Abdullah, trading as Midway Taxis, Port Elizabeth; amended authority (increase in tariffs). (3) Five 5-seater motor-cars. (4) Taxi passengers as per existing approved authority. (5) Over all existing approved routes.

N.B.—This advertisement replaces the one published in *Government Gazette* of 31 August 1979.

OP187—JANSENVILLE. (2) A. Liesing, handeldrywende as A. Liesing Busdiens, Jansenville; (wysiging van magtiging) (weglating van tydtafel Maandae 07h00 en Vrydae 17h00 asook verhoging van tarief). (3) Twee 14-sitplekbusse en 1 25-sitplekbus. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings. (5) Tussen Jansenville en Klipplaat oor Delport-rivier, Tierlaagte en Claremont.

OP182—PORT ELIZABETH. (2) E. E. Blunden, Port Elizabeth; replacement of vehicle. (3) One 60-seater bus. (4) Non-White organised parties (pro forma). (5) From points situated within the municipal area of Port Elizabeth to points situated within a radius of 240 km of New Law Courts, Port Elizabeth, and return.

OP189—GRAHAMSTOWN. (2) Grahamstown Municipality, Grahamstown; amended authority (amendment of tariffs). (3) Fourteen buses. (4) Non-White passengers. (5) (i) Route 1: Township, Market Square (distance 4,5 km).

(ii) Route 2: Township, City, round trip (total distance 14,7 km).

OP178—EAST LONDON. (2) East London Municipality Transport, East London; amended authority (amendment to time-table and routes). (3) Fifty buses. (4) Passengers and their personal effects. (5) West Bank, City: Via High Street, Wetzlar, Hallett, Ross, Everton, Hood and Bank Streets, Military Road, Settlers Way, Fleet, Cambridge, Argyle and Oxford Streets (White and Non-Whites) Collondale, City: Via De Haveland Road, Bentley Avenue, Main Peddie Road, Jan Smuts Avenue, Buffalo View Road, Settlers Way or Military Road, Rayon Road, Settlers Way, Fleet, Cambridge, Argyle and Oxford Streets (Whites, Asiatics and Coloureds). Alternative routes: (i) As normal route to Military Road, then

via Bank, High, Wetzlar, Hallett, Ross, Everton, Hood and Bank Streets. (ii) As normal route to Settlers Way, then via Camden, Wentworth Roads, Sunningdale Avenue, Sunningdale Place. (iii) As normal route to Rayon Road, then Military Road, Morningside, Amalinda, Frere Hospital, Market Square: Via Rosedale, Goodall, Saxilby, McBeath, Morningside, Jennings and Main Roads, Edmund and Koch Streets, Brookmead Terrace, Amalinda Drive, Connaught Avenue, Lennox and Kimberley Roads, Oxford Street. Alternative route: Via Rosedale, Longacre, Bax, Sheridan, Tyronne, Main, Woolwash, Innes, Dorothy and Doreen Roads (Whites and Non-Whites). Colley Avenue, Market Square: Via Colley Avenue, Harrison Street, Griffin Road, French Street, Craydon Road, Garcia, Tapson Streets, Olympic Avenue, Kingsway, Union Avenue, Oxford Street. Cambridge West, Market Square: Via Morrison, Washington, Scholl and Weare Roads, Colley Avenue, Harrison Street, Griffin, Dutton, Morrison, Carrington and Lynn Roads, Mayfair Avenue, Krohn Street, Strathmore Avenue, Queen Street, Croydon Road, French, Hebbes, Sprigg and Tapson Streets, Olympic Avenue, Kingsway, Union Avenue, Oxford Street or Lambart, Recreation and Commercial Roads, Cambridge and Argyle Streets. Alternative routes: (i) As per route to Tapson Street, then via Olympic Avenue, Kingsway, Western Avenue, York, Frere, Vincent and Chamberlain Roads, Rissling Street, Princes, Frere and Botha Roads, Oxford Street. (ii) As per normal route to Washington Road, via Scholl, Bradley, Vian Roads, Seven Oaks Avenue, Scholl Road (Whites and Non-Whites). Vincent, Market Square: Via York Road, Western Avenue, Vincent, Chamberlain Roads, Rissling Street, Princes, Frere and Botha Roads, Oxford Street, or Gately Street, St Mark's Road, or Gately Street, Bowls Road, Fitzpatrick, Commercial Roads, Cambridge, Argyle and Oxford Streets (Whites and Non-Whites). Berea, Market Square, Beach: Via Durham, Alfred Roads, Lowe Street, Chamberlain, Oakhill, Stockton, Jarvis and Chamberlain Roads, Pearce Street, Anderson, Nahoon and St George's Roads, Oxford, Fleet and Currie Streets, Esplanade, Court Crescent. Alternative route: As per normal route to Anderson Road, then via Fitzmaurice, Burnett Roads, McJannet Drive and Kearn Road (Whites and Non-Whites). Nahoon, Market Square: Via Harewood Drive, Beach, Main Transkei, Kennington, Drake and Epsom Roads, Pearce Street, Anderson, Nahoon and St George's Roads, Oxford Street. Alternative routes: (i) As normal route to St George's Road, then via Gately Street, Bowls, Fitzpatrick and Commercial Roads, Cambridge, Argyle Streets. (ii) As normal route to Pearce Street, then via Lukin Road, Oxford Street. (iii) As normal route to Epsom Road, then via Main Transkei Road, Devereux Avenue, Chamberlain, Durham and Alfred Roads, Lowe Street, then normal Berea route (Whites and Non-Whites). Abbotsford, Market Square: Via Brackley, Harburn, Allen and Main Transkei Roads, Pearce Street, Anderson, Nahoon and St George's Roads, Oxford Street. Alternative routes: (i) Via normal route to Main Transkei Road, then via Pearce Street, Lukin Road, Oxford Street. (ii) Via Devereux Avenue, Chamberlain, Durham and Alfred Roads, Lowe and Pearce Streets, Anderson, Nahoon and St George's Roads, Oxford Street, Lambart, Recreation and Commercial Roads, Cambridge, Argyle and Oxford Streets (Whites and Non-Whites). Beach, City: Via Court Crescent, Esplanade, Currie, Fleet and Oxford Streets (Whites and Non-Whites). Moore Street, City: Via Courts, Moore, Goldschmidt, Longfellow, Currie, Fleet and Oxford Streets (Whites and Non-Whites). Quigney, City: Via Burns and Caxton Streets, Fitzpatrick Road, Fleet and Oxford Streets (Whites and Non-Whites). Dawn, City: Via Rattray, National and Voortrekker Roads, Mayfair Avenue, Kingsway, Union Avenue, Oxford Street (Whites only). Alternative route: Via National Road then Main Road, Amalinda, Amalinda Drive, Connaught Avenue, Oxford Street (Whites only). Beacon Bay, City: Via Princess Drive, Bonza Bay Road, Beaconhurst, Hillcrest Drive, Henry Street, Sherwood Avenue, Batting, Main Transkei and Pearce Streets, Lukin Road, Gately Street, Allenby Road, Oxford Street (Whites only).

Subject to the following conditions:

(a) That Non-White passengers shall not be conveyed on buses on the Dawn and Beacon Bay Routes.

(b) That Non-White passengers shall be limited to 13 per single decked bus and 13 on the upper deck of double decked buses on all other routes, but subject to the further provisos detailed in (d) below.

(c) That not more than 6 Coloured and Asiatic passengers be conveyed on the Collondale, City route.

(d) That Non-White passengers shall not be conveyed on buses over all routes during the following times, but excluding Coloureds and Asiatics on the Collondale route:

Mondays to Saturdays: From suburbs to city: Between 07h30 and 08h15.

Mondays to Fridays: From suburbs to city: Between 13h30 and 14h00.

Mondays to Saturdays: From city to suburbs: Between 12h45 and 13h30.

Mondays to Fridays: From City to suburbs: Between 16h30 and 17h30.

Note.—This does not apply on Sundays and public holidays and Non-White Policemen, Non-White detectives and Non-White Nannies in charge of White children can be conveyed at all times.

(e) A maximum of 13 per bus may be conveyed only over the route between beach (Court Crescent) and the junction of Oxford Street and Kimberley Road as detailed below:
Weekdays: From beach to junction: Between 14h00 and 16h00.

From beach to Market Square: Between 16h15 and 17h15.
From beach to junction: Between 17h20 and 23h00.

From junction to beach: Between 06h00 and 12h30; between 13h30 and 16h20; and between 17h30 and 23h00.
Sundays and 4 public holidays: From beach to junction: Between 14h00 and 23h00.

From junction to beach: Between 07h00 and 22h00.

Other public holidays: From beach to junction: Between 12h00 and 23h00.

From junction to beach: Between 06h30 and 23h00.

OP188—WHITTLESEA. (2) P. Mtshualana, trading as Nosizwe Store, Whittlesea; new application. (3) One 1 699-kg truck. (4) Own goods. (5) Within that portion of a radius of 64 km of place of business at Whittlesea, which falls outside the Ciskei.

OP185—EAST LONDON. (2) S.A. Railways and Harbours, East London; replacement of vehicles. (3) One 20-ton insulated trailer and one 68-seater passenger trailer. (4) Passengers, organised parties and goods as per existing approved authority. (5) Over all existing approved routes.

OP186—EAST LONDON. (2) S.A. Railways and Harbours, East London; replacement of vehicle. (3) One 20 000-kg refrigerator semi-trailer. (4) Goods as per existing approved authority. (5) Over all existing approved routes.

OP184—EAST LONDON. (2) A. Munsamy, East London; new application. (3) One 6-seater station-wagon. (4) Non-White taxi passengers. (5) Within a radius of 25 km of Braelyn Heights, East London.

JOHANNESBURG

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X12, Johannesburg, 2000.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X12, Johannesburg, 2000.

Alle tydtafels en tarieflyste ter insae by Plaaslike Raad se kantore.

All time-tables and tariff lists for inspection at Local Board's offices.

OP668/A6795NB—BOKSBURG. (2) Stadsraad van Boksburg, Boksburg; bykomende magtiging. (3) Ses busse. (4) Blanke, Swart en Kleurling georganiseerde geselskappe vir godsdienstige byeenkomste. (5) Binne 'n radius van 400 km vanaf Boksburg.

OP670/A2957—TULISA PARK. (2) Thorntons Transportation Ltd, Tulisa Park; replacement of vehicles TJ 103-638 (OP20515) and TJ 286-199 (OP20520). (3) Two goods vehicles—TJ 107-197 and TJ 423-551. (4) Replacement of vehicles to obtain the same authority as held by vehicles to be replaced.

OP669/A17311—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) De la Reys Transport (Edms.) Bpk., Vanderbijlpark; wysiging van magtiging. (3) Vyf vragvoertuie—CBS 301T, TVB 35692, TVB 13404, TVB 15878 en TVB 5959. (4) (a) Slakwol en slakwolprodukte wat benodig word vir die dringende en bona fide herstel van masjinerie en meganiese installasies wat defek geraak het en spoedeisend herstel moet word ten behoeve van Insulation Products (Pty) Ltd. (5) (a) Vanaf hul plek van besigheid te Vereeniging direk na bouspersele binne die Republiek van Suid-Afrika. (4) (b) Goedere. (5) (b) Soos per bestaande magtiging.

OP672/A3382—JOHANNESBURG. (2) National Springs Manufacturers (Pty) Ltd, Johannesburg; replacement of vehicle TJ 286-576 (PP75048). (3) One goods vehicle—CCH 774T. (4) Replacement of vehicle to obtain the same authority as held by vehicle to be replaced.

OP533/A3414—WAKKERSTROOM. (2) W. R. Möller & Seun, Wakkerstroom; nuwe aansoek. (3) Een vragvoertuig—TAM 1420. (4) Landboumasjinerie en landbougereedskap, kunsmis, wol en mielies. (5) Binne 'n radius van 100 km vanaf die plaas Sterkstroom, distrik Wakkerstroom.

OP666/A14197—JOHANNESBURG. (2) Rogers Transport (Pty) Ltd, Johannesburg; additional authority. (3) Nine goods vehicles. (4) (a) Completely assembled units of roadmaking and excavation machinery. (5) (a) Direct to or from road-construction or excavation sites for bona fide road construction or excavation purposes and not for sale within a radius of 480 km from General Post Office, Johannesburg. (4) (b) Goods. (5) (b) As per existing authority.

OP549/A3420—JOHANNESBURG/CAPE TOWN. (2) Victor Kent (Pty) Ltd, Kempton Park; new application. (3) Two goods vehicles—CEY 13787 and CEY 1244. (4) Metal, shot and grit. (5) From Johannesburg to Cape Town.

OP653/A3451 — TRANSVAAL/ORANGE FREE STATE. (2) Steelmetals Ltd, Isando; new application. (3) Two goods vehicles—TCD 20893 and TCD 19844, belonging to Forest Engineering. (4) Machine tools and forklift units of special non-standard format. (5) Within the industrial areas of the Provinces of the Transvaal and Orange Free State.

OP660/A3457—JOHANNESBURG. (2) I. Kuper & Co. Insurance Brokers (Pty) Ltd, Johannesburg; new application. (3) Two buses. (4) White employees in the employ of I. Kuper & Co. Insurance Brokers (Pty) Ltd (free of charge) and their personal effects. (5) Within the municipal area of Johannesburg.

OP656/A3454—JOHANNESBURG. (2) Protack (Pty) Ltd, trading as Akron Rubber, Booysens; new application. (3) One goods vehicle—BZF 532T. (4) (a) Goods, the property of customers for repair (old pro forma). (5) (a) Within a radius of 150 km of holder's place of business. (4) (b) Tools of trade (old pro forma). (5) (b) Within a radius of 150 km of holder's place of business at Johannesburg. (4) (c) Own spare parts (old pro forma). (5) (c) Within a radius of 150 km of holder's place of business at Johannesburg. (4) (d) Employees (old pro forma). (5) (d) Within a radius of 150 km of holder's place of business at Johannesburg.

OP650/A16529—KEMPTON PARK. (2) Fisons Industries (Pty) Ltd, Kempton Park; replacement of vehicles TCD 21751 (OP14711) and TCD 30361 (OP14709). (3) Two goods vehicles—BBY 715T and BCY 096T. (4) Replacement of vehicle to obtain the same authority as held by vehicle to be replaced.

OP665/A3458—ROODEPOORT. (2) J. J. Coetzee, Randburg; new application. (3) Six goods vehicles. (4) Scaffolding, building plant and tools of trade excluding building material on behalf of Reef Scaffolding. (5) From place of business of Reef Scaffolding, Roodepoort to points within a radius of 500 km of that place of business and return.

OP657/A3456—BETHAL. (2) B. Goldstein, trading as S & B Transport, Bethal; nuwe aansoek. (3) Twee vragvoertuie. (4) Mielie-meelprodukte ten behoeve van Epol (Pty) Ltd. (5) Vanaf Bethal direk na Oshoekgrenspos onderweg na Matsapa.

OP655/A3453—ROODEPOORT. (2) R. M. Pedder, trading as Pedder's Transport, Roodepoort; new application. (3) Three goods vehicles. (4) Water pumping plant on behalf of Pipelok (Pty) Ltd. (5) From Pipelok (Pty) Ltd's place of business at Germiston, direct to farms and construction sites situated within a radius of 240 km of Post Office, Roodepoort.

OP671/A1442—HEIDELBERG. (2) A. Ndhlovu, trading as Ndhlovu's Bantu Bus Service, Heidelberg; amendment of tariffs. (3) Seventeen buses. (4) Black, asiatic and Coloured persons over existing routes.

OP647/A3452 — Rosebank. (2) Edenvale Busdiens (Edms.) Bpk., Rosebank; new application. (3) Sixteen buses. (4) White persons and their personal effects. (5) As per Annexures.

DUNVEGAN-JOHANNESBURG VIA BEDFORDVIEW

Route:

Forward: Linksfield Road, Milford Avenue, Minerva Avenue, Edward Drive, Glendower Avenue, Hilda Street, Dunvegan Avenue, over Expressway, Riley Road, Van Buuren Road, Kloof Road, Van der Linde Road, Nicol Road, Bradbury Road, Leicester Road, Queen Street, Langermann Drive, Kitchener Avenue, Bezuidenhout Street, Commissioner Street, Von Wielligh Street, Pritchard Street, Kruis Street Terminus.

Return: Kruis Street, Market Street, then as per forward route in reverse.

Time-table.—As and when required.

EDENVALE-MALVERN

Route:

Forward: Terrace Road, Van Riebeeck Avenue, Horwood Street, First Avenue, over Expressway, Riley Road, Van Buuron Road, Geldenhuis Road, Mullins Road, Pandora Road, Heriot Street.

Return: As per forward route in reverse.

Time-table: As and when required.

EDENVALE-JOHANNESBURG VIA FIRST AVENUE

Route:

Forward: From Terrace Road and Van Riebeeck Avenue, Second Street, First Avenue, Edenvale Road, Dunvegan Avenue, Frances Street, Glendower Avenue, Linksfield Road, via Eastern By-Pass to freeway, Cumberland Road, Kitchener Avenue, Bezuidenhout Street, Commissioner Street, Von Wielligh Street, Pritchard Street, Kruis Street Terminus.

Return: Kruis Street, Market Street, Bezuidenhout Street, then as per forward to the freeway then, Eastern By-Pass, Linksfield Road, Glendower Avenue, Frances Street, Dunvegan Avenue, Edenvale Road, First Avenue, Second Street, Van Riebeeck Avenue, Terminus.

Time-table: As and when required.

EDENVALE-JOHANNESBURG VIA ILLIONDALE

Route:

Forward: From Terrace and Fountain Roads, Terrace Road, Main Road, Aitken Road, Karen Road, Forsythe Road, Laurie Road, Betchuana Road, Erasmus Road, Palliser Road, Central Avenue, Main Road, Edendale Road, Hendrik Potgieter Street, Van Riebeeck Avenue, freeway to Johannesburg, Cumberland Road, Kitchener Avenue, Bezuidenhout Street, Commissioner Street, Von Wielligh Street, Pritchard Street, Kruis Street, Terminus.

Return: Kruis Street, Market Street, then as per forward route in reverse.

Time-table: As and when required.

EDENVALE-JOHANNESBURG VIA VAN RIEBEECK AVENUE

Route:

Forward: From Terrace and Van Riebeeck Avenue, Van Riebeeck Avenue, freeway to Johannesburg, Cumberland Road, Kitchener Avenue, Bezuidenhout Street, Commissioner Street, Van Wielligh Street, Pritchard Street, Kruis Street Terminus.

Return: Kruis Street, Market Street, then as per forward route in reverse.

Time-table: As and when required.

EDENVALE-JOHANNESBURG

Route:

Forward: From terminus at the corner of Terrace and Fountain Roads via Terrace Road, Main Road, Edendale Road, Palliser Road, Homestead Avenue, High Road, Duke Road, St Andrews Road, St John's Road, Van Riebeeck Avenue, freeway to Johannesburg, Cumberland Road, Kitchener Avenue, Bezuidenhout Street, Commissioner Street, Von Wielligh Street, Pritchard Street, Kruis Street Terminus.

Return: Kruis Street, Market Street, then as per forward route in reverse.

OP651/A3450—WESTONARIA. (2) Waterpan Garage (Edms.) Bpk., handeldrywende as Hartmans Busdiens; nuwe aansoek. (3) Vyf busse. (4) Blanke werknemers en hul persoonlike bagasie. (5) Roete 1: Heenreis: Vanaf busafplek, Parkstraat 42, te Randfontein oor Sesde Straat, Vanriebeekstraat, Tambotiestraat (stop hoek van Tambotie en Jakaranda), Malanstraat (stop hoek van Smuts en Malan), Mimosa (stop by hoek van Malan en Mimosa), Kennethweg (stop hoek van Kenneth en Mimosa), Kenneth 9 (stop hoek van Falcon en Kenneth) (stop Beatrice en Kenneth), Tiende Straat (stop Tiende Straat en Johnstone), Main Reefweg (stop Main Reefweg (stop Main Reefweg en Duncanlaan), Nuiwinkels, Main Reefweg (stop Betsie Verwoerdschool), stop hoek van Main Reef en Vanrensburg (Westergloor), stilhouplek vierrigtingstopstrate (kruising Randfontein-Vereeniging en Johannesburg-Potchefstroompad) met Johannesburgpad na Western Areas Gold Mining Co. Noordskag te Waterpan. Terugreis: Die roete omgekeerd.

Roete 2: Heenreis: Vanaf Waterpangarage oor Vereeniginghoofpad by vierrigtingstop met Randfontein-Vereeniginghoofpad, Fochvillepad na Hillshaven, Beverley Drive (Hillshaven), draai om by kruising Uraan en Beverley Drive, stop Beverley Drive en Berg-en-dal, stop hoek van Beverley Drive en Mildred, stop hoek van Beverley en George, Fochvillepadaansluiting, Vereeniging/Randfonteinhoofweg tot by aansluiting na Westonaria, Bothastraat (Westonaria) (stop hoek van Botha en Vanderstelstraat), President Kruger, Vanriebeekstraat (stop hoek van Vanriebeek en Haarlem), Marble (stop hoek van Botha en Marble), Hofmeyerstraat, Edwardstraat (stop by sirkel), stop Edward en Forbes, stop Edwards en

Samson, stop Edwards en Webb, Randfontein/Vereeniginghoofweg, stop by vierrigtingstopstraat (kruising Randfontein/Vereeniging en Johannesburg-Potchefstroompad) dan met Vereeniginghoofpad tot by afdraai na suidskag.

OP661/A3304—RANDFONTEIN. (2) P. M. Bekker, Randfontein; replacement of vehicle TDK 12756 (PP69823). (3) One goods vehicle. (4) Replacement of vehicle to obtain the same authority as held by vehicle to be replaced.

OP664/A14041—BOKSBURG NORTH. (2) Terblans Cartage Boksburg (Pty) Ltd, Boksburg North; replacement of vehicle TB 11176 (OP16268). (3) One goods vehicle—CJ 5801T. (4) Replacement of vehicle to obtain the same authority as held by vehicle to be replaced.

OP662/A3459—WADEVILLE. (2) S. D. Mansfield, trading as S.D.M. Transport Services, Wadeville; transfer of Permit PP70026 from G. F. Engelbrecht A18070. (3) One goods vehicle. (4) Transfer of Permit PP70026 from G. F. Engelbrecht to S. D. Mansfield, trading as S.D.M. Transport Services to obtain the same authority as held by transferor.

OP663/A3459—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) S. D. Mansfield, trading as S.D.M. Transport Services, Wadeville; new application. (3) One goods vehicle to be purchased. (4) (a) Benches, cabinets, couches, clothesdriers, chests, divans, deepfreezers, electric clothesdriers, filing cabinets, hall stands, household kiosks, household stands, linen cupboards, medicine chests, pouffes, refrigerators, record players, sideboards, stationery cabinets, stoep benches, stoves, tables, washing machines, wash stands as well as the following items where they form part of the items enumerated above and are intended for use in a specific residence and were originally sold with such items and are conveyed simultaneously, curtains, soft furnishings, upholstering, carpets, floorboards, subject to the condition that no packed ships cargo may be conveyed. (5) (a) Within the Republic of South Africa. (4) (b) Knitting machines, toasters, vacuum cleaners, electric kettles, electric switchgear, heaters, fans, glassware, porcelainware, radios, tape recorders, safes, sewing machines. (5) (b) Within a radius of 480 km of Post Office, Boksburg North. (4) (c) Goods. (5) (c) As per Annexure attached.

ANNEXURE A1

ISSUED IN CONJUNCTION WITH PUBLIC PERMIT PP70026

(a) Rough unsawn timber, fertilizer from points within the Magisterial Districts of Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randburg, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging and Westonaria (hereinafter referred to as the Reef cartage area) to points within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging.

(b) Completely assembled units of road making and excavation machinery direct to or from road construction or excavation sites for bona fide road construction or excavation purposes and not for sale. Within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging.

(c) Complete electric plant (for direct installation) comprised of metal clad distribution switchgear or fitted kiosks (not for domestic use), only incorporating all or any of the following appropriate components:

Oil and compound filled switches, air insulated switches, isolators, circuit breakers, fitted (i.e. built-in) transformers, rectifiers, starters, fitted instrument panels and not more than a mass of 227 kg (inclusive) per any one trip of resinous or bitumastic compound and not more than 45 kg (in mass) (inclusive) per any one trip of buss-bars, insulating materials and short lengths of cable being conveyed at the same time and required for the installation of the articles mentioned in this paragraph (but does not include materials of any type for field extension work). From points within the Reef cartage area to points situated within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging.

(d) Transformers each of not less than 907 kg in mass. From points within the Reef cartage area to points within a radius of 240 km of Post Office, Vereeniging.

(e) Oilfilled transformers each with a mass of not less than 907 kg and manufactured in the Republic of South Africa for direct installation at the destination. From points within the Reef cartage area to points situated within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging.

(f) Metal clad distribution switchgear and transformers for repair. From points within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging, to place of repair within the Reef cartage area and the return of such items after repair to original points of despatch.

(g) Abnormal loads that cannot be accommodated on rail trucks by virtue of mass or size subject to the proviso (1) that the SAR Administration in each instance regards such loads as being too abnormal when tendered for conveyance by rail and (2) that the operator in each instance hands a certificate from the consignor of the goods to his driver, reflecting the following particulars in the form set out hereunder:

(i) Name of haulier; (ii) address of haulier; (iii) Dimensions and mass of abnormal load; (iv) name of SAR Administration official to whom the matter was referred by the consignor when tendering it for conveyance by rail; (v) date on which it was tendered by the consignor for conveyance by rail. From points situated within the Reef cartage area to points situated within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging, and return.

(h) Spare parts being required for the immediate bona fide repair of machinery or mechanical installations which have become defective and have to be urgently repaired (excluding delivery to any purchaser for replenishing stocks). From points situated within the Reef cartage area to points situated within the Republic of South Africa.

(i) Asbestos guttering, cement guttering, asbestos sheets, window glass fittings, shop windows, wooden windows, wooden

door frames, wooden beadings, wooden lattice work, picture frame mouldings, asbestos board, wood fibre board, cornices, guttering and down-pipes (direct to building sites for building purposes and not for replenishing stocks). From points situated within the Reef cartage area direct to building sites situated within a radius of 240 km of Post Office, Vereeniging.

(j) Water pumping plant, wind chargers, electrical and gas lighting plant. From points within the Reef cartage area to points of installation within a radius of 240 km of Post Office, Vereeniging.

(k) Only the complete constructed sections of a wall, floor, ceiling, roof or framework of a prefabricated building when purpose made as an integral part of a wall, floor, ceiling, roof or framework of such a prefabricated building together with the tools of trade and any material required for the erection or assembly of the components. From points within the Reef cartage area direct to erection sites situated within a radius of 240 km of Post Office, Vereeniging.

(l) Scaffolding solely on behalf of OFS Steel Erectors (Pty) Ltd, Vereeniging, for use only by OFS Steel Erectors (Pty) Ltd and not to be sold or offered for sale from their place of business at Vereeniging to points within a radius of 480 km of Post Office, Vereeniging.

Amptelike Publikasies Uitgegee Gedurende Augustus 1979

BLOUBOEKE

Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Administrasieraad, Diamantveldgebied, vir die boekjaar 1977-78. (R.P. 50/1979.) Prys R1,40, buitelandse R1,75, posvry.

Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Administrasieraad, Noord-Transvaalgebied, vir die boekjaar 1977-78. (R.P. 58/1979.) Prys R1,50, buitelandse R1,85, posvry.

Aanvullende Verslag van die Kommissie van Ondersoek na die Beweerde Onreëlmatighede in die Voormalige Departement van Inligting. (R.P. 63/1979.) Prys R3,80, buitelandse R4,75, posvry.

STATISTIEKE

Verslag 21-03-10—Onderwys Kleurlinge en Asiërs, 1976. Prys R8,75, buitelandse R10,95, posvry.

Verslag 23-05-01—Sensus van Reklamepraktisyns en Verwante Dienste en Bemarkingsnavorsingspraktyke, 1977. Prys R2,40, buitelandse R3,05, posvry.

DIVERSE

Diplomatiese Lys, Julie 1979. Prys R2,93, buitelandse R3,70, posvry.

Gebinde Dele van die *Staatskoerant*, Februarie 1979. Prys R12, buitelandse R15, posvry.

Gebinde Dele van die *Staatskoerant*, Maart 1979. Prys R12, buitelandse R15, posvry.

Seismologiese Reeks 8: Katalogus van Aardbeweings in Suider-Afrika en Omliggende Oseane vir 1976. Prys R1,55, buitelandse R1,90, posvry.

Seismologiese Reeks 9: Seismic History of Southern Africa. Prys R2,80, buitelandse R3,50, posvry.

KAARTE

Prys R1, buitelandse R1,25, posvry

1:50 000 SA Topografiese Reeks

- 2627CB—Klipdrif. Derde Uitgawe (M).
- 2828DD—Mont-Aux-Sources. (Herdruk.) Eerste Uitgawe.
- 2830CB—Pomeroy. (Herdruk.) Eerste Uitgawe.
- 2831CC—Mbongolwane. Tweede Uitgawe (M).
- 2930AB—Mount Alida. Tweede Uitgawe (M).

1:50 000 SWA Topografiese Reeks

- 1915BC—Vierling. Eerste Uitgawe (M).
- 1915CA—Dankbaar. Eerste Uitgawe (M).
- 1915CB—Aurib. Eerste Uitgawe (M).
- 1915DA—Onduri. Eerste Uitgawe (M).

Official Publications Issued During August 1979

BLUE BOOKS

Report of the Auditor-General on the Accounts of the Diamond Field Area Administration Board for the financial year 1977-78. (R.P. 50/1979.) Price R1,40, abroad R1,75, post free.

Report of the Auditor-General on the Accounts of the Northern Transvaal Area Administration Board for the financial year 1977-78. (R.P. 58/1979.) Price R1,50, abroad R1,85, post free.

Supplementary Report of the Commission of Inquiry into Alleged Irregularities in the Former Department of Information. (R.P. 63/1979.) Price R3,80, abroad R4,75, post free.

STATISTICS

Report 21-03-10—Education Coloureds and Asians, 1976. Price R8,75, abroad R10,95, post free.

Report 23-05-01—Census of Advertising Practitioners and Allied Services and Marketing Research Practices, 1977. Price R2,40, abroad R3,05, post free.

MISCELLANEOUS

Diplomatic List, July 1979. Price R2,93, abroad R3,70, post free.

Bound Volumes *Government Gazette*, February 1979. Price R12, abroad R15, post free.

Bound Volumes *Government Gazette*, March 1979. Price R12, abroad R15, post free.

Seismologic Series 8: Catalogue of Earthquakes in Southern Africa and Surrounding Oceans for 1976. Price R1,55, abroad R1,90, post free.

Seismologic Series 9: Seismic History of Southern Africa. Price R2,80, abroad R3,50, post free.

MAPS

Price R1, abroad R1,25, post free

1:50 000 SA Topographical Series

- 2627CB—Klipdrif. Third Edition (M).
- 2828DD—Mont-Aux-Sources. First Edition. (Reprint.)
- 2830CB—Pomeroy. First Edition. (Reprint.)
- 2831CC—Mbongolwane. Second Edition (M).
- 2930AB—Mount Alida. Second Edition (M).

1:50 000 SWA Topographical Series

- 1915BC—Vierling. First Edition (M).
- 1915CA—Dankbaar. First Edition (M).
- 1915CB—Aurib. First Edition (M).
- 1915DA—Onduri. First Edition (M).

1915DB—Sorise. Eerste Uitgawe (M).
 1915DD—Mahlzeit. Eerste Uitgawe (M).
 1916AD—Gobaub. Eerste Uitgawe (M).
 1916BC—Renex. Eerste Uitgawe (M).
 1916CB—Alexander. Eerste Uitgawe (M).
 1916DC—Ryneveld. Eerste Uitgawe (M).

1:250 000 SA Topo-kadastrale Reeks

3124—Middelburg. Tweede Uitgawe (M). Landdrosdistrikte, Februarie 1979.

1:500 000 SA Topografiese Reeks

SE27/30—Barberton. Derde Uitgawe.

SE29/15—Alexander Bay. (Herdruk.) Eerste Uitgawe.

*Pryse van alle publikasies binnelands is onderhewig
 aan 4 persent verkoopbelasting*

VERKRYGBAAR VANAF DIE STAATSDRUKKER,
 PRETORIA EN KAAPSTAD

1915DB—Sorise. First Edition (M).
 1915DD—Mahlzeit. First Edition (M).
 1916AD—Gobaub. First Edition (M).
 1916BC—Renex. First Edition (M).
 1916CB—Alexander. First Edition (M).
 1916DC—Ryneveld. First Edition (M).

1:250 000 SA Topo Cadastral Series

3124—Middelburg. Second Edition (M). Magisterial District, February 1979.

1:500 000 SA Topographical Series

SE27/30—Barberton. Third Edition.

SE29/15—Alexander Bay. (Reprint.) First Edition.

*Prices of all publications inland are subject
 to 4 per cent sales tax*

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER,
 PRETORIA AND CAPE TOWN

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstye vir Wetlike Kennisgewings en Goewermmentkennisgewings

1979

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:

4 Oktober, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag, 12 Oktober.

13 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag, 21 Desember.

18 Desember, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag, 28 Desember.

27 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag, 4 Januarie, 1980.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing Times for Legal Notices and Government Notices

1979

The closing time is 15h00 sharp on the following days:

4 October, Thursday, for the issue of Friday, 12 October.

13 December, Thursday, for the issue of Friday, 21 December.

18 December, Tuesday, for the issue of Friday, 28 December.

27 December, Thursday, for the issue of Friday, 4 January 1980.

Late notices will be published in the subsequent issue.

THE ONDERSTEPSPOORT JOURNAL OF VETERINARY RESEARCH

Die "Onderstepoort Journal of Veterinary Research" word deur die Staatsdrukker, Pretoria, gedruk en is verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Departement van Landbou-egniese Dienste, Privaatsak X144, Pretoria, 0001, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die "Reports of the Government Veterinary Bacteriologist of the Transvaal" wat terugdateer tot 1903 en waarvan 18 verskyn het tot 1932. Dit is gevolg deur 40 volumes van die "Onderstepoort Journal". Tans bestaan elke volume uit vier nommers wat teen R2 binnelands en R2,50 buitelands per nommer van bogenoemde adres verkrygbaar is.

Direkteure van laboratoriums ens. wat begerig is om publikasies om te ruil moet in verbinding tree met die Direkteur, Navorsings-instituut vir Veeartsenykunde, Pk. Onderstepoort, 0110, Republiek van Suid-Afrika.

Verkoopbelasting moet by binnelandse bestellings ingesluit word.

THE ONDERSTEPSPOORT JOURNAL OF VETERINARY RESEARCH

The Onderstepoort Journal of Veterinary Research is printed by the Government Printer, Pretoria, and is obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Department of Agricultural Technical Services, Private Bag X144, Pretoria, 0001, to whom all communications should be addressed.

This publication is a continuation of the Reports of the Government Veterinary Bacteriologist of the Transvaal which date back to 1903 and of which 18 have appeared up to 1932. These were followed by 40 volumes of the Onderstepoort Journal. At present each volume comprises four numbers which are obtainable at R2, other countries R2,50 per number from the above address.

Directors of laboratories etc. desiring to exchange publications are invited to communicate with the Director, Veterinary Research Institute, P.O. Onderstepoort, 0110, Republic of South Africa.

Sales tax must accompany inland orders.

STAATSKOERANT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Intekengeld: Plaaslik—R20 per jaar + 80c
verkoopbelasting

Oorsee—R25 per jaar

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS

Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings

1. Die *Staatskoerant* word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die *Staatskoerant* op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* bepaal.

2. (1) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*.

(2) Wysigings van of veranderings in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is voor 12h00 op Dinsdae.

(3) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangeneem word nie.

(4) In geval van kansellasië sal die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewing oorweeg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paragraaf 1 hierbo aangedui, ontvang is.

Goedkeuring van kennisgewings

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

(1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as die deur die adverteerder bepaal;

(2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerder aangedui is;

(3) enige redigering, hersiening, weglating, tipografiese foute of foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan.

Aanspreeklikheid van adverteerder

5. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

Kopie

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

(2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eiename en familienaam moet duidelik leesbaar wees en familienaam moet onderstreep of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

Betaling van koste

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerder bereken word in ooreenstemming met—

(a) die lys van vaste tariewe; of

(b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

GOVERNMENT GAZETTE OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Subscription rates: Local—R20 per annum + 80c
sales tax

Overseas—R25 per annum

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

Closing times for the acceptance of notices

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time for the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(2) Amendments or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received before 12h00 on Tuesdays.

(3) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

(4) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

Approval of notices

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

The Government Printer indemnified against liability

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

(1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;

(2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

(3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

Liability of advertiser

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

Copy

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

(1) The kind of notice;

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

Payment of cost

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncanceled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

(a) the list of fixed tariff rates; or

(b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukkery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseëls wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerdere kennisgewings verteenwoordig, moet op die kopie geplak word.

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerder word nie terugbetaal nie tensy die adverteerder voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerder verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkelde tabelwerk bevat.

Bewys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 20c plus 1c verkoopbelasting in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls (bv. een 10c, een 5c, twee 3c), per eksemplaar van Die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

LYS VAN VASTE TARIIEWE

<i>Gestandaardiseerde kennisgewings</i>	<i>Tarief per plasing</i>
	R
Aktes: Verlore dokumente	6,00
Besigheidskennisgewings	5,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J. 297, J 295, J 193 en J 187.....	2,00
Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding.....	2,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9.....	4,00
<i>L.W.—Vorms 2 en 6—bykomstige verklarings volgens woordetal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief.</i>	
Naamsverandering (vier plasinge).....	25,00
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder).....	2,00
Onopgeëiste geld—slegs in die buitengewone <i>Staatskoerant</i> , sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag").....	0,80
Slagterskennisgewings.....	5,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per taal.....	4,00
Verlore lewensversekeringspolis.....	2,00
<i>Nie-gestandaardiseerde kennisgewings</i>	
Dranklisensie-kennisgewings (in buitengewone <i>Staatskoerante</i> , t.w. Junie/Tvl., November/Kaap, Januarie/O.V.S., April/Natal), per tweetalige aansoek.....	7,00
Geregtelike en ander openbare verkope:	
Geregtelike verkope.....	18,00
Openbare veilinge, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde.....	6,00
76 tot 250 woorde.....	15,00
251 tot 350 woorde.....	23,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika.....	11,00
Likwidaateurs en ander aangesteltes se kennisgewings..	7,00
<i>Maatskappykennisgewings:</i>	
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidasies, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende.....	11,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit.....	25,00
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies.....	37,00

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy, should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notices will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from The Government Printer at 20c per copy plus 1c sales tax, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps (e.g. one 10c, one 5c, two 3c). The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

LIST OF FIXED TARIFF RATES

<i>Standardised notices</i>	<i>Rate per insertion</i>
	R
Administration of Estates Acts notices: Forms J. 297, J. 295, J 193 and J 187.....	2,00
Business notices.....	5,00
Butchers' notices.....	5,00
Change of name (four insertions).....	25,00
Deeds: Lost documents.....	6,00
Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9.....	4,00
<i>N.B.—Forms 2 and 6—additional statements according to word count table, added to the basic tariff.</i>	
Lost life insurance policies.....	2,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser).....	2,00
Slum Clearance Court notices, per language.....	4,00
Third party insurance claims for compensation.....	2,50
Unclaimed moneys—only in the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 15 January (per entry of "name, address and amount").....	0,80
<i>Non-standardised notices</i>	
<i>Company notices:</i>	
Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends.....	11,00
Declaration of dividend with profit statements, including notes.....	25,00
Long notices: Transfers, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations.....	37,00
Liquidator's and other appointees' notices.....	7,00
Liquor Licence notices (in extraordinary <i>Gazettes</i> , viz. June/Tvl, November/Cape, January/O.F.S., April/Natal), per bilingual application.....	7,00
<i>Orders of the Court:</i>	
Provisional and final liquidations or sequestrations..	14,00
Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise.....	37,00
Judicial managements, <i>curator bonis</i> and similar and extensive rules nisi.....	37,00
Extension of return date.....	4,00
Supersessions and discharge of petitions (J 158)....	4,00

<i>Nie-gestandaardiseerde kennisgewings</i>	<i>Tarief per plasing</i> R	<i>Non-standardised notices</i>	<i>Rate per insertion</i> R
Orders van die Hof:		Sales in execution and other public sales:	
Voorlopige en finale likwidaties of sekwestrasies...	14,00	Sales in execution.....	18,00
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking.....	37,00	Public auctions, sales and tenders:	
Geregtelike besture, <i>kurator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevele nisi.....	37,00	Up to 75 words.....	6,00
Verlenging van keurdatum.....	4,00	76 to 250 words.....	15,00
Tersydestellings en afwysings van petisies (J 158)...	4,00	251 to 350 words.....	23,00
		Trade marks in South West Africa.....	11,00

WOORDETAL-TABEL

Vir algemene kennisgewings wat nie onder bovermelde opskrifte met vaste tariewe ressorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. Kennisgewings met meer as 1 600 woorde, of waar twyfel bestaan, moet vooraf ingestuur word soos in die Voorwaardes, par. 10 (2), voorgeskryf:

WORD COUNT TABLE

For general notices which do not belong under above-mentioned headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. Notices with more than 1 600 words, or where doubt exists, must be sent in before publication as prescribed in par. 10 (2) of the Conditions:

Aantal woorde in kopie Number of words in copy	Een plasing One insertion	Twee plasinge Two insertions	Drie plasinge Three insertions	Vier plasinge Four insertions
	R	R	R	R
1-100.....	7,00	11,00	15,00	19,00
101-150.....	10,50	16,00	22,00	28,00
151-200.....	14,00	21,00	29,00	37,00
201-250.....	17,50	26,00	36,00	46,00
251-300.....	21,00	31,00	43,00	55,00
301-350.....	24,50	36,00	50,00	64,00
351-400.....	28,00	41,00	57,00	73,00
401-450.....	31,50	46,00	64,00	82,00
451-500.....	35,00	51,00	71,00	91,00
501-550.....	38,50	56,00	78,00	100,00
551-600.....	42,00	61,00	85,00	109,00
601-650.....	45,50	66,00	92,00	118,00
651-700.....	49,00	71,00	99,00	127,00
701-750.....	52,50	76,00	106,00	136,00
751-800.....	56,00	81,00	113,00	145,00
801-850.....	59,50	86,00	120,00	154,00
851-900.....	63,00	91,00	127,00	163,00
901-950.....	66,50	96,00	134,00	172,00
951-1 000.....	70,00	101,00	141,00	181,00
1 001-1 300.....	90,00	138,00	186,00	234,00
1 301-1 600.....	108,00	164,00	220,00	276,00

AGROANIMALIA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Dierproduksie en -tegnologie, Diererversorging en -ekologie, Fisiologie, Genetika en Teelt, Suiwelkunde en Voeding. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienselike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen R1,50 per eksemplaar of R6 per jaar, posvry (Buitelands R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

Verkoopbelasting moet by alle binnelandse bestellings ingesluit word.

AGROANIMALIA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Animal Production and Technology, Livestock Management and Ecology, Physiology, Genetics and Breeding, Dairy Science and Nutrition. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,50 per copy or R6 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

Sales tax must accompany all inland orders.

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS • BUSINESS NOTICES**VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERING VAN VENNOOTSAP, NAAM, ADRES, ENS.**

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, vennootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorneme (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van vennootskap, verhuising of adres verandering, naamverandering, kansellasië van verkoop, ens.); voorwaardes, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of vennoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien ander as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerder en/of agent, adres en datum.

ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of businesses and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

TRANSVAAL

BELFAST.—(2) Cornelius Johannes van Dyk. (3) Martiana Kafee, Wonderfontein, distrik Belfast. (4) Verkoop. (5) Andries Petrus van Dyk. (6)—. (7) Brandmuller & Els, Posbus 59, Middelburg, 1050, 6/9/79.

BENONI.—(2) Ivona May Bezuidenhout and Anthony Search. (3) Chez Anthony, Shop C1, Cranbourne Centre, Cranbourne Avenue, Benoni. (4) Sale. (5) Mary Leishman. (6)—. (7) Lovell, Miller & Dryer, Elgin House, 36 Princes Avenue, Benoni, 4/9/79.

BENONI.—(2) Jose dos Reis and Roy Manuel Marques. (3) Park Butchery, 140 Elston Avenue, Benoni. (4) Sale. (5) Johan du Plessis. (6)—. (7) Lovell, Miller & Dreyer, Third Floor, Elgin House, 36 Princes Avenue, P.O. Box 175, Benoni, 1500, 28/8/79.

CARLETONVILLE.—(2) Carletonville Radio and Furniture Centre (Pty) Ltd. (3) General dealer, Carletonville Radio and Furniture Centre (Pty) Ltd, Erf 1301, Flint Street, Carletonville, District of Oberholzer. (4) Sale. (5) Beares Ltd. (6)—. (7) Schoeman, Kellerman & Kotze, 101-109 Van Riebeeck Buildings, Melck Street, P.O. Box 419, Welkom, O.F.S., 5/9/79.

ERMELO.—(2) Carel Theodorus Visagie. (3) Moderne Skoen Reparasies, Declercqstraat, Ermelo. (4) Verkoop, 1/12/79. (5) Susara Susanna de Wet en Willem Fourie. (6)—. (7)—.

GERMISTON.—(2) Slavko Nedeljkovic and Milosav Mutavdzic. (3) M.S.M. General Engineering, 53 Leo Street, Germiston Extension 4. (4) Dissolution of partnership, 20/8/79. (5) Slavko Nedeljkovic. (6)—. (7) Max Levine, Attorney for the Parties, 206/210 United Buildings, 177 President Street, Germiston.

HAMMANSKRAAL.—(2) Alpheus Motswege. (3) Algemene handelaar en restaurant, Gadifela Supermarket and Restaurant, plaas Kromkuil Trust, Hammanskraal. (4) Verkoop. (5) Tidelmo Tlilotsane Tennyson Mosaka. (6)—. (7) Meintjes en Petzer, Eerste Verdieping, Sentrakorgebou 105, Pretoriusstraat, Pretoria, 30/8/79.

JOHANNESBURG.—(2) Sandra Margaret Louise Hansen. (3) The Bayobab Killarney Mall, Killarney, Johannesburg. (4) Sale. (5) Precious Gem Products (Pty) Ltd. (6)—. (7) Nolte Wiid & Steyn, P.O. Box 83, Vereeniging.

JOHANNESBURG.—(2) David Bloom. (3) Total House Pharmacy, corner of Rissik and Smit Streets, Braamfontein, Johannesburg. (4) Dissolution of Partnership. (5) Campus Pharmacy (Pty) Ltd. (6)—. (7) Ernest Beder & Friedland, P.O. Box 9689, Johannesburg, 2000, 4/9/79.

JOHANNESBURG.—(2) Horst Hansen and Franz Kraft. (3) Bayern Stube Restaurant, Shop 17, High Point, Kotze Street, Hillbrow, Johannesburg. (4) Sale. (5) Mrs Monica Grace Copko. (6)—. (7) Magnum Business Brokers, P.O. Box 32349, Braamfontein, 2017, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Alan Jacobson, Colin Mansour and Jacob Mansour, in co-partnership. (3) Atomic U.S.A. Menswear. (4) Sale. (5) Colin Mansour in his personal capacity. (6) 578 Jules Street, Malvern, Johannesburg. (7) Alan Buskin, Attorney for the Purchaser, 15th Floor, Diamond Corner, Eloff Street, P.O. Box 2541, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Cornelius Andries Jacobus Nel. (3) Vickie's Aquarium, Mainweg 111, Newlands, Johannesburg. (4) Verkoop. (5) Johan Ferdinand Nel. (6)—. (7) Venter & Kie., Prokureurs vir Partye, Proteasentrum, hoek van High-en Fortunastraat, Mayfair-Wes, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Barend Johannes Saayman and Wessel Jurie Nothling. (3) On The Spot Cleaners, 10 Triad Buildings, corner of Bree and Sauer Streets, Johannesburg. (4) Sale. (5) Manuel Ferreira Rodrigues and Francisco Rafael Rodrigues dos Santos. (6)—. (7) L. J. Marx, P.O. Box 862, Roodepoort, 7/9/79.

JOHANNESBURG.—(2) Peter Antoniou. (3) Peter Antoniou & Company, 527 Maritime House, 26 Loveday Street, Johannesburg. (4) Sale and transfer. (5) Bertram Woolf and Andrea Ravid, or a company to be nominated by them. (6)—. (7) Edward Nathan & Friedland Inc., 23rd Floor, Sanlamsentrum, 206/214 Jeppe Street, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Bowl-Op S.A. (Pty) Ltd. (3) Northcliff Bowl, Northpark Plaza, Northcliff, Johannesburg. (4) Sale. (5) Edencliff (Pty) Ltd. (6)—. (7) Bell Dewar & Hall, P.O. Box 61680, Marshalltown.

JOHANNESBURG.—(2) Gideon Jacobus Jordaan. (3) Booysens Fisheries, Shop 6, Booysens Place, Booysens Road, Booysens, Johannesburg. (4) Sale. (5) Cedric John Lurie. (6)—. (7) Kessel, Price & Company, Third Floor, London House, 21 Loveday Street, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Christopher John Needs. (3) Dataprobe Systems and Software, Suite 1, The Mall, Main Pretoria Road, Halfway House, Johannesburg. (4) Dissolution of partnership. (5) Géza Zsolt Fagyás. (6)—. (7) Dataprobe Systems and Software, P.O. Box 296, Halfway House, 1685.

JOHANNESBURG.—(2) Louis Santana. (3) Tip Top Take-Away Foods, 22b Plein Street, Johannesburg. (4) Alienation. (5) Pong Shang Sam. (6)—. (7) Alec Oshry & Cohen, P.O. Box 6966, Johannesburg, 2000.

JOHANNESBURG.—(2)—. (3) The Dog Parlour, 357 Jan Smuts Avenue, Craighall Park, Johannesburg. (4) Sale and transfer. (5) Audrey Millard and Edith Joan Richter. (6)—. (7) Bowens, Seventh Floor, Hunts Corner, 45 Eloff Street, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Lynnette Francine Meltz. (3) Potato King, Samkay House, corner of Marshall and Troye Streets, Johannesburg. (4) Sale. (5) Willem Hendrik Venter. (6)—. (7) Goldman Judin & Werner, Second Floor, Lippert House, 104 Pritchard Street, Johannesburg, 5/9/79.

MIDDELBURG.—(2) Magdalena Breedt. (3) Middelburg Verwe en Hardware. (4) Verkoop. (5) Theunis Gerhardus Nicolas Uys. (6)—. (7) Brandmuller & Els, Posbus 59, Middelburg, 1050, 6/9/79.

NIGEL.—(2) Giacomo D'Arrigo. (3) Elco Engineering, Stand 74, Fred Wagenaar Street, Vorsterskroon, Nigel. (4) Dissolution of Partnership. (5) Alberto Rizzo and a partner *en commandite*. (6)—. (7) Hammerschlag-Gishen Incorporated, Africa House, corner of Third Street and Fourth Avenue, P.O. Box 184, Springs, 27/8/79.

PHALABORWA.—(2) Johannes Petrus Roodt en Willem Christiaan Johannes Roodt. (3) Algemene handelaar/general dealer, Hardware Centre, Wilgerlaan 14, Phalaborwa. (4) Sale. (5) Eric Oswald Kent en/and Percy James Binder. (6) Binkem Hardware Centre. (7) Coetzee & Van der Merwe, Posbus 217, Phalaborwa, 1390, 31/8/79.

PRETORIA.—(2) Sandra Colleen Stassen. (3) Chicken Box Take-Away, 149b Church Street, Pretoria. (4) Sale. (5) John N. Sphongaras. (6)—. (7) Weavind & Werksmans Inc., P.O. Box 34, Pretoria, 7/9/79.

PRETORIA.—(2) Fernando Fernandes Camacho. (3) Café-keeper business, Giens Take-away, 40 Hugo Street, Valhalla, Pretoria. (4) Sale. (5) Kay Leonard. (6)—. (7) K. Kuyper & Co., Robert Koch Buildings, Room 508, corner of Pretorius and Prinsloo Streets, Pretoria, 28/8/79.

PRETORIA.—(2) Agra Investments (Pty) Ltd. (3) Ray's Restaurant, National Zoological Gardens, Boom Street, Pretoria. (4) Sale of assets. (5) Numbi Restaurant (Pty) Ltd, c/o Van Zyl, Scheepers & Bruwer, Rontrust Buildings, 159 Skinner Street, Pretoria. (6)—. (7) Metelerkamp & Ritson, Attorneys for Seller, P.O. Box 776, Pretoria, 4/9/79.

PRETORIA.—(2) Avgi Constantinou. (3) Besigheid, kafee en supermark, St. George's Café and Supermarket, hoek van Hendrik- en Dutoitstraat, Wierda Park, Pretoria. (4) Verkoop. (5) Georges Sachlos. (6)—. (7) Couzyn, Hertzog & Horak Ingelyf, Trust Banksentrum, Sentraalstraat, Pretoria, 5/9/79.

RANDBURG.—(2) Clive George Lippiatt and Denis Grace Potter. (3) Fab Furniture Mart, Gaiety Shopping Centre, corner of Hans Strydom Drive and Gaiety Avenue, Randburg. (4) Dissolution. (5) Clive George Lippiatt. (6)—. (7) I. Maltz, Attorney for the Parties, 114 London House, 21 Loveday Street, Johannesburg.

SPRINGS.—(2) Ricardo Fernandes Menino. (3) Funchal Café and Fish and Chips, 146 Second Street, Springs. (4) Sale, 22/8/79. (5) Jose Felsberto de Lira. (6)—. (7) Charles Sherman Levin & Prosser Inc., P.O. Box 886, Springs, 1560, 28/8/79.

VEREENIGING.—(2) Norman Arthur Vernon Lionel Kent and Theodoor Houtman. (3) Wheel Alignment Centre, 11 Union Street, Vereeniging. (4) Dissolution of partnership. (5) Theodoor Houtman. (6)—. (7) H. W. Smith & Smit, P.O. Box 905, Vereeniging, 30/8/79. 14-21-28

VEREENIGING.—(2) Henwalls Ltd. (3) General dealer, 15 Market Street, Vereeniging. (4) Fixtures and fittings and stock in trade. (5) Shoppers Agencies (Pty) Ltd. (6)—. (7) Snijman Smullen & Theo Rood, Attorneys for Parties, Barclays Centre, 29 Leslie Street, P.O. Box 38, Vereeniging, 28/8/79.

KAAP • CAPE

CAPE TOWN.—(2) Hilton Meyer. (3) Spectraprint, 15 Bloem Street, Cape Town. (4) Sale. (5) Rudolph Barrington Heidmann. (6)—. (7) Spectraprint, 15 Bloem Street, Cape Town, 21/8/79.

PORT ELIZABETH.—(2) M. McCormack. (3) T Shirts Fantastic, 15 Crawford Street, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Daphne-Belle Watson and Mary Louise Watson, major spinsters. (6)—. (7) Goldberg & De Villiers, 11th Floor, Santam Buildings, 140 Main Street, Port Elizabeth, 17/8/79.

NATAL

DURBAN.—(2) Glendenwin Frederick Schnell and Alastair Forbes Martyn. (3) Pharmacists, Stentinel Drug Store, Shop 8, New West Centre, 143 West Street, Durban. (4) Dissolution, 1/9/79. (5) Alastair Forbes Martyn. (6)—. (7) Don Allaway & Co., Attorneys for A. F. Martyn, 14th Floor, Ashley House, 320 Smith Street, Durban, 1/9/79.

DURBAN.—(2) Henriqueta C. Fernandes. (3) Winston Tea Room, 114 Umbilo Road, Durban. (4) Sale. (5) Manuel Francisco Afonso. (6)—. (7) Jacobs & Partners, 437 Smith Street, Durban, 4001.

DURBAN.—(2) Nikiforos Antoniou. (3) Kenneth Gardens Supply, 138 Queen Mary Avenue, Durban. (4) Sale. (5) Jose Goncalves Jardim. (6)—. (7) Sylvia Oversby, 40 Newport Avenue, Glenashley, Durban.

DURBAN.—(2) Weight Control Centres (Durban) (Pty) Ltd. (3) Health and figure beauty clinic, Seventh Floor, Ashley House, 320 Smith Street, Durban. (4) Sale. (5) Michael Ernest Robbins and Joan Elizabeth Lansdorp, in their capacities as trustees for a company to be formed. (6) Figure Beauty Clinics of London. (7) Civil, Miller & Schwarz, First Floor, Trident Buildings, 21 Kruis Street, Johannesburg, 20/8/79.

PINETOWN.—(2) Michael Mathew Egan. (3) Motor garage, Pinetown Motor Cycles, 167 Old Main Road, Pinetown. (4) Sale, 16/8/79. (5) Noam Reiss. (6)—. (7) Magnum Business Brokers (Natal), Agents for the Parties, P.O. Box 10876, Marine Parade, 4056.

UTRECHT.—(2) Johannes Petrus Adams. (3) Kafee, algemene handelaar, handelaar in patente en eiendomsmedisyne, Adams Restaurant, Voorstraat, Utrecht. (4) Verkoop. (5) Francois Gerhardus Moolman. (6)—. (7) Shawe & Bosman, Posbus 13, Utrecht.

UTRECHT.—(2) Jurie Johannes Human Bester Sr. (3) Uitkoms Handelaars Mans-Uitrustersafdeling, Voorstraat Utrecht. (4) Verkoop. (5) Jurie Johannes Human Bester Jr. (6)—. (7) Shawe & Bosman, Posbus 13, Utrecht.

UVONGO.—(2) Gilbert Eric Vickers. (3) Knit and Stitch, Lots 1170, Port Shepstone and Lot 251, Uvongo. (4) Sale. (5) Ronald Ernest Schaper. (6)—. (7) Parry, Foulis & Grobler, Attorneys for the Parties, Volkskas Buildings, Escombe Street, P.O. Box 73, Port Shepstone, 30/8/79.

VERULAM.—(2) Dana Investments (Pty) Ltd. (3) Dana Confectionery, 40-42 Riley shopping Centre, Chartwell Drive, Umhlanga Rocks, and Percolator Coffee Bar, 30 Riley Shopping Centre, Cartwell Drive, Umhlanga Rocks. (4) Sale. (5) Cabana Beach Development (Pty) Ltd. (6) 10 Lagoon Drive, Umhlanga Rocks. (7) Goodrickes, P.O. Box 967, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

BLOEMFONTEIN.—(2) MacGregor Dry Cleaners (Pty) Ltd. (3) Ultra Modern Dry Cleaners, 58 Henry Street, Bloemfontein. (4) Sale, 1/9/79. (5) Alfred Henry Steck. (6)—. (7) Claude Reid Haylett Davidson & Marais, Attorneys for the Parties, P.O. Box 277, Bloemfontein, 7/9/79.

ORANJEVILLE.—(2) William John Voges. (3) Overvaal Kontant Winkel, Malanstraat, Oranjeville. (4) Verkoop. (5) Theunis Lodewikus Steyn. (6)—. (7) Kaiser, Cornelius & Myburgh, Posbus 205, Heilbron, 27/8/79.

WELKOM.—(2) Petrus Benjamin Wiese. (3) Haarkappersalon, Maison Vera Star, Bokstraat 18d, Welkom. (4) Verkoop. (5) Maria Emmerenzia Horn, gebore Poolman, 27/7/53, getroud buite gemeenskap van goedere met Salomon Johannes Vermaak Horn. (6)—. (7) Rossouw & Rossouw, Prokureurs, Posbus 455, Welkom, 27/8/79.

MAATSKAPPYKENNISGEWINGS • COMPANY NOTICES

TRANSVAAL

THE UNION STEEL CORPORATION (OF SOUTH AFRICA) LTD • CLOSING OF REGISTERS.—Notice is hereby given that a dividend of 8c per R2 shares has been declared on the Cumulative Participating Preferent A and B Shares for the six months ended 30/6/79, payable to shareholders registered in the books of the Corporation at the close of business on 14/9/79.

The transfer books and registers of members will be closed from 15/9/79 to 28/9/79, both days inclusive, and warrants will be posted from Johannesburg and London on or about 17/10/79. Registered shareholders paid from London will receive the United Kingdom currency equivalent on 10/10/79 of the rand value of their dividends, less appropriate taxes. Any change of address or dividend instructions must be received by the transfer secretaries on or before 14/9/79.

Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from dividends payable to shareholders whose addresses in the share registers are outside the Republic of

South Africa.—The Union Steel Corporation (of South Africa) Ltd, General Hertzog Road, P.O. Box 48, Vereeniging, 1930, 29/8/79.

QUARNDON INVESTMENT COMPANY (PTY) LTD • VOLUNTARY WINDING UP.—Special resolution passed in terms of section 356 of the Companies Act, 1973, as amended on 28/6/79: Resolved that the Company be and hereby is wound up voluntarily and that it be and hereby is placed under liquidation, subject to the following provisions and conditions:

(a) That such winding up be a member's voluntary winding up in accordance with the provisions of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

(b) That Colin Rupert George Fisher be nominated in terms of section 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as amended, as liquidator for the foregoing purposes and that subject to the subsequent confirmatory appointment by the Master under section 369 (1) of the said Act, such liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the said Act.

(c) That the liquidator of the Company be not required to furnish security in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended, for the due performance of his duties.

(d) That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, the liquidator of the Company be authorised, when the Company has been wound up and dissolved, to dispose of the books of the Company by destroying them or procuring their destruction.

Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, Secretaries, per Mrs G. Warren.

BUNNIK INVESTMENTS (PTY) LTD (No. 65/0657) • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a meeting of the shareholders of the Company held on 22/8/79, it was resolved by special resolution that the Company be wound up voluntarily in terms of the provisions of sections 349 (b) and 350 of the Companies Act, 1973.—S. A. Lurie & Narunsky, Third Floor, Allied Buildings, corner of Third Street and Fourth Avenue, Springs.

HEIBUCK INVESTMENTS (PTY) LTD • RESTORATION OF COMPANY.—Notice is hereby given that, in terms of an application made in the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court of South Africa by Otto Heine, it was ordered that the name and registration of Heibuck Investments (Pty) Ltd be restored to the Register of Companies and that its assets were declared to be no longer bona vacantia.—Routledge-MacCallums, Applicant's Attorneys.

ASEA ELECTRIC SOUTH AFRICA LTD (Inc. in RSA) • CLOSING OF SHARE AND TRANSFER REGISTERS.—Notice is hereby given that for the purpose of paying Dividend 26, the transfer books and registers of members will be closed from 29/9/79 to 7/10/79, both days inclusive. By Order of the Board.—G. J. Trollope. Registered office: 1 Buitenkant Street, Pretoria West. Transfer secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, Eighth Floor, Sage Centre, corner of Fraser and President Streets, Johannesburg; P.O. Box 61178, Marshalltown, Tvl.

RITE WOOL HOUSE (PTY) LTD • VOLUNTARY WINDING UP.—Pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973: Notice is hereby giving that on 16/8/79, at an extraordinary general meeting of shareholders of the above company, the following special resolutions were duly passed:

1. That the Company be wound up voluntarily, such winding up to be a member's voluntary winding up, and that Lawrence Pollack, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg, be and is hereby appointed liquidator of the Company without obligation to furnish security for the due performance of his duties, the furnishing of such security being dispensed with in terms of section 375 (1) of the Companies Act.

2. That upon the final dissolution of the Company the liquidator be and he is hereby authorised and directed to destroy the books and records of the Company or to procure their destruction in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act.

3. That the remuneration of the said liquidator shall be fixed at R100.

COMPUTER BROKING SERVICES (PTY) LTD (No. 69/3785) • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution for its voluntary winding up and for the appointment of Ronald Millin, as liquidator, he being exempted from furnishing security for the performance of his duties in such office.—Ronald Millin, 23rd Floor, Sanlamsentrum, 206/214 Jeppe Street, Johannesburg, 31/8/79.

SAGE HOLDINGS LTD • CLOSING OF REGISTER.—Notice is hereby given that an interim dividend of 4,50c per share in respect of the year ending 31/12/79, has been declared by the Board of Directors, payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 21/9/79 (1978, 4,50c).

The transfer register and register of members will be closed from 24/9/79 to 29/9/79, both days inclusive, and the dividend will be payable to shareholders on or about 5/10/79.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted by the Company from dividends payable to shareholders whose addresses in the register of members are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—P. J. Clow, Secretary.

NED-EQUITY INSURANCE COMPANY LTD • CLOSING OF REGISTER.—Notice is hereby given that an interim dividend of 3c per share (1978, 2,5c per share) in respect of the year ending 31/12/79, has been declared by the Board of Directors. The dividend is payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 21/9/79.

The transfer register and register of members will be closed from 24/9/79 to 28/9/79, both dates inclusive, and the dividend will be payable to shareholders on or about 5/11/79.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted by the Company from dividends payable to shareholders whose addresses in the register of members are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—H. D. Matthews, B.Com., C.A. (S.A.), Secretary.

LEWIS FOSCHINI INVESTMENT COMPANY LTD • CLOSING OF REGISTERS.—Notice is hereby given that for the purpose of a dividend payment on the ordinary shares, the transfer books and registers of shareholders will be closed from 8/10/79 to 19/10/79, both days inclusive. By Order of the Board.—N. H. Day, Secretary, 31/8/79.

HUGH PARKER LTD (Inc. in RSA) • ORDINARY DIVIDEND 12.—Notice is hereby given that Ordinary Dividend 12 of 2½c per share has been declared payable to holders registered in the books of the Company at the close of business on 14/9/79.

For this purpose, the ordinary share register of the Company will be closed from 15/9/79 to 23/9/79, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 5/10/79.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from the dividends of shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—P. Lotz, Secretary.

AVBOB MUTUAL ASSURANCE SOCIETY • NOMINATIONS OF CANDIDATES.—Notice is hereby given in terms of regulation 48 of the Society that two vacancies will occur in the Board of Directors at the next ordinary general meeting by reason of the retirement in terms of regulation 44 of Dr Marthinus David Marais and Daniel Gerhardus Malan. Both are eligible for re-election.

Nominations of candidates, submitted in writing in accordance with the provisions of regulation 47, will be received at the head office of the Society, 216 Princess Park Avenue, Pretoria, until 11h00 on 28/9/79.—B. J. Kruger, Secretary.

HARTLEY TRUST (PTY) LTD • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given that on 31/8/79 the Company passed a special resolution for its voluntary winding up by its members and for the appointment of Roger George Eric Billing as liquidator, he being exempted from furnishing security to the Master of the Supreme Court.—Coopers & Lybrand, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000.

TREK BELEGGINGS BPK. • SLUITING VAN LEDE-REGISTER.—Kennis geskied hiermee dat die lederegister van gewone aandeelhouders vanaf 22/9/79 tot en met 5/10/79, gesluit sal word vir die doel van betaling van 'n Interim Dividend 21 ten opsigte van die finansiële jaar eindigende 31/12/79. In opdrag van die Direksie.—A. C. Kamfer, Sekretaris. Geregistreerde kantoor: 46ste Verdieping, Carltonsentrum, Johannesburg, 2001; Posbus 61825, Marshalltown, 2107. Opdragkantoor: Union Corporation Bpk., Marshallstraat 74-78, Johannesburg, 2001; Posbus 61356, Marshalltown, 2107, Tvl.

PLATE GLASS AND SHATTERPRUFE INDUSTRIES LTD (Inc. in RSA) • PREFERENCE DIVIDEND 9.—Notice to 6,5 Per Cent B Cumulative Preference Shareholders: Notice is hereby given that a preference dividend at the rate

of 6,5 per cent per annum for the half-year ending 30/9/79, has been declared payable to all preference shareholders at the close of business on 14/9/79.

Dividend warrants will be posted to shareholders on 1/10/79.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent has been imposed on dividends payable to—

- (a) persons other than companies not ordinarily resident nor carrying on business in South Africa; and
- (b) companies not registered nor carrying on business in South Africa.

The Company will accordingly deduct the tax dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside South Africa. By Order of the Board.—R. F. Pennicott, Secretary. Transfer secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd, Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 62318, Marshalltown, 2107, 31/8/79.

PLATE GLASS AND SHATTERPRUFE INDUSTRIES LTD (Inc. in RSA) • PREFERENCE DIVIDEND 65.—Notice to 6,5 Per Cent Preference Shareholders: Notice is hereby given that a preference dividend at the rate of 6,5 per cent per annum for the half-year ending 30/9/79, has been declared payable to all preference shareholders registered at the close of business on 14/9/79.

Dividend warrants will be posted to shareholders on 1/10/79.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent has been imposed on dividends payable to—

- (a) persons other than companies not ordinarily resident nor carrying on business in South Africa.
- (b) companies not registered nor carrying on business in South Africa.

The Company will accordingly deduct the tax dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside South Africa. By Order of the Board.—R. F. Pennicott, Secretary. Transfer secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd, Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 62318, Marshalltown, 2107, 31/8/79.

PLATE GLASS AND SHATTERPRUFE INDUSTRIES LTD (Inc. in RSA) • PREFERENCE DIVIDEND 12.—Notice to 8,5 Per Cent Preference Shareholders: Notice is hereby given that a preference dividend at the rate of 8,5 per cent per annum for the half-year ending 30/9/79 has been declared payable to all preference shareholders registered at the close of business on 14/9/79.

Dividend warrants will be posted to shareholders on 1/10/79.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent has been imposed on dividends payable to—

- (a) persons other than companies not ordinarily resident nor carrying on business in South Africa; and
- (b) companies not registered nor carrying on business in South Africa.

The Company will accordingly deduct the tax dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside South Africa. By Order of the Board.—R. F. Pennicott, Secretary. Transfer secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd, Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 62318, Marshalltown, 2107, 31/8/79.

PLATE GLASS AND SHATTERPRUFE INDUSTRIES LTD (Inc. in RSA) • PREFERENCE DIVIDEND 10.—Notice to 9,5 Per Cent Preference Shareholders: Notice is hereby given that preference dividend at the rate of 9,5 per cent per annum for the half-year ending 30/9/79 has been declared payable to all preference shareholders registered at the close of business on 14/9/79.

Dividend warrants will be posted to shareholders on 1/10/79.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent has been imposed on dividends payable to—

- (a) persons other than companies not ordinarily resident nor carrying on business in South Africa; and
- (b) companies not registered nor carrying on business in South Africa.

The Company will accordingly deduct the tax dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside South Africa. By Order of the Board.—R. F. Pennicott, Secretary. Transfer secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd, Corner House, 62 Fox Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 62318, Marshalltown, 2107, 31/8/79.

CLARFIN (PTY) LTD (No. 60/1920) • VOLUNTARY WINDING UP.—We hereby give notice of the voluntary winding up of the above-mentioned Company, which is to be published in *Government Gazette* in terms of section 356 (2) (a) of the Companies Act, 1973, as amended.

Resolved—

(a) that the Company be wound up in terms of a members' voluntary winding up in accordance with the provisions of the Companies Act, 1973, section 356 (2) (a), as amended;

(b) that Julius Hirshberg be appointed liquidator and that he be vested with all powers and authority conferred by the Companies Act;

(c) that in terms of section 422 of the Companies Act, 1973, as amended, the liquidator be authorised, on completion of the liquidation and dissolution of the Company, to destroy the books and records of the Company;

(d) that the remuneration of the liquidator be fixed; and

(e) that the liquidator be exempted from furnishing security.

J. Hirshberg, Liquidator.

VOLKSKAS-GROEP BPK. ('n bankbeheermaatskappy) • **SLUITING VAN REGISTER.**—9,5 Persent Aflosbare Kumulatiewe Voorkeuraandeel: Kennis word hiermee gegee dat die aandeel-oordragregister vir asook die lederegister van voorkeuraandeelhouders gesluit sal wees vanaf 15/9/79 tot en met 30/9/79, vir die betaling van Voorkeurdividend 2. In opdrag van die Direksie.—W. J. de Villiers, Sekretaris.

GENERAL MINING EN FEDERALE MYNBOU • SLUITING VAN LEDEREGISTER.—Kennis geskied hiermee dat die lederegisters van gewone aandeelhouders van Federale Mynbou Bpk., en General Mining and Finance Korporasie Bpk., vanaf 22/9/79 tot en met 5/10/79, gesluit sal word vir die doel van die betaling van gewone dividende wat betaalbaar is aan aandeelhouders geregistreer op 21/9/79.—R. A. Wilson, Groepsekretaris. Geregistreerde kantoor: General Mininggebou, Hollardstraat 6, Johannesburg, 2001; Posbus 61820, Marshalltown, 2107, Tvl. Oordragkantoor: Union Corporation Bpk., Aandeel-oordragdepartement, Marshallstraat 74-78, Johannesburg, 2001; Posbus 61357, Marshalltown, 2107, Tvl.

PLATE GLASS AND SHATTERPRUFE INDUSTRIES LTD (Inc. in RSA) • INTEREST PAYMENTS.—Interest on 9,25 Per Cent Debenture Stock, 1981/1986: Notice is hereby given that interest at the rate of 9,25 per cent per annum in respect of the half-year ending 30/9/79 will be paid to stockholders registered on 15/9/79.

Cheques in payment of the interest will be posted to stockholders on 1/10/79. By Order of the Board.—R. F. Pennicott, Secretary. Transfer secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd, Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 62318, Marshalltown, 2107, 31/8/79.

CORLETT DRIVE ESTATES LTD (under jud. man.) (No. T965/74), carrying on business as township developers and property dealers at First Floor, Esso House, Fifth Street, Sandown, Sandton • **MEETING OF CREDITORS.**—Notice is hereby given that pursuant to the provisions of section 433 (h) of the Companies Act, 1973, as amended, a meeting of creditors of the Company will be held in the Boardroom, First Floor, Esso House, Fifth Street, Sandown, Sandton, on 28/9/79 at 15h00, for the following purposes:

(a) To receive and consider the Tenth Report of the joint judicial managers and the group interim financial statements at 31/12/78, showing the assets and liabilities of the Company, its debts and obligations as verified by the auditors of the Company, and all such information as may be necessary to enable the creditors, the members and the Master of the Supreme Court to become fully acquainted with the Company's position as at the end of the period covered by the report.

(b) To ratify and confirm all the actions of the joint judicial managers to date.

All proxy forms or powers of attorney, authorising agents of creditors to attend the meeting and vote, must be lodged with the judicial managers at either of the undermentioned addresses not later than 48 hours before the time of the meeting.

Johannesburg, 14/8/79.—Joint Judicial Managers: M. I. Cato, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, 2915 Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 2103, Johannesburg; and Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, Sixth Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 7976, Johannesburg.

K & M ENTERPRISES (PTY) LTD (No. T1020/79/ASRI/E) • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a general meeting of shareholders held on 9/7/79, a special resolution was passed placing the Company into voluntary liquidation.—David Alan Nathan, Liquidator, K & M Enterprises (Pty) Ltd, c/o Kessel Feinstein, P.O. Box 6610, Johannesburg, 2000.

A.O. & A. INVESTMENTS (PTY) LTD • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given that in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, A.O. & A. Investments (Pty) Ltd, has resolved on 1/8/79 by special resolution, which resolution was registered with the Registrar of Companies on 28/8/79, to wind itself up voluntarily in terms of the provisions of section 349 of the said Act.—Weavind & Werksmans Inc., Attorneys to the Company, First Floor, Allied Buildings, 250 Pretorius Street, Pretoria.

HEBOX TEXTILES LTD (Inc. in RSA) (Hebotex) • ANNOUNCEMENT OF PROFITS.—Announcement of audited profits for the year ended 30/6/79: A summary of the profit and appropriations is as follows:

	1979	1978
Net operating income.....	R'000 1 369	R'000 1 747
Taxation.....	17	80
Net income for the year.....	1 352	1 667
Dividends declared.....	480	576
Retained income at beginning of year.....	872 3 583	1 091 3 666
Transfer from retained income to reserve for increased cost of replacement of operational fixed assets.....	4 455 1 524	4 757 1 174
Retained income at end of year.....	2 931	3 583

Earnings per share after tax were 28,1c (1978: 34,7c) and the dividends declared totalled 10c (1978: 12c) per share.

Declaration of final dividend.—Notice is hereby given that a dividend of 6c per ordinary share, making a total for the year of 10c per share, has been declared in respect of the year ended 30/6/79 payable to holders of ordinary shares registered as such in the books of the Company at the close of business on 12/10/79.

The transfer books and registers of members will be closed from 13/10/79 until 19/10/79, both days inclusive, and dividend warrants will be posted on or about 1/11/79. Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of 15 per cent will be deducted from the dividend payments where applicable. By Order of the Board.—J. L. Schutte, Secretary. Registered office: Anderson Road, Hammarsdale, 3700. Transfer secretaries and transfer office: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, P.O. Box 7755, Johannesburg, 2000, 28/8/79.

[Directors: L. Lulofs (Chairman, M. Toet, Netherlands) (Managing), L. M. C. Bendiks, Dr I. G. Halliday and R. K. Baker].

KAAP • CAPE

FOSCHINI LTD • CLOSING OF REGISTERS.—Notice is hereby given that for the purpose of a dividend payment on the preference shares, the transfer books and registers

of shareholders will be closed from 3/12/79 to 14/12/79, both days inclusive. By Order of the Board.—N. H. Day, Secretary, 31/8/79.

BOESMANLANDSE MINERALE ONTWIKKELINGS-MAATSKAPY BPK. • SLUITING VAN OORDRAG-REGISTERS.—Kennis geskied hiermee dat die lede- en oordragregisters gesluit sal wees vanaf 27/10/79 tot 9/11/79, albei datums ingesluit. In opdrag van die Direksie.—Nasionale Visserye (Edms.) Bpk., Sekretarisse.

JOANMAG (PTY) LTD (in vol. liqu.) • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that at an extraordinary general meeting of shareholders of the Company, held on 28/8/79, the shareholders passed a special resolution to wind up the Company by way of members' voluntary winding up and that Barnett Mordecai Hurwitz, Cape Town, be appointed liquidator of the Company. The liquidator was exempted from furnishing security.—Hurwitz Lewak, P.O. Box 1450, Cape Town, 8000, 29/8/79.

FOSCHINI LTD • CLOSING OF REGISTERS.—Notice is hereby given that for the purpose of a dividend payable on the ordinary shares, the transfer books and registers of shareholders will be closed from 8/10/79 to 19/10/79, both days inclusive. By Order of the Board.—N. H. Day, Secretary, 31/8/79.

F. AND P. DUNCKLEY INVESTMENTS (PTY) LTD (in liqu. by way of mem. vol. winding up) • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given that the following special resolutions were passed pursuant to section 349 (b) of the Companies Act, as amended, at a general meeting of shareholders of the Company, held for that purpose at Cape Town on 20/8/79:

- That the Company be wound up voluntarily;
- that, subject to the approval of the Master of the Supreme Court, Eugene Bryan Wallace be and he is hereby appointed as liquidator of the Company; and
- that no security shall be required from the aforesaid Eugene Bryan Wallace for the due performance of his duties as liquidator, and that the Master of the Supreme Court be notified accordingly.

E. B. Wallace, Liquidator, 4 Wale Street, Cape Town, 8001.

RAYANN INVESTMENTS (PTY) LTD (in vol. liqu.) • VOLUNTARY WINDING UP.—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that at an extraordinary general meeting of shareholders of the Company held on 3/8/79, the shareholders passed a special resolution to wind up the Company by way of members' voluntary winding up and that Robert Wilson, Cape Town, be appointed liquidator of the Company. The liquidator was exempt from furnishing security.—R. A. Wilson, c/o Friedberg, Miller, Gruft & Co., P.O. Box 86, Claremont, 7735.

MONTAYS LTD • FINAL DIVIDEND 19.—Profit statement and declaration of Final Dividend 19 for the financial year ended 30/6/79.

	1979 R	1978 R
Group profit before provision and taxation.....	1 032 640	1 060 588
Provision for doubtful debts.....	65 215	60 969
Taxation.....	967 425 405 931	999 619 420 253
Group profit after provision and taxation.....	562 494	579 366

Notice is given that Final Dividend 19 of 4c per share (1978: 4c) has been declared, making a total of 8c (1978: 8c) per share, payable to shareholders registered at the close of business on 21/9/79. The register of the Company will be closed from 22/9/79 to 28/9/79, both days inclusive.

Dividend cheques will be payable on 11/10/79, in the currency of the Republic of South Africa. Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from shareholders where applicable. By Order of the Board, H. G. Gundry, Secretary.

Cape Town, 31/8/79.—Registered office: 264 Victoria Road, Woodstock, 7925, Cape Town. Transfer office: Central Registrars Ltd, 28 Harrison Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61042, Marshalltown, 2107.

[Directors: S. Kriseman (Chairman), K. W. Leibbrandt (Managing Director), C. W. Lasovsky, G. Mallinick and D. Tavill.]

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

MELTRUST (PTY) LTD (in vol. liqu.) • VOLUNTARY WINDING UP.—Pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that at a general meeting of members of the Company held on 16/8/79, it was resolved that the Company be wound up voluntarily in terms of section 349 (b) of the Companies Act.—J. B. Sampson, Secretary, P.O. Box 169, Bloemfontein.

LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekeninge, eise, verlof, vrystellings, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

TRANSVAAL

BEREA PARK ESTATES (PTY) LTD, in members' voluntary liquidation (No. T1815/78).—Pursuant to the provisions of section 375 (5) (b) of Act 61 of 1973, notice is hereby given that the undersigned has been appointed liquidator by the Master of the Supreme Court, Pretoria.—Max Posniak, Liquidator, First Floor, Protea Place, 4 Second Street, P.O. Box 46160, Orange Grove, Johannesburg, 2119.

KAAP • CAPE

CAPE PROTEAS AND FLOWERS (PTY) LTD, in voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 409 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the Liquidators First and Final Liquidation and Distribution Account in respect of the Company Cape Proteas and Flowers (Pty) Ltd was confirmed by the Master of the Supreme Court, Cape Town, on 24/8/79 and a dividend to contributories is in the process of being paid.—Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys for Liquidator, Greenmarket Place, 54 Shortmarket Street, Cape Town, 14/9/79.

MELFUR INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation (No. C127/79).—The First and Final Liquidation and Distribution Account will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court, Metlife House, 37 Roeland Street, Cape Town, for a period of 14 days from 21/9/79.—A. J. Black, Liquidator, 66 Strand Street, Cape Town.

NANNOS BELEGGINGS (EDMS.) BPK., in vrywillige likwidatie (No. 67/3955).—Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 375 (5) (b) van die Maatskappijwet, 1973, dat Jacob Isaac de Villiers, p/a A. Wagner de Villiers, Posbus 1179, Kaapstad, as likwidateur van bogemelde Maatskappy deur die Meester van die Hooggeregshof (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling) op 23/8/79 aangestel is.—A. Wagner de Villiers, Posbus 1179, Kaapstad, 28/8/79.

WOOLFEM INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation (No. C345/79).—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at an extraordinary meeting of shareholders on 22/6/79 a special resolution was passed resolving that the Company be placed in voluntary liquidation and Alan John Black C.A. (S.A.) be appointed liquidator.—S. Frank & Co., P.O. Box 3945, Cape Town.

NATAL

DAGBREEK SLAGHUIS (EDMS.) BPK., in voluntary liquidation (No. N93/77).—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that Desmond Albert Lindsay Smith, c/o Deloitte Haskins &

Sells, 45 Harding Street, Newcastle, has been appointed liquidator by the Master of the Supreme Court Natal Provisional Division.

McEWEN, Alan James.—I, Alan James McEwen, Third Floor, Prudential Equity House, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg, hereby give notice that in terms of section 61 of the Insolvency Act, I have been granted permission by the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg, to absent myself from the Republic of South Africa during the period 29/9/79 to 28/10/79, in respect of the following appointments:

Trustee in the insolvent estate Gideon Stephanus Theron (No. N114/79).

Innes, Doris Myrtle (No. 1810/79).

A. J. McEwen (Executor), c/o Goldby, Compton & MacKervie, Third Floor, Prudential Equity House, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

SPAIN, Harry Sidney.—I, Harry Sidney Spain, holding appointment as liquidator of various companies in liquidation and trustee of various insolvent estates, full lists of which may be obtained from the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg, hereby give notice pursuant to section 378 of the Companies Act, 1973 (as amended), and section 61 of the Insolvency Act, 1936 (as amended), that I intend to apply to the said Master for consent to—

(i) absent myself from the Republic for the period from 23/9/79 to 31/10/79 both dates inclusive, during which period I shall be in the United States of America and may be contacted through Laventhol & Horwath, Two Centre Plaza, Boston MA02108;

(ii) nominate Aubrey Leonard Schaffer, failing him Hymie David Hyman, failing him Martin Ian Zulberg, failing him Stephen Ian Perling, all of 301 Durban Bay House 333 Smith Street, Durban, as my authorised attorney and agent who will act on my behalf during my absence. H. S. Spain, P.O. Box 752, Durban, 4000.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

DRUKER, Louis David.—I, Louis David Druker, 1100 North State, corner of Market and Kruis Streets, Johannesburg, holding the office of trustee or liquidator in 56 matters, hereby give notice that it is my intention to proceed to Canada and to absent myself from the Republic of South Africa for a period of approximately one month from 10/9/79, that I may be contacted overseas at Apartment 308, 10716 107th Street, Edmonton Canada, that Arnold David Mymin, Chartered Accountant S.A., P.O. Box 604, Welkom, is my authorised agent and will act on my behalf during my absence.

Koop Nasionale Spaarsertifikate Buy National Savings Certificates

AKTES VERLORE DOKUMENTE

Kennis word hiermee gegee ingevolge die Registrasie van Aktes Wet, No. 47 van 1937, dat die volgende applikante voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van die genoemde dokument(e) en dat alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak hiermee versoek word om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te genoemde plek, binne drie weke (en binne vyf weke in die geval van S.W.A.) na die laaste publikasie van die kennisgewing.

Die inligting word verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) onderhawige dokument(e) met nommer en datum; (3) gegee deur; (4) ten gunste van (en in gevalle van verbande, die bedrag); (5) ten opsigte van sekere (beskrywing, nommer, ligging, grootte en/of verdere besonderhede); (6) applikant en/of sy agent met adres en datum; (7) besware in te dien by die Registrateur van Aktes te.

DEEDS LOST DOCUMENTS

Notice is hereby given in terms of the Deeds Registry Act, No. 47 of 1937, that the following applicants intend applying for a certified copy of the document(s) named and that all persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at the place mentioned within three weeks (and within five weeks in the case of S.W.A.) from the last publication of the notice.

The information is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) document(s) in question with number and date; (3) passed by; (4) in favour of (and in case of bonds, the amount); (5) in respect of certain (description, number, situation, extent and/or further details); (6) applicant and/or his agent with address and date; (7) objections to be lodged with the Registrar of Deeds at.

TRANSVAAL

BEDFORDVIEW.—(2) Deed of Transfer T8058/76, dated 15/3/76. (3)—. (4) Graham Arthur Gomm, born on 25/1/39. (5) Portion 1 of Lot 1, Oriël, Bedfordview, Registration Division IR, Tvl, measuring 1,918 square metres. (6) Harry Goss, Applicant's Attorney, Fourth Floor, Ferreira House, corner of Commissioner and Ferreira Streets, Johannesburg, 21/8/79. (7) Johannesburg.

BETHAL.—(2) Akte van Verband 18964/1970, gedateer 7/8/70. (3) Christiaan Pieter Britz, gebore op 30/4/41 en Nicolaas Gerhardus du Preez Britz, gebore op 24/3/37. (4) Matthys Johannes Uys, gebore op 5/7/08, R4 000. (5) Gedeelte 12 ('n gedeelte van Gedeelte 8) van die plaas Hendrikspan 459, Registrasieafdeling IS, Tvl., groot 256,959 6 hektaar. (6) W. S. Coetzee & Fourie, Vanerkomgebou 230, Pretoriusstraat 217, Pretoria, 5/9/79. (7) Pretoria.

BETRAMS.—(2) Transportakte T14248/1975, gedateer 12/8/76. (3)—. (4) Regina Maria Prinsloo. (5) Gedeelte van Erf 123, geleë in die dorpsgebied Betrams, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 226 vierkante meter. (6) Regina Maria Prinsloo, p/a Louis Fourie, Prokureur, Negende Verdieping, National Boardgebou, Pritchardstraat 94, Posbus 93, Johannesburg, 31/8/79. (7) Registrateur van Randdorppe, Johannesburg.

BOKSBURG.—(2) Deed of Transfer F4863/1970, dated 8/4/70. (3)—. (4) P. de Rouwe Beleggings (Edms.) Bpk. (No. 70/1002). (5) Lot 476, Boksburg North Township, Registration Division IR, Tvl. (6) Henry Tucker & Partners, Attorneys for Applicant, Sixth Floor, Permanent Buildings, 165 Meyer Street, Germiston, 28/8/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

BOKSBURG.—(2) Deed of Transfer F11873/1963, dated 6/12/63. (3)—. (4) G. P. van Aswegen, born on 21/8/34. (5) Freehold Erf 1428, Boksburg Township, Registration Division IR, Tvl. (6) Henry Tucker & Partners, Attorneys for Applicant, Sixth Floor, Permanent Buildings, Meyer Street, Germiston, 4/9/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

BRAKPAN.—(2) Cancellation of Second Mortgage Bond F4402/1973. (3)—. (4) Credcor Bank Ltd. (5) Erf 2179, Township Brakpan, measuring 991 square metres, Registration Division IR, Tvl. (6) J. J. Warrington, Attorney for Applicant, 49th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, 2001, 10/8/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

CAPITAL PARK.—(2) Verbandakte 20670/1967, gedateer 20/7/67. (3) Alois Engelbert Rettenbacher. (4) W. Badenhorst, seeder ten gunste van Coetzee & Wissing (Edms.) Bpk. (No. 55/1671), R750. (5) Gedeelte 1 van Erf 1511 dorpsgebied Capital Park, groot 802 vierkante meter. (6) Rascher Van Heerden & Griffiths, Posbus 4151, Pretoria, 6/9/79. (7) Pretoria.

CAROLINA.—(2) Transportakte 12086/74, gedateer 4/4/74. (3)—. (4) Joseph Albertus Marais. (5) Gedeelte 14 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Avontuur 725, Registrasieafdeling JT, Tvl., groot 25,715 9 hektaar. (6) Tim du Toit & Kie Ing., Posbus 834, Pretoria, 0001, 4/9/79. (7) Pretoria.

JOHANNESBURG.—(2) Africa Eats (Pty) Ltd. (3) Africa Eats, 2b Sauer Street, Johannesburg. (4) Alienation. (5) Jose Miguel Goncalves. (6) Alec Oshry and Cohen, P.O. Box 6966, Johannesburg, 4/9/79. (7)—.

JOHANNESBURG.—(2) Deed of Transfer F13303/73, dated 1/8/73. (3)—. (4) Manoel Perreira dos Santos, born on 14/10/40. (5) Erf Marked 113 in the Township of Paarlshoop, District of Johannesburg, measuring 743 square metres. (6)

J. B. Hugo & Cronje, Applicants' Attorneys, Allied Buildings, corner of Market and Human Streets, P.O. Box 115, Krugersdorp. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

LENASIA.—(2) Consolidated Title F2100/73, dated 12/2/73. (3)—. (4) Luxmi Hotel (Pty) Ltd (No. 66/2757). (5) Stand 5074, Lenasia Extension 1 Township, Registration Division IQ, Tvl. (6) Borkums, Attorneys, 401 Gloucester House, 66 Rissik Street, Johannesburg, 4/9/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

MAYFAIR.—(2) Deed of Transfer F4990/1951, dated 11/6/51. (3) Alfred Moss, born on 15/3/1900. (4) Barney Moss, born on 21/1/1889. (5) Erven 200, 201 and 202 all situate in the Township of Mayfair, Registration Division IQ, Tvl, each measuring 253 square metres. (6) Terence A. Egnos, Applicant's Attorney, Sixth Floor, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg, 29/8/79. (7) Rand Township Registrar, Johannesburg.

MAYFAIR.—(2) Deed of Transfer F9775/1951, dated 6/11/51. (3) Nahum Moss. (4) Barney Moss, born on 21/1/1889. (5) Erven 200, 201 and 202 all situate in the Township of Mayfair, Registration Division IQ, Tvl, each measuring 253 square metres. (6) Terence A. Egnos, Applicant's Attorney, Sixth Floor, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg, 29/8/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

MAYFAIR.—(2) Certificate of Conversion to Freehold Title F3556/1946, dated 5/4/46. (3)—. (4) (a) Barney Moss, born on 21/1/1889. (b) Alfred Moss, born on 15/3/1900. (c) Nahum Moss, born on -/1897. (5) Erven 200, 201 and 202, all in the Township of Mayfair, Registration Division IQ, Tvl, each measuring 253 square metres. (6) Terence A. Egnos, Applicant's Attorney, Sixth Floor, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg, 29/8/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

MEYERVILLE.—(2) Akte van Transport T27996/1963, gedateer 16/10/73. (3) Ernst Lodewikus Swarts, gebore op 18/12/30. (4) Leon Dey-Van Heerden, gebore op 19/1/26. (5) Lot 22, geleë in die dorp Meyerville, Registrasieafdeling HS, Tvl., groot 3 614 vierkante meter. (6) Robbie Schilz Ing., Posbus 676, Pretoria, 6/9/79. (7) Pretoria.

MIDDELBURG.—(2) Deed of Transfer 2041/1973, dated 24/1/73. (3)—. (4) Anver Allie Baker, born on 2/4/48. (5) Portion 20 of Erf 1107, Middelburg, Registration Division JS, Tvl, measuring 689 square metres. (6) John Bailie, Gerry Mann Buildings, Athlone Avenue, P.O. Box 913, Witbank, 20/8/79. (7) Pretoria.

MORNINGSIDE.—(2) Deed of Transfer T25379/1976, dated 2/7/76. (3)—. (4) John Lazarou, born on 23/2/42. (5) Erf 264, Morningside Manor Extension 1 Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 2 187 square metres. (6) Reeders Teeger & Rosettenstein, Attorneys for Applicant, Fifth Floor, Palace Buildings, 52 Pritchard Street, Johannesburg. (7) Pretoria.

PIET RETIEF.—(2) Sertifikaat van Geregistreerde Titel 5945/66, gedateer 8/3/66. (3)—. (4) Die Stadsraad van Piet Retief. (5) Die resterende gedeelte van Erf 447, Piet Retief-uitbreiding, Registrasieafdeling HT, Tvl., groot 27 000 vierkante voet, 2 677 vierkante meter. (6) Dietlof Olmesdahl & Pienaar, Posbus 29, Piet Retief, 1/9/79. (7) Pretoria.

PRETORIA.—(2) Verbandakte B12159/1972, gedateer 30/5/72. (3) Prinsloo Investments (Pty) Ltd. (4) Carel Frederik Abraham Rademeyer Prinsloo, gebore op 3/10/7 R15 666,40 en gesedeer ten gunste van Magdalena Francina Prinsloo, gebore Vermaak, op 4/8/09, weduwee, kragtens Sessie geregistreer onder BC9907 op 25/3/76. (5)—. (6) Rooth & Wessels, Posbus 208, Pretoria, 0001, 7/9/79. (7) Pretoria.

PRETORIA.—(2) (a) Deed of Transfer T10411/1961, dated 31/5/61. (b) Deed of Transfer T25282/1968, dated 30/7/68. (3)—. (4) (a) Deed of Transfer T10411/1961, dated 31/5/61 passed in favour of Maurice Ginsburg, born on 13/7/30, Bernard Michael Ginsburg, born on 5/9/36, Aubrey Cyril Ginsburg, born on 30/7/40 and Mervyn Colin Ginsburg, born on 25/2/46, in respect of remaining extent of Erf 800, Pretoria, Registration Division JR, Tvl, measuring 545 square metres. (b) Deed of Transfer T25282/1968, dated 30/7/68; Minnie Ginsburg, born Green on 7/11/34, married out of community of property, with the exclusion of the marital power, to Maurice Ginsburg (Antenuptial Contract H660/55), in respect of an undivided one half share in the above-mentioned property. (5) Remaining extent of Erf 800, Pretoria, Registration Division JR, Tvl, measuring 545 square metres. (6) Daniel Jacobson & Nat Levy, P.O. Box 164, Pretoria, 0001, 5/9/79. (7) Pretoria.

QUELLERINA.—(2) Deed of Transfer T7821/1974, dated 30/4/74. (3) Norah June Mitchell. (4) Harold Camillo Gaier. (5) Erf 137, Quellerina Township, Registration Division IQ, Tvl. (6) Rogaly & Co., P.O. Box 629, Silverton, 7/9/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

QUELLERINA EXTENSION 1 TOWNSHIP.—(2) Deed of Transfer T12319/1978, dated 2/8/78. (3)—. (4) Kenneth Angus McIntosh Barker. (5) Erf 368, Quellerina Extension 1 Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 1 207 square metres. (6) Edward Nathan & Friedland Inc., 23rd Floor, Sanlam Sentrum, Jeppe Street, Johannesburg, 5/9/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

RANDFONTEIN.—(2) Notariële Akte van Sessie van Minerale Regte 720/1954-R.M., gedateer 6/8/54 en geregistreer op 6/12/54. (3) Francois Evelyn Zeiler, gebore op 6/11/1885 en boedel wyle Alfred Ernest Hazelhurst. (4) (a) Leonhard Praeg, gebore op 21/4/1885. (b) Arthur Praeg, gebore op 16/4/1897. (c) Frederick Praeg, gebore op 5/12/1899. (5) Alle regte tot minerale, edel en onedel metale, edelgesteentes, vuurvaste klei, kool, olie of olieskale of andersins in en tot Gedeelte 2 van die plaas Leeuwpan 53, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 1 038,410 9 hektaar. (6) Rooth & Wessels, Posbus 208, Pretoria, 0001, 4/9/79. (7) Pretoria.

REMBRANDTPARK.—(2) Verbandakte B12964/1979, gedateer 3/4/79. (3) Frank James Mullin, gebore op 17/2/36. (4) Natal Bouvereniging (Permanent), R1 300. (5) Erf 193, geleë in die dorpsgebied Rembrandtpark, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 482 vierkante meter, gehou kragtens Transportakte T25780/1973, gedateer 10/8/73. (6) Solomon & Nicolson Ing., Tweede Verdieping, N.B.S.-gebou, Pretoriusstraat 259, Posbus 645, Pretoria, 27/8/79. (7) Pretoria.

ROODEPOORT.—(2) Certificate of Registered Title F8484/50, dated 13/11/50. (3)—. (4) Town Council of Roodepoort-Maraiburg. (5) (a) Portion 2 of Stand 1210, Roodepoort Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 153 square metres. (b) Portion 1 of Stand 1211, Roodepoort Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 435 square metres. (c) Portion 1 of Stand 1212, Roodepoort Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 48 square metres. (d) Portion 1 of Stand 1213, Roodepoort Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 110 square metres. (e) Portion 1 of Stand 1555, Roodepoort Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 4 square metres. (6) Louw & Heyl, P.O. Box 360, Roodepoort, 1725, 27/8/79. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

SCHEERPOORT.—(2) Akte van Transport T12699/1965. (3) Boedel wyle Martinus Cornelis Uys, kragtens briewe van administrateur 6330/1964, uitgereik op 19/8/64. (4) Louisa Maria Catharina Uys. (5) (a) Gedeelte 175 ('n gedeelte van Gedeelte 174), van die plaas Scheerpoort 477, Registrasieafdeling JQ, Brits, groot 3,853 8 morg. (b) Gedeelte 180 ('n gedeelte van Gedeelte 174) van die plaas Scheerpoort 477, Registrasieafdeling JQ, Brits, groot 5,732 9 morg. (c) Resterende gedeelte van Gedeelte 174, van die plaas Scheerpoort 477, Registrasieafdeling JQ, Brits, groot 29,632 2 morg. (6) Krause, Prokureurs Grondverdieping, Frans Dutoitgebou, Schoemanstraat, Pretoria, 6/9/79. (7) Pretoria.

SOUTPANSBERG.—(2) Akte van Transport T2179/66, gedateer 31/1/66. (3)—. (4) Gideon Gysbertus Botha, gebore op 8/2/37. (5) (a) Resterende gedeelte van die plaas Piet 509, Registrasieafdeling MS, Tvl., groot 449,142 0 hektaar. (b) Plaas Barend 523, Registrasieafdeling MS, Tvl., groot 1 263,810 1 hektaar. (6) Delport, Snyman & De Jager, Posbus 565, Pretoria, 31/8/79. (7) Pretoria.

STANDERTON.—(2) Akte van Transport T341/57, gedateer 7/1/57, waarvan 'n afskrif op 10/7/73 uitgereik is. (3) Boedel wyle Cyril George Paschoud Hutchinson. (4) Cecil Lowry, gebore op 15/10/29 en Cyril George Paschoud Hutchinson, gebore op 18/1/34. (5) (a) Gedeelte 1 van Erf 123, geleë in die dorp Standerton, Registrasieafdeling HS Tvl. (b)

Gedeelte 2 van Erf 123, geleë in die dorp Standerton, Registrasieafdeling JS, Tvl. (6) Robbie Schilz Ing., Posbus 676, Pretoria, 0001, 6/9/79. (7) Pretoria.

STANDERTON.—(2) Deed of Transfer T12269/1965, dated 7/4/65. (3)—. (4) Gerhardus Petrus Leonard, born on 7/8/1899. (5) Portion 2 of Erf 478, in the Town of Standerton, Registration Division IS, Tvl, measuring 1 487 square metres. (6) A. E. Cook, Cook & Falconer, Permanent Buildings, 47 Prince's Avenue, Benoni, 21/8/79. (7) Pretoria.

SUNDRA AGRICULTURAL HOLDINGS EXTENSION 1.—(2) Cancellation of Collateral Mortgage Bond 17346/1961, dated 8/9/61. (3) William Wilfred Davey, born on 21/2/13. (4) Rand Cold Storage and Supply Company Ltd (No. T2075/1904), R7 100. (5) Holding 112 in Sundra Agricultural Holdings Extension 1, Registration Division IR, Tvl, measuring 1,408 4 hectares. (6) Ivan Davies Theunissen & Partners, P.O. Box 16, Springs, 1560, 28/8/79. (7) Pretoria.

VANDERBIJLPARK.—(2) Transportakte 39962/1970, gedateer 9/12/70. (3) Johannes Zagharias van Vuuren, gebore op 28/11/30. (4) Cornelius Johannes Bredenkamp, gebore op 5/2/30. (5) (a) Hoewe 4, geleë in die Rusticanalandbouhoewes, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 2,023 4 hektaar. (b) Hoewe 5, geleë in die Rusticanalandbouhoewes, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 2,023 4 vierkante meter. (6) A. J. A. van Staden & Kie., Alliedsentrum 20, Posbus 270, Sasolburg, 17/8/79. (7) Pretoria.

WARMBAD.—(2) Akte van Transport 30462/1964, gedateer 26/8/64. (3)—. (4) Karel Christiaan Frederik Deist, gebore op 29/8/04. (5) Gedeelte 9 ('n gedeelte van Gedeelte A van die suidelike gedeelte) van die plaas Turfbult 494, Registrasieafdeling KR, Tvl., groot 85,653 2 hektaar. (6) K. C. F. Deist, p/a Herman, Oberholzer & Enslin, Posbus 106, Warmbad, 0480, 4/9/79. (7) Pretoria.

WITBANK.—(2) Deed of Transfer 8990/1970, dated 12/3/76. (3)—. (4) Chamick (Pty) Ltd (No. 75/3727). (5) (a) Portion 6 (a portion of Portion 1) of the farm Elandsfontein 433, Registration Division JS, Tvl, measuring 152,691 1 hectares. (b) Portion 11 (a portion of Portion 9) of the farm Kopermyn 435, Registration Division JS, Tvl, measuring 45,396 2 hectares. (6) E. P. O. Brandmuller, for Brandmuller & Els, Attorneys for the Applicant, 22d Market Street, P.O. Box 59, Middelburg, 1050, 30/8/79. (7) Pretoria.

WONDERBOOM.—(2) Akte van Transport T22518/1975, gedateer 10/7/75. (3)—. (4) Barend Johannes Hendricus Jacobs, gebore op 29/12/23. (5) Erf 163, geleë in die dorp Wonderboom, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 1 627 vierkante meter. (6) Goosen & Bekker, Prokureur vir Applikant, Constantiagebou 715, Andriessstraat, Pretoria, 6/9/79. (7) Pretoria.

KAAP • CAPE

BELLVILLE.—(2) Transportakte 15996/1953, gedateer 13/10/53. (3)—. (4) Jacob Petrus Kruger, gebore op 9/4/1898. (5) Stuk grond, geleë in die Munisipaliteit van Bellville, afdeling Kaap, synde Erf 9377, Bellville, groot 5 000 vierkante voet. (6) Marais Pienaar & Vennote, Posbus 50, Bellville, 24/8/79. (7) Kaapstad.

CAPE.—(2) Mortgage Bond 15185, dated 14/11/50. (3) A. Z. Berman (Pty) Ltd. (4) William Samson, born on -/4/1877 and ceded by the executors in his estate to Sarah Janie Berman, born Prisman, on 26/12/1898 a widow, by Cession, registered on 16/7/68, R13 000 plus R200 to cover costs mortgaging as a first mortgage. (5) (a) Mortgaging as a First Mortgage: Certain piece of land being Erf 29024, Cape Town, at Mowbray situate in the City of Cape Town, Cape Division, measuring 118 square metres. (b) Second Mortgage: (a) Certain piece of land being the remaining extent of Erf 29023, Cape Town at Mowbray, situate as above, measuring 239 square metres. (b) Certain piece of land being Erf 29022, Cape Town, at Mowbray, situate as above, measuring 292 square metres. (6) Abe, Swersky & Associates, 300 African Eagle Centre, Riebeeck Street, Cape Town, 4/9/79. (7) Cape Town.

CAPE.—(2) Deed of Transfer 17498, dated 14/11/50, registered in the name of A. Z. Berman (Pty) Ltd. (4)—. (5) Piece of land being Lot A of Lots 8 and 9 Block D part of Bloemendal Estate, situate at Mowbray in the City of Cape Town, Cape Division, now Erf 29024, Cape Town at Mowbray, measuring 118 square metres. (6) Abe Swersky & Associates, 300 African Eagle Centre, Riebeeck Street, Cape Town, 4/9/79. (7) Cape Town.

CAPE.—(2) Deed of Transfer 17327, dated 31/8/64. (3) Johannes Daniel Rossouw, born on 25/11/1897. (4) Betty Maria Turner, born Marais, on 5/10/19, widow. (5) Certain piece of redeemed quitrent land situate near Elsie's River Halt, in the Goodwood Municipality in the Cape Division, being the remaining extent of Erf 10062, Goodwood, measuring as

such 8 864 square feet. (6) Syfret Godlonton & Low, 15th Floor, Cartwright's Corner House, Adderley Street, Cape Town, 8001. (7) Cape Town.

CAPE TOWN.—(2) Deed of Transfer 12725, dated 6/9/57. (3)—. (4) Gamza Colbie, born on 4/7/22. (5) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 34761, Cape Town at Athlone in Belgravia Estate, measuring 496 square metres. (6) Hoosain Mohamed, Applicant's Attorney, First Floor, Amelia House, Belgravia Road, Athlone, 14/8/79. (7) Cape Town.

DE AAR.—(2) Sertifikaat van Gewysigde Titel 18807, gedateer 15/11/54. (3)—. (4) Die Munisipaliteit van De Aar. (5) Seker stuk grond, synde Gedeelte 37 van die plaas De Aar, geleë in die afdeling Britstown, nou genoem Erf 917, De Aar, groot 25,142 6 morg. (6) Joseph & Van Rensburg, Hoofstraat 29, Posbus 139, De Aar, 28/8/79. (7) Kaapstad.

GOODWOOD.—(2) Deed of Transfer 17674, dated 13/10/51. (3)—. (4) Brick & Clay Products Ltd. (5) (a) Certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Cape Division, being Erf 6942, Goodwood. (b) Certain piece of redeemed quitrent land, situate as above, being Erf 6943, Goodwood. (6) Musikanth & King, Applicant's Attorneys, 616 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town, 24/8/79. (7) Cape Town.

GONUBIE.—(2) Akte van Transport T2147/1972, gedateer 20/10/72. (3)—. (4) Barend Johannes Hendricus Jacobs, gebore op 29/12/23. (5) Erf 1809, Gonubie (Gonubieparkdorp), Munisipaliteit van Gonubie, afdeling Oos-Londen, groot 1 012 vierkante meter. (6) Goosen & Bekker, Prokureur vir Applicant, Constantiëgebou 715, Andriesstraat, Pretoria, -/9/79. (7) Pretoria.

HERMANUS.—(2) Transportakte 23474, gedateer 21/9/72. (3)—. (4) David Jacobus de Bruyn, gebore op 4/3/32. (5) Seker stuk grond geleë in die Munisipaliteit van Stanford, afdeling Caledon, synde Erf 155, Stanford, groot 1 904 vierkante meter. (6) S. J. Smith & Kie., Prokureurs vir Aansoeker, Posbus 52, Hermanus, 27/8/79. (7) Kaapstad.

KING WILLIAM'S TOWN.—(2) Deed of Transfer 915/1959, dated 29/9/59. (3)—. (4) Christoffel Adrian Potgieter. (5) Erf 59, King William's Town, Municipality and Division of King William's Town, measuring 547 square metres. (6) Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town. (7) King William's Town.

KING WILLIAM'S TOWN.—(2) Mortgage Bond 165/1960, dated 26/2/60. (3) Christoffel Adrian Potgieter. (4) The Municipality of the Borough of King William's Town, R1 990. (5) Erf 59, King William's Town, Municipality and Division of King William's Town, measuring 547 square metres. (6) Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town. (7) King William's Town.

KUILSRIVIER.—(2) Transportakte 16380, gedateer 5/10/49. (3)—. (4) Francina Helena Wilhelmina Ceylon, gebore op 23/12/24, jongetrou. (5) Seker stuk eiendomsgrond geleë in die Munisipaliteit van Kuilsrivier, afdeling Kaap, synde Erf 515, Kuilsrivier, groot 706 vierkante meter. (6) Meyer, Nel & Van Breda, Prokureurs, Kruskallaan 14, Bellville, 31/8/79. (7) Kaapstad.

LADISMITH.—(2) Sertifikaat van Gewysigde Titel by Vereniging 12198/1956. (3)—. (4) Die Ladismith Towerkop Koöperatiewe Kaasfabriek Bpk. (5) Seker stuk opgehefte erfaggrond, synde die restant van Uikraal A. Geleë in die afdeling Ladismith, groot 359,770 5 morg. (6) Jan S. de Villiers & Seun, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad, 29/8/79. (7) Kaapstad.

RIVERSDALE.—(2) Deed of Transfer 9493, dated 20/8/42. (3) Divisional Council of Riversdale. (4) Adriaan Francois Rahl. (5) (a) Certain piece of abolished quitrent land being the remaining extent of Portion 2, being portion of portion of the farm Klein Fontein, situate in the Division of Riversdale, measuring 6 380 square metres. (b) Certain piece of abolished quitrent land situate as above being Portion 3, portion of portion of the farm Klein Fontein, measuring 8 565 square metres. (6) Murray & Du Toit, Attorneys for the Applicant, P.O. Box 32, The Strand, 21/8/79. (7) Cape Town.

RIVERSDAL.—(2) Transportakte 4941, gedateer 20/4/45. (3) Andries Johan Francis Bouwer, gebore op 19/8/04. (4) Sara Bouwer, gebore De Jager op 27/9/11, weduwee. (5) Seker stuk grond geleë in die Munisipaliteit en Afdeling Riversdal, synde Perseel 6, die restant van Persele 5 en 6, Blok S (nou Erf 2767, Riversdal), groot 793 vierkante meter. (6) Hofmeyr en Seun, Applicant se Prokureurs, Robertsonstraat 6, Riversdal, 6770, 29/8/79. (7) Kaapstad.

SWELLENDAM.—(2) Transportakte 3053, gedateer 9/3/55. (3) Jacoba Margaretha Minies. (4) Johannes Jacobus Barlow, gebore op 5/9/10. (5) Seker stuk eiendomsgrond, geleë in die Munisipaliteit van Heidelberg, afdeling Swellendam, synde die restant van Erf 904, Heidelberg, groot as sulks 1 218 vierkante meter. (6) Jan S. de Villiers & Seun, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad, 29/8/79. (7) Kaapstad.

SWELLENDAM.—(2) Transportakte 6465, gedateer 15/7/24. (3) Hugh Charles Elkington in sy hoedanigheid as Eksekuteur Datief in die boedel van wyle William Page. (4) Arnatties Lodewyk. (5) Dorp Lot 66 in die dorpsbestuur gebied van Zuurbraak, afdeling Swellendam, nou Erf 485, Zuurbraak, groot 1 286 vierkante meter. (6) Louw & Steyn, Voortrekstraat 78, Posbus 11, Swellendam, 31/8/79. (7) Kaapstad.

VANRHYNSDORP.—(2) Kansellarie van Verbandakte 13138, gedateer 6/8/65. (3) Christian Jasper Hanekom, gebore op 14/6/10. (4) Matthys du Toit Steenkamp, gebore op 29/10/22, R18 000. (5) Sekere opgehefte erfaggrond, geleë in die afdeling Vanrhynsdorp, synde Gedeelte 26 (n gedeelte van Gedeelte 22) van die plaas Hollebak's Strandfontein, groot 3,427 0 hektaar. (6) D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad, 8000, 20/8/79. (7) Kaapstad.

NATAL

ALEXANDRA.—(2) Deed of Transfer 2607/1963, dated 25/3/63. (3) Sarasvathee, born on 15/8/22. (4) Seupaul Colonial, born Indian, on 30/4/22. (5) Subdivision 15 of Nipper of the farm Umkomanzi Drift 1357, situate in the Mkomanzi Health Committee (Malaria) Area, County of Alexandra, Province of Natal, in extent 7,157 9 acres. (6) R. Bugwandeen Seedat & Sundar, 3 Bond Street, Durban. (7) Pietermaritzburg.

DURBAN.—(2) Deed of Transfer 18058/1970, dated 6/11/70. (3)—. (4) Momin Investments (Pty) Ltd (No. 69/9926). (5) Subdivision 7 of Lot 112B of Mid-Wentworth of the farm Wentworth 860, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 648 square metres. (6) Legator, McKenna Inc., Applicant's Attorney, 21st Floor, Eagle Buildings, Murchies Passage, Durban, 30/8/79. (7) Pietermaritzburg.

DURBAN.—(2) Deed of Transfer 2079/1958, dated 14/3/58. (3)—. (4) Rorvik House Properties (Pty) Ltd (No. 58/0139). (5) Lot 212, Block C of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 339 square metres. (6) Marcus Lewis & Son, Applicant's Attorneys, Third Floor, Union Club Buildings, Smith Street, Durban, 30/8/79. (7) Pietermaritzburg.

DURBAN.—(2) Deed of Transfer 442/1949, dated 25/1/49. (3) African Vuka U Zake Society. (4) Johni Gcabashe. (5) Erf 207, Township of Clermont, situate in the Pinetown Regional Water Services Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 500 square metres. (6) Cecil Nathan, Beattie & Co., P.O. Box 68, Pietermaritzburg, 3200, 31/8/79. (7) Pietermaritzburg.

LA LUCIA.—(2) Deed of Transfer 17776/1969, dated 26/9/69. (3)—. (4) La Lucia Property Investments Ltd. (5) Subdivision 7 of Lot La Lucia 14634, situate in the North Coast Regional Water Supply Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 60,701 3 acres. (6) Goodrickes, 320 West Street, Durban. (7) Pietermaritzburg.

SYDENHAM.—(2) Cancellation of Surety Mortgage Bond 3207/1968, dated 17/4/68. (3) Shanand, born on 25/1/28. (4) John Allan Bruce in his capacity as receiver for the creditors of Pape-Rite Stationers (Pty) Ltd, R8 000 plus R800. (5) Subdivision 18 of the farm Sydenham 14101, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 007 square metres. (6) Jay Pundit & Company, P.O. Box 170, Stanger. (7) Pietermaritzburg.

UMHLANGA.—(2) Deed of Transfer T15539/1974, dated 11/9/74. (3)—. (4) Umhlanga Marina Ltd (No. 70/0248), a member of the White Group. (5) (a) Subdivision 452 (of B) of Lot 31 1560, situate in the North Coast Regional Water Services Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1,951 6 hectares. (b) Remainder of Subdivision 435 of Lot 31, No. 1560, situate in the North Coast Regional Water Services Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 31,548 5 hectares. (6) Goodrickes, P.O. Box 967, Durban. (7) Pietermaritzburg.

VRYHEID.—(2) Deed of Transfer 18537/1970, dated 17/11/70. (3)—. (4) Vryheid Sindikaat (Edms.) Bpk. (5) Certain remainder of Subdivision 2 of the farm Nootgedacht 278, situate in the District of Vryheid, Province of Natal, in extent 559,830 9 morgen. (6)—. (7) Pietermaritzburg.

WESTVILLE TOWNSHIP.—(2) Deed of Transfer 8314/1954, dated 28/9/54. (3) Ballyraj. (4) Narootham Ragavajee Mamia, born on 28/7/23 and Valayutha Pather, born on 13/11/18. (5) (a) Lot 323A of Lot 3 of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the Township of Westville in the Pinetown Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 12 062 square metres. (b) Subdivision B of Lot 337 of No. 3 of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the Township of Westville, in the Pinetown Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 24 276 square metres. (6) K. T. Soni & Co., 250 Grey Street, Durban, 31/8/79. (7) Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

BOSHOF.—(2) Akte van Verband 3495/1979, geregistreer op 30/4/79. (3) Adriaan Izak Lemmer, gebore op 30/12/21. (4) Larriot Ranches (Edms.) Bpk. (No. 73/11575), R25 000. (5) Sekere plaas Landausdam 212, geleë in die distrik Boshof, groot 428,260 0 hektaar. (6) E. G. Cooper & Seuns, Posbus 1368, Bloemfontein, 27/8/79. (7) Bloemfontein.

BULTFONTEIN.—(2) Transportakte 4872/1942, geregistreer op 19/11/42. (3) Boedel van wyle Johannes Petrus Cronje. (4) Johanna Jacoba Cronje, gebore Swanepoel, weduwe. (5) Onderverdeling 1 van die plaas Varkenspan 510, distrik Bultfontein, groot 256,959 6 hektaar. (6) Naude & Naude, Van de Wall en Vennote, Trustfonteingeboe, St. Andrewstraat, Posbus 260, Bloemfontein, 30/8/79. (7) Bloemfontein.

ODENDAALSRSUS.—(2) Sertifikaat van die opsysit van 'n handelsterrein 19, gedateer 28/11/57. (3)—. (4) Douw Gerbrand van der Walt. (5) Handelsterrein 18, geleë op Onderverdeling 1, van die plaas Uitkyk 258, distrik Odendaalsrus, myndistrik Oranje Vrystaat (Kaart R.M.T. 30). (6) Webber, Wentzel & Co., Standard Banksentrum, Foxstraat 78, Johannesburg, 15/8/79. (7) Registrateur van Mynbriewe, Johannesburg.

THABA NCHU.—(2) Transportakte 537/69, geregistreer op 4/2/69. (3) Cornelius George Frederik Claassens en John Andrew Taljaard in hul hoedanighede as Burgemeester en Stadsklerk van die Stadsraad van die Munisipaliteit van Thaba Nchu, behoorlik gemagtig daartoe kragtens artikel 174 (1) (a) van Ordonnansie 8 van 1962. (4) Johannes Daniel Kleinhans, gebore op 14/12/10. (5) Sekere Erf 452, geleë in die dorp en distrik Thaba Nchu, groot 43,200 vierkante meter. (6) E. G. Cooper & Seuns, Posbus 1368, Bloemfontein, 4/9/79. (7) Bloemfontein.

WEPENER.—(2) Akte van Transport 4530/1954, geregistreer op 8/9/54. (3) De Gereformeerde Kerk in den Oranje Vrystaat. (4) Die Kerkraad van die gemeente Wepener van die Nederduitse Gereformeerde Kerk in die Oranje-Vrystaat. (5) (a) Erf 483, geleë in die dorp en distrik Wepener, groot 357

vierkante meter. (b) Erf 484, geleë in die dorp en distrik Wepener, groot 357 vierkante meter. (c) Erf 485, geleë in die dorp en distrik Wepener, groot 357 vierkante meter. (d) Erf 486, geleë in die dorp en distrik Wepener, groot 357 vierkante meter. (6) Ochse & Van Rensburg, Debeerstraat 33, Posbus 7, Wepener, 29/8/79. (7) Bloemfontein.

WINBURG.—(2) Transportakte 992/1942, gedateer 24/3/42. (3)—. (4) Charlotte Christina van Reenen, gebore Eksteen, op 24/11/21, getroud buite gemeenskap van goedere met Johannes Michael van Reenen. (5) (a) Seker Onderverdeling 1 (Hermanus) van die plaas Klipplaatsfontein 705, geleë in die distrik Winburg, groot 608,750 0 morg. (b) Seker Onderverdeling 1 (Ek Wil) van die plaas Krynauwusrust 1402, geleë in die distrik Winburg, groot 46,103 3 morg. (6) L. du Preez & Kie., Posbus 106, Ladybrand, 30/8/79. (7) Bloemfontein.

ZASTRON.—(2) Sertifikaat van Geregistreeerde Titel 3271/63, geregistreer op 21/8/63. (3)—. (4) Carl Theodorus Vorster, gebore op 27/10/34. (5) Halwe aandeel in Gedeelte 1 van Erf 15, geleë in die dorp en distrik Zastron, groot 803 vierkante meter. (6) Goodrick & Franklin, Posbus 213, Bloemfontein, 9300, 29/8/79. (7) Bloemfontein.

SUIDWES-AFRIKA • SOUTH WEST AFRICA

SOUTH WEST AFRICA.—(2) Deed of Transfer 167/1942, dated 30/5/42. (3)—. (4) Aletta Barendina Marina Human, born Van Niekerk on 16/3/13, married out of community of property to Francois Petrus Human. (5) Certain Erf 158, Karasburg, situate in the Municipality of Karasburg, Registration Division V, measuring 1 677 square metres. (6) Fisher, Quarumby & Pfeifer, P.O. Box 37, Windhoek, 9100, 28/8/79. (7) Windhoek.

WINDHOEK.—(2) Akte van Transport T1395/1977, gedateer 21/9/77. (3)—. (4) Ivan Walters, gebore op 1/10/36. (5) Sekere Erf 4669, Khomasdal, geleë in die dorp Khomasdal in die Munisipaliteit van Windhoek, Registrasieafdeling K, groot 450 vierkante meters. (6) Dr. Weder, Kruger & Hartmann, Prokureurs vir Applikant, Posbus 864, Windhoek, 9100. (7) Windhoek.

ORDERS VAN DIE HOF • ORDERS OF THE COURT**Transvaalse Provinsiale Afdeling, Pretoria
Transvaal Provincial Division, Pretoria**

Saak M2427/79.—**DANIEL JACOB HARMSE**, gebore op 20/10/07, Applikant, en **DANIEL JACOB HARMSE**, gebore op 15/12/37, woonagtig te Springbokstraat 53, Fauna Park, Pietersburg, Respondent; 28/8/79, die Hof gelas:

1. Dat die boedel van Daniel Jacob Harmse hierby in voorlopige sekwestrasie geplaas word in die hande van die Meester van die Hooggeregshof;

2. Dat 'n bevel nisi hierby uitgereik word wat die Respondent oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op 25/9/79, waarom 'n finale bevel van sekwestrasie nie teen sy boedel gemaak sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel nisi geskied by wyse van een publikasie in die *Staatskoerant* en *ad vulvas curiae*.

BARTHOLOMEUS JACOBUS SMIT, Applikant, en **TIGER EYE CRAFTS (EDMS.) BPK.**, met geregistreeerde kantore te p/a Marais & Vennote, Vanerkomgebou 601, Pretoriusstraat, Pretoria, Respondent; 31/8/79, die Hof gelas:

1. Dat die bogemelde Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidisie geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hierby uitgereik word wat alle belanghebbendes oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op 9/10/79, waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidisie geplaas sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel nisi geskied aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreeerde kantoor, en aan alle bekende skuleisers van die Maatskappy per aangetekende pos, en onverwyld gepubliseer te word eenmaal en elk van die *Staatskoerant*, die *Transvaler* en die *Burger* nuusblaaie.

Case M2490/79.—In the ex parte application of **I.M.P. CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD**, having its registered office at c/o Glaser & Wassyng, Fourth Floor, Longbank, corner of Bree and Rissik Streets, Johannesburg, Applicant; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be, and is hereby placed in provisional winding-up order;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and show cause if any, to this Court at 10h00 on 25/9/79, why the Applicant Company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule nisi be effected upon the Applicant Company at its registered office and on all known creditors of the Applicant Company by registered post, and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star* newspapers.

Saak M2265/79.—**SUSANNA CHRISTINA OUDSHOORN**, gebore Harris, Applikant, en **J. P. HARRIS & KIE.**, wie handeldryf te Kerkstraat-Oos, Pretoria, Respondent; 4/9/79, die Hof gelas:

1. Dat die bogemelde Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidisie geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hierby uitgereik word wat alle belanghebbendes oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op 25/9/79, waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidisie geplaas sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel nisi geskied aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreeerde kantoor, aan alle bekende skuldeisers van die Respondent Maatskappy per aangetekende pos, en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en die *Hoofstad*.

Case 2391/79.—In the ex parte application of **NORTH WESTERN COMMERCIALS (PTY) LTD**, with registered office at c/o Van Aarden & Van Schalkwyk, United Building Society Buildings, Ockerse Street, Krugersdorp, Applicant; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be, and is hereby placed in provisional winding-up order;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and show cause if any, to this Court at 10h00 on 25/9/79, why the Applicant Company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule nisi be effected upon the Applicant Company at its registered office and on all known creditors of the Applicant Company by registered post, and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star* newspapers.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg
Witwatersrand Local Division, Johannesburg**

Case 10316/79.—NICOLAAS CORNELIUS PRETORIUS, Applicant, and N.P. PLANT SERVICES (PTY) LTD, formerly carrying on business under the name and style of Nicor Plant and Compressor Services at 7 Hartebeest Street, Leondale, Germiston, Respondent; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 18/9/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 10057/79.—ISRAEL BEARE, Applicant, and EQUITY LEASING AND DISCOUNTING COMPANY (PTY) LTD, having its registered office at c/o Leveton Boner & Company, Fifth Floor, Atkinson House, corner of Albert and Eloff Streets, Johannesburg, Respondent; 21/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 18/9/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 11061/79.—In the ex parte application of ROSEBANK RESTAURANTS (PTY) LTD, carrying on business at Shop 1, Standard Bank Buildings, Cradock Avenue, Rosebank, Applicant; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 25/9/79 at 10h00, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Rand Daily Mail* and once in the *Government Gazette*;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 9667/79.—CHRISTIAAN STEPHANUS HORAK, Applicant, and CHRIS HORAK PROPERTY ENTERPRISES (PTY) LTD, having its registered office at 41 Main Street, Witfield, Boksburg, which address is also the address of the Respondent's principal place of business, Respondent; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 25/9/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 9647/79.—RICHARD HENRY FLYNN, Applicant, and SMUDGE (PTY) LTD, having its registered office at c/o Hershowitz, Poplak & Esrock, First Floor, Ruswyn Place, 75 Sandler Road, Percelia, Johannesburg, Respondent; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 25/9/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 10641/79.—In the ex parte application of BERCEL ELECTRONICS (PTY) LTD, having its registered offices at corner of Main Reef and Stanley Roads, Knights, Germiston, and carrying on business as sellers of communication equipment at Helvetia House, Greenvale Road, Rietfontein, Bedfordview East, Applicant; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 2/10/79 at 10h00, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 10642/79.—In the ex parte application of BERCEL COMMUNICATIONS (PTY) LTD, having its registered offices at corner of Main Reef and Stanley Roads, Knights, Germiston, and carries on business as sellers of communication equipment at Helvetia House, Greenvale Road, Rietfontein, Bedfordview East, Applicant; 28/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 2/10/79 at 10h00, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 9989/79.—ACCURIST (SOUTH AFRICA) (PTY) LTD, Applicant, and BAILEY'S ROOFING (PTY) LTD, carrying on business as building contractors at its principal place of business at 119 Terrace Road, Sebenza, Edenvale, Tvl, and having its registered head office at Sixth Floor, Provincial Building Society Buildings, 98 Market Street, Johannesburg, Respondent; 10/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 28/8/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Case 9989/79.—ACCURIST (SOUTH AFRICA) (PTY) LTD, Applicant, and BAILEY'S ROOFING (PTY) LTD, Respondent; 28/8/79, the Court orders:

Upon the motion of Counsel for the Applicant and upon reading the rule nisi and provisional winding-up order issued out of this Court on 10/8/79 it is ordered that the return day of the aforesaid rule nisi be and is hereby extended to 25/9/79;

That no costs be allowed for today.

Case 9180/79.—NOVELTY FABRICKS (PTY) LTD, Applicant, and DALION MATERIAL (CARLTON) (PTY) LTD, having its registered offices at c/o Kaplan & Reznick, Eighth Floor, St Mary's Buildings, 85 Eloff Street, Johannesburg, Respondent; 14/8/79, the Court orders:

1. That the above-named Respondent be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 4/9/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

Case 10919/79.—MANUEL JOSE DOS SANTOS GONCALVES, Applicant, and DON QUIXOTE (PTY) LTD, having its registered office at Third Floor, Hoilet House, Leeupoort Street, Boksburg, Tvl, and conducting its principal and sole place of business at 33 Rissek Street, Johannesburg, under the style of Don Quixote, Respondent; 29/8/79, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 25/9/79 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

**Natalse Provinsiale Afdeling, Pietermaritzburg
Natal Provincial Division, Pietermaritzburg**

Case M466/79.—JADWAT BROTHERS, Applicant, and ZUBEE MODES CLOTHING MANUFACTURERS (PTY) LTD, having its registered office and principal place of business at 148/152 Archary Road, Clairwood, Durban, Respondent; 23/8/79, the Court orders:

1. That Zubee Modes Clothing Manufacturers (Pty) Ltd be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master of the Supreme Court (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg;

2. That a rule nisi do issue calling upon the Respondent and all other interested persons to show cause, if any, to this Court on Wednesday, 26/9/79 at 09h30, why the Respondent Company should not be finally wound up;

3. That this Order and a copy of the application and annexures be served on the Respondent Company at its registered office and that the Order be published on or before Friday, 14/9/79, once in the *Government Gazette* and once in *The Natal Mercury*, a newspaper circulating in Natal.

**Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban
Durban and Coast Local Division, Durban**

Case M708/79.—FRANK ANTON LUSSING, Applicant, and LEATHERS HAND MADE FOOTWEAR AND PRODUCTS (PTY) LTD, registered office at c/o De Ravel, Boule, Saad & Wyman, 1004 Sanlam Buildings, 413 Smith Street, Durban, Respondent; 21/8/79, the Court orders:

1. That Leathers Hand Made Footwear and Products (Pty) Ltd (hereinafter called "the Respondent") and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court (Durban and Coast

Local Division) on 19/10/79 why an order should not be made placing the Respondent under judicial management in terms of section 427 of Act 61 of 1973 and why that order should not be made with and subject to the following directions, namely:

(a) That the Respondent shall be under the management, subject to the supervision of this Court, of a final judicial manager or final judicial managers, to be appointed in terms of section 431 of the said Act, and that the directors and other persons vested with the management at the date of the making of the Order be divested thereof;

(b) that upon the grant of the Order the final judicial manager or final judicial managers proceed forthwith to take over the management of the Respondent and shall thereafter carry out the duties referred to in section 433 of the said Act and the duties imposed upon a final judicial manager by other provisions of the said Act;

(c) that upon the grant of the Order the provisional judicial manager shall hand over all matters and account to the final judicial manager or final judicial managers;

(d) that the rate of remuneration of the final judicial manager or final judicial managers shall be such amount as may be fixed by the Master of the Supreme Court (Natal Provincial Division);

(e) that while the Respondent is under judicial management all actions and the execution of all writs, summonses and other processes against the Respondent be stayed and not be proceeded with without the leave of the Court first obtained;

(f) that the final judicial manager or final judicial managers shall have the power to raise money in any way for the proper conduct of the Respondent's affairs in terms, and subject to the provisions of section 432 (3) (c) read with section 435 (1) (a) of the said Act;

(g) that, in terms of section 439 (2) of the said Act, the provisions of sections 414, 415, 416 and 418 shall apply in the said judicial management;

(h) that the provisional judicial manager or managers be and are hereby authorised and empowered to sell, mortgage, hypothecate, or in any other suitable manner encumber the movable assets of the Respondent to enable the judicial manager or managers to obtain sufficient working capital necessary to continue with the business of the Respondent.

2. That this Order operate as a provisional judicial management order with and subject to the directions set out in subparagraphs (a), (b), (d), (e), (f), (g) and (h) of paragraph 1 hereof with the following modifications thereto:

(i) In each such subparagraphs the substitution for the words "final judicial manager or final judicial managers" of the words "provisional judicial manager";

(ii) in subparagraph (a) the substitution for "section 431" of "section 429";

(iii) in subparagraph (b) the substitution for "section 433" of "section 430" and the substitution for the word "final" where it last appears therein of the word "provisional";

(iv) in each of subparagraphs (e) and (g) the insertion before the word "judicial" of the word "provisional";

(v) in subparagraph (f), the substitution for "section 432 (3) (c)" of "section 429 (2) (c)".

3. That this Order be served forthwith on the Respondent at its registered office at c/o De Ravel Boule, Saad & Wyman, 1004 Sanlam Buildings, 413-419 Smith Street, Durban, and be published in the *Government Gazette* on 14/9/79 and twice, at an interval of not less than three, nor more than 10 days, in a daily newspaper published in Durban and circulating in Natal.

4. That the Applicant shall forthwith take all necessary steps to cause a provisional judicial manager or provisional judicial managers to be appointed;

5. That the provisional judicial manager or managers shall forthwith take all such steps as may be necessary to cause the meeting of creditors referred to in section 429 (b) of Act 61 of 1973 to be convened as soon as possible.

Case M757/79.—THE TRUST BANK OF AFRICA LTD, Applicant, and ZULWINI HOTELS (PTY) LTD, registered office at c/o Levett & Dowdle, 96 Marine Drive, Margate, Respondent; 30/8/79, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling upon Zulwini Hotels (Pty) Ltd (hereinafter called "the Respondent") and all other interested persons to show cause, if any, before this Court

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

on 28/9/79 at 09h30, or as soon thereafter as Counsel may be heard, why the Respondent should not be wound up;

2. That this Order operate as a provisional order for the winding up of the Respondent;

3. That the Order be served forthwith on the Respondent at its registered office and that the Order be published on or before 14/9/79 once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Natal.

4. That the provisional liquidator of the Respondent, when appointed, shall have the power in addition to any other powers that may be conferred upon him by the Master—

(i) in terms of section 386 (4) (f) of Act 61 of 1973, as amended, to carry on the business of the Respondent;

(ii) for the said purpose to raise money on the security of the assets of the Respondent and/or to give such security for the purchase price of goods required for the business of the Respondent in terms of section 386 (5) of the Act.

TERSYDESTELLINGS EN AFWYSINGS VAN AANSOEKE

Kennis word hiermee deur die Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, soos vermeld, gegee van die tersydestelling van voorlopige bevele van sekwestrasie/likwidasië en die afwysing van aansoeke.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer; die applikant; die verweerder; die datum van uitreiking van die voorlopige bevel; die Afdeling van die Hooggeregshof; die datum van die afwysingsbevel.

SUPERSESIONS AND DISCHARGE OF PETITIONS

Notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court of South Africa, as stated, of the supersession of provisional orders of sequestration/liquidation and the discharge of petitions.

The information is given in the following order: Estate number; the applicant; the respondent; the date of the provisional order granted; the Supreme Court Division; the date of the discharge order.

T632/79—**RAOUL FRENCH FASHIONS (PTY) LTD**, Applicant; G. K. CALLAKOPPEN, trading as Marty's Ladies Fashions, Respondent; 8/5/79, Transvaal Provincial Division; 14/8/79.

T513/79—Ex parte application of **GERT HENDRIK JOHAN VENTER (N.O.)**, Applicant; **DENDAR BROTHERS (PTY) LTD**, in liquidation, Respondent; 10/4/79, Transvaal Provincial Division; 28/8/79.

N220/79—**ROVCO (PTY) LTD**, Applicant; **STYLE-RITE TRADING (PTY) LTD**, Respondent; 11/7/79, Natal Provincial; 9/8/79.

C194/79—**ALLBERT HENTHORNE OLVER and DAVID JOHN RENNIE (N.N.O.)**, Applicant; **ROTORFLIGHT HELICOPTERS (PTY) LTD**, 12th Floor, Shell House, Riebeeck Street, Cape Town, Respondent; 27/4/79, Cape of Good Hope Provincial Division; 17/8/79.

T266/79—**MEESTER VAN DIE HOOGEREGSHOF**, Applicant; **JAN JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN**, Respondent; 13/3/79, Transvaalse Provinsiale Afdeling; 21/8/79.

**GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE
SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES****GEREGTELIKE VERKOPE • SALES IN EXECUTION****TRANSVAAL**

WOLMARANSSTAD.—Saak 269/78. Landdroshof, Wolmaransstad: South African Permanent Building Society, Eiser, en James Joseph Marx, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Wolmaransstad en lasbrief tot geregtelike verkoop met datum 7/8/78, sal die ondervermelde eiendom op Vrydag, 5/10/79 om 10h00, by die kantore van die Geregsbode te Bornmanstraat 29, Wolmaransstad, aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Erf 367, geleë in die dorp Wolmaransstad, Registrasieafdeling HO, Tvl., groot 2 855 vierkante meter, onderhewig aan die volgende voorwaardes:

1. Die eiendom sal voetstoots en sonder reserwe verkoop word aan die hoogste bieder, en die veiling sal onderworpe wees aan die voorwaardes van artikel 66 van die Magistraatshof Wet van 1944, soos gewysig, onderhewig egter aan die goedkeuring van die Eerste Verbandhouer, die South African Permanent Building Society.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees teen betaling van R500 in kontant onmiddellik na afhandeling van die verkoop, en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 12 persent per jaar tot datum van registrasie van transport, sal binne 21 dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg.

3. Die volgende verbeterings word beweer op die eiendom te wees:

Woonhuis bestaande uit drie kamers, kombuis, badkamer, sitkamer, dak van teëls en gewone buitegeboue.

4. *Voorwaardes*.—Die voorwaardes van verkoop mag gedurende kantoorure by die kantoor van die Bode van die Hof, Bornmanstraat 29, Wolmaransstad, nagesien word.

Klerksdorp, 15/8/79.—Charl du Plooy, vir J. J. Oosthuizen, Du Plooy & Vennote, Eerste Verdieping, Permanente-gebou, Boomstraat, Posbus 22, Klerksdorp; en p/a Coetzee & Van Rensburg, Krugerstraat 30a, Posbus 12, Wolmaransstad, 2630.

HEIDELBERG.—Saak 115/79. Landdroshof, Heidelberg: Stadsraad van Rensburg, Eiser, en L. Smal, Verweerder.

Ten uitvoerlegging van 'n uitspraak van die Landdroshof vir die distrik Heidelberg, Transvaal, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 4/5/79, sal die eiendom hieronder vermeld per openbare veiling verkoop word voor die Landdroshof, Begemanstraat, Heidelberg, Transvaal, op 28/9/79 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 140, geleë in die dorp Rensburg, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 190 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport 28947/72, gedateer 11/10/72.

Voorwaardes van verkoop.—1. Die eiendom word voetstoots verkoop aan die hoogste bieder kragtens die Wet op Magistraatshowe en die regulasies daaronder uitgevaardig.

2. Die eiendom is onverbeterd.

3. 15 persent van die koopprys is op datum van verkoping betaalbaar en vir die balans sal 'n bank of ander goedgekeurde waarborg binne 14 dae na ondertekening van die koopakte gelewer moet word betaalbaar teen registrasie van transport.

4. Die koper sal verantwoordelik wees vir alle koste van registrasie van transport, alle agterstallige belastinge en gelde, en alle ander koste, asook belasting op genoemde eiendom vanaf datum van koop.

5. Besitname teen registrasie van transport.

6. Volledige voorwaardes van verkoping lê ter insae by die Geregsbode en by die Landdroshof, Heidelberg, Transvaal.

Heidelberg, 14/8/79.—P. W. Oosthuizen, vir Viljoen & Meek, Prokureurs vir die Eiser, Posbus 21, Voortrekkerstraat 29, Heidelberg.

CULLINAN.—Saak I8044/78. Hooggeregshof, Transvaalse Provinsiale Afdeling: Pauline Christine Anderson, gebore Galloway, Eiseres, en Culpriet Beleggings (Edms.) Bpk., Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis toegestaan in die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Transvaalse Provinsiale Afdeling, in bogemelde saak, sal 'n verkoping sonder reserwe gehou word ten

kantore van die Landdros, Cullinan, op Vrydag, 28/9/79 om 12h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op voorwaardes wat deur die Venduafslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Cullinan, voor die verkoping ter insae sal lê, naamlik:

Sekere Lot 437, geleë in die dorpsgebied Rayton, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 1 115 vierkante meter, soos gehou deur die bogemelde Verweerder onder en kragtens Akte van Transport T2165/1974.

Die volgende inligting word verskaf insake verbetering alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Die eiendom is verbeter met 'n goedgeboude woonhuis, bestaande uit die normale vertrekke en buitegeboue.

Terme.—10 persent van die koopprys, in kontant, op die dag van die verkoping en die balans teen registrasie van transport verseker te wees deur 'n goedgekeurde bouvereniging- of bankwaarborg, en aan die Adjunk-balju verskaf te word binne 21 dae vanaf datum van die verkoping.

Pretoria, 23/8/79.—C. K. Petty, vir Stegmanns, Eiseres se Prokureur, Tweede Verdieping, Opera-Plazagebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

PRETORIA.—I2522/75: Saambou-Nasionale Bouvereniging, Eiser, en Phillip Mathew Francis Squire Gale, Verweerder.

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping, sonder 'n reserweprys, gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, Standard Generalegebou, Vyfde Verdieping, Proesstraat, Pretoria, op 3/10/79 om 10h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Venduafslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantoor van die Adjunk-balju, Pretoria, voor die verkoping ter insae sal lê:

Aktebeskrywing van eiendom.—Sekere resterende gedeelte van Lot 346, in die dorp Gezina, stad Pretoria, groot 1 526 vierkante meter.

Kort beskrywing van eiendom.—Daar is 'n woonhuis met gewone buitegeboue op die eiendom en is geleë te Negende Laan 477, Gezina, Pretoria.

Terme.—10 persent van die koopprys en afslagsgelde in kontant op die dag van die verkoping en die balans teen registrasie van transport. Ten opsigte van die balans moet 'n bank- of bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14 dae vanaf datum van verkoping verskaf word.—Dyason, Eiser se Prokureurs, Saambou-Nasionalegebou, Andriesstraat, Pretoria.

NIGEL.—Case 6992/79. Supreme Court, Witwatersrand Local Division: First Consolidated Leasing and Finance Corporation Ltd, Plaintiff, and Tjaart Jurgens van der Walt, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held on the front steps of the Magistrate's Court, Court Street, Nigel, on Friday, 28/9/79 at 10h00 of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, 6 Volkskas Buildings, Hendrik Verwoerd Street, Nigel, prior to the sale:

Certain Holding 106, Spaarwater Agricultural Holdings, Registration Division IR, Tvl (also known as Plot 106, Spaarwater, Nigel), measuring 1,031,0 hectares, as held by the Defendant under Deed of Transfer T34644/1974, dated 18/9/74.

The following information is furnished in regard to the property but in this respect nothing is guaranteed:

There are two dwelling-houses on the property, one of which is newly built, and other outbuildings used for storing and two large hot-houses.

Terms.—10 per cent of the purchase price and the auctioneer's charges in cash on the day of the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within 30 days of the date of the sale.

Johannesburg, 16/8/79.—M. S. Hacker, for Wertheim Becker, Plaintiff's Attorneys, Third Floor, Nedbank Mall, corner of Commissioner and Smal Streets, P.O. Box 2102, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—Case 7385/76. South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Cedric James van Straten, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held at the offices of the Deputy Sheriff, First Floor, Delfers Square, corner of Delfers and Kerk Streets, Johannesburg, on Tuesday, 2/10/79 at 11h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg, prior to the sale:

Certain Portion 1 of Lot 126, situate in the Township of Lombardy East, Registration Division IR, Tvl, being 48 King Edward Road, Lombardy East, measuring 2 024 square metres.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A residence comprising three bedrooms, one and a half bathrooms, lounge, dining-room and kitchen; as well as servants' quarters with bathroom and garage.

Terms.—10 per cent of the purchase price and 2½ per cent auctioneer's charges (minimum R20) in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale.

Johannesburg, 15/8/79.—J. R. Ramsay, for E. F. K. Tucker Incorporated, Plaintiff's Attorneys, Permanent Buildings, 75 Commissioner Street, Johannesburg.

WOLMARANSSTAD.—Saak 268/78. Landdroshof, Wolmaransstad: South African Permanent Building Society, Eiser, en James Joseph Marx, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Wolmaransstad en lasbrief tot geregtelike verkoop met datum 22/3/79, sal die ondervermelde eiendom op Vrydag, 5/10/79 om 10h00, by die kantore van die Geregsbode, te Bornmanstraat 29, Wolmaransstad, aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Gedeelte 1 van Erf 102, geleë in die dorp Wolmaransstad, Registrasieafdeling HO, Tvl., groot 1 428 vierkante meter, onderhewig aan die volgende voorwaardes:

1. Die eiendom sal voetstoots en sonder reserwe verkoop word aan die hoogste bieder, en die veiling sal onderworpe wees aan die voorwaardes van artikel 66 van die Magistraatshof Wet van 1944, soos gewysig, onderhewig eger aan die goedkeuring van die eerste verbandhouer, die South African Permanent Building Society.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees teen betaling van R500 in kontant onmiddellik na afhandeling van die verkoop, en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 13 persent per jaar tot datum van registrasie van transport, sal binne 21 dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg.

3. Die volgende verbeterings word beweer op die eiendom te wees:

Besigheidsgeboue.

4. **Voorwaardes.**—Die voorwaardes van verkoop mag gedurende kantoorure by die kantoor van die Bode van die Hof, Bornmanstraat 29, Wolmaransstad, nagesien word.

Klerksdorp, 15/8/79.—Charl du Plooy, vir J. J. Oosthuizen, Du Plooy & Vennote, Eerste Verdieping, Permanentegebou, Boomstraat, Posbus 22, Klerksdorp; en Coetzee & Van Rensburg, Krugerstraat 30a, Posbus 12, Wolmaransstad, 2630.

DELAREYVILLE.—Saak I3825/79. Hooggeregshof, Transvaalse Provinsiale Afdeling: Anna Maryna Susanna Visser, Eiseres, en Dorothea Wilhelmina Joubert, Verweederes.

Ingevolge 'n uitspraak van bogemelde Agbare Hof en lasbrief tot eksekusie, gedateer 3/7/79, sal die hieronder vermelde eiendom geregtelik verkoop word om 10h00 op Donderdag, 4/10/79, te die Landdroskantoor, Delareyville, aan die persoon wat die hoogste aanbod maak:

Erf 286, geleë in die dorp Delareyville-uitbreiding 1, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 1 972 vierkante meter, gehou deur Verweederes kragtens Akte van Transport T35510/76.

Die volgende verbeterings is op die eiendom geleë maar in hierdie opsig word daar niks gewaarborg nie:

Woonhuis en buitegebou.

Die verkoopvoorwaardes, wat onmiddellik voor die verkoop gelees sal word, lê ter insae te die kantoor van die Adjunk-balju, Delareyville, United Bouvereniging, Klerksdorp.

Pretoria, 17/8/79.—A. R. Snyman, vir Delpot Snyman & De Jager, Prokureurs vir Eiseres, Kerkade 530, Pretoria.

PIETERSBURG.—Case 12094/79. Supreme Court, Transvaal Provincial Division: The Standard Bank of South Africa Ltd, Plaintiff, and J. D. Bredenkamp, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above-mentioned suit, the following property with a reserve will be sold in execution to the highest bidder, to be held in front of the Magistrate's Court, Mare Street, Pietersburg, on Friday, 28/9/79 at 10h00:

Portion 47 (a portion of Portion 3) of the farm Baskoppie 997, Registration Division LS, Tvl, measuring 14,257 5 hectares, held by the Defendant under Deed of Transfer T13240/1974.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:

Divided into two camps, one cowshed and one equipped borehole.

Terms.—10 per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer, to be secured by a bank or building society guarantee, to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 days after the date of the sale.

Conditions.—The conditions of sale may be inspected at this office or at the office of the Deputy Sheriff.—Lunnon & Tindall, 510 Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.

BENONI.—Case 6152/79. Magistrate's Court, Benoni: United Building Society, Judgment Creditor, and W. T. Visser, Judgment Debtor.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Benoni and a writ of execution, dated 15/8/79, the undermentioned property will be sold in execution on Friday, 19/10/79 at 11h00 in front of the Magistrate's Court, Harpur Avenue, Benoni, to the highest bidder:

Certain Erf 5989, Township of Northmead Extension 4, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 209 square metres.

The following improvements subsist on the property but no guarantee is given in respect thereto:

One brick under iron dwelling-house with lounge, dining-room, three bedrooms, bathroom, toilet, family room, kitchen and normal outbuildings also brick under iron, garage, servant's room and toilet.

1. The property shall be sold to the highest bidder, without reserve and the sale shall be subject to the provisions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended, and the rules framed thereunder.

2. The purchase price shall be paid as a deposit of 10 per cent thereof on the date of sale and the unpaid balance shall be paid or secured by an approved bank or building society guarantee within 14 days of the date of sale.

3. The conditions of sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of Court, Benoni.

Benoni, 24/8/79.—Favish & Barrable, Attorneys for Judgment Creditor, Woburn Chambers, 48 Woburn Avenue, P.O. Box 265, Benoni.

WOLMARANSSTAD.—Saak 270/78. Landdroshof, Wolmaransstad: South African Permanent Building Society, Eiser, en James Joseph Marx, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Wolmaransstad en lasbrief tot geregtelike verkoop met datum 22/3/79, sal die ondervermelde eiendom op Vrydag, 5/10/79 om 10h00, by die kantore van die Geregsbode, te Bornmanstraat 29, Wolmaransstad, aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Erf 130, geleë in die dorp Wolmaransstad, Registrasieafdeling HO, Tvl., groot 2 855 vierkante meter; onderhewig aan die volgende voorwaardes:

1. Die eiendom sal voetstoots en sonder reserwe verkoop word aan die hoogste bieder, en die veiling sal onderworpe wees aan die voorwaardes van artikel 66 van die Magistraat-

hof Wet van 1944, soos gewysig, onderhewig egter aan die goedkeuring van die eerste verbandhouer, die South African Permanent Building Society.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees teen betaling van R500 in kontant onmiddellik na afhandeling van die verkoop, en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 12 persent per jaar tot datum van registrasie van transport, sal binne 21 dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg.

3. Die volgende verbeterings word beweer op die eiendom te wees:

Woonhuis bestaande uit vier kamers, kombuis, badkamer, en spens, gebou van baksteen met sinkdak, gewone buitegeboue.

4. *Voorwaardes.*—Die voorwaardes van verkoop mag gedurende kantoorure by die kantoor van die Bode van die Hof, Bornmanstraat 29, Wolmaransstad, nagesien word.

Klerksdorp, 15/8/79.—Charl du Plooy, vir J. J. Oosthuizen, Du Plooy & Vennote, Eerste Verdieping, Permanentgebou, Boomstraat, Posbus 22, Klerksdorp; en Coetzee & Van Rensburg, Krugerstraat 30a, Wolmaransstad, 2570.

SPRINGS.—Case 4335/79. Magistrate's Court, Springs: United Building Society, Plaintiff, and M. G. E. Day, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, dated 17/7/79 and the warrant of execution, dated 17/7/79, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder on 12/10/79 at 15h00, at S.N.O. Transport, 66 Fourth Street, Springs:

Certain Erf 1238, situate in the Township of Selcourt, District of Springs, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 121 square metres, held by Defendant under Deed of Transfer T12895/77.

Improvements.—The following improvements on the property are reported, though in this respect nothing is guaranteed:

A brick dwelling under iron roof, comprising of lounge and dining-room, three bedrooms, study, kitchen, bathroom and toilet, veranda, garage and usual outbuildings.

1. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, within 14 days, shall be secured by a bank or building society guarantee.

2. *Conditions of sale.*—The full conditions of sale may be inspected prior to the date of the sale at the offices of the Messenger of the Court, 71a Third Street, Springs. The said conditions of sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Springs, 20/8/79.—R. Levin, for Charles Sherman, Levin & Prosser Inc., Plaintiff's Attorneys, First Floor, Rand Centre, Fourth Street, P.O. Box 886, Springs.

ROODEPOORT.—Case 180/78. Magistrate's Court, Roodepoort: United Building Society, Plaintiff, and Jacobus Johannes van der Merwe, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and writ of execution, dated 1/2/78, the following property will be sold in execution on Friday, 19/10/79 at 10h00, at the Messenger of the Court's Office, Dieperink Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 1051, Horison Extension 1 Township, Registration Division IQ, Tvl, known as 14 Swan Circle, Horison Extension 1, District of Roodepoort.

Conditions of sale.—1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing guaranteed:

Single storey, brick walls under tile roof, said to contain lounge, dining-room, kitchen, three bedrooms, bathroom, separate toilet, single garage, two servants' rooms and double carport.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the signing of the conditions of sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 10,5 per cent per annum to date of payment, within 14 days, to be paid or secured by an approved bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the offices of Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Merlin House, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.—H. I. Rootenberg, for Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Plaintiff's Attorneys, First Floor, Merlin House, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

BENONI.—Saak 3989/79. Landdroshof, Benoni: Saambou-Nasionale Bouvereniging, Eiser, en Mev. D. J. Pretorius, Verweerder.

As gevolg van 'n vonnis van die Landdroshof, Benoni, en 'n lasbrief, gedateer 2/7/79, sal die volgende eiendom verkoop word in eksekusie op Vrydag, 19/10/79 om 11h00, voor die Landdroshof, Harperweg, Benoni:

Erf 3978, in die dorpsgebied Northmead-uitbreiding 2, Registraarsafdeling IR, Tvl., groot 999 vierkante meter.

Verkoopvoorwaardes.—1. Die gesegde eiendom sal verkoop word sonder voorbehoud, aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalinge van die Landdroshofwet en reëls daarvolgens neergelê en die voorwaardes van die Akte van Transport, asook die verkoopvoorwaardes waarna verwys word in paragraaf 4 hiervan.

2. Die verbeterings op die gemelde eiendom word as volg beskryf, maar geen waarborg word in hierdie opsig gegee nie:

Woonhuis met gebruiklike buitegeboue.

3. Die koopprys is betaalbaar as volg:

R2000 op die verkoping en die balans moet betaal of gewaarborg word met 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg binne 14 dae vanaf datum van koop.

4. Die volledige verkoopvoorwaardes sal deur die Geregsbode van hierdie Agbare Hof uitgelees word voor die verkoping en lê ook ter insae by sy kantore en by die kantoor van die Eiser se prokureurs.

J. J. Visser, p/a Slabbert & Visser, Eiser se Prokureurs, Derde Verdieping, Bybelhuis, Posbus 47, Centraallaan 18, Kempton Park.

NELSPRUIT.—Saak 1072/77. Landdroshof, Barberton: Coach Motors (Edms.) Bpk., Eiser, en W. S. H. van Huysteen, Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof van Barberton en die daaropvolgende lasbrief, sal die volgende eiendom per publieke veiling verkoop word op 19/10/79 om 09h00, te Landdroshof, Nelspruit:

Gedeelte 30 ('n gedeelte van Gedeelte 26) van die plaas Cairn 306, Registrasieafdeling JT, distrik Nelspruit, groot 23,929 8 hektaar.

Onderhewig aan die verkoopvoorwaardes wat ter insae lê by die Geregsbode se Kantore te Nelspruit en ook onderhewig aan enige verbande.

Barberton, 28/8/79.—Webb & Erasmus, Klubgebou, Presidentstraat, Posbus 11, Barberton.

BRAKPAN.—Saak 6448/77. Landdroshof, Brakpan: Gainsborough Furnishers, Eiser, en J. P. Koekemoer, Eerste Verweerder, en D. H. Belcher, Tweede Verweerder.

Ingevolge vonnis verkry in die Landdroshof van Brakpan onder Saak 6448/77, gedateer 12/1/78, en lasbrief vir eksekusie, gedateer 3/11/78, sal die ondervermelde eiendom aan die hoogste bieder verkoop word op 12/10/79 om 11h00 voor die Landdroshof, Brakpan:

Sekere Erf 361, dorpsgebied Brakpan, distrik Brakpan, groot 991 vierkante meter, bestaande uit drie slaapkamers, sitkamer, kombuis, spens, badkamer, toilet, gang, toegeboude voor- en agterstoep en gewone buitegeboue.

Verkoopvoorwaardes.—1. Die eiendom word voetstoots verkoop en niks word gewaarborg nie. Die verkoping sal per publieke veiling geskied en sonder reserwe.

2. Onmiddellik na afloop van die verkoping sal die koper die voorwaardes van die verkoping wat by die Geregsbode se Kantoor, Landdroshof, Brakpan, ter insae gehou word, teken. Die verkoopprys sal betaal word by wyse van 'n deposito van 10 persent op die totale koopprys plus verkoopskommissie betaalbaar onmiddellik na afloop van die verkoping. Die balans van die koopprys plus rente gereken teen die huidige bougenootskapskoers moet verseker word deur 'n bank- of bouverenigingswaarborg wat gelewer moet

word binne 14 dae vanaf datum van verkoping. Die genoemde rente sal betaalbaar wees vanaf datum van verkoping tot en met die datum van volle vereffening van die koopprys.

3. Die koper sal alle gelde wat betaalbaar mag wees met oordrag van die eiendom, insluitende die oordragkoste, here-regte, belasting en erfbelasting, lisensies, sanitasiefoote en enige ander dergelike uitgawes betaal.

4. Die eiendom sal verkoop word onderhewig aan enige verhuur wat mag bestaan.

5. Indien die koper in gebreke bly om die voorwaardes van verkoping na te kom sal hy die deposito soos vermeld in paragraaf (2) hierbo verbeur tot voordeel van die Eiser, sonder benadeling van enige regte wat die Eiser mag hê met betrekking tot skadevergoeding.

6. Die voorwaardes van die verkoping sal ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Landdroshof, Brakpan.

7. Hierdie verkoping sal onderhewig wees aan die bepalinge van die Landdroshofwet, in besonder artikel 66 (ii) daarvan.

Brakpan, 27/8/79.—A. B. du Plessis, vir Kloppers & Pienaar, Prokureurs vir Eiser, Arcoskamers, Voortrekkerweg 637, Brakpan, 1540.

PRETORIA.—Saak 009741/79. Landdroshof, Pretoria: Natal Makelaars (Edms.) Bpk., Eiser, en Paul Stefanus van der Walt, Verweerder.

Ingevolge 'n uitspraak van die Hof van die landdros van Pretoria, en 'n lasbrief tot geregtelike verkoping, gedateer 22/5/79, word die ondervermelde goedere om 10h00 op 9/10/79, by die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, geregtelike verkoop aan die persoon wat die hoogste bod maak naamlik:

Eiendom bekend as Kritzingerstraat 209, Meyerspark, Pretoria.

Die volledige koopvoorwaardes, wat onmiddellik voor die veiling voorgelees sal word, sal by die kantoor van die Geregsbode, Pretoria-Oos te Vyfde Verdieping, Salisburyhuis, Andriesstraat, Pretoria, ter insae lê.

Pretoria, 27/8/79.—D. B. Beukes, vir Ehlers & Vennote, Presidentsentrum 601, Pretoriusstraat, Pretoria.

RANDFONTEIN.—Saak 1702/79. Landdroshof, Randfontein: Allied Bouvereniging, Eiser, en N. W. Venter, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Randfontein op 11/7/79 en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 11/7/79, sal die ondervermelde eiendom op 28/9/79 om 14h30, voor die Pollockstraatingang van die Landdroshof van Randfontein aan die hoogste bieder, geregtelik verkoop word, naamlik:

Erf 736, dorpsgebied Randfontein, Registrasieafdeling IQ, Tvl.

Randfontein, 27/8/79.—Jan van Deventer, Prokureurs vir die Eiser, Villagestraat 49, Randfontein.

PRETORIA. — Case 15685/79: Allied Building Society, Plaintiff, and Jan Petrus de Beer, Defendant.

In terms of a judgment of the Supreme Court of South Africa, dated 7/8/79, in the above-mentioned matter, a sale by public auction will be held by the Deputy Sheriff of Pretoria on Wednesday, 3/10/79 at 10h00, at his offices at Fifth Floor, Standard General House, Proes Street, Pretoria, to the highest bidder without a reserve price, the purchase price to be subject to the approval of the Plaintiff, on conditions which may now be inspected at the office of the Deputy Sheriff and which will be read by him before the sale, of the following property owned by the Defendant:

Certain Erf 827, situate on Van Heerden Street, Capital Park, City of Pretoria, known as 361 Van Heerden Street, Capital Park, Pretoria, measuring 83 square rods 48 square feet, held by the Defendant under Deed of Transfer 2641/1964, dated 27/1/64.

Terms.—10 per cent of the purchase price and 2½ per cent auctioneer's charges (minimum R20), together with the costs of the Deputy Sheriff and of the attorneys, in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff, Pretoria, within 14 days from the date of the sale.—Klagsbruns Inc., Plaintiff's Attorneys, First Floor, Norwich Union House, 52 Queen Street, Pretoria.

PRETORIA.—Case 6821/79. Magistrate's Court, Pretoria: United Building Society, Plaintiff, and Pieter Goertz Botha, Defendant.

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria, at 11h00 on 26/9/79:

Remaining extent of Erf 92, situate in the Township of Brooklyn, Registration Division JR, Tvl, measuring 1 276 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 832, Duncan Street, Brooklyn, this is a older plain type double-storey dwelling fairly neatly kept in a popular area.

Improvements comprise.—1. Brick under iron pitched roof residence consisting of lounge, dining-room, kitchen; four bedrooms, bathroom and study. Construction includes compo, steel and plaster ceilings, vinyl tile, wooden and carpeted floors and hot water system.

2. Single garage, servant's room and toilet.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Southern Area), Sentrakor Buildings, Pretorius Street, Pretoria.—René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hiltge Inc., 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

PRETORIA.—Case 21089/79. Magistrate's Court, Pretoria: United Building Society, Plaintiff, and Hermanus Frederik Schoeman, Defendant.

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria, at 11h00 on Monday, 1/10/79:

Portion 4 of Lot 176, situate in the Township of Claremont (Pretoria), Registration Division JR, Tvl, measuring 1 101 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 1075 Pretoria Street, Daspoort, this is a plain dwelling situated in a fair locality surrounded by mixed types.

Improvements comprise.—1. Brick under iron pitched roof residence consisting of lounge, kitchen, three bedrooms and bathroom. Construction includes compo ceilings, vinyl tile and wooden floors and hot water system.

2. Single garage, servant's room and toilet.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Western Area), Maritime House, corner of Pretorius and Bosman Streets, Pretoria.—René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hiltge Inc., 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

PIETERSBURG.—Saak 3565/79. Landdroshof, Pietersburg: Natal Bouvereniging, Eiser, en S. J. Kroucamp, Verweerder.

'n Eksekusieverkoping van die eiendom hieronder genoem sal gehou word voor die Landdroskantoor te Pietersburg om 10h00 op Woensdag, 3/10/79, van:

Sekere Gedeelte 2 van Erf 313, geleë in die dorp Pietersburg, groot 714 vierkante meter.

Die eiendom word verkoop voetstoots en niks word gewaarborg nie.

Die voorwaardes van verkoping sal ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Hans Vanrensburgstraat, Pietersburg, gedurende normale kantoorure en ook te die kantore van die prokureurs vir die Eiser hiernagenoem, gedurende normale kantoorure.

Die eiendom word verkoop onderhewig aan die Wet op Landdroshowe en die reëls daarvolgens uitgevaardig en ook onderhewig aan die voorwaardes en bepalinge soos vervat in die bestaande Akte van Transport.

Pietersburg, 27/8/79.—D. S. du Toit, vir Du Toit & Swane-poel, Tweede Verdieping, N.B.S.-gebou, Marestraat, Posbus 181, Pietersburg.

PRETORIA.—Case 19923/79. Magistrate's Court, Pretoria: United Building Society, Plaintiff, and Andreas Johannes Botha, Defendant.

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria, at 11h00 on 26/9/79:

Holding 213, situate in Willowglen Agricultural Holdings, Registration Division JR, Tvl, measuring 2,340 0 hectares.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

This is a vacant stand and situated in a very popular small-holding area in Vergelegen Avenue, Willowglen Agricultural Holdings.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Southern Area), Sentrakor Buildings, Pretorius Street, Pretoria.—René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hiltge Inc., 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

BOKSBURG.—Case 3837/79. Magistrate's Court, Boksburg: Allied Building Society, Plaintiff, and Josephe Myriam Goltz, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Boksburg, dated 1/8/79, and the writ of execution, dated 31/7/79, the following will be sold in execution without reserve to the highest bidder on 5/10/79 at 11h15, at the Magistrate's Court, Boksburg:

Certain Erf 371, Boksburg South Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 535 square metres, held by the Defendant under Deed of Transfer T8916/76, dated 28/4/76.

Improvements.—Single-storey residence of brick under iron, consisting of four rooms plus entrance hall, kitchen, bathroom/shower and w.c. and enclosed back stoep, wooden floors, garage, servant's room and w.c., situate at 259 Stanbury Road, Boksburg South.

1. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

2. *Conditions of sale.*—The full conditions of sale may be inspected in the Messenger's office.

S. Bentel, Rubens & Hirschowitz, Plaintiff's Attorneys, Boksburg, -/8/79.

BOKSBURG.—Case 4332/79. Magistrate's Court, Boksburg: Allied Building Society, Plaintiff, and Salmon Johannes Bernhardt, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Boksburg, dated 3/8/79, and the writ of execution, dated 31/7/79, the following will be sold in execution without reserve to the highest bidder on 5/10/79 at 11h15, at the Magistrate's Court, Boksburg:

Certain Erf 153, Ravenswood Extension 8 Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 971 square metres, held by the Defendant under Deed of Transfer T14685/78, dated 6/9/78.

Improvements.—Single-storey residence of brick under tile consisting of five rooms plus entrance hall, kitchen, two bathrooms and w.c.'s, floors of tiles and carpets, garage and w.c., situate at corner of Kamsberg and Swartberg Streets, Ravenswood Extension 8, Boksburg.

1. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

2. *Conditions of sale.*—The full conditions of sale may be inspected in the Messenger's office.

S. Bentel, Rubens & Hirschowitz, Plaintiff's Attorneys, Boksburg, -/8/79.

PRETORIA.—Saak 105099/77. Hooggeregshof, Transvaalse Provinsiale Afdeling: Barclays-Nasionale Bank Bpk., Eiser, en Hendrik Georg Froneman, Verweerder.

In terme van 'n vonnis van bogemelde Agbare Hof, gedateer 26/7/77, en 'n lasbrief vir eksekusie uitgereik op 1/8/77, sal 'n verkoping in eksekusie by wyse van 'n publieke veiling aan die hoogste bieder, maar onderhewig aan die goedkeuring van Eiser, gehou word deur die Adjunk-balju van Pretoria

te Standard Generalhuis, Proesstraat 215, Pretoria, om 10h00, op 3/10/79, op voorwaardes wat nagegaan mag word gedurende kantoorure te die kantoor van die genoemde Adjunk-balju en wat deur die Adjunk-balju gelees sal word voor die verkoping 'n aanvang neem. Die eiendom wat verkoop sal word, is beskryf as:

Lot 14, geleë in die dorp De Beers, distrik Pretoria, groot 1 535 vierkante meter, bekend as Mantestraat 225, De Beers, Pretoria.

Die volgende verbeterings kom voor op die eiendom alhoewel niks daarvan gewaarborg word nie:

Kafee, twee stoorkamers met kombuis, hardeware winkel met stoorkamers in agterplaas, boorgat met pomp.

N.B. Terme.—Die koper moet die totale bedrag van die koopprys in kontant of by wyse van 'n bankgewaarborgde tjek onmiddellik na die ondertekening van die voorwaardes van verkoping, aan die Adjunk-balju betaal of hy moet 'n waarborg van 'n bank of bougenootskap wat deur die Eiser se prokureur goedgekeur is, direk na ondertekening van die verkoopvoorwaardes aan die Adjunk-balju lewer.

Pretoria, 24/8/79.—J. C. Fourie, vir W. S. Coetzee & Fourie, Prokureurs vir Eiser, Vanerkomgebou 221, Pretoria.

KRUGERSDORP.—Saak 78/8053: Incorporated General Insurances Ltd, Eiser, en Bernard Denis Maclear, Verweerder.

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping sonder 'n reserweprys gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, Eerste Verdieping, Minervagebou, Ockersestraat 65, Krugersdorp, op Donderdag, 4/10/79 om 11h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendu-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Krugersdorp, voor die verkoping ter insae sal lê:

Erf 420, geleë in die dorpsgebied Noordheuwel, Registrasieafdeling IQ, Tvl.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeteringe, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Kombuis, sit- en eetkamer verenig, ingangsportaal, vier slaapkamers met badkamer en toilet in hoofslaapkamer, badkamer en toilet, gaste toilet, dubbel motorhuis, waskamer, bedienekamer met toilet onder teëldak, pakkamer.

Terme.—10 persent van die koopprys en 2½ persent afslaersgelde (minimum R20) in kontant op die dag van die verkoping en die balans teen registrasie van transport. Ten opsigte van die balans moet 'n bank- of bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14 dae vanaf datum van verkoping verskaf word.—L. Bedil, vir Harvey Nossel & Company, Eiser se Prokureur, Fourth Floor, Main Central, Main and Eloff Streets, Johannesburg.

BOKSBURG.—Case I12074/77. Supreme Court, Transvaal Provincial Division: Sand Distributors (Pty) Ltd, Plaintiff, and A. A. van der Walt, Defendant.

In execution of a judgment of the above Honourable Court and a writ of execution, dated 20/12/78, the undermentioned will be sold subject to a reserve price on Friday, 5/10/79 at 11h15 in front of the Magistrate's Court, Adderley Street, Boksburg:

Erf 1023, Van Dyk Park, Registration Division IR, Tvl, measuring 763 square metres, held under Deed of Transfer 10376, dated 19/6/65, also known as 5 Sagewood Street, Van Dyk Park.

There is a dwelling-house on the property, but in this respect nothing is guaranteed.

10 per cent of the purchase price is payable in cash on the day of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved bank or building society guarantee within 30 days from the date of the sale.

The conditions of sale will be read at the sale and may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff of Boksburg during office hours.

Pretoria, 7/9/79.—L. M. du Plessis, for Gildenhuys & Liebenberg, Plaintiff's Attorney, Old Mutual Centre, 17th Floor, 167 Andries Street, Pretoria.

BRITS.—Saak I5312/79. Hooggeregshof, Transvaalse Provinsiale Afdeling: Johannes Lodewicks Erasmus Hartkopf, Eiser, en Chrisjan Antonio Alexander Horn, Verweerder.

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys van R4 000 plus rente daarop bereken teen 14 persent per jaar vanaf 25/5/79 tot datum van betaling, plus regskoste, gehou word ten kantore van die Adjunk-balju, Murraylaan 43e, Brits, op Vrydag, 5/10/79 om 10h00 van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendu-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Brits, voor die verkoping ter insae sal lê:

Sekere Erf 89, Elandsranddorpsgebied, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 1 161 vierkante meter, gehou kragtens Transporkarte T24339/77, gedateer 18/8/77, onderhewig aan sodanige voorwaardes soos daarin vermeld staan of na verwys word en spesiaal 'n voorbehoud van minerale regte, ook bekend as Drakensberglaan 10, Elandsrand, Brits.

Daar is geen verbeteringe op die eiendom aangebring nie.

Terme.—10 persent van die koopprys en 2½ persent afslaersgelde (minimum R25) in kontant op die dag van die verkoping en die balans teen registrasie van transport. Ten opsigte van die balans moet 'n bank- of bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14 dae vanaf datum van verkoping verskaf word.

Pretoria, 7/9/79.—Couzyn, Hertzog & Horak Ingelyf, Eiser se Prokureurs, Trust Banksentrum 612, Sentraalstraat, Pretoria.

HEIDELBERG.—Saak 415/79. Landdroshof, Heidelberg: Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging, Eiser, en Marthinus Albertus Ackerman, Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis toegestaan in die Landdroshof, Heidelberg, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 29/3/79, sal die ondergenoemde vaste eiendom in eksekusie verkoop word op 28/9/79 om 11h00, te die Landdroskantoor, Heidelberg, Tvl., aan die hoogste bieder:

Erf 1056, geleë in die dorpsgebied Heidelberg-uitbreiding 5, distrik Heidelberg, ook bekend as Grahmlaan 13, Heidelberg, Tvl.

Die belangrikste voorwaardes van verkoping is—

(a) Die verkoping sal geskied per openbare veiling, sonder 'n reserweprys en die koop is voetstoots.

(b) Onmiddellik na die verkoping sal die koper die verkoopvoorwaardes wat ter insae is by die Kantoor van die Geregsbode, Landdroskantoor, onderteken.

(c) Die koper sal verantwoordelik wees vir die betaling van alle bedrae wat nodig is om transport op sy naam te bewerkstellig insluitende oordragkoste, hereregte, erfbelasting, heffings, lisensies, sanitêre fooie, rente, ens.

(d) Die koopprys sal as volg betaalbaar wees: 10 persent in kontant of bankgewaarborgde tjek op die dag van die verkoping, en die balans tesame met rente op die volle bedrag van die Vonnisskuldeiser se eis teen 10½ persent per jaar tot datum van betaling, binne 14 dae betaalbaar of gewaarborg deur 'n bank of bouverenigingswaarborg.

(e) Die eiendom sal verkoop word onderhewig aan enige bestaande huurooreenkomste.

(f) Besit van die eiendom sal na die koper oorgaan behoudens die bepalinge van paragraaf (e) hierbo, onmiddellik nadat die deposito betaal is.

(g) Die eiendom sal staan teen die wins of verlies van die koper vanaf die datum van die koop daarvan, vanaf welke datum die koper aanspreeklik sal wees vir alle belastinge of ander heffings ten opsigte van die eiendom.

(h) Indien die koper nie die voorwaardes van die verkoop nakom nie, sal hy alle aanspraak op die deposito deur hom betaal verloor sonder voorbehoud van enige aksie teen hom vir skadevergoeding.

Spring, 26/6/79.—J. G. Roos, vir Haarhoff & Cohen, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, p/a Roos & Roos, Uecker-mannstraat, Heidelberg.

BRONKHORSTSPRUIT.—Saak 67/79. Landdroshof, Bronkhorstspuit: Johan Opperman, Eiser, en J. H. Rudolph, Verweerder.

Ter uitwinning van 'n vonnis van die Landdroshof te Bronkhorstspuit in bogemelde saak sal 'n verkoping sonder 'n reserweprys gehou word te die Landdroskantoor, Krugerstraat, Bronkhorstspuit, op Vrydag, 5/10/79 om 10h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die vendusie-afslaer gelees sal word ten

tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Geregsbode, Cornelisstraat 41, Bronkhorstpruit, voor die verkoping ter insae sal lê:

Sekere Gedeelte 1 van Lot 399, geleë in die dorpsgebied Erasmus, Registrasieafdeling JR, Tvl., gehou kragtens Akte van Transport 24366, gedateer 29/8/72, groot 1276 vierkante meter.

Die verkoping is onderhewig aan betaling van 10 persent van die koopprys in kontant of bankgewaarborgde tjek op die datum van die verkoping en die balans teen registrasie van transport. Ten opsigte van die balans moet 'n bank- of bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne 14 dae vanaf datum van verkoping verskaf word.

Bronkhorstpruit, 28/8/79.—Van der Merwe, Serfontein & Prinsloo, Prokureurs vir Eiser, Krugerstraat 46a, Posbus 378, Bronkhorstpruit.

JOHANNESBURG.—Case 20152/78. Magistrate's Court, Johannesburg: City Council of Johannesburg, Plaintiff, and R. B. Smith (adult male), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and writ of execution, dated 19/5/78, the following will be sold in execution on 12/10/79 at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:

Stand 1061, in the Township of Mulbarton, Registration Division IR, Tvl, measuring 1111 square metres, held by Ronald Brian Smith, under Deed of Transfer T4260/76, dated 4/3/76.

Conditions of sale.—1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:

A vacant stand.

3. *Terms.*—The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash to the Messenger of the Court immediately after the sale, and the balance, together with interest thereon at the rate of 12 per cent per annum to date of registration of transfer, shall be paid to the Messenger of the Court within 60 days of the date of sale.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

R. D. A. Johnson, for Moodie & Robertson, Plaintiff's Attorney, Eighth Floor, 111 Commissioner Street, Johannesburg.

PRETORIA.—Case I2006/79. Supreme Court, Transvaal Provincial Division: Allied Building Society, Plaintiff, and Christiaan Bezuidenhout, Defendant.

In execution of a judgment of the above-mentioned Honourable Court, granted on 3/4/79, and a writ of execution, dated 19/4/79, the property listed hereunder will be sold in execution by public auction without reserve on Wednesday, 3/10/79 at 10h00, at the offices of the Deputy Sheriff, Fifth Floor, Standard General House, 215 Proes Street, Pretoria:

Erf 1917, situate in the Township of Danville Extension 2, Registration Division JR, Tvl, measuring 889 square metres, also known as 154 Von Vollenhoven Street, Danville, Pretoria.

Improvements.—A single-storey brick under a corrugated iron roof, consisting of lounge, dining-room, two bedrooms, kitchen, bathroom and toilet, together with detached outbuildings constructed from brick under corrugated iron roof consisting of a storeroom and servant's toilet, although nothing in this respect is guaranteed.

Terms of payment.—10 per cent of the purchase price in cash on the day of the sale and the balance payable against transfer, such balance to be secured by a bank or building society guarantee to be provided to the Deputy Sheriff, Pretoria, within 21 days after the sale.

Conditions of sale.—The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Fifth Floor, Standard General House, 215 Proes Street, Pretoria, Transvaal.

Pretoria, 29/8/79.—C. A. Smith, for Weavind & Werksmans Inc., First Floor, Allied Buildings, 250 Pretorius Street, Pretoria.

RUSTENBURG.—Saak 1522/78. Landdroshof, Randfontein: John Thompson Africa (Pty) Ltd, Eiser, en A. D. Wissekerke, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Randfontein op 16/6/78, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 6/7/78, sal die ondervermelde eiendom op 5/10/79 om 10h00, voor die Landdroskantoor van Rustenburg, aan die hoogste bieder, geregtelik verkoop word, naamlik:

Gedeelte 18 (gedeelte van Gedeelte 15) van die plaas Zandfontein 386, Registrasieafdeling JQ, Tvl.

Randfontein, 27/8/79.—Jan van Deventer, Prokureurs vir die Eiser, Villagestraat 49, Randfontein.

KAAP • CAPE

UITENHAGE.—Case 4118/79. Magistrate's Court, Uitenhage: South African Permanent Building Society, Execution Creditor, and Andries Diedricks, Execution Debtor.

In execution of a judgment of the Magistrate's Court for the District of Uitenhage, dated 23/8/79, a sale by public auction will be held in front of the Magistrate's Court, Durban Street, Uitenhage, on Thursday, 4/10/79 at 15h00, of the following immovable property situate at 4 Agnes Street, Uitenhage, in pursuance of an attachment in execution, dated 24/8/79:

Certain piece of land being Erf 8170, Uitenhage, situate in the Municipality and Division of Uitenhage, measuring 801 square metres, held by Andries Diedricks under Deed of Transfer 17250, dated 13/7/77, and subject to the conditions referred to therein.

The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

Dwelling-house and outbuildings.

The conditions of sale will be read immediately prior to the sale, and are lying for inspection at the office of the Messenger of the Court, Uitenhage.

Terms.—10 per cent of the purchase price and 3 per cent messenger's (auctioneers) charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society, or other acceptable guarantee, to be furnished to the Messenger of the Court, within 21 days from date of sale.

Uitenhage, 28/8/79.—J. S. Levy & Levy, Plaintiff's Attorneys, 301 Third Floor, S.A. Permanent Centre, Caledon Street, Uitenhage.

BELLVILLE.—Saak 969/79. Landdroshof, Bellville: Saambou-Nasionale Bouvereniging, Eiser, en A. P. J. Coetzee, Verweerder.

Ter uitvoering van die uitspraak van die Landdroshof te Bellville in bogenoemde saak sal 'n veiling van die volgende vaste eiendom by die perseel om 11h00 op 2/10/79 gehou word:

(a) Deel 46 soos getoon en vollediger beskryf op Deelplan 48/1976(10/1976) in die gebou of geboue bekend as La Rochelle Park waarvan die vloeroppervlakte, volgens genoemde deelplan, 143 vierkante meter groot is; en

(b) 'n onverdeelde aandeel in die gemeenskaplike eiendom in die grond en gebou of geboue soos getoon en vollediger beskryf op genoemde deelplan, toegedeel aan genoemde deel in ooreenstemming met die deelnemingskwota van genoemde deel, gehou kragtens Sertifikaat van Geregistreerde Deeltitel 48/1976 (46) Unit, gedateer 20/12/76;

en bestaande uit drie slaapkamers, twee badkamers en sit/eetkamer met volvloertapyte, geleë te La Rochelle Park 46, La Rochelle, Bellville.

Veilingsvoorwaardes.—1. Die veiling is onderworpe aan die bepalinge en voorwaardes van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, die eiendom word voetstoots verkoop en soos dit staan en onderworpe aan die voorwaardes van die bestaande titelbewys.

2. Een tiende van die aankoopprys moet in kontant of deur middel van 'n bankgewaarmerkte tjek onmiddellik nadat die eiendom as verkoop verklaar is, betaal word en die res van die aankoopprys tesame met rente daarop teen 'n koers van 10,5 persent per jaar teen registrasie van oordrag, wat onverwyl ná die veiling gegee en geneem sal word.

3. Die aadag word gevestig op die bepalinge van die Groepsgebiedwet, waarvolgens hierdie eiendom vir die gebruik van lede van die Blanke groep gereserveer is. En onderworpe verder aan die veilingsvoorwaardes wat by die geleentheid

van die veiling voorgelees sal word en wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Northumberlandstraat 14, Bellville, en by die kantore van die ondergetekende.

Meyer Nel & Van Breda, Eiser se Prokureurs, Saambou-Nasionalegebou 203, Bellville.

UITENHAGE.—Case 1592/79. Magistrate's Court, Uitenhage: South African Permanent Building Society, Execution Creditor, and Johan van Zyl, Execution Debtor.

In execution of a judgment of the Magistrate's Court for the District of Uitenhage, dated 31/7/79, a sale by public auction will be held in front of the Magistrate's Court, Durban Street, Uitenhage, on 27/9/79 at 15h00, of the following immovable property situate at 61 Mimosa Drive, Uitenhage, in pursuance of an attachment in execution, dated 31/7/79:

Certain Erf 10517, Uitenhage, situate in the Municipality and Division of Uitenhage, measuring 1 029 square metres, held by Johan van Zyl, under Deed of Transfer 23847, dated 25/9/78, and subject to the conditions referred to therein.

The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

Dwelling-house and outbuildings.

The conditions of sale will be read immediately prior to the sale, and are lying for inspection at the office of the Messenger of the Court, Uitenhage.

Terms.—10 per cent of the purchase price and 3 per cent Messenger's (auctioneers) charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society, or other acceptable guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within 21 days from date of sale.

Uitenhage, 20/8/79.—J. S. Levy & Levy, Plaintiff's Attorneys, 301 Third Floor, S.A. Permanent Centre, Caledon Street, Uitenhage.

PAARL.—Case 324/79. Magistrate's Court, Paarl: South African Permanent Building Society, Judgment Creditor, and Hendrik Marx, Judgment Debtor.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court of Paarl in the above matter, a sale will be held on 28/9/79 at 125 Main Street, Paarl at 10h30, of the following immovable property:

Certain abolished quitrent land situate in the Municipality and Division of Paarl, being the remainder of Erf 2489, Paarl, measuring 1 092 square metres, held by the Defendant by Deed of Transfer 22036, dated 20/7/77.

The property described above is situate at 125 Main Street, Paarl, with dwelling-house thereon comprising five rooms, kitchen and bathroom.

Conditions of sale.—1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court, No. 32 of 1944, the property being sold voetstoots and as it stands and subject to the conditions of the existing title deed. The highest bidder shall be the purchaser, subject to the provisions of section 66 of the above Act.

2. One-tenth of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank-marked cheque and immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price together with interest thereon at the ruling building society rate to be paid against registration of transfer, and received within 14 days after the date of sale by a bank building society guarantee.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, as amended, and also the Community Development Act, No. 3 of 1966, as amended, and the onus shall be on the purchaser to obtain the necessary proof or permit enabling such purchaser to acquire the property, within 14 days of the date of sale.

And subject to further conditions which will be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court at Paarl and at the offices of Solomon Miller, Maise & Gaum, Permanent Buildings, 345 Main Street, Paarl.

RETREAT.—Case 21834/78. Magistrate's Court, Wynberg: The Municipality of the City of Cape Town, Execution Creditor, and Jacobus Rudolph Fransman, Execution Debtor.

The property described hereunder will be sold on the site Mazelton, Allenby Drive, Retreat, on Friday, 28/9/79 at 10h00, viz:

Certain redeemed quitrent land, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 82660, Cape Town, at Retreat in Retreat Township Extension 2, measuring 543

square metres, held by Execution Debtor under Deed of Transfer 26072/69, popularly known as Mazelton, Allenby Drive, Retreat, which property is said, without warranty as to the correctness thereof to comprise single dwelling, built of brick walls under tiled roof, three bedrooms, lounge, kitchen, bathroom and toilet, and to be suitable for buyers of the Coloured group.

The property will be sold to the highest bidder, voetstoots and without warranty of possession the price being payable either in cash on sale or as to 10 per cent of the price in cash on sale and the balance against transfer plus interest on any unpaid balance at the rate of 12 per cent per annum from date of sale, such balance to be secured by an approved guarantee for payment thereof within six weeks of sale.

The buyer shall—

(a) pay auctioneers charges, costs of advertising and all other costs, charges and arrear rates if any, necessary to enable transfer to be given;

(b) obtain within six weeks of sale, if necessary, a permit under the Group Areas Act and a certificate under the Group Area Development Act;

(c) insure the property against damage by fire; and

(d) be liable on cancellation in case of default for damages including wasted costs.

The full conditions of sale will be announced at the sale and may be inspected at the offices of the Messenger of the said Court or at the office of the auctioneers.—Fairbridge Arderne & Lawton, Attorneys for the Execution Creditor, Allied Buildings, 46 St George's Street, Cape Town; and Auctioneers: The Messenger of the Court, Magistrate's Court, Wynberg.

KALK BAY.—Case 2003/78. Magistrate's Court, Simonstown: Eastern Province Building Society, Plaintiff, and Ernest de Roche, Defendant.

Take notice that in pursuance of a judgment of the Magistrate's Court of Simonstown and a warrant of execution, dated 19/1/79, the undermentioned immovable property will be sold in execution at Sun Cote, Duignam Road, Kalk Bay, C.P., on Wednesday, 24/10/79 at 11h00, to the highest bidder:

Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being remainder of Erf 89801, Cape Town at Kalk Bay, measuring 495 square metres, held under Deed of Transfer 27861, dated 7/11/72.

The property comprises single-storey dwelling built of brick walls and tiled roof, consisting of lounge, three bedrooms, bathroom, toilet, kitchen, garage, servant's room and outside shower and toilet.

The property will be sold voetstoots and without warranty, the price being payable either in cash on sale or as to 10 per cent of the purchase price in cash on sale and the balance against transfer, such balance to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within 14 days after the date of sale. If transfer of the property is not registered within one month after the date of sale, the purchaser shall be liable for payment of interest to the Plaintiff at the rate of 14 per cent per annum on the balance of the purchase price as from the expiration of one month after the sale to date of registration of transfer.

The full conditions of sale will be announced at the sale and may be inspected at the offices of the Messenger of the said Court.

Cape Town, 23/8/79.—Cloete & Partners, Plaintiff's Attorneys, 117 St George's Street, Cape Town.

EERSTE RIVER.—Case 1582/78. Magistrate's Court, Kuils River: C. Hamerse, Judgment Creditor, and M. C. Pokwas, Judgment Debtor.

Notice is hereby given that in terms of a judgment of the above Honourable Court and a warrant of execution, dated 1/11/78, the undermentioned property, namely:

Certain piece of redeemed quitrent land situate in the Division of Stellenbosch, being Portion 49 (a portion of Portion 15) of the consolidated farm Klein Vlei 461, measuring 2,073.5 hectares, held by Deed of Transfer 21481/77, dated 24/8/77, and known as Goede Hoop, Forest Road, Eerste River;

will be sold in execution on 2/10/79 at 10h00 on the premises.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect, nothing is guaranteed:

This property consists of a dwelling-house with two bedrooms, lounge, kitchen and bathroom with toilet.

Conditions of sale.—1. The property will be sold voetstoots and nothing will be guaranteed.

2. The property will be sold subject to the provisions of the Magistrates' Courts Act and its rules, subject to the conditions of the title deed and also subject to the claims of preferent creditors.

3. The purchase price shall be paid on the date of sale by way of a deposit of 10 per cent of the purchase price plus auctioneer's sales commission. The balance shall be secured by a bank or building society guarantee in a form acceptable to the Plaintiff's conveyancers within 21 days after the date of sale.

4. The purchaser shall pay all monies necessary to take transfer including transfer fees, costs and duties and all arrear and current municipal or local authority rates, charges and levies and legal costs attendant thereon as well as payment of insurance premiums in respect of any insurance of improvements upon the aforesaid property which fall due after signature by the purchaser of the conditions of sale.

5. The conditions of sale will lie at the Messenger's offices, i.e. Northumberland Street, Bellville, for inspection.

Bellville, 20/8/79.—E. van Reenen, for Swanepoel Uys & Van Reenen, Plaintiff's Attorneys, 301 Tygerberg Centre, Voortrekker Road, Bellville.

MILNERTON.—Case 6664/79. Magistrate's Court, Cape Town: South African Permanent Building Society, Judgment Creditor, and Thomas Dominic Badger, Judgment Debtor.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court of Cape Town in the above matter, a sale will be held at 10h00 on 27/9/79, on the spot, of the following immovable property:

Certain piece of redeemed quitrent land situate in the Municipality of Milnerton, Cape Division, being Erf 8441, Milnerton in Table View Township Extension 6, measuring 975 square metres.

The property is situate at Erf 8441, in Blanderlaan, Milnerton, and is vacant land.

Conditions of sale.—1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended, the property being sold voetstoots and as it stands and subject to the conditions of the existing title deed. The highest bidder shall be the purchaser, subject to the provisions of section 66 of the above Act.

2. One-tenth of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank-marked cheque immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price, together with interest thereon at the ruling building society rate to be paid against registration of transfer, and secured within 14 days after the date of sale by a bank or building society guarantee.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, and also Act 3 of 1966. The property is situate within a proclaimed White group area.

And subject to further conditions which may be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Cape Town, and the offices of J. J. Hofmeyer & Son (Pty) Ltd, 117 St George's Street, Cape Town, Auctioneers.

Claremont, 10/8/79.—Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys for Judgment Creditor, Permanent Buildings, 135 Main Road, Claremont, 7700.

WOODSTOCK.—Case 7695/79. Magistrate's Court, Cape Town: United Building Society, Judgment Creditor, and Kathleen Helena Petersen, Judgment Debtor.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Cape Town and writ of execution, dated 25/6/79, the following will be sold in execution on Tuesday, 2/10/79 at 10h00, at the site being 90 Coronation Road, Woodstock, Cape, to the highest bidder:

Certain piece of land partly abolished quitrent and partly freehold, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 13182, Cape Town at Woodstock in Leliebloom Township, measuring 521 square metres (of which 64 square metres is freehold), held under Deed of Transfer 34137/1974, also known as 90 Coronation Road, Woodstock, Cape.

Conditions of sale.—(1) The property shall be sold without reserve to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

(2) The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Single-storey dwelling, brick walls, iron roof, lounge, four bedrooms, kitchen, bathroom/toilet, separate toilet and garage.

(3) *Payment.*—10 per cent of the purchase price shall be paid in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest calculated on the amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 10 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved bank or building society guarantee to be delivered within 14 days of the sale.

(4) *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United House, Heerengracht, Cape Town.

BELLVILLE.—Case 2003/79. Magistrate's Court, Bellville: Standard Building Society, Plaintiff, and David Schalk Henning, Defendant.

In pursuance of a warrant of execution, dated 28/5/79, the undermentioned fixed property will be sold by public auction on the property on Tuesday, 25/9/79 at 11h00, consisting of a house situate at 6 Normandie Close, La Rochelle, Bellville, described as follows:

Certain piece of redeemed quitrent land situate in the Municipality of Bellville, Division of the Cape; being Erf 2345, Bellville, in Bellville Township Extension 16, measuring 714 square metres, held under Deed of Transfer 10783, dated 6/5/77.

Conditions of sale.—1. The sale will be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended, and of the title deed in so far as the same are applicable.

2. The property will be sold voetstoots to the highest bidder.

3. The sale will be subject to further conditions which will be read out immediately prior to the sale. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the undersigned.

Movsowitz & Kahn, Attorneys for Plaintiff, Bellville Centre, 109 Voortrekker Road, Bellville; and The Messenger of the Court, 14 Northumberland Street, Bellville.

KIMBERLEY.—Case 1622/79. Magistrate's Court, Kimberley: Allied Building Society, Plaintiff, and L. J. Klopper, Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated 25/6/79, in the above matter and a warrant of execution issued by the above Plaintiff against the Defendant, the sale by public auction will be held on 4/10/79, at the offices of the Magistrate's Court, Kimberley, upon conditions which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court of the following property owned by the Defendant:

Certain remainder of Erf 7638, Kimberley, situate in the Municipality of the City of Kimberley, Division of Kimberley, measuring 1 809 square metres and known as 1 Electric Street, Kimberley, and comprising of a dwelling-house and out-buildings.

Terms.—10 per cent of the purchase price in cash and the auctioneer's charges in cash on the day of the sale. The balance against transfer to be secured by an approved bank or building society guarantee to be furnished within 14 days after the date of sale.

Kimberley, 31/8/79.—Elliott Maris Wilmans & Hay, Plaintiff's Attorneys, Ground Floor, Cheapside, Kimberley, 8301.

HORNLEE.—Case 826/67. Magistrate's Court, Knysna: The Municipality of Knysna, Plaintiff, and H. T. Krige, Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court and a writ of execution, dated 6/9/78, the following property will be sold on Saturday, 15/9/79 at 10h00, at Casino Street, Hornlee, to the highest bidder:

Certain piece of abolished quitrent land being Erf 3026, Knysna, in the Knysna Township Extension 4, situate in the Municipality and Division of Knysna (Hornlee Street, Knysna).

1. The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price on signature of the conditions of sale, a satisfactory guarantee for the unpaid balance must be furnished to Plaintiff's attorney within 45 days of the sale.

2. The property will be sold voetstoots and subject to the terms of the Magistrates' Courts Act and rules made thereunder and also subject to the provisions of the title deeds.

3. The full conditions of the sale may be inspected at the Messenger of the Court's offices and these will be read out by the auctioneer immediately before the sale.

4. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, as amended, and it will be the purchaser's duty to obtain the necessary permit evidence to put him in a position to take transfer in his own name. The said duty will be complied with within 14 days after the date of the sale.

5. The following information is furnished but not guaranteed:

A partially completed brick and mortar house.

Knysna, 15/8/79.—Strydoms, Plaintiff's Attorneys, 42 Main Street, Knysna.

NATAL

ZULULAND.—Case 1506/79. Magistrate's Court, Lower Umfolozi: Natal Building Society, Plaintiff, Martha Louise Denysen, Defendant.

In pursuance of a judgment in the above Honourable Court and a warrant of execution, dated 13/6/79, the undermentioned property will be sold in execution on 5/10/79 at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Empangeni, by the Messenger of the Court on the conditions to be read out by the auctioneer immediately prior to the sale, and which conditions may be inspected at the office of the Court Messenger, District of Lower Umfolozi, Empangeni, Zululand:

Lot 1453 (Extension 20) situate in the Borough of Empangeni, County of Zululand, Province of Natal, in extent 1 247 square metres.

Physical address.—4 Saturn Valley Drive, Empangeni, Vacant lot.

Terms.—10 per cent of the purchase price on the day of the sale, together with auctioneer's commission of 3 per cent with a minimum of R20, the balance against transfer, to be secured by an acceptable bank or building society guarantee to be furnished to the Court Messenger within seven days after the date of sale. The sale is subject to section 66 of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended.—F. P. Behrmann & Co., Attorneys for Plaintiff, 7 Canewdon Centre, 14 Union Street, Empangeni.

PIETERMARITZBURG.—Case I720/79. Supreme Court, Natal Provincial Division: Eastern Province Building Society, Plaintiff, and Ramkilowan, Defendant.

Please take notice that the undermentioned property will be sold by public auction by W. A. Gilson, the Deputy Sheriff for the District of Pietermaritzburg, on 29/9/79 at 09h00, at the office of the Deputy Sheriff, 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, namely:

Subdivision 3 of Consolidated Lot 1235 of the Townlands of Pietermaritzburg, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 387 square metres.

The postal address of the property is 14 Calcutta Road, Pietermaritzburg, Natal:

The property has been improved by the erection of a brick built dwelling consisting of lounge, dining-room, four bedrooms, bathroom, toilet, kitchen and large entrance hall. There is also a garage on the property.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Pietermaritzburg, as from date of publication hereof.

Pietermaritzburg, 28/8/79.—Errol W. Stowell & Co., Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Shepstone, Chancery Lane, P.O. Box 33, Pietermaritzburg.

LADYSMITH.—Case I1459/77. Supreme Court, Natal Provincial Division: Abdul Kader Solwa, Plaintiff, and Ahmed Hoosen Sader, Defendant.

The undermentioned property, namely:

The remainder of Subdivision 4 of Lot 1038, Ladysmith Township, situate in the Borough of Ladysmith, County of Klip River, Province of Natal, in extent 1 854 square metres; will be put up for sale by public auction on Tuesday, 2/10/79.

The property consists of vacant land, and there are no improvements thereon.

The sale should be subject to the following conditions inter alia:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Supreme Court Act and the rules made thereunder, which may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Ladysmith, Natal.

2. The property shall be sold by the Deputy Sheriff, Ladysmith, at 09h00 on Tuesday 2/10/79, at the offices of the Deputy Sheriff, 5 Poort Road, Ladysmith.

3. The property is sold voetstoots as is represented by the title deeds and diagram, the Deputy Sheriff not holding himself liable for any deficiency that may be found to exist and renouncing all excess. The Deputy Sheriff shall not be liable for any damage, deficiency, error of description or to point out boundaries, pegs or beacons. The property is sold subject to all servitudes and conditions specified in the Deed of Transfer.

Pietermaritzburg, 21/8/79.—L. A. Weinberg, for Legator, McKenna Incorporated, c/o Leslie Weinberg & Co., Plaintiff's Attorneys, Second Floor, Main City Buildings, Longmarket Street, Pietermaritzburg.

STANGER.—Case I1882/79. Supreme Court, Durban and Coast Local Division: South African Permanent Building Society, Execution Creditor, and Chotkan, Execution Debtor.

In pursuance of a judgment in the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, dated 22/6/79 and writ of execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 28/9/79 at 10h00, in front of the Magistrate's Court Buildings, Stanger, to the highest bidder:

Lot 268, Tinley Manor Beach Township (Extension 1), situate in the Development area of Tinley Manor Beach and in the North Coast Regional Water Services area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 169 square metres.

Postal address.—Ocean View Drive, Tinley Manor Beach, Natal.

Improvements.—(But nothing is guaranteed in respect thereof): Brick and asbestos roof dwelling comprising kitchen, lounge, three bedrooms, bathroom and toilet. Outbuildings comprising single garage and servants' quarters.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Supreme Court Act and the rules made thereunder.

2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the Indian group and the purchaser (other than the Execution Creditor) shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash at the time of the sale.

3. The balance of the purchase price is payable against transfer to be secured by a bank or building society guarantee approved by the Execution Creditor's Attorneys and to be furnished within 14 days after the date of sale.

4. The purchaser shall be liable for the payment of interest at the rate of 10,5 per cent per annum to the Execution Creditor from date of sale to date of registration of transfer.

5. Transfer shall be effected by the attorneys for the Execution Creditor and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said attorneys.

6. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Stanger, and interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Durban, 17/8/79.—Clemmans & Johnston Inc., Execution Creditor's Attorneys, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.

PIETERMARITZBURG.—Case 4805/79. Magistrate's Court, Pietermaritzburg: The South African Permanent Building Society, Execution Creditor, and Ranchor (R. G. P. de Air), Execution Debtor.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate at Pietermaritzburg, dated 10/5/79, the following immovable property will be sold in execution on 1/10/79 at 10h00, at the Magistrate's Court, Commercial Road, Pietermaritzburg, to the highest bidder:

Subdivision 186 (a subdivision of A) of Lot 5, No. 1519, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 690 square metres.

The following information is furnished regarding the property, but is not guaranteed:

The property is situated at 3 Plymouth Road, Pietermaritzburg. The property consists of vacant land.

Material conditions of sale.—The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash at the time of sale and the balance shall be paid or secured by a bank or building

society guarantee approved by the Execution Creditor's attorneys, to be furnished to the Messenger of the Court, Pietermaritzburg, within 14 days of the date of sale. The full conditions of sale can be inspected at the office of the Messenger of the Court, 277 Berg Street, Pietermaritzburg, Natal, and interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Pietermaritzburg, 6/8/79.—Thatham, Wilkes & Company, Execution Creditor's Attorneys, Second Floor, Permanent Buildings, 234 Church Street, Pietermaritzburg.

PORT SHEPSTONE.—Case 1294/79. Magistrate's Court, Port Shepstone: South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Max Martin Johannes Antonius Laarman, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate at Port Shepstone, and the warrant of execution issued pursuant thereto on 9/8/79, the immovable property described as:

Lot 151, Palm Beach, situate in the Public Health Area of Palm Beach and in the Lower South Coast Regional Water Services Area, County of Alfred, Province of Natal, in extent 2 054 square metres;

will be sold in execution on Friday, 28/9/79 at 10h00, in front of the Court House, Port Shepstone, on terms and conditions which will be read out at the time of the sale and which may in the meantime be inspected at the office of the Messenger of the Court, 10 Archibald Road, Port Shepstone, or at the offices of Franz, Redpath & Barry, The Plaintiff's Attorneys, 49 Aiken Street, Port Shepstone. The material terms and conditions of the sale are as follows:

1. The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price immediately after the sale and shall furnish a bank or building society guarantee acceptable to the Plaintiff's attorneys securing the balance plus the interest referred to below, within 14 days after the sale.

2. In addition to the purchase price, the purchaser shall pay all transfer costs, all arrear rates and penalties and collection charges (if any) thereon, and interest to the Plaintiff on R2 590.57 at 11 per cent per annum from the date of the sale to the date on which the transfer of the property into the name of the purchaser is registered, both days inclusive.

The property is situate in Lord Macartney Road, in Palm Beach, and is vacant land.—Franz Redpath & Barry, Attorneys for Plaintiff, 49 Aiken Street, P.O. Box 32, Port Shepstone, 4240.

PIETERMARITZBURG.—Case I1646/78. Supreme Court, Natal Provincial Division: Santam Bank Ltd, Plaintiff, and H. Ramdas, Defendant.

Pursuant to an order of the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division, Pietermaritzburg and writ of execution, dated 18/7/79, the following fixed property will be sold on 29/9/79 at 11h30, on the steps of the office of the Deputy Sheriff, 369 Loop Street, Pietermaritzburg, to the highest bidder, viz:

Remainder of Lot 111, Raisethorpe, Township of Raisethorpe 12290, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 3 041 square metres. The above property is situate at 21 Manuel Road, Raisethorpe, Pietermaritzburg.

The following information is furnished but not guaranteed:

There is a six-roomed brick under tile dwelling and outbuilding.

Conditions of sale and payment.—The property will be sold to the highest bidder on the conditions as laid down in the conditions of sale which may be perused at the offices of the Deputy Sheriff, or at the offices of Plaintiff's attorneys, Pietermaritzburg.—C. C. C. Raulstone & Geyser, Plaintiff's Attorneys, 11 Galloway Lane, Pietermaritzburg.

EMPANGENI.—Case 1505/79. Magistrate's Court, Lower Umfolozi: Natal Building Society, Plaintiff, and Martha Louise Denysen, Defendant.

In pursuance of a judgment in the above Honourable Court and a warrant of execution, dated 13/6/79, the undermentioned property will be sold in execution on 5/10/79 at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Empangeni, by the Messenger of the Court on the conditions to be read out by the auctioneer

immediately prior to the sale, and which conditions may be inspected at the office of the Court Messenger, District of Lower Umfolozi, Empangeni, Zululand:

Lot 1452 (Extension 20), situate in the Borough of Empangeni, County of Zululand, Province of Natal, in extent 1 237 square metres.

Physical address.—10 Agena Crescent, Empangeni. Vacant lot.

Terms.—10 per cent of the purchase price on the day of the sale, together with auctioneer's commission of 3 per cent with a minimum of R20, the balance against transfer, to be secured by an acceptable bank or building society guarantee to be furnished to the Court Messenger within seven days after the date of sale. The sale is subject to section 66 of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended.—F. P. Behrmann & Co., Attorneys for Plaintiff, 7 Canewdon Centre, 14 Union Street, Empangeni.

DURBAN. Case 17673/79. Magistrate's Court, Durban: Natal Building Society (Permanent), Plaintiff/Judgment Creditor, and Johannes Jacobus Claassen, Defendant/Judgment Debtor.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate, Durban, and writ of execution, dated 29/6/79, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 11/10/79 at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road Entrance, Durban, to the highest bidder:

Certain piece of land being (1) Subdivision 235, Shortlands, and (2) Subdivision 236, Shortlands, of Lot 29, Fynnland 2852, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 915 and 964 square metres, respectively.

Postal address.—39 Starling Place, Fynnland, Bluff, Durban.

Improvements.—(a) Brick under tile dwelling, comprising lounge, dining-room, kitchen, three bedrooms, bathroom with toilet and separate toilet. Outbuildings: Servants' quarters, with shower and garage.

(b) Municipal electricity and water supply.

N.B.—Nothing is guaranteed in the above respects.

Possession.—The property is presently occupied by tenants and vacant possession is not guaranteed.

Material conditions of sale.—1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, and the rules made thereunder, and of the title deed in so far as same may be applicable.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer, to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by Plaintiff's attorneys, to be furnished to the Court Messenger within 21 days after the date of sale.

3. The purchaser to pay all costs of transfer, transfer dues, arrear rates and costs of cancellation of any bond.

4. The Messenger of the Court shall not be liable or responsible for arrear rates, damages, deficiency, delivery, error of description of pointing out of the boundaries, pegs or beacons.

5. Attention of all intending purchasers is invited to the provisions of the Group Areas Act. The owner of the property belongs to the White Group and the property is situated in an area proclaimed for occupation of the White Group only, and accordingly only members of the White Group may purchase same.

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Durban South or at our offices.—Chapman Dyer Incorporated, Attorneys for Plaintiff/Judgment Creditor, Fourth Floor, N.B.S. Buildings, 300 Smith Street, Durban.

DURBAN.—Case 11375/79. Magistrate's Court, Durban: Allied Building Society, Plaintiff, and Dr Johannes Theodorus du Piesanie, Defendant.

In pursuance of a judgment granted on 7/5/79 in the Court of the Magistrate, Durban, and under a writ of execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 27/9/79 at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road, Durban, to the highest bidder:

A certain piece of land being Subdivision 35 of A of I of the farm Bellair 823, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 4 709 square metres.

Postal address.—84 Gardendale Crescent, Hillary, Durban.

Improvements.—One brick under tile roof dwelling comprising of three bedrooms, kitchen, dining-room, lounge, toilet and bathroom. Outbuildings: Servants' quarters with toilet, shower and garage.

Nothing is guaranteed in the above respects.

Material conditions.—1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash at the time of the sale and the balance of the purchase price with interest at 10,25 per cent per annum from the date of sale to the date of payment against transfer, to be secured by a bank or building society guarantee, which shall be approved by the Plaintiff's attorneys, to be furnished to the Court Messenger within 14 days after the date of sale.

3. The purchaser to pay all costs of transfer, transfer dues, arrear rates and costs of cancellation of any bond.

4. In as much as the Defendant is a member of the White Group no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group unless such person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property.

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Durban South, 401 Santam Buildings, corner of Smith and Broad Streets, Durban, or at our offices, Biebuyck & Company, Attorneys for Plaintiff/Execution Creditor, Second Floor, J.B.S. Buildings, 78 Field Street, Durban.

SCOTTBURGH.—Case 735/79. Magistrate's Court, Umzinto: Christian Carton Hotels, Execution Creditor, versus Arthur Denzil Reynolds Tryon, Execution Debtor.

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court and writ of execution, dated 25/7/79, the following property will be sold on Friday, 5/10/79 at 11h00, on the front steps of the Magistrate's Court, Scott Street, Scottburgh, to the highest bidder:

An undivided one-quarter share in and to the remainder of Subdivision B1 of the farm Cyrilsford 4218, in extent 24.42 perches.

Conditions of sale.—1. The purchaser(s) shall pay 10 per cent of the purchase price on signature of the conditions of sale and the unpaid balance together with interest are to be secured by a satisfactory bank or building society guarantee to be furnished to the Execution Creditor's attorneys within seven days of the sale.

2. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Scottburgh, and these will be read out by the auctioneer immediately before the sale.

The following information is furnished although in this respect nothing is guaranteed:

Property under sugar cane.

C. J. Moggridge, Attorney for Execution Creditor, Surfers Paradise Buildings, Scott Street, P.O. Box 201, Scottburgh, 4180.

VERULAM.—Case I3313/77. Supreme Court, Durban and Coast Local Division: Kowlasar, Plaintiff; and Gonoselan, First Defendant; Ganasen, Second Defendant; Soobramoney, Third Defendant; Subbiah, Fourth Defendant; and Gopaul Krishna, Fifth Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated 30/5/78, and an attachment made by the Deputy Sheriff, Verulam, in terms of a warrant of execution issued in terms of the said judgment, the undermentioned property will be sold in execution by the Deputy Sheriff of Verulam on 5/10/79 at 11h00, on the steps of the entrance to the Magistrate's Court, Verulam, to the highest bidder:

Subdivision A of Lot 143, Verulam Township, situate in the Verulam Town Board Area and in the North Coast Regional Water Services Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1,379 square metres.

Improvements.—Brick and corrugated iron under corrugated iron building, comprising of five bedrooms, two kitchens, outside toilet and bathroom.

The conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Verulam.

LADYSMITH.—Case 113/79. Magistrate's Court, Klip River: Standard Credit Corporation Ltd, Plaintiff, and M. A. Xulu, Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Court, dated 8/5/79, the immovable property described hereunder will be sold in execution at 10h00 on Friday, 28/9/79, at the Magistrate's Court, Keate Street, Ladysmith:

Lot 22 of the farm Riversdale 4224, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 32 acres 11,664 perches (12,979.4 hectares).

Although nothing is guaranteed in this regard, the following are reported to be improvements on the property:

1. Stone house consisting of two bedrooms, lounge and kitchen.
2. Shop constructed of concrete blocks.
3. Two concrete outbuildings.
4. Five mud huts.

The property is situated on the Peacetown/Watersmeet Road approximately 20 km of the centre of Ladysmith.

Material terms and conditions.—The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash and the balance together with interest at the rate of 12 per cent per annum on the full purchase price calculated from the date of sale to date of registration of transfer and shall be secured by guarantees acceptable to the Plaintiff which guarantees shall be delivered by the purchaser to the Plaintiff's attorneys within 14 days of the date of sale and shall be payable free of exchange at Ladysmith, Natal, against registration of transfer.

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Ladysmith, and at the offices of Plaintiff's attorneys.

Note.—The property is situated in a Black area and no bids will be acceptable from members of any other group.—Christopher Walton & Tatham, Plaintiff's Attorneys, 133 Murchison Street, P.O. Box 332, Ladysmith.

PIETERMARITZBURG.—Case 1538/77. Supreme Court, Natal Provincial Division: William John Adair Royse, Plaintiff, and Manuel Farinha Cunha, Defendant.

Please take notice that the undermentioned property will be sold by public auction by W. A. Gilson, the Deputy Sheriff, for the District of Pietermaritzburg on 29/9/79 at 09h20 at the office of the Deputy Sheriff, 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, namely:

Subdivision 30 of 33 of the farm Shortts Retreat 1208, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 7 252 square metres.

The property is situate on the border of the Borough of Pietermaritzburg and on the Richmond side of the C.B. Downs Road, and the property has been improved by the erection of a brick built dwelling and usual outbuildings.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Pietermaritzburg, as from date of publication hereof.

Pietermaritzburg, 28/8/79.—Errol W. Stowell & Co., Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Shepstone, Chancery Lane, P.O. Box 33, Pietermaritzburg.

PINETOWN.—Case 7253/78. Magistrate's Court, Pinetown: Allied Building Society, Plaintiff/Judgment Creditor, and Dirk Cornelius le Roux, Defendant/Judgment Debtor.

In pursuance of a judgment of the Magistrate for the District of Pinetown and writ of execution, dated 6/12/78, the following immovable property will be sold in execution by the Messenger of Court, Pinetown, at the front entrance to the Magistrate's Court Buildings, Chancery Lane, Pinetown, at 10h00 on Friday, 26/10/79, namely:

Remainder of Lot 371, Atholl Heights Township (Extension 2), situate in the Borough of Westville, County of Durban, Province of Natal, in extent 2 089 square metres.

Improvements.—Brick under tile dwelling consisting of three bedrooms, one and a half bathrooms, two toilets, study, sunken lounge, dining-room, fitted kitchen. Outbuildings consisting of brick under tile garage, servant's room, toilet and shower.

Street address.—7 Duncan Drive, Westville.

Material conditions.—1. This sale shall be subject to the provisions of the Magistrates' Courts Act (Act 32 of 1944, as amended), and the rules made thereunder.

2. The purchase price shall be paid by means of a deposit of 10 per cent thereof in cash immediately on the property being knocked down to the purchaser and the balance shall be paid or secured within 14 days after date of sale.

3. The purchaser shall pay all auctioneer's charges on the day of sale direct to the Messenger of Court.

4. The property is sold as it stands and subject to any servitudes or conditions of title that may be registered against the property.

5. These conditions are not the full conditions of sale which full conditions of sale shall be binding on any purchaser and may be inspected at the offices of the Plaintiff/Judgment Creditor's attorneys hereunder or at the offices of the Messenger of Court, Pinetown, 7 Windsor Road, Pinetown.

Pinetown, 30/8/79.—McClung Goudge & Mustard, Attorneys for Plaintiff, Drewbar House, 5 Windsor Road, Pinetown.

PIETERMARITZBURG.—Case I1247/78. Supreme Court, Natal Provincial Division: Hester Jacomina Fourie, formerly Van Wyngaardt, born Klopper, Plaintiff, and Bartolomeo D'Amico, First Defendant, and Dirk Theunis Fourie, Second Defendant.

Pursuant to an order of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) Pietermaritzburg, and writ of execution, dated 6/10/78, the following fixed property will be sold on Saturday, 29/9/79 at 11h15, on the steps of the Deputy Sheriff's Office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, to the highest bidder, viz:

Subdivision 28 (of 12) of the farm Zeekoegat 1173, situate in the County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 36,8347 hectares, which property is situate at Albert Falls, District of Pietermaritzburg.

The property is a vacant piece of land known as the farm Uitsig and is situate in a declared White area.

Conditions of sale.—The property will be sold to the highest bidder on the conditions as laid down in the conditions of sale which may be perused at the office of the Deputy Sheriff, Pietermaritzburg, and at the offices of the Plaintiff's attorneys, Pietermaritzburg.

Pietermaritzburg, 4/9/79.—C. C. C. Raulstone & Geyser, Attorneys for Plaintiff, Raulstone Buildings, 11 Gallway Lane, Pietermaritzburg.

PIETERMARITZBURG.—Case I297/79. Supreme Court, Natal Provincial Division: Barclays National Bank Ltd, Plaintiff, and Llewellyn Gert Augustus, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division, in the above-mentioned Case the undermentioned property will be sold in execution to the highest bidder on 29/9/79 at 10h30, on the steps of the office of the Deputy Sheriff at 369 Loop Street, Pietermaritzburg:

Subdivision 35 (of 1) of Lot 1518 of the Townlands of Pietermaritzburg 1687, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 728 square metres, which consists of a large dwelling-house built of brick under galvanised iron having four bedrooms (one en suite) two lounges, kitchen, bathroom and toilet with carport attached.

Terms and conditions.—1. The purchase price shall be payable as to 10 per cent thereof on the date of the sale and the unpaid balance shall be paid or secured by a bank or building society guarantee within 30 days thereafter.

2. There shall be reserve price of R12 000.

3. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Pietermaritzburg.

Pietermaritzburg, 6/9/79.—James Becker & Power, City Chambers, 227 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

PIETERMARITZBURG.—Case I138/79. Supreme Court, Natal Provincial Division: Thangastree Naidoo, First Execution Creditor, and Frederick Hardwick Lowe, Second Execution Creditor, and Harry Edward Wagner, Execution Debtor.

Pursuant to a judgment of the above Honourable Court and a writ of execution the undermentioned property will be sold in execution by the Deputy Sheriff of Pietermaritzburg on Saturday, 29/9/79 at 09h45 at 369 Loop Street, Pieter-

maritzburg, without reserve to the highest bidder subject to conditions which will be read out by the auctioneer at the sale, namely:

The undivided one-half of the share of the Defendant in remainder of Subdivision 39 of Lot 451 of the Townlots of Pietermaritzburg, in extent 2 354 square metres.

The following information is furnished but not guaranteed and the Plaintiffs do not hold themselves responsible therefor:

The entire property is situate at 97 Woodlands Road, Pietermaritzburg. On it is erected a shop of brick under iron roof comprising four rooms plus a small flat of three living-rooms, bathroom and toilet. The property is zoned general business. The property is in a Coloured group area.

The detailed conditions of sale in respect of the above property may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, W. Gilson, 369 Loop Street, Pietermaritzburg.

Pietermaritzburg, 8/8/79.—Bale Green and Morcom, 28 Chancery Lane, P.O. Box 126, Pietermaritzburg.

PIETERMARITZBURG.—Case I947/78. Supreme Court, Natal Provincial Division: Hargowan Lala Rama, Plaintiff, and Heralal Ramdas, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division, in the above-mentioned suite a sale will be held on the steps of the Deputy Sheriff's office, 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, at 11h00, on 29/9/79, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of sale, which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Pietermaritzburg, prior to the sale:

The Remainder of Lot 111, Raisethorpe, Township of Raisethorpe 12290, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 3 041 square metres.

This property contains a dwelling-house with the usual outbuildings. This information is given in good faith but no guarantee can be given as to its correctness.

Terms.—10 per cent of the purchase price on the date of sale, the balance payable against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the Plaintiff's attorneys to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 days of the date of sale.

Pietermaritzburg, 4/9/79.—Mason Buchan & Co., Plaintiff's Attorneys, Eighth Floor, NBS City Centre, Commercial Road, Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

SASOLBURG.—Saak 1703/79. Landdroshof, Sasolburg: Nedbank Bpk., Eksekusieskuldeiser, en F. J. Lubbe, Eksekusieskuldenaar.

Ten uitvoerlegging van die vonnis hierin toegestaan en die daaropvolgende kennisgewing van beslaglegging, gedateer 6/7/79, sal die onderstaande eiendom verkoop word deur die Geregsbode op versoek van die Eksekusieskuldeiser op 28/9/79 om 10h00, te die Landdroskantoor, Bainstraat, Sasolburg:

Erf 1037, geleë in die dorp Vaalpark, distrik Parys, groot 1011 vierkante meter.

Voorwaardes.—1. Die verkoping sal onderhewig wees aan die bepaling van die Landdrosowerwet, No. 32 van 1944, en die reëls daaronder uitgevaardig, die voorwaardes bevat in die akte van transport en sal verkoop word aan die hoogste bieder sonder reserwe.

2. Die koper sal aan die Geregsbode 10 persent van die koopprys onmiddellik betaal na die ondertekening van die verkoopvoorwaardes en hom ook voorsien van 'n bank- of bouverenigingwaarborg binne 14 dae vanaf die datum van die verkoop vir die balans van die koopprys.

3. Die Eksekusieskuldeiser sal goedgunstige oorweging skenk aan die toestaan van 'n lening tot 90 persent van die koopprys van die eiendom aan die goedgekeurde koper en reëlins kan met die Eksekusieskuldeiser getref word voor datum van die verkoping.

4. Die straatadres van die eiendom is Hattinghstraat 38, Vaalpark.

5. Die volledige verkoopvoorwaardes kan ter insae geneem word by die kantoor van die Geregsbode, Sasolburg, asook die kantore van A. V. Theron & Kie., Unitedgebou, Sasolburg, gedurende kantoorure, en sal ook uitgelees word voor die eiendom opgeveel word.

Sasolburg, 30/8/79.—A. V. Theron, vir A. V. Theron & Kie., Unitedgebou 108, Posbus 471, Sasolburg.

BLOEMHOF.—Saak 80/79. Landdroshof, Bloemhof: United Bouvereniging, Eiser, en J. H. Viljoen, Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof vir die distrik Bloemhof, gedateer 8/5/79, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 8/5/79, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word op Vrydag, 28/9/79 om 10h00, voor die Landdroskantoor, Kerkstraat, Bloemhof:

Erf 1, geleë in die dorp Bloemhof, Registrasieafdeling HO, Tvl., groot 1 735 vierkante meter.

1. Die koopprys is betaalbaar by wyse van 10 persent van die volle koopsom ten tye van die verkoping en die volle balans plus rente moet gewaarborg word deur 'n handelsbank of bougenootskap. Die waarborg moet betaalbaar wees teen registrasie van transport en moet binne 14 dae vanaf datum van verkoping aan die Geregsbode oorhandig word.

2. Die eiendom word voetstoots verkoop onderhewig aan die voorwaardes en reëls soos neergelê deur die Landdros-hofwet, en ook onderworpe aan die voorwaardes van die transportakte.

3. Die voorwaardes van verkoping lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode, Bloemhof, wat die voorwaardes onmiddellik voor die verkoping sal uitlees.

J. D. G. Oberholster, Markstraat 45, Posbus 47, Bloemhof, 2660.

SASOLBURG.—Saak 2090/79. Landdroshof, Sasolburg: United Bouvereniging, Eksekusieskuldeiser, en S. H. Poultney, Eksekusieskuldenaar.

Ten uitvoerlegging van die vonnis hierin toegestaan en die daaropvolgende kennisgewing van beslaglegging, gedateer 26/7/79, sal die onderstaande eiendom verkoop word deur die Geregsbode op versoek van die Eksekusieskuldeiser op 28/9/79 om 10h00 te die Landdroskantoor, Bainstraat, Sasolburg:

Erf 883, geleë in die dorpsgebied Vaalpark, distrik Parys, groot 1 026 vierkante meter.

Voorwaardes.—1. Die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdros-hofwet, No. 32 van 1944, en die reëls daaronder uitgevaardig, die voorwaardes bevat in die akte van transport en sal verkoop word aan die hoogste bieder sonder reserwe.

2. Die koper sal aan die Geregsbode 10 persent van die koopprys onmiddellik betaal na die ondertekening van die verkoopvoorwaardes en hom ook voorsien van 'n bank- of bouverenigingwaarborg binne 14 dae vanaf die datum van die verkoop vir die balans van die koopprys.

3. Die Eksekusieskuldeiser sal goedgegunstige oorweging skenk aan die toestaan van 'n lening tot op 90 persent van die koopprys van die eiendom aan die goedgekeurde koper en reëlings kan met die Eksekusieskuldeiser getref word voor datum van die verkoping.

4. Die straatadres van die eiendom is Keiskammalaan 64, Vaalpark, Sasolburg.

5. Die volledige verkoopvoorwaardes kan ter insae geneem word by die kantoor van die Geregsbode, Sasolburg, asook die kantore van A. V. Theron & Kie., Unitedgebou, Sasolburg, gedurende kantoorure, en sal ook uitgelees word voor die eiendom opgeveil word.

Sasolburg, 14/8/79.—A. V. Theron & Kie., Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou, Sasolburg.

SASOLBURG.—Saak 1834/79. Landdroshof, Sasolburg: United Bouvereniging, Vonnisskuldeiser, en H. A. Roodt, Vonnisskuldenaar.

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof vir die distrik Sasolburg, gedateer 9/7/79, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 9/7/79, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word op Vrydag, 28/9/79 om 10h00, te die Landdroskantoor, Bainstraat, Sasolburg:

Sekere Erf 15397 (Roy Campbellsingel 77, Sasolburg), geleë in die dorp Sasolburg, distrik Parys, groot 1 110 vierkante meter.

Die eiendom word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 persent van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die koop-ooreenkoms en die balans teen registrasie van transport aan die koper moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 dae vanaf datum van ver-

koping. Die verkoping is onderhewig aan artikel 66 van die Wet op Landdros-hof, No. 32 van 1944, soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Sasolburg, en by die kantore van eiser se prokureurs, A. V. Theron & Kie., Unitedgebou 108, Sasolburg.—A. V. Theron, vir A. V. Theron & Kie., Eiser se Prokureurs, Unitedgebou 108, Posbus 471, Sasolburg.

KROONSTAD.—Saak 2895/79. Landdroshof, Kroonstad: Southern Trident Bouvereniging, Eksekusieskuldeiser, en P. J. Venter, Eksekusieskuldenaar.

Ter uitvoering van 'n vonnis toegestaan in bogenoemde saak en beslaglegging, gedateer 17/8/79, sal die ondergenoemde eiendom verkoop word deur die Geregsbode van Kroonstad, op Vrydag, 12/10/79 om 10h00, by die Landdroskantoor te Murraystraat, Kroonstad:

Sekere Gedeelte 1 van Gekonsolideerde Erf 1727, geleë in die dorp en distrik Kroonstad, groot 1 487 vierkante meter, onderworpe aan sekere serwitute, bekend as Dongesstraat 18, Kroonstad.

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder sonder voorbehoud en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdros-hofwet, No. 32 van 1944, soos gewysig, asook die bepalings vervat in die transportakte.

2. Die koper sal 10 persent van die koopprys onmiddellik by ondertekening van die verkoopvoorwaardes aan die Geregsbode betaal en aan hom 'n bank- of bouverenigingwaarborg verskaf binne 21 dae na datum van verkoping, vir die balans van die koopprys.

3. Volledige verkoopvoorwaardes sal ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode gedurende kantoorure en sal voor die verkoping uitgelees word.

Kroonstad, 30/8/79.—Gersohn & Paola, Prokureur vir Eksekusieskuldeiser, Southern Tridenthuis, Hillstraat 22, Posbus 101, Kroonstad.

BLOEMFONTEIN.—Saak 11/79. Hooggeregshof, Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling: André Visser, Eiser, en David Johannes Davis, Verweerder.

Uit kragte van 'n vonnis van sy edele H. W. O. Kloppe RP en kragtens 'n lasbrief van eksekusie, gedateer 12/3/79, sal die volgende onroerende eiendom op Vrydag, 5/10/79 om 11h00, by die Hooggeregshof te die President Brandstraatingang, aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Erf 7273, geleë te Larochellestraat 12, Bayswater, Bloemfontein, groot 1 234 vierkante meter, soos gehou kragtens Transport 629/78, gedateer 2/2/79.

Die verkoopvoorwaardes kan ingesien word te die kantore by die Adjunk-balju, Bloemfontein.—Van Deventer Daffue & Maree, Vyfde Verdiep, Alliedgebou, Maitlandstraat, Bloemfontein, 9301.

REITZ.—Saak 84/79. Landdroshof, Reitz: Bank OVS Bpk., Eiser, en H. M. M. Mostert, Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis toegestaan in die Landdroshof van Reitz en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 25/6/79, sal die ondergenoemde vaste eiendom in eksekusie verkoop word op 28/9/79 om 10h00, te die Landdroskantoor, Kerkstraat, Reitz, aan die hoogste bieder:

Sekere Erf 575, geleë te Presidentstraat 15, Reitz, distrik Reitz.

Die belangrikste voorwaardes van die verkoping is:

(a) Die verkoping sal geskied per openbare veiling sonder 'n reserweprys en die koop is voetstoots.

(b) Onmiddellik na die verkoping sal die koper die verkoopvoorwaardes wat ter insae is by die kantoor van die Geregsbode, Landdroskantoor, Reitz, onderteken.

(c) Die koper sal verantwoordelik wees vir die betaling van alle bedrae wat nodig is om transport op sy naam te bewerkstellig insluitende oordragkoste, hereregte, rente, ens.

Reitz, 30/8/79.—Hoffmann & Marais, Prokureur vir Eksekusieskuldeiser, C. R. Swartstraat 39, Posbus 78, Reitz, 9810.

OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS • PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS**TRANSVAAL**

CURRIE'S PROPERTY AUCTIONS • PROPERTIES.—Duly instructed thereto by the trustee in the insolvent estate of J. G. du Preez (No. T1686/78), we will sell, on Wednesday, 26/9/79 at 11h00, on the spot Erf 806, Amsterdam, the under-mentioned properties:

Erven 806, 807, 808 and 810, Amsterdam, situate in Brand Street, measuring approximately 2 600 square metres each.

Terms.—10 per cent deposit on day of sale and balance within 30 days of confirmation.

For further particulars contact the auctioneers.—Richard R. Currie (Pretoria) (Pty) Ltd, 37 Polley's Arcade, Pretorius Street, Pretoria.

LOUIS MINCER AUCTIONEERING CO.'s SALES • PROPERTIES.—Insolvent estate of Penelope Jacqueline Mamulis (No. T764/79): Duly instructed by the provisional trustee in the above matter, we will sell by public auction, on the spot, 25 Dunrobin Street, Sydenham, Johannesburg, on Tuesday, 25/9/79 at 10h30, the following:

Certain Erven 118 and 119, situate at 25 Dunrobin Street, in the Township of Sydenham, District of Johannesburg, measuring approximately 495 square metres each, upon which is erected a residence comprising:

Entrance-hall, lounge and dining-room combined, three bedrooms, bathroom complete with toilet, kitchen with four-plate electric stove (separate pantry).

Outbuildings.—Lock-up garage with usual servants' quarters.

On view now—Watchmen in attendance

Bond available to an approved purchaser.

Louis Mincer Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 175 Commissioner Street (off Troye Street), Johannesburg.

LOUIS MINCER AUCTIONEERING CO.'s SALES • PROPERTY.—Insolvent estate of Christian Weismuller (No. T901/79): Duly instructed by the provisional trustee in the above matter, we will sell, by public auction, on the spot, 17 Congo Road, Emmarentia, Johannesburg, on Tuesday, 25/9/79 at 12h00, the following:

Certain Erf 117, situate at 17 Congo Road, in the Township of Emmarentia, District of Transvaal, measuring approximately 1 041 square metres, upon which is erected a residence comprising:

Entrance-hall, lounge (leads out to porch) and dining-room combined. Study, main bedroom, second bedroom and third bedroom all with built-in cupboards. Bathroom complete with toilet. Additional guest toilet and wash basin. Kitchen with four-plate electric stove. Separate wash-up, pantry and laundry.

Outbuildings.—Usual servants' quarters, lock-up garage. Well established garden.

This well-built residence is centrally situated.

Viewing.—Wednesday at 06h00 to 08h00. Saturday at 11h00 to 17h00. Sunday at 12h00 to 17h00.

Bond available to an approved purchaser.

Louis Mincer Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 175 Commissioner Street, (off Troye Street), Johannesburg.

LIKIDITER AUCTIONEERING COMPANY (PTY) LTD • FARM FOR SALE, etc.—Insolvent estate of T. van Wieringen (No. T1134/79), formerly trading as Van Wieringen Nurseries: Instructed by the provisional trustee of the above insolvent estate, we will sell, by public auction, entirely without reserve, on Tuesday, 25/9/79, the following:

1. Certain remaining extent of Portion D of Portion 2 of portion of the farm Heuningklip 178, Registration Division IQ, District of Krugersdorp (formerly 72), in extent 8,660 1 ha. The improvements consist of a modern four-bedroomed home with tennis-court and swimming pool, a three-bedroomed home for the manager, a fully equipped cold storage, drying-rooms, five fully equipped hot-houses, shed of approximately 35 m x 8 m, brick and mortar under corrugated iron, well constructed servants' quarters for 25 employees and various other sheds and store-rooms.

The arable area is under irrigation from a reservoir supplied from three boreholes equipped with Filjo pumps and electric motors of 14,9 kw.

2. Portions 80 and 81 (both being portions of Portion 59) of the farm Vlakfontein 160, Registration Division IQ, District of Krugersdorp, in extent 8,565 3 ha each.

The improvements consist of a well-built three-bedroomed house, a large shed, cold storage, drying-room and three modern pigsties suitable for the scientific breeding and keeping of pigs. The total arable surface is under irrigation from boreholes equipped with a Filjo turbine pump and a Stewart and Lloyds pump.

3. *Movables and implements.*—Fiat 480 tractor, 3 350 m of 50 mm portable irrigation piping, trailer, Excelsior bulb harvester, subsoiler, two insecticide and weed killer sprays, lift-type, one with Briggs and Stratton engine, 3,728 5 kw, Selectatilta rotorvator, apparatus for flower bulb treatment, Agria mower, wheelbarrows, eight rolls wire, disc, picks, shovels, flower pots, a quantity of bulbs, lucerne seed, a quantity of onions and various other pieces of useful equipment.

4. *Motor vehicles.*—Caball enclosed truck tarra 2 060 kg, 1975 Daihatsu 2,5 t, with new engine and new gearbox.

Directions.—Property listed under No. 1, the movables and the motor vehicles will be sold on the farm Heuningklip, on 25/9/79 at 10h30.

Property listed under No. 2 will be sold on the farm Vlakplaats, on 25/9/79 at 09h30.

Conditions.—Fixed property: 10 per cent deposit on the fall of the hammer and the balance within 30 days from acceptance by the provisional trustee.

Movables: Strictly cash or bank-guaranteed cheques. General sales tax certificates must be produced otherwise General sales tax will be levied.

Likiditer Auctioneering Company (Pty) Ltd, 233 Jeppe Street, Johannesburg, 2001.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY • SMALL-HOLDING.—Marcus Enterprises (Pty) Ltd (in liq.) (No. T484/79): Duly instructed by the liquidator in the above matter, we will sell, by public auction, on the spot, Lilfreds Farm, Plot 76, Hartzenbergfontein, on Friday, 28/9/79 at 10h30, the following:

Certain Portion 76 of the farm Hartzenbergfontein 332 IQ, District of Vereeniging, measuring approximately 10 hectare, upon which are the following improvements: Residence, rondavel, staff quarters, two store-rooms, five pen milking stables, two- and three-section fowl runs, dam (half the property under irrigation), three boreholes, approximately 60 fruit trees, storage tank and ESCOM Power.

Bond available to an approved purchaser immediately thereafter.

Fordson Power Major tractor, three-point hydraulic implements, two-row planter with fertilizer boxes, 12 disc off-set plough, three disc plough/cultivator and ground breaker, three-section rake, spares for ploughs, two-wheel trailer, irrigation piping and goosenecks and many other items too numerous to mention.

On view day prior to sale.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, 53 Troye Street (between President and Pritchard Streets), Johannesburg.

JOHAN BOTHA & KIE. • VEE.—Insolvente boedel van Conryk Landgoed (No. T1078/79): Behoorlik daartoe gelas deur die voorlopige kurator van die insolvente boedel van Conryk Landgoed en met die skriftelike toestemming van die Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling), sal ons onderstaande vee per publieke veiling, te koop aanbied, op 24/9/79 om 10h00, op die plaas Viessershoeck, De Wildt, naamlik:

22 Fries koeie, agt jong kruis kalwers, sewe klein kalfies.

Voorwaardes van verkoop.—Die vee word voetstoots verkoop sonder enige waarborge uitdruklik of stilswyend.

Voorwaardes van betaling.—Kontant op die dag van die veiling of per bankgewaarborgde tjek, sonder enige uitsonderings.

Om die plaas te bereik vanaf Brits, draai af van Pretoria-Noordpad. Die plaas is geleë op linkerhand ongeveer 17 km vanaf Brits. Vanaf Pretoria, volg Britspad, draai regs op Ga-Rankuwapad. Draai links met Britspad, plaas geleë ongeveer 6 km vanaf hierdie punt op regterhand.

Vir verdere besonderhede kontak afslaaers.—Johan Botha & Kie., Posbus 822, Brits.

TRAKMAN'S AUCTION SALES • ASSETS.—Instructed thereto by the liquidator of Film Trust (Pty) Ltd (in liqu.) (No. T552/79), we will sell, the assets, at the site, corner of Royal Oak Street and Broadway Extension, Kensington, Johannesburg, on Wednesday, 17/10/79 at 10h30.

Terms.—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

LOUW & COLLINS AFSLAERS (EDMS.) BPK. [in samenwerking met Hubbard & Snyman (Edms.) Bpk.] • **PLAAS EN BATES TE KOOP.**—Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel van Keith Edmund Purcocks (No. T1755/78), sowel as in die solvente boedel van mev. M. F. E. Purcocks, in terme van artikel 21 van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, sowel as in die boedel van Kemp Trading Store and Butchery (Pty) Ltd (in likwi.) (No. T550/79), sal ons die onderstaande bates per openbare veiling aanbied op die plaas Westoe, geleë sowat 15 km vanaf Amsterdam op die teerpad na Lothair.

Let op na ons wegwysers op Woensdag, 19/9/79 om 10h00.

In die insolvente boedel van K. E. Purcocks, soos meer volledig hierbo gemeld, die volgende:

A. *Lewende hawe.*—138 gemengde skape, 10 melkkoeie, Brahmanbul, twee droë koeie, 15 jong beeste, en perd.

B. *Trekkers en plaaswerktuie, gereedskap, voertuie, musiek-instrumente en diverse.* 'n Lys van die voorgemelde kan verkry word vanaf die afslaer en/of die kurator.

Die volgende bates in die insolvente boedel van K. E. Purcocks (No. T1755/78), sal verkoop word onderworpe aan goedkeuring deur die kurator en kan moontlik op die dag van die veiling onttrek word:

A. *Lewende hawe.*—185 gemengde beeste, 350 gemengde skape en hoeveelheid varke.

B. *Vragmotor, implemente, gereedskap en diverse.*—Hout-gereedskapkas, elektriese vyf-perdekrag Crompton Parkinson motor met waaiër, drie-skaar Massey Ferguson ploeg, olie-pomp, drie onkruidspuite, 28 Bison boards, elektriese motor, roomafskeier, hoeveelheid veemedisyne en veeartsinstrumente, veeartstroommel, Bordiso, onthoringtang, koelkasmotor (melk), drie skaapskêre, hoeveelheid hooi, Trusty hamermeul met elektriese motor, Vicon kunsmisstrooier, stapel gesaagde hout en Mercedes Benz vragmotor.

In terme van artikel 21 van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, in die solvente boedel van mev. M. F. E. Purcocks:

A. *Meubels en musiekinstrumente.*—Supersonic TV stel, klavier en stoel, Hammond orrel, eetkamerstel (tafel met ses stoele en buffet), Hotpoint vrieskas en Taiwan Italian Whale-bone tafel.

B. *Onroerende eiendom.*—Onroerende eiendom bekend as Gedeelte 4 van die plaas Sandbach 407, Registrasieafdeling IT, Tvl., groot 1 002,990 1 hektaar, met die volgende verbeterings daarop: Woonhuis met buitegeboue.

Die verkoping van die onroerende eiendom sal onderhewig wees aan goedkeuring deur die kurator in die insolvente boedel van K. E. Purcocks (No. T1755/78), asook aan die goedkeuring van die Meester van die Hooggeregshof, waarvan meer besonderhede op die verkoping gegee sal word.

Terme van betalings van die vaste eiendom.—10 persent deposito van die koopsom tesame met afslaaerskoste moet in kontant op datum van verkoping deur die koper betaal word. Die balans van die koopsom is betaalbaar teen registrasie van transport van die eiendom op naam van koper waarvoor 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg binne 30 dae na verkoping gelewer moet word.

Die eiendom sal stiptelik om 13h00 op die plaas Westoe, waar die verkoping van die los bates plaasvind, opgeveil word.

Voorgenome kopers moet hulle asseblief voor die veiling op hoogte bring met betrekking tot die toestand van die geboue en verkoopvoorwaardes. Geliewe daarop te let dat hierdie verkoping onderhewig is aan die goedkeuring soos hierintevore gemeld.

In die boedel van Kemp Trading Store and Butchery (Pty) Ltd (in likwi.) (No. T550/79), die volgende bates:

Koelkas sonder motor (melk), elektriese vyf-perdekrag slag-huismotor en onderdele van slaghuissaag.

Afslaaersnota.—Ons het al die bogenoemde besigtig en wens voornemende kopers met die grootste vrymoedigheid aan te beveel om hierdie veiling by te woon.

Die terme van hierdie veiling is streng kontant op die dag van die veiling. Lewende hawe alleen sal op kopers-risiko by die naaste spoorwegstasie gelaai word en padvervoer kan gereël word. Kopers van ander distrikte moet asseblief beswaarpermitte saambring waar nodig.

Nadere besonderhede van Louw & Collins Afslaaers (Edms.) Bpk., Posbus 674, Ermelo; Hubbard & Snyman (Pty) Ltd, Afslaaers, Posbus 25, Ermelo; of Security Executor and Trust Company Ltd, Posbus 3127, Pretoria.

ELI STRÖH AUCTIONS • FIXED PROPERTY, etc.—Duly instructed by the liquidator of the company G C H Boukonstruksie (Edms.) Bpk. (in liqu.) (No. T771/79), we will sell, on Friday, 21/9/79 at 10h00, on the spot, 12 Mangaan Street, Suburbia, Extension 13, Pietersburg, the fixed property as set out below, and at 10h30 at Plot 68, Sterkloop, which is situated 3 km from the town hall on the Pretoria Road on the right hand side (notice boards to be erected), the movable assets as set out below:

Fixed property.—Certain Erf 2258, situated in the Township of Pietersburg, Extension 13, Suburbia, Registration Division LS, Tvl, measuring 2 838 square metres.

Improvements consist of modern workshop and factory building with offices, fully fenced in with a secured type fence. The size is approximately 1 200 square metres.

Movable assets.—Daf 8-ton truck, Holden light delivery van, Nissan tipper truck, building material, scaffolding, decking, concrete mixer and gum poles.

Auctioneer's note.—The property is well-situated in the Industrial Extension 13, Suburbia, Pietersburg, approximately 2 km from the central business area. The buildings are approximately five years old and are of good construction. Prospective buyers are advised to attend this sale.

Conditions of sale.—10 per cent deposit on the day of the sale and the balance within 30 days after confirmation. Movable assets: Cash or a bank-guaranteed cheque.

Viewing.—By appointment with the auctioneer.

For further particulars contact Eli Ströh Estate Agents and Auctioneers, P.O. Box 1238, Pietersburg.

AUCOR (PTY) LTD • OFFICE FURNITURE, etc.—Leadaire (Pty) Ltd (in liqu.) (No. T202/79): Duly instructed by the liquidator in the above matter, we will sell by auction, at our salesroom, 74 Siemert Road, Doornfontein, Johannesburg, on Thursday, 27/9/79 at 10h00 sharp, the following:

Office furniture, air conditioning, electrical spares and scooter.

Terms.—Cash or bank-initialled cheques only.

For further particulars please contact the auctioneers.—Aucor (Pty) Ltd, 74 Siemert Road, New Doornfontein.

AUCOR (PTY) LTD • OFFICE FURNITURE, etc.—Boere Behuising (Pty) Ltd (in liqu.) (No. T573/79): Duly instructed by the liquidator we will sell all assets pertaining to the undermentioned, at our salesrooms, 74 Siemert Road, Doornfontein, Johannesburg, on Thursday, 27/9/79 at 10h00 sharp:

Office furniture, building materials, saw, etc.

Terms.—Cash or bank initialled cheques only.

For further particulars please contact the auctioneers.—Aucor (Pty) Ltd, 74 Siemert Road, New Doornfontein.

AUCOR (PTY) LTD • PROPERTY.—Insolvent estate of Hendrik Mattheus Botes (No. T460/79): Duly instructed by the trustee in the above estate, we will sell Erf 349, Kenmare, District of Krugersdorp, being 23 Willoughby Street, Kenmare, Krugersdorp, measuring 744 square metres with improvements thereon, on Monday, 17/9/79 at 10h00, on the spot.

For further particulars please contact the auctioneers.—Aucor (Pty) Ltd, 74 Siemert Road, New Doornfontein.

GROBLERSDAL • WINKELVOORRAAD.—Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel van Israel Mmabatha (No. T2061/78), sal ons per publieke veiling die volgende bates verkoop:

Die winkelvoorraad bestaande uit yskaste, komberse, glas-toonbanke, staalrakke, lessenaar, stoel, skaal, geldlaaie, kombuisware, skoene, kruideniersware, houthandelsware, ens.

Veiling vind plaas op 22/9/79 om 10h00, by ons verkoops-lokaal te Barlowstraat 8, Groblersdal.

Terme.—Streng kontant of bankgewaarborgde tjeks.

Verdere navrae.—Die Geregsbode, Posbus 27, Groblersdal.

CURRIE'S AUCTION SALES • HOUSEHOLD FURNITURE, etc.—Duly instructed thereto as set out hereunder, we will sell, on Thursday, 20/9/79 at 10h00, in our mart, Polley's Arcade, Pretoria, the undermentioned:

1. Insolvent estate of C. J. Viljoen (No. T530/79): 1978 Volkswagen combi in good condition. 2. Insolvent estates of H. Donaldson (No. T382/78), K. Whitcomb (No. T758/79) and V. H. Grundlingh (No. T122/79): Oak dining-room suite of Welsh dresser, table, four chairs and two carvers, an attractive three-piece lounge suite, cane breakfast table and four chairs, Imbuia wardrobes, corner book-case, upright piano, chest of drawers, double headboard with matching pedestals, marble top-table. Frigidaire refrigerator, Frigidaire deep-freeze and large quantity garden furniture. 3. Insolvent estate of B. H. Bunton (No. T112/78): Mamiya C.200 professional portrait camera, Practica LB 35 mm reflex camera, Zeiss Icoflex camera, Cabald X1000 flashlight. 4. Insolvent estate of A. P. Geyser (No. T2041/78): Large quantity of full-length 16 and 8 mm films, including comedies, dramas, T.V. shorts, cartoons, projectors, screens and numerous film accessories. This selection of films is definitely worth inspecting.

Terms.—Cash or bank-guaranteed cheque.

Viewing.—Two days before the sale.

For further particulars contact the auctioneers.—Richard R. Currie (Pretoria) (Pty) Ltd, 37 Polley's Arcade, 231 Pretorius Street, Pretoria.

CURRIE'S PROPERTY AUCTIONS • SMALL HOLDING.—Duly instructed thereto by the liquidator of Van Marlon Beleggings (Pty) Ltd (in liquidation) (No. T80/78), we will sell, subject to confirmation, in our mart, Polley's Arcade, Pretoria, on Friday, 21/9/79 at 10h30, the undermentioned property:

Portion 2 of the farm Hartebeesthoek 312, Registration Division JR, measuring 8,575 3 hectares.

This small holding has been cleared of bush and all the land is arable, being red soil. There are two boreholes, one with centrifugal pump, a 12-metre dam, and outbuildings, with a dilapidated old dwelling.

Auctioneer's note.—This is an attractive property, well-situated in a very popular agricultural holding area, surrounded by numerous well-built, and luxurious country residences, within 15 minutes drive of Rosslyn. This property has future township development potential.

Directions.—Proceed through Pretoria North on the road to Rosslyn, turn left on to gravel road at 6,8 km stone, and right at second gravel road. Ignore crossroads, and turn right at T-junction. Watch for our boards on the left.

Terms.—10 per cent deposit on day of sale and balance within 30 days of confirmation.

For further particulars contact the auctioneers.—Richard R. Currie (Pretoria) (Pty) Ltd, 37 Polley's Arcade, 231 Pretorius Street, Pretoria.

CURRIE'S AUCTION SALES • TRUCKS.—Duly instructed thereto by the trustee in the insolvent estate of J. C. le Roux (No. T846/79), we will sell, on Thursday, 20/9/79 at 09h30 (please note the time), at the premises of Sunray Motors, Beatrix Street, Pretoria, the undermentioned:

Mercedes Benz 406D 2-ton truck in good condition and Mercedes Benz refrigerated truck (no engine).

Viewing.—Two days before the sale.

Terms.—Cash or bank-guaranteed cheque.

For further particulars contact the auctioneers.—Richard R. Currie (Pretoria) (Pty) Ltd, 37 Polley's Arcade, 231 Pretorius Street, Pretoria.

NATAL

PIETERMARITZBURG • BOTTLING PLANT, etc.—Public auction of the movable assets of Mineral Associated Distributors (Pty) Ltd (in liqu.) (No. 129/79), will take place at 3 Salford Road, Allandale, Pietermaritzburg, on Wednesday, 26/9/79 from 10h00:

Bottling plant, stock, motor vehicles and furniture.

Cannon & Finlay (Pty) Ltd, 118 Commercial Road, Pietermaritzburg.

AUCOR NATAL (PTY) LTD • STOCK-IN-TRADE.—Ismail Manjoo (in prov. sequ.), trading as Plaza Furnishers, Shop 8a, Eskay Plaza, Hulett's Street, Stanger (No. N169/79): Duly instructed by the trustee, we will sell in our mart, at 83 Russell Street, Durban, on Thursday, 27/9/79, the following:

Stock-in-trade.

Terms.—Cash.

For further particulars contact Aucor Natal (Pty) Ltd, 83 Russell Street, Durban.

STOCK OWNERS AGENCIES (PTY) LTD • GENERAL MERCHANDISE, etc.—Insolvent estate of G. R. Kennedy, trading as Khayalami Store (No. N353/78), a public auction to be held on Wednesday, 26/9/79 at 10h00 of general merchandise, display counters, etc.

P.O. Box 199, Dundee.

RMS/SYFRETS • FLATS AND PROPERTY.—On instructions from the liquidator for Findlain Properties (Pty) Ltd (No. N102/79), a public auction to be held in our Boardroom, Fourth Floor, General Buildings, corner of Field and Smith Streets, Durban, at 10h00, on Thursday, 20/9/79, without reserve, subject to confirmation within 12 days, of the following:

Block of 30 three-roomed flats, being Findlain Court, 815 Main Road, Escombe.

This delightful block is six storeys in height, containing 30 three-roomed flats each with its own balcony, together with four lock-up garages and 17 undercover parking spaces, and served by a lift to all floors. Gross annual income on full occupancy approximately R39 000.

For full details including descriptive leaflet please contact Mrs Williams and Mr Meischke or the auctioneers.

On instructions from the trustee in the insolvent estate of E. A. Cooke (No. N117C/79), a public auction will be held, without reserve, subject to confirmation, within 12 days, of the following:

Attractive Westville residence

Attractive Westville residence, situated at 4 Bergtheil Place (just off York Terrace).

This charming home, centrally situated, and built of the finest materials comprises an entrance-hall, spacious lounge, leading to verandah, second T.V. lounge, dining-room, with floors of Italian tiles, large well fitted kitchen, study and four bedrooms, the main being en suite with private bathroom. All bedrooms have large built-in cupboards and windows are of aluminium. The outbuildings comprise a double garage and two servants' quarters.

The land in extent 2 767 square metres, is described as Subdivision 6 of Lot 1748, Borough of Westville.

For full particulars and arrangements to inspect please contact our Westville Branch or the auctioneers RMS/Syfrets.

AUCOR NATAL (PTY) LTD • STOCK-IN-TRADE, etc.—Rhoshoes (Pty) Ltd (in liqu.) (No. 242/79), Broadwalk, 456 Smith Street, Durban: Duly instructed, we will sell, at the spot, Broadwalk, 456 Smith Street, Durban, on Tuesday, 25/9/79 at 10h00, stock-in-trade, fixtures and fittings.

Terms.—Cash.

For further particulars contact Aucor Natal (Pty) Ltd.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

ELLENBERGER & KAHTS • STROPER, ens.—Ons verkoop op 15/9/79 te Plot 11, Kerksaalstraat, Lakeview, distrik Bloemfontein om 10h00, in opdrag van die kurator in die insolvente boedel van D. T. van Niekerk (No. 19/79), die volgende:

1969-Claysonstroper met addisionele snykop, massawa, 18-voer karavaan en Ford F 100-bakkie.

Verdere besonderhede kan verkry word by die afslaers, Ellenberger & Kahts, Bloemfontein.

ELLENBERGER & KAHTS • EIENDOM, ens.—Ons verkoop uit die insolvente boedel van J. D. Cronje, sekere Erf 10856, ook bekend as Chris Vanniekerklaan 33, De Wet, Bloemfontein, asook 'n Datsun motor.

Die verdere besonderhede kan verkry word by die afslaers, Ellenberger & Kahts, Bloemfontein.

ELLENBERGER & KAHTS • EIENDOM.—Gelas daartoe deur die kurator in die insolvente boedel van A. H. Viljoen, sal ons die ondergemelde eiendom per publieke veiling verkoop op die perseel te Plot 4, Skuinslaan, Shannon, distrik Bloemfontein, op Vrydag, 21/9/79 om 10h00:

Die eiendom is sekere Plot 4, Shannon Valley Nedersetting, synde 'n deel van die plaas Shannon Valley 541, geleë in die plaaslike gebied van Bloemspruit, distrik Bloemfontein, groot 4,282 7 hektaar.

Die verbeterings bestaan uit 'n woonhuis gebou van baksteen met 'n sinkdak bestaande uit sitkamer, eetkamer, vier slaapkamers, kombuis, spens en badkamer. Twee kleinwonings

bestaande elk uit drie kamers en 'n kombuis. Bediende-kwartiere en buitegeboue.

Terme.—10 persent by die veiling en 'n aanvaarbare waarborg vir die balans koopprys binne 14 dae. Volledige verkoopvoorwaardes sal egter net voor die veiling in die openbaar uitgelees word.

Vir verdere besonderhede tree in verbinding met die Afslaers, Ellenberger & Kahts, Henrystraat 40, Bloemfontein.

HEYNS, MEYER & KIE. • EIENDOM.—Gelas deur die kurator in die insolvente boedel van A. E. Hyland (No. 599/79), sal ons verkoop per publieke veiling, op die plaas Pandora 844, geleë 10 km vanaf Ficksburg op die Fouriesburg-teerpad, kyk uit vir ons wegwysers, op Vrydag, 21/9/79 om 10h30, sekere gedeelte bekend as Pandora 844 van die plaas Mooihoek 115, geleë in die distrik Ficksburg, groot 171,306 4 hektaar.

Verbeterings.—Woonhuis en talle buitegeboue.

Vooraf besigtiging kan met afslaers gereël word.

Afslaersnota.—Voorwaardes van verkoop sal op die dag van veiling voorgelees word, in kort soos volg:

10 persent op dag van veiling, balans binne 30 dae na bekragtiging.

Voorwaardes van verkoop kan ook besigtig word te die kantore van die Afslaers.

Vir verdere besonderhede kontak die Afslaers.—Heyns, Meyer & Kie., Posbus 11, Ficksburg.

NAAMSVERANDERING • CHANGE OF NAME**WET OP VREEMDELINGE, 1937**

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applikant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

TRANSVAAL

CLUNNIE, Marlene, a minor child. (2) 31 Bryntirroid Way, Aston Manor, Kempton Park. (3)—. (4)—. (5) Robinson. (6) For approximately the past nine years I have been generally known by and used the surname Robinson which is the name of my mother's common law husband. (7)—. (8)—. (9) Marguerite Marchand Clunnie, mother; Johannesburg.

31-7-14-21

CLUNNIE, Marguerite Marchand, born Visser. (2) 31 Bryntirroid Way, Aston Manor, Kempton Park. (3) A housewife. (4)—. (5) Robinson. (6) For approximately the past nine years after my divorce I have been known and generally assumed the surname Robinson which is the surname of my common law husband. (7)—. (8) Minor child, Marlene Clunnie. (9) Johannesburg.

31-7-14-21

COOK, Yvonne Gwenda, born Sayers. (2) Plot 3, Laezonia, District of Pretoria. (3) Accountant's clerk. (4)—. (5) Thompson. (6) I am generally known as the common law wife of Ivor Thompson and our different surnames often cause acute embarrassment. (7)—. (8)—. (9) Pretoria.

7-14-21-28

FERNANDEZ, Leslie. (2) House 91, Western Areas Gold Mining Co., P.O. Box 57, Westonaria. (3) Assistant Personnel Officer (Hostels). (4)—. (5) Fern. (6) I am often mistaken to be Portuguese. (7)—. (8) Wife, Esther, minor children, Paul Robert and Alan Philip. (9) Westonaria.

14-21-28-5

FRITZ, Charmaine Teresa. (2) Syringalaan 16, Breunanda, Roodepoort. (3)—. (4)—. (5) Slabbert. (6) Dat ek vir die afgelope 11 jaar alleen onder die van Slabbert bekend is en dat ek vir die afgelope 11 jaar deur my stiefvader Gordon Victor Slabbert onderhou is. (7)—. (8)—. (9) Moeder, Elsie Francina Slabbert, voorheen Fritz; Roodepoort.

14-21-28-5

MacLEOD, Alexander Andrew. (2) 91 Marathon Street, Kensington, Johannesburg. (3) Fabriekassistent. (4)—. (5) Crichton. (6) My moeder en my vader is geskei toe ek net 1 jaar oud was, sy het weer getrou en gedurende my lewe het ek aan my vriende bekendgestaan as Crichton. My vader het geen poging aangewend om my te kontak gedurende my lewe nie. Ek beskou Harry Crichton as my enigste ware vader. (7)—. (8)—. (9) Johannesburg. 7-14-21-28

PARDEE, Christopher Trevor. (2) 805 Skyways, 13 Sutherland Avenue, Argyle, Johannesburg, 2001. (3) A medical student of the University of the Witwatersrand. (4)—. (5) Christopher Trimble Ludlow. (6) My legal name is Christopher Trevor Pardee which is on my birth certificate and passport. I prefer to use for my surname the maiden name of my mother, after the separation of my parents several years ago. I prefer to use as my middle name the name of a cousin who died. Since 1965 my school and university courses have been completed under the name of Christopher Trimble Ludlow. I am now in second year of medical school. The South African Dental and Medical Council have stated that they will only register my degree under my legal name. To satisfy the above Council and also the University of the Witwatersrand Faculty of Medicine and in order that my registered name and the name on my medical school degree may coincide with the name by which I have earned my school diplomas and my university degrees and the name by which I have for 14 years been known by professionally, I, therefore, respectfully request that the name in my Book of Life be changed to Christopher Trimble Ludlow. (7) Christopher Trimble Ludlow. (8)—. (9) Johannesburg. 24-31-7-14

RAE, Isobel Mary. (2) 22 Goldman Street, Florida. (3) German/English secretary. (4)—. (5) Davies. (6) My stepfather bears the surname of Davies and I have been known as Isobel Mary Davies since 1959. (7)—. (8)—. (9) Roodepoort. 7-14-21-28

ROBINSON, Patricia Irene. (2) 81 David Avenue, Duxberry, Sandton. (3) Private secretary with Sublistatic S.A. (Pty) Ltd, 15th Floor, Conlyn House, 156 President Street, Johannesburg. (4)—. (5) Spillebeen. (6) J. A. Spillebeen has mentally, physically and financially assisted me over the years to educate my children and look after their well-being. As he has no family of his own we would like to perpetuate his name as he is the last of a line. (7) Patricia Irene Anderson. (8) Minor children, Anthony Joseph Henry Robinson and Jennifer-Anne Robinson. (9) Johannesburg. 14-21-28-5

SMIT, Neil Conrad. (2) Marlene, Erf 623, Bendor Park, Pietersburg. (3) A salesman by Smyths Milles, 54 Schoeman Street, Pietersburg. (4)—. (5) Segal. (6) I was born Neil Conrad Segal. In 1967 I was adopted by my stepfather Stephanus Albertus Smit. My mother died in 1978 and I now wish to reassume the surname of my natural father Philip Michael Segal. (7)—. (8) Beverley Gail Smit. (9) Pietersburg. 7-14-21-28

KAAP • CAPE

BAATJIES, Maurice John. (2) 77 Fourth Street, Elsie's River. (3) Clerk. (4)—. (5) Britain. (6) From the date of my birth I was brought up and cared for by John Thomas Britain and I have always been under the impression that I was in fact the son of Mr Britain. I thus wish to change my surname from Baatjies to Britain. (7)—. (8)—. (9) Goodwood. 14-21-28-5

CHANIN, Jonathan. (2) 39 Joubert Road, Green Point. (3) An apprentice auto-electrician. (4)—. (5) Tulipan. (6) The name is that of my mother's present husband. We have lived together as a family for the past 10 years and I wish to be formally associated with the family name of Tulipan. (7)—. (8)—. (9) Cape Town. 14-21-28-5

JORDAAN, Ceril Sydney. (2) Kerkstraat 68, Malmesbury. (3) Padskraperoperator. (4)—. (5) Hill. (6) Ek is bekend onder die van Hill alreeds vir die afgelope 43 jaar. (7)—. (8) Vrou, Rosa Hermina, minderjarige kinders, Michael Hermanus, Jacobus Johannes, Sara Susanna Petronella, Anna Cecelia, Katarina Maria en Siebert Ernst. (9) Malmesbury. 14-21-28-5

WALLIS, Valerie Elizabeth. (2) 1 Vredenburg Lane, Cape Town. (3) Clerk. (4) Melody Elizabeth Lennox, minor daughter. (5) Wallis. (6) I married Peter John Wallis on 14/2/79 and that my daughter is residing with us and I wish her to assume my married surname. (7)—. (8)—. (9) Cape Town. 31-7-14-21

WALLIS, Valerie Elizabeth. (2) 1 Vredenburg Lane, Cape Town. (3) Clerk. (4) Melody Elizabeth Lennox, minor daughter. (5) Wallis. (6) I married Peter John Wallis on 14/2/79 and that my daughter is residing with us and I wish her to assume my married surname. (7)—. (8)—. (9) Cape Town. 31-7-14-21

YAKO, Ben Maxin. (2) 9647 Kwazakhele, Port Elizabeth. (3) Not employed. (4)—. (5) Ncanisa. (6) The surname Yako was my late mother's maiden surname and when she and my father were divorced in about 1958, I was brought up by my mother's parents in Grahamstown who then changed my surname from Ncanisa to Yako. (7) Ben Maxin Ncanisa. (8)—. (9) Port Elizabeth. 31-7-14-21

NATAL

MNGWEVU, Dumisani Michael. (2) Ogugwini Store, P.O. Verulam. (3) Telephone fitter, Main Post Office, Durban. (4)—. (5) Mazibuko. (6) My natural father's surname is Mazibuko. I assumed the surname of Mngwevu just because afterwards my mother got married to a Mngwevu. (7)—. (8) Wife, Hawukile Miriam Mngwevu, born Chili, and minor children, Vusumuzi Nicholas Mngwevu, Mthokozisi Lucas Mngwevu, Jabulile Doris Mngwevu and Siphindile Mngwevu. (9) Durban. 31-7-14-21

MOODLEY, Angadh. (2) Road 705, House 8, Unit 7, Chatsworth, Durban. (3) A clerk. (4)—. (5) Moorley. (6) For the reasons that the name Moorley correctly indicates my Hindu background as Hindi-speaking. However the surname Moodley is a popular surname of Tamil-speaking origin. This incorrect surname has passed into my family as a result of an error of the birth registering officer who accidentally entered the name Moodley instead of Moorley to my father's name. This difference in spelling is causing me a great deal of inconvenience and will cause me further inconvenience when I have children. (7)—. (8) Wife, Roshnee Devi Moodley. (9) Durban, 4/8/79. 31-7-14-21

SCHROEDER, Mogamadtape. (2) 604 Disney Heights, 47 Mallinson Road, Overport, Durban. (3) A pipe fitter by Salsol. (4)—. (5) Collins. (6) I am known to all my friends and colleagues as Collins, my stepfather is Collins, my stepfamily is also known as Collins, I was known in school as Collins, my child is registered under the surname Collins and I also intend changing my Christian name from Mogamadtape to Selwyn Trevor. (7)—. (8) Heather Jillian Eastlind McPherson. (9) Durban. 24-31-7-14

VENKETASAMY, Hendry Gopaul. (2) 37 Royston Road, Mountain Rise, Pietermaritzburg, Natal. (3) A teller-clerk with the Allied Building Society, Pietermaritzburg. (4)—. (5) Chetty. (6) (a) My father was always known by the surname of Chetty. (b) I have always been known by the surname of Chetty in all my social and business dealings. (c) All my brothers are known by the surname of Chetty. (d) My deceased eldest brother was known by the surname of Chetty. (e) The birth certificates of my deceased eldest brother's children reflect the surname of Chetty. (7) I previously bore the names of Hendry Gopaul. (8) Wife, Maragathum (no surname reflected in birth certificate), children Mergenathan Gopaul Venketasamy, Thavendran Gopaul Venketasamy, Gubeshni Venketasamy and Karthigasen Venketasamy. (9) Pietermaritzburg. 31-7-14-21

SLAGTERSKENNISGEWINGS • BUTCHERS' NOTICES**RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE**

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kansellasië van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kansellasië van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat vaar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, country; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

TRANSVAAL

BRAKPAN.—(2) Petar Grubic. (3) Verskuiwing van perseel, kleinhandelslagter. (4) Standplaas 1557, Stasiestraat 55, Brakpan. (5) Standplaas 1125, Voortrekkerwet 81b, Brakpan. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 14 dae.

CAPITAL PARK.—(2) Robert Pieter Hendriks. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Myburgstraat Slaghuis, Myburgstraat 486, Capital Park. (5) Johannes Swart. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

CHARL CILLIERS.—(2) Samuel Petrus Wiese, Louis Cornelius Francois Steyn en Pieter Albertyn Spies. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 267, Charl Cilliers, distrik Standerton. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

GROBLERSDAL.—(2) Bophuthatswana Meat Food and Drink (Pty) Ltd. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Perseel C34, Kanaallaan, Groblersdal. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

JOHANNESBURG.—(2) Johann Robert Karner. (3) New application, manufacturer of factory meat products. (4) Shop D, Crete House, 102 Corlett Drive, Birnam, Johannesburg. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 30 dae.

JOHANNESBURG.—(2) Ben's Braai. Ondernemings (Edms.) Bpk. (Directors: W. L. Kock, G. M. Kock, M. J. van Niekerk, A. L. Rautenbach and J. F. R. Neuhoof). (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 1186, 126 Louis Botha Avenue, Yeoville, Johannesburg. (5) Douglas Herbert Cook and Lucy Edith Olive Cook. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 dae.

KEW.—(2) Joao Fransisco Nunes Pinto. (3) New application, retail butcher. (4) Stands 661/2, 742 Louis Botha Avenue, Kew, Johannesburg. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 30 dae.

MEYERTON.—(2) Gert Olivier & Kie. (Natal) (Edms.) Bpk. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 267, Lochstraat 21, Meyerton. (5) Vanra Meat Supplies (Pty) Ltd. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

POTGIETERSRUS.—(2) Great North Butchery (Pty) Ltd. (3) New application, retail butcher. (4) 76 Potgieter Street, Potgietersrus. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 dae.

POTGIETERSRUS.—(2) George Frederik Stefanus Janse van Vuuren. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Geleë op die resterende gedeelte van Erf 145, in die dorp Piet Potgietersrus en bekend as Potgieterstraat 81a, Potgietersrus. (5) Keurvlies Beleggings (Edms.) Bpk. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

PRETORIA.—(2) South African Meat Supply (Pty) Ltd (Directors: S. J. Katz, D. R. Shein, S. J. J. van Rensburg, J. J. H. Engelbrecht and C. J. J. Basson), trading as Sam's Meat Centre. (3) New application, retail butcher. (4) Erwe 1841/2785, 131 Mitchell Street, Pretoria West. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 dae.

RUSTENBURG.—(2) Hester Margaretha Bouwer. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Gedeelte 7 van die plaas Boschpoort 284, distrik Rustenburg. (5) Willem Carel Hunter Mever De Beer. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 0001, 14 dae.

SECUNDA.—(2) Carl August Pistorius Weilbach. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Winkel 5, Arcadia Shopping Centre, Erf 1405, Charl Cilliersstraat, Secunda. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

SESHEGO.—(2) Mashima Solomon Selepe. (3) New application, retail butcher. (4) Luttingsdale Farm, Rameetlwana School, Lonsdale, 0710. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 dae.

VANDERBIJLPARK.—(2) Gert Olivier & Kie. (Natal) (Edms.) Bpk. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 529 (SE 2), hoek van MacOwen- en Tannerstraat, Vanderbijlpark. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

VEREENIGING.—(2) RCS Foods Ltd. (3) New application, retail butcher. (4) Erf 880, corner of Smuts Avenue and Union Street, Vereeniging. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 0001, 30 dae.

VEREENIGING.—(2) Thomas Arnoldus Hill. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Hoek van Steel- en Phosphorstraat, Steelpark, Vereeniging. (5) Philippus Jacobus Wilhelmus Malan. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

WITBANK.—(2) Hermanus Enslin (namens te stigte maatskappy). (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 698, hoek van Steenkamp- en Entestraat, Del Judor, Witbank. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

KAAP • CAPE

ATHLONE.—(2) Suresta Traders (Pty) Ltd. (3) New application, retail butcher. (4) Erf 36196, 84 Pluto Road, Athlone. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 96, Maitland, 30 dae.

BARRYDALE.—(2) Etienne Bruwer. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 188, Barrydale, Vanriebeeckstraat, Barrydale. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

BELLVILLE.—(2) Trio Bellville (Edms.) Bpk. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) 12de Laan 4-4, Boston, Bellville. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 96, Maitland, 30 dae.

BERGSIG, CALEDON.—(2) Casselsvlei Superette (Pty) Ltd. (3) New application, retail butcher. (4) Erf 1205, Caledon, being 4 Main Road, Bergsig, Caledon. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 dae.

BONNIEVALE.—(2) John Parker James Kriel (Bonnievale Slagtery). (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Perseel 519, Hoofweg 101, Bonnievale, distrik Swellendam. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

CRADOCK.—(2) Johannes Jacobus Feuth Jr. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) 25 Victoria Street, Cradock, on Erven 609 and 610 Cradock. (5) Portion 17 (portion of Portion 9) (Spes Bona) Doornfontein 123, Baroda Station, District of Cradock. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 14 dae.

GONUBIE.—(2) Bruce Andrew Shelton. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) 79 Main Road, Gonubie, East London, Erf 3041, Gonubie (Gonubie Park Township) Municipality of Gonubie, Division of East London, measuring 2 160 square metres. (5) Arnold Friedrich Hill. (6) Branch Manager, P.O. Box 3026, Cambridge, 14 dae.

KOMAGGAS.—(2) Contardo Rudolf Bezuidenhout. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 104, Komaggas. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

PORT ELIZABETH.—(2) Willows Nyangayibizwa. (3) New application, retail butcher. (4) Site 7817, 502 Malakana Street, New Brighton, Port Elizabeth. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, 30 days.

PORT ELIZABETH.—(2) Bernhard Adriaan Pienaar. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Chapelstraat 19, Port Elizabeth. (5) Lewis Matthys Victor. (6) Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, 14 dae.

PORT ELIZABETH.—(2) Blue Ribbon Meat Corporation (Pty) Ltd (Directors: R. D. Ackerman, M. Gladstone, C. D. G. Hurst and W. H. Neate). (3) New application, retail butcher. (4) Erf 11, 12, 13 and remainder of Erf 14, Parsons Vlei, Port Elizabeth. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, 6000, 30 days.

VANDERKLOOFDAM.—(2) Jacob Jacobus van der Walt. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Besigheidskompleks, Disastraat, Vanderkloofdam, distrik Philipstown. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

NATAL

KOKSTAD.—(2) Maurice Clifford Byers. (3) New application, retail butcher. (4) 44 Main Street, Lot 1679, Kokstad, District of Mount Currie, Province of Natal. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 days.

LIONS RIVER.—(2) Merrivale Butchery (Pty) Ltd. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) 10 Zeederberg Road, Merrivale, Subdivision 1 of Lot 94, Merrivale in extent 2 023 square metres. (5) Four Oaks Investments (Pty) Ltd. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 14 days.

NEWCASTLE.—(2) Christiaan Pieter Pretorius. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Perseel 24 en 25 van Lot 517, Scottstraat 85, Newcastle. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 0001, 30 dae.

PAULPIETERSBURG.—(2) V E G Wonings (Edms.) Bpk. (3) Verskuiwing van perseel, kleinhandelslagter. (4) Gedeelte 3 van Erf 181, geleë in Hoogstraat, Paulpietersburgdorpgebied, distrik Paulpietersburg, provinsie Natal. (5) Resierende gedeelte van Erf 182, geleë in Hoogstraat, Paulpietersburg, provinsie Natal. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

THULAMAHASHI.—(2) Samson Phambanisa Ndhlovu. (3) New Application, retail butcher. (4) Stand 505b, Main Street, Thulamahashi, P.O. Box 72, Bushbuckridge, 1280. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 0001, 30 days.

SLUMOPRUIMINGSHOF-KENNISGEWINGS SLUM CLEARANCE COURT NOTICES

DIE SLUMWET, 1934 • THE SLUMS ACT, 1934

Kennisgewing geskied ingevolge artikel 6 (1) en (2) en artikel 15 (4) (c) van die Wet, respektiewelik van verklarings van persele tot slums, van lasgewings met betrekking daarop of van opheffings van verklarings, soos deur Slumopruimingshowe uitgevaardig onder die bepalinge van die Slumswet, No. 53 van 1934, soos gewysig.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county van slum soos verklaar; (2) verklaring en/of lasgewings, of opheffing van verklaring; (3) die perseel of persele soos omskryf; (4) datum van verklaring of opheffing; (5) die plaaslike bestuur van die slumopruimingshof.

Notices are given in terms of section 6 (1) and (2) and section 15 (4) (c) of the Act, respectively, of declarations of premises to be slums, of directions pertinent thereto or of rescissions of declarations as made by Slum Clearance Courts under the provisions of the Slums Act, No. 53 of 1934, as amended.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county of slum declared; (2) declaration and/or directions, or rescission of declaration; (3) the premises as described; (4) date of declaration or rescission; (5) local authority of slum clearance court.

KAAP • CAPE

KIMBERLEY.—(2) Herroeping van agterbuurte verklaring. (3) (a) Plot 1441, bekend as Herculesstraat 9 en Bartleplek 44, geregistreer in die naam van J. Foulds. (b) Erf 5486, Barklyweg 151, geregistreer in die naam van J. Kemm. (4)—. (5) Kimberley.

KIMBERLEY.—(2) Rescission of slum declaration. (3) (a) Plot 1441, known as 9 Hercules Street and 44 Bartle Place, registered in the name of J. Foulds. (b) Erf 5486, 151 Barkly Road, registered in the name of J. Kemm. (4)—. (5) Kimberley.

ALGEMEEN • GENERAL

TRANSVAAL

VANDERBIJLPARK • ONTEIENING.—ADMINISTRASIERAAD VIR DIE ORANJE-VAALGEBIED: Aan die persone soos aangedui in die onderstaande Bylae A wie se verblyfplek onbekend is en aan alle belanghebbende partye.

Geliewe kennis te neem dat die eiendomme in die Bylae A en B beskryf, waarvan u na wete van die Administrasieraad vir die Oranje-Vaalgebied ingestel ingevolge artikel 2 (1) (a) van Wet 45 van 1971, die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is, deur genoemde Administrasieraad benodig word ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik, en aangesien die Minister van Samewerking en Ontwikkeling kragtens die bepalinge van artikel 16 (1) (a) van die Swart (Stadsgebiede) Konsolidasiewet (Wet 25 van 1945) saamgelees met artikels 6 tot en met 23 van Wet 63 van 1975, die onteiening van genoemde eiendomme goedgekeur het na voorlegging aan die Administrateur:

Neem derhalwe kennis dat genoemde Administrasieraad genoemde eiendomme onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing.

U word hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendomme eis, te noem, en u moet binne 60 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Administrasieraad mag toelaat, aan die ondergetekende lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin u aandui of u die bedrag wat hierin as vergoeding aangebied word, aanneem of nie en indien u dit nie aanneem nie, wat die bedrag is wat u as vergoeding eis en hoeveel van laasgenoemde bedrag elk van die onderskeie bedrae beoog in artikel 12 (i) (a) en (ii) of (b) van Wet 63 van 1975, verteenwoordig met volle besonderhede betreffende die samestelling van daardie bedrae;

(b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houters daarvan;

(d) indien die eiendom vir sake of Landboudeleindes verhuur word by wyse van ongeregisteerde huurkontrak, die naam en adres van enige huurders, vergesel van die huurkontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan, indien die kontrak op skrif is, of volledige besonderhede van die kontrak as dit nie op skrif is nie;

(e) indien daar 'n gebou op die grond opgerig is wat onderworpe is aan 'n retensiereg ten opsigte van 'n bouer uit hoofde van 'n skriftelike boukontrak, die naam en adres van die bou-aannemer, tesame met die boukontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan;

(f) indien die grond op datum van hierdie kennisgewing, deur 'n deelsaaier bewerk is, die naam en adres van die deelsaaier ver-
gesel van die deelsaaierkontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan, indien die kontrak op skrif is, of volledige besonderhede van
die kontrak as dit nie op skrif is nie;

(g) indien die grond voor die datum van hierdie kennisgewing verkoop is, die naam en adres van die koper, tesame met die
koopkontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan;

(h) die adres waarheen verdere stukke in verband met die onteiening gepos moet word.

Neem verder kennis dat indien iemand 'n reg bedoel in artikel 9 (1) (d) (i), (iii) of (iv) van Wet 63 van 1975, ten opsigte van die goed
het waarop die Raad op die kennisgewingsdatum nie van geweet het nie, die Raad sy aanbod kan terugtrek.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by publikasie hiervan oorgaan op die Raad en
die Raad na verstryking van ten minste 60 dae na datum van besorging hiervan, genoemde eiendom in besit sal neem.

Die bedrae aangetoon op die Bylae A word as vergoeding aangebied vir die eiendomme hierin omskryf.

Gedateer te Vanderbijlpark op hede die 27ste dag van Augustus 1979.

Hoofdirekteur, Administrasieraad vir die Oranje-Vaalgebied, Privaatsak X029, Vanderbijlpark, 1900.

BYLAE A

Beskrywing van eiendom	Grootte	Geregistreeerde eienaar/s	Geleë te	Bedrag van ver- goeding aangebied
1. Resterende gedeelte van Stand- plaas 70, Evaton Small Farms	4 045 vk m	Jacob Seleki	Evaton Small Farms, distrik Vanderbijlpark, voorheen Ver- eeniging	R1 900+10%

BYLAE B

RESTERENDE GEDEELTE VAN STANDPLAAS 70, EVATON SMALL FARMS

52

69	RES	70	71
	3		4
	5		6
	7		8
	9		10

QWAGGASFONTEIN

VANDERBIJLPARK • EXPROPRIATION.—ADMINISTRATION BOARD FOR THE ORANJE-VAAL AREA: To the
persons in accordance with the undermentioned Schedule A, whose addresses are unknown, and to all other interested parties.

Please take notice that the properties, described in Schedules A and B of which you are to the knowledge of the Administration Board
for the Oranje-Vaal Area established in terms of section 2 (1) (a) of Act 45 of 1971, the registered owner/co-owner, are required by the
said Administration Board in order to achieve the objects for which the Board was established.

Whereas the Minister of Co-operation and Development has in terms of section 16 (1) (a) of the Black (Urban Areas) Consolidation
Act (Act 25 of 1945) read with sections 6 to 23 of Act 63 of 1975, approved the expropriation of the said property after reference to the
Administrator:

Therefore, take notice that the said Administration Board hereby expropriate the said properties with effect from the date of service
of this notice.

You are hereby requested to state the amount claimed by you for the said properties and you are further required to deliver, or cause
to be delivered to the undersigned within 60 days from the date of service hereof, or within such further period as the Administration
Board may allow—

(a) a statement in writing, setting forth whether or not you accept the amount offered herein as compensation, and if you do
not accept it, the amount claimed by you as compensation and how much of that amount represents each of the respective amounts
contemplated in section 12 (1) (a) (i) and (ii) or (b) of Act 63 of 1975;

(b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control; and

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list signed by you, of the said documents, setting
forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose con-
trol those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds (if any) on the immovable property and the
names and addresses of the holders thereof;

(d) if the property is leased for business or agricultural purposes by unregistered lease, the name and address of the lessee, accom-
panied by the lease or a certified copy thereof if it is in writing or full particulars of the lease, if it is not in writing;

(e) if a building has been erected on the property which is subject to a builder's lien by virtue of a written building contract,
the name and address of the builder, accompanied by the building contract or a certified copy thereof;

(f) if the property is on the date of this notice farmed by a share-cropper, the name and address of such share-cropper, accom-
panied by the share-cropper contract or a certified copy thereof if it is in writing, or full particulars of the contract if it is not in
writing;

(g) if the property was sold by the owner prior to the date of this notice, the name and address of the buyer, accompanied by
the contract of purchase and sale or a certified copy thereof;

(h) the address to which further documents in connection with the expropriation should be posted.

Further take notice that if any person has a right contemplated in section 9 (1) (d) (i), (iii) or (iv) of Act 63 of 1975, in respect of
the property of which the Board has no knowledge on date of this notice, the Board may withdraw its offer.

Further take notice that the ownership of the immovable property described herein shall pass to the said Board upon the date of
publication hereof and the Board shall, after the expiry of a period of not less than 60 days from the date of service hereof, take posses-
sion of the said property.

The amounts indicated in the schedule are offered as compensation in respect of the properties described herein.

Dated at Vanderbijlpark on this 27th day of August 1979.

Chief Director, Administration Board for the Oranje-Vaal Area, Private Bag X029, Vanderbijlpark, 1900.

SCHEDULE A

Description of property	Extent	Registered owner/s	Situated at	Compensation offered
1. Remaining extent of Stand 70, Evaton Small Farms	4 045 sq. m	Jacob Seleki	Evaton Small Farms, District of Vanderbijlpark, previously Vereeniging	R1 900+10%

SCHEDULE B

REMAINING EXTENT OF STAND 70, EVATON SMALL FARMS

52

RES	2
3	4
5	6
7	8
9	10

QWAGGASFONTEIN

FONDS VIR BUITELANDSE NOODLENIGING/FUND FOR EXTERNAL RELIEF
BALANSSTAAT OP 31 MAART 1979/BALANCE SHEET AT 31 MARCH 1979INKOMSTESTAAT VIR DIE JAAR GEËINDIG 31 MAART 1979
INCOME STATEMENT FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 1979

	1979 R	1978 R	R		1979 R	1978 R	R
Kapitaal aangewend/Capital employed:				Inkomste/Income:			
Opgehoopte Kapitaalfonds / Accumulated Capital Fund.....	78 954	72 750		Rente/Interest.....	6 435	5 596	
Aanwending van kapitaal/Employment of capital:				Uitgawes/Expenditure:	R	(236)	(154)
Beleggings (insluitende gekweekte rente) / Investments (including accrued interest)	79 868	73 434		Bankkoste/Bank charges.....	2		4
Netto Bedryfslaste/Net Current Liabilities:	(914)	(684)		Ouditeursvergoeding / Auditors' remuneration.....	100		75
Bedryfsbates/Current Assets:	R			Publikasiekoste / Publication expenses.....	75		75
Kontant in bank/Cash at bank	116		118	Reiskoste/Travelling expenses..	59		—
Bedryfslaste/Current Liabilities:				Oorskot Inkomste/(Uitgawes) vir die jaar/Excess Income/(Expenditure) for the year.....	6 199	5 442	
Krediteure/Creditors.....	(1 030)		(802)	Opgehoopte Kapitaalfonds begin van die jaar / Accumulated capital Fund beginning of the year.....	72 750		67 308
				Publikasiekoste vorige jare/Publication expenses previous years..	5	72 755	67 308
				Opgehoopte Kapitaalfonds einde van die jaar/Accumulated Capital Fund end of the year.....	78 954	72 750	
	78 954	72 750					

H. K. BENNIE, Voorsitter/Chairman.

J. H. L. BONTTHUYS, Sekretaris/Secretary.

OUDITEURSVERSLAG TEN OPSIGTE VAN DIE JAAR
GEËINDIG 31 MAART 1979

Ons het die ouditering van die Fondse se boeke en rekords ten opsigte van die jaar geëindig 31 Maart 1979 voltooi en wens soos volg verslag te doen:

1. Ons het die boeke, rekeninge en bewysstukke van die Fonds ondersoek en die bestaan van die sekuriteite bevestig.
2. Ons het al die inligting en verklarings gekry wat, volgens ons mening, vir die doel van ons ouditering nodig was.
3. Volgens ons mening het die Fonds behoorlike rekening-boeke gehou vir sover dit blyk uit ons ondersoek van daardie boeke.
4. Die Balansstaat en Inkomstestaat is in ooreenstemming met die rekeningboeke.
5. Volgens ons mening en volgens inligting en verduidelikings aan ons verstrekt toon—

5.1 die Balansstaat 'n ware en redelike weergawe van die stand van die sake van die Fonds op 31/3/79; en

5.2 die Inkomstestaat 'n ware en redelike weergawe van die inkomste en uitgawes oor die jaar geëindig 31/3/79.

Hoek, Wiehahn & Cross, Geoktrooieerde Rekenmeesters (S.A.), Ouditeure.

AUDITORS' REPORT FOR THE YEAR ENDED
31 MARCH 1979

We have completed the audit of the books of the Fund for the year ended 31/3/79 and wish to report as follows:

1. We have examined the books and accounts and vouchers of the Fund and have satisfied ourselves of the existence of the securities.
2. We have obtained all the information and explanations which, to the best of our knowledge and belief, were necessary for the purposes of our audit.
3. In our opinion proper books of account have been kept by the Fund, so far as appears from our examination of those books.
4. The Balance Sheet and Income Statement are in agreement with the books of account.
5. In our opinion and to the best of our information and according to the explanations given to us—

5.1 the Balance Sheet gives a true and fair view of the affairs of the Fund at 31/3/79; and

5.2 the Income Statement gives a true and fair view of the income and expenditure for the year ended 31/3/79.

Hoek, Wiehahn & Cross, Chartered Accountants (S.A.), Auditors.

NASIONALE HULPFONDS/NATIONAL RELIEF FUND
BALANSSTAAT OP 31 MAART 1979/BALANCE SHEET AT 31 MARCH 1979
INKOMSTESTAAT VIR DIE JAAR GEËINDIG 31 MAART 1979
INCOME STATEMENT FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 1979

	1979 R	1978 R	R
Kapitaal aangewend/Capital employed:			
Opgehoopte Kapitaalfonds/Accumulated Capital Fund.....	294 736	267 530	
Aanwending van Kapitaal/Employment of Capital:			
Beleggings (insluitende gekweekte rente)/Investments (including accrued interest)	270 483	249 865	
Netto Bedryfsbates/Net Current Assets:	R 24 253	17 665	
Bedryfsbates/Current Assets:	24 578		17 934
Kontant in bank/Cash at bank	23 396		17 098
Debiteure/Debtors.....	1 182		836
Bedryfslaste/Current Liabilities:			
Krediteure/Creditors.....	(325)		(269)
	<u>294 736</u>	<u>267 530</u>	

	1979 R	1978 R	R
Inkomste/Income:			
Rente verdien/Interest earned...	20 555		18 244
Donasies/Donations.....	10 175		13 148
Wins met verkoop van belegging/ Profit on sale of investment..	63		—
Uitgawes/Expenditure:	(3 592)	(195)	
Bankkoste/Bank charges.....	16		
Ouditeursvergoeding / Auditors remuneration.....	100		75
Publikasiekoste / Publication expenses.....	75		75
Reiskoste/Travelling expenses..	59		41
Toekenning/Grant.....	3 342		—
Oorskot Inkomste/(Uitgawes) vir die jaar/Excess Income/(Expenditure) for the year.....		27 201	31 197
Opgehoopte Kapitaalfonds begin van die jaar / Accumulated Capital Fund beginning of the year.....	267 530		236 333
Publikasiekoste vorige jare/Publication expenses previous years..	5 267 535	236 333	—
Oopgehoopte Kapitaalfonds einde van die jaar/Accumulated Capital Fund end of the year.....	<u>294 736</u>	<u>267 530</u>	

H. K. BENNIE, Voorsitter/Chairman.
J. H. L. BONTUYS, Sekretaris/Secretary.

UDITEURSVERSLAG TEN OPSIGTE VAN DIE JAAR
GEËINDIG 31 MAART 1979

Ons het die ouditering van die Fondse se boeke en rekords ten opsigte van die jaar geëindig 31 Maart 1979 voltooi en wens soos volg verslag te doen:

1. Ons het die boeke, rekeninge en bewysstukke van die Fonds ondersoek en die bestaan van die sekuriteite bevestig.
2. Ons het al die inligting en verklarings gekry wat, volgens ons mening, vir die doel van ons ouditering nodig was.
3. Volgens ons mening het die Fonds behoorlike rekening-boeke gehou vir sover dit blyk uit ons ondersoek van daardie boeke.
4. Die Balansstaat en Inkomstestaat is in ooreenstemming met die rekeningboeke.
5. Volgens ons mening en volgens inligting en verduidelikings aan ons verstrekt toon—

5.1 die Balansstaat 'n ware en redelike weergawe van die stand van die sake van die Fonds op 31/3/79; en

5.2 die Inkomstestaat 'n ware en redelike weergawe van die inkomste en uitgawes oor die jaar geëindig 31/3/79.

Hoek, Wichahn & Cross, Geoktrooieerde Rekenmeesters (S.A.), Ouditeure.

AUDITORS' REPORT FOR THE YEAR ENDED
31 MARCH 1979

We have completed the audit of the books of the Fund for the year ended 31/3/79 and wish to report as follows:

1. We have examined the books and accounts and vouchers of the Fund and have satisfied ourselves of the existence of the securities.
2. We have obtained all the information and explanations which, to the best of our knowledge and belief, were necessary for the purposes of our audit.
3. In our opinion proper books of account have been kept by the Fund, so far as appears from our examination of those books.
4. The Balance Sheet and Income Statement are in agreement with the books of account.
5. In our opinion and to the best of our information and according to the explanations given to us—

5.1 the Balance Sheet gives a true and fair view of the affairs of the Fund at 31/3/79; and

5.2 the Income Statement gives a true and fair view of the income and expenditure for the year ended 31/3/79.

Hoek, Wichahn & Cross, Chartered Accountants (S.A.), Auditors.

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

NASIONALE MYNRAMPFONDS/NATIONAL MINE DISASTER FUND
BALANSSTAAT OP 31 MAART 1979/BALANCE SHEET AT 31 MARCH 1979
INKOMSTESTAAT VIR DIE JAAR GEËINDIG 31 MAART 1979
INCOME STATEMENT FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 1979

	1979 R	1978 R	R
Kapitaal aangewend/Capital employed:			
Opgehoopte Kapitaalfonds / Accumulated Capital Fund.....	112 366	106 784	
Aanwending van kapitaal/Employment of capital:			
Beleggings (insluitende gekweekte rente)/ Investments (including accrued interest)	111 528	107 074	
Netto Bedryfsbates/(Laste)/Net Current Assets/(Liabilities):	838	(290)	
Bedryfsbates/Current Assets:	R 2 466		1 359
Kontant in bank/Cash at bank	2 390		1 282
Debiteure/Debtors.....	76		77
Bedryfslaste/Current Liabilities:			
Krediteure/Creditors.....	(1 628)		(1 649)
	<u>112 366</u>	<u>106 784</u>	

	1979 R	1978 R	R
Inkomste/Income:			
Rente verdien/Interest earned..	8 441	8 463	7 776
Skenking/Donation.....	10		—
Wins met verkoop van belegging/ Profit on sale of investment..	12		—
Uitgawes/Expenditure:		(236)	(154)
Bankkoste/Bank charges.....	2		4
Ouditeursvergoeding / Auditors' remuneration.....	100		75
Publikasiekoste / Publication expenses.....	75		75
Rieskoste/Travelling expenses..	59		—
Toekennings/Grants:		8 227	7 622
Gratifikasie/Gratuity.....	—	(2 650)	(3 600)
Hulp aan afhanklikes/Relief of dependants.....	2 650		2 400
Oorskot Inkomste/(Uitgawes) vir die jaar/Excess Income/(Expenditure) for the year.....		5 577	4 022
Opgehoopte Kapitaalfonds begin van die jaar / Accumulated Capital Fund beginning of the year.....	106 784		102 762
Publikasiekoste vorige jare/Publication expenses previous years	5 106 789	102 762	—
Opgehoopte Kapitaalfonds einde van die jaar/Accumulated Capital Fund end of the year.....	<u>112 366</u>	<u>106 784</u>	

H. K. BENNIE, Voorsitter/Chairman.

J. H. L. BONTHUYS, Sekretaris/Secretary.

UDITEURSVERSLAG TEN OPSIGTE VAN DIE JAAR
GEËINDIG 31 MAART 1979

Ons het die ouditering van die Fondse se boeke en rekords ten opsigte van die jaar geëindig 31 Maart 1979 voltooi en wens soos volg verslag te doen:

1. Ons het die boeke, rekeninge en bewysstukke van die Fonds ondersoek en die bestaan van die sekuriteite bevestig.
2. Ons het al die inligting en verklarings gekry wat, volgens ons mening, vir die doel van ons ouditering nodig was.
3. Volgens ons mening het die Fonds behoorlike rekening-boeke gehou vir sover dit blyk uit ons ondersoek van daardie boeke.
4. Die Balansstaat en Inkomstestaat is in ooreenstemming met die rekeningboeke.
5. Volgens ons mening en volgens inligting en verduidelikings aan ons verstrekt toon—

5.1 die Balansstaat 'n ware en redelike weergawe van die stand van die sake van die Fonds op 31/3/79; en

5.2 die Inkomstestaat 'n ware en redelike weergawe van die inkomste en uitgawes oor die jaar geëindig 31/3/79.

Hoek, Wiehahn & Cross, Geoktrooieerde Rekenmeesters (S.A.), Ouditeure.

AUDITORS' REPORT FOR THE YEAR ENDED
31 MARCH 1979

We have completed the audit of the books of the Fund for the year ended 31/3/79 and wish to report as follows:

1. We have examined the books and accounts and vouchers of the Fund and have satisfied ourselves of the existence of the securities.
2. We have obtained all the information and explanations which, to the best of our knowledge and belief, were necessary for the purposes of our audit.
3. In our opinion proper books of account have been kept by the Fund, so far as appears from our examination of those books.
4. The Balance Sheet and Income Statement are in agreement with the books of account.
5. In our opinion and to the best of our information and according to the explanations given to us—

5.1 the Balance Sheet gives a true and fair view of the affairs of the Fund at 31/3/79; and

5.2 the Income Statement gives a true and fair view of the income and expenditure for the year ended 31/3/79.

Hoek, Wiehahn & Cross, Chartered Accountants (S.A.), Auditors.

KAAP • CAPE

SHIPS REGULATIONS, 1961 • CHANGE OF NAMES.—I, the undersigned, Peter Clark Kuttel, Managing Director of Atlantic Trawling (Pty) Ltd, No. 7 Quay, Cape Town Docks, hereby give notice that as the present names of the undermentioned vessels are not in keeping with the nomenclature adopted by the owners, I have applied under Regulation 6 of the Registration of Ships Regulations, 1961 to change the names as reflected in the Schedule attached and to have the vessels registered under their new names at the Port of Cape Town.

Any person objecting to the proposed change of names should lodge his objection with the Principal Officer, Marine Division, Department of Transport, Cape Town, within 30 days of publication hereof.

P. C. Kuttel, Managing Director,

Registered owner	Official number	Gross tonnage	Present name	Proposed name
South Atlantic Management (Pty) Ltd.....	351790	81,38	<i>Zeeheim</i>	<i>Southern Terrior.</i>
South Atlantic Management (Pty) Ltd.....	351786	81,38	<i>Namutoni</i>	<i>Southern Beaver.</i>
Atlantic Trawling (Pty) Ltd.....	181481	72,31	<i>Fruitful</i>	<i>Southern Tiger.</i>
South Atlantic Management (Pty) Ltd.....	350757	270,41	<i>Veryach</i>	<i>Southern Reaper.</i>
Atlantic Trawling (Pty) Ltd.....	350030	91,33	<i>Leerdam</i>	<i>Southern Explorer.</i>
Atlantic Trawling (Pty) Ltd.....	350629	519,59	<i>Harvest Apollo</i>	<i>Southern Patriot.</i>

SUIDWES-AFRIKA • SOUTH WEST AFRICA

PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS AND COPYRIGHT PROCLAMATION (No. 17 OF 1923) • AMENDMENT OF SPECIFICATION.—Notice is hereby given that (1) Christoffel Bernardus Enslin, 5 Venter Street, Kuruman, and (2) Pieter Johannes Botha, 15 Chapman Street, Kuruman, seeks leave to amend by way of correction and/or disclaimer and/or explanation the Specification of Letters Patents 78/0043, for "Protection of structures".

A copy of the original specification, showing in red the proposed amendment, is now open to public inspection at the Patent Office.

A notice of opposition (on Patents Form 17), must be lodged at the Patent Office within three months from the date of the first advertisement hereof.—Registrar of Patents for South West Africa.

14-21-28

AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA

(Aansoeke aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleentheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA**APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA**

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADEMARKS FOR SOUTH WEST AFRICA**CLASS 17**

79/0698 (SWA), in Class 17: Finished and semi-finished plastics in the form of sheets, foils, tubes, rods and blocks including those manufactured from plastic substances in powder, granule or liquid form, in the name of Bayer Aktiengesellschaft, also trading as Bayer Leverkusen, 5090 Leverkusen Bayerwerk, West Germany, a German company. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

BAYFOL

Associated with No. 77/654 (SWA).
Filed 4 June 1979.

CLASS 29

79/563 (SWA), in Class 29: Meat, poultry and game, meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; in the name of The Imperial Cold Storage and Supply Company Limited, a South African company, 171 Jacob Maré Street, Pretoria, Transvaal, South Africa. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

LANDHARVEST

Associated with No. 77/382.
Filed 2 May 1979.

CLASS 9

79/487 (SWA), in Class 9: Electrical apparatus and instruments; lightning arrestors; parts of and accessories for all the aforementioned goods; in the name of Heinemann Electric (S.A.) Limited, a South African company, Tripswitch Drive, Elandsfontein, Province of the Transvaal, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

SURGETRAP

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Surge", separately and apart from the mark.

Filed 24 April 1979.

13874—4

CLASS 42

79/320 (SWA), in Class 42: Cafés, cafeterias, canteens, restaurants, snack-bars and catering, including supplying meals, foodstuffs, sweets, beverages and refreshments (liquid or otherwise) for consumption on the premises and/or to be taken away, in the name of Heublein Inc., a Connecticut corporation, Farmington, Connecticut 06032, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

IT'S FINGER LICKIN'GOOD

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Good", separately and apart from the mark.

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar others from the bona fide descriptive use, in the ordinary course of trade of the words "Finger" and "Lick".

Associated with No. 70/466 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

Filed 23 March 1979.

CLASS 28

79/595 (SWA), in Class 28: Basketballs, soccer balls and other athletic balls, in the name of Dart Industries Inc., a corporation organised under the laws of the State of Delaware, 8480 Beverly Boulevard, Los Angeles, California 90048, United States of America. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Super" or of the letter "K", each separately and apart from the mark.

Filed 8 May 1979.

6653—4

CLASS 29

79/561 (SWA), in Class 29: Meat, fish, poultry; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; in the name of The Imperial Cold Storage and Supply Company Limited, a South African company, 171 Jacob Maré Street, Pretoria, Transvaal, South Africa. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

DAIRYMAID

Associated with No. 77/383.

Filed 2 May 1979.

CLASS 30

79/564 (SWA), in Class 30: Ice cream and frozen confectionery, in the name of The Imperial Cold Storage and Supply Company Limited, a South African company, 171 Jacob Maré Street, Pretoria, Transvaal, South Africa. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 77/383.

Filed 2 May 1979.

CLASS 30

79/0660 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals; condiments, sauces and spices; in the name of S. Wainstein & Company (Proprietary) Limited, a South African company, 20/22 Watt Street, Industria, Transvaal. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

SPORTSIES

Filed 29 May 1979.

CLASS 30

79/0665 (SWA), in Class 30: Rice, tapioca, sago, flour and preparations made from cereals, in the name of S. Wainstein & Company (Proprietary) Limited, a South African company, 20/22 Watt Street, Industria, Transvaal. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

ALADDIN

Filed 29 May 1979.

CLASS 30

79/0667 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle, yeast, baking-powder; salts, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of S. Wainstein & Company (Proprietary) Limited, a South African company, 20/22 Watt Street, Industria, Transvaal. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

MAHARANI

Filed 29 May 1979.

CLASS 30

79/0680 (SWA), in Class 30: Rice and other cereal foods, in the name of S. Wainstein & Company (Proprietary) Limited, a South African company, 20/22 Watt Street, Industria, Transvaal. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

PARBEN

Filed 29 May 1979.

CLASS 30

79/0683 (SWA), in Class 30: Cereals and cereal products, including but not limited to rice and rice products, in the name of S. Wainstein & Company (Proprietary) Limited, a South African company, 20/22 Watt Street, Industria, Transvaal. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

ADMIRAL

Filed 29 May 1979.

CLASS 25

78/708 (SWA), in Class 25: Articles of clothing including footwear, in the name of Arosen Sales (Proprietary) Limited, 41 Mona Road, Durban, Natal. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

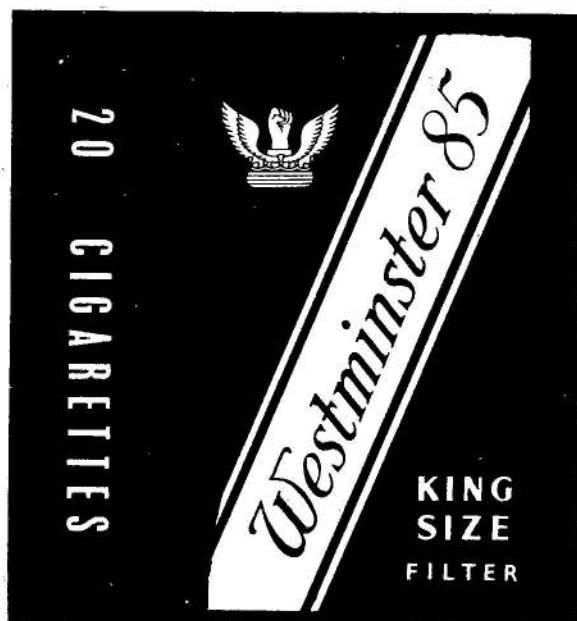
RED PEPPER

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Red", separately and apart from the mark.

Filed 17 October 1978.

CLASS 34

79/0575 (SWA), in Class 34: Tobacco, raw or manufactured, including cigarettes, pipe tobacco, cigars and snuff, in the name of Westminster Tobacco Company (Cape Town & London) (Proprietary) Limited, a South African company, Main Reef Road, Industria, Johannesburg. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the numeral "85", separately and apart from the mark.

The description of goods appearing in the mark may vary in use.

Associated with No. 7085/65 (SWA).

Filed 3 May 1979.

CLASS 25

79/598 (SWA), in Class 25: Articles of clothing including footwear, in the name of Pages Stores (Proprietary) Limited, a South African company, First Floor, Lekrom House, corner of Miller and Third Streets, Doornfontein, Johannesburg. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



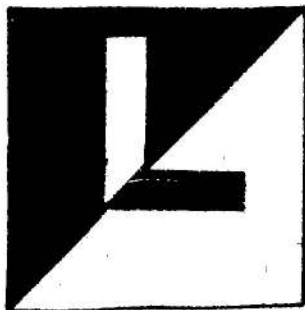
Applicants admit that star devices occurs as features common to marks registered in the class.

Filed 8 May 1979.

CLASS 5

79/012 (SWA), in Class 5: Pharmaceutical and skin preparations including melanin inhibition creams included in this class, in the name of Joseph Goldberg, Marian Goldberg, born Cowan and Elizabeth Anne Sher, born Cowen, Bristol Road, Parkwood, Johannesburg; and 68 Matle Road, Raumara's Park, Sandton. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

LUCINEX



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "L", separately and apart from the mark.

Filed 5 January 1979.

CLASS 3

79/479 (SWA), in Class 3: Polishing, scouring, cleaning and cleansing preparations and compositions; detergents soaps; pastes; laundry preparations all the aforementioned goods not being for human use; in the name of Chemical Services (Proprietary) Limited, a South African company, Chemserve House, Riepen Avenue, Riepen Park, Sandton, Transvaal. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

FLAIR

Filed 20 April 1979.

CLASS 25

79/0621, in Class 25: Footwear of all kinds included in this class, in the name of The South African Bata Shoe Company Limited, a South African company, Bata Buildings, Manchester Road, Pinetown, Natal. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

SPARX

Associated with 79/622 (SWA).

Filed 18 May 1979.

CLASS 13

78/636 (SWA), in Class 13: Acetyl-nitrocellulose, ammonium nitrate explosives, blasting compounds, blasting powder, explosive bullets, percussion caps, detonating capsules, ammunition, detonating caps, cartridges, gun cotton, crackers, dynamite, electric detonators and fuses, explosive substances fireworks, explosive fog signals, explosive fuses, gunpowder, explosive projectiles, explosive shells, charges for shells, detonating pastilles, detonating plugs detonators, explosive air cartridges, explosive powders, explosives, fuses for explosives, safety-explosives, friction detonators, friction fuses for explosive purposes; safety-fuses, unprimed, for miners; inflammable substances (explosives), mine powder explosive mines, primings (fuses), pyrophoric substances pyrotechnic products, pyroxylin (Explosive), shell charges, accessories for use with explosive substances and firearms, guns, rifles, pistols, revolvers shot, bullets, cannons included in this class; in the name of AECl Limited, 16th Floor, Office Tower, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for service: W. R. du Toit, The Trade Mark Agent, AECl Limited, P.O. North Rand, 1645.

RHINOTEX

Filed 11 September 1978.

CLASS 3

79/478 (SWA), in Class 3: Soaps and detergents included in this class, polishing pastes, polishing creams, polishing soaps, polishing liquids, polishing powders, metal polish, car polish and all other polishing and cleaning preparations included in this class including abrasives and abrasive products, friction pastes, polishing and scouring preparations, preservatives for leather being polishes or oils and greases not included in other classes, in the name of Chemical Services (Proprietary) Limited, a South African company, Chemserve House, Riepen Avenue, Riepen Park, Sandton, Transvaal. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

NU-KLEER

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide descriptive use in the ordinary course of trade of the words "New" and "Clear".

Filed 20 April 1979.

CLASS 2

79/0650 (SWA), in Class 2: Paints, paint powders, varnishes (other than insulating varnishes), lacquers, enamels, protective coatings, preservatives included in Class 2 against rust and against deterioration of wood and other surfaces, colouring matters, dyestuffs, primers, filling agents included in Class 2 for treating walls and the like surfaces, thinners, natural resins, metals in foil and powder form for painters and decorators, decorative coatings, stains, painters' oils for colouring, reducing and staining, priming fillers in liquid and paste form, epoxies and zinc-rich coatings, paint driers, mordants, whitening, in the name of AECl Limited, 16th Floor, Office Tower, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for service: W. R. du Toit, The Trade Mark Agent, AECl Limited, P.O. North Rand, 1645.

EASIGLOSS

Associated with No. 77/515 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

Filed 25 May 1979.

CLASS 34

79/0576 (SWA), in Class 34: Tobacco, raw or manufactured, including cigarettes, pipe tobacco, cigars and snuff, in the name of W. D. & H. O. Wills (Proprietary) Limited, a South African company, Main Reef Road, Industria, Johannesburg. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



**THREE
CASTLES**
FILTER MAGNUM



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Export" or the word "Quality", each separately and apart from the mark.

The description of the goods may vary in use.

Associated with No. 1042/37 (SWA).

Filed 3 May 1979.

CLASS 42

79/622 (SWA), in Class 42: Retail, wholesale and mail order services including those relating to footwear included in this class, in the name of The South African Bata Shoe Company Limited, a South African company, Bata Buildings, Manchester Road, Pinetown, Natal. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

SPARX

Associated with No. 79/621 (SWA).

Filed 18 May 1979.

CLASS 9

79/306 (SWA), in Class 9: Electrical domestic apparatus and parts and accessories therefore included in this class, in the name of Fibelco N.V., Handelskade 24, Willemstad, Curacao. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.



Associated with No. 79/307 (SWA).

Filed 23 March 1979.

CLASS 7

79/305 (SWA), in Class 7: Electrical domestic apparatus and parts and accessories therefore included in this class, in the name of Fibelco N.V., Handelskade 24, Willemstad, Curacao. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

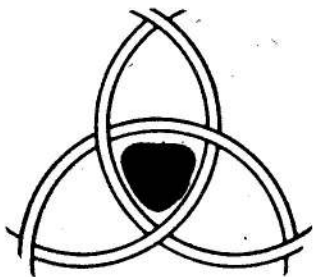


Associated with No. 79/306 (SWA).

Filed 23 March 1979.

CLASS 5

79/555 (SWA), in Class 5: Pharmaceutical, veterinary and sanitary substances, in the name of A. Nattermann & Cie G.m.b.H., a German company, Nattermannallee 1, 5000 Köln 30 (Bocklemund), West Germany. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the "Heart" device, separately and apart from the mark.

Applicants undertake that, in use, the blank space(s) appearing in the mark will be occupied only by matter of descriptive or non-distinctive character, or by a trade mark registered in the name of the applicants in respect of the same goods, or by a trade mark of which the applicants are registered users, in respect of the same goods or by a trade mark of a registered user, with the consent of the applicants or the blank space(s) will be left vacant.

Filed 1 May 1979.

CLASS 11

79/307 (SWA), in Class 11: Electrical domestic apparatus and parts and accessories therefore included in this class, in the name of Fibelco N.V., Handelskade 24, Willemstad, Curacao. Address for service: Messrs D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.



Associated with No. 79/305 (SWA).

Filed 23 March 1979.

CLASS 34

B79/0577 (SWA), in Class 34: Tobacco, raw or manufactured, including cigarettes, pipe tobacco, cigars and snuff, in the name of United Tobacco Company Limited, a South African company, Main Reef Road, Industria, Johannesburg. Address for service: Messrs Adams and Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

JEFFERSON

Filed 3 May 1979.

CLASS 16

79/196 (SWA), in Class 16: Paper and paper articles, cardboard and cardboard articles; printed matter, newspapers and periodicals, books; publications, advertising brochures; book-binding material; photographs, stationery, adhesive materials (stationery); artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (other than furniture); instructional and teaching material (other than apparatus); playing cards; printers' type and clichés (stereotype); in the name of Johnson & Johnson, a U.S. company organised under the laws of the State of New Jersey, 501 George Street, New Brunswick, New Jersey, 08903, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



ORTHO DIAGNOSTICS WORLDWIDE

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Worldwide", separately and apart from the mark.

Associated with Nos. 79/194 (SWA) and 79/195 (SWA).

Filed 21 February 1979.

CLASS 5

79/195 (SWA), in Class 5: Diagnostic preparations, substances and reagents included in this class, in the name of Johnson & Johnson, a U.S. company organised under the laws of the State of New Jersey, 501 George Street, New Brunswick, New Jersey, 08903, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



ORTHO DIAGNOSTICS WORLDWIDE

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Worldwide", separately and apart from the mark.

Associated with No. 79/194 (SWA).

Filed 21 February 1979.

CLASS 1

79/194 (SWA), in Class 1: Diagnostic products and reagents included in the class, in the name of Johnson & Johnson, a U.S. company organised under the laws of the State of New Jersey, 501 George Street, New Brunswick, New Jersey, 08903, United States of America. Address for Service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



ORTHO DIAGNOSTICS WORLDWIDE

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Worldwide", separately and apart from the mark.

Associated with No. 75/0470 (SWA).

Filed 21 February 1979.

AGROANIMALIA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Dierproduksie en -tegnologie, Diereversorging en -ekologie, Fisiologie, Genetika en Teelt, Suiwelkunde en Voeding. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen R1,50 per eksemplaar of R6 per jaar, posvry (Buitelands R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

Verkoopbelasting moet by alle binnelandse bestellings ingesluit word.

AGROANIMALIA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Animal Production and Technology, Livestock Management and Ecology, Physiology, Genetics and Breeding, Dairy Science and Nutrition. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,50 per copy or R6 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

Sales tax must accompany all inland orders.

BOEDELWETTEKENNISGEWINGS ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 297

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Master of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators or tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is as Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B.—Items indicated by an asterisk (*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

KAAP • CAPE

- 5120/79—SABATTA, Cecilia Grace, clerk. 4/8/79. Cape Town, 25/9/79, 10h30.
 4431/79—ROSENMEYER, Erna Johanette, housewife. 20/7/79. Cape Town, 25/9/79, 10h30.
 4701/79—SMITH, Kathleen Johanna, housewife. 27/9/78. Wynberg, 25/9/79, 09h00.
 4871/79—JOUBERT, Johanna Petronella Dorothea, huisvrou. 16/7/79. Bellville, 25/9/79, 09h00.
 4721/79—HAMERSE, Christiaan de Kok, bricklayer. 9/5/79. Bellville, 25/9/79, 09h00.
 4991/79—HUGHES, Maria Isabella, nursing sister. 30/7/79. Knysna, 28/9/79, 10h00.
 329/76—SAMPSON, Henna. 14/12/75. Cape Town, 25/9/79, 10h30.
 4739/79—TOPP, Jane Elizabeth, retired. 28/7/79. Wynberg, 25/9/79, 09h00.
 4930/79—WHITE, Ethel Irene, formerly Rudman, born Pietersen, saleslady. 13/6/79. Cape Town, 25/9/79, 10h30.
 4914/79—MOLIFFI, Ismail, crane driver. 22/2/79. Wynberg, 25/9/79, 09h00.
 4043/49—GERMISHUYS, Gertruida Anna Johanna, gebore Swart. 8/8/49. Bredasdorp, 26/9/79, 09h00.
 3849/68—GOOSEN, Servaas Willem, boer. 8/6/68. Tulbagh, 27/9/79, 10h00.
 *4980/79—FABER, Andrew. Goodwood, 26/9/79, 09h00.
 2676/75—ADAMS (Edom), Hendrik, gebore Jeftha, gepensioeneerde. 4/3/75. Bellville, 25/9/79, 09h00.
 5065/79—BOOYSEN, Willem Petrus, visserman. 4/8/79. Vredendal, 25/9/79, 10h00.
 5145/79—KRAMER, Albert Charles, gepensioeneerde. 23/4/79. Goodwood, 26/9/79, 09h00.
 5070/79—FOURIE, Stephanus Andreas, operateur. 12/8/79. Worcester, 3/10/79, 10h00.

TRANSVAAL

- 10837/67—MOLOTO, Piet, herbalist. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.
 9858/79—RUDOLPH, Gesina Catharina, huisvrou. 11/7/79. Randfontein, 27/9/79, 09h00.
 9717/79—OOSTHUISEN, Nicolaas Jacobus, assistent superintendent. 15/8/79. Springs, 26/9/79, 10h00.
 9857/79—JANSEN VAN RENSBURG, Hendrik Christoffel, versendingsklerk. 7/8/79. Pretoria, 21/9/78, 09h00.
 9467/79—EVANS, William Frederick. 28/6/79. Randburg, 28/9/79, 10h00.
 9622/79—DONOVAN, Winifred Alice. 31/7/79. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.
 9842/79—MEINSTER, Bob, geoloog. 7/8/79. Pretoria, 26/9/79, 09h00.
 6462/79—LUKIN, Ronald, spares salesman. 14/4/79. Johannesburg, 28/9/79.
 9823/79—GALATIS, Dennis, retired. 26/6/79. Germiston, 28/9/76, 09h30.
 9522/79—DU BRUYN, Bennie Freda, huisvrou. 2/8/79. Fochville, 25/9/79, 14h00.
 8823/79—PRETORIUS, Jacobus Adriaan, pensioner. 20/7/79. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.

- 12482/78—FERREIRA, de Vares Noë, businessman. 8/7/78. Rustenburg, 26/9/79, 09h00.
 8896/78—COCHRANE, Robert Henry, retired. 24/7/78. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.
 8585/79—HUGHES, Walter Ivor, pensioner. 26/7/79. Pretoria, 27/9/79, 09h00.
 9746/79—KIRTI-KUMAR, Bhaga, computer programmer. 3/8/79. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.
 9834/79—KEMP, Catherine McRoy, huisvrou. 27/7/79. Ermelo, 28/9/79, 09h30.
 9626/79—FENNELL, Maria Josephina, housewife. 30/7/79. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.
 9776/79—NEL, Petrus Jakobus, geregsdienaar. 25/7/79. Kaapstad, 25/9/79, 10h30.
 9466/79—EYBERS, Anna Catharina Barendina, huisvrou. 19/7/79. Pretoria, 27/9/79, 09h00.
 977579—MILELLA, Donald James, pensioner. 27/7/79. Roodepoort, 28/9/79, 09h00.
 9565/79—OUWENKAMP, Petrus Phillips Albertus, fitter and turner. 8/8/79. Johannesburg, 28/9/79, 09h00.
 2415/79—DE BEER, Dewald Joseph, boer. 17/11/78. Pretoria, 27/9/79, 09h00.

NATAL

- 2416/75—HARRYPERSAD, driver. 26/5/75. Pietermaritzburg, 26/9/79, 10h00.
 2081/72—BURKE, John Anthony, company director. 10/5/72. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3857/79—REDDY, Aroonachalam Perumal, retired farmer. 18/5/79. Verulam, 27/9/79, 10h00.
 3852/79—LIMBOURIS, Nicholas, company director. 31/7/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3182/79—PIETERSEN, David Arnoldus, foreman. 29/6/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 4179/67—RAMDAIE, retired housewife. 18/6/67. Verulam, 27/9/79, 10h00.
 3766/79—HARRISON, Doris, retired. 7/8/79. Pietermaritzburg, 26/9/79, 10h00.
 3918/79—MADURAY, Krishna, printer. 2/6/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3842/79—ASZALOS, Katalin, clerk. 29/7/79. Pietermaritzburg, 26/9/79, 10h00.
 3860/79—SNYMAN, Hendry Patrick. 11/6/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3848/79—GOUNDER, Perumal, tailor. 2/7/79. Chatsworth, 27/9/79, 10h00.
 3968/79—VEERASAMY, Veerabudary, operator. 19/6/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3921/79—PILLAY, Swaminathan Moonsamy (Swaminathan) driver. 5/3/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3450/79—McCASH, Jacqueline. 24/4/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3850/79—JAIATHARAM, Brijlal, driver. 12/6/79. Verulam, 27/9/79, 10h00.
 2972/79—HAFEEJEE, Mahomed Ismail, disability pensioner. 31/3/79. Durban, 27/9/79, 09h00.
 3948/79—VEERASAMY, retired. 22/4/65. Durban, 27/9/79, 09h00.

3912/79—CHETTY, Govindaraju, porter. 9/7/79. Chatsworth, 27/9/79, 10h00.

3395/79—MIYA, Karlos Bhkizita, retired. 15/6/60. Camperdown, 28/9/79, 10h00.

3300/79—PADAYCHEE, Munsami Subramani, assistant production manager. 29/1/79. Pinetown, 27/9/79, 10h00.

3947/79—GANESS, bricklayer. 14/5/67. Durban, 27/9/79, 09h00.

3916/79—GANESAN (Ganasen Govender), machinist. 1/4/79. Durban, 27/9/79, 09h00.

3996/79—ROUILLARD, Beatrice Audibert, invalid. 13/8/79. Durban, 27/9/79, 09h00.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

1642/79—DU PLESSIS, Everhard, area bestuurder. 12/7/79. Bloemfontein, 21/9/79, 10h00.

35741—MYBURGH, Hendrik Johannes Jacobus, werktuigkundige. 16/10/43. Bethulie, 19/9/79, 09h30.

439/72—KLEYNHANS, Elsje Petronella Johanna Magaretha, gebore Oosthuizen, huisvrou. 10/2/72. Kroonstad, 19/9/79, 09h30.

1605/79—ELLIOTT, Gilbert, masjienoperateur. 26/5/79. Welkom, 19/9/79, 10h00.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

731/79—VAN BLERK, Jacobus Hendrik, melkweër. 8/8/79. Vryburg, 24/9/79, 09h00.

738/79—STRUWIG, Johannes Jacob, werksvoorman. 24/7/79. Richmond, 26/9/79, 10h00.

741/79—DU TOIT, Jannie Cornelius, afslaer. 15/8/79. Carnarvon, 26/9/79, 10h00.

748/79—CALVERT, Ivan James Edward, painter. 24/9/79. Kimberley, 25/9/79, 10h00.

754/79—WEIDEMAN, Frederick Charles, delwer. 22/8/79. Kimberley, 25/9/79, 10h00.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

2256/79—FISHER, Isabella Elizabeth Ellen, born Winlock, housewife. 27/3/79. Maclear, 21/9/79, 10h00.

2182/79—FOREMAN, John William, skrynwerker. 13/8/79. Fort Beaufort, 24/9/79, 10h00.

2193/79—BREITZKE, Friedrich Albert Adolf, pensioner. 4/10/78. King William's Town, 18/9/79, 10h00.

1477/79—ALEXANDER, Holloway Alec, tegnikus. 15/5/79. Oos-Londen, 21/9/79, 10h00.

1809/79—FINCH, Frances Magdalene, born Venter, housewife. 25/6/79. East London, 21/9/79, 10h00.

SUIDWES-AFRIKA • SOUTH WEST AFRICA

333/79—GÖBEL, Julius, director. 4/11/78. Windhoek, 28/9/79, 10h00.

343/79—HUMAN, Carolina Wilhelmina, huisvrou. 2/5/79. Windhoek, 28/9/79, 10h00.

Vorm/Form J 295

KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggeregshof.

CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

KAAP • CAPE

7044/78—NEILL, Ann Louise, Conradie Hospital, Pine-lands, Cape. Curator/Tutor, John Linton Neill, c/o Rowan & Pullen, Panorama Buildings, Market Street, Strand, Cape. Appointment, 29/11/78; Cape Town.

ANDRAG, Marie Elisabeth Luise, gebore Münchmeyer, Volkshospitaal, Hoffstraat 25, Kaapstad. Kurators, Bernhard Paul Andrag en Christiaan Herodemus Bornman. Aanstelling, 24/8/79; Bellville.

TRANSVAAL

13928/78—LAZARUS, Percy, 703 Zarann Mansions, 43 Bok Street, Joubert Park, Johannesburg. Curator, Felix Tuch, Penmore Towers, Rissik Street, Johannesburg. Appointment, 15/8/79; Pretoria.

2498/74—SMITH, Una Violet Elizabeth Taylor, Sterkfontein Hospital. Curator/Tutor, Nina May Culpan, 12 Hamilton Avenue, Craighall Park, Johannesburg. Appointment, 23/8/79; Pretoria.

NATAL

3380/79—BROOME, Mary Caroline, 94 Roberts Road, Pietermaritzburg. Curator/Tutor, Errol Inglis Tatham, Second Floor, Permanent Buildings, 234 Church Street, Pietermaritzburg, 3201. Appointment, 24/8/79; Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

862/78—POMBO, Maria Christina, p/a Oranjehospitaal, Bloemfontein. Kurator/Voog, Johannes Jakob de Clercq Wesels, Posbus 721, Welkom. Aanstelling, 13/3/79; Bloemfontein.

Vorm/Form J 193

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggenoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings indien anders as 30 dae.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims if other than 30 days.

KAAP • CAPE

4917/79—VAN NIEKERK, Maynard Leibrandt, 27/3/1900, 0003275004004, Disa House, Orange Street, Cape Town, 27/6/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

4408/79—MUSGRAVE, Geoffrey, 27/4/1896, Alpine, 25 Highway, Fish Hoek, 23/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

4514/79—SIMCOX, Arthur John, 24/10/03, 0310245026003, 28 Strubens Road, Mowbray, 15/7/79; May Doreen Simcox, 24/11/11, 1111240047005. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

4218/79—CARNEY, Jessie Elizabeth, 8/4/06, 0604080025 009, 58 Ryan Street, Parow, 8/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

- 4519/79—TROUGHTON, Lolotte Eva, 30/1/1889, 890130 0002004, Lady Jean Nursing Home, 33 Honiton Road, Plumstead, 17/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 3983/79—TURNER, Janet Agnes Elizabeth, 21/4/08, 080421 0026006, 2 Eastbrooke, Rondebosch, 4/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 4675/79—OOSTHUIZEN, Florence Patricia, formerly Rix, bbrn Nelson, 5/3/07, 0703050002004, 1 Janna Court, Blanckenberg Street, Bellville, 29/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 4410/79—PARK, Edward Joseph, 20/1/07, 0107205007001, 209 Sheldon Park, Howard Drive, Pinelands, 23/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 4056/79—TURNER, Anna Margritha, -/4/08, 022803177W, 54 Bergsicht, Somerset Oaks, Somerset West, 9/6/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 1719/79—PRIESSNITZ (Preswich), Eileen Phoebe, born Bailey, 4/11/16, 1611040045000, 89 Mountain Road, Woodstock, 8/3/79; Eugene Waldemar Priessnitz. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 2761/79—JONES, Sydney Percy, 29/6/28, 2806295056012, 8 Gateway Crescent, Portia Estate, Lansdowne, Cape Town, 3/5/79; Henrietta Jones. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 4403/79—CARLS, Percy Victor, 3/7/25, 2507035031014, 12 10th Avenue, Ravensmead, Parow, 12/7/79; Rachel Johanna Carls. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 4981/79—COURTNEY, Evelyn (Eveline), born Coetzee, 23/3/02, 0203230006009, 49 Long Street, Mossel Bay, 20/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.
- 5037/79—WRAY, Marion Ross, 27/5/1887, The Bay View, Gill Road, Muizenberg, 24/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 5064/79—BARKER, Charles, 5/9/1897, 9709055003005, 13 De la Bat Avenue, Worcester, 30/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4926/79—THOM, George Malcolm, 9/10/12, 1210095035 006, Belmont Road, Oranjezicht, 3/5/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4485/79—DE JAGER, Jacoba Elizabeth, 26/6/1891, 910626 0003005, Huis Jan Lange, Riversdal, 4/7/79. Standard Trust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 4662/79—HEALD, Basil Gerard, 22/7/13, 1307225019007, 159 Voortrekker Road, Maitland, 11/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4844/79—ZWIEGELAAR, Anna Louisa, gebore Botha, 3/5/17, 1705030014008, Merrimanstraat 27, George, 28/7/79; Jurgens Zwiendelaar, 15/12/08. Heunis Botha & Wiggett, Posbus 260, George.
- 4683/79—STAYNER, Valmai Edith, born Jones, 2/10/18, 1810020003001, 9 Montagu Street, Somerset West, 20/6/79. Theron, Humphrey & Fick, P.O. Box 62, Worcester.
- 5002/79—VAN NIEKERK, Maria Johanna Breda, 25/7/06, 0607250015007, Tuinstraat, De Doorns, 9/8/79. Theron, Humphrey & Fick, Posbus 62, Worcester.
- 5010/79—JANSE VAN RENSBURG, Matthys Louwrens, 30/8/1895, 111889414W, Langstraat 122, Riversdal, 1/8/79. Boland Bank Bpk., Posbus 12, Riversdal.
- 5050/79—MEYER, Jacoba Henrietta, born Carpenter, 30/4/14, 1404300008003, 7 Flora Avenue, Hermanus, 4/8/79; Jacobus Barend Meyer. Guthrie & Theron, Main Road, Hermanus.
- 2624/79—LEGOLIE, John Lodewyk, 22/2/22, 149390378K, Bonanistraat 383, Beaufort-Wes, 17/3/79. John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.
- 3623/79—POGGENPOEL, Sheila Ann, 24/8/46, 460824 0061016, Innes Road, Wynberg, 9/6/79; Trevor Lionel Anthony Poggenpoel. Scher Webner & Co., P.O. Box 50, Goodwood.
- 4858/79/ASR/H—WILSEN, Lois Sidney, 18/9/14, 140918 0054001, 18 Fiona Crescent, Northgate, Parow, 26/7/79. C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, P.O. Box 3166, Cape Town.
- 3516/79—DU PRÉ, Kathleen Cecilia, 22/11/17, 1711220035 001, Houtstraat 4, Vredenburg, 11/6/79. Santambank Bpk., Posbus 6, Vredenburg.
- 4839/79—STEELE, Archibald Graham, 28/7/09, 090728 5024002, 9 Nortier Street, George, 18/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.
- 2788/79—VAN DER MERWE, Willem Schalk, 4/8/1889, 100702665W, Tiertkloof, Porterville, 20/3/79. Van der Merwe, Claasen & Louw, Posbus 7, Frankfort.
- 3964/79—JEFTHAS, Jan Stephanus, 11/6/36, 3606115073 018, Groenewaldskema 9, Gansbaai, 28/6/79; Sarah Jefthas, gebore Goedeman, 9/1/40, 149365023K. Boland Bank Bpk., Posbus 30, Stanford.
- 4851/79—JOHNSON, Catherine Gertrude Johnson, 9/9/14, 1409090041015, 40 Heida Road, Belhar, Bellville, 7/7/79. Isaac Volkwyn & Co., Trade Union House, Beverley Street, Athlone.
- 4412/79—SMITH, Lena, 25/4/15, 962010700, 4 Inez Road, Sea Point, 22/12/78. Coulter & Company, 31 Adderley Street, Cape Town.
- 3798/79—MARSH, David Cawood, 0712055019004, 12 Delaney Road, Plumstead, 21/6/79. R. S. Lansdown & Co., 52 Lower Main Road, Observatory.
- 780/79—AMHERST, Lilian Kyle, born Johnson, 22/3/03, 73 Manor Lea, Boundary Road, Worthing, Sussex, England, 14/1/79. Saacks & Jaffe, 808 Standard General House, Adderley Street, Cape Town.
- 4790/79—ALCOCK, Alice, 5/3/03, 0303050021003, Laughing Waters, 34 Victoria Road, Clifton, 31/7/79. Kantor & Fialkov, 120 Main Road, Claremont.
- 4475/79—BUYS, Gert, 3/12/38, 3812035045017, Overdalestraat 113, Ravensmead, 13/7/79; Elizabeth Buys, 11/3/45, 4503110004016. Swanepoel Uys & Van Reenen, Tygerberg-sentrum 301, Voortrekkerweg, Bellville.
- 4843/79—WILSON, William Burnett, 17/10/04, 04101750 20008, 115 Ocean View Drive, Green Point, Cape Town, 30/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4524/79—WILSON, Doris Edith, born Tyler, 19/10/1893, 9310090010004, Muizenberg Place, 6 Melrose Road, Muizenberg, 22/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4565/79—MARAI, Jacobus Johannes, 9/11/1892, 921109 5004102, Onse Rust, Fraserburg, 4/7/79. Standard Trust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 4960/79—DU TOIT, Wynand Johannes, 2/7/25, 25070250 33004, Philandshoogte, Bredasdorp, 1/8/79; Jacoba Philippina Swart du Toit, gebore Janse van Noordwyk, 17/9/18, 180 9170024007. Boland Bank Bpk., Posbus 18, Bredasdorp.
- 4902/79—LE ROUX, Ellen Jane Susan, gebore Van der Merwe, 1/9/01, 0109010001005, weduwee, Krugerstraat 16, Strand, 3/8/79. Murray & Du Toit, Murray's Chambers, Hoofweg, Strand.
- 5158/79—COHEN, Kenneth, 12/4/21, 2104125023000, 301 Portman Place, Fir Avenue, Bantry Bay, 19/8/79. J. J. Glick & Co., Sixth Floor, S.A. Permanent Buildings, 55 Hout Street, Cape Town.
- 978/79—SAYERS, Thomas James, 8/11/21, 2111085046103, 26 Fairways, Beach Road, Mouille Point, 26/1/79. Swanepoel Uys & Rushton, P.O. Box 1309, Cape Town.
- 5014/79—PILKINGTON, Noël Kenneth (Kenneth), 17/2/1891, 9102175002000, Dutoitstraat 2a, Paarl, 11/8/79. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.
- 4807/79—HENN, Nicolaas Johannes, 6/6/15, 1506065002 003, Blomstraat 21, Hermanus, 4/8/79; Anna Lovina Henn, gebore Brand. Guthrie & Theron, Hoofweg, Hermanus.
- 2810/79—KWALIE, John (Jan) Benjamin (Ben Johannes) (Benjamin John), 15/12/1886, 022457739K, Dr Hoffman Street, Nissenville, Ladismith, 8/6/75; Maria Aletta Susarah Kwalie, born Van Merch, 16/12/1885, 022457740K. J. J. Glick & Co., Sixth Floor, S.A. Permanent Buildings, 55 Hout Street, Cape Town.
- 7684/67—URION, Dirk, -/-/25, Urion's Pride, Stable Road, Grassy Park, 2/11/37; Christina Urion. Guthrie & Rushton, 102 Fish Hoek Centre, Main Road, Fish Hoek.
- 4360/79—STEMMET, Pieter Johannes, 17/1/59, 59012751 06007, Jonkershoekweg 18, Stellenbosch, 18/6/79. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.
- 4785/79—VAN SCHALKWYK, Frederick Christoffel, 13/10/24, 2410135019007, Hoopstraat 8, Kuilsrivier, 23/7/79; Johanna Anna Gertruida van Schalkwyk, gebore Van der Merwe. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.
- 1194/79—MOUTON, Johannes van Wyk, 21/8/58, 580821 5132003, Bella Vista, Posbus 472, Vredendal, 20/6/77. Kruger & Van Copenhagen, Posbus 36, Vredendal.
- 4598/79—VAN ZYL, Jacobus Hendrik, 16/6/45, 45061550 29002, Tuinstraat 57, Albertinia, 24/7/79. Boland Bank Bpk., Posbus 5, Albertinia.
- 5019/79—SCHOEMAN, Cornelia Johanna Jacoba, gebore Louw, 4/2/04, 0402040026005, Vanderrietstraat 17, Oudtshoorn, 29/7/79. Pocock & Bailey, Posbus 58, Oudtshoorn.
- 3958/79—HAARHOFF, Daniel Stephanus, 13/5/03, 030513 5019001, Birdstraat 3, Beaufort-Wes, 27/6/79. John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.
- 4963/79—CROZIER, Jane Muir, 10/9/1885, 331225836W, Murambi House, Wellington Avenue, Wynberg, 25/7/79. Pieters, Truter & Hurter, Franse Bankgebou 413, Kerkplein 4, Kaapstad.
- 4782/79—JANSE VAN RENSBURG, Herculaas Tobias, 16/11/26, 2611165022007, Pk. Krakeelsrivier, 29/7/79; Enid Janse van Rensburg, 11/6/32, 3206110011004. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 544, George.

5036/79—VERWEY, Pieter Jozua, 14/12/05, 0512145011 007, Droërivier, Swellendam, 24/7/79. Louw & Steyn, Posbus 11, Swellendam.

3916/79—OOSTHUIZEN, Hendrik Lodewyk Malherbe, 17/8/09, 0908175015001, Delwynsingel 13, Stellenberg, 27/6/79. Marais Pienaar & Vennote, Posbus 36, Kuilsrivier.

3638/79—LINKS, George Neville Samuel, 23/9/40, 400923 5106017, Vaalhoek, O'Kiep, Namakwaland, 27/2/-; Rosa Dolores Links, gebore Osborne, Jan Scholtz & Van Zyl, Posbus 10, Springbok.

2917/79—KAY, Frederick, 18/5/07, 022323272, Highlands House, Highlands Estate, Cape Town, 3/4/79. H. Geft & Co., P.O. Box 2642, Cape Town.

3640/79—MATHFIELD, Noel Edward, 22/12/49, 491222 5098005, 9 Phyllisway, Kenwyn, 23/4/79. Harry Mathfield, 9 Phyllis Way, Kenwyn.

978/79—SAYERS, Thomas James, 26 Fairways, Beach Road, Mouille Point. Swanepoel Uys & Rushton, P.O. Box 1309, Cape Town.

6741/78—ABELS, George William, 19 Heath Road, Parkwood Estate, Sidney J. Petersen, Petersen Centre, Klipfontein Road, Athlone.

2558/79—PATERSON, Richard Frampton, 16/12/1898, 022 355265, 9 Silverlea Road, Wynberg, 7/3/79. Buchanans, First Floor, Medical Centre, Wynberg.

5115/79—NAESER, Ivor Denby, Plumstead. Watkin & Kaplan, 140 St George's Street, Cape Town.

4868/79—GABRU, Moosa, 14/4/21, 331504819, 5 Dunsheen Road, Wynberg, 11/7/79; Fatima Gabru, born Mehtar. A. M. Omar & Co., 191c Victoria Road, Woodstock.

3672/79—MORDKOWITZ, Edith, 26/5/1896, 022299403W, 22 Monaco Flats, Graham Road, Sea Point, 12/6/79. Sydney Beck, P.O. Box 4046, Cape Town.

6400/78—ROBERTS, Claude Alfred, 8/5/09, 10 Bonham House, Ladbroke Road, Kensington, London W11, England, 16/1/78. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

4287/79—WOOLFOWITZ (Woolfovitz), Albert (Abe Leslie), 3/5/07, 0705033003007, 511 Preston Place, Alexandra Road, Berea, Johannesburg, 13/7/79. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

4692/79—HOWELL, Dorothea Byron, 11/5/1895, 07662694 W, Echo Corner, 17 The Highway, Fish Hoek, 28/7/79. Syfret, Godlonton & Low, P.O. Box 695, Cape Town.

2783/79—MAGGOTT, Reginald Henry, 29/12/17, 022748 724, 45 Plane Avenue, Thornton, 25/4/79; Sheila Agnes Maggott, Roup, Schneider & Wacks, Matador Centre, 62 Strand Street, Cape Town.

4872/79—LEWIS, Valmai Frances, 4/9/07, 58 Church Street, Robertson, 29/7/79. Fuller, Moore & Son Inc., NBS Buildings, Greenmarket Square, Cape Town.

5095/79—CAMPBELL, Archibald Duncan, 27/5/07, 07052 75027005, Flat F5, Parksig, North Thumberland Street, Bellville, 14/8/79; Norah Campbell, born Clarkson. Silberbauers, United House, Heerengracht, Cape Town.

3608/79—HASSAN, Abdul (Abdulla), 7/9/28, 2809075071 029M, corner of First Road and Fourth Avenue, Grassy Park, Cape Town, 31/5/79; Eva Maria Dorothy (Fatima) Hassan, born Coetzee, 21/1/28, 2801210036017. S. M. Kessler, Lazarus & Borok, P.O. Box 83, Goodwood.

2910/79—RUFFEL, Dorothy Maud, born Stanford, 9/12/1886, 905513457, High Rising, Grabouw, 8/3/79. Vivian Malan & Company, 515 French Bank Buildings, 4 Church Square, Cape Town.

4911/79—KIRSTEIN, Ernst, 3/10/05, 0510035036001, 10 Chillon, Avenue Bordeaux, Sea Point, Cape Town, 26/7/79. Gelb Gelb Simon & Shapiro, French Bank Buildings, 4 Church Square, Cape Town.

2905/79—GOLDMAN, Dick, 6/6/1900, 022841113W, 11/2 Petach Tikvah, Israel, 22/4/79; Rachel Goldman, 4/6/1894, 022841114W. Katz, Salder & Co., P.O. Box 4490, Cape Town.

4768/79—LONG, John Frederick, 11/11/1900, 0011115014 000, Seamount, 37 Hove Road, Camp's Bay, 2/8/79. C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

3594/79—PETERSEN, Jetha Albert, 13/6/21, 2106135041 013, 77 Fourth Avenue, Retreat, 4/6/79. Buirski, Herbstein & Ipp Inc., Frank Fabian, Burleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town.

1771/79/ASR/A—JACOBS, Sarah, 7/11/19, 67 Third Avenue, Belgravia Estate, Athlone, 19/1/79. Esau Shapiro & Segall, 145 Main Road, Claremont.

5057/79—CILLIE, Machiel Adriaan, 21/3/56, 5603215063 005, Commailleweg 5, Melkbosstrand, 27/6/79. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

5059/79—VISSER, Michael George, 27/2/41, 4102275001 006, Derde Weg 8, Meersig, Walvisbaai, 16/6/79. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

5005/79—OLIVE, George Walter Ernest, 22/3/23, 230322 5020003, geskei, Constantia View 5, Constantiaweg, Wynberg. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

2661/79—BURKE, Ethel Eleanor (Elenor), 15/2/16, 160215 0049009, Bringerhof 82, Langhamstraat 9, Maitland, 26/4/79; Leonard Michael Burke, 022566721W. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4931/79—ZANDBERG, Barend Petrus, 29/12/40, 401229 5017009, Kotzesrust, oor Bitterfontein, 12/7/79; Margaret Zandberg, gebore Wentzel. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

5113/79—MATTHEWS, Fred Edward, 10/7/79, 190710501 0008, St. Kildaweg 56, Crawford, 7/7/79; Luccella Lillian Matthews. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4593/79—SMUTS, Johannes Hendrik Jacobus, 3/1/21, 210 1035045008, 12de Straat 228, Walvisbaai, 23/6/79; Alida Maria Smuts. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4709/79—CHAPLIN, Joan, gebore Cleave, 18/7/04, 040718 0010008, weduwee, Ikley Crescent 15, Drieankerbaai, 28/7/79. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4920/79—SMITH, Carel Albertus, 17/2/15, 1502175005002, Duffstraat 145, Tiervlei, 9/7/79; Helena Elizabeth Smith, 130 8110003007. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4228/79—DU TOIT, Richard John, 9/6/16, 1606095040005, Don Resa 5, Lansdowneweg, Lansdowne, 7/6/79; Irene du Toit. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4913/79—LAMBERT, John Ronald Cornelius, 23/8/13, 130 8235029002, Rockaways 106, Hoofweg 225, Drieankerbaai, 31/7/79. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

4733/79—VOIGT, Pieter Barend, 29/1/25, 2501295013002, Gansbaai, 25/7/79; Hendrina Maria Voigt, 21/1/26, 260121 0041003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.

4291/79—BOSMAN, Johanna Isabella Sophia, 31/7/20, 101 294973, Stellenbosch, 4/7/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.

4691/79—TREDoux, Daniel Marthinus, 15/1/1896, Kloofstraat 7, Paarl, 31/7/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.

4822/79—NORTJE, Elsie Sophia, 12/3/18, 1803120033002, Walvis Bay, 15/7/79; Frederik Johannes Nortje, 11/1/25, 250 1115050004. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 4, Cape Town.

4806/79—JACOBS, Barend Johannes Petrus, 4/5/21, 210 5045008005, House 55, O'Kiep, 5/8/79; Irene Jessie Jacobs, born Kennedy, 15/5/22, 2205150009002. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 4, Cape Town.

4331/79—MEYBURGH, Bessie Lilian, born Foulkes, 12/12/1897, 022208483W, Joyden, Wade Road, Claremont, 5/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 4, Cape Town.

5051/79—TURNER, George Norman, 12/4/11, 1104125028 000, 23 Ventnor Road, Muizenberg, 2/8/79. Fourie Lewis & Klaff, P.O. Box 1867, Cape Town.

4956/79—NIEUWOUDT, Jacobus Gerrit, 24/9/11, 110924 5015001, Skoolstraat, Garies, 25/7/79. Schreuder & Schreuder, Posbus 15, Springbok.

4937/79—WILSON, Thomas Yeudall, 30/3/1897, 97033050 04004, 191 Fifth Street, Voëlklip, 9/8/79; Evelyn Doreen Wilson, born Wadman. Dower & Bisset, 117 St George's Street, Cape Town.

4045/79—GLANTZ, Beatrice, born Karlestein, 11/8/1894, 022148880, 32 Arthur's Seat Mansions, Arthur's Road, Sea Point, 27/6/79. Barnet I. Gradner, 1021 Plein Park, Plein Street, Cape Town.

5031/79—DE VILLIERS, John Oloff Phillips, 17/3/03, 030 3175001005, Blakes 44, Kusweg, Strand, 3/8/79. Boland Bank Bpk., Posbus 56, Strand.

5114/79—ODENDAL, Dirk Cornelis, 13/8/1896, 015989631, Swartstraat 11, Bredasdorp, 10/8/79; Anna Susanna Odendal, gebore Lourens, 20/7/10, 1007200043002. Boland Bank Bpk., Posbus 18, Bredasdorp.

5029/79—VISSER, Elizabeth Catharina, 27/2/12, 12022700 25001, Langholmwoonstelle 23, Kloofstraat 60, Kaapstad, 4/8/79. Boland Bank Bpk., Posbus 1, Piketberg.

5021/79—SWART, Michiel Casparus, 6/3/1895, 111893481 W, Barrystraat 12, Riversdal, 4/8/79; Cornelia Gertruida Swart, gebore Hopley, 26/2/11, 111893482W. Boland Bank Bpk., Posbus 12, Riversdal.

3976/79—SMITH, Harold Christian Thomas, 22/3/17, 170 3225039013, Suikerkantstraat 32, Langebaan, 2/7/79; Josephine Smith, gebore Florentino, 24/11/24, 2411240046018. Swemmer & Levin, Posbus 23, Vredenburg.

3541/79—GREEN, Hendrik Matthew, 14/10/29, 291014506 3010, Paternoster, 15/4/79; Katrina Maria Green, gebore Fortuin, 23/12/33. Swemmer & Levin, Posbus 23, Vredenburg. 4928/79—THERON, Beatrix Helena, gebore Carstens, 20/9/06, 0609200015004, Fordstraat 15, Malmesbury, 9/8/79. Santam Bank Bpk., Posbus 15, Malmesbury.

5080/79—LEWIS, Helen, 10/10/1892, 9210100007000, 601 Dunhof, Hall Road, Sea Point, 18/8/79. Frank, Bernadt & Joffe, 13 Hout Street, Cape Town.

4796/79—VON LA CHEVALLERIE, Jurgén (Jürgen), 26/10/30, 3010265023107, Nuwedam, Malmesbury, 26/6/79. Standard Trust, Posbus 54, Kaapstad.

5008/79—DU PLESSIS, Sarel Petrus, 18/9/07, 0709185015 001, Voortrekkerstraat 15, Uniondale, 6/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 3951, Kaapstad.

4912/79—VAN GREUNEN, Michael Johannes Christiaan, 25/11/1897, 9711255004007, J. J. Watsonouetehuis, George, 6/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.

5018/79—SWART, Hendrika Bartholomina, voorheen De Villiers, gebore Davel, 10/10/1886; 019602892W, Proteastraat, Caledon, 11/8/79. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

5011/79—RETIÉF, Donald Frederick, 19/11/12, 121119 5052008, Emily Hobhousestraat 5, Goodwood, 30/7/79; Aletta Fronika Retief, 8/1/13, 1301080044002. Standard Trust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

2547/79—MOHAMED, Malia, 17/6/13, 022560489, Irene, 18th Avenue, Factreton, 26/11/78; Achmat Mohamed, 11/5/11, 1105115028025. S. M. Kessler, Lazarus & Borok, P.O. Box 83, Goodwood.

5081/79—GRAY, John Morrison, 24/1/04, 0401215007006, 1 Rolwyn Court, Main Road, Lakeside, 9/8/79. Buchanan Boyes & Sampson, 46 St George's Street, Cape Town.

4932/79—WINDRUM, George Crosslan Robinson, 15/11/10, 1011155037001, 21 Adam Tas Avenue, Bothasig, 7/8/79. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

5058/79—FROST, Nora Frances, born Siddons, 6/8/14, 14 08060028002, 4 St John's Mansions, St John's Road, Sea Point, Cape Town, 13/8/79. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

4789/79—OSRIN, Minnie, born Sussel, 30/7/03, 086 591058W, 511 Kew Gardens, Regent Road, Sea Point, 25/7/79. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

3361/79—HARDICK, Margaret Joyce, 1/7/12, 1207010038 008, 11 Victoria Road, Camps Bay, Cape Town, 25/4/79. Norman Hardick, P.O. Box 405, Cape Town.

1053/79—FERRY, John William Samuel, 15/1/47, 470115 5080103, Casa del Sol, Touraine Close, Constantia, 15/1/79. Van Dijk & Desmarais, P.O. Box 274, Durbanville.

5006/79—OTTO, Wilhelmine (Wilhelmina) Jeanette, 5/1/1898, 022318326, 26 Mount Royal Flats, St Johns Road, Sea Point, 3/8/79. Standard Trust, P.O. Box 54, Cape Town.

5035/79—VAN DER WESTHUIZEN, Sarel Johannes, 15/5/10, 1005155001009, Meerhoflaan 6, Monte Vista, 29/6/79; Geesie Maria Wilhelmina van der Westhuizen, 15/5/10, 100224 0030002. Standard Trust, Posbus 54, Kaapstad.

5004/79—NEL, Christina Thom, born Stickell, 23/12/1896, 9612130002002, G132 Bordeaux, Sea Point, 23/7/79; Camille Rey Nel, Standard Trust, P.O. Box 54, Cape Town.

5030/79—VERMEULEN, Gerhardus Abraham Sarel, 23/8/08, 0808235019003, Markstraat 24, Heidelberg, 1/8/79. Standard Trust, Posbus 54, Kaapstad.

5083/79—NEL, Marthinus David Straus, 15/6/08, 080615 5005002, Commercialstraat 24, Vanrynsdorp, 17/7/79; Cornelia Janetta Gertruida Nel, gebore Zandberg, 12/2/27, 270212 0054001. Standard Trust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

5055/79—MONTAUBAN VAN SWYNDREGT, Lucie (Lucie), Kuils River. Cohen & Co., P.O. Box 10, Bellville.

4743/79—BURKETT, Nellie Hester Daisy, 19/3/11, 022770 432W, Alameda Nursing Home, Talana Road, Claremont, 3/8/79. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4667/79—LEWIS, Winifred Isabella, born Black, 19/5/12, 1205190043004, Wincliff Avenue, Drelincourt, Fresnaye, 30/7/79. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4260/79—SMITH, Alfred John, 2/3/09, 0903025048005, 28 11th Avenue, Boston Estate, Bellville, 10/7/79; Dorothy Elizabeth Smith, Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4658/79—FRY, Arnold Ivon, 2/4/05, 0504025014003, 2 Brenner Flats, 89 Main Road, Fish Hoek, 30/7/79. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4676/79—POTTS, Raymond Denley, 17/8/07, 0708175027 000, Rehabilitation Centre, Maitland, 29/7/79. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

3277/79—VAN RIET, Samuel Honeyball, 8/11/40, 401108 5083007, Kerkstraat 6, Wellington, 2/6/79. Syfrets Trustmaatskappy Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.

4664/79—IVIN, Louisa Sophia, formerly Goodale, born Voigt, 20/3/1887, 034834823, Herfsjare, Lourens Street, Somerset West, 27/7/79. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

690/79—GOOLAM (Ismail), Mohedien Ismail (Goolam Mohedien) Mohadien, 1/1/04, 800006559A, bachelor, corner of York and Ramphalsingh Streets, Cravenby Estate, Elsie's River, 6/1/79. Ince & Wood, Reserve Bank Buildings, 30 Hout Street, Cape Town.

4171/79—SCHREUDER, Hugo Amos, 1/4/19, 1904015006 002, Cornwellstraat 53, Bellville, 10/7/79; Theresa Evelyn Schreuder, 8/6/29, 2906080025006. Syfrets Trustmaatskappy Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.

4491/79—LATIMER, Beryl Mary, 28/9/13, 1309280027 0048, 6 Tree Road, Camps Bay, 20/7/79. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town.

5126/79—WISEMAN, Eileen, formerly Parkman, born Phipson, 1510200013008, 2 Meadowridge Flats, Howard Drive, Meadowridge. Pincus, Matz & Feinberg, Permanent Buildings, 135 Main Road, Claremont.

4230/79—YEOMANS (Yeoman), Roeland (Roland), 29/10/02, 0210295010008, Sweet Valley Karavaanpark, Constantia, 15/7/79. Herbert James Yeomans, Galwayweg 19, Bergvliet.

5066/79—BURGER, Christina Jacoba, gebore Dippenaar, 24/8/11, 1108230035006, Kerkstraat 24, Kraaifontein, 14/8/79; Johannes Hendrik Burger, 1301265018003. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

4728/79—POLEY, Johanna Magrietha, 24/12/07, 071224 001107, Kerkstraat 6a, Porterville, 11/7/79; Christoffel Johannes Poley, Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

4940/79—BENTLEY, James John William, 10/7/24, 014530 972, 2 Shirleor Court, Goodwood, 8/8/79. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

4647/79—THEART, Johannes Petrus Gerhardus, 9/3/1885, 100808312, Stephanstraat, Laaiplek, 29/7/79. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

STUURMAN, Solaman (Soloman) Jakobus (Jacobus), 1/7/10, 014476904K, Industrieringweg 10, Ravensmead, 24/7/79; Esmeralda Jacoba Stuurman, Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

1264/79—VILJOEN, Elizabeth Brechia, 1/10/1899, 111889 023W, Kloofnekweg 20, Tamboerskloof, 17/2/79. Marais, Pienaar & Vennote, Durbanweg 39, Bellville.

4549/79—KAISER, Karl Max Alfred, 2/4/09, 090402500 1002, 7 Talana Road, Hermanus, 21/7/79. Findlay & Tait, 30 Hout Street, Cape Town.

DUNN, James Edward, 18/10/31, 3110185046004, Parowstraat 12, Maitland, 23/7/79; Margaret Angeline Dunn, gebore Swanepoel, 14/7/43, 4307040023009. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.

710/79—CADRANEL, Giacomo, 23/3/04, 0403235021108, 103 Summertide, Norfolk Road, Sea Point, Cape Town, 22/1/79. C. K. Friedlander Kleinman & Shandling, P.O. Box 3166, Cape Town.

1514/79—ELLIS, Robert Henry Charles, 15/8/30, 300815 5045008, Lorraine Street, Courtrai, Suider-Paarl, 15/8/78. Faure & Faure, P.O. Box 20, Paarl.

761/79—PLAATJES, John, 14/6/22, 2206145035011, Coralweg 43, Colridge View, Oudtshoorn, 17/1/79; Andelena Andriena Plaatjes, gebore Komoetie, 20/5/47, 4705200052 017. Kaplan & Oates, Posbus 152, Oudtshoorn.

4997/79—MUSIKANTH, Smuel (Samuel or Sael), 1/1/11, 1101015064004, 3 Pinewood Street, Somerset West, 4/8/79. Louw & Key, Boland Bank Buildings, 139 Main Street, Somerset West.

TRANSVAAL

2816/79—SNYMAN, Christoffel Cornelis, 29/3/38, 380329 5028009, Langermannstraat 114, Randgate, 7/2/79; Magdalena Sussana Snyman, 15/3/44, 4403150050005. Wolk, Uran & Van der Merwe, Posbus 92, Krugersdorp.

8884/79—LACHMAN, Esther Ray, 15/4/10, 1004150009000, Golden Crest Hotel, 57 Abel Road, Berea, 6/7/79. H. Davidoff & Herman, P.O. Box 205, Germiston.

4158/79—VAN ZYL, Andries Johannes, 20/11/12, 121129 5048004, Brencanialosieshuis, Hoylaan 55, Brakpan, 13/3/79. Kloppers & Pienaar, Posbus 67, Brakpan.

5083/75—DOCKENDORF, Hendrik Stephanus, 6/12/24, Alicestraat 65, Jan Niemandpark, Pretoria, 29/12/74; Cornelia Johanna Magrieta, 15/9/52, 5209150060004. De Meyer Pretorius & Vennote, Posbus 3771, Pretoria.

13232/78—AYLMER, John Francis, 26/12/10, 2 Little George Street, Bristol, England, 1/12/76. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.

9143/79—RYKAART, Jan, 20/5/1895, 9506205003004, Hartbeesfontein, 1/7/79; Martha Maria Rykaart, 1/7/07, 07010006005. Syfrets Trust & Eksekuteur Suid-Afrika Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

8697/79—BUYS, Catharina Jacoba, 21/2/07, 0702210011004, Cilliersstraat 283, Muckleneuk, Pretoria. Syfrets Trust & Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

7450/79—BESTER, Emmanuel Andries, 20/1/1896, 960120 5003003, Martha Hofmeyerouetehuis, Pietersburg, 25/6/79; Sara Johanna Bester, 9707080002000. Syfrets Trust & Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

8253/79—TIMMERMANS, Leonardus, 2/5/11, 1105025032 109, Maxime Hotel, Genl. Hertzogweg, Vereeniging, 10/7/79; Cornelia Anna Timmermans. Syfrets Trust en Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

7080/79—WESSELS, Jacobus Petrus, 4/6/21, 2106040006002, Naudestraat 168, Rayton, 18/6/79. Syfrets Trust & Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

9098/79—DE BEER, Jacob Stephanus, 8/1/19, 1901085022 000, Plot 17, Louisrus, Posbus 1451, Vanderbijlpark, 3/7/79. Syfrets Trust & Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

9234/79—PRETORIUS, Johannes Jacobus, 9/4/11, 110409 5035001, Greylingstraat 108, Potchefstroom, 12/7/79; Catriena (Kathrina) Johanna Pretorius. Syfrets Trust & Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

9360/79—PRETORIUS, Gerhardus Petrus, 22/8/03, 030822 5005005, Vredenburgstraat 104, Potgietersrus, 16/10/78; Frederika Maria Catharina Louisa Pretorius, 23/12/05, 0512230002 002. Ross & Jacobsz, Posbus 46, Pretoria.

9099/79—BURGESS, Percy George, 15/12/1893, 9312155002 009, 8 Methodist Home for the Aged, Queenswood, Pretoria, 31/7/79. Weavind and Werksmans Inc., Allied Buildings, 250 Pretorius Street, Pretoria.

5399/79—EKSTEEN, Pieter Jacobus Stephanus, 7/9/03, 03 09075014003, Waaikraal, Pk. Delmas, 28/4/79; Susanna Petronella Eksteen, 12/11/23, 1211230010003. Pichard Kirstein & Maree, Posbus 14, Delmas.

8612/79—PELZER, Sophia Dorothea Margaretha, 25/10/13, 1310250018001, Dorentiwoonstelle 5, McDonaldstraat, Ermelo, 10/7/79; Hendrik Johannes Pelzer, 4/6/09, 0906045015003. Arnoldi & Van der Wath, Posbus 170, Ermelo.

VOGES, Willem Petrus Johannes, 4/12/25, plaas Grootvlei 272, Pretoria, 16/4/78. M. W. G. Voges, plaas Alpha, Posbus 19, Koelenhof, distrik Stellenbosch.

8259/79—WASLEY, Dorothy Maud, 30/5/14, 1405300026 002, 28 Suikerbos Flats, General Hertzog Road, Three Rivers, Vereeniging, 29/6/79; Thomas James Wasley, 21/4/11, 110421 5039008. Nolte Wiid & Steyn, P.O. Box 83, Vereeniging.

771/79—DE JAGER, Maria Christina, 24/4/1891, 370934 497, Maylaan 47, Arconpark, Vereeniging, 2/1/79. H. W. Smith & Smit, Posbus 905, Vereeniging.

7663/79—DREYER, Abram Jacobus Cornelius, 3/11/18, 18 11035002004, Schoonlaagte, distrik Marico, 27/6/79; Louisa Maria Dreyer, gebore Dippenaar op 12/6/13, 1306120002001. Van der Merwe & Calitz, Posbus 53, Zeerust.

8738/79—DU RAAN, Pieter Johan, 25/10/62, 6210255002 007, Paveystraat 7, Bailliepark, Potchefstroom, 19/7/79. Van Gass & De Beer, Posbus 523, Potchefstroom.

8842/79—TEMPEL, Hilje Battuida, 29/6/08, 080629001008, Jacqmar 404, Walkerstraat 245, Sunnyside, Pretoria, 14/7/79. H. J. Tempel, Posbus 73, Ermelo.

8128/79—HILL, Paul Leigh, 7/11/49, 4911075059000, farm Platorand, District of Nelspruit, 6/7/79; Irene Hill, 18/2/52, 959061532. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.

9192/79—VAN EEDEN, Hendrina Cecilia Susanna, 24/11/11, 1111240002000, Lezarstraat 75, Ermelo, 12/7/79; Evert Philippus van Eeden, 2/12/07, 0712025004003. Dr M. M. Nolte, Posbus 114, Ermelo.

2821/79—VERMAAK, Nicolaas Jacobus, 2/7/45, 450702 5016007, S.A. Spoorweë, Breyten, 26/1/79. Dietlof Olmesdahl & Pienaar, Posbus 29, Piet Retief.

4735/79—KARAGIANNIS, Anastasia, 23/2/42, 39 Queen's Court, corner of Bree and Klein Streets, Johannesburg, 31/12/78. Hammerslag-Gishen Inc., Second Floor, Africa House, corner of Third Street and Fourth Avenue, Springs.

8777/79—CORREIA, Maria de Sousa, 16/9/32, 3209160042 101, 20 Phantom Street, Raceview, Alberton, 26/5/79; Joao Correia, 8/10/23, 2310085047109. Kloppe, Jonker & Ungerer, P.O. Box 6, Alberton.

9991/78—BURFORD, Wattie Allan, 13/4/1893, 309502 384W, 34 Collingwood Street, Kensington, Johannesburg, 29/7 78. Meintjes, Putter & Koch, P.O. Box 6805, Johannesburg.

5523/79—DE JONGE, Jacobus Johannes, 16/6/27, 270616 5055005, Wolff Krugerlaan 6, Sonlandpark, Vereeniging, 9/5/79; Norah Mavis, gebore Woycieth. De Klerk, Vermaak en Vennote Ing., Posbus 338, Vereeniging.

3391/79—McADAM, Arthur Sydney, 2/11/02, 0211025026 009, 77 Blok A, Robinson, Randfontein, 11/3/79; Irene Maud McAdam, 4/1/07, 0701040015003. Van Ryneveld Hammes & Wright, Posbus 8, Randfontein.

3611/79—GREYLING, Ursula Magdalena, 4/4/27, 270404 0001005, Wonderboom-Suid, 2/3/79. Die Sentrale Eksekuteurs-kamer Bpk., Posbus 3626, Pretoria.

13286/78—VAN STADEN, Anthonie Michael, 14/3/57, 57 03145002006, Buffelsfontein en kelkware, Stilfontein, distrik Klerksdorp, 22/9/78. P. Vorster & Kie., Posbus 50, Piet Retief.

4590/79—POTGIETER, Elsie Johanna, 14/12/04, 041214 0014009, Retiefstraat 22, Piet Retief, 7/4/79. B. W. J. Potgieter, p/a Dietlof Olmesdahl & Pienaar, Posbus 29, Piet Retief.

2149/79—HOLTZHAUSEN, Izak Cornelius, 20/11/1899, 35 6234607W, Langestraat 218, Nieu Muckleneuk, Pretoria, 29/1/79; Johanna Catharina Holtzhausen. Strydom, Boshoff & Vennote, Posbus 4503, Pretoria.

9478/79—LEWIS, Margaret May, 27/4/1893, 356172353W, 261 Albert Street, Waterkloof, Pretoria, 2/8/79. MacIntosh Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

8782/79—ENGELSMAN, Douglas John, 16/11/20, 201116 5044004, 16 Lourens Road, Klippoorthe Extension 2, Germiston, 17/7/79. W. E. Vardy, McFarlane & Krouse, 209 Rutland Place, F. H. Odendaal Street, Germiston.

9164/79—BEYERS, Freya Maria, gebore Wagener, 4/11/1900, 0011040009000, Jakarandawoonstelle 403, hoek van Schoeman- en Becketstraat, Pretoria, 6/7/79. De Villiers & Joyn, Posbus 43, Parys.

9044/79—BOTH, Stefina Francina, 7/10/10, 1010070003 007, Fitzgeraldstraat 7, Belfast, 18/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.

9043/79—BROODRYK, Johanna Maria, 7/11/13, 131070003 009, Machadodorp, 24/7/79; Jan Hendrik Broodryk, 27/10/05, 0510275002002. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.

7770/79—FOURIE, Elizabetha Magdalena, 30/10/11, 111030 0031008, Krokodilrif-Oos, distrik Brits, 3/7/79; Carel Frederik Christoffel Fourie, 0901085014008. D. S. van der Westhuysen, Posbus 9, Brits.

9397/79—FICK, Frederick James, 15/11/1900, 0011155015 008, 50 Sixth Avenue, Edenvale, 9/8/79. Charles Sherman, Levin & Prosser Inc., P.O. Box 886, Springs.

6185/79—LUBBE, Lodewyk Marius Christoffel, 4/1/59, 59 01044074006, Nitrestraat 13, Carletonville, 29/4/79. Laage Schoeman & Erasmus, Posbus 854, Carletonville.

5686/79—CHRISTODOLOU, Demosthenous, 10/12/17, 17 12105059108, 15 Stymie Avenue, Westdene, Benoni, 15/4/79. Barry Katz & Partners, P.O. Box 367, Kempton Park.

7936/79—BOTH, Johan Abraham Reinhardt, 5/7/59, 59 07055022009, Blydelaan 288, Sinoville, 7/7/79. Tim du Toit & Kie. Ing., Posbus 834, Pretoria.

9208/79—HARDING, Margaret Maria, 27/3/05, 05032700 14007, 31 Beech Street, Northmead Extension 4, Benoni, 6/4/79; Henry Thomas Harding. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

9167/79—BARNARD, Alida Elizabeth, gebore Joubert, 8/8/1899, 9908080008001, Santambankwoonstelle 14, Joubertstraat, Germiston, 24/7/79. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

9262/79—SCHWAN, Ellen Susan, 2/8/01, 0108020002003, 99 Pauline Davis Court, Harper Avenue, Benoni, 4/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

11958/78—FLETCHER, Roy Kerr, 25/5/23, 351300966, 23 North Street, Ravensklip, Boksburg, 24/12/77; Rowena Fletcher, 15/4/24, 331300907. J. B. Hugo & Cronje, P.O. Box 115, Krugersdorp.

4732/79—VAN GREUNEN, Johanna Catharina, 15/2/07, Buffelspoort, Pk. Atlanta, 17/4/79. E. D. Ras & Kie., Posbus 929, Brits.

6063/79—VAN NIEKERK, Philippus Abraham, 3/10/14, 1410034030006, Bantjesstraat 12, Lichtenburg, 28/5/79; Johanna Maria van Niekerk, 31/1/25, 2501130038008. Conradie & Van Niekerk, Posbus 225, Lichtenburg.

9076/79—POTTAS, Gert Marthinus, 30/3/35, 3503300534 001, Visagiestraat, Delareyville, 29/6/79; Anna Elizabeth Pottas, 31/11/40, 4011310019009. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

9436/79—SMITH, Agatha Catharina, 21/7/1899, 99072100 03007, 10 Van den Berg Street, Elsburg, Germiston, 26/7/79. Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, P.O. Box 123, Germiston.

4772/79—JACOBS, Daniel Johannes Jacobus, 24/8/15, 150 824512001, 3 Typhoon Street, Airfield, Benoni, 16/4/79; Johanna Catharina Sophia Francina Jacobs, 20/4/20, 200420 0030005. Du Plessis, Van Wyk & Partners, P.O. Box 1423, Benoni.

- 315/79—BOTH, Christoffel Jacobus, 20/3/1900, 0003205 011004, Kronendal, Pretoria, 11/12/78. Snijman Smullen & Theo Rood, Posbus 38, Vereeniging.
- 7089/79—BENNALLACK, Agnes Wilson, 8/12/13, 131208 0020009, 21 Sportsway, Anzac, Brakpan, 8/5/79; Richard Thomas Bennallack. Trollip Joubert Cowling & Janeke, P.O. Box 262, Boksburg.
- 4997/79—VAN DER WESTHUIZEN, Mita Magdalena, 13/8/02, 0208130002008, Oranjehof 14, hoek van Casuarina- en Voortrekkerstraat, Kempton Park, 27/4/79. Smuts & Du Plessis, 10de Verdiepung, Merinogebou, hoek van Pretorius- en Bosmanstraat, Pretoria.
- 6723/79—KLEIN, Ray Isobel, 30/10/1899, 205 Clar Roc, 12 Soper Road, Berea, Johannesburg, 28/2/79. Friedland, Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.
- 9681/79—VILJOEN, Johannes Jansen, 31/10/18, 18103150 22005, Keilaan 254, Sinoville, Pretoria, 10/8/79. Delpont Snyman & De Jager, Posbus 565, Pretoria.
- 6509/79—IRVING, Isaac James, 24/6/14, 1406245034002, 163 Withok Estate 7, Brakpan, 5/6/79; Winifred Rosalie Irving, 19/12/17, 1712190031004. Richard Thompson Irving Smith, 408 United Buildings, 33 Crompton Street, Pinetown.
- 8852/79—BRAUDE, Harold Ephraim, 18/11/09, 09111850 30002, 25 Venus Street, Melrose, Johannesburg, 16/7/79. J. H. Braude & Co., P.O. Box 3537, Johannesburg.
- 9750/79—DOREY, Hendrika Albertina, 1/12/09, 331135 566, 39 Third Street, Parkhurst, Johannesburg, 6/8/79. Hayman Godfrey & Sanderson, P.O. Box 2439, Johannesburg.
- 6460/79—LANGFORD, Daniel John, 4/9/1898, 331460779 W, 7 Greenhills Elizabeth Avenue, Linmeyer, Johannesburg, 15/5/79; Catherine Elizabeth Langford, 23/9/04, 331460780W. A. D. Langford, 35 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.
- 9518/79—BURLAND, Anne, 8/9/12, 1209080038009, 11 Melrose Gardens, North Street, Illovo, Johannesburg, 10/7/79. Ritch & Burland, 10th Floor, Avril Malan Buildings, corner of Sauer and Commissioner Streets, Johannesburg.
- 5169/79—POTTER, Allen Lewis, 3/3/39, 3903035079005, 4 Bella Court, 84 Main Street, Rosettenville, 11/2/79. L. Potter, 104 Tramway Street, Turffontein.
- 8378/79—MARKLEW, Edna Hjordus Maud, 7/7/10, 100 7070029008, 12 Kloof Street, Linksfield, Johannesburg, 14/6/79. Alex. Aiken & Carter, Third Floor, Marshall Place, 66 Marshall Street, Johannesburg.
- 6124/79—SIGGEMANN, Rudolf, 11/12/18, 1812115020007, 78 Iris Road, Norwood, Johannesburg, 16/5/79. Hayman Godfrey & Sanderson, P.O. Box 2439, Johannesburg.
- 5151/79—LANG, David Alexander, 16/3/05, 331312078W, Robinsonweg 24a, Mayfair, Johannesburg, 17/3/79; Ivy Lang, 331312079. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.
- 9540/79/ASR 2—HEATHCOTE, James Edward, 16/12/1897, 9712165003006, 353 Jorissen Street, Monument Township, Krugersdorp, 8/8/79. J. B. Harris, P.O. Box 32, Krugersdorp.
- 8941/79—CASSELL, Frank Edward, 17/7/17, 1707225032 001, Yeoville, Johannesburg, 28/6/79. Ehlers & Vennote, Presidentsentrum 601, Pretoriusstraat, Pretoria.
- 6410/79—LEONG, Sing, 5/5/17, 1705055027042, Plot 3, Onderstepoort, Pretoria, 16/8/78. Fenwick, Faris, Millink & Allison, P.O. Box 1206, Pretoria.
- 8779/79—CARTER, Edna Mayhew, 13/7/17, 1707130016 008, 3522 Balmoral Avenue, Bryanston Extension 8, Sandton, 21/6/79. George H. Traub, 55 Burlington House, 233 Church Street, Pretoria.
- 9445/79—WOOD, Harry Humphrey, 8/9/07, 0709085020 002, 2 Canal Street, Wilkoppe, Klerksdorp, 3/8/79. J. J. Oosthuizen Du Plooy & Partners, P.O. Box 22, Klerksdorp.
- 9428/79—STEYN, Susanna Magaretha, 1/8/30, 3003280034 001, Dorisstraat 7, Homestead, Germiston, 15/7/79. Schumann Van den Heever & Slabbert, Posbus 67, Kempton Park.
- 8832/79—STEENEKAMP, Nicolaas Johannes Salomo, 26/1/04, 0401265022004, Boothia Plot 4, Randgate, Randfontein, 29/6/79; Helena Dorothea Steenekamp, gebore Coetzee, 11/6/08, 1304090042008. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 8490/79—BOTH, Francois Johannes, 14/8/1899, 9908145 003005, Groenewoudstraat 9, Schweizer-Reneke, 3/6/79. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 9162/79—VAN ANTWERPEN, Schalk Daniel Hermanus Maritz, 26/2/15, 1502265009005, Graskop, 31/7/79; Gertruida Martha Magaretha van Antwerpen, 20/1/23, 2301200005007. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.
- 9348/79—DESFOUNTAIN, Jannette Margaret, 4/4/1895, 9504040009005, 74 Otto Street, Krugersdorp North, Krugersdorp, 21/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1538, Klerksdorp.
- 6449/79—VAN DER BERG, Barend Jacobus Petrus, 13/6/19, 1906135012000, Joubertstraat 93, Balfour, 29/4/79; Andries Elizabeth Johanna Wilhelmina van der Berg, 12/11/21, 21111 20005007. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 9343/79—VAN BLERK, Sydney Roger, 22/3/21, 21032250 12004, 17 De Klerk Drive, Stilfontein, 13/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1538, Klerksdorp.
- 8752/79—SWANEPOEL, Philippus Lodewyk Jacobus, 0910 035007004, Hollowaysrust, distrik Wolmaransstad, 4/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 9395/79—ENSLIN, Henry Stephen Augustus, 30/5/13, 130 5305021000, Vanderstelstraat 4, Strubenvale, Springs, 8/8/79; Susan May Enslin, gebore Van Jaarsveld, 5/7/22, 2207050017 002. Ivan Davies Theunissen & Vennote, Posbus 16, Springs.
- 9221/78/ASR 1A—JAFEE, Doreen, -/-/24, 34 Sixth Street, Bramley, Johannesburg, 6/3/74. C. I. Belcher, P.O. Box 5070, Johannesburg.
- 7895/79—JANSE VAN RENSBURG, Jan Christoffel, 18/12/23, 2312185008007, Plot 88, Wolwekrans, distrik Krugersdorp, 28/6/79; Hester Maria Janse van Vuuren, 9/12/24, 2412090008009. Frik de Beer, Posbus 1315, Carletonville.
- 9096/79—BURTON-DURHAM, Diana Lenore, formerly Schneider, born Cresswell, 7/10/41, 4110070031003, divorcee, Wagon-Wheels, Rietvly, Rustenburg, 7/7/79. Van Velden, Duffey, Private Bag 82082, Rustenburg.
- 9220/79—KOSTER, Anna Wilhelmina Henny, gebore Paust, 10/5/02, 0205100017107, Commissionerstraat 102, Kempton Park, 31/7/79. Botha, Massyn & McKenzie, Posbus 53, Kempton Park.
- 9378/79—DE VRIES, Hendrika, gebore Stormbroek, 6/9/1896, 9609060004008, 10 D Karina Place, Suid-Heuwels, Johannesburg, 2/8/79. Van Wyk De Vries Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.
- 6443/79—DE WET, Johannes Frederik, 25/4/49, 39042850 26001, 205 Morehill Gardens, Morehill, Benoni, 19/5/79; Johanna Jacoba de Wet, gebore Nicolaisen. Victor D. Weimar & Seuns, Posbus 11, Belfast.
- 3860/79—BARNARD, Catharina Johanna Francina, 4/10/14, 133154196, Plot 22, Blackhill, Witbank, 29/6/78. John Bailie, P.O. Box 913, Witbank.
- 9349/79—GERSOHN, Sarah, 9/5/01, 331285245, 46 Strathearn Mansions, 2 Wanderers Street, Johannesburg, 3/6/79. Gersohn & Paola, P.O. Box 101, Kroonstad.
- 8460/79—SCHLEMMER, John Frederick, 14/5/20, 200514 5032006, Wembley Ice Rink, 1 Turffontein Road, Glenesk, Johannesburg, 7/7/79; Muriel May Cheere Schlemmer. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 447, East London.
- 9268/79—STEYNSBURG, Aby Francois, 26/6/10, 100626 5021002, Thomasstraat 24, Brenthurst, Brakpan, 15/7/79. F. le Roux, V. d. Westhuizen & Levin, Posbus 116, Brakpan.
- 3393/79—VAN NIEKERK, David Wegeling, 27/9/09, 090 9275003004, Rietkuil, Leslie, 18/2/79. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 9568/79—POST, Anna, 14/12/04, 0412140029106, 19 Maskew Street, Rowhill, Springs, 4/7/79. Charles Sherman, Levin & Prosser Inc., P.O. Box 886, Springs.
- 7930/79—BARRETT, Benjamin Richard, 22/6/05, 0506225 012000, 29ste Laan 833, Rietfontein, Pretoria, 15/7/79. W. R. Badenhorst & De Jager, Posbus 3859, Pretoria.
- 9472/79—GROBLER, Johannes Hermanus, 6/8/07, 070806 5015008, Kameeldrift, Pk. Corona, 23/7/79; Hester Johanna Adriana Grobler, gebore Pieterse, 15/11/14. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 9489/79—NEL, Theunis Johannes, 24/6/1897, 9706245009 009, Groothoekhospitaal, Pietersburg, 17/6/79; Hester Maria Nel, 17/10/03, 351805005. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 9536/79—ENSLIN, Gert Johannes, 8/3/13, 1303085003009, Plot 11, Oorlogsfontein, Potgietersrus, 30/7/79; Elizabeth Susanna Enslin, 4/9/09, 0909040013007. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 9799/79—VAN ZYL, Johannes Hendrik Petrus, 7/10/1893, 9310075011001, Karriboomstraat 1160, Mōregloed, Pretoria, 22/6/79; Elizabeth Maria van Zyl, gebore Swart, 16/4/1898, 9804160012007. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 4723/79—AHLERS, Johannes Schütters, 18/6/07, 07061850 14000, Liberatorwoonstelle 201, hoek van Webb- en Schillingstraat, Queenswood, 27/3/79. W. C. Ahlers, Posbus 78, Pretoria.
- 9491/79—VAN PLETZEN, Carolina Petronella Fredrika, 28/9/22, 2209280021002, Suurdoringlaan 117, Wonderboom, Pretoria, 3/8/79; Jacobus Johannes van Pletzen, 7/4/23, 230 4075016000. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 6746/79—VAN DER WESTHUIZEN, Magrieta Johanna, 28/4/19, 190428007008, Rentonhof 11, Codringtonstraat, Westonaria, 27/4/79. Santamtrust Bpk., Posbus 28996, Sunnyside.
- 9352/79—KUSCHKE, Erich Julius Carl, 17/8/1897, 970817 5008001, Kiaat, Hazeyview, 1/7/79. Santamtrust Bpk., Posbus 28996, Sunnyside.

9224/79—LOUW, Rudolf Johannes, 31/7/21, 2107315059 007, 28ste Laan 619, Villieria, Pretoria, 6/8/79; Serah Elizia Louw, 7/11/25, 2511070043009. Santamtrust Bpk., Posbus 28996, Sunnyside.

9346/79—COETZER, Aletta Sophia, gebore Erasmus, 4/6/33, 3306040039008, Prospectstraat 1131, Hatfield, Pretoria, 22/7/79; Cornelius Johannes Coetzer, 5/2/35, 3502055005 005, Santamtrust Bpk., Posbus 28996, Sunnyside.

9358/79—MERCER, Anna Dorothea, 10/3/06, 0603100027 003, Dixonhoeve 1, Witbank, 4/8/79. Santamtrust Bpk., Posbus 28996, Sunnyside.

8932/79—ABELSON, Rachel (Rae), 6/10/04, 0410060037 000, Sands Hotel, Berea, Johannesburg, 12/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

9055/79—HANSON, Millicent, 13/7/1882, 331173149W, Clar-Roc Hotel, Soper Road, Berea, Johannesburg, 11/7/79. Michael Krawitz, Donenberg & Co., P.O. Box 11124, Johannesburg.

6272/79—SACKS, Julius, 12/7/1896, 129333198W, Serenity Nursing Home, Prince's Avenue, Windsor Park, Johannesburg, 21/5/79. D. A. Sacks, P.O. Box 31357, Braamfontein.

9483/79—ASRI—MILES, Charles Sydney Walter, 16/11/10, 1011165033008, 320 Highlands Road, Kensington, Johannesburg, 6/8/79; Phyllis Irene Miles, 20/3/19, 1903200008005, Langstaffe, Bird & Company, P.O. Box 4686, Johannesburg.

9783/79—SANDERSON, Harold John, 22/6/1889, 890622 5001007, 26 Reform Avenue, Melrose, Johannesburg, 16/8/79. Hayman Godfrey & Sanderson, Second Floor, Prudential Assurance Buildings, 94 Main Street, Johannesburg.

8412/78—AFFLECK, William Nichols, 17/10/1892, 921017 5007000, Cosmos Nursinghome, 4 Nottingham Road, Kensington, Johannesburg, 20/6/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

8473/79—WULFSOHN, Samuel Joshua, 21/1/26, 2601215 026009, 50 Second Avenue, Kew, Johannesburg, 6/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

1300/79—HOPE, Anthony Sutherland, 23/9/05, 050923500 1005, 19 Astronomy Road, Fishers Hill, Germiston, 25/11/78. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

7545/79—FRIEDMAN, Benjamin, 27/3/07, 0703275029006, 214 Prestwich, North Street, Illovo, Johannesburg, 11/4/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

9246/79—SANDERS, Isabella, 23/3/04, 0403230013001, 15 Loch Gardens, Driehoek Road, Germiston, 5/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

7307/79—WOOLLER, Frank Dowey, 6/11/23, 2311065046 004, 24 Van Bruggen Street, Sasolburg, 28/5/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

8872/79—FRIZELLE, William Arthur, 29/8/01, 010829501 0004, 204 Killarney Court, Riviera Road, Killarney, Johannesburg, 30/6/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

8844/79—VENTER, Anna Maria, 9/1/24, 2401090024009, 134 Henderson Road, Moffatview, Johannesburg, 1/7/79. Standard Trust, P.O. Box 933, Johannesburg.

6597/79—PIETERSE, Jacobus Johannes, 16/6/05, 0506165 012002, 82 Main Road, Eastleigh, Edenvale, 26/4/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

9081/79—SMIT, Karel Frederick, 15/10/15, 1510155005009, 21 Wychwood Mansions, Watsoniaweg, Wychwood, Germiston, 8/7/79; Dorothy Evelyn Smit. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

9363/79—REEDERS, Hendrick Andries, 9/5/07, 070509500 5009, Allenstraat 9, Bardene, Boksburg, 29/6/79; Barendina Reeders, 6/11/15, 1511060002008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 8000, Johannesburg.

9789/79—SMITH, Hester Maria, 3/5/19, 1905030030000, 37 New Road, Halfway House, Pretoria, 7/8/79. Cliffe Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg.

8108/79—DRY, Thomas Jan, 6/9/09, 0609095001002, 509 Dukes Court, Second Avenue, Killarney, Johannesburg, 7/7/79. Moodie & Robertson, P.O. Box 4685, Johannesburg.

6675/79—ROBB, Dulcie May, born Fitzgerald, 11/11/22, 2211110038008, 36 Garden Street, Rosettenville, Johannesburg, 22/5/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9538/79—HAWKES, Lorna Bradfield, 23/1/08, 080123002 0001, 6 Goodman Road, Selection Park, Springs, 22/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.

9077/79—VAN ROOYEN, Ignatius Michael, 10/10/35, 351 0175063002, Sonjastraat 89, Doringkloof, Verwoerdburg, 24/7/79; Elizabeth van Rooyen, 27/5/40, 4005270063006, Joubert & May, Posbus 35, Tzaneen.

9548/79—VAN DER LINDE, Aletta Margarietha Francina, gebore Potgieter, 15/3/10, 1003150003005, Louis Trichardtstraat 93, Parktown, Pretoria, 3/8/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.

9563/79—NEL, Marthinus Jacobus, 4/11/16, 1611045008 003, Spoorstraat 13, Sannieshof, 24/7/79; Petronella Aletta Catharina Nel, 16/9/30, Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.

9577/79—SNIBBE, Daniel Peterus Lawrence, 28/7/14, 140 7285022006, Eloffstraat 248, Eloffsdal, Pretoria, 10/8/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.

9596/79—WALKER, Mary Ellen, 12/6/09, 0906120025000, 199 Lys Street, Rietondale, Pretoria, 9/8/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1365, Pretoria.

8487/79—BARNARD, Adam, 5/6/06, 0606055004000, Rooikoppies, Pk. Marikana, 15/7/79; Hendrina Magdalena Barnard, 12/7/06. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.

9819/79—FRASER, Gordon James Lawson, 9/11/08, 0811 095034005, 7 Barry Hof, 389 Visagie Street, Pretoria, 16/8/79; Margaret Helen Fraser, 14/6/07, 0706140023005. Weavind & Werksmans Inc., Allied Buildings, Pretorius Street, Pretoria.

9687/79—VISSER, Vivia Olive, gebore Mare, 17/9/06, 060 9170006009, weduwee, Susan Strydomouetehuis, Colbynstraat, Pretoria, 24/7/79. Victor D. Weimar & Seuns, Posbus 11, Belfast.

8816/79—NESER, Elizabeth May, born Taylor, 7/6/1896, 334648655W, widow, 4 Dundalk Avenue, Parkview, Johannesburg, 28/7/79. J. J. Oosthuizen Du Plooy & Partners, P.O. Box 22, Klerksdorp.

9684/79—WENHOLD, Hermann Christoph Tobias, 1/11/04, 0411015019002, Kroondal, distrik Rustenburg, 3/8/79; Elizabeth Wenhold, gebore Von Zwierring, 7/3/06, 060307 0018008. Beukes, Schreuder & Vennote, Posbus 164, Rustenburg.

9658/79—PALMER, Kate Adelheid, 25/6/1887, 870625000 3005, Harmony Court, Mears Street, Sunnyside, Pretoria, 8/7/79. Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria.

9188/79—DORRINGTON, James, 23/11/07, 0711235025006, 98 Gantner Street, Forest Hill, Johannesburg, 24/7/79. Damant Bostock & Co., P.O. Box 6200, Johannesburg.

8773/79—BRAZIER, Albert Donald, 13/1/12, 411 Killarney Court, Riviera Road, Killarney, 18/7/79. Security Executor and Trust Co. Ltd, 29th Floor, Carlton Centre, Johannesburg.

7033/79—WIESE, Margrieta Maria, 21/6/22, 331433408, 88 Octavia Hill, Pioneer Road, Fordsburg, 9/6/79; George Peter Wiese. Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

7568/79—LEE, Elizabeth Trevelyn, 8/8/05, 0508080003009, Helen House, Bramley Old Age Home, Bramley, 6/3/79. Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

9511/79—ANDERSON, Dorothy Minnie, 6/6/07, 0706060 011006, 47 Hartshorne Street, Rynfield, Benoni, 20/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

9553/79—MAIL, Robert, 28/9/12, 1209285052003, Room 15, Siesta Hacienda, 117 Howard Avenue, Benoni, 29/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

6917/79—BOTES, Anna Johanna Sophia, 23/8/21, 210823 0047002, widowed, 4 Ingleton Road, Dinwiddie, Germiston, 11/6/79. Syffrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

8508/79—HEPBURN, Maria Magdalena, 21/1/13, 130129 0026005, weduwee, Frisgewaagd, distrik Nigel, 9/5/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 8000, Johannesburg.

9927/79—McBRIDE, Joseph McKelvie, 3/12/22, 22120350 42000, 21 Walmsley Street, Northmead, Benoni, 6/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

9725/79—PATTINSON, Robert, 13/2/22, 2202135021004, 207 Flambria Court, 49 Bedford Avenue, Benoni, 14/7/79; Katherine Susan Pattinson, 2/9/19, 1909020022001. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

7423/79—KEYSER, Luitje Catharina Cornelia Margaretha, 13/1/06, 0601130009009, SAS/SAR-aftreeoord, Witfield, 3/5/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

6667/79—MARKS, Lawrence Paul, 24/5/46, 4605245109 006, 357 Louis Botha Avenue, Highlands North, Johannesburg, 27/12/78. Stein & Isaacs, 15th Floor, Diamond Corner, 68 Eloff Street, Johannesburg.

9196/79—FUCHS, Michael Sussman, 18/6/13, 4 Fountain Road, Gardens, Johannesburg, 23/6/79. Leon Herbert, 620 Medical City, 106 Eloff Street, Johannesburg.

7406/79—BLOOM, Jennie, 13/4/1893, 331268680W, The Herald, Soper Road, Berea, Johannesburg, 18/6/79. Joffe & Kobrin, P.O. Box 8951, Johannesburg.

9190/79—ERASMUS, Hendrik Johannes, 12/1/05, 050112 5011004, widower, 94 Longfellow Street, Ridgeway, Johannesburg, 15/7/79. Felix von Zwiklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

- 8806/79—MANIA, Amedeo, 25/2/25, 5302255025107, bachelor, 94 Aschman Road, Roseacre, Johannesburg, 18/7/79. Felix von Zwicklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.
- 8975/79—VAN NIEKERK, Daniel Jacobus, 23/2/15, 150 2235004003, Banfieldstraat 20, Carletonville, 15/7/79; Isabella Fredrika van Niekerk, 19/9/33, 2209190008005. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 9258/79—STEELE, Florence Maud, 16/12/14, 1412160019 002, 52 Willoughby Street, Kenmare, Krugersdorp, 24/7/79; Robert Allan Thomas Steele, 25/8/16, 1608255018003. Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 8682/79—VENTER, Gabriel Nicolaas, 13/8/24, 240813504 1005, Hoylaan 11, Brakpan, 29/6/79. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 9549/79—LABUSCHAGNE, Marthinus Sarel Johannes, 10/6/14, 140610, Viljoenstraat 227, Pk. Charl Cilliers, 27/6/79; Elizabeth Jacoba Labuschagne, 14/8/22, 2208140011005. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 9638/79—VAN DER LINDE, Margaretha Johanna, 14/7/05, 0507140029004, President Krugerstraat 23a, Middelburg, 23/7/79. Standard Trust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 7291/79—SCHOEMAN, Maria Magdalena, 8/4/06, 060408 0010001, Kantoortstraat 40, Lydenburg, 7/6/79; Jan Petrus Schoeman. Standard Trust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 9860/79—ROODT, James Johannes Jacobus, 17/2/07, 070 2175005009, Dewetstraat 53, Pretoria-Noord, 29/7/79. Standard Trust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 9426/79—PETZER-MOORE, Dylis, 2/3/03, 0302030006001, Messina, 9/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 7186/79—HUMAN, Catharina Elizabeth, gebore Human, 25/1/1897, 133171142, Kings Highway 436, Lynnwood, Pretoria, 14/6/79. Standard Trust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 9385/79—ALING, George Gerhardus Fischer, 24/10/1900, 0010245009005, 202 Jatra Flats, Van Wijk Street, Nelspruit, 28/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 8340/79—VORSTMAN, Johannes Hendrik Jacobus, 17/8/37, 3708175008007, Swaanstraat 213, Jan Niemandpark, 6/7/79; Jacoba Magrietha Hester Catharina Vorstman. Mev. J. M. H. C. Vorstman, p/a Standard Trust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 6058/78 ASR 3C—MYERSON, Leslie Isaac, 16/6/1900, 0006165011005, 16 Princess Towers, Princess Place, Parktown, Johannesburg, 18/4/79; Ann Myerson. Kaplan, Solomons & Blumberg, P.O. Box 3007, Port Elizabeth.
- 9787/79—STEENKAMP, Andries Johannes Hendrik, 8/6/06, 0606085010001, Fuhrigweg 8, Randhart, Alberton, 12/8/79; Johanna Hendrina Salmina Steenkamp, 9/4/15, 1504090022 005. G. F. Marx, Posbus 4339, Johannesburg.
- 7889/79—PATEL, Gangaben, 21/7/18, 1807210037054, 36 First Avenue, Wynberg, Sandton, 29/5/79; Rangil Daya Patel, 28/12/10, 1012285033050. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 25105, Ferreirastown, Johannesburg.
- 5091/77—HAJAT, Hassen Essop, -/-/1892, 800013753, 1749 Second Street, Bakerton, Springs, 25/3/76. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 25105, Ferreirastown.
- 8725/79—McCANN, Jane (Jean) Blair, 29/1/07, 07012900 31007, 66 James Gray House, Delmas Street, South Hills, Johannesburg, 21/7/79. Northern Trust Company Ltd, P.O. Box 61167, Marshalltown.
- 9533/79—ELLMER, Norbert, 18/11/42, 4211185017000, 41 Cachet Road, Klippoortjie, Germiston, 24/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 9650/79—NAUDE, Ena Cecilia, 11/2/06, 0602110020008, 53 Smitshof, 1 Hospital Street, Argyle, Johannesburg, 7/8/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 9339/79—ANDERSON, Kenneth Hendry Dawson, 13/10/09, 0910135023000, 411 York Manor, Lancaster Avenue, Craighall Park, Johannesburg, 10/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 9274/79—WEBSTER, Evelyn, 24/12/03, 308480269W, Sunnyside Geriatric Home, 14 Kilfenora Street, Lakefield, Benoni, 16/7/79. French Bank of Southern Africa Ltd, P.O. Box 61523, Marshalltown.
- 8223/79—MELMAN, Harry, 20/10/02, 331261039, widower, 20 Springhaas Street, Van Riebeeck Park, Kempton Park, 12/7/79. Edward Nathan & Friedland Inc., 23rd Floor, Sanlamsentrum, 206/214 Jeppe Street, Johannesburg.
- 9353/79—KOK, Pieter Cornelius, 26/12/14, 1412265014007, Jannie Dewaalstraat 55, Vanderbijlpark, 13/7/79; Rachel Maria Kok, 17/10/22, 2210170011004, Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 9181/79—CAMPBELL, Harold William, 1/10/1893, 931001 5003001, 8 Egret Street, Struisbult, Springs, 7/7/79. Van Hulsteyn, Duthie & Saner, P.O. Box 46, Johannesburg.
- 8607/79—McCARTHY, Charlotte Ellen, 28/11/1891, 9111 280003001, St Anne's Residence, Van Riebeeck Avenue, Edendale, 22/7/79. K. J. B. Sinclair, P.O. Box 61170, Marshalltown.
- 7590/79—SHERRIFFS, Harold Daniel, 22/12/08, 0812225 020005, 46 Isipingo Street, Bellevue, Johannesburg, 21/3/79. Bertha Pencharz, P.O. Box 1147, Johannesburg.
- 8991/79—SALKINDER, Paula, 11/1/1889, 331172440W, widow, 204 Earlsmere, Princess Place, Parktown, Johannesburg, 31/7/79. Edward Nathan & Friedland Inc., P.O. Box 3370, Johannesburg.
- 9383/79—ABROMS, Dora, 22/9/1898, 331249315, 23 Pall Mall Court, Abel Road, Berea, Johannesburg, 28/7/79. Wertheim Becker, P.O. Box 7470, Johannesburg.
- 9163/79—ARONSOHN, Irene, 1/7/04, 0407010021001, 306 Killarney Park, Fifth Street, Killarney, Johannesburg, 6/8/79. Raymond Jack Tucker, 10th Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.
- 9022/79—NATHIE, Suliman Mahomed, 16/6/18, 800054 848A, 70 Tagore Drive, Roshnee, Vereeniging, 5/7/79; Amina Suliman Nathie, 1/1/22. Aboo, Kaloo & Company, P.O. Box 42270, Fordsburg.
- 5300/79—NADASEN (Nadasan and Nadarsen), Supparayan, 7/8/11, 800020219A, 136 Roase Avenue, Extension 1, Lenasia, Johannesburg; Chinnamma Nadasen, 4/10/27, 800 020217A. J. N. Bhana, P.O. Box 25113, Ferreirastown.
- 8878/79—INGHAM, Norman Arthur Yelverton, 17/6/06, 0606175023005, 52 Sixth Street, Linden, Johannesburg, 24/7/79. Sidney P. Franklin, P.O. Box 4012, Johannesburg.
- 9414/79—LOWINGS, Alfred Myles McKenzie, 24/11/07, 0711245022001, 171 Vom Hagen Street, Pretoria West, 5/8/79; Anna Magdalena Margaret Lowings. Standard Trust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 8892/79—MARSHALL, Frank Richard Archibald, 17/12/04, 0412175018008, 119 St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg, 2/7/79; Margaret Bridget Marshall, formerly Hammond, born Mulvaney, 18/12/08, 0812180025007. Kaftel & Lewis, P.O. Box 11245, Johannesburg.
- 5005/79—HENRY, Eric, 3/6/12, 1206035032046, 19a Perth Road, Westdene, Johannesburg, 5/12/78; Lai Sik Yen, 10/8/27, 2708100041140. Henry K. H. Pon & Co., P.O. Box 6289, Johannesburg.
- 8312/79—EMBLETON, Dorothy, born Nicholds, 17/9/03, 0309170011006, 93 Waterfall Avenue, Craighall Johannesburg, 21/6/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 4282/79—MENDELSON, Rebecca, 1/8/1893, 930801000 7001, Witwatersrand Jewish Old Age Home, Sandringham, 16/2/79. Fairheads Trust Ltd, P.O. Box 61203, Marshalltown.
- 8835/79—SEGAL, Sylvia, 31/5/07, 331576305W, 32 Pavilion Place, Bree Street, Johannesburg, 21/6/79. David R. Snaier, P.O. Box 1926, Johannesburg.
- 7409/79—COCHRANE, Donald Robert, 31/8/15, 1508315 046103, 5 Twindale, 6 Maud Street, Sandown, Johannesburg, 16/6/79. Webber, Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 9448/79—HARRIS, Alfred Peter, 16/10/28, 2810165064007, 15 Panther Street, Kensington, Johannesburg, 21/7/79. Bowens, P.O. Box 6434, Johannesburg.
- 12554/78—VAN DER SANDT, Jan Abraham, 2/4/32, 3204025005005, Grasmere, Plot 208, Vereeniging, 27/8/78; Catharina Mary Sophia van der Sandt. Transvaal Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3120, Pretoria.
- 8839/79—TIEDT, Catharina Elizabeth, 18/6/03, 36061800 05002, Huis Davidtz, Proesstraat, Pretoria, 20/6/79. Transvaal Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3120, Pretoria.
- 9000/79—ADAMAKIS, Katina, 9/4/09, 48 Midlothian Avenue, Eastlea, Salisbury, Rhodesia, 3/5/76. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
- 4326/79—CHARLES, James Andrew Paton, 22/3/05, 050 3225023103, Salisbury, Simbabwe Rhodesia, 14/3/79. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 1083, Pretoria.
- 9072/79/ASR 1B—PRINSLOO, Magdalena Francina, 4/8/09, 0908040008009, Robynstraat 73, Waverley-uitbreiding, Pretoria, 3/8/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.
- 6556/79—BEHRENS, Petronella Magaretha (Margeretha and Magrietha), gebore Du Plessis, 15/9/04, 0409150013004, Huis 17, Pk. Leeupoort, 6/6/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.
- 9470/79—FRANCK, Albert Alexander, 15/7/1895, 950715 5001006, Morganlaan 850, Parktown, Pretoria, 7/8/79; Francina Carolina Franck, gebore Van Vuuren, 12/9/05, 050912 0003009. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.

9377/79—TEUBES, Maud Kathleen, 24/1/04, 0401240021 006, Sunfield, 438 De Kock Street, Sunnyside, Pretoria, 27/7/79. Lyall Archibald Rogers, for Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 27033, Sunnyside.

9071/79—DU PLESSIS, Engela Petronella, 3/6/08, 080603 0002000, Vlaklagte 13, Pk. Blackhill, Witbank, 18/7/79; Johannes Albertus Petrus du Plessis, 9/8/10, 1008095004 000, Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.

7744/79—VANSTON, Thomas Ramsey, 14/1/19, 1901145 017008, Vaalbosch Farm, Tambuti, P.O. Radium, 27/6/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 27033, Sunnyside.

8183/79—BUCHANAN, Angus Erle, 12/8/20, 2008125013 004, 120 Rose Street, Riviera, Pretoria, 15/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 27033, Sunnyside.

7633/79—DE JAGER, Albertus Johannes, 14/1/1891, 910 1145002009, Koppie Alleen, Pk. Alma, 25/5/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.

8388/79—POTGIETER, Christian Wilhelmus, 4/11/31, 311 1045015007, Cambridgerylaan 92, Evander, 11/7/79; Johanna Francina Potgieter, 22/11/36, 310540712. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.

9474/79—IMPEY, Wilhelmina Johanna, 15/9/01, 0109150 002003, 208 Panorama, 483 Jorissen Street, Sunnyside, Pretoria, 28/7/79. Rooth & Wessels, P.O. Box 208, Pretoria.

9720/79—PRINSLOO, Salomon Ignatius Wilhelm, 1/8/11, 1108015027006, Booyensstraat 259, Eloffsdal, Pretoria, 21/8/79. Security Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

7107/79—GANDY, Adelaide Eva, 4/10/1895, widow, Borradale Trust Home, Marandellas, Rhodesia, 10/9/78. Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

9546/79—JANSEN, Jan Wolfaart, 8/11/29, 2911085003008, Plot 295, Alldays, 13/7/79; Magdalena Jesina Jansen, 4/5/30, 3812456. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

9498/79—STEENKAMP, Johanna Catharina (Catharina) Wilhelmina, 11/4/1892, 9204110001004, Ons Tuisouetehuis, Soutpansbergweg 152, Riviera, Pretoria, 31/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

9029/79—SHANDLER, Harold Phillip, 29/12/21, 21122950 29004, Swende Laan 2, Florida, 17/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

9026/79—REYNDERS, Ignatius Petrus Johannes, 25/3/18, 1803255037000, Ontdekkersweg 179, Horison Park, Roodepoort, 14/7/79; Cornelia Margaretha Reynders, 2/11/19, 1911 020015001. Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

9471/79—GREYVENSTEIN, Gerbrecht Maria, 10/12/07, 0712100024009, Plot 306, Kameeldrift, Pretoria, 26/5/79; Ernst Lodewicus Greyvenstein, 21/7/16, 1607215005001. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9359/79—PRETORIUS, Johanna Georgina, 27/10/04, 041 0270008007, Scorpionsstraat 17, Fisherhill, Germiston, 12/7/79; Ernst Johann Christoffel Pretorius, 4/11/04, 0411045004008. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9679/79—JANSEN VAN VUUREN, Jacobus Frederick Cornelius, 14/2/06, 0602145022003, Eerste Straat 12, Albertskroon, Johannesburg, 17/7/79; Elizabeth Susanna Jansen van Vuuren, 11/2/10, 1002110020000. Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

9654/79—OPPERMAN, Christina Gertruida, gebore Geldenhuys, 1/9/13, 13090100210008, Vierde Straat 44, Linden, Johannesburg, 27/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

9410/79—KNIGHT, William Edward James, 11/6/1895, 9506115004001, Vermootenweg 21, Princess, Roodepoort, 25/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

9612/79—BOTH, Jacobus Lodewicus, 21/1/19, 19012150 20007, Berthaststraat 21, Triomf, Johannesburg, 14/7/79; Susanna Maria Botha, 1212030047005, Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

7856/79—GREYLING, Anna Catharina, 17/12/1896, 961 2170003001, Doranstraat 182, Belgravia, Johannesburg, 17/5/79. Volkskas Bpk., Posbus 2953, Pretoria.

9685/79—WEBB, Henry Herbert, 2/8/20, 2008025051005, Jan Cillierswoonstelle 108, Kotzestraat 166, Sunnyside, Pretoria, 8/8/79. Stegmanns, Posbus 344, Pretoria.

8516/79—LINEKER, Mary Margaret, 6/6/13, 1306060026 002, Hillcrest Geriatric Centre, Hill Extension, Johannesburg, 25/7/79. Felix von Zwiklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

8874/79—GOURLIE, Alice, 15/4/1890, 331351077, widow, 80 Victoria Road, Regents Park, Johannesburg, 20/7/79. Felix von Zwiklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

8042/79—VAN DER BURGH, Evereen Wilhelmina, 23/6/1900, 118946552, Lindfieldweg 81, Lynnwood Manor, Pretoria, 18/6/79. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

9075/79—POLLEY, Elizabeth, 29/5/33, 3305290013002, Aloestraat 15a, Kempton Park, 28/6/79; James Frederick Polley, Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

9477/79—DE LANGE, Anna Catharina, 17/10/1885, 3561 76666W, Nebhof 218, Troyestraat, Sunnyside, Pretoria, 10/8/79. Van Sittert Leask & Rheeder, Posbus 1751, Pretoria.

7444/79—VAN WYK, Petrus Louis, 26/3/06, 0603265016 007, Carletonville, 8/6/79. Die Sentrale Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3626, Pretoria.

8914/79—SMALL, Edith Matilda, 7/7/1896, 360947792W, c/o Mrs C. Thompson, P.O. Box 51238, Wierda Park, Verwoerdburg, 23/6/79. Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

9344/79—BERGH, Johannes Adolf Jacobus Albrecht, 24/9/26, 2609245042003, Jerseystraat 35, Dinwiddie, Germiston, 31/5/79; Susanna Maria Elizabeth Bergh, 1/7/38, 3807010045 008. Standard Trust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

9409/79—KLEEREBEZEM, Pieter, 23/8/12, 1208235016 100, 21 Brice Avenue, Strubenvale, Springs, 31/7/79; Johanna Elisabeth Kleerebezem, 13/6/17, 1706130011100. Bennett & McNaughton, P.O. Box 668, Springs.

7208/79—PIETRUSZKA, Stanislaw Czeslaw, 26/7/18, 1807 265050002, 18a Baker Street, Rosebank, Johannesburg, 2/6/79; Maria Barbara Pietruszka, born Ojrzynska. Santamtrust, Posbus 9411, Johannesburg.

9502/78—VENTER, Jurie Jacobus, 18/5/23, 1508280036 006, Markstraat 74a, Newlands, Johannesburg, 11/6/78; Catherine Francina Venter, 331786477. Santamtrust, Posbus 9411, Johannesburg.

2870/79—JACOBS, Norman Charles, Langerberglaan 39, Bosmont; Doreen Beatrice Jacobs. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

8154/79—LE ROUX, Hendrik Johannes Hermanus, 17/10/29, Rosemaryhof 3, Rose Acres, Johannesburg, 10/7/79. Security Executor.

4586/79—McGEER, James Alfred, 20/4/01, 0104205009004, Gaylenewoonstelle 404, Visagiestraat, Pretoria, 30/3/79. Loubser & Du Buisson, Rentmeestergebou 710, Bosmanstraat, Pretoria.

9633/79—KALKER, Gertrude Patricia, 14/3/22, 22031400 35005, 983 Schoeman Street, Arcadia, Pretoria, 8/7/79. K. Kuyper & Co., 508 Robert Koch Buildings, Pretoria.

8361/79—HANDS, Leslie Hugh, 15/11/09, 0911155017005, 23ste Laan 487, Villieria, Pretoria, 10/7/79. Couzyn, Hertzog & Horak Ingelyf, Trust Banksentrum, Sentraalstraat, Pretoria.

9060/79—KOEKEMOER, Gottlieb Jacobus, 4/12/06, 0612 045006006, Dykorstraat 245, Silverton, Pretoria, 29/6/79; Catharina Maria Koekemoer, gebore Breitenbach, 26/10/18, 1810260029005. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9024/79—DU PREEZ, Dorothy Elizabeth, 22/2/19, 190222 0007005, Vlakfontein 8, Pk. Northmead, 5/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9476/79—KRUYSHAAR, Anna Catharina Gertruida, 29/10/14, 1410290029008, Dickensonlaan 48, Waverley, 8/8/79. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9393/79—DEACON, Thomas Andrew, 1/6/20, 2006015055 002, Hertzogstraat 603, Wonderboom-Suid, 25/7/79; Stephina Elizabeth Josina Deacon, 3/12/17, 356357638. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

9440/79—SCHOEMAN, Marthinus Johannes, 29/7/1892, 9207295005005, Klipspruit, distrik Lydenburg, 18/7/79; Anna Johanna Helena Schoeman, 1412240004008. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

NATAL

2411/71—RANDALL, Elsie May, 8/7/1886, 245039225, Sunnyside Nursing Home, Sweetwaters Road, Pietermaritzburg, 1/5/79. Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

3111/79—BLACK, Joan Georgina, 3/9/1900, 000903009006, 17 Derral Court, 30 Longmarket Street, Pietermaritzburg, 10/6/79. Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

4543/78—JOYCE, Joseph, 4/10/1897, 0000223090696, Kingston, District of Ixopo, 8/8/78. M. G. Foster, P.O. Box 28, Ixopo.

4003/79—BOTH, Martha Aletta (Aleta), 7/1/12, 12010700 14009, Bereaweg 5, Bergville, 8/8/79; Sarel Johannes Lode-wikus Botha, 7/1/1897, 9701075004006. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 381, Pietermaritzburg.

4071/79—DE JAGER, Johannes Gerhardus Cornelius, 28/4/1897, 9704285001002, Voortrekkerstraat 82, Newcastle, 18/8/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

WOLSTENHOLME, Mary Patricia, 6/11/07, 347781114W, P.O. Box 25, Plaston, Eastern Tvl, 20/8/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

- 3933/79—MAKINS, George Ralph, 13/1/18, 1801315038 000, Meerkatstraat 10, Newcastle, 4/8/79; Hester Katrina Makins, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 3786/79—JANSE VAN RENSBURG, Stephanus Albertus, 7/2/06, 0602075002009, 57 Suid Street, Paulpietersburg, 22/7/79; Hyla Aletta Elizabeth Janse van Rensburg, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 3799/79—DE KLERK, Petronella Helena, 7/1/10, 100107 0016008, Klipspruit, P.O. Kingsley, 11/8/79, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 3939/79—VAN DE ERVE, Cornelis, 17/11/15, 1511175039 002, 29 Firmstone Street, Newcastle, 14/8/79; Dirkje van de Erve, 25/6/17, 1706250017002, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 4011/79—FOURIE, Molly Patricia, 1/12/09, 251092530, Thornville Junction, 8/8/79; Johan Johannes Fourie, 6/4/06, 0604056021007, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.
- 4041/79—VON KLEMPERER, Lili, 2/10/1893, 9310020004 002, 11 Centenary Road, Pietermaritzburg, 19/8/79. Cecil Nathan, Beattie & Company, P.O. Box 68, Pietermaritzburg.
- 3768/79—PARKER, Marjorie Mooi, 2/12/1899, 245053078, spinster, Windsor Castle, P.O. Claridge, 6/7/79. J. Leslie Smith & Company, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
- 3321/79—McINTOSH, Arthur Frank, 29/11/40, 40112950 18009, 18 Princess Elizabeth Drive, Port Shepstone, 19/4/79; Maureen Ilona McIntosh, 17/11/43, 4311170085002, Trevor Rogers & Partners, P.O. Box 528, Port Shepstone.
- 5165/78—KOK, Geraldine, 29/6/39, 200002107, 5 Barnes Road, Sparks Estate, Durban, 14/10/78. Viljoen Pienaar & Du Toit, Stafmayer House, Beach Grove, Durban.
- 2455/79—ELLIOTT, Norman Edward, 6/5/08, 0805065006 001, Winston Court, Uvongo, South Coast, 1/5/79. A. Arlar, P.O. Box 4635, Johannesburg.
- 3009/79—MULLEN, Basil Hayden, 12/5/19, 1905125037001, Norfolk Hotel, 23 Church Street, Pietermaritzburg, 20/6/79. J. Leslie Smith & Company, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
- 3702/79—KOCH, Ernest Kitchener, 25/9/14, 1409255009 005, Cherodene Flats, Umtentweni, South Coast, 30/7/79; Thelma Harriet Koch, born Topham, 25/9/15, 331196081W, Forder Ritch & Pfaff, P.O. Box 18, Port Shepstone.
- 3796/79—BOSMAN, Maria Johanna, 12/8/03, 0308120002 008, 238 Cooper Street, Greytown, 26/7/79, Van Rooyen & Forder, P.O. Box 56, Greytown.
- 3865/79—CAMPBELL, Jacobus Petrus, 7/6/13, 130607502 5007, 1 Millar Road, Durban, 5/8/79, Browne, Brodie & Co., 12th Floor, United Buildings, 291 Smith Street, Durban.
- 2941/78—DOORGAPERSHAD, Flora, -/-/09, 800338847, 7/7/74, J. M. Barker & Co., P.O. Box 97, Kloof.
- 3033/79—MUTHUSAMA (Manthavalliam), 6/11/23, 80037 3172A, 43 Bolton Road, Clair Estate, Durban, 25/5/79; Parvathy, 13/10/28, 800168229, Coetzer & Wright, P.O. Box 1430, Durban.
- 3797/79—COKER, Alice Sarah, 20/3/1888, 211665077W, Braemer Nursing Home, 12 Maurice Nicholls Road, Pine-town, 14/7/79, Ernst & Whinney, P.O. Box 2826, Durban.
- 2048/79—SANDERS, Marc Barrington, 26/7/55, 55072651 63005, 28 Second Street, Hillary, 8/4/79, Goodricks, P.O. Box 967, Durban.
- 3883/79—LAURITZEN, Ada Ethel Isabel (Ethel Ada) (Ada Ethel Lauritzen), 17/9/01, 211463749W, Berkeley Hotel, Old Fort Road, Durban, 8/8/79, Henwood, Britter & Caney, P.O. Box 862, Durban.
- 3887/79—MASSEY, Ernest Alexander James, 30/10/10, 211 610277W, Pinedene Hotel, 67 Kings Road, Pinetown, 28/7/79, Henwood, Britter & Caney, P.O. Box 862, Durban.
- 3922/78—KRIEK, Gordon Hilton, 12/9/48, 4809125041004, 19 Oakleigh Avenue, La Lucia, Durban, 12/7/78, John Hudson & Company, P.O. Box 730, Durban.
- 3600/79—PHILLIPS, Victor Mervyn, 15/4/13, 1304155012 102, Lower Maissonette, corner of Mobeni and Charles Slater Avenues, Tongaat Sugar Village Maidstone, 18/7/79, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3817/79—AITKEN, Douglas Norman, 0608295031009, 55 Padfield Road, Pinetown, 15/7/79, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3888/79—McMILLAN, John, 5/8/02, 970007371, 1402 King ford, 87 Victoria Embankment, Durban, 22/7/79, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3875/79—HENRY, Leonard Ivan Christopher, 3808025066 013, 25 Engelbrecht Road, Wentworth, 30/6/79; Dorothy Johanna Henry, 2312280050011, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 1867/79—ALLISON, Albert Thurlow, 26/5/1893, 9305265 001002, 418 Burger Street, Pietermaritzburg, 1/4/79, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3585/79—HOLM, Ivan Gordon, 29/10/20, 2010295007006, 7 Leaf Avenue, Montclair, 21/7/79, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3780/79—ALLISON, Robert Lyle, 21/5/1891, 022275146, Mutual Haven, 51 East Street, Overport, Durban, 9/7/79, Standard Trust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3878/79—JOOSTE, Jan Phillippus Lourens Marthienus, 10/3/16, 1603105053003, 3 Crozier Road, Montclair, Durban, 12/8/79; Martha Margaretha Jooste, 10/4/18, 1804100049000, Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.
- 3311/79—EWING, Anne Ethel, 23/8/39, 3908230016009, 2 Warrick Duplex, Hancock Avenue, Empangeni, 13/6/79, Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.
- 3831/79—MEYER, Edward, 25/9/1900, 0009255002009, 404 Marsden Manor, 65 Clarence Road, Durban, 4/8/79; Olive Winnifred Meyer, 19/2/06, 0602190006000, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3877/79—HOWE, Herbert William, 10/10/1896, 961010500 8103, 101 Southgate, Erskine Terrace, South Beach, Durban, 4/8/79; Mary Robertson Howe, 14/11/03, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3422/79—MUNSAMY, 1/1/21, 800327463, House 58, Road 733, Chatsworth, Durban, 20/11/78; Queenie Panjasaram, 20/2/39, 800307966, K. M. Chetty & Shun Pillay, Suites 14/16, Junaid Centre, 4 Bond Street, Durban.
- 2942/79—KADWELL, Frank, 20/12/1885, 902542974, c/o Mrs Holmes, New Guelderland Sugar Estates, Private Bag X610, Stanger, 17/6/79, Durban Board of Executors and Trust Company Ltd, P.O. Box 4743, Durban.
- 3723/79—ANTHONY, Alida Ellen, 2/9/1879, 211453483C, 32 Richard Winn Road, Durban, 21/6/79, Snyman & Garach, First Floor, Nedbank Centre, Durban Club Place, Durban.
- 3748/79—SHEWELL, Edward Leslie, 8/11/02, 0211085004 102, 6 Manor Crest, Manor Drive, Durban, 25/7/79, Robert E. Levitt & Company, Seventh Floor, Whytock House, 399 Smith Street, Durban.
- 3952/79—HARRIS, Grace Inez, 3/10/05, 211591132W, 2 Highbury Court, 311 Ridge Road, Durban, 12/8/79, Ramsay Caldwell Collins, First Floor, Nedbank Centre, Durban Club Place, Durban.
- 4039/77—McCOLL, Clara Ethel, 25/5/09, 211447865W, 2 Glyn Idris, 380 Moore Road, Durban, 29/3/76; Robert Ste ward McColl, Leandy Laroque & Partners, Fifth Floor, JBS Buildings, 78 Field Street, Durban.
- 3310/79—ENGELBRECHT, Louis Jacobus Adrian, 7/8/18, 1808075003009, 20 York Avenue, Glenwood, Durban, 2/7/79; Ivy Edith Engelbrecht, 21/1/22, 2201210002004, Merret & Ver kowitz, P.O. Box 4239, Durban.
- 3937/79—SUTHERLAND, James Robert, 6/6/04, 040606 5017005, 2 Montreal, 100 Chelmsford Road, Durban, 3/8/79; Jessie Newall Sutherland, born Davies, 15/7/09, 090715 0021000, Mooney Ford & Partners, P.O. Box 442, Durban.
- 3782/79—KOTZE, Dirk Johannes Louis, 10/7/12, 120710 5009005, 1 Main Avenue, Maidstone, 4/8/79; Ilva Elizabeth Kotze, born Friend, 9/8/21, 2108090004002, Mooney Ford & Partners, P.O. Box 442, Durban.
- 140/79—REDDY, Sinivasa, 14/6/17, 800301698A, House 55, Road 202, Chatsworth, Durban, 26/9/76; Neelambal Reddy, 5/1/21, T. C. Mehta & Company, 201 Victoria Heights, 56/58 Victoria Street, Durban.
- 1856/79—LIMBADA, Amod Cassim, 5/4/21, 800353078A, 10 Second Avenue, Isipingo Beach, Durban, 15/10/78; Ammena Limbada, 23/10/24, 800437619, M. J. Naidoo & Company, Fourth Floor, Rama House, 202 Grey Street, Durban.
- 1821/77—BALIRAM, 1/8/36, 800370680A, 42 Barrackpur Road, Merebank, 20/11/76; Lalitha, -/-/37, 800370576, M. J. Naidoo & Company, P.O. Box 48021, Qualbert.
- 2708/78—ANTHONY, Charles, 13/8/47, 800249018, House 138, Road 515, Chatsworth, Durban, 6/3/76; Dhanalutchmee Anthony, 29/5/49, 800235001, M. J. Naidoo & Company, P.O. Box 48021, Qualbert.
- 520/79—SUBRAMANY, 12/5/11, 800350929A, House 199, Road 306, Chatsworth, Durban, 23/10/78; Marthavalli, J. Kissoon Singh & Co., 201/206 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
- 233/79—RUTHNAM, Sathiah, 28/12/20, 800414748, 12 Road 707, Chatsworth, Durban, 11/11/78; Savanthalai, 1/2/27, 800414174, J. Kissoon Singh & Co., 201/206 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
- 3951/79—FROMMANN, Leonore, born Steeb, 31/10/14, 1410310017009, 15 Parkside Flats, Drummond Road, Estcourt, 12/8/79, P. R. Dreyer & Co., P.O. Box 62, Estcourt.
- 3824/79—FAIRBAIRN, Ivy Natalie, 1/8/1898, 9808080006 007, widow, Highfield Rest Home, Bothas Hill, 4/8/79, Browne, Brodie & Company, 301 United Buildings, 33 Crompton Street, Pinetown.

3816/79—VALLIAMMA (Valliamma Naidoo), 26/5/16, 160 5260045054, 49 Granada Street, Shallcross, 11/6/79. A. Christopher & Co., First Floor, 140 Queen Street, Durban.

3342/79—BROWN, Alexander John, 3/10/23, 2310035034 009, 23 Bornick Road, Durban, 16/7/79; Dorothy Muriel Brown, 7/5/26, 2605070024009. Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban.

2645/79—ANNAMALAI, 24/1/20, 800498322A, House 42, Road 741, Montford, Chatsworth, Durban, 16/10/78; Muniammah, 12/7/24, 800314598A. A. J. Gumede & Company, P.O. Box 336, Pinetown.

3867/79—CURRIE, Gordon Campbell, 14/1/10, 10011450 37005, 12 Sandown, 330 Kingsway, Amanzimtoti, 31/7/79; Jane Donaldson Currie, 1/11/07, 0711010026005. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

3905/79—WOOLDRIDGE, Linzee Otho Warwick, 25/8/03, 0308255004100, Ridge Road, Convalescent Home, 23/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

3864/79—BUTLER, Ethel Susan, 23/8/11, 1108230012106, 3 Kings Lodge, Kings Road, Pinetown, 31/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

3212/79—SCHWARTZ, Johannes Francois, 15/2/16, 160215 5014006, 104 Mutual Centre, Long Road, Mandini, 7/7/79; Zoetie Elizabeth Johanna Schwartz, 1/2/17, 1702010008001. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

3201/79—JENKINS, Winifred Mabel, 18/8/09, 211663454 W, 23 Purley Road, Bellair, Durban, 3/7/79. Garlick & Bousfield Inc., 10th Floor, Standard House, 275 Smith Street, Durban.

3988/79—MUIR, Clifford Arnold, 10/4/1896, 9604105001 002, Manaba Beach, 21/8/79. K. G. Harvey, 11 Lymbrook Road, Pietermaritzburg.

3926/79—BENDER, Ralph Augustus, 2/12/12, 1212025030 008, 4 Barbon Court, 273 Bartle Road, Durban, 11/8/79. Goodricks, P.O. Box 967, Durban.

3823/79—ELS, Stephen Henry, 4/1/13, 1301045016004, Flat 3, 7 Heswell Road, Off Mansfield Road, Durban, 6/8/79; Edith May Els, 22/6/14, 1406220064008. Durban Board of Executors and Trust Company Ltd, P.O. Box 4743, Durban.

3139/79—EDWARDS, Margaret Thelma, born Ledingham, 20/9/31, 3109200069009, 6 Randolph House, Kirkwood Gardens, Umgeni Road, Durban, 28/6/79. Thorpe & Hands, Suite 2522, 320 West Street, Durban.

768/79—BELLE, Pearl Eunice Fernicia, 7/8/27, 211677611, 62 Aralia Crescent, Merewent, Durban, 26/4/74; subsequently deceased Alfonse Sylvester Belle, 1/4/29, 2904015049019. De Villiers & Strauss, P.O. Box 4808, Durban.

3255/79—GOPI, Tharawathee, 16/9/32, 800304072A, 42 Valley Road, Sea Cow Lake, Durban, 30/6/79. J. Kissoon Singh & Co., 201/206 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.

3738/79—MCGREGOR (MacGregor), Helen Theresa, 18/8/1890, 9008180002002, 19 Hoylelake Drive, Durban North, 7/8/79. David Strachan & Taylor, P.O. Box 1858, Durban.

5586/78—BALDOO, Mohan, 1/7/24, 800300553A, Mount Vernon, Inanda, 15/10/78; Ravithry. C. Sewpershad & Co., 23 Moss Street, Verulam.

3458/79—SEID, Nathan, 5/5/22, 402260528W, 334 Cato Road, Durban, 14/6/79. Berkowitz Kinkel Cohen Inc., 15th Floor, Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban.

2819/79—EPSTEIN, Sadie, 28/6/01, 356211778, 2 Haymarket, 45 Cato Road, Durban, 6/6/79. Berkowitz Kinkel Cohen Inc., 15th Floor, Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban.

2329/79—YUDELMAN, Bernard Symon (Bernard Seymour Yudelman and Bernard Seymour Ydelman), 15/9/18, 101226 433W, Elangeni Hotel, Snell Parade, Durban, 1/5/79. Berkowitz Kinkel Cohen Inc., 15th Floor, Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban.

2153/79—VLASSIDES, Ioannis Demetri (Ioannis Vlassides and Jannis Vlassides), 21/12/29, 2912215022108, 122 Cowey Road, Durban, 19/2/79. Berkowitz Kinkel Cohen Inc., 15th Floor, Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban.

3239/79—BEZUIDENHOUDT, Johannes Jurgens, 13/11/57, 5711135107008, Martha Jansen Hostel 70, Mayors' Walk, Pietermaritzburg, 9/7/79. Boland Bank Bpk., Posbus 1280, Pietermaritzburg.

4022/79—LONSDALE, James Willie Pratt, 21/8/07, 070821 5006006, 61 Uitlander Street, Vryheid, 17/8/79. Hannah, Schoombee & Steyn, P.O. Box 34, Vryheid.

3898/79—PHILLIPS, Alice Maud Hesta, 1/3/01, 211487343, 24 John Geekie Road, Glenmore, 8/8/79. Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

3820/79—BROWNE, Richard John, 10/3/55, 655007386W, 8 Avon Crescent, Durban North, 7/8/79. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

3699/79—ASKEW, Gordon Henry, 13/4/23, 2304135015 000, Foxhill, Umhlali, 25/7/79; Nova Askew. Julien Anthony Newmark Biebuyck, for Biebuyck & Company, Second Floor, J.B.S. Buildings, 78 Field Street, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT - ORANGE FREE STATE

983/79—PELSER, Hendrik Stephanus, 8/3/10, 100308501 0000, Theunissen, 28/5/79; Cecilia Johanna Pelser, gebore Du Toit, 25/6/18, 1806250006003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1523/79—VAN DER WALT, Nicholaas Willem, 12/2/1896, 9602125003008, 12de Straat 19, Tweeling, 6/8/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1601/79—COURTNAGE, John Edwin Moore, 4/9/1898, 9809045013005, widower, 7 Prophet Street, Dan Pienaar, Bloemfontein, 11/8/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1714, Bloemfontein.

1586/79—OOSTHUIZEN, Anna Catharina, 5/8/20, 200805 0009001, Kraalpoort, Tweeling, 10/8/79; Gerhardus Josephus Oosthuizen, 10/3/12, 1203105012008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1552/79—QUERL, Dorothy May Haden, 4/5/1900, 000504 0017005, House St Paul, Reitz, 27/7/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1714, Bloemfontein.

1500/79—MARITZ, Anna Johanna Hendrina, gebore Coetzee, 15/2/18, 1802150010005, Vyfde Straat 42, Koppies, 27/7/79; Johannes Stephanus Maritz, 27/4/02, 0604275015 005. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1202/79—PRINSLOO, Martha Francina Cecilia, gebore Erasmus, 4/1/06, 0610040006005, Kerkstraat, Dealesville, 27/5/79; Jan Abraham Prinsloo, 15/10/03, 0310155011003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1384/79—LIEBENBERG, Lilian Dorothy, gebore Du Plessis, 29/11/22, 2211290016006, Blignautstraat 1, Kestell, 18/7/79; Theunis Rudolf Liebenberg, 1/7/18, 1807015017004. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1494/79—PRINSLOO, Gideon Johannes, 18/7/03, 030718 5004008, Palmietfontein, Steynsrus, 2/8/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1574/79—JANSE VAN RENSBURG, Edward Johannes, 12/9/1893, 9309125503000, Verdoop, Frankfort, 6/8/79; Jacoba Elizabeth Janse van Rensburg, gebore Linde, 7/7/1898, 9807070001002. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1377/79—HATTINGH, Philip Lodewyk, 27/11/16, 161127 5006008, Beetonstraat 32, Ladybrand, 14/7/79; Anna Maria Jacoba Hattingh, 1/4/37, 3704010012007. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1365/79—JONKER, Anna Maria, gebore Lubbe, 14/5/29, 2905140002005, Barry Richterweg 103, Fleurdal, Bloemfontein, 13/7/79; Michiel Johannes Jonker, 1/7/27. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1286/79—VAN HEERDEN, John Henry Victor, 28/4/1897, 9704285008007, wewenaar, Presidentstraat 15, Jagersfontein, 10/7/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1468/79—WIESE, David Benjamin, 27/6/1898, 9806275008 002, Emmasrus, Brandfort, 27/7/79; Emmerencia Cornelia Wiese, gebore Kasselman, 17/12/03, 0312170006000. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1392/79—JANEKE, Willem Matthys, 11/11/02, 0211115013 008, Weltevrede, Koppies, 20/7/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1625/79—MINNAAR, Alberta Jacoba, 18/10/1885, 851018 00010000, Wonderkop, Dealesville, distrik Bloemfontein, 16/8/79. Naude & Naude, Van de Wall & Vennote, Posbus 153, Bloemfontein.

1699/79—ZIMBLER, Leon, 25/12/1894, 404119330W, 13 Dromedaris Street, Bloemfontein, 16/8/79. H. J. F. Steyn, c/o Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, P.O. Box 819, Bloemfontein.

1582/79—COETZEE, Hermias Cornelius, 23/7/1894, 940723 5002001, Forest Glades, Hoopstad, 14/7/79. Jac. N. Coetzer, Posbus 1, Hoopstad.

1592/79—BOTH, Michiel Christoffel Botha, 15/2/01, 012 02145011004, Suid-Vaalplote, distrik Viljoenskroon, 2/8/79; Martha Jacoba Botha, voorheen Kearney, gebore De Jager, 2/4/14, 1404020045004. Meyer van Sittert & Kropman, Posbus 91, Klerksdorp.

1609/79—RICHTER, Jacomina Adriana, 12/3/17, 17031200 22007, Tempe Meisieskool, Bloemfontein, 14/8/79. Hill McHardy & Herbst, Posbus 367, Bloemfontein.

1620/79—WEIR, Charles, 11/10/03, 0310115011002, 105 Trafaleur Flats, 83 Zastron Street, Bloemfontein, 19/8/79. Donald Murray & Company, P.O. Box 281, Bloemfontein.

1528/79—HEFER, Johannes, 21/2/08, 0802215002, Markstraat 46, Frankfort, 28/7/79; Rhelda Mathilda Hefer, gebore Smidt, 13/9/09, 0909130001003. Van der Merwe, Claasen & Louw, Posbus 7, Frankfort.

1621/79—CROWTHER, Catharina Magrietha (Margrietha) (Magretha) Elizabeth, gebore Coetzer, 31/5/08, 0805310016 003, weduwee, Appledore, Kommissiepoort, 15/8/79. L. du Preez & Kie., Posbus 106, Ladybrand.

1619/79—STOFBERG, Catharina Elizabeth Papenfuss, 13/2/1897, Mooihawe, Melvillerylaan, Brandwag, Bloemfontein, 31/7/79. G. F. Wessels, vir Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

1572/79—VAN WYNGAARDT, Martinus Jacob Janse van Rensburg, 29/4/23, 2304295002004, Fouriestraat 18, Hennenman, 19/7/79; Elsje Johanna Adriana van Wyngaardt, gebore Botes, 24/11/28, 2411280001006, Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1588/79—VERREYNNE, Emanuel Jacobus William, 21/11/54, 5411215057005, Uitsigwoonstelle 3, Sasolburg, 18/7/79; Lynette Verreynne, gebore Jacquire, 14/12/56, 5612140010007, Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1590/79—KRUGER, Barend Johannes Marthinus, 31/1/13, 1301315022005, Goedemoed, Posbus 130, Warden, 16/7/79; Johanna Elizabeth Kruger, gebore Coetzee, 11/4/10, 1004110 013001, Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1566/79—BOTH, Gideon Jacobus, 30/1/23, 2301305011 009, Arieelstraat 193, Bedelia, Welkom, 10/7/79; Helena Henrietta Botha, gebore De Villiers, 8/1/24, 2401080029000, Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1549/79—DE JAGER, Gert Johannes, 14/9/11, 110914501 0003, Hospitaalweg 22, Zastron, 22/7/79; Emilie Agnes de Jager, gebore Tank, 13/12/16, 1612130016000, Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1571/79—CRUYWAGEN, Susanna Louisa, gebore Du Plessis, 29/2/04, 0402290004009, Lentelus, St. Georgesstraat, Bloemfontein, 1/8/79. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1342/79—VIVIERS, Hester Maria Gertruida, gebore Kleynhans, 11/5/07, 0705110010000, Viljoenskroonwoonstelle 8, Viljoenskroon, 12/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1542/79—WESSELS, Ellen Carolina, gebore Wessels, 27/8/1891, 435369502, Mooihawetehuis vir Bejaardes, Brandwag, Bloemfontein, 30/7/79. Naude Thompson & Du Bruyn, Posbus 932, Kroonstad.

464/79—VAN ZYL, Dorethia Christina Nel, 20/3/44, 4403 200035006, Rhodeslaan 33, Carters Glen, Kimberley, 5/4/79; Lambrechts Huysamen van Zyl, 26/4/43, 4304265054009, Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1543/79—VAN DER WESTHUIZEN, Nicolaas Johannes, 13/9/02, 0209135008008, Vangraanstraat 7, Aandrus, Bloemfontein, 5/8/79. Santamtrust Bpk., Kamer 103, AVB-sentrum, Bloemfontein.

1550/78—DE VILLIERS, Dawid Stefanus, 8/6/29, 2906085 003008, Tanastraat 2, Doorn, Welkom, 16/7/79; Johanna Aletta Maria de Villiers, gebore Van der Bank, 29/6/30, 300 6290027006, R. J. N. Brits, Presidentgebou 107-109, Melckstraat, Welkom.

1369/79—REYNDERS, Johannes Jurgens, 2/6/1898, 98060 25003006, Kerkstraat 26, Bothaville, 8/7/79. G. P. Nieuwoudt, Loubser & Cillie, Presidentstraat 26, Bothaville.

1573/79—VAN ROOYEN, Jacomina Elizabeth, 22/9/1889, 468448347W, Doornboom, Vrede, 7/8/79. Louis du Randt & Kie., Posbus 156, Vrede.

1589/79—JORDAAN, Magrietha (Margaretha) Aletta, gebore Van Aardt, 5/12/26, 2612050004001, Posbus 14, Oranjeville, 12/8/79. De Beer & Claassen, Posbus 77, Sasolburg.

1491/79—MACLEOD, Neil, 2309135053000, Welkom, 26/7/79; June Ann MacLeod, born Bailey, 3107120057005, Daly & Neumann, P.O. Box 799, Welkom.

1776/79—GLEESON, Olive Mary, 27/11/1896, 9611270004 000, Jamestown Provincial Aided Hospital, Hoogstraat, Jamestown, 27/6/79. The Standard Bank of South Africa Ltd, p/a Standard Trust Limited, P.O. Box 1248, Bloemfontein.

1598/79—MULLER, Ralph Harry, 27/12/1898, 411297037, Francina, distrik Kroonstad, 30/7/79. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., p/a Standard Trust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

2035/79—ENGELBRECHT, Susanna Jacoba, 21/4/1892, 9204210001003, Whitestraat, Barkly-Oos, 28/7/79. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., p/a Standard Trust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

1450/79—BOTES, Lucia Sophia, 15/11/41, 4111150070002, Vandermerwestraat 3, Vrede, 4/6/79; Pieter Andreas Botes, 15/6/32, 3206155064009, Santamtrust Bpk., Kamer 103, FVB-sentrum, Bloemfontein.

403/79—OLIVIER, Philip de Wet, 9/2/28, 402736712W, Steynstraat 39, Bethlehem, 25/1/79. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1579/79—SMIT, Sarel Johannes, 28/1/02, 0201285010009, Pleinstraat 69, Heilbron, 16/7/79; Hendricka Henrietta Jacoba Smit, gebore Booyens, 8/3/04, 0403080008002, Kaiser, Cornelius & Myburgh, Posbus 205, Heilbron.

488/79—ROUX, Albertus Pieter, 1/12/23, 2312015031005, Danielsrus, distrik Bethlehem, 17/2/79; Anna Sophia Roux, gebore Benade, 2/11/20, 2011020024001, Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1479/79—SCHREUDER, Susara Maria, 25/7/21, 210725001 3001, Sonop, distrik Hoopstad, 31/7/79. Maree & Bernard, Posbus 115, Hoopstad.

1444/79—ODENDAAL, Abel Jacobus Albertus, 3/5/23, 2305035012005, Nooitgedacht, distrik Hoopstad, 17/7/79. Maree & Bernard, Posbus 115, Hoopstad.

1599/79—LOXTON, Thomas Ignatius, 27/7/25, 2507255006 007, Virginiaaweg 35, Virginia, 4/8/79; Adriana Jacoba Loxton, gebore Janse van Vuuren, 22/5/27, 2705220022000, Schoeman, Kellerman & Kotzé, Posbus 61, Virginia.

1521/79—REYNECKE, Daphne Yvonne, 24/9/34, 3409240 016006, Nobelstraat 102, Saaiplaas, Virginia, 4/8/79; Hermanus Lambertus Petrus Reynecke, 7/11/33, 3311075026003, Grunow Grunow & Maree, Posbus 123, Virginia.

1617/79—LOMBARD, Willem Abraham, 23/5/27, 270523 5023001, Moreson, Harrismith, 10/8/79. Cloete & Neveling, Posbus 69, Harrismith.

1058/79—BADENHORST, Alida Maria, gebore Naude, 19/10/07, 426339261W, weduwee, Almarwoonstelle 6, Harrismith, 30/4/79. Cloete & Neveling, Posbus 69, Harrismith.

1436/79—MYNHARDT, Wilhelmus Cornelius, 5/9/30, 300 9055042004, Bethlehem, 9/7/79; Elizabeth Catharina Myhardt, 25/10/32, 3210250062009, Die Sentrale Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3626, Pretoria.

957/79—WAGNER, Maria Johanna, 22/7/12, 1207220001 002, Grensstraat 65, Parys, 7/5/79. B. J. van de Vyver, Posbus 256, Parys.

1635/79—OOSTHUIZEN, Catharina Johanna, 6/8/22, 220 8060052005, Bullionwoonstelle 204, Virginia, 13/8/79. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1282/79—AUCAMP, Pieter Stephanus Jozua, 30/6/1893, 438385790W, Danpienaarstraat 35, Ladybrand, 6/7/79; Maria Magdalena Aucamp, gebore Van Jaarsveld, 6/11/1896, 43838 5791, J. J. Kleynhans & Kie., Posbus 108, Ladybrand.

1074/79—VENTER, Gabriel du Plessis, 30/8/08, 0808305 004000, Erfenis, Koffiefontein, 30/5/79; Maria Elizabeth Venter, gebore Van der Walt, 4/1/15, 150104001006, Leo C. J. Kruger, Posbus 38, Koffiefontein.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

725/79—FLOYD, James Anthony, 23/6/21, 2106235027003, Voortrekkerstraat, Griekwastad, 20/7/79; Anna Aletta Floyd, 18/8/26, 2608180025007, Barclays-Nasionale Bank Bpk., Privatsak 4002, Kimberley.

692/79—VAN DER MERWE, Gertruida Aletta, 26/5/11, 1105260007006, Coxstraat 10, Olifantshoek, 11/7/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Privatsak 4002, Kimberley.

728/79—OELRICH, Jacobus Andreas (Andries) Christian (Christiaan) Etsebeth, 21/10/13, 1310215007008, Pleinstraat 166, Prieska, 23/7/79; Christina Maria Isabelle Oelrich, gebore Smit, 21/8/18, 1808210006008, Standard Trust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

352/79—KEMP, Gert Pieter, 2/6/21, 2106025053003, Opwag, Groblershoop, 29/3/79. J. H. Maritz, Posbus 25, Groblershoop.

723/79—VAN WYK, Willem Hendrik, 5/11/04, 041105501 9003, Bloubosput, Britstown, 9/8/79; Hester Maria Pretorius van Wyk, gebore Geyer, 15/9/09, 0909150015008, Raath & De Villiers, Posbus 7, Britstown.

706/79—BEESLAAR, Jan George, 19/3/04, 0403195015009, Nooitgedacht, Koopmansfontein, 5/8/79; Cecilia Gesie Elizabeth Beeslaar, gebore Smit, J. H. du Randt, Posbus 100, Barkly-Wes.

558/79—CILLIERS, Johannes Gerhardus, 5/9/1892, 92090 55002008, Markstraat, Niekerkshoop, 29/6/79; Zagaria Johanna Petronella Cilliers, 23/4/01, 0104230002008, De Villiers & Bredenkamp, Posbus 4, Griekwastad.

713/79—MOMBERG, Elizabeth Maria, 10/2/1896, 960210 0001001, Huis Heldersig, Griekwastad, 30/7/79. De Villiers & Bredenkamp, Posbus 4, Griekwastad.

680/79—VAN ROOYEN, Aletta, 26/1/01, 0101260010000, Vanriebeekstraat 90, Upington, 7/7/79. Santamtrust Bpk., Kamer 103, F V B-sentrum, Bloemfontein.

718/79—MYBURGH, Christoffel Jacobus, 29/3/06, 060329 5012000, Vanriebeekstraat 1, Griekwastad, 15/8/79. Van Niekerk & Groenewoud, Posbus 34, Prieska.

704/79—VAN ZYL, Gloudina Maria, voorheen Cornelissen, gebore Smith, 10/7/15, 1507100004004, Pofadder, 13/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 254, Kimberley.

716/79—ESTERHUYSE, Anas Hendrik, 31/8/19, 1908315 006000, Waterwerkestraat 75, Kimberley, 26/7/79; Catharina Maria Magdalena Esterhuyse, 28/3/19, 1903280026000. Standard Trust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

472/79—VAN WYK, Wilhelmina Helen, 11/6/47, 044919 932, Curriescamp, Pk. Keimoes, 13/1/79. Truter & Van Niekerk, Posbus 39, Keimoes.

712/79—HOUGH, Andries Petrus, 12/5/11, 1105125002002, McKenziestraat 10, Vryburg, 17/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 254, Kimberley.

600/79—GROVE, Jeannetta Hermina, 11/7/11, 110711000 7004, L T S Gordoniahospitaal, Upington, 24/6/79. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

OOS-KAAP - EASTERN CAPE

1840/79—DOYLE, Sara Helena Maria, formerly Schoeman, formerly Venter, born Meyer, 11/4/15, 1504110023009, Sharley Cribb Nursing College, Park Drive, Port Elizabeth, 13/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 996, East London.

2190/79—WELLS, Ada Beryl, born Morris, 13/8/1891, 9108 130007000, widow, Stella Londt, Cassia Drive, Fernglen, Port Elizabeth, 6/8/79. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Permanent Buildings, 81 Main Street, Port Elizabeth.

2157/79—GIBSON, Myrtle, born Currin, 16/9/02, 034866 697W, Fairlands Home for the Aged, Cambridge West, East London, 7/8/79. Brown & Hurley, P.O. Box 421, East London.

2167/79—MARGOLIUS, Abel, 18/12/1894, 9412185004007, 32 New Street, King William's Town, 15/7/79. Hutton & Cook, P.O. Box 44, King William's Town.

1396/79—BEZUIDENHOUT, Jacob Cornelius, 22/9/02, 020 9225004008, Fort Englands hospital, 12/2/79. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

2220/79—VAN RENSBURG, Enid, 3/8/31, 101226509, Connaughtlaan 103, Kensington, Port Elizabeth, 12/8/79; Frank Duncan van Rensburg, 101228993W. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

1901/79—DU PLESSIS, Dennis Graham, 26/3/30, 300326 5037011, 16 Du Plessis Street, Gelvan Park, Port Elizabeth, 12/6/79; Mary Diane du Plessis, 6/11/29. E. L. van Kerken & Co., P.O. Box 3227, Port Elizabeth.

1812/79—GERBER, Gideon Nicholas Jakob, (Jacob), 9/12/16, 1612095006004, 32 Motor Lane, Sydenham, Port Elizabeth, 4/7/79; Faith Magdalene Gerber, born Dalziel, 18/6/22, 101 255116W. Spilkin Spilken & Miltz, Porters Buildings, 629 Main Street, Port Elizabeth.

2169/79—RICHARDSON, Amy Maud, born Frewen, 12/11/19, Selborne, District of Sterkstroom, 28/7/79. Elliott Brothers, P.O. Box 61, Queenstown.

2078/79—MITCHELL, Dudley Graham, 15/11/11, 111115 5026002, 3 Athlone Road, Mount Croix, Port Elizabeth, 9/8/79; Ella Mitchell, born Niemand, 11/10/16, 1610110035008. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

2211/79—FOURIE, Hermanus Rochellé, 2/5/40, 400502500 7001, Vitrylaan 64, Lorraine, Port Elizabeth, 16/8/79. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

2195/79—VAN DALEN, Frederick, 7/3/05, 0503075007008, Gouwsstraat 6, Jansenville, 14/8/79; Susanna Magdalena van Dalen, gebore Gouws, 25/12/06, 0612250004001. Olivier & Alberts, Trust Banksentrum, Hoofstraat 575, Port Elizabeth.

2118/79—ACKERMAN, Barend Petrus Jacobus, 27/6/06, 0606275019002, Erf 34, Middledrift, 3/8/79. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town.

1893/79—ERASMUS, Jacobus Nicolaas, 8/10/17, 1710085 005000, 7 Craighall, Park Drive, Port Elizabeth, 12/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2231/79—FITCHET, Mildred Alice, born Byrnes, 3/1/1896, 9601030001008, Elizabeth Jordaantehuis, Cradock, 4/8/79. Metcalf & Company, P.O. Box 64, Cradock.

2151/79—CRAIG-SMITH, Roy, 27/5/16, 1605275028004, 11 Swarthout Street, Algoa Park, Port Elizabeth, 6/8/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2041/79—JOSEPH, Graham Frank, 9/11/38, 3811095014 004, 2 Paul Kruger Street, Graaff-Reinet, 21/7/79. Syfrets Trust and Executor (Cape Midlands) Ltd, P.O. Box 36, Graaff-Reinet.

2236/79—LEAK, William John, 10/7/22, 8 Utrecht Avenue, Bonnie Doon, East London, 3/8/79. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

2185/79—GAMMON, Hazel Stuart, formerly Gordon, born Simpson, 26/10/05, 0510260003007, 8 Princes Drive, Beacon Bay, East London, 14/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 996, East London.

2207/79—BEZUIDENHOUT, Johannes Hendricus, 8/2/11, 1102085020009, Aandrus Farm, Cove Ridge, East London, 12/8/79; Edna Regina May Bezuidenhout, born Bartosch, 17/5/15, 1505170034000. Standard Trust Ltd, P.O. Box 996, East London.

2045/79—WARD, June Eleanor, born Stapleberg, 6/10/09, 101171645, 27 Prospect Road, Walmer, Port Elizabeth, 18/6/79. Markmans, P.O. Box 3390, Port Elizabeth.

2049/79—FERREIRA, Susanna Elizabeth, gebore Human, 20/4/12, 1204200020003, Kerkstraat 150, Despatch, 15/7/79; Thomas Ignatius Ferreira, 0303075007003. Standard Trust Bpk Posbus 329, Port Elizabeth.

2189/79—KOLESKY, Theodorus Lambertus, 30/7/22, 220 7305039009, Matthewstraat 20, Noordeinde, Port Elizabeth, 8/8/79; Christina Maria Talifert Kolesky, 2409130025001. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

2111/79—DISTIN, Graham Rupert, 11/11/1895, 9511115002 005, 6 Park Road, Port Alfred, 6/8/79. Metcalf & Company, P.O. Box 64, Cradock.

1923/79—DEWING, Ivy Susanna (Sussannah), 19/7/04, 133 Louis Dubb Home, Kabega Park, Port Elizabeth, 17/7/79. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

477/79/3—JACOBS, Jan Willem, 13/8/33, 3308135050007, Alma Apartments, Inverleith Terrace, Quigney, East London, 3/10/77. Wilken & Van Rensburg Incorporated, P.O. Box 237, East London.

427/79—KRITZINGER, Christina Susanna Jacoba, born Kritzinger, 24/9/1897, 9709240012002, 2 Brewer Road, Summerstrand, Port Elizabeth, 24/12/78. Goldberg & De Villiers, P.O. Box 1282, Port Elizabeth.

2076/79—LANGE, Jessie Maude, 21/11/1892, 9211210002 006, Kennersley Park, Bonza Bay Road, Beacon Bay, East London, 19/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 996, East London.

2173/79—SPENCER, Alice Louisa, 14/11/1894, 941114007 006, 3 Tudor Woods, Morning Hill, Bedfordview, 3/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 996, East London.

2156/79—GROBLER, Nicolaas Johannes Hermanus, 1/1/25, 2501015003002, Dickasonstraat 1, Fort Beaufort, 30/6/79. Standard Trust Bpk., Posbus 996, Oos-Londen.

2141/79—SLABBERT, Arthur, 28/12/08, 0812285018006, Laer Drostdystaat 52, Uitenhage, 10/8/79; Ellen Francina Slabbert, gebore Grobler, 15/10/08, 0810150023002. Boland Bank Bpk., Posbus 55, Uitenhage.

2159/79—GERBER, Maria Magdalena, 30/11/13, 13113000 27000, Rhodesstraat 40, Mount Pleasant, Port Elizabeth, 31/7/79; Frans Sebastian Gerber, 27/10/05. Volkskas Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

920/79/2—DE BEER, Johannes Andries, 10/10/20, 2010 105056003, 64 Rhodes Street, Quigney, East London, 26/3/79; Daniel Johannes de Beer, born Strydom. D. J. Bosch & Co., P.O. Box 1569, East London.

2139/79—SIEVERDINK, Archibald Hendrik Jan, 15/10/1893, 9310155005006, Fairhaven Cottage 39, Tomlinson Crescent, Humewood Extension, Port Elizabeth, 29/7/79. Standard Trust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2143/79—WIEHAHN, Elizabeth Jacomina, born Scholtz, 21/4/22, 2204210004004, 60 De Chavonnes Street, Kabega Park, Port Elizabeth, 1/8/79; Cecil Thomas Wiehahn, 18/6/15, 1506185013005. Standard Trust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2056/79—POTGIETER, Lilian Frances, gebore Johnston, 26/11/1890, 9011260003007, Ons Tuiste, Humansdorp, 28/6/79. C. W. Malan & Kie., Hoofstraat 52, Humansdorp.

1625/79—ARNOLD, Henry James, 18/2/13, Fort England Hospital, Grahamstown, 6/6/79. Fidelity Bank and Trust Co. Ltd, 190 Main Street, Port Elizabeth.

2091/79—VORSTER, Barend Johannes Christoffel, 28/12/02, 356133009W, Middelstraat 121, Graaff-Reinet, 5/8/79. Horn & Dercksen, Posbus 17, Graaff-Reinet.

1461/79—MORGAN, Eileen Norah, born Jeffrey, 22/7/08, 101183109W, 11 Rutona, Museum Street, Port Elizabeth, 25/5/79. Fidelity Bank and Trust Company Ltd, 190 Main Street, Port Elizabeth.

2197/79—GALLANT, William John, 13/11/41, 007662045, 12 Kemdrick Street, Gelvandale, Port Elizabeth, 15/8/79; Doreen Gallant, born Kramer, 0075019. Arderne & Hanekom, P.O. Box 457, Port Elizabeth.

2010/79—SCHREIBER, August Carl Friedrich, 4/2/1893, 9302045003002, 24 Alice Street, King William's Town, 15/7/79. Squire Smith & Laurie, P.O. Box 511, King William's Town.

2155/79—FREITAG, Douglas James Charles, 23/11/16, 161 1235019000, 54 Strand Street, East London, 11/8/79; Alwina Agnes Mathilda Freitag, born Kretschmann, 26/9/21, 210926 0015000. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

1515/79—VAN HEERDEN, David Johannes, 23/2/51, 510 2235056008, Pheasantweg 2, Greenshieldspark, Port Elizabeth, 4/6/79. J. J. van Heerden, Posbus 5052, Walmer.

2106/79—NEL, Elizabeth Catharina, 10/5/00, 0905100029 008, A.C.V.V.-ouetehuis, Uitenhage, 6/7/79; Willem Adriaan Nel. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

2206/79—BEZUIDENHOUT, Adam, 24/11/24, 034836496 C, 10 Oleander Road, Parkside, East London, 2/5/79; Anne Therisa Bezuidenhout, born Cockra, 5/8/25, 034836497C. The Bax Partnership, P.O. Box 102, East London.

2153/79—DRINKROW, John Thomas, 1/8/17, 170801502 8001, Grossmoore Farm, P.O. Greenbushes, 9/8/79; Hazel Irene Drinkrow, born Bowles, 2/4/19, 1904020031003. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

1627/79—GILBERT, Joseph George, 18/7/01, 0107185006 007, Portdene Residensia, Southdene, Port Elizabeth, 15/6/79; Susannah Catherina Gilbert, formerly Pammer, born Coetzee, 101185749W. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

2202/79—VAN DER WALT, Stefanus, 25/7/02, 020725500 2009, 11a Constitution Street, Grahamstown, 13/8/79. Espin & Espin, P.O. Box 105, Grahamstown.

2210/79—FOURIE, Petrus Johannes, 25/9/1900, 000925500 5002, Huis Van der Horst, Durbanstraat 71, Aliwal-Noord, 12/8/79. J. G. Kriek, p/a Roome & Malan, Posbus 10, Zastron.

2233/79—GROBBELAAR, Petrus Frederick Cornelius, 11/7/1900, 0007115004009, Meintjiesstraat 15, Middelburg, 23/8/79. Minnaar & De Kock, Posbus 19, Middelburg.

1330/79—STANDER, Petronella Irene, gebore Meyer, 28/5/40, 101322731, Woltemadestraat 7, Despatch, 1/5/79; Martinus Christoffel Stander, 20/10/38, 3810205024002. Le Roux, Le Roux & Maree, Blenheimhuis, Bairdstraat 4, Uitenhage.

2119/79—ALICH, Iris Maud, born Bell, 17/7/03, 03071700 17007, 3 Arundel Court, Inverleith Terrace, Quigney, East London, 27/7/79. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 447, East London.

2080/79—McNAUGHTON, Alfred Stanley, 6/8/06, 060806 5001000, Huis Louisa Meyburgh, Assenburg Street, Kabega Park, Port Elizabeth, 20/7/79; Ethel Magdalene McNaughton, born Gill, Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

2204/79—BERGH, Adam Frederick Johannes, 25/7/07, 070 7255018004, 17 Cooper Street, Central, Port Elizabeth, 1/8/79; Emily Ann Bergh, born Schoeman, Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

2199/79—LEMMER, Petrus Arnoldus, 29/8/1899, 9908295 005008, Mooiplaats, District of East London, 11/8/79; Aletta Catharina (Catrina) Lemmer, born Els, 23/4/03, 0304230044 005. J. A. Yazbek & Co., P.O. Box 577, East London.

2218/79—PANAGIS, Harry, 20/6/20, 2006205059004, 26 Molteno Street, Uitenhage, 3/8/79; Vera Panagis, born Theodoros, 11/11/29, 2911110043003. J. S. Levy & Levy, P.O. Box 10, Uitenhage.

2241/79—MOIR, Elizabeth Patricia, born Hughes-Gibb, 17/3/15, 906542052W, 22 Becker Street, Port Alfred, 18/8/79. Brian Shelper, P.O. Box 75, Port Alfred.

BERRY, Anne Teresa, formerly Rademan, born Coghlan, 11/11/1893, 123109341W, Komani Hospital, Queenstown, 13/8/79. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

2224/79—ADLAM, Maria Cecilia, 22/7/1895, 9507220008 002, Hudsonstraat 81, Newton Park, Port Elizabeth, 6/7/79. Volkskas Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

1865/79—NOORLAND, Ingrid Karen, 25/11/56, 56112500 78101, Dolphin Hotel, Nahoon Mouth, East London, 14/5/79. Edgar Glass & Duncan, Fifth Floor, United Buildings, Oxford Street, East London.

2215/79—MILES, Lorimer Bevan Pears, 13/11/14, 141113 5003000, 12 Golf Road, Queenstown, 18/8/79. Elliott Brothers, P.O. Box 61, Queenstown.

SUIDWES-AFRIKA • SOUTH WEST AFRICA

328/79—PRETORIUS, Bernardus Theodorus, 20/6/1895, 9506205005009, 19 Epikirostraat, Eros, Windhoek, 5/8/79; Anna Maria Pretorius, gebore Prinsloo, 7/12/09, 0912070008 004. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 460, Windhoek.

NELL, Pieter Cornelius Markus, 16/9/31, Platostraat 29, Academia, Windhoek, 29/7/79; Olga Maud Nell, 3903180035 000. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 460, Windhoek.

309/79—ESTERHUYSE, Hermanus Johannes, 14/4/10, 100 4445008000, Grootfontein, 24/7/79; Johanna Christina Esterhuyse. Standard Bank SWA Bpk., Posbus 2164, Windhoek.

315/79—PETERSEN, Axlana, 3/1/29, 2901030021007, Gobabis, SWA, 8/8/79; Rolf Günter Petersen, 2612295026009, 29/12/26. F. M. Oehl Trust, Posbus 3138, Windhoek.

247/79—RABE, Dawid, 10/7/59, 5907105009006, Windhoek, SWA, 13/6/79. F. M. Oehl Trust, Posbus 3138, Windhoek.

327/79—KOLLE, Agnes Alwine Dora, 8/2/1891, 910208 0005106, Windhoek, 18/8/79. K. Nieft, c/o Keller & Neuhaus Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 156, Windhoek.

Vorm/Form J 187

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasië- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familienaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrate as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

KAAP • CAPE

By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

136/79—BURRILL, Gladys Georgina, formerly Bourke, born Walcott, 022172287W, 15 Kenwyn Mansions, Main Road, Kenilworth (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

2191/79—DIENER, Harold (Herald) Theodor (Teador) Henry, 2210225054009W, 50 Florence Avenue, Observatory; Cecilia Fredrika Diener, formerly Karsten; born Botha.—Standard Trust, Cape Town.

3633/79—GELDENHUYS, Daniel, 1208175035003, Jan Van-riebeekweg 147, Oudtshoorn; Katherina (Kathrina of Katrina) Jacoba Elizabeth Geldenhuys, gebore Fourie, 1806050037000 (Oudtshoorn).—Duvenage Keyser & Jonck, Oudtshoorn.

3661/79—RITCHIE, Nora Buchan, born Latto, Belvedere Nursing Home, Belvedere Road, Claremont (Wynberg).—Standard Trust, Cape Town.

1381/79—DU PLESSIS, Lily, 111886291, Old Age Home Jan Lange, Warden Street, Riversdale (Riversdale).—Hofmeyr & Son, Riversdale.

2414/79—UYS, Anna Susanna, gebore Du Plessis, 096734 601W, Die Pastorie, Eikenhof (Meyerton).—Boland Bank, Paarl.

6697/76—TRUTER, Hendrik Petrus, 0106175013007, Witte-drift, distrik Knysna, Gewysigde; Yvonne Truter, 320126001 0005 (Knysna).—E. A. Meyer & Martin, Knysna.

2754/79—ELLIS, Marthinus Johannes, 1308155012004W, Adderleystraat 67, Worcester; Elizabeth Margaretha Ellis, gebore Van Rensburg, 1209030021006 (Worcester).—Boland Bank, Worcester.

1308/79—VAN RENEN, Margaretha Catharina, born De Bruin, 0612240018004W, 416 Vonke House, Lourensford Road, Somerset West (Somerset West).—Standard Trust, Cape Town.

7725/78—SCHOLTZ, Nicolaas Pieter Frederick, 110608500 5001, Panoramaweg 59, Stellenberg (Bellville).—Boland Bank, Bellville.

2516/79—BARNARD, Johannes Jacobus, 1407115005007, Highway, distrik Knysna; Martha Magdalena Barnard, gebore Stander, 2304190022008 (Knysna).—Barclays-Nasionale Bank, George.

6454/78—FOURIE, Philip Coenrad, 1609055012006, Walkerbaai Bosboustasie, Voëlklip, Hermanus (Hermanus).—Van Wyk, Fourie, Van Rensburg & Kitshoff, Port Elizabeth.

5848/78—BRANDT, Andreas Johannes, 5304045014017, Valkenburghospitaal, Observatory.—Van Wyk Swanepoel & Schreuder, Vredendal.

3083/79—VAN TONDER, Jacobus Christiaan, 9207275004 002, Kerkhofstraat 3, George; Margaretha Johanna van Tonder, gebore Muller (George).—Standard Trust, Port Elizabeth.

4686/77—VLOK, Willem Jacobus, 2601235027203, Penkostraat 5, Vredendal; Anna Maria Aletta Vlok, gebore Esterhuizen, 2903040035001 (Vredendal).—Santam Bank, Calvinia.

46625—HAY, Fanny Mary Ann, Weststraat 37, Graaff-Reinet, Eerste Supplementêre; James Louis Hay (Graaff-Reinet).—Horn & Dercksen, Graaff-Reinet.

2234/79—ROBINSON, Alice Josephine, 002440633, Imbala, Sunningdale Road, Kenilworth (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

6713/78—LIEDEMAN, Gertrude Elizabeth, 184 Royal Road, Maitland; George Edward Liedeman, 3010065056018. —A. M. Omar & Co., Woodstock.

1350/79—FRANKLIN-BISHOP, Helen Ross, 0501030004 003, Cape Town.—Fairbridge Arderne & Lawton, Cape Town.

7508/78—DE RITIS, James Salvatore, 2104305061101, 1 Strathern Court, Cavalcade Road, Green Point.—Routledge-MacCallums, Cape Town.

2136/79—SMITH, Beatrice Louisa, born Van Dyk, 022161 916K, 47 11th Street, Kensington.—O. A. Karjeker & Company, Athlone.

241/79—VAN DE WETERING, Maria Johanna, 2 Lincluden Street, Rugby.—Roup, Schneider & Wacks, Cape Town.

7307/78—HENDRIKS, Adolph, 022134818, 9 Conningsby Road, Athlone; Elizabeth Catherina Hendriks (Wynberg).—Roup, Schneider & Wacks, Cape Town.

1417/79—PINNOCK, Williamina (Winnifred) (Winifred) Annie (Ann) (Anne), 022364476W, 12 Exmoor Court, Devonshire Hill Road, Rondebosch (Wynberg).—Herold, Gie & Broadhead, Cape Town.

2018/78/3B—ROSE, Cecil James, 2109295036013, 19 Lloyd Street, Bellville South, Amended First and Final Liquidation and Distribution; Helena Ruth Rose, born Henry (Bellville).—Fuller, Moore & Son Inc., Cape Town.

3229/79—DAWSON, William Baptie, 1107245046000, 29 Second Avenue, Rondebosch East (Wynberg).—Fuller, Moore & Son Inc., Cape Town.

7767/78—O'CONNOR-SMITH, Charles Arthur, 950218500 1001, Rondebosch (Wynberg).—Dichmont & Dichmont, Cape Town.

754/62—JOBSON, O. M., Barkley West (Barkley West).—Bisset, Boehmke & McBlain, Cape Town.

2614/79—HOTZ, Rachel, born Rose, 1612260032009, 8 Central Drive Camps Bay.—C. & A. Friedlander, Cape Town.

4203/79—BARNES, Reginald Phillip, 200625503501, 13 Swartdam Road, Crawford; Sophy Margery Barnes (Wynberg).—Fuller, Moore & Son Inc., Claremont.

4167/78/2A—BAILEN, Esther, born Lemchen, B509 Rapallo, Beach Road, Sea Point.—Bisset Boehmke & McBlain, Cape Town.

2682/79—WILLIAMS, Wilmar, gebore Mcchintock, 360907 0077008, Dagamaweg 14, Dagamapark, Simonstad; Lloyd Lindsell Williams, 2201095033007 (Simonstad).—Santamtrust, Kaapstad.

733/79—LE ROUX, Gabriel Johannes, 014556752W, Cogmanstraat 5, Eppinguine; Barendina Margaret le Roux, gebore Nuwenysch, 014556753W (Goodwood).—Santamtrust, Kaapstad.

57/79—NIEMAN, Jerry Wessels, 2101185038001, Garfieldweg 47, Claremont (Wynberg).—Santamtrust, Kaapstad.

5183/78—NEWTON, Paul, 10 Peter Cloete Avenue, Constantia, Second (Wynberg).—Lionel G. Murray & Co., Cape Town.

2986/79—SCOTT-HAYWARD, Patrick Casson Boyd, 9901 065001000, Nazareth House, Upper Mill Street, Cape Town.—Klosser, Saunders & Oldroyd, Cape Town.

2990/79—GANIEF, Abdullah, 2202265048025, 43 Abbey Road, Wynberg; Gabeba Ganief, born Kariem, 2210260040 020 (Retreat).—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.

4737/78—PIRIE, James, 0905085042000, 806 Rietvlei Centre, Ixia Road, Milnerton; Dorothy May Pirie, formerly Smith, born Pearson, 1312040051003.—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.

7523/78—BRIGHT, Martha Margaret Johanna, 331246985 W, 89 Kloof Street, Gardens.—Swanepoel, Uys & Rushton, Cape Town.

3547/79—KRUSE, Florence Elizabeth, born Jones, 100504 0041004, 15 Afrikander Avenue, Kommetjie (Simonstad).—Coulter & Company, Cape Town.

6981/78—McBAIN, Joseph Daniel, 022334234K, Two Oaks, Heatherley Road, Landsdowne; Elizabeth Dorothy McBain, born Adams (Retreat).—Isaac Volkwyn & Co., Athlone.

1553/77—MATTHEWS, Charlotte, 40 Cyprus Avenue, Bridgetown, Athlone (Retreat).—Isaac Volkwyn & Co., Athlone.

1584/77—SCHMIDT, Harry Cecil, 1603195012000, The Grays, Belvederelaan 2, Clovelly, Verbeterde Eerste en Finale (Simonstad).—Santamtrust, Kaapstad.

4012/79—MALHERBE, Francois Ernst Johannes, 9405055 006008, Rowanstraat 9, Stellenbosch (Stellenbosch).—Hermanus Johannes Sem, Kaapstad.

218/79—GREGG, James Reali, 9911165015107, 273 Main Road, Hermanus (Hermanus).—Barclays National Bank, Cape Town.

229/79 — MEYER, Helena Daffodil, 3006250015009, weduwe, Standerstraat 59, George (George).—Santamtrust, Port Elizabeth.

2153/78—VAN LOUW, Jonas Jacobus, 145290230K, Skoolstraat 28, New Town, Wellington; Cornelia Johanna van Louw, gebore Brink, 145290231K (Wellington).—Boland Bank, Paarl.

6793/78—AGENBACHT, Johannes Frederik, 1505095013 006, Tuinstraat 3, Vredendal; Catharina Maria Magdalena Agenbacht, gebore Beukes, 2007170027000 (Vredendal).—Boland Bank, Vredendal.

156/79A—HOFMEYER, Louisa Catharina, gebore Wiese, 140 5160020004, Burbankstraat 1, Fairview, Paarl (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

6773/78—VAN WYK, Johannes David, 1305295021002, Uitvlug, Trawal; Anna Elizabeth Christina van Wyk, gebore Meissenheimer, 1709250057002 (Clanwilliam).—Boland Bank, Clanwilliam.

3403/79—VAN ZYL, Gideon Jacobus, 9804215003001, Piet Retiefstraat 24, Montagu; Cornelia Margaretha van Zyl, gebore Conradie (Montagu).—Boland Bank, Montagu.

2850/77—MARS, Johannes Samuel, 019577645K, Langmarkstraat, Stanford (Hermanus).—Denis M. Cooke, Hermanus.

7339/78—SYDOW, Ian, 3204225058002, Mayburyweg 55, Kenwyn; Ruth Amelia Sydow, gebore Karg, 3312230052009 (Wynberg te Retreat).—Marquard & Kie., Wynberg.

3242/79—NEL, Willem Adriaan, 0709305007003, Steynstraat 5, Moorreesburg (Moorreesburg).—Volkskas, Kaapstad.

3611/79—DE GOEDE, Anna Catharina Johanna, 15020300 31003, Vandegraaffweg 33, Table View; Carel Michiel de Goede, 1101075032008.—Volkskas, Kaapstad.

630/79/3C—SANDERS, Elias (Alec), 1605285047002, 319 Montebello, Montrose Street, Newlands (Wynberg).—C. K. Friedlander Kleinman & Shandling, Cape Town.

1035/79—ALBERTYN, Johanna Jacomina, gebore Viljoen, 9706100002008, Pleinstraat 19, Caledon (Caledon).—Boland Bank, Caledon.

3148/79—DE KOCK, Floris Johannes, 0811225009000, Sesde Laan 154, Kleinmond; Jacoba Wilhelmina de Kock, gebore De Kock (Caledon).—Boland Bank, Caledon.

3523/79—HUIBRECHT, Johanna Frederika, voorheen Carstens, gebore Brand, 0506070028002, weduwe, Huis Moorrees, Moorreesburg (Moorreesburg).—Santambank, Moorreesburg.

7156/74—THEUNISSEN, Josephine Frances, 007062615, 9 Eden Road, Woodstock.—Routledge-MacCallums, Cape Town.

2138/78—ODES, Morris Bertie, 0612265030009, 1 Station Road, Maitland.—Josman & Seidel, Cape Town.

3196/79—POST, Willemintje Johanna, 0310060017004, Oakdale 6, Durbanweg, Bellville (Bellville).—Syfrets Trustmaatskappy, Kaapstad.

3302/79—STONE, Stanley Ernest, 169475711W, 10 Steep Acres, Ocean View Drive, Sea Point.—Syfrets Trust Company, Cape Town.

492/79/2B—HART, Louisa May, 1503040012109, 10 Tecoma Crescent, Thornton (Wynberg).—D. C. J. Uys, Cape Town.

6566/78—SCHEMPER, Andre Eugene, 37 Bolmear Street, Milnerton.—Reillys, Cape Town.

1357/79—WARE, Arthur Richard, 14 Kronendal, Edgemead, Bellville (Bellville).—Reillys, Cape Town.

165/79—McBAIN, Joseph John, 2307275052014, Lansdowne; Dorothy Theresa McBain, born Dodgen, 24120400 30012 (Wynberg).—Epstein, Bloch Spektor, Cape Town.

7750/78—FRANCK, John, 2605125033005, Observatory, Cape Town, Amended First and Final; Nancy Franck (Cape Town).—Dichmont & Dichmont, Cape Town.

981/79/1D—SUMPSTER, Herbert Edward, 0605095013104, 82 Albenor, Beach Road, Sea Point.—Standard Trust, Cape Town.

6277/76—MIDMER, Kathleen Alice, 43 Topsham Road, Plumstead (Wynberg).—Findlay & Tait, Cape Town.

6848/78—HOPLEY, Petrus Johannes, 2710155061015, Brandstraat 40, Bredasdorp (Bredasdorp).—Luttig & Seun, Bredasdorp.

876/79/6C—SMAL, Jacob, 2006115024007, Janiestraat 80, Ferndale, Brackenfell; Susanna Johanna Smal, 2112060044006 (Kuilsrivier).—Santamtrust, Bellville.

3135/79—PARKER, William Owen, 0807045009006A, 40 Boland Park, Durban Road, Bellville; Edith Parker (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

5853/78—VAN GENSEN, George Harold, 2310045043016, Dewetstraat 8; Bellville-Suid, Tweede en Finale; Philo Esmé van Gensen (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

1669/79—THERON, Petrus Lodewickus, 1204065011066, Burtons Vlei, Loeriesfontein; Hester Cecilia Albertus Theron, gebore Nel, 1611260051001 (Calvinia).—E. v. d. M. Louw, Loeriesfontein.

7821/78—WAKEFORD, Albert Melburn, 0102155012002, 97 Berg Road, Fish Hoek (Simonstown).—Greenwood Poulton Trust, Cape Town.

1382/78—DE JONGH, Johanna Maria, Wandelstraat 7, Malmesbury; Jacobus de Jongh, Malmesbury (Malmesbury).—Purdon Gilmour, Stellenbosch.

C135/73/5A—DU TOIT, Philippus Rudolph, Roy Perlman Curator, c/o Miller Gruss Katz & Traub, 2618 Trust Bank Centre, Heerengracht, Cape Town (Wellington).—Miller Gruss Katz & Traub, Cape Town.

5143/78—DUMBRILL, George Forbes Douglas, 022323853, 56 Mimosa Court, Beach Road, Sea Point.—Roup, Schneider & Wacks, Cape Town.

7049/76—MARKS, Simon (Shimon Mordukhovitz), Kenilworth (Wynberg).—Tarleys Trust and Management Co., Cape Town.

1840/79—PEISACH, Sheina, Cape Town.—Miller, Gruss, Katz & Traub, Cape Town.

7615/78—VALENTINE, Japtha Johannes Arnold, 2610015 068011, 87 Winter Crescent, Portavue, Athlone; Magdalene Susan Valentine, born Samuels, 022021433K (Wynberg).—O. A. Karjeker & Company, Athlone.

7508/76—SLAMAT, Annie Louisa, born Francis, 02251003 K, 54 St Athans Road, Sunnyside, Athlone, Amended (Wynberg at Retreat).—O. A. Karjeker & Company, Athlone.

7648/78—DAVIDS, Aboubakar, 022562536M, 50 Verster Street, Belgravia, Athlone; Fatima Davids, born Johaar, 0070 80950 (Wynberg).—F. Davids, Athlone.

1416/79—PARISINI, Ruby Margaret, 2309230068002, 6 Diaz Street, Strand, First Liquidation and Distribution (Strand).—Fuller, Moore & Son Inc., Cape Town.

1950/79—LOFTUS, Rachel Maria Magdalena, 960216006 007, 61 Woodgate Road, Plumstead (Wynberg).—Bisset Boehmke & McBlain, Cape Town.

5707/78—HERMAN, Edgar John, 2607195031018, Thabisano, Unity Road, Lincoln Estate, Crawford; Annie Herman (Wynberg).—Roup, Schneider & Wacks, Cape Town.

5261/78—HURT, Nellie Elizabeth, 980224101008, Cearn Drive, Leisure Isle, Knysna (Knysna).—Vowles, Metelerskamp & Callaghan, Knysna.

1058/79—HORTON, Sidney Charles, 1909135023W, 15 Basil Road, Plumstead (Wynberg).—N. K. Horton, Plumstead.

1064/79—HORTON, Valerie Blanche, 2310070034005, 15 Basil Road, Plumstead (Wynberg).—N. K. Horton, Plumstead.

2128/79—VOS, Sarah Maria, 9605190010006, 4 Harbour Lights, Algoa Road, Milnerton.—Alan Saunders & Company, Somerset West.

640/79—FRANCIS, Florence Sarah Grant, 022750764W, 3 St George's Street, Bellville (Bellville).—Swanepoel Uys & Van Reenen, Bellville.

3362/79—MICHAELS, Magdalene, 022318195K (Wynberg).—Getz, Hyams & Surdut, Cape Town.

968/79/4C—McGRANDLE, George, 1807315007002, 3 Joynt Avenue, Butterworth, Transkei; Eunice Klara McGrandle, born Viola, 2706130049000 (Butterworth).—Standard Trust, Cape Town.

3190/79/5D—KALTWASSER, Lukas Johannes, 1203185034 005, Smithstraat 3, Robertson; Jacomina Elizabeth Kaltwasser, gebore Erasmus, 1810150016005 (Robertson).—Standard Trust, Kaapstad.

979/79/6D—SEGAL, Rosalina Angelina (Angelina Rosalina), gebore Dipaola, 3409240018112, Stephanstraat, Laai-plek (Laai-plek).—Standard Trust, Kaapstad.

2745/78—GERBER, Christiaan Jacobus, 4408195073003, Vanriebeekstraat 26, Heidelberg; Hester Loreza Gerber, voorheen Morgan, gebore Barnard (Heidelberg).

2863/79—VAN DEN BERG, Ruby Amelia, 130721000 6001, President C. R. Swart Street, Benton-On-Sea, District of Knysna (Knysna).—Barclays National Bank, George.

3714/79—CLASSEN, Mary Magdalena, 022975726, 13 Betsyhof, Heideveld Road, Heideveld; Harry Classen, 022 550835 (Wynberg).—Findlay & Tait, Cape Town.

3707/79—VERMEULEN, Cecilia Margaretha, 015985529, Nuwerusouetehuis, Worcester (Worcester).—Luttig & Seun, Bredasdorp.

4327/79—McMAHON, Johanna Martha, gebore Louwrens, 3105180042008, Klossiestraat 14, Paarl; Pieter Carel Frederick McMahon, 2311065042003 (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

756/79/B—OBES, Wiebe, 191115018001, Sesde Laan 114, Kleinmond; Maria Elizabeth Obes, gebore Smit, 190625000 5003.—Jan S. de Villiers & Seun, Kaapstad.

279/79—DE BEER, Jane Elizabeth, 110570033000, Sil-vretta, Vygeboomlaan, Durbanville (Bellville).—Pieters, Truter & Hurter, Kaapstad.

4163/79—DE KLERK, Stephanus Johannes Klem, 001117 5005005, Myburghstraat 10, Frasersburg (Frasersburg).—Volkskas, Kaapstad.

2439/79—WILLIAMS, Etricia Henrietta, 0410080024012, Pearlweg 13, Oudtshoorn; William John Joseph Williams, 070 6295036018 (Oudtshoorn).—Duvenage Keyser & Jonck, Oudtshoorn.

7930/78—NORTJE, Jan Hendrik, 2312015016006, Vaalwater, Frasersburg (Frasersburg).—Volkskas, Kaapstad.

2685/79—SMIT, Susanna Sophia, gebore Smith, 137225961 W, Stoffelskop, Koekenaap; Willem Johannes Petrus Smit, 160 2235021005 (Vredendal).—Volkskas, Kaapstad.

3980/79—STEYN, Gabriel Hendrik, 9308015005000, Hantamstraat 44, Calvinia (Calvinia).—Volkskas, Kaapstad.

5053/78—AGENBAG, Gert Andries, 1811045034005, Vye-klip, Biesiesfontein (Vanhynsdorp).—Kruger & Van Coppenhagen, Vredendal.

7316/78—KRAUSE, Lydia Jacoba, gebore Campher, 140311 0007007, Hopestraat 81, George (George).—Duvenage, Keyser & Jonck, Oudtshoorn.

579/73—JOUBERT, Christiaan Johannes, 118959581, Rat-traylaan, Stellenbosch, Tweede Supplementêre (Stellenbosch).—Boland Bank, Stellenbosch.

1102/77—LOSPER, Joseph, 020597656K, vrygesel, Steinkop, Namakwaland (Springbok).—Jan Scholtz & Van Zyl, Springbok.

7597/78—VAN DEN HEEVER, Jacobus Hendrik, 271125 5002008, De Plaat, Kamieskroon; Hendrika Aletta Johanna van den Heever, gebore Engelbrecht (Springbok).—Jan Scholtz & Van Zyl, Springbok.

3776/73—BLACK, Nelson, 8 16th Avenue, Elsie's River (Goodwood).—Guthrie & Rushton, Fish Hoek.

3245/79—VAN DER BERG, Nicolaas Hendrik, 134207796, Huis Formosa, Joubertina (Joubertina).—Barclays National Bank, George.

4338/78/ASR—STEVENS, Joey Elizabeth, 060316007002, Simpsonstraat 38, Oudtshoorn, Eerste Likwidasie (Oudtshoorn).—Duvenage Keyser & Jonck, Oudtshoorn.

7054/78—LINDSAY, Muriel, 0111140007001, The Alameda Homes, 20 Talana Road, Claremont, Cape Town.—Errol Lindsay, Durban.

7475/78—LAUGHTON, Frank, 9909225013005, 71 Main Road, Plumstead (Wynberg).—Standard Trust, Cape Town.

3319/79—DOLLMAN, Richard Albert Joffe, The Harvest, Epping Street, Rugby; Helena Joyce Theodora Dollman.—Buchanan Boyes & Sampson, Cape Town.

1871/79—CARO, Hilda (Hilda Montgomery Caro), born Montgomery, 022874376W, Harewood Nursing Home, Plumstead, First Liquidation and Distribution (Wynberg).—The Board of Executors, Cape Town.

46/79—STARKE, Robert Owen, 2107045022002, Oatlands, Durbanville (Bellville).—The Board of Executors, Cape Town.

2395/79—BARRY, Vera Amelia, born Veal, 0003150004 004, 1 San Raphael, Main Road, Green Point, Cape Town.—The Board of Executors, Cape Town.

3598/79—ENGLISH, Wilhelmina Cornelia, born Rodwell, 2407290043004, 37 Geluksweg, Sybrand Park; Claude Joseph English (Wynberg).—Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Cape Town.

4330/79/3D—VAN DER MEULEN, Floris Nicolaas, Rie-beekstraat 74, Worcester; Susanna Maria van der Meulen, gebore Rossouw, 0506080025008 (Worcester).—J. E. Krige & Seuns, Worcester.

3377/79/2C—VISAGIE, Gerhard Tobias, 007034587, wewenaar, Greystraat 134, Worcester (Worcester).—J. E. Krige & Seuns, Worcester.

2869/79—VERMEULEN, Gabriel Jacobus, 3612255041005, Bartholomeus Slot 5, La Rochelle (Bellville).—Boland Bank, Bellville.

TRANSVAAL

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

728/79—SCHEEPERS, Petrus Cornelius, 0005507025001, 658 12th Avenue, Gezina, Pretoria.—Sapirstein Shapiro & Pokroy Inc., Pretoria.

1236/78—VOS, Theodorus Cornelius, 2102035024001, 995 Vanderhoffweg, Claremont, Pretoria, First and Second Final Liquidation and Distribution.—Sapirstein Shapiro & Pokroy Inc., Pretoria.

705/79—HATTINGH, Hendrik Christoffel, 0909175045006, Boomstraat 8, Rustenburg; Johanna Dorothea Fredrika Hattingh, voorheen Esterhuizen, gebore Visagie (Rustenburg).—Van Velden-Duffey, Rustenburg.

6079/79—STOKKER, Jan, 0210105024009, Tramstraat 317, New Muckleneuk, Pretoria; Jozina Stokker, gebore Meulblok, 0907080031004.—Syfrets Trust en Eksekuteur, Pretoria.

6932/79—GREYLING, Magritha Johanna, 0909120005006, Plot 55, Kafferskraal, Cullinan; Abraham Carel Greyling (Cullinan).—Syfrets Trust en Eksekuteur, Pretoria.

2372/79—NORTJE, Elizabeth Gertruida, 335688115W, Chesholmstraat 16, Westonaria; Johannes Adriaan Nortje (Oberholzer).—Syfrets Trust en Eksekuteur, Pretoria.

4955/79—PIKE, Jessie Maud, 0206110011007, 357 Trouw Street, Capital Park, Pretoria.—Syfrets Trust and Executor, Pretoria.

14447/78—DAVIS, Thomas, 5405075058004, Meeustraat 56, Jan Niemandpark, Pretoria.—MacRobert, De Villiers & Hite Ing., Pretoria.

939/79—SCHMIDTCHEN, Hans Joachim, 3801125007102, Pierneefstraat 9, Duncanville, Vereeniging; Magrieta Getruda Schmidtchen, 331303011W (Vereeniging).—D. J. Malan & Hoffman, Vereeniging.

375/79—GROENEWALD, Jacoba Salomina, 9406060006 004, Valhalla.—Die Sentrale Eksekuteurskamer, Pretoria.

5992/79—VAN RENSBURG, Abram Isaac, 1609235022 008, Doornstraat 34, Potchef's room; Magdalena Catharina van Rensburg, 2309030034006 (Potchefstroom).—Volkskas, Klerksdorp.

6247/79—LAMPRECHT, Johan Christian, 0802185014007, L J C Plot 62, Tarlton, distrik Krugersdorp; Anna Catharina Elizabeth Lamprecht, gebore Rautenbach, 0503280032 007 (Krugersdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

7697/79—BEGRIE, William John, 9703215001009, Kerkstraat 8, Christiana; Christina Magdalena Begrie, gebore Frier, 0211040001003 (Christiana).—Barclays-Nasionale Bank, Klerksdorp.

1525/79 — FOURIE, Cornelius Johannes, 007874982, Springs; Elizabeth Wilhelmina Fourie, 335782817W (Springs).—Die Sentrale Eksekuteurskamer, Pretoria.

4240/79—LINDHOUT, Cornelius Johannes Muller, 000301 5008000, Windramstraat 23, Krugersdorp-Wes; Glodina Maria Lindhout, 1201190022007 (Krugersdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

5723/79—NEL, Barend Frederick, 0604185006003, Vierde Straat 13, Boksburg-Noord; Helena Cornelia Nel, 030628 0007007 (Boksburg).—Malherbe, Rigg & Ranwell, Boksburg.

6025/79—BEER, Hermanus Edward Christoffel, 3206185008 000, Klipkop plaas, distrik Vereeniging; Anna Elizabeth Beer, 4308200010000 (Vereeniging).—Volkskas, Klerksdorp.

12254/78—LOUW, Benoni, 0907255020006, Toveystraat 21, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Marius F. Botha, Kempton Park.

13210/78—NESER, Evelyn Brand, born Watermeyer, 334 641983W, widow, 38 Siddle Street, Klerksdorp (Klerksdorp).—J. J. Oosthuizen Du Plooy & Partners, Klerksdorp.

3682/78—SMITH, Eithne Concepta, Marieville, Corbally Road, Limerick, Ireland.—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Germiston.

4920/79—JANSEN, Susara Jacoba, 356133674W, Rissikstraat 95, Potchefstroom; Eben Jansen (Potchefstroom).—Boland Bank, Pretoria.

1718/76OND8—NIELSEN, Bertha Louisa Annie, 331608 302, 32 Aftonwold Way, Aston Manor, Kempton Park, Gewysigde (Kempton Park).—Schumann Van den Heever & Slabbert, Kempton Park.

1409/79/9B—LEDWABA, John Malose, 960751, House 2989 Zone 2, Seshego; Melita Ramasela Ledwaba, gebore Maje (Pietersburg).—Jansen Barnard & De Klerk, Pietersburg.

775/79—KUNY, Benjamin Isaac, 9906085004009, 49a Athol Aoklands Road, Melrose North, Johannesburg (Johannesburg).—Alex, Baillie, Koseff & Wheeler, Benoni.

12082/78—DE VILLIERS, Naomi, 0904050019002, Cransley House, Cottesloe, Brixton, Johannesburg (Johannesburg).—Berger & Berger, Johannesburg.

11959/78—GANI JANOO, Moosa, 2010205038059, Boekenhoutfontein, District of Rustenburg, First (Rustenburg).—Van Velden-Duffey, Rustenburg.

6481/78/ASR/I (1/D 6481/78/OND)—BESTER, Christoffel Willem, 4905235041007, Jansenstraat 21, Ermelo, Finale; Malinda Pretorius, voorheen Bester, gebore Visser, 531210 0058001 (Ermelo).—Jackson & Joubert, Ermelo.

2848/79—GREYLING, Stoffelina Elizabeth, 426335113W, Greylingstraat 371, Morgenzon (Morgenzon).—Barclays-Nasionale Bank, Ermelo.

1015/79—BENSE, Luise Anna Christie, 0604150009107, Crantonwoonstelle 32, Schoemanstraat 631, Arcadia, Pretoria. —Kellerman Nel & Bruni, Pretoria.

3781/72—FOURIE, Joseph Erasmus, 335667984W, Elphinstraat 53, Kenmare, Krugersdorp, Gewysigde Eerste en Finale (Krugersdorp).—Phillips & Osmond, Krugersdorp.

7532/78—BOTH, Gert, 305754767, geskeide man, Springs (Springs).—Venter & Venter, Boksburg.

3642/78—BOTH, Johann Etienne, 3708385016003, Mertonlaan 791, Arcadia, Pretoria, Tweede Likwidatie en Distribusie (Lichtenburg).—Bosman & Bosman, Lichtenburg.

7287/78—LOWENSTEIN, Moses David, 0407045015002, 27 Rove Park Gardens, Parkrand, Boksburg; Gladys Hilda Lowenstein, 1001130023002 (Boksburg).—Aitken, Gibb & Partners, Boksburg.

6639/79—EIGENHUIS, Barend, 0811155047103, Jasminestraat 5, Kempton Park; Johanna Maria Eigenhuis, gebore Kruisbrink, 0910130044100 (Kempton Park).—Botha, Massyn & McKenzie, Kempton Park.

2827/78—SLATTERY, Peter James, 9208235007002, 21 Moore Avenue, Benoni (Benoni).—Edelstein Kahn & Conack, Benoni.

11584/78—KOTZE, James Jonathan, 0912115020006, Bellevue 808, distrik Potgietersrus, Derde en Finale; Margaretha Alletta Kotze, gebore Steynberg, 1409210014009 (Potgietersrus).

6664/79—MIOCH, Marinus Victor, 331394816W, Cadozastraat 12, Melville, Johannesburg; Hendrica Johanna Agatha Mioch, gebore Van Berge Henegouwen (Johannesburg).—Van Wyk de Vries Malan & Steyn, Johannesburg.

4045/79—BEUKES, Nicolaas Cornelis Daniel, 4710085100 006, Sentraalweg 18, Linden-uitbreiding, Johannesburg (Johannesburg).—Van Wyk de Vries Malan & Steyn, Johannesburg.

3044/79—VAN DER MERWE, Johannes Petrus, 9401145 004009, Witbank, Morgenzon, distrik Ermelo; Maria Johanna van der Merwe, gebore Steyn, 0603190013004 (Morgenzon).—Nimrod Smit & De Wet, Bethal.

8251/79—TOPHAM, Alida Cornelia, 8511230001008, Barberton (Barberton).—Barclays National Bank, Nelspruit.

6695/79—WEPENER, Jan Hendrik Nicolaas, 8412055001 001, Sazmlaan, 15a, Waterval-Boven (Waterval-Boven).—Barclays National Bank, Nelspruit.

1382/79—ALKEMA, Wilhelmus Petrus van Rheede van Oudtshoorn, 1802095036008, 102 Mostyn Hall, Princess Place, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—C. A. Bryns Trust Co., Craighall.

5856/78—MAXTON, Phyllis, 331292710, 5 Christine, 63 Leo Street, Kenilworth, Johannesburg; Alexander Maxton, 2201225066000 (Johannesburg).—C. A. Bruyns Trust, Craighall.

2992/79—REST, Frieda Rachel, 0206280006001, Flat 5, Majorca, Redhill Avenue, Selection Park, Springs (Springs).—Haarhoff & Cohen, Springs.

3845/79—WAI, Yong, 0710055037141, Flat 13, United Mansions, 6 Commissioner Street, Johannesburg (Johannesburg).—Massel Massel & Maré, Boksburg North.

9972/78/ASR1/B—ROETS, Hendrik Adriaan, 0903175022 008, Cathiestraat 31, Bronkhorstspuit; Catharina Getruida Roets, 0703130010001 (Bronkhorstspuit).—J. M. Roets, Brakpan.

187/78—BULLOCH, James Lyle, 324899099, 41 Orion Avenue, Monument Park, Pretoria.—Metelerkamp & Ritson, Pretoria.

12747/77—PARKER, Thomas Henry, 335700792, wewenaar, Luntstraat 28, Robertsham, Johannesburg (Johannesburg).—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

10624/76—DELPORT, Jan Wessel, 1309285007005, Pretoria, Supplémentaire; Mary Elizabeth Delport.—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

1876/79—ETSANE, Salmon Frans, 29295, 25 Mzankoma Street, Atteridgeville, Pretoria.—Tholi Vilakazi, Pretoria.

9664/78—VORSTER, Willem Hendrik, 9275019004, Vyfde Laan 109, Roosevelt Park, Tweede en Finale (Johannesburg).—Tim du Toit & Kie Ing., Pretoria.

7162/79/ASR IE—UYS, Louisa Maria Catharina, 171218 0001009, Waverleykliniek, Dunnwoodystraat, Waverley, Pretoria, Finale.—Mariana Boon, Pretoria.

8550/78—HARMSE, David Petrus Jacobus, 0605035018007, Dannweg 190b, Danville; Susanna Johanna Maria Harmse, 1906040010008.—Johan Nel, Sunnyside.

2378/79—PRINSLOO, Gertina Stoffelina, 1305300048008, weduwee, Jan Vanriebeekstraat 249, Pretoria-Noord.—Santamtrust, Sunnyside.

4129/78—LOURIE, Norman, 18 Avenue de Bude, Geneva, Switzerland (Johannesburg).—Cecil Scher, Johannesburg.

7588/79—RILEY, John William Amos, 0404155014008, 9 Tweedy Park, Voortrekker Road, Brakpan; Evelyn Riley (Brakpan).—Standard Trust, Johannesburg.

841/79—MacMILLAN, Donald, 110125024006, 19 Pommern Avenue, Robindale, Randburg (Randburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.

10083/78—FERGUSON, Madeleine Berthe, 356156604W, divorcée, Rand Aid Association Home for the Aged, 71 Linden Road, Bramley, Johannesburg (Johannesburg).—Cliffe, Dekker & Todd, Johannesburg.

7234/79—COPLEY, Fred Dalton, 0607255005003, S.A.S.S.A.R. Retirement Centre, Pitout Road, Ravensklip, Boksburg (Boksburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

833/79—KNEALE, John Frederick, 9704145010003, 174 Kitchen Avenue, Kensington, Johannesburg, First (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

4797/79—ZIERVOGEL, Gisela Else, 2410270022006, 32 Main Street, Bordeaux, Randburg (Randburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

7707/79—GARLICK, Ethel Ford, 9912260008005, 27 Englewood Drive, Saxonwold, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

4708/79—CHILDS, Sidney Herbert, 0303235028006, 57 Glendower Heights, Marais Road, Bedfordview, First Liquidation and Distribution together with the Second and Final Liquidation and Distribution (Germiston).—Barclays National Bank, Johannesburg.

5435/79—MELLOR, John Wyndham, 3010055049007, 22 Bedford Avenue, Craighall Park, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6796/78—HOBSON, George Cawood, 331578412, Manaco Hotel, Goldreich Street, Hillbrow, Johannesburg, Second Supplementary (Johannesburg).—Standard Trust, Johannesburg.

8745/78—ASHFIELD, Clive Cecil Winfred, 3906015024008, Rietfontein, Krugersdorp, Second and Final (Krugersdorp).—Standard Trust, Johannesburg.

1474/79—HOWES, Nancy, 33115194W, 14 Winslow Road, Parkwood, Johannesburg (Johannesburg).—Standard Trust, Johannesburg.

6545/78—CLEMENTS, Henry Dawson, 331197773W, 45 Kernick Avenue, Melrose North, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Standard Trust, Johannesburg.

10893/77—VAN TIENHOVEN, Wilhelmina Lutina Theodora, 1110090018009, 146 Palmboom Street, Sandown, Sandton, Amended First and Final (Johannesburg).—Bresler Nel Vieyra & Co., Johannesburg.

3405/78—ANDERSSON, Lewellyn Percy Lloyd, 0105305005 008, 16 Victoria Avenue, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.

6990/79—VENTER, Leviena Catharina, gebore Helberg, 941 0130006002, Olievenlaan 97, Proklamasieheuwel, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

13946/78—DE BRUYN, Abraham Carel, 0702015011001, 3 Cardigan Street, Dalview, Brakpan; Anna Catherina de Bruyn, gebore Van Rensburg, 1010180016006.—Solomon & Nicholson, Pretoria.

366/79—DE BEER, Matthys Johannes, 1209215026002, Cambridgestraat, Parktown, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

2470/79—VAN NIEKERK, Engela Maria, voorheen Fraser, voorheen Van Wyk, gebore Van den Berg, 9102110005001, Tehuis vir Bejaardes, Zeerust (Zeerust).—Barclays National Bank, Pretoria.

1996/79—COETZEE, Basil, 2102245014008, 1272 Storey Street, Queenswood, Pretoria; Enid Sheila Coetzee, born Short, 2610220044006.—Barclays National Bank, Pretoria.

2368/79—MILNER, David, 0611015013000, 132 Amos Street, Colbyn, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

892/79—BRASSEL, Beatrice Mary, 1406070046006, 306 Thelani Flats, 200 Silver Street, Muckleneuk, Pretoria.—Barclays National Bank, Pretoria.

4607/79—STAATS, Elizabeth Wilhelmina, 308493565W, S.A.S.S.A.R.-afreeoord, Ravensklip, Witfield, Boksburg (Boksburg).—D. J. de Villiers, Scholtz & Van der Walt, Johannesburg.

10972/72—CROUS, Johanna Christina, gebore Van der Merwe, 365106456W, weduwee, Retiefstraat 20, Geduld-uitbreiding, Springs (Springs).—J. R. du Plessis & Burger, Springs.

1047/79—PRINSLOO, Daniël Jacobus, 0703055013006, Blesbokfontein, Bronkhorstspuit; Alida Jacoba Maria Prinsloo, 311573619W (Bronkhorstspuit).—Delpont Snyman & De Jager, Pretoria.

8318/79—KHOZA, Enoch Jim, 969302, Block Q 5770, Mamelodi; Ndlovukazi Elizabeth Khoza.—Schwartz, Goldblatt Bloch & Gross, Pretoria.

8636/78—JACOBS, Henry Lewis, 1306305005001, 101a Voortrekker Road, Brakpan; Hester Johanna Jacobs, gebore Ackermann, 1303190007002.—I. Swartzberg Joubert & Kie., Pretoria.

6052/79/OND 2C—LONG, Fredrika Wilhelmina, 004936 528, 25 Exeter Street, Robertsham, Johannesburg; Cecil Andrew Long, 331350469 (Johannesburg).—Felix von Zwiklitz, Johannesburg.

6035/78—DAVIDSON, Irene Daphne Pearl, 211649630, 101 Kambula, Alice Lane, Sandton (Johannesburg).—Goodman-Oshry, Johannesburg.

6530/78—THOMAS, Maria Christina, born Schultz, 30576 4807, 176 Kempston Avenue, Benoni (Benoni).—Barclays National Bank, Johannesburg.

1662/79—VORSTER, Jacoba Louisa, 0005220002009, 138 Nigel Road, Selection Park, Springs (Springs).—Barclays National Bank, Johannesburg.

14125/78—HAMER, Robin Russel, 4102015024003, 29 Boekenhout Avenue, Dal Fouche, Springs; Dawn Hamer, 450608 0048004 (Springs).

10262/78—BREMERMAN, Jorn, 965050993W, 4 Katoomba Street, Kensington, Johannesburg (Johannesburg).—Security Executor and Trust Co., Johannesburg.

12725/78—MARTINS, Leonora, 356345349, Bronkhorstfontein, District of Bronkhorstspuit (Johannesburg).

2817/79—SQUIRES, Emma Louisa Dorothea, 331213062W, Queen Alexandra Old Aged Home, 80 Eighth Avenue, Orange Grove, Johannesburg (Johannesburg).—Reuben Per & Company, Johannesburg.

5812/79 OND 2C—TILDESLEY, Thomas William, 100306 5008008, widower, 5 Marie Court, 196 Kennedy Street, Kenilworth, Johannesburg (Johannesburg).—Felix von Zwiklitz, Johannesburg.

5770/79/10D—DORRINGTON, Doreen Grace, 331519899, widow, 1 Boka Curt, Albert Street, Rosettenville, Johannesburg (Johannesburg).—Felix von Zwiklitz, Johannesburg.

1334/79/D4—BUTTERWORTH, Thomas Arthur, 1001075 037009, 88 Lawn Street, Rosettenville, Johannesburg; Florence May Butterworth, 1404250023002 (Johannesburg).—Felix von Zwiklitz, Johannesburg.

109/79—HESP, Joseph Thomas, 0812255031005, 97 Doran Street, Belgravia, Johannesburg (Johannesburg).—David Hirsion, Kallmeyer & Bergman Incorporated, Johannesburg.

5270/79—HURST, Edward George, Myburghstraat 208, Capitol Park, Pretoria; Magrietha Isabella Hurst, gebore Geldenhuys.—Santamtrust, Pretoria.

4936/79—MEYER, Susara Johanna, 309497066W, Tweedy Parkouetehuis, Brakpan (Brakpan).—Santamtrust, Pretoria.

5834/79—LEMBISCH, Walter Kurt, 1504175019009, Kingswaylaan 82a, Brakpan; Martha Maria Johanna Lembisch, gebore Koch (Brakpan).—Santamtrust, Pretoria.

8785/79—FEKETE, Mihaly, 29/10/28, 2810295045008, 3 Juno Street, Solheim, Germiston, 23/4/79; Lucia Dorotya Rozalia Fekete, 9/6/25, 2506090044003. Santamtrust, Pretoria.

5804/78—DU PREEZ, Hermanus Carl Christoffel, 5710085 078, Porterweg 90, Dunnotar (Nigel).—Santamtrust, Pretoria.

8571/77—VAN WYK, Johan Hamosius, Sportsweg 11, Anzac, Brakpan (Brakpan).—Santamtrust, Pretoria.

3272/79—NIEUWENHUIZEN, Hendrik Jacobus, 04043050 14007, Josslynhof 3, Voortrekkerweg, Brakpan (Brakpan).—Santamtrust, Pretoria.

7369/79/9D—GEERINGH, Ester Joyce, 2204170025007, 128 Konig Road, Boksburg (Boksburg).—A. P. J. Bouwer, Pretoria.

4690/79—VAN STADEN, Jacoba Johanna, 1205160029009, Taljaardstraat 673, Daspoort; Adam Jacobus van Staden.—Tim du Toit & Kie Ing., Pretoria.

8917/77—CROESER, Nicolaas Gideon, 309522994W, 28 Danie Street, New State Areas, Springs; Jacoba Maria Croeser (Springs).—Muntingh & Van der Merwe, Brakpan.

637/79—VAN DEN BERG, Maria Hendrika, gebore Booyesen, 0107110006007, Vandeenterstraat 38, Witbank (Witbank).—Rein & Verster, Pretoria.

4915/79—JENKINS, Thomas Brabant, 2107045038008, Vanriebeekhof 2, Sentraallaan, Kempton Park; Magdalena Julia Jenkins, 2601180018007 (Kempton Park).—Santamtrust, Johannesburg.

8581/79—ERASMUS, Gert Willem Abraham Rasmus, 150 9285012000, 15 Golden Brown Brickgetroude Kwartiere, Stilfontein; Johanna Susanna Magdalena Erasmus, gebore Nor-tje, 1708270004002 (Klerksdorp).—Santamtrust, Johannesburg.

12394/78—STANLEY, John Alfred, 2302115048009, Rorystraat 21, Wentworth Park, Krugersdorp; Lillias Margaret Stanley (Krugersdorp).—Santamtrust, Johannesburg.

3251/79—DUARTTEE, Martin Sandtogo, 2901015098004, Allinstraat 16, Haddon, Johannesburg (Johannesburg).—Security Executor and Trust Co., Johannesburg.

5775/79—FLEMING, David Finlay, 309499679W, 178 Sun-nyside Road, Lyndhurst (Johannesburg).

2514/79—VERSTER, Stephanus Siebrits, 2110285032004, Louis Botharylaan 27, Florida Park, Florida (Johannesburg).

1912/79—SLOAN, Martha Susanna, Marjeanlaan 1, Floridapark, Roodepoort; Patrick James Sloan (Roodepoort).—Venter & Kie., Johannesburg.

8761/79—DE WET, Martha Catharina Magrietha, 900415 0004003, Rusoordouetehuis, Brits (Brits).—Volkskas, Pretoria.

3595/79—BOTH, Johan Hendrik, 1908185055004, Walterlaan 56, Waverley, Pretoria. —Volkskas, Pretoria.

930/79—VAN OLST, Theodoor, 2306095023007, Becketstraat 177, Arcadia, Pretoria, Eerste. —Gildenhuys & Liebenberg, Pretoria.

11637/76—VALENTE, Ersilia, 1305080002001, 23 West Street, Houghton, Johannesburg (Johannesburg).—Summerley & Goetzsche, Johannesburg.

1976/78—REES, Annie, 331200224, 105 Haraden Heights, corner of Honey and York Avenues, Berea, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Moss Cohen & Partners, Johannesburg.

10036/78—SHALIT, Ephraim Reuven, 0203065018004, 59 Alexandra Street, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Mrs Muriel Muller, Johannesburg.

4308/79—VOSLOO, De Wet, 0309255031002, Bramley Old Age Home, 71 Linden Road, Bramley, Johannesburg (Johannesburg).—Horwath Schnaid Hurwitz & Partners, Johannesburg.

4351/78—TERRY, John Peter, 4302205061001, 20 Coalbrook Road, Southhills, Johannesburg; Cornelia Terry (Johannesburg).—Harry Goss, Johannesburg.

4831/79—KRAUSEY, Rebecca, 901517345, widow, 23 Hampshire House, Third Street, Killarney, Johannesburg (Johannesburg).—Hayman Godfrey & Sanderson, Johannesburg.

4905/79—GIDDY, Charles Frances Vincent, 0711125029001, 18 First Avenue East, Parktown North, Johannesburg (Johannesburg).—Metboard, Marshalltown.

12528/78—ALDRIDGE, Stanley, 0504025046005, 2 Lebombo Street, Winchester Hills Extension 1, Johannesburg (Johannesburg).—Johannesburg.

2826/79—ALLCOCK, Dorothy Irene, 3610170019007, divorcée, 60 Sixth Street, Parkhurst, Johannesburg (Johannesburg).—Van Hulsteyn Duthie & Saner, Johannesburg.

11559/78—DUNBAR, Elizabeth Jane, 8612190002000, Monaco Hotel Old Age Home, 14 Goldreich Street, Hillbrow (Johannesburg).—Fluxman Rabinowitz & Partners, Johannesburg.

12939/78—GROSSMAN, Janie, 1010220018004, 801 Bretton Manor, Kapteijn and Edith Cavell Streets, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Eliassov, Wolf & Partners, Johannesburg.

6088/79—TRAUT, Jacobus Johannes, 0709135021000, 12 Glenlea Avenue, Quellerina, District of Roodepoort; Martha Jacoba Traut, born Olivier, 1603120031000 (Roodepoort).—Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Roodepoort.

4450/72—DE SOUZA, Joseph, 360913130, 72 Sixth Avenue, Roodepoort North, Amended First and Final (Roodepoort).—Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Roodepoort.

11113/78—JOSEPH, Sybil, 331339546W, 31 Parma Court, corner of Quartz and Caroline Streets, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Benjamin Joseph, Johannesburg.

5088/79—DU PLOOY, Pieter Andries, 9310195002005, Plot 232, Nelsonia, Pk. Chrissiesfontein; Maria Elizabeth Adriana du Plooy, gebore De Beer, 2906150005003 (Vereeniging).—Santamtrust, Bellville.

5106/79—VAN WYK, Jacobus Daniël, 0804045026007, Dorpsstraat 28, Alberton; Anna Celliers van Wyk, gebore Borman, 1010310029002 (Alberton).—Santamtrust, Bellville.

5749/79—JANSEN VAN VUUREN, Gabriël Stephanus Philippus, 1905315038009, Bantjesstraat 60, Lichtenburg; Catharina Susanna Jansen van Vuuren, 2712230041004 (Lichtenburg).—Volkskas, Klerksdorp.

2535/79—JONKER, Izak Johannes Jacobus Marais, 405276 570W, Delareystraat 10, Wolmaransstad; Hester Maria Marthina Jonker, gebore Van den Bergh, 405276571W (Wolmaransstad).—D. M. Taljaard & Kie., Wolmaransstad.

13452/78—WIENAND, William Arthur, 5905195030007, Springs (Springs).

3763/78—VILJOEN, Johanna Catharina, 0709080014000, Buffelspoort, Pk. Marikana, Eerste (Rustenburg).—J. van Proosdij & Kie., Pretoria.

8727/79—MARAIS, Charlotte Emma, 0705060022003, Skemerhof 15, Ben Swartstraat, Gezina; Gerhardus Petrus Marais, 0401205017007. —Volkskas, Pretoria.

7991/79—BOUWER, Barend Daniel Arenhold, 021205501 7009, Norcadiawoonstelle 506, Kerkstraat 739, Arcadia, Pretoria. —Volkskas, Pretoria.

6362/79—SMAL, Johan George Christiaan, 1402145014004, 12de Laan 859, Wonderboom-Suid, Pretoria; Rachel Jacoba Smal, 356070610. —Volkskas, Pretoria.

9342/79—BOTH, Susanna Hendrika Adriana, 0305250014 001, Laastepoort, Pk. Derdepoort, distrik Rustenburg (Rustenburg). —Volkskas, Pretoria.

4723/79—AHLERS, Johannes Schütters, 0706185014000, Liberatorwoonstelle 201, hoek van Webb- en Schillingstraat, Queenswood, 30 dae. —W. C. Ahlers, Pretoria.

3492/77—ROBERTSE, Jan Harm, 361437235W, Rhenosterfontein, Rustenburg, Aanvullende Eerste en Finale (Rustenburg). —Volkskas, Pretoria.

7308/79—WELGEMOED, Pieter Schalk, 361426532W, Britsrusoor, Brits (Brits). —Volkskas, Pretoria.

10579/70—BOOYSE, Johannes Hendrikus, 311571309W, Elandsfontein, Bronkhorstspuit, Tweede Aanvullende Eerste en Finale; Anna Magrieta Elizabeth Booyse, gebore Botha, 311571310W (Bronkhorstspuit). —Volkskas, Pretoria.

14408/78—RICHARDS, Daniel Willem Petrus Albertus, 260 1045027003, Birkholtzlaan 68, Witbank, Aanvullende; Nelie Johanna Richards, 2602180041007 (Witbank). —Volkskas, Pretoria.

5545/79—OOSTHUIZEN, Petrus Cornelius, Bettie Prinsloostraat 6, Annlin; Johanna Jakoba Wilhelmina Oosthuizen, gebore Du Toit, 3012290043001 (Wonderboom). —Volkskas, Pretoria.

9243/79—LE ROUX, Hermanus, Vyfde Laan 71a, Geduld, Springs; Petronella Magdalena Johanna le Roux, 1707280014 001 (Springs). —Volkskas, Pretoria.

9825/78—DU TOIT, Christiaan Frederik Mostert, 11072850 26003, Klipkop, distrik Bronkhorstspuit; Esther Elizabeth du Toit, gebore Reed, 1809180017009 (Bronkhorstspuit). —Volkskas, Pretoria.

13501/78—VAN DER WESTHUIZEN, Jacobus, 26020150 37006, Ou Fort 2, Lynnwood, Pretoria. —Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

7485—NEL, Johannes Nicolaas, 9904105002004, Huis 10, Valstasie; Martha Wilhelmina Nel, 0808080007004 (Stander-ton). —Volkskas, Pretoria.

78/79—TREDoux, Pieter Frederick, 2805075029009, Goddefroystraat 16, Secunda (Evander). —Volkskas, Pretoria.

9654/79—OPPERMAN, Christina Gertruida, gebore Gedenhuys, 13090100210008, Vierde Straat 44, Linden, Johannesburg, 30 dae (Johannesburg). —Volkskas, Pretoria.

2223/76—JANSEN VAN RENSBURG, Aletta Johanna, 230 7040029008, Roehampton Court 91, Breëstraat 232, Johannesburg, Verbeterde Eerste en Finale en Aanvullende Eerste en Finale (Johannesburg). —Volkskas, Pretoria.

7609/79—VAN DER WESTHUIZEN, Gert Petrus, 0906 152012006, 20ste Laan 932, Rietfontein, Pretoria; Christina Johanna van der Westhuizen, 469449579W. —Volkskas, Pretoria.

7970/79—RAUTENBACH, Anna Sophia, 0606170005007, Lombardstraat 75, Standerton (Standerton). —Volkskas, Pretoria.

6507/78—LOUWRENS, Hester Sophia, 9706110002006, Fulhamweg 109, Brixton, Johannesburg (Johannesburg). —Volkskas, Pretoria.

10489/78—SMITH, Henry James, 0405275020007, 34 Kap-pertjie Street, Visagie Part, Nigel (Nigel). —Stegmanns, Pretoria.

7983/78—PIENAAR, Agatha, 9807290003002, Rus-n-Biet-jie, Milnerrylaan, Geduld, Springs, Gewysigde Eerste en Finale (Springs). —Volkskas, Pretoria.

7235/79—CHRISTIE, Herman Max, 305763358W, Bridgeslaan 70, Westonaria; Maria Elizabeth Christie, gebore Van Vuuren, 305763359W (Westonaria). —Standard Trust, Johannesburg.

14514/78—MARAIS, Johan Andries, 1601045053000, Buf-faloridge, Stilfontein; Magdalena Josina Marais, 2206240050 006 (Klerksdorp). —Standard Trust, Johannesburg.

5660/79—PATERSON, Helena Johanna, 0603290019000, Steynstraat 52, Carletonville (Oberholzer). —Standard Trust, Johannesburg.

4621/79—BESTER, Monica Martha Sophia, voorheen Jansen, gebore Olivier, 4106260060000, Uitzichtrylaan 61, Duiwelskloof.—Standard Trust, Pretoria.

6919/79—BURGER, Magdalena Petronella Cloete, gebore Jansen van Rensburg, 0501280018000, Huis Vergenoeg, Kamer A101, 33e Laan 830, Villieria, Pretoria.—Standard Trust, Pretoria.

5442/79—DU PLESSIS, Pieter Jacobus, 1711195007001, Jan Vanriebeeckstraat 114, Middelburg (Middelburg).—Standard Trust, Pretoria.

5892/79—DU PREEZ, Maria Magdalena, 1208010003000, Ruimte 2, Eeufesstraat, Pretoria-Noord; Pieter Daniel du Preez, 090522500900.—Standard Trust, Pretoria.

1475/79—HAAR, Oswald, 3107265029009, Boshoffstraat 20, Phalaborwa (Phalaborwa).—Standard Trust, Pretoria.

8012/79—MARTINS, Susanna Elizabeth, formerly Behr, born Joubert, 9907250005003, Sonop Old Age Settlers Home, P.O. Brits (Brits).—Standard Trust, Pretoria.

5835/79—McINERNEY, Vincent John, 2511105052009, 58 Duncan Street, Witbank (Witbank).—Standard Trust, Pretoria.

5983/79—PIETERSE, Ada Muranda, gebore Fourie, 1205010050007, Gilfillanstraat 24, Warmbad; Evert Philippus Pieterse 0412215015006 (Warmbad).—Standard Trust, Pretoria.

4745/79—PULLEN, Ida Constance, 9711160004001, Nazareth House, Waterkloof.—Standard Trust, Pretoria.

4968/79—SMITH, William Edward, 006958811W, Barberton Hospital, Barberton (Nelspruit).—Standard Trust, Pretoria.

6369/79—TAYNTON, Muriel Frances Mary, born Davidson, 9504070003001, Carolina (Carolina).—Standard Trust, Pretoria.

2467/79—MEIRING, Carl Hendrik Frederik, 1701205041009, Uitkykstasie, Middelburg; Hendrik Jacobus Meiring, gebore Weyers, 240920003000 (Middelburg).—J. J. Marais & Van Heerden, Middelburg.

12323/78—ROBERTS, Andries Jacobus Bester, 0705125028005, 903 Cranson Heights, Klein Street, Hospital Hill, Johannesburg (Johannesburg).—The Executor, Johannesburg.

4168/79—BEER, Lloyd George, 1809025048003, 75 Mary Street, Meredale, Johannesburg; Daphne Rose Beer, born Neille, 2206270043004 (Johannesburg).—Gerings, Johannesburg.

13544/77—WERNY, Wilhelm Karl, 9212145002103, Our Parents Home, Gardens, Johannesburg (Johannesburg).—Olitzi & Sutherland, Johannesburg.

3749/76—SUTHERLAND, Edwin Hugh, 2405145023007, 4 Clark street, Potchefstroom (Johannesburg).—I. H. Sutherland, Johannesburg.

LEVIN, Nochen, 331373786W, 30 York Street, Berea; Miriam Sylvia Levin (Johannesburg).—L. Levin, Roosevelt Park.

2912/79—VAN DER HEEVER, Cornelia Susanna, 331357363W, 38 Roebarn Mansions, corner of Bree and Kruis Streets, Johannesburg (Johannesburg).—Bell Dewar & Hall, Marshalltown.

2153/78—SMITH, Joseph Thomas, 331613876W, Happy Autumn Geriatric House, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Sussman, Goddard & Co., Johannesburg.

1952/79—KIPPER, Josef Ferdinand, 1205105032001, 44 12th Street, Parkhurst, Johannesburg (Johannesburg).—Ivor Trakman, Lapidus & Partners, Johannesburg.

3221/79—GENLOUD, Ruth Myrtle, 9907040018001, 5 Darepa, 83 Louis Botha Drive, Florida Park; Charles Genloud, 360955423W (Rodepoort).—Bowman, Gilfillan & Blacklock Inc., Johannesburg.

2931/78—SCHEEPERS, Koert Nicolaas, Gatooma, Zimbabwe-Rhodesia. — Standard Trust, Salisbury, Zimbabwe-Rhodesia.

12994/77—EAGAR, Francis John, Enkeldoorn, Zimbabwe-Rhodesia.—Standard Trust, Salisbury, Zimbabwe-Rhodesia.

4610/60—BRAVERMAN, Anne, Carltonville Hotel, Carltonville, Supplementary to First and Final (Oberholzer).—Werksmans, Marshalltown.

4122/79 — JANKS, Ada Miriam, 1909240018003, 506 Matroosberg, 20 Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Borkums, Johannesburg.

6531/79—RAUSCHER, Helmut Josef, 4505145065102, 24 Kildoon Road, Bryanston, Sandton; Victoria Rauscher, 4801260099004 (Randburg).—E. Smith, Johannesburg.

3482/60—RANGLES, Stanley, Protea Township, District of Johannesburg; Beauty Mote Randles (Johannesburg). — Bowens, Johannesburg.

14127/77—MORCK, Christiaan Albert, 2707105046005, 91 Montagu Street, Boksburg (Boksburg).—Bowens, Johannesburg.

863/73—LORGAT, Ebrahim Ismail, 800041231, Portion 1 of Erf 6962, Lenasia Extension 5, Supplementary; Mariam Ebrahim Lorgat (Johannesburg).—N. G. Patel Cachalia & Loonat, Johannesburg.

12892/78—LOURO, Antonio Pedro Jacinto, 4103305061101, 14 Eastleigh Court, Jagers Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Bowens, Johannesburg.

5660/78—PEARSE, Catharina Johanna Louw, 931011004003W, 3 Champse Elysées, Louis Botha Avenue, Johannesburg (Johannesburg). — Barclays National Bank, Johannesburg.

59/79—MACMILLAN, Frances Ellen, 0501140019008, 208 Northdowns, Mansion Street, Glenhazel, Supplementary; Colin Hamilton MacMillan, 0505135020004.—Barclays National Bank, Johannesburg.

6363/79—SEATH, Nellie Mary, 353611354, Bramley House, Johannesburg (Johannesburg). — Barclays National Bank, Johannesburg.

5277/79—MARSHALL, Doris Anne Cathleen, Highfield Residence, 5 York Road, Parktown (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

2179/79—BROOKS, Judith, 490160121, 45 Goodhope Place, Eldorado Park Extension 6, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6548/79—ATKIN, Joyce Elizabeth, 33145737, 41 Glen Road, Bramley, Johannesburg; George Cecil Atkin, 331457375 (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6026/79—BALIOS, James, 331345314W, 36 Allin Street, Haddon.—Barclays National Bank, Johannesburg.

1122/77—ITALIA, Amedeo, 905542302W, 10 Van Jaarsveld Road, Eastleigh, Edenvale (Germiston).—Reeders Teeger & Rosettenstein, Johannesburg.

885/79—WYSZKOWSKI, Wladyslaw, 0904115028006, 33 Heine Road, Lombardy East, Johannesburg (Johannesburg).

885/79—WYSZKOWSKI, Wladyslaw, 0904115028006, 33 Heine Road, Lombardy East, Johannesburg (Johannesburg).

6192/77—FRIEDLAND, Maurice Norman, 4707195090001, 204 Palatine Place, 6 Dunbar Street, Yeoville, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Kafel & Lewis, Johannesburg.

5100/78 — CONIDARIS (Konidaris), Charles (Charilaos), 0502105019009, 7 Arbroath Road, Bedfordview (Germiston).—Sasto & Louis, Johannesburg.

14544/78—BRAUN, Peter Joseph (Johannesburg).—Mails, Wood & Partners, Johannesburg.

6752/79—BOTES, Anna Susanna, 9201170010008, Huis H. J. Piek, Melkstraat, Waterkloof, Pretoria.—Dyason, Pretoria.

6723/77—PETERSON, Violet Susanna, 00777858, Charles Leydsstraat 528, Eersterust, Pretoria.—Van Zyl le Roux & Hunter, Pretoria.

7877/78—DU RAND, Diederik Johannes, 2809045043009, Plot 190, Honeyvale, Pk. Onderstepoort.—Transvaal Eksekutieskamer, Pretoria.

4639/78—DU TOIT, Abel Jacobus, 2406205024000, Plot 62, Onderstepoort; Maria Helena Johanna du Toit, gebore Coetzee, 3002010013004.—Odendaal, Van Eeden & Du Plessis, Pretoria.

6621/78 — VALENTIN, Johann Phillip, 3301135051000, Theuns Vanniekerkstraat 338, Wierda Park, Aanvullende.—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside.

10063/77/3A—GODINHO, Joaquim Armando, 3504275039004, 127 Polaris Avenue, Waterkloof Ridge Extension 2, First; Hazel Patricia Florence Godinho, born Walters, 3408270034004.—Barclays National Bank, Sunnyside.

1414/78—VAN DER MERWE, Petrus Jacobus Willem Hendrik, 9804235001001, Ons Herberg, Eerstelaan, Bronkhorstspuit (Bronkhorstspuit).—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside.

8104/79—BRANDLING, Peter, 8212195001006, Evergreen Old Age Home, Witbank (Witbank).—Barclays National Bank Pretoria.

5473/79—UNDERWOOD, Prichard Newton, Mangham, Louisiana, United States of America; Gayle Kearney, previously Underwood, born Pinckard.—Security Executor and Trust Company, Pretoria.

NATAL

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

2088/76—MEMELA, Dalinjebo Blasius, 2306755, Bulwer Trading Store, P.O. Donnybrook, Amended; Hermenegilds Memela (Bulwer).—Randles, Davis & Wood, Pietermaritzburg.

782/79/1C—NEL, Gabriel, 5806185015000, Hilliard Oval 19, Ladysmith; Anna Elizabeth Jeanette Nel, gebore Venter, 5910230168002 (Ladysmith).—Maree & Pacc, Ladysmith.

2173/79—LE ROUX, Hester Sophia, 9906280007005, Mooi-hawens C303, Winklespruit (Durban).—Volkskas, Pietermaritzburg.

3434/79—CASTELYN, Johannes Tobias, 1203015027005, Guild Hall 46, Gardinerstraat, Durban; Ethel Ivy Castelyn, gebore Chaffey, 1710280011001 (Durban).—Volkskas, Pietermaritzburg.

2853/79—WALKER, Violet Ellen, 245050490W, spinster, Sunnyside Park Home, Pietermaritzburg.—J. Leslie Smith & Company, Pietermaritzburg.

1424/76/2A—UNSWORTH, Rosemary Nell Ann, 245048 562W, Villa Assumpta, 55 Tanner Road, Pietermaritzburg, Second Supplementary First and Final.—James Becker & Power, Pietermaritzburg.

4868/78—RAWAT, Ahmed Ebrahim, 800470720A, widower (Port Shepstone).—Rajah, Pillay & Company, Port Shepstone.

1176/79—ASHBY, Mary Etta, 9703250001005, 502 Thanet House, Chapel Street, Pietermaritzburg.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

880/79—MOLLARD, Marcelle Augusta, 0307300020103, 6 Moree Heights, Howick (Howick).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

1738/79—TATHAM, Michael Mortimore, 1804135001000, 9 Regent Place, Durban North, Durban (Durban).—Tatham, Wilkes & Co., Pietermaritzburg.

721/79—MCKENZIE, Bruce Tyrrell (Tyrrel), 2307115025006, Rietvlei, Dejagersdrif (Dundee).—Acutt & Worthington, Dundee.

2909/78—PRINSLOO, Stephen Bertram, 5601175073006, 459 Point Avenue, Point, Durban (Durban).—Marius F. Botha, Kempton Park.

1935/79—ALLEN, John Peter, 3001015024008, 6 Camp Road, Gillitts (Durban).—Bale Greene & Morcom, Pietermaritzburg.

4434/78—McDOUGALL, Leslie Lionel Butt, 1002035006 001, Vrvheid, Second and Final; Alice Maud McDonald, 0562 10002008 (Vrvheid).—Standard Trust, Durban.

290/79—ROSSLER, Edward Karl Friedrich, 0409305014 006, 3 Denham Court, Melville Road, Pietermaritzburg.—Thorpe & Hands, Durban.

2766/79—HALL, Walter Fergus, 0703255013004, 90 Umdoni Road, Amanzimtoti, Second and Final (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

1844/79—WAKEHAM, Charles Eric, 9812185011002, divorced, 15/141 Musgrave Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

3598/77—SING, Balram, 0608275013050, New Guelderland, P.O. Box 148, Stanger; Sukdhave Balramsing, 800308 651A (Stanger).—David & Co., Stanger.

1578/79—RAUTENBACH, Gary James, 5809275043007, P.O. Box 37, Grootfontein, S.W.A. (Inanda).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

3401/79—LANGKILDE, William, 957001045W, Umzinto; Ethel Langkilde (Umzinto).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

5623/78—STEPHENS, Gerald Anthony, 4809085114015, 49 Beaunoir Avenue, Wentworth, Durban; Lynette Ann Stephens 5101310072013 (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

2790/79—DEETLIFS, James Richard, 0612135029009, 3 St Aubyn Court, 679 Musgrave Road, Durban; Mary Magdalene Deetlifs (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

2452/79—STEVENSON, Barclay, 1505035026100, 111 North Point, 275 North Ridge Road, Durban; Sherdley Moore Stevenson (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

276/79—LEIH, Ralph Kenneth, 3105085064008, 13 Claribel Road, Morningside, Durban (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

2414/79—SAMS, Amelia Liliash Rhoda, 1203030051006, E7 Robert Storm House, 130 North Ridge Road, Durban (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

1591/79—SCHULTZ, Percy Adolph, 211428633W, 35 Birkenhead Road, Umbilo, Durban (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

3014/79—VERMAAK, Pamela Ann, 3209220047009, 215 Torquay Avenue, Fynnlands; Karel Gerhardus Vermaak, 350 1055048007 (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

2441/79—OGLESBY, Roy Nelson, 1905055024003, 14 Brooklands Crescent, Durban North; Irene Clarisse Lucie Oglesby (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

1982/79—DODD, Agnes Natalie, 0009110017002, 1227 Bluff Road, Bluff, Durban; Charles Dodd, 0003165013008 (Durban).—Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Durban.

579/76—MAHARAJIA, 800289070, 36 Belmont Road, Red Hill, Durban (Durban).—A. Leslie Leon & Wilson, Durban.

2363/79—VAN GRAAN, Abraham Petrus, 9907135008008, 199 Benson Road, Montclair, Durban; Susanna Catherina van Graan, 0206130024006 (Durban).—Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Durban.

1196/79—McLEAN, John Raymond, 0512065019006, 321 Percy Osborn Road, Durban (Durban).—W. B. Thomas & Co., Durban.

1780/79—DIEDRICK, Annabelle Yvonne, 661091123, 14 Croton Road, Merewent, Durban (Durban).—Livingston Doull & Winterton, Durban.

2615/78—HARIPARSAD (Hariparsad Seobaran and Harriparsad), 800457547A, Cottonlands, near Verulam, Amended First and Final Liquidation and Distribution (Verulam).—Y. S. Chinsamy, Verulam.

2546/79—PEACOCK, Sybil Mavis, 4401170058008, 9 Ware Lane, Wembley, Pietermaritzburg; Peter Graham Peacock, 4903175082008.—Santamtrust, Durban.

3372/79—CARR, Theresa Victoria, 0705230015004, 75 Lanzerac, 203 Avondale Road, Durban; John Carr, 0404035023 005 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

1936/79—ARUMUGAM, 800458743A, Road 501, House 151, Chatsworth, Durban; Soventhara, 800341364 (Pinetown).—Renuka Singh & Company, Durban.

2960/79—WENMAN, Stella Mabel, 0804040012002, 76 Belfry Towers, Doonside; Eric Pridgeon Wenman, 131213503 7008 (Durban).—Standard Trust, Durban.

5937/78—BORCHERDS, Cornelia Zagrya, 1506300002008, Harbour Lights, Cato Road, Durban (Durban).—Standard Trust, Durban.

1686/79—ENGLUND, John Henry (Helmer), 211669792, 48 Lancaster Drive, Rosehill, Durban; Fredrika Wilhelmina Englund, 0208260018006 (Durban).—Standard Trust, Durban.

2935/79—GREENWOOD, Doris, 0301170038005, Seashore Holiday Flats, Umhlanga Rocks (Verulam).—Standard Trust, Durban.

3729/77—BRECKENRIDGE, Robert Norman, 256098529, Umkomaas, Supplementary (Umkomaas).—Barclays National Bank, Durban.

1621/79—SINGH, Coomar, 800233919A, 214 Rochdale Road, Durban; Tharapathi, 800233920A (Durban).—M. C. Kearey, Durban.

5974/8—SHACKLETON, Charles Walter, 211420675, 12 Bangay Road, Montclair, Durban (Durban).—Forsyth & Nel, Durban.

273/79—ALLY, Mahammud Sayadullah, 800487126A, House 221, Road 201, Chatsworth, Durban; Zuleka, 800604 544 (Pinetown).—Govender Moolla Singh & Associates, Durban.

2483/79—CHASE, Louise May, 211445081W, Village of Happiness, Margate (Durban).—L. J. Paola, Wright & Wilkinson, Durban.

386/77/3—KRUGEL, Frank John, 278248007W, Mfolozi, Zululand; Hester Antoinette Krugel, born Els, 3363216115366 (Matubatuba).—Brokensha, McLaren & Meyer, Pietermaritzburg.

2794/78—GLEADALL, Enid, Park View Hotel, Sea View Street, Durban, Supplementary First and Final (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

1721/79—DEWES, Hannah, 0402020002000, 1209 Willsborough Mansion, 23 Sea View Street, Durban; Henry Lennox Dewes (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

1493/79—GRAHAM, John Clark, 2904015006100, 3 Jancor Mews, Mariannhill Road, Pinetown (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

2167/79—HARVEY, Cecilia Emerentia, 0501220006008, 38 Maxwell Avenue, Bluff, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

1662/79—LADBROOKE, Isabel, 9801310008000, 8 Troy Street, Pietermaritzburg.

5164/78—JANAKI, 800479993A, Road 302, House 576, Chatsworth; Sewnarain Sookoo, 3701015110059 (Chatsworth).—B. R. Mahabeer & Company, Chatsworth.

3730/78—TOLLISS, Eric Berger Victor, 0210015008001, 21 Hatton Avenue, Sherwood, Durban, Second and Final (Durban).—A. J. S. Goodbrand, Westville.

5909/78—THOMSON, Alexander Harvey, 211666640, Mutual Haven, East Street, Durban (Durban).—Standard Trust, Durban.

2520/79—HORNING, William Aubrey, 0711165017007, 20 Povall Road, Durban (Durban).—Standard Trust, Durban.

3070/79—MULDOON, John Patrick, 9511285007008, Anerley Place, Anerley (Port Shepstone).—Eriksson & McConnell, Port Shepstone.

5803/78—CHATTON, Ellis Frederick, 1908125018005, Delmia, P.O. Claridge.—Lister & Lister, Pietermaritzburg.

2272/79—HOLLAND, Denis Hermes, 1212045026002, 16 Braefield Court, Payne Street, Pinetown (Pinetown).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

- 688/79—KUPFERMAN, Kurt Karel, 2112295013008, 146 Victoria Street, Dundee; Wendy Yvonne Kupferman, 390109 0012002 (Dundee).—Smith Rohrs & Topham, Dundee.
- 340/79—RAMSANKAR MAHARAJ (Maharaj Ramsankar), 3911305085057, House 55, Road 307, Chatsworth; Dhanwathsee, 800079771 (Durban).—Livingston Doull & Winterton, Durban.
- 1940/79—CARTER, Dorothy, 211468900W, 8 Armstrong Avenue, La Lucia (Verulam).—Robert E. Levitt & Company, Durban.
- 1556/79/3C—JOUBERT, Ronald John, 211631255, 25 Everton Road, Durban; Claudette Alice Joubert, born Abrahams, 007591438 (Durban).—Meskin & Levy, Durban.
- 506/79/3B—BANDLE, Sam Anthony, 173363165, 8 Heather Grove, Redhill, Durban; Maude Elizabeth Bandle, born Montague, 173363166 (Durban).—A. D. Millar & Kimber, Durban.
- 1913/79—NAIDOO, Janardana, 800488259A, 131 Riddick Avenue, Reservoir Hills; Janakiammah Naidoo (Durban).—Nicholettis Bisset & Brink, Durban.
- 1435/78—BASSA, Khatija, 800342164, Flat 7, Gora Mansions, Sparks Road, Overport, Durban, Liquidation (Durban).—Pat Poovalingam & Co., Durban.
- 803/78—SOONIA, 800400087, 9 Palmiet Road, Clare Estate, Durban (Durban).—J. Kissoon Singh & Company, Durban.
- 1227/79—KANGAN, Manickum, 800459471, 131 Bailey Road, Redhill, Durban; Phoomany, 800260206 (Durban).—K. T. Soni & Co., Durban.
- 974/78—WHEELER, Sydney John Spencer, 9804025003001, 6 Montlea, 341 Montpelier Road, Durban (Durban).—Berkowitz Kinkel Cohen Inc., Durban.
- 5411/77—DOUGLASS, George Arthur, 10 Cliff Road, Westville (Pinetown).—Berkowitz Kinkel Cohen Inc., Durban.
- 1694/79—SARDINHA, Antonio, 1104245013106, 2 Strathcona, 25 Percy Osborne Road, Durban. —Browne, Brodie & Co., Durban.
- 867/78—KARSSING, Antonie, 211658173, 74 Smith Drive, Bluff, Durban (Durban).—Browne, Brodie & Co., Durban.
- 5661/78—MCINTYRE, Helen Mary, 9302100008003, 91 London House, London Arcade, Durban (Durban).—Burne & Burne, Durban.
- 1945/78—CABIB, Piero, B.V.B.M. 16:1, Via Stoppani 60, Florence Italy (Durban).—Deloitte Haskins & Sells, Durban.
- 5026/77—MOHANLALL, Mohanlall (Rambakas), 800239 388A, 12 Carinthia Road, Marino Heights, Durban, First (Durban).—De Villiers & Strauss, Durban.
- 5241/77—MULDER, Johannes Petrus, 2507075023004, 42 Bedford Hall, Hospital Road, Durban (Durban).—De Villiers & Strauss, Durban.
- 295/79—COLLINGS, Julia, 0808190022000, Athlone Hotel, Northway, Durban (Durban).—Clemmans & Johnston Inc., Durban.
- 2086/78—BENTLEY, Ray, 0412250028005, 1905 Mangrove Beach Centre, Somtseu Road, Durban (Durban).—Schwartz Fine, Durban.
- 849/79—LOW, Conrad William Bremner Diack (William Diack), 1703125057008, 5 Farimond Road, Umbilo, Durban (Durban).—Stocken & McClean, Durban.
- 5026/77—MOHANLALL, Mohanlall (Rambakas), 800239 388A, 12 Carinthia Road, Marino Heights, Durban, Second and Final (Durban).—De Villiers & Strauss, Durban.
- 1273/79—STROEBEL, Willem Robert, 5409165040005, 44 Constantia, St George's Street, Durban (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 2806/79—PAINE, Philip Norman Alexander, 370901390W, 29 Hertzog Avenue, Barry Hertzog Park, Newcastle (Newcastle).—Santamtrust, Durban.
- 1382/79—DU PREEZ, Rachel Elizabeth Pronella Talitha, 0703030017007, 23 Upfold Road, Merrivale; Stefanus Andries du Preez, 0510315008001 (Howick).—Santamtrust, Durban.
- 900/75—SCOTT, Thomas Walter Walker, 246010495A, Marlin Avenue, Blythedale Beach, Second and Final; Any Winifred Scott, 246010496A (Stanger).—Laurie C. Smith, De Broglio Inc., Stanger.
- 686/79—JUGDOO, 800401271A, Holmbush, District of Lower Tugela; Somaria (Stanger).—Laurie C. Smith, De Broglio Inc., Stanger.
- 1402/79—FRANCIS, Berkeley Cyril Hugh, 21403038, Hillcrest Provincial Hospital, Hillcrest (Pinetown).—Standard Trust, Durban.
- 682/79—HARDING, Walter Henry, 09071350001002, 7 Alpero Flats, Umtentweni (Port Shepstone).—Standard Trust, Durban.
- 1798/79—FARLEY, Valerie Mary, 0708160024004, 52 Broadway, Durban North (Durban).—Standard Trust, Durban.
- 407/79—BRIGHT, Daisy, 9012260002007, Uvongo (Port Shepstone).—Santamtrust, Durban.
- 1685/79—ELS, Johannes Christoffel, 211496044, 52 Herwood Road, Stamford Hill, Durban; Verna Els, born Albertyn, 211 496045 (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 1375/79—CHEYNE, Margaret Auld, 2011080048007, 40 Lamont Road, Durban (Durban).—G. J. Davis, Durban.
- 2110/79—BRACE, Thomas Nowlan, 0701035006009, 6 Thanet Sands, 65 Queen Street, Manaba Beach; Doreen Winifred Brace, 2011190028006 (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.
- 533/79—WOLVAARDT, Hermanus Stephanus, 200308501 1007, 146 Woodlands Avenue, Hillary, Durban; Rosa Helene Waltruat Wolvaardt (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 1165/79—ROSSOUW, Petrus Andries Albert, 1908185005 009, 544 Frere Road, Glenwood, Durban; Sophia Christina Rossouw, 2108240002005 (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 2247/79—BOTH, Sussana Catharina Elizabeth, 500428011 2001, 3 Strelitzia Street, Richards Baai; Paul Kruger Botha (Richard's Bay).—Santamtrust, Durban.
- CROOK, Frances John, 0411015005001, 19 Acute Road, Grosvenor, Durban; Sophie Marrie Crook (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 4916/78—McCALLUM, Joseph Malcolm, 0609225030004, 29 Michele Flats, 444 Kingsway, Amanzimtoti (Durban).—Moodie & Robertson, Johannesburg.
- 923/79—MCINTYRE, Nellie, 0408270013001, 91 Broadway Court, Broadway Street, Durban (Durban).—Edgar Salmon, Johannesburg.
- 1549/79—HABGOOD, Robert Edward, 1105135004105, 19 Lovat Road, Rosehill, Durban North (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 2287/79—VENKATACHELLAM, 800241207A, House 103, Road 704, Chatsworth, Durban; Muthamma, 800311717A (Chatsworth).—Ebrahim Goga & Company, Durban.
- 659/79—COETZEE, Petrus Johannes, 331267850W, 17 David Avenue, Glenashley (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.
- 2477/79—HUNT, Gladys Verna, 0505100020005, 273 Light-house Road, Bluff, Durban; Joseph Henry George Hunt (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.
- 684/79—HUGHES, John, 2111549465, 42 Mountain View Road, Roseglen, Durban; Iris Ethel Hughes (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

275/79—JANSE VAN RENSBURG, Johannes Petrus Maree, 43537205, Steynsgebou, Hennenman (Hennenman).—Grunow & Grunow, Hennenman.

812/79—STEYN, Nicolaas, 0910045027000, Mooiplaas, Rouxville (Rouxville).—Barclays-Nasionale Bank, Oos-Londen.

574/79—KULATI, Idah, 1495999, 4579 Bochabellawoongebied, Bloemfontein. —Van Deventer Daffue & Maree, Bloemfontein.

569/79—NIENABER, Petrus Cornelius, 1611135022005, Vickerswoonstelle 112, Vanderrietstraat, Bloemfontein. —Santamtrust, Bloemfontein.

94/79—VAN DER LINDE, Johannes Petrus Mattheus, 440 1305097004, Kamer 25, Harmonie Hostel, Virginia. —Santamtrust, Bloemfontein.

746/79—GROBBELAAR, Cornelis Johannes, 0003015010 006, Sanlampark 2504, Voortrekkerstraat, Bloemfontein; Anna Elizabeth Grobbelaar, 1208300049002. —Santamtrust, Bloemfontein.

1131/79—BASSON, Anna Maria Elizabeth, gebore Kotze, 0009100010009, A.G.S.-ouetehuis, Roselaan 22, Bloemfontein (Johannesburg).—Volkskas, Bloemfontein.

1965/78—COETZEE, Susanna Maria Elizabeth, voorheen Schoeman, gebore Gouse (Crause), 0404090008008, Weststraat 1, Warden (Warden).—Die Standard Bank, Bloemfontein.

971/79—READ, Rupert Robert, 9207295002002, Tarzan, Pk. Lindley; Hester Johanna Read, 9407080001009 (Lindley).—Die Standard Bank, Bloemfontein.

1055/79—VAN ZYL, Frank Reitz, 1805105007000, Mayostraat 2, Hospitaalpark, Bloemfontein. —Die Standard Bank, Bloemfontein.

680/79—VAN ROOYEN, Aletta, 0101260010000, Vanriebeekstraat 90, Upington. —Santamtrust, Bloemfontein.

673/79—HOFFMAN, Elsie Jacoba Johanna, 2001300018 005, Verpleegsterstehuis, Provinsiale Hospitaal, Odendaalsrus (Odendaalsrus).—Naude & Naude Van de Wall & Vennote, Bloemfontein.

1450/79—BOTES, Lucia Sophia, 4111150070002, Vandermerwestraat 3, Vrede; Pieter Andreas Botes, 3206155064009 (Vryheid).—Santamtrust, Bloemfontein.

763/79—CLOETE, Maria Johanna Christina, gebore Kruger, 99081700020005, weduwee, Fonteinstraat, Petrusburg (Petrusburg).—G. J. Hugo, Petrusburg.

1880/77—CILLIERS, Jacomina Petronella, 9905040003007, Oxfordwoonstelle 3, Bethlehem, Eerste (Bethlehem).—P. A. Grobler, Bethlehem.

2022/78—POTGIETER, Maria Sybilla Catharina, gebore Marais, 173362945, weduwee, Essehoutstraat 16, Merriespruit, Virginia (Virginia).—Immelman & Immelman, Virginia.

416/79—MEYER, Carel Jacobus, 0707230017006, weduwee, Huis Maranata, Posbus 495, Bothaville (Bothaville).—Symington & De Kok, Bloemfontein.

955/79—PIETERSE, Johannes Lodewyk Jacob, 9908825008 007, Vanzylstraat 48, Brandfort; Susanna Catharina Petronella Pieterse, gebore Dreyer, 1908290033003 (Brandfort).—Volkskas, Bloemfontein.

1077/79—VAN TONDER, Johannes Willem, 0611135012 007, Fonteinstraat 10, Petrusburg; Magdalena Cornelia van Tonder, gebore Botha, 361427187W (Petrusburg).—Volkskas, Bloemfontein.

987/79—POISAT, Gregoire, 9702025003007, Vanblommensteinstraat 18, Fichardtpark, Bloemfontein.—Volkskas, Bloemfontein.

750/79—VAN HEERDEN, Jan Willem, 0005135003001, Reddersrustehuis, Reddersburg; Anna Maria Cornelia van Heerden, gebore Kruger, 101253365W (Reddersburg).—Volkskas, Bloemfontein.

65/79—WESSELS, Johannes Mattheus, 2412245024000, Duplexwoonstelle 31, Harmony, Virginia; Maria Magdalena Wessels, gebore Van Wyk (Virginia).—J. P. Swanepoel & Kie., Reitz.

226/79—SMITH, Anthia Rhoda, 1701100022005, Williamstraat 4, Doorn, Welkom; Johannes Stephanus Smith, 210110 5025005 (Welkom).—Santamtrust, Bloemfontein.

705/79—VAN TONDER, Daniel Johannes, 9404275001001, Presidentstraat 39, Kroonstad (Kroonstad).—Naude Thompson & Du Bruyn, Kroonstad.

163/79—FERREIRA, Jacob Salmon, 2409135050004, Shortstraat 4, Kimberley; Maria Aletta Ferreira.—Santamtrust, Bloemfontein.

2089/78—TRIEGAARDT, Charlotte Selma, 1311030006001, Vaalbank, Senekal, Supplementêre Likwidasië en Distribusie (Senekal).—Visser & Kie., Senekal.

283/79—VAN ROOYEN, Daniel Pieter, 2611055019006, Anthonystraat 51, Odendaalsrus; Maria Elizabeth van Rooyen (Odendaalsrus).—Santamtrust, Bloemfontein.

1113/79—DU PLESSIS, Stoffelina Johanna Adriana, 980615 0010008, Schonkenstraat 12, Parys (Parys).—Vorster & Coetzee, Parys.

2345/78—DU PREEZ, Christina Elizabeth, gebore Van den Berg, 435371629, p/a Kroniese Afdeling, Voortrekkerhospitaal, Kroonstad (Kroonstad).—Naude Thompson & Du Bruyn, Kroonstad.

39/79—ESSENDROP, Alf Hendrik Swanepoel, 1011295001 008, Joubertstraat 3, Kroonstad; Hester Hendrina Essendrop, 0810060003003 (Kroonstad).—Santamtrust, Bloemfontein.

1109/79—SCOTT, Johanna Freda (Fredrika), born Gous, 2003040025001, 8 Petrus Schoeman Street, Wilgehof, Bloemfontein; Archibald Wilson George Scott, 0910105029003.—McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.

733/79—SPALDING, Johannes Christoffel, 2112115031008, Princessstraat 28, Frankfort; Elsie Sophia Spalding, gebore Botes, 1304170026004 (Frankfort).—Koller & Koller, Frankfort.

421/79—BADENHORST, Magrieta Elizabeth, 5910010059 009, Plot 11, Kwaggafontein, Bloemfontein; Casper Hendrik Badenhorst, 5611115103003.—Vermaak & Dennis, Bloemfontein.

1118/79—STEYN, Jacob Erasmus, 0012305004009, Bornmanstraat 7, Kroonstad (Kroonstad).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

457/79—POOLE, Ronald Lewis, 115276055W, 40 Christiaan Rudolph Drive, Bloemfontein; Peggy Gargret Poole, born Williams, 115275406.—Barclays National Bank, Bloemfontein.

1172/78—PIENAAR, Johanna Christina, 3204270038008, Frikkie Meyerstraat 11, Sasolburg (Sasolburg).—Syfrets Trust en Eksekuteur, Pretoria.

853/79—DU PLOOY, Hendrik Bernardus, 1306015003007, Generaal Brandrylaan 107, Uitsig, Bloemfontein; Susanna Lodewika Johanna du Plooy, 1309280003009.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

897/79—MENTZ, Casper Jan Hendrik, 0909195006004 (Brandfort).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

715/79—JANEKE, Petrus Johannes Samuel Wilhelm, 350 6205080008, Rietfontein, Bothaville; Johanna Elizabeth Janeke gebore Coetzee, 3511290034001 (Bothaville).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

932/79—STANDER, Adriaan Hendrik, 4009175005005, Voortrekkerstraat 6, Boshof; Margaretha Elizabeth Stander, gebore Verdoes, 4712190003000 (Boshof).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

428/79 — MOUSLEY, George Bennett, 0404065002002, Madrid, Bethlehem (Bethlehem).—Barclays National Bank, Bloemfontein.

339/79—ALBERTS, Hendrik Willem, 0801175002006, Eerste Laan 31b, Parys; Christina Johanna Alberts, gebore Landman (Parys).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1473/78—CHUKERNIK, Israel, 0511255020006, First Supplementary (Kroonstad).—Barclays National Bank, Bloemfontein.

1149/78—PRETORIUS, Stephanus Johannes, 1707015017 006, Oxfordstraat 1, Dewetsdorp, Supplementêre; Cornelia Gertruida Catharina Pretorius, gebore Van den Berg, 290321 0021005 (Dewetsdorp).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

983/79—PELSER, Hendrik Stephanus, 1003085010000, Sarel Cilliersstraat 17a, Theunissen; Cecilia Johanna Pelsers, gebore Du Toit, 1806250006003 (Theunissen).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1895/78—BEZUIDENHOUT, Joneta Dalina, 3604280025 004, Voortrekkerlaan 43, Odendaalsrus (Odendaalsrus).—Taylor & Geerling, Marshalltown.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parenthesis.

357/79—GRESSE, Barend Frederik, 4308045029009, Huis 990, B-blok, Kathu; Johanna Magrietha Jacoba Gresse, gebore Dippenaar, 4612010052007 (Olifantshoek).—Standard Trust, Kimberley.

685/79 — KRUGER, Christoffel Daniel, 1004165018004, Waterwerkestraat 32, Kimberley; Jacoba Hendrika Kruger, 1909260005005.—Volkskas, Kimberley.

786/78—STEENKAMP, Johannes Jacobus, 2506015005006, Droëput, Niekerskloof; Anna Gertruida Steenkamp, gebore Nolte, 2801120003008 (Griekwastad).—De Villiers & Bredenkamp, Griekwastad.

836/78/B — CILLIERS, Anna Jacoba, 9611270002004, D'Arcystraat 11, Douglas (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.

218/78 — LAMBRECHTS, Johannes Jacobus, 5401085091 002, Spitskop Hotel, Barkly-Wes (Barkly-Wes).—Harrison, Van der Merwe & Marais, Christiana.

104/79—SMIT, Albertus Johannes, 1610175001002, Opwag, Groblerskloof; Engela Maria Smit (Groblerskloof).—J. H. Maritz, Groblerskloof.

447/79—DE WITT, Peter Frederick, 1204195034001, 6 Hull Street, Kimberley; Margaret Elizabeth (Johanna Magrieta, or Johanna Margaret Elizabeth) de Witt, 066138202W.—Standard Trust, Kimberley.

299/79—LANGEVELDT, Aletta Maria de Beer, 080301 0421001, 18 Goodwin Street, Kimberley; Louis Botha de la Rey Jacobs Langeveldt, 0412095022007.—Standard Trust, Kimberley.

311/79—DU PLESSIS, Charl (Charel) Jacob, 1606145001 007, Ladystraat 3, Hopetown (Hopetown).—Standard Trust, Kimberley.

584/79—KRUGEL, Daniel Rudolf, 9910135003003, Stillerweë-ouetehuis, Kimberley; Dina Carolina Krugel, gebore Struwig, 07100500021009.—Volkskas, Kimberley.

387/79—DU PLESSIS, Johanna Maria, gebore Du Toit, 0212010003003, Colmetwoonstelle 10, De Aar (De Aar).—Volkskas, Kimberley.

719/75—MARKRAM, John Lodewikus, 9104055003009, Plot VH 9, Jan Kempdorp, Gewysigde Eerste en Finale; Selina Markram, gebore Markram (Warrenton).—Van de Wall Botma & Obbes, Kimberley.

1132/78—LANDSBERG, Christina Wilhelmina, 2409060015 006, Kaltebrunstraat 14, Olympia, Windhoek, Gewysigde (Upington).—Volkskas, Windhoek.

264/79/B—LOUW, Aletta Regina, born Liebenberg, 146 309251W, Grey Street, Carnarvon (Carnarvon). — P. W. Opperman, Graaff-Reinet.

573/78—SWANEPOEL, Ellen, gebore Schoonraad, 961029 0002002, Shortstraat 5, Kimberley (Kimberley).—Van de Wall Botma & Obbes, Kimberley.

527/79—SWANEPOEL, David Jacobus, 0311175008003, Prior Plek 52, Kimberley.—Volkskas, Kimberley.

980/78—ERASMUS, Anna Margaretha Susanna Jacoba, gebore Smith, voorheen Nel, 2305110029007, Fynweg 12, Kimberley.—Volkskas, Kimberley.

669/70 — COMBRINCK, Jacobus Johannes, 070435400, Rooslaan 31, Kuruman, Aanvullende tot Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie; Susanna Hester Combrinck, gebore Le Roux, 070435401 (Kuruman).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

753/77—VAN ECK, Petrus Jacobus, 1110195015009, Twee-fontein, Campbell; Elizabeth Johanna Catherina van Eck, 1310010038000 (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.

1026/78—VAN DER WESTHUIZEN, Jasper, 1108115003 006, Greefstraat 11, Carnarvon (Carnarvon).—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

506/79—COETZEE, Pieter Steyn, 2408235001008, Upington (Upington).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

2776/78/2—GREYVENSTEIN, Gert Jakobus, 5511075135 Hallettstraat 140, Oos-Londen (Oos-Londen).—Francois Esterhuizen, Oos-Londen.

1278/79/3—CRAGE, Owen Arthur, 9707175009001, 111 First Avenue, Glen Hurd, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Fidelity Bank and Trust Co., Port Elizabeth.

2702/75/2—SIEG, Jennie, born Black, 331270480, 177 Main Road, Amalinda, East London, Amended First and Final; Ernest Julius Ludwig Sieg, 0802295014004 (East London).—Marshall & Kaplan, East London.

2057/78/3—SIEG, Ernest Julius Ludwig, 0802295014004, 177 Main Road, Amalinda, East London (East London).—Marshall & Kaplan, East London.

180/79/3—DU PREEZ, Johannes Carolus, 0707305003006, 13 St Aidan's Avenue, Grahamstown; Sarah Magdalena du Preez, 2000600460007.—Green, Truter & Douglas, Grahamstown.

1896/79/2C—KNOETZE, Casparus Marthinus, 0709295009 001, Hoofstraat 19, Jansenville (Jansenville).—Volkskas, Port Elizabeth.

860/77/2—SMITH, Frederik Johannes Jacobus, 101201502 8008, Edendale, Wodehouse.—Douglas & Botha, Aliwal-Noord.

951/79/1—SKEA, Basil, 1810045020006, 8 Joans Way, Westering, Port Elizabeth; Daphne Skea, born Durandt, 220418 0043008 (Port Elizabeth).—Standard Trust.

775/79/1—YOUNG, Ian, 3809235120103, 7 The Mainsonettes, Deare Street, Central, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Standard Trust, Port Elizabeth.

710/79/A—FIEGGEN, Johanna Adriana, 9403130007005, Flat 1, Juliana, Havelock Street, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Arderne & Hanekom, Port Elizabeth.

1978/79—WRIGHT, Garnace Victor Clarence, 1603015025 000, 8 Smith Street, West Bank, East London; May Wright, born Openshaw, 1710250033001 (East London).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1141/78/1 — RICHTER, Leonard Winifred, 034871168, divorcee, 71 Strand Street, East London, Amended Second and Final (East London).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1490/79—JANSE VAN VUUREN, Paul Kruger Steyn, 400 8105091002, Lewerkiestraat 124, Cotswold, Port Elizabeth; Anna Catharina Janse van Vuuren, gebore Van Rooyen (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1260/79/2—KLEYNHANS, Martinus Petrus, 5406225102 007, geskei, Langenhof 18, Middelstraat, Port Elizabeth, Gwesigde (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

946/79/2—OLIVIER, Edward Philippus, 5301165099000, Keurboomwoonstelle 69, Algoa Park, Port Elizabeth; Esther Maria Olivier, gebore De Beer, 5604160013003 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1631/78—LUTZ, Johann, 137239265W, huis Najaar. Despatch (Uitenhage).—Boland Bank, Vredendal.

1649/78/3—GEYSER, Sharon Ann, born Smith, 653032321, 114 Summerville Avenue, Westering, Port Elizabeth, Second and Final (Port Elizabeth).—Syfrets Trust and Executor, Port Elizabeth.

1134/79/2—ARMISTEAD, Loveday Jane, born Hattam, 211 496272, Red Cross Home, Main Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust and Executor, Port Elizabeth.

1853/79/1—DE BRUIN, Gert Jeremiah, 1311245004007, 12 Elton Street, Southernwood, East London (East London).—Barclays National Bank, East London.

1126/79/2 — MATTHEE, Maria Aletta, 1011030023002, Ziervogelstraat 2, Aberdeen; Petrus Fouche Matthee, 101024 5005002 (Aberdeen).—Volkskas, Port Elizabeth.

2061/79—VILJOEN, Christoffel William, 0609275022000, Connaughtlaan 81, Kensington, Port Elizabeth; Anna Catharina Viljoen, 0908210027003 (Port Elizabeth).—Volkskas, Port Elizabeth.

1481/79/1—KRAUSE, Elsie Alwina Johanna, born Boy, 0308080005009, 50 Elizabeth Road, Cambridge, East London (East London).—J. A. Yazbek & Co., East London.

1465/79/1—SERFONTEIN, Sophia Catharina Grobbelaar, voorheen Trollip, gebore Coetzee, 0304060014004, Stebonheathweg 56, Sydenham, Port Elizabeth; Jan Lodewyk Serfontein, 0807145011001 (Port Elizabeth).—Delpot & Delpot, Port Elizabeth.

780/79/3—MYBURGH, Adrian Johannes, 9201055004001, 22 Livingstone Road, Queenstown; Julia Georgina Myburgh, born Weber (Queenstown).—E. D. Chisholm Incorporated, Queenstown.

699/77/3—DAVIES, Ross Quail, 9808265002003, Paradise, Peddie, Second Liquidation and Distribution (Peddie).—Standard Trust, East London.

452/79/2—HARRIS, Irena Maria Hermina Anna, born Gaál, 1405200002004, 16 Hudson Avenue, Vincent, East London (East London).—The Bax Partnership, East London.

883/79/1—ARNOLD, Iris Myrtle, born Holland, 940606 0005006, Callie Evans Lodge, Cathcart (Cathcart).—Elliott Brothers, Cathcart.

2413/78—FIEGGEN, Hendrik Ernst Anthony Chabaud, 251 0066065005, 37 Wychwood Avenue, Linkside, Port Elizabeth, Second (Port Elizabeth).—Arderne & Hanekom, Port Elizabeth.

2372/78/2—BOTHAS, Stefanus Esais, 9503035006000, Cope-landstraat 6, Barkly-Oos; Emmalina Carolina Botha, gebore Schoeman, 078470501 (Barkly-Oos).—Greyvenstein & Spence, Barkly-Oos.

1328/79/3—SIEPMAN, Riek, 9906145009006, 212 Louis Dubb Home, Kabega, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Fidelity Bank and Trust Company, Port Elizabeth.

436/79—COETZEE, Johannes Cornelius, 0307015011009, Chalmerstraat 7, Queenstown (Queenstown).—Santamtrust, Port Elizabeth.

592/79/2—MEIRING, Alice Kathleen, born May, 131019 0040008, widow, Cottage 49, Laubscher Park, Main Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Joubert, Galpin & Searle, Port Elizabeth.

1455/79/1—GREGORY, Thomas Williams, 1111085035008, Nortonhuis 2, Upper Dickensstraat, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1366/79/2—LOVEMORE, Gwendolen Amy, born Edwards, 1366792, Blythe Woods, Lovemore Park, P.O. Emerald Hill, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Standard Trust, Port Elizabeth.

898/79/3—SCHOOMBEE, Arnoldus Jacobus, 9306135007 005, Aliwalhospitaal, Aliwal-Noord; Maria Jacoba Schoombee, gebore Meyers, 9312140006008 (Aliwal-Noord).—Van Rooy & Van Rooy, Aliwal-Noord.

269/79/3 — FEATHERSTONE, Kathleen Jane, born Samuels, 0406280007005, Kingsholme, Beatrice Street, King William's Town (King William's Town).—Squire Smith & Laurie, King William's Town.

774/79/2—WEITZ, Dorathea Gertruida Margrieta, 140525 0027000, 20 Van Wyk Street, Westering; Johannes Jacobus Weitz (Port Elizabeth).—E. L. van Kerken & Co., Port Elizabeth.

1331/79/1—VERMAAK, Aletta Maria, gebore Vermaak, 1104240007004, Portdene Ouetchuis, Forest Hill, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

1867/79/3—PYOTT, Norah (Nora) Frances, 9610240009 008, 16 Joubert Street, Parsons Hill, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

1782/79/2—KAPP, Ernest Philip, 8610225001005, Wynnestraat 4, Sydenham, Port Elizabeth; Johanna Cornelia Kapp, gebore Westraad, 0112070018000 (Port Elizabeth).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

1772/79/2—BOTH, Gert Jeremiah (Jeremias), 11092950 17006, Matrone-woonstelle, Provinsialehospitaal, Uitenhage (Uitenhage).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

1045/79/1—ASHMEAD, Rhona Margaret, born MacCuaig, 2809300061001, 43 Penford Avenue, Penford, Uitenhage (Uitenhage).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

954/79/A—BOTH, Anna Elizabeth, 9609180002007, Martje Venter Hospitaal, Tarkastad (Tarkastad).—Boland Bank, Tarkastad.

1140/77/2—NTSHEKISA, Nomayiti Anna, 2010061, Block 54 G182, New Brighton, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—F. Jolobe & Co., Port Elizabeth.

639/79—SWANEPOEL, Jan Stefanus, 061350316, Meerlust, Jansenville (Jansenville).—Sid Fourie & Kie., Jansenville.

1652/79/2—WRIGHT, Marcus Kaye, 1303255037001, Bungalow 80, Humewood, Port Elizabeth; Charlotte Wright, born Dann (Port Elizabeth).—Syfrets Trust and Executor, Port Elizabeth.

1790/78/3C—MILES, Hilda May, 10121478W, 2 Cooper Street, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Goldberg & De Villiers, Port Elizabeth.

678/78/3—SMITH, Dennis Frederick, 4608315076006, Verdunstraat 3, Lorraine, Port Elizabeth; Hester Petronella Smith, 4609050063001, 14 dae (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

SUIDWES-AFRIKA • SOUTH WEST AFRICA

By die kantoor van die Meester, WINDHOEK, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, WINDHOEK, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

590/74—BRIDGES, Walter Despard, Devuli Ranch, Bikita, Rhodesia (Keetmanshoop).—Rissik & Cox, Keetmanshoop.

380/78—BOTHMA, Daniel Johannes, 2211015015006, Otjiwarongo, Supplémentaire Eerste en Finale; Naomi Bothma, gebore Drotskie, 2706130010002 (Otjiwarongo).—Barclays National Bank, Windhoek.

421/78—BURGER, Alwyn Jacobus, 0008245006005, plaas Geheim, distrik Grunau, Aanvullende Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie; Helena Barendina Cornelia Burger (Karasburg).—Standard Bank, Windhoek.

171/77—RIKETS, Magdalena, plaas Ausis, distrik Bethanie, S.W.A. (Bethanie).—Rissik & Cox, Keetmanshoop.

541/76—GROENEVELD, Gerhard Ernst, Berseba Reservoir, distrik Keetmanshoop; Susanna Groeneveld, gebore Rikets (Keetmanshoop).—Rissik & Cox, Keetmanshoop.

11/79—TALKENBERG, Maria Katharina Frederika, 230 5180001100, 34 Rautenbach Strasse, Windhoek.—A. Vaatz, Windhoek.

18/78—VAN NEEL, Johannes, Windhoek, S.W.A.; Aletta van Neel.—F. M. Oehl Trust, Windhoek.

INSOLVENSIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 28

BOEDEL OF MAATSKAPPE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappe hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTERED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

T1219/79—HILTON RADIO (1979) (PTY) LTD, having its registered office at Shop 38, Flora Centre, Ontdekkers Road, Roodepoort, and carries on business as retailers in electrical appliances and ancillary products. 28/8/79, Transvaal Provincial. John Jeffrey Landless.

T1157/79—TRANS-CHEM (PTY) LTD, having its principal place of business at 2 First Avenue, Vorsterkroon, Nigel, where it carried on business, or has until recently carried on business, extracting and processing food additives and having its registered office at Second Floor, Burlington House, 22 Rissik Street, Johannesburg. 14/8/79, Witwatersrand Local. The East Asiatic Company (S.A.) (Pty) Ltd.

T1174/79—LIEBENBERG, Nicolaas Jacob, an adult male who is a motor-car salesman and resides at 14 Sun Street, Fishershill, Germiston. 16/8/79, Witwatersrand Local. Christiaan Stephanus de Villiers.

T1224/79—SHACKLETON, John William Basil, an adult European male who is presently employed by Caltex Oil of S.A. (Pty) Ltd at 17th Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg, and who presently resides at 288 Devereaux Avenue, Mondeor, Johannesburg. 28/8/79, Witwatersrand Local. Harold Alaric Long.

T1215/79—LIPMAN, Lee Stephan, an adult male who is presently incarcerated at the Fort Prison, Hillbrow, Johannesburg, and carrying on business under the style of Sweeneys as a hairdresser at Shop 14 in the basement of the building known as Hillbrow Arcade at 49 Pretoria Street, Hillbrow. 28/8/79, Witwatersrand Local. Hillbrow Bazaar (Pty) Ltd.

T1235/79—SMAL, Leon, werksaam te Henter Motoringe-nieurs, Genl. Smutslaan, Duncanville, Vereeniging. 28/8/79. Transvaalse Provinsiale. Petrus Hendrik Bredenkamp.

T1214/79—PRETORIUS FURNITURE FACTORY (DURBAN) (PTY) LTD, having its registered head office at Third Floor, Nedbank Mall, corner of Commissioner and Smal Streets, Johannesburg. 28/8/79, Witwatersrand Local. Megmick Holdings (Pty) Ltd.

T1216/79—BERCEL COMMUNICATIONS (PTY) LTD, having its registered office at corner of Main Reef and Stanley Roads, Knights, Germiston, and carries on business as sellers, Rietfontein, Bedfordview East. 28/8/79, Witwatersrand Local. Ex parte.

T1234/79—STAFFORD, Edgar, 'n werksvoorman werksaam te Triomf Kunsmisfabriek en woonagtig te Plot 38, Harpington, distrik Potchefstroom. 28/8/79, Transvaalse Provinsiale. Stephanus Petrus Fourie.

T1171/79—DALION MATERIAL (CARLTON) (PTY) LTD, having its registered offices at c/o Kaplan & Reznick, Sixth Floor, St Mary's Buildings, 85 Eloff Street, Johannesburg. 14/8/79, Witwatersrand Local. Novelty Fabrics (Pty) Ltd.

T1233/79—LE ROUX, Barend Bartholomeus, woonagtig te Britsstraat 20, Nelspruit. 28/8/79, Transvaalse Provinsiale. Frederick Gerhardus Hendrikus Wolmarans.

T1132/79—PIENAAR, Petrus Johannes, in partnership with Johanna Sophia Sussana Pienaar, at Savoy Hotel, Burger Street, Roodepoort. 7/8/79, Witwatersrand Local. Russel Wolpe (Pty) Ltd.

K40/79—BUKS STRYDOM AUTO ELECTRIC (PTY) LTD, Kamer 210, Professionele Sentrum, Schroderstraat, Upington. 24/8/79, Northern Cape. Duneb Hydraulics (Pty) Ltd.

K41/79—CLAASSENS, Johannes Hendrik Nicolaas, Pentzstraat 27, Sasolburg. 24/8/79, Noord-Kaapse. Arnoldus Petrus Claasens.

N263/79—DALGLIESH, Cedric Michael Howard, 4 Avon Crescent, Durban North. 7/8/79, Durban and Coast Local. Saibot Enterprises (Pty) Ltd.

N259C/79—BRITZ, Hermanus Arnoldus, a timber exploiter of Kruisfontein, P.O. Box 37, New Hanover. 22/8/79, Natal Provincial. Rudolf Marthinus Britz.

N259A/79—ROSBRI TIMBERS, carrying on business at New Hanover, as timber exploiter. 22/8/79, Natal Provincial. Rudolf Marthinus Britz.

N259B/79—ROSSOUW, Petrus Johannes, a timber exploiter, Kruisfontein, P.O. Box 37, New Hanover. 22/8/79, Natal Provincial. Rudolf Marthinus Britz.

N256/79—MOUNTAIN PARK INVESTMENTS (PTY) LTD, carrying on business of an hotel and off-sales under the name and style of Mountain Park Hotel and Mount Park Off-Sales in Bulwer, Natal. 20/8/79, Natal Provincial. John Robert Moulder.

N254/79—DURBAN NORTH PANEL BEATERS (PTY) LTD, registered office at 17 Chartwell Centre, Umhlanga, Natal. 9/8/79, Durban and Coast Local. Cor Marten Jansen.

C360/79—A M P MANUFACTURING CO. (PTY) LTD, registered office at c/o A. T. Braude Gordon & Co., Barclays Bank Buildings, Plein Street, Cape Town. 22/8/79, Cape of Good Hope Provincial. Wilros & Company (PE) (Pty) Ltd.

C349/79—RAHIM, Abdul, trading as Poppy's Discount Corner at 81 Fifth Avenue, Kensington. 21/8/79, Cape of Good Hope Provincial. Abdul Aziz Suleman.

C331/79—C C S SMALL FURNISHERS (PTY) LTD, registered offices at corner of Fourth Avenue and Halt Road, Elsie's River, Cape. 7/8/79, Cape Provincial. Casper Carl Stephen Small.

C343/79—BEARE, Ronald, homeopath, 11 Libertas Road, Somerset West. 21/8/79, Cape of Good Hope Provincial. Friton (Pty) Ltd.

C344/79—FISH HOEK MOTOR SPARES (PTY) LTD, registered office at 8 Windsor House, Main Road, Fish Hoek. 17/8/79, Cape of Good Hope Provincial. Peter Rex Kimberley.

N261/79—ZUBEE MODES CLOTHING MANUFACTURERS (PTY) LTD, 23/8/79, Natal Provincial. Jadwat Brothers.

C334/79—WATKINS, Leonard William, an insurance representative employed by the Southern Life Association, Wynberg, residing as 101 Mountbow Court, Bower Road, Wynberg. 15/8/79, Cape of Good Hope Provincial. Ian Benson Raeside.

N250/79—MAIN, Gary John, 20 Surrey Road, Kloof. 8/8/79, Durban and Coast Local. Gavin Wells.

E126/79—TIRY, Dawood, who carried on business as Arcadia Supermarket and Café at 111 Esterhuyen Street, Arcadia, Port Elizabeth. 21/8/79, South-Eastern Cape Local. South African Milling Company (Pty) Ltd.

E125/79—CARMEN LISA ENTERPRISES (PTY) LTD, having its registered head office c/o Alex Aiken & Carter, 312 Barclays Bank Buildings, 68-72 Main Street, Port Elizabeth. 21/8/79, South-Eastern Cape Local. Alex Aiken & Carter.

E127/79—SCARFE, Stuart Francis, who previously carried on business as Oxford Music Shop, Oxford Street, East London. 23/8/79, Eastern Cape. East London Daily Despatch (Pty) Ltd.

B157/79—VAN STRAATEN, Hermanus Johannes, 'n volwasse Blanke motorwerktuigkundige, Civic Service Station, hoek van Charles- en Markgraaffstraat, Bloemfontein, O.V.S. 23/8/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Petrus Jacobus van Straaten.

B158/79—VAN WYK, Lukas Jan, 'n meerderjarige man woonagtig te Voortrekkerstraat, Hoopstad, O.V.S. 23/8/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Johannes Christiaan Roos.

N255/79—NEL, Hendrik Hermanus, woonagtig te Soetdoringsekel, Arboretum 13, Richardsbaai, en werksaam as voorman te Omega Konstruksie (Mpy.) Bpk., Posbus 43, Richardsbaai. 16/8/79, Natalse Provinsiale. Mathys Johannes Taljaard.

Vorm/Form J 29

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUDERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGETELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappe hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwider of onder voorlopige geregetelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196bis (4) van die Maatskappyywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappyywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouders van genoemde boedels of maatskappe op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappe, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregetelike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikels 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196bis (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in sections 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T912/79—JETMETALSPRAY (PTY) LTD, having its registered office at First Floor, Marshall House, 66 Marshall Street, Johannesburg. 26/6/79—14/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 09h00, Johannesburg.

T1142/79—PIENAAR, Johanna Sophia Susanna, in partnership with Petrus Johannes Pienaar at Savoy Hotel, Burger Street, Roodepoort. 7/8/79—21/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 09h00, Roodepoort.

T1132/79—PIENAAR, Petrus Johannes, in partnership with Johanna Sophia Susanna Pienaar at Savoy Hotel, Burger Street, Roodepoort. 7/8/79—21/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 09h00, Roodepoort.

T1122/79—PIENAAR, Petrus Johannes and Johanna Sophia Susanna Pienaar, trading as Savoy Hotel, a licenced hotel situate in Burger Street, Roodepoort. 7/8/79—21/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 09h00, Roodepoort.

T860/79—SMIT, Jan Hendrik, werksaam as assistent-rekenmeester by Transalloys, distrik Clever, Witbank. 19/6/79—21/8/79, Transvaalse Provinsiale. 28/9/79, 09h30, Witbank.

T905/79—MEIRING, Paul Stephanus, residing at 34 Pilgrimshoop, Pietersburg. 26/6/79—14/8/79, Transvaal Provinsiale. 28/9/79, 09h00, Pietersburg.

T1104/79—LUCAS, John Martin, woonagtig te Floor Caravan Park, Secunda. 31/7/79—21/8/79, Transvaalse Provinsiale. 26/9/79, 09h30, Evander.

T984/79—PANANIS, Peter, an adult male, restaurateur whose present address is American Cafe, corner of Fourth and Sixth Streets, Parkhurst, Johannesburg. 10/7/79—28/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 09h00, Johannesburg.

T1095/79—SCLAVERNITIS, Evangelos, who resides at 2 Orangia Court, Second Street, Orange Grove. 31/7/79—21/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 09h00, Johannesburg.

T1026/79—BOTH, Alwyn Petrus, Topsywoonstelle 6, Owenslaan, Potchefstroom. 17/7/79—21/8/79, Transvaalse Provinsiale. 26/9/79, 10h00, Potchefstroom.

T1054/79—IGGULDEN, Leonard Ian, residing at 8 Stark Avenue, Selection Park, Springs. 24/8/79, Witwatersrand Local. 28/9/79, 10h00, Springs.

T1105/79—LATEGAN, Andries Albertus, van die plaas Groenfontein, distrik Vaalwater. 31/7/79—21/8/79, Transvaalse Provinsiale. 28/9/79, 09h00, Nylstroom.

T539/79—CROWN PUBLISHING CO. (PTY) LTD, having its registered office at 29 Morell Road, Blairgowrie, Randburg, Tvl. 10/4/79—28/8/79, Witwatersrand Local. 26/9/79, 10h00, Randburg.

T1038/79—BARTMANN, P. J. F., 'n volwasse man, vooreen 'n hotelbestuurder en tans 'n karweier van beroep, Glen Lakewoonstelle 9, Floridameer, Florida. 18/7/79—21/8/79, Witwatersrandse Plaaslike. 26/9/79, 09h00, Roodepoort.

T1068/79—WESTVAAL RADIATOR AND EXHAUST SERVICE (PTY) LTD, 3a Rorke and Du Toit, Southerngebou 27, Pretoriusstraat, Pretoria. 24/7/79—21/8/79, Transvaalse Provinsiale. 28/9/79, 10h00, Pretoria.

T618/79—BARNARD, James Watt, whose full and further names are to the applicant unknown and whose last known address was 79 Bailey Street. 1/5/79—21/8/79, Witwatersrand Local. 27/9/79, 09h00, Randfontein.

T1069/79—POTGIETER, Hendrik James, boer woonagtig op die plaas Roodekopplaas, Roedtan, distrik Potgietersrus, Tvl. 24/7/79—21/8/79, Transvaalse Provinsiale. 27/9/79, 10h00, Potgietersrus.

W15/79—VENTER, G. D., a distributor of liquor under the name of Noordelike Drankverspreiders, principal place of business in Kerkstraat, Outjo. 1/6/79—24/8/79, Suidwes-Afrika. 26/9/79, 10h00, Windhoek.

K30/79—SNYMAN, Eduard Jacobus, 'n sakeman woonagtig te Steenboklaan, Upington, en wat handeldryf as Noordwes-Kaaploodgieters. 20/7/79—24/8/79, Noord-Kaapse. 5/10/79, 09h30, Upington.

C327/79—PALMO MEAT AND MEAT PRODUCTS (PTY) LTD. 1/8/79—21/8/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

C358/79—ASHLEY CAPLAN & COMPANY (PTY) LTD, c/o D. Ipp, 407 Barclays Bank Buildings, Foreshore, Cape Town. Judicial Management, 21/8/79, Cape of Good Hope Provincial. 24/9/79, 09h00, Cape Town.

C328/79—BERKLEY INVESTMENT (PTY) LTD, registered office at Fourth Floor, Sanso Centre, St George's Street, Cape Town. 1/8/79—21/8/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

C183/79—ARTIZ CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD, registered office at c/o Penkin Zeller Karro & Meyer, Atkinson House, Strand Street, Cape Town. 12/6/79—18/7/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

C292/79—WESTERN PROVINCE MARINE SERVICES (PTY) LTD, registered office at c/o May Fortes, Tworetsky Cohen & Co., 401 Heerengracht Centre, Foreshore, Cape Town. 13/7/79—22/8/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

C291/79—MONK, Clarence Ian, getroud buite gemeenskap van goedere met Dolphine Fürhena Monk, gebore Millar, handeldrywende as 'n motorhandelaar, Monk Motors te C. J. Langenhovenstraat 15, George, en woonagtig te Courtenaystraat 42, George. 10/8/79, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 28/9/79, 10h00, George.

C322/79—A. M. UNGER (PTY) LTD, trading as Bad Company, registered office at Blue Route Centre, Tokai, Cape. 26/7/79—17/8/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

C299/79—ESPROP PROPERTIES (PTY) LTD, registered offices First Floor, Swan Buildings, Waterkant Street, Cape Town. 18/7/79—15/8/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

C233/79—OPPERMAN, Antonie Johannes, handeldrywend as Hokaairestaurant te Voortrekkerstraat, Merweville, K.P. 13/6/79—15/8/79, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 5/10/79, 10h00, Beaufort-Wes.

C223/79—MEYER, Paul Johannes, woonagtig te Kanariestraat 13, Stellenbosch. 15/8/79, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 26/9/79, 10h00, Stellenbosch.

C184/79—LOCHNER, Alexander Frederik Von Schlicht, getroud binne gemeenskap van goedere met Margaretha Gertruida Lochner, 'n booroperateur, woonagtig te Mian Chelè, Firlands, Gordonsbaai. 9/8/79, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 27/9/79, 09h00, Somerset-Wes.

C241/79—DE KOCK, Cornelius Johannes Gerhardus, an advocate, Huguenot Chambers, 40 Queen Victoria Street, Cape Town. 12/6/79—11/7/79, Cape of Good Hope Provincial. 28/9/79, 09h00, Cape Town.

N262/79—LEATHERS HANDMADE FOOTWEAR AND PRODUCTS (PTY) LTD, registered office at c/o De Ravel, Boule, Saad & Wyman, 1004 Sanlam Buildings, 413 Smith Street, Durban, 4001. 21/8/79, Durban and Coast Local. 27/9/79, 10h00, Durban.

N138/79—BAR'S LEAKS SOUTHERN AFRICA (PTY) LTD, formerly Coleman Auto Specialists (Pty) Ltd, registered office at c/o Steyn, Douglas, 300 Mansion House, Field Street, Durban. 20/4/79—3/8/79, Durban and Coast Local. 27/9/79, 10h00, Durban.

N208/79—MAHOMED, Godam Hoosen Noor, 9 Leander Crescent, Westville. 3/7/79—9/8/79, Durban and Coast Local. 27/9/79, 10h00, Durban.

N232/79—ENGELBRECHT, Jacobus Oosthuizen, 'n boer van die plaas Welverdiend, Ottos Bluff, Natal. 31/7/79—22/8/79, Natalse Provinsiale. 28/9/79, 10h00, Pietermaritzburg.

E115/79—NEWNHAM, Neil Shelly, who is presently employed by Barnes Volkswagen, 213 Ocpret Street, East London, as a car salesman and who resides at 4 Seringa Avenue, Banza Bay, East London. 26/7/79—23/8/79, Eastern Cape. 28/9/79, 10h00, East London.

E107/79—LANGHEIN, Heinrich Daniel. 23/8/79, Eastern Cape. 28/9/79, 10h00, East London.

E109/79—LAHER, Ali, carrying on business as New York Stores at 26 Durban Street, Korsten, Port Elizabeth. 24/7/79—21/8/79, South-Eastern Cape Local. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth.

E95/79—OVVENOVITS, Stephanos, who trades under the name and style of Van der Stel Supermarket and Cafe at Van der Stel Shopping Centre, Van der Stel, Port Elizabeth, and is resident at Port Elizabeth. 10/7/79—21/8/79, South-Eastern Cape Local. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth.

E116/79—GOUWS, Johan Jacobus. 2/8/79—23/8/79, Eastern Cape. 28/9/79, 10h00, East London.

B127/79—KNOETZE, J. J., 'n meerderjarige Blanke man tans woonagtig te Meckelstraat 4, Hospitaalpark, Bloemfontein, O.V.S. 5/7/79—26/7/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

B133/79—ODENDAAL, Jacobus Johannes, 'n meerderjarige Blanke man woonagtig te Vetsakwoonstelle 1, Bothaville, O.V.S. 23/8/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 25/9/79, 10h00, Bothaville.

B83/79—VAN DAMME, Cornelis Hendricus Jr., 'n meerderjarige Blanke bakker (manlik), Blumensteinstraat 21, Fichardtpark, Bloemfontein. 3/5/79—23/8/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

B140/79—JAN MULLER (EDMS.) BPK., 'n maatskappy met geregistreerde hoofkantoor te p/a Jan Muller, plaas Myra, Grootvlei, distrik Bloemfontein, O.V.S. 26/7/79—23/8/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

B142/79—STEYN, Louis Philippus, woonagtig te die plaas Rietgat, distrik Bothaville, O.V.S. 2/8/79—23/8/79, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 25/9/79, 10h00, Bothaville.

N200/79—DU TOIT, Maureen, who resides at 7 Lynwood Road, Kloof, Natal. 19/6/79—6/8/79, Durban and Coast Local. 20/9/79, 10h00, Durban.

N204/79—NINE ZERO NINE SARNIA ROAD (PTY) LTD, registered office at 12th Floor, Ashley House, 320 Smith Street, Durban, and having its principle place of business at 174 Main Road, Pinetown. 2/7/79—13/8/79, Natal Provincial. 20/9/79, 10h00, Pinetown.

N221/79—LIGGINS, Doris Sheilla, trading as Leather and Luggage, 26 Hyperama, Prospection Road, Prospection and at Old Mutual Centre, Montclair, and at Musgrave Road, Durban. 18/7/79—9/8/79, Durban and Coast Local. 27/9/79, 10h00, Durban.

Vorm/Form 1

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926 en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidaaturs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappe verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidaaturs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuant van genoemde boedels of maatskappe sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappe, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidaaturs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappe, en om opdragte aan die kurators of likwidaaturs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappe of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T1764/78—VENTER, Erasmus Albertus; Heinrich Nicolaus Johannes Laage, Posbus 854, Carletonville. 3/10/79, 10h00, Potchefstroom.

N57/79—QUADRO STORES (PTY) LTD, in liquidation; V. R. Lee, P.O. Box 491, Ladysmith. 5/10/79, 10h00, Ladysmith.

T341/79—IRRI-AFRIKA (POTGIETERSRUS) (EDMS.) BPK., in liquidation; P. A. Cronje, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 26/9/79, 09h00, Johannesburg.

T727/79—MIRO INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation; P. A. Cronje, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 26/9/79, 09h00, Johannesburg.

T50/79—PIENAAR, Leon; B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg. 5/10/79, 09h30, Vanderbijlpark.

E80/79/3—KABELJOUS-ON-SEA (PTY) LTD, in liquidation; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust and Executor SA Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth.

E81/79/1—KABELJOUS INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust and Executor SA Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth.

N362/78—HOFMAN BENISE (PTY) LTD, in liquidation; B. Rulten, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000; and C. R. Lansdown, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 27/9/79, 10h00, Durban.

N120/79—ROSE PLASTICS (PTY) LTD, in liquidation; W. A. McFarlane, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 27/9/79, 10h00, Durban.

N113/79—CARGO WAREHOUSING SERVICES (PTY) LTD, in liquidation; J. T. Parton, for Smithfield Company, P.O. Box 4791, Durban, 4000. 4/10/79, 10h00, Durban.

N426/78—WESSELO, Jan Willem; C. E. Douglas, P.O. Box 4743, Durban, 4000. 28/9/79, 10h00, Pietermaritzburg.

C601/78—VAN ZIJL, G. J.; P. J. A. Fourie, for The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town; and R. J. Walters, for Business Administrators, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town. 25/9/79, 09h00, Bellville.

T1978/78—DAL MOTORS (EDMS.) BPK., in likwidasië, Vonwillighstraat 35, Potchefstroom; C. van Gass, Posbus 523, Potchefstroom. 3/10/79, 14h00, Potchefstroom.

E61/79/1—KRUGER, Alwyn Francois, formerly 34 Rennie Avenue, Lorraine, Port Elizabeth; S. H. Levin, A.A. House, 4 Rink Street, Port Elizabeth. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth.

T1024/79—BOURKE STREET PROPERTIES (PTY) LTD, in vrywillige likwidasië deur lede; Willem Petrus Lubbe, p/a Altmann & Brugman, Posbus 1353, Pretoria, 0001.

E63/79/1—KRUGER, Johanna Carolina Susara, formerly 34 Rennie Avenue, Lorraine, Port Elizabeth; S. H. Levin, A.A. House, 4 Rink Street, Port Elizabeth. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth.

B68/79—HAASBROEK, Jozua Francois; J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, S.A. Permanenttegebou, Maitlandstraat 45, Posbus 540, Bloemfontein. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

B111/79—DIE SUID-AFRIKAANSE EKONOMIESE ONTWIKKELINGS INSTITUUT, in likwidasië; C. J. Venter, Posbus 153, Bloemfontein. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

N165/79—ROTARY PRINTERS (PTY) LTD, in liquidation; Keith Duncan Krumm, for Sable Trustees, P.O. Box 4478, Durban. 27/9/79, 10h00, Durban.

N170/79—FAREED, Ayoob; Keith Duncan Krumm, for Sable Trustees, P.O. Box 4478, Durban. 11/10/79, 10h00, Durban.

N168/79—MOOSA'S SUPERMARKET (PTY) LTD; M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000. 27/9/79, 10h00, Durban.

N145/79—S.G.E. (PTY) LTD; M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000. 27/9/79, 10h00, Pinetown.

N183/79—JAYFRAN PANEL BEATERS (PTY) LTD; J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000. 27/9/79, 10h00, Durban.

C76/79—DU TOIT, Hugo Amos, a farmer of the District of Villiersdorp; B. W. Smith and J. J. Rousseau, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town, 8001. 28/9/79, 10h00, Caledon.

C218/79—VAN ANTWERPEN, M. J.; E. D. James, 24 Wale Street, Cape Town. 12/10/79, 09h00, Cape Town.

C210/79—O A S E LANDBOU - ONTWIKKELINGS (EDMS.) BPK., in liquidation; P. D. Kruger and C. P. van Zyl, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town, 8001. 25/9/79, 09h00, Bellville.

T847/79—TITAN TRUCK DEVELOPMENTS (PTY) LTD, in liquidation; C. G. Foot, P.O. Box 8707, Johannesburg, 2000. 26/9/79, 09h00, Kempton Park.

C90/79—OOSTHUIZEN, Ockert Petrus Jacobus, previously trading as Goudini Butchery; Roelof Martinus Momberg, 1 Cuff Street, Mossel Bay. 28/9/79, 10h00, Mossel Bay.

57/2507—RISSIK RANCHES (PTY) LTD, in voluntary liquidation; Noel Brian Webb, P.O. Box 1397, Johannesburg.

N151/79—BOWER, G. I., a farmer, Clifton, District of Estcourt; D. V. Holmes, P.O. Box 493, Pietermaritzburg. 27/9/79, 10h00, Estcourt.

N92/79—EMPANGENI PANEL BEATERS (PTY) LTD, in liquidation; Ronald John Strydom, P.O. Box 3912, Durban. 5/10/79, 10h00, Empangeni.

C202/79—STEENKAMP, Barry John, c/o B & M Metals (Pty) Ltd, Flamingo Crescent, Lansdowne, Cape; Neville Ralph Rubinstein, Atkinsin House, 47 Strand Street, Cape Town. 20/9/79, 09h00, Wynberg.

B75/79—MAREE, Willem Adriaan, 'n Blanke man voorheen van die distrik Bothaville en tans woonagtig en werkzaam in die distrik Bloemfontein; Charl Jacob Venter, p/a Naude & Naude V. d. Wall & Vennote, Posbus 153, Bloemfontein. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

B26/79—HERBST, Jan Scheparius; P. R. Serfontein, p/a Naude & Naude V. d. Wall & Vennote. 28/9/79, 09h00, Excelsior.

T769/79—KILLARNEY HARDWARE (PTY) LTD; Manfred Holzman, P.O. Box 7062, Johannesburg. 2000. 26/9/79, 09h00, Johannesburg.

T732/79—LABUSCHAGNE, G. J.; M. D. Blaha, c/o Desolaat (Pty) Ltd, P.O. Box 2109, Pretoria. 28/9/79, 09h30, Bethal.

T461/79—ROODT, S. P.; M. C. van Dyk, c/o Desolaat (Pty) Ltd, P.O. Box 2109, Pretoria. 3/10/79, 10h00, Pretoria.

T778/79—SCHMIKL, W. L.; M. D. Blaha, c/o Desolaat (Pty) Ltd, P.O. Box 2109, Pretoria. 28/9/79, 10h00, Pretoria.

T628/79—VAN DYK, F. J. E.; M. C. van Dyk, c/o Desolaat (Pty) Ltd, P.O. Box 2109, Pretoria. 3/10/79, 09h30, Middelburg.

T1507/78—VAN WYK, Hermanus Carel; A. J. Hessels and V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 5/10/79, 09h00, Nelspruit.

T260/79—GUTHRIE, L. M.; I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 4/10/79, 10h00, Pretoria.

T231/79—WELPRÉ SLAGHUIS (PTY) LTD, in liquidation; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 3/10/79, 10h00, Pretoria.

T493/79—BENNETT PUTTER (EDMS.) BPK., in liquidation; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 3/10/79, 10h00, Pretoria.

T100/79—J & P KONSTRUKSIE (PTY) LTD, in liquidation; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 3/10/79, 10h00, Pretoria.

T29/79—PAULA'S CAKE SHOP (PTY) LTD, in liquidation; V. A. van Diggelen, P.O. Box 3548, Limvaal Trustees, Pretoria. 5/10/79, 10h00, Pretoria.

T2039/78—JANSE VAN VUUREN, R. D.; Ivor Lancelot van Diggelen, P.O. Box 3548, Pretoria. 3/10/79, 10h00, Alberton.

T795/79—GREYVENSTEIN, Hercules Albertus; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 4/10/79, 10h00, Pretoria.

T796/79—GERBER, Theodorus Albertus; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 4/10/79, 10h00, Pretoria.

T701/79—BADENHORST, Adriaan Lodewikus; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 3/10/79, 10h00, Pretoria.

T630/79—TALJAARD, Petrus Arnoldus; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 4/10/79, 10h00, Bronkhorstspuit.

T594/79—BRINK, Daniel Jacobus; Ivor Lancelot van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 17/10/79, 09h30, Middelburg.

T723/79—BOSHOF, Willem Petrus; Verne Anthony van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 17/10/79, 10h00, Potchefstroom.

T383/79—VAN DER GRYP, Gerhardus; Verne Anthony van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 15/10/79, 09h00, Tzaneen.

T583/79—BASSON, Pieter; Ivor Lancelot van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 5/10/79, 10h00, Thabazimbi.

T605/79—DIEDERICKS, Lourens Johannes; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 4/10/79, 10h00, Pretoria.

T14/79—KAT, Pieter Herman; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, Posbus 3548, Pretoria. 4/10/79, 10h00, Pretoria.

T559/79—LALEINE LABORATORIUMS (EDMS.) BPK., in liquidation; E. Chesler, P.O. Box 347, Edenvale. 3/10/79, 10h00, Pretoria.

B101/79—WILLE, Jacobus; Hendrik Gert van der Walt, Posbus 540, Bloemfontein. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein.

B18/79—EWELYN BELEGGINGS (EDMS.) BPK.; Joseph Johannes du Plooy, Posbus 540, Bloemfontein. 25/9/79, 10h00, Bothaville.

T617/79—CAREWA SUID (PTY) LTD, in liquidation; D. A. Kahan, c/o City Trust Administrators (Pty) Ltd, P.O. Box 39503, Bramley, 2018. 28/9/79, 10h00, Vanderbijlpark.

T410/79—STEELMECH ENGINEERING (PTY) LTD, in liquidation; D. R. du Bourg, P.O. Box 61923, Marshalltown. 2107. 26/9/79, 10h00, Nigel.

T819/79—DAVIES, A. G.; L. B. Marais, Sentrale Trustees, Posbus 3954, Pretoria. 5/10/79, 09h30, Krugersdorp.

T729/79—KOTZE, E. C.; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 28/9/79, 10h00, Pretoria.

T755/79—GROVE, H. G.; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 28/9/79, 09h30, Standerton.

Vorm/Form 2

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappe in likwidasië hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestered estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T1497A/72—P. WILSON & E. MANSFIELD & CO. 26/9/79, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.

N593/77—JOUBERT, Ewert Theodorus. 27/9/79, 10h00, Durban. Verdere bewys van eise en ondervraging van getuie.

T879/78—RUDVIAN (PTY) LTD, in liquidation. 19/9/79, 10h00, Johannesburg. Further proof of claims.

T1307/78—THE ART PRECISION WORKS (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.

K15/79—MENWILL CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation, building contractors of Kuruman. 26/9/79, 10h00, Kimberley. Special meeting for purposes of proving claims.

K15/79—MENWILL CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation, trading as building contractors at Kuruman. 26/9/79, 11h00, Kimberley. General meeting of creditors for purposes—

(1) to ascertain the wishes of creditors regarding the application brought in the Supreme Court of South Africa (Northern Cape Division) by José Filipe Miguel Mendes for an order setting aside the Final Liquidation Order granted in Case M57/79; extending the return date of the Provisional Liquidation Order, and other relief;

(2) to instruct the liquidators with regard to the action to be taken if creditors wish to oppose the above-mentioned application of J. F. M. Mendes;

(3) to instruct the liquidators with regard to legal action to be taken to collect amounts outstanding in respect of all building contracts and other book debts;

(4) to instruct the liquidators to sell the Company's assets out of hand, by way of public tender or public auction;

(5) to instruct the liquidators to take transfer of the industrial site, situate at Kuruman, subject to payment of the purchase price and complying with all the conditions of the Municipality of Kuruman.

E37/79/3—DEECO AGENCIES (PTY) LTD, in liquidation, 3-7 Reith Street, Sidwell, Port Elizabeth, with registered office at 7 Lawrence Street, Port Elizabeth. 18/10/79, 14h00, Port Elizabeth. Proof of claims.

E135/75/1A—AUTO COMFORTS (PTY) LTD, in liquidation, trading as car radio and air-conditioning dealers, Blenkinsop House, 706 Main Street, North End, Port Elizabeth, with registered office at c/o Cohen, Morris & Co., Charter House, 7 Lawrence Street, Port Elizabeth. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth. Proof of claims.

N168/77—TRADE TOOLS (PTY) LTD, under judicial management. 27/9/79, 10h00, Pinetown. 1. To consider the judicial manager's Fourth Report. 2. For the adoption of financial statements. 3. To decide on the continuation or otherwise of the judicial management. 4. To agree a judicial manager's fee.

EA24/71/2A—WESSELS, Johannes Jacobus, 4/10/79, 09h00, Molteni, to re-submit offer of composition of 30c in the rand to all concurrent creditors as submitted by the insolvent, details whereof have been circularised to creditors.

N325/78—VAN STREEPEN & GERMS (NATAL) (PTY) LTD, in liquidation. 27/9/79, 10h00, Verulam. Formal proof of claims.

T1762/78/ASR1/B—PRETORIA MOTOR AND INDUSTRIAL HOLDINGS (NATAL) (PTY) LTD, trading as Gale Street Motors. 27/9/79, 10h00, Durban. Proving creditors claim.

B194/78—TONY BENNETT (PTY) LTD. 26/9/79, 10h00, Welkom. Further proof of claims.

B163/78—MORGAN, K. H. 26/9/79, 10h00, Welkom. Further proof of claims.

B2/79—SEEBRIES BELEGGINGS (EDMS.) BPK., in liquidation. 1/10/79, 10h00, Sasolburg. Further proof of claims.

K41/78—LOUW, Johannes Cornelius, Die Herberg, Sishen. 25/9/79, 10h00, Olifantshoek. Bewys van eis.

N335/78—GLENAHOLM POULTRY FARMS (PTY) LTD, in liquidation. 28/9/79, 10h00, Pietermaritzburg. (a) Late proof of claim. (b) To accept an offer of R30 000 for subdivision 24 of 1 of consolidated farm Shallow Drift 2051.

E32/79/2—ZEDCOR HOLDINGS (PTY) LTD, in liquidation, formerly trading as Empire State Clothing. 27/9/79, 14h00, Port Elizabeth. Proof of debt.

E23/79/1—BEKKER, J. F., formerly trading as Eljay Motor Bodyworks. 3/10/79, 10h00, Uitenhage. Proof of debt.

E41/79/1—HUMANSDORP MOTORS (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 10h00, Humansdorp. Proof of debt.

E238/78/3—STEEL, G. 21/9/79, 10h00, East London. Special meeting of creditors for the further proof of claims.

E18/79/3—BROTHERS, Douglas. 19/9/79, 10h00, Port Alfred. Special meeting of creditors for the further proof of claims.

E74/79/2—KASUKA (PTY) LTD, in liquidation, trading as Crave Stores, near Mdantsane, Black Road, East London, with registered office at 15 St Matthew's Road, East London. 28/9/79, 09h00, East London. Further proof of claims.

E100/78/1—FERREIRA, Cornelius Johannes, born on 8/7/14, a general dealer formerly trading as Wol en Brie, 22 Main Street, Despatch. 3/10/79, 10h00, Uitenhage. Further proof of claims.

B37/78—DENPAS CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein. Om verdere eise te bewys.

C695/78—RUBICON DISTRIBUTORS (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 09h00, Cape Town. Enquiry into affairs of the Company.

B43/79—MOLOI, Fetane, 'n handelaar, Bolatastat, Witsieshoek. 26/9/79, 10h00, Witsieshoek. Bewys van verdere eise.

T1599/78—VAN ROOIJEN, D. P. 28/9/79, 09h00, Pietersburg. Verdere bewys van eise.

N80A/79—JANSE VAN RENSBURG, Gerhardus Johannes, woonagtig te Wallenton, distrik Empangeni. 26/9/79, 10h00, Empangeni. Om verdere eise te bewys.

N80B/79—JANSE VAN RENSBURG, Anna Maria, woonagtig te Wallenton, distrik Empangeni. 26/9/79, 10h00, Empangeni. Om verdere eise te bewys.

N37/78—R.O.S. SITE ENGINEERING (PTY) LTD. 27/9/79, 10h00, Durban. Proof of claims.

N333/78—FRASER, Kenneth George, 14 Hudson Bennet Crescent, Gillitts, Natal. 27/9/79, 10h00, Pinetown. Proof of claims.

N171/79—SLANEY'S CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD. 27/9/79, 10h00, Durban. Interrogation of witnesses.

N223/77—F. & F. ELECTRICAL WHOLESALERS (PTY) LTD. 27/9/79, 10h00, Durban. Proof of claims.

N360/78—SOUTHWAY WHOLESALERS (PTY) LTD. 27/9/79, 10h00, Durban. Proof of claims.

C255/76—COMBINED REFRIGERATION CAPE (PTY) LTD, in liquidation. 28/9/79, 09h00, Cape Town. For the purpose of accepting the resolution "The fees of attorney and/or counsel incurred by the liquidator in respect of enquiries conducted in terms of section 65 of the Insolvency Act be treated as an administration cost in the estate without taxation".

C635/78—WYGOLD, F. R. 28/9/79, 09h00, Cape Town. For the purpose of accepting the resolution "The fees of attorney and/or counsel incurred by the trustee in respect of enquiries conducted in terms of section 65 of the Insolvency Act be treated as an administration cost in the estate without taxation".

C693/77—PETERSEN, B., trading as Petsworld. 28/9/79, 09h00, Cape Town. For the purpose of accepting the resolution "The fees of attorney and/or counsel incurred by the trustee in respect of enquiries conducted in terms of section 65 of the Insolvency Act be treated as an administration cost in the estate without taxation".

C14/78—TAHIER, M. 28/9/79, 09h00, Cape Town. For the purpose of accepting the resolution "The fees of attorney and/or counsel incurred by the trustee in respect of enquiries conducted in terms of section 65 of the Insolvency Act be treated as an administration cost in the estate without taxation".

C364/78—RODRIGUES, J. C. 28/9/79, 09h00, Cape Town. Further proof of claims.

C645/78—SLABBERT, Adriaan Maree, a farmer of the farms Gruwel and Dessie, in the District of Vredendal. 28/9/79, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C108/79—KAGEE, G. K. 19/10/79, 09h00, Cape Town. Proof of debt.

C2/79—JOOSTE, E. W. 12/10/79, 09h00, Cape Town. Proof of debt.

B82/79—MASSYN, Gert Marais. 26/9/79, 10h00, Bloemfontein. Bewys van eise.

B73/79—POPE, Philip Henry, Jr., 'n boer van die plaas Rietvlei, Boshof. 27/9/79, 10h00, Boshof. Bewys van verdere eise.

W10/78—SÜDWEST BETON BAU (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 10h00, Windhoek. Purpose of meeting:

1. Further proof of claims.

2. To pass one of the following resolutions:

(a) That the liquidator be and he is herewith authorised to defend the action started by Dierk Wichmann against the Master of the Supreme Court as the First Respondent and the liquidator as the Second Respondent, and that all costs in connection herewith, unless otherwise decided by the Court, be costs of administration; or

(b) that the liquidator be and he is hereby instructed not to incur any costs in opposing the application by Dierk Wichmann and that any costs incurred be paid for by the proved creditors. The liquidator is to abide by the decision of the Court. Those creditors who wish the liquidator to oppose the application of Dierk Wichmann will be solely responsible for the costs of the opposition in the event of the opposition not being successful.

T1656/78—VAN DER MERWE, Johanna Hendrina. 26/9/79, 09h30, Klerksdorp. Meeting for the further proof of claims.

N414/78—HATTINGH, D. W. 28/9/79, 10h00, Pietermaritzburg. To accept offers of R2 000 for Lot 969 and R1 500 for Lot 457, Port Edward.

T1586/78—MARLO MOTOR SALES (PTY) LTD. 28/9/79, 10h30, Johannesburg. Vir die hou van 'n ondersoek en vir die verdere bewys van eise.

N14/79—MEYER, Yssel. 28/9/79, 10h00, Pietermaritzburg. Verdere bewys van eise.

T397/78—LOWVELD SOUND AND MUSIC (PTY) LTD, in liquidation. 14/9/79, 09h00, Nelspruit. Further proof of claims.

T511/78—ROBERTS, J. P. 14/9/79, 09h30, Vereeniging. Further proof of claims.

T1088/78—PIETERSE, P. F. 14/9/79, 09h30, Christiana. Further proof of claims.

T1633/78—BASSINGTHWAIGHTE, Allan Albert. 21/9/79, 10h00, Vanderbijlpark. Spesiale vergadering van bewys van eise.

T959/77—NEL, L. P. 19/9/79, 10h00, Middelburg. (1) Further proof of claims against the estate. (2) Consideration and acceptance, with or without modification, of an offer of composition in terms of section 119 of the Insolvency Act.

T680/78—JUMBO CANDIES AND NOVELTIES (PTY) LTD, Johannesburg. 26/9/79, 09h00, Johannesburg. Further proof of claim.

N68/79—MACKIE, F. L. 28/9/79, Pietermaritzburg. To prove claims, adopt trustee's report and resolutions.

T941/76—PAK-A-MEAT (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.

T1051/78—PRETORIA BAG AND BOTTLE DEPOT (PTY) LTD. 11/10/79, 10h00, Pretoria. To prove claims.

T175/79—SILVO, J. A. Du Plessis. 2/10/79, 10h00, Belfast. Further proof of claims.

T515/79—MINNAAR, S. W. 3/10/79, 09h30, Middelburg. Further proof of claims.

T343/79—VOLSCHENK, J. C. C. 28/9/79, 10h00, Pietersburg. Further proof of claims.

T1674/78—MYRHETANA BELEGGINGS (PTY) LTD, in liquidation. 5/10/79, 09h30, Ermelo. Further proof of claims.

T590/76 — OLIFANTSUIKER LANDGOED (EDMS.) BPK., in likwidasie. 28/9/79, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise.

N368/78—PORTER, J. H. and E. M. 27/9/79, 10h00, Durban. Interrogation.

T70/79—GRAHAM, Stephen, of Rosebank (Pty) Ltd, in liquidation. 26/9/79, 09h00, Johannesburg. (a) Further proof of claims. (b) To pass the following resolution:

That the action of the provisional liquidator/liquidator in instructing attorneys Nupen and Goodman and attorney Klotz to conduct on behalf of the liquidator an enquiry into the affairs of the Company be and is hereby confirmed, the costs of such enquiry, which costs can be agreed upon by the liquidator without further reference to creditors, to be borne by the estate.

T1268/78—TRACTOR TRANSPORT AND EQUIPMENT (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/79, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.

T777/79—LAEVELD KONSTRUKSIE (EDMS.) BPK., in liquidation. 25-26/9/79, 09h00, Nelspruit. (a) To prove further claims. (b) To hold an enquiry.

T1636/78—FARRELL, J. D. 26/9/79, 09h30, Middelburg. Bewys van eise.

T2015/77—STEENKAMP & RADEMEYER (EDMS.) BPK., in likwidasie. 27/9/79, 10h00, Pretoria. Bewys van eise.

T1928/78—MARAI, D. H. 28/9/79, 09h30, Krugersdorp. Bewys van eise.

T1250/77—LUMIER OUTFITTERS (PTY) LTD, in liquidation. 28/9/79, 09h30, Vanderbijlpark. To prove claims.

Vorm/Form 3

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappyywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyn hieronder genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingedien moet word; termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestered estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which Master application will be made.

N365/78 — HOLBURNE PROPERTIES (PTY) LTD, in liquidation; H. S. Spain, 20/10/78. 31/8/79. One month, Pietermaritzburg.

T1999/78—JOSEPH, S.; B. G. S. de Wet, 15/3/79. 15/9/79. Ses maande, Pretoria.

T462/78—SLATER, N. S.; B. G. S. de Wet en J. J. Matthee, 29/8/78. 1/9/79. Vier maande, Pretoria.

C14/79—MCDONOGH, H., trading as Waterford Arms Bar; A. M. Rennie, 10/4/79. 12 months.

C584/78 — BELL, A. W.; A. M. Rennie, 29/11/78. 18 months.

K35/78—BOYCE, Stanley, handeldrywende as Stan Boyce Builders, Jan Kempdorp; David Jacobus Cilliers, 23/1/79. 4/9/79. Drie maande, Kimberley.

B214/78—REYNEKE, H. P. (Jnr); Brian St Clair Cooper, 9/3/79. 10/9/79. 12 maande, Bloemfontein.

B216/78—REYNEKE, H. P. (Snr); Brian St Clair Cooper, 22/2/79. 22/8/79. 12 maande, Bloemfontein.

C35/77—BECKER, dr George Lennox; Basil Kenneth Spengler van Zyl, 31/8/77. 7/8/79. Six months.

E111/78/1A—FATAAR, S.; Basil Kenneth Spengler van Zyl, 26/7/78. 7/5/79. Six months, Grahamstown.

E165/78/1 — LABUSCHAGNE, J. G.; Basil Kenneth Spengler van Zyl, 23/11/78. 23/8/79. Three months, Grahamstown.

E3/78/1—VAN ZYL, S. F.; Basil Kenneth Spengler van Zyl, 15/6/78. 28/6/79. Six months, Grahamstown.

E126/74/2A—MEYER, Pieter Frederick, who traded as Premier Butchery, Bakery and Protea Restaurant at Barkly East, C.P.; Kenneth Norman Paterson, 19/11/74. 23/8/79. 12 months.

C459/75—OLSEN, W. A. M.; Rael Gordon, 9/2/76. 30/9/79. Six months.

B195/78—FULLARD, Jacobus William, tydens sekwestrasie woonagtig te Duursemanstraat 29, Kroonstad, en vooreen handeldrywende as A. G. Sprayers, Kroonstad; P. R. Serfontein, 16/1/79. 1/10/79. Ses maande, Bloemfontein.

B201/78—MOREIRA, Augusto; H. J. F. Steyn, 6/2/79. 6/8/79. Drie maande, Bloemfontein.

N281/78—VAN DER MERWE, Nicholaas Johannes, 120 6265013005, born 26/6/12; Anthony Merton Brokensha, 11/1/79. 10/7/79. Three months, Pietermaritzburg.

E12/79/2—CRONWRIGHT, William Antony Hayton, a farmer carrying on farming operations in partnership with F. C. Cloete and O. C. J. Cloete under the name and style of Nook Boosack Farms, Districts of Alexandria and Bathurst; S. H. Levin & L. P. Kraitzick, 2/4/79. 2/10/79. 12 months, Grahamstown.

E14/79/2—CLOETE, F. C., O. C. J. Cloete and W. A. H. Cronwright, trading as Nook Boosack Farms, situate in the Districts of Bathurst and Alexandria; S. H. Levin & L. P. Kraitzick, 11/4/79. 11/10/79. 12 months, Grahamstown.

E13/79/1—CLOETE, Frederick Christoffel, a farmer carrying on farming operations in partnership with O. C. J. Cloete and W. A. H. Cronwright under the name and style of Nook Boosack Farms, Districts of Alexandria and Bathurst; S. H. Levin & L. P. Kraitzick, 3/4/79. 2/10/79. 12 months, Grahamstown.

E11/79/1—CLOETE, Ockert Carl Johannes, a farmer carrying on farming operations in partnership with F. C. Cloete and W. A. H. Cronwright under the name and style of Nook Boosack Farms, Districts of Alexandria and Bathurst; S. H. Levin & L. P. Kraitzick, 3/4/79. 3/10/79. 12 months, Grahamstown.

K3/79—PIENAAR, Stephanus Johannes, Karee Aar, Vryburg; J. W. Wilmans, 18/4/79. 17/10/79. Een jaar, Kimberley.

T1060/78—WOLTER, Jan Carel Frederik, 'n verkoopsman, Gouwsstraat 11, Potchefstroom; Cornelius van Gass, 29/9/78. 29/9/79. Ses maande, Pretoria.

N421/78—NISSIOTIS, Sophocles; A. Watkin, 29/1/79. 24/8/79. Six months, Pietermaritzburg.

T989/77—POTGIETER, M. S. 25/8/77. 8/9/79. Three months, Pretoria.

T1311/78—VAN ANTWERPEN, P. J.; M. D. Blaha, 27/10/78. 27/8/79. Three months.

T21/79—EFSTATHAIU, Phanus, previously trading as Fountain Café and Supermarket at Benoni, Tvl.; D. Dallas, 8/3/79. 8/9/79. 12 months.

T2064/77—VAN DER WESTHUIZEN, S. J.; M. C. van Dyk, 17/3/78. 30/8/79. Three months.

14558/76—WAGENAAR, O. P. J.; M. D. Blaha, 17/8/77. 17/8/79. Six months.

T41/79—MOODIE, M. J.; L. Kloppe, 30/3/79. 30/9/79. Ses maande.

Vorm/Form 4

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasië-, distribusië- of kontribusierekenings in die boedels of the maatskappye, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuant sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

N430/78/2B—FIBERIL COATINGS (S.A.) (PTY) LTD. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T1408/78—VENTER, C. P. Eerste en Finale Likwidasië, Distribusië en Kontribusië. Pretoria.

E61/77/1—PETRACCHI, Paulette Jeanine, formerly Remond, born Emonnot, a divorcée, who is the licensee and owner of Victoria Hotel, New Street, Grahamstown. Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown.

B174/78—DUPLIN FINANSIERINGS (EDMS.) BPK., in likwidasië. Eerste en Finale Likwidasië en Distribusië. Bloemfontein.

B60/79—RON-JON MANUFACTURERS (EDMS.) BPK., in likwidasië, wat handel gedryf het te Millstraat 20, Hamilton, Bloemfontein, en met geregistreerde hoofkantoor te Zaarstraat 103a, Bloemfontein. Supplementêre Likwidasië en Distribusië. Bloemfontein.

C311/77—PNEUMATIC AND ALLIED SERVICES (PTY) LTD, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution.

C45/76—ISOTHERM (PTY) LTD, in liquidation. Sixth Liquidation and Distribution. Cape Town.

C723/77—SPEEDY SPRAY MOTORS (PTY) LTD, in liquidation. Third Liquidation and Distribution. Cape Town.

C466/78—WARBIC BLOMTEIN DEVELOPMENTS (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C538/77/3A—SCHMITT, R. C. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C433/78/3A—RALL, R., trading as Southern Cape Business Machines. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, George.

N603/77—KENNINGTON, Jack, 7 Kloof Road, Southport, trading as Cash Stationers at South Coast National Road, Rathboneville, Port Shepstone. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Port Shepstone.

N424/78—ESSACK, Abdool Kader Mahomed. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg.

N43/78—CAPE NATAL LITHO (PTY) LTD. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pietermaritzburg, Durban.

N233/78—BRAVOS, Nick, KwaMbonambi. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Empangeni.

N223/77—F AND F ELECTRICAL WHOLESALERS (PTY) LTD. Third and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N211/76—BLEWITT, Peter Michael Horace, Hopewell Farm, Umhlali, North Coast, Natal. Fourth Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Stanger.

C333/76—LEPPAN, R. Q. First and Final Liquidation and Contribution. Cape Town.

T635/78—ERWEE, M. M. Eerste en Finale Likwidasië en Distribusië. Pretoria, Wolmaransstad.

T1725/77—LEN'S ELECTRICAL AND FURNISHERS (EDMS.) BPK. Tweede en Finale Likwidasië en Distribusië. Pretoria, Johannesburg.

T754/78—SMALL CAR HIRE (EDMS.) BPK. Eerste Likwidasië, Distribusië en Kontribusië. Pretoria, Johannesburg.

E131/77/1—MATTHEWS, Ernest Rodney, and Robin Sumner, trading in partnership under the name and style of Algoa Ship Chandlers, 6 Rodney Street, Port Elizabeth. First and Final Distribution and Contribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

C309/78/5B—DANRAB INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C572/78/2A—ESMAHER (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C233/77/3A—L. M. PEY TELECOMMUNICATIONS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredenburg.

C707/78—LEMMER, Hendrick Jacobus, trading as Inspan Café, Borchard Street, Stellenbosch, Cape. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Stellenbosch.

C397/78—VAN DER MERWE, J. A., a farmer of the farm Tweefontein, Kouebokkeveld, District of Ceres. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Ceres.

C488/76—L. J. M. CAPE INTERIORS (PTY) LTD, in liquidation. Fourth and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C162/74—MYBURGH, Nicholaas Jacobus, residing at Harewood Avenue, Bakkershoogete, Somerset West, Cape. Fifth and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Somerset West.

C28/76—R.E.W. PLANT HIRE (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Johannesburg.

C243/78—POTGIETER, Gert Filippus Johannes. Eerste en Finale Likwidasië en Verdeling. Kaapstad, Calitzdorp.

T1380/77—PIETERSE, L. H. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Randburg.

N224/79—SAVAGE COASTAL PROPERTIES (PTY) LTD. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T1261/77—TECHNIMAX (EDMS.) BPK. Eerste en Finale. Pretoria, Vereeniging.

B238/77—MAREE, Mattheus Wessels Marius, voorheen 'n vennoot in die vennootskap Maree & Maree. Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie. Bloemfontein, Harrismith.

E42/78/2—FULLARTON, Stewart Charles, private estate, formerly trading in partnership as Plus Ten Furnishers, Port Alfred. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Alfred.

C313/79/3B—EWEN & COMPANY (SOUTH AFRICA) (PTY) LTD, First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

B112/78—ROOS, Nicolaas Jacobus. Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie. Bloemfontein, Petrus Steyn.

N507/77D—CHETTY, B. First and Final Liquidation. Pietermaritzburg, Dundee.

T216/77—BROWN, A. H. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T898/78—DURAND, M. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Belfast.

C257/77—TOKAI HARDWARE (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynburg.

C161/77—MUKUDEM, S. A., trading as Omers Trading Company. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C97/77—T. HABIAN (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.

T517/78—SHAREL COURT (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Springs.

N166/77—VOYSEY BOND & CO. (DURBAN) (PTY) LTD, in liquidation. First and Second Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N238E/78—TOPPING, Irene Margaret. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N238B/78—TOPPING, Sydney. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N238D/78—TOPPING, Ian Lesley. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T1290/76—MBIDI FARMS (PTY) LTD, in liquidation. Amended First Liquidation and Distribution. Pretoria, Kempton Park.

C603/78—O.D.R. HOLDINGS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Distribution. Cape Town, 21 days.

W7/73—HANEKOM, Nicolaas Jacobus, born on 21/2/36, who traded as a butcher under the style of Meester Slaghuys, at Keetmanshoop. Second and Final Liquidation and Distribution. Windhoek; Keetmanshoop.

T1609/77—FACTORIA CLEANING MATERIALS (EDMS.) BPK. Eerste Kompromie.

T1134/78—MALONEY'S EYE PROPERTIES (PTY) LTD. Afhandelingsstaat van Ontvanger vir Krediteure en Eerste en Finale Verdeling.

C705/78—VAN SCHALKWYK, Faul. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.

N2/78—VOYSEY BOND PROPERTY INVESTMENTS LTD, in liquidation. First liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N432/77/1A—COERTSE, R. Second and Final. Pietermaritzburg, Durban.

N87/77/4A—NARAINSAMY. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N339/77/2A—WILLIAMS, T. G. Second Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N582/77—JUGNUNDAN, Hansraj. Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Pine-town.

C633/78/3B—STRATHCONA INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

N68/78—SCORE DISCOUNT (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Dundee.

E235/77/1—VAN KERKEN, Errol, an attorney formerly practising as Zartz & Van Kerken, Barclays Bank Buildings, Main Street, North End, Port Elizabeth. Third Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

W40/74—MOSTERT, N. P. Tweede en Finale Likwidasië en Distribusie. Windhoek, Gobabis.

W39/74—MOSTERT, E. M. Gewysigde Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie. Windhoek, Gobabis.

67/5681—LATIMER INVESTMENTS (PTY) LTD. Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

C42/78—NOKKIES CASH STORE (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.

T1865/77—J C W (PTY) LTD, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T417/78—DELPORT, Servaas Daniel, Standerton. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Ermelo.

T251/77—JOLESANDA BELEGGINGS (EDMS.) BPK., in liquidation. Third Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg.

T188/78—FRANCIS, Noun. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

E29/79/3—AUTO-HEAT PROPERTIES (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

T399/77—CHAMPION DRY CLEANERS (PTY) LTD, in liquidation. Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1815/76/OND/5A—FRANICK AUTO SPARES (PTY) LTD, creditors' voluntary winding up. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T296/78—LUIPAARD HOTEL (PTY) LTD. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Krugersdorp.

T712/76—DE KOCK, W. A. Fourth Liquidation and Distribution. Pretoria.

B242/77—MAREE, S. P. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Bloemfontein, Ladybrand.

T1043/78—PIENAAR, Jacobus Francois. Amended First Liquidation and Distribution. Pretoria, Brakpan.

T1375/76—DEARLOVE, Avery William. Second and Final Liquidation and Distribution. Benoni.

T1549/77—MEYER, Cornelius Johannes Florus. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Nigel.

T1053/78—PIENAAR, Michael Johannes. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Brakpan.

T1556/77—WAGNER, Pieter Marthinus. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Bronkhorstspuit.

T69/74—CLIFFLEIGH (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Vereeniging.

T239/78—IDASCO (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Krugersdorp.

C759/78/6B—HENSONIA HOLDINGS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C157/79/2A—PSOMAS INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

N389/78—ESCOMBE PAPER SUPPLIES (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pietermaritzburg, Durban.

C565/78—JAMES, David Francis. First Liquidation and Distribution. Somerset West.

T1084/78—TIMUS BELEGGINGS (EDMS.) BPK. Supplémentêre Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie. Pretoria.

T726/78—ADOROS ENGINEERING (PTY) LTD, in likwidasië. Tweede en Finale Likwidasië en Verdelings. Pretoria.

T761/77—KOEN, P. G. L. Eerste en Finale Likwidasië en Kontribusie. Pretoria.

T1644/77—SHAKESPEARES WOOD (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T159/79—VENTER, J. A. Pretoria, Pretoria, Pietersburg.

T1904/77—LOUW, J. M. Eerste Likwidasië en Distribusie. Pretoria.

T27/78—BREEDT, E. H. J. Eerste en Finale Likwidasië. Pretoria, Rustenburg.

Vorm/Form 5

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestered estates or companies being wound up as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section, 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

B167/77—EXPRESS HEAVY PLANT REPAIRS AND CONSTRUCTION (PTY) LTD, in likwidasie. 23/8/79. Dividende uit te keer. G. F. Wessels, Posbus 760, Bloemfontein.

T496/77—GALLOWAY, J. 24/8/79. Dividend. A. S. P. Meyer, p/a ASP Meyer Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1488/78—VISSER, R. J. 27/8/79. Dividend. A. S. P. Meyer, p/a ASP Meyer Trust, Posbus 3639, Pretoria.

B154/78—VAN DER WALT, Cornelius Stephanus Eunomy. 16/8/79. Dividende uitgekeer. W. A. Bernard en J. J. du Plooy.

B157/78—ROETS, Francois Engelbertus, tydens sekwestrasie woonagtig te Vanheerdenstraat 29, Vrede, en getroud buite gemeenskap van goedere met Stefanie Roets, gebore Le Roux. 28/8/79. Preferente dividende en kontribusie. P. R. Serfontein, Posbus 153, Bloemfontein.

B146/78—PRETORIUS, Renier Johan, voorheen 'n boer van die distrik Reitz. 28/8/79. Dividende word uitgekeer. P. R. Serfontein, Kurator, p/a Naude & Naude Van de Wall & Vennote, Posbus 153, Bloemfontein.

B200/78—HUMMEL, Mervyn Harold, tydens sekwestrasie woonagtig te Aliwalhof 202, hoek van Voortrekker- en Aliwalstraat, Bloemfontein, en voorheen handeldrywende as Hummels Kontantwinkel te Hennenman en getroud buite gemeenskap van goedere met Michelle Hummel, gebore Yewdall. 24/8/79. Dividende uitgekeer. P. R. Serfontein, Posbus 153, Bloemfontein.

N415/76—MCKAY, K. N. 24/8/79. Secured dividend only. K. D. Krumm, c/o P.O. Box 4478, Durban.

N594/77—KOBILSKI, A. 24/8/79. Dividend. K. D. Krumm, c/o P.O. Box 4478, Durban.

N482/76—KEUR & DE JONG (PTY) LTD, in liquidation. 24/8/79. Equalising dividend only. K. D. Krumm, c/o P.O. Box 4478, Durban.

N330/78—RELECTRONICS (PTY) LTD, in liquidation. 22/8/79. Dividend. K. D. Krumm, c/o P.O. Box 4478, Durban.

K28/77—GERICKE, Christo Neville. 22/8/79. Dividende word uitgekeer en kontribusies word ingevorder. Christiaan Johannes Serfontein, Du Plessis en Serfontein, Stockdalestraat 20, Posbus 1055, Kimberley.

C394/78—TRACTORS WESTERN PROVINCE ENTERPRISES (PTY) LTD, in liquidation. 17/8/79. Dividend being paid. M. T. East, 24 Wale Street, Cape Town, 8001; A. H. Oliver, 4 Wale Street, Cape Town, 8001.

C468/77—BLACKHEATH ONTWIKKELINGS (EDMS) BPK., in liquidation. 16/8/79. Dividend being paid. M. T. East, 24 Wale Street, Cape Town, 8001; I. L. Whiteford, 6 Church Square, Cape Town, 8001.

C469/78—RIVERLANDS (PTY) LTD, in liquidation. 21/8/79. Dividend being paid. Michael Terence East, 24 Wale Street, Cape Town.

N197/77—VOYSEY BOND AND COMPANY (CAPE) (PTY) LTD, in liquidation. 20/8/79. Dividend being paid. Rael Gordon, 24 Wale Street, Cape Town, 8001.

K13/78—OOSTHUIZEN, P. J. 22/8/79. Dividende word uitgekeer en kontribusies word ingevorder. Christiaan Johannes Serfontein, p/a Du Plessis en Serfontein, Stockdalestraat 20, Posbus 1055, Kimberley.

C526/76/6A—RING ROAD INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 28/8/79. Dividends being paid. Eugene Bryan Wallace, 4 Wale Street, Cape Town, 8001; and Rael Gordon, 24 Wale Street, Cape Town, 8001.

N344/76—BHOOLA, Naran Nana, trading as Isipingo Trading Company, Atlas Rice Mills and N. P. Bhoola and Sons, business at 74 Old Main Road, Isipingo Rail, Natal. 23/8/79. Dividend payable. M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000.

N424/76—HOSKING, Derek Courtenay. 24/7/79. Dividend payable. M. J. Ensor and R. K. Baker, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000.

N360/78—SOUTHWAY WHOLESALE (PTY) LTD, 24/8/79. Dividend payable. J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000.

N408/78—AL-AMEEN (PTY) LTD, 27/8/79. Dividend payable. M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, 4000.

C301/73/1A—EDWARDS, M. 28/8/79. Dividends being paid. Neville Ralph Rubinstein, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town, 8001.

C84/78/4A—HOBBY HAVEN (PTY) LTD, in liquidation. 27/8/79. Dividends being paid. Robert John Walters, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town, 8001.

C151/78/1A—GRODAN ESTATES (PTY) LTD, in liquidation. 28/8/79. Dividend being paid. Renate Helene Dorothea Ingram and Jeremy Patrick Diepering, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town, 8001.

C445/77/5B—BUILD A BOAT (PTY) LTD, in liquidation. 30/8/79. Dividends being paid. Neville Ralph Rubinstein, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town, 8001.

C606/77/6A—KELLERMAN, Willem Hendrik Jacobus Jr, a salesman at Blazers' Office Equipment, Quenet Arcade, High Street, Worcester. 27/8/79. Dividends being paid. Stanley David Cohen and Neville Ralph Rubinstein, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town, 8001.

T1901/76—DE NYSSCHEN, Dirk Johannes, (beredder kragtens die Wet op Landboukrediet). 24/8/79. Dividende word uitgekeer. H. W. Warmenhoven, p/a N. C. Maritz, Morgangebou, Posbus 304, Tzaneen.

B159/78—VAN DER MERWE, Hermanus Stephanus Christoffel Anthonie, 'n boer van die plaas Albion, distrik Rouxville. 27/8/79. Dividende uit te keer. George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein.

T545/71/A—VAN GREVENBROEK, W. M. 16/8/79. Dividend being paid. C. A. Bruyns, P.O. Box 41418, Craig-hall, Tvl, 2024.

N308/74/A—CAMMINGA, Tom. Second and Final Account. 24/8/79. Preferent awards only. John Stanley Evans, c/o Metboard (Ntl) Ltd, P.O. Box 3912, Durban.

N354/78—CAMMINGA, Tom. First and Final Liquidation and Distribution Account. 23/8/79. No awards. R. J. Strydom, c/o Metboard (Ntl) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000.

N391/78—STRYDOM, Jan Frederik. 17/8/79. A. J. L. Geyser, p/a C. C. C. Raulstone & Geyser, Gallweylan 11, Pietermaritzburg.

T1674/77—PIETERSBURG PAPER INDUSTRIES (PTY) LTD, in liquidation. 10/8/79. Awards to preferent and secured creditors. B. T. Whitson, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.

C502/78/2A—DRY-O-MATIC (PTY) LTD, in liquidation. 24/8/79. Dividends being paid. Neville Ralph Rubinstein and Renate Helene Dorothea Ingram, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town, 8001.

C176/78/6A—W. TOULMIN (PTY) LTD, in liquidation. 23/8/79. Dividends being paid to secured and preferent creditors only. P. J. A. Fourie, c/o The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

T676/78/6B—RISKOWITZ, Alexander Edwin, formerly trading as Alek Riskowitz at Johannesburg. 20/8/79. Distribution and Contribution. D. Dallas, P.O. Box 2432, Johannesburg.

T764/78—BEZUIDENHOUT, Johannes Jurgens. 24/8/79. Dividends being paid. D. A. Kahan, c/o City Trust Administrators (Pty) Ltd, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

N131/76—AIM INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 21/8/79. Fourth dividend being paid. M. Byala, P.O. Box 752, Durban, 4000.

N319/77—INSIDE OUT (PTY) LTD, in liquidation. 21/8/79. Dividend being paid. H. S. Spain, P.O. Box 752, Durban, 4000.

T748/77—EDGLEN LTD, in liquidation. 20/8/79. Awards to creditors. A. H. Gunn and G. B. Christie, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 61517, Marshalltown.

C278/78—DON JUAN BOUTIQUES (PTY) LTD, in liquidation. 29/8/79. Dividend being paid. J. J. Fourie, 223 Homes Trust Buildings, 38 Wale Street, Cape Town.

N459/76—KLING, Brian Errol. 6/8/79. Dividend being paid. S. Trakman, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

T755/78—S.A. WATERPROOFING (JHB) (PTY) LTD, in likwidasië. 22/8/79. Kontribusie gevorder. J. R. Galloway, p/a Kaap-Vaal Trust (Edms.) Bpk., Posbus 2851, Johannesburg.

T288/76/OND/11A—ELBEN KONSTRUKSIE (EDMS.) BPK., in likwidasië. 20/8/79. Dividend uitgekeer. B. G. S. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust (Edms.) Bpk., Posbus 2851, Johannesburg.

N189/77—TORRES, J. A. D. 24/8/79. Dividend being paid. B. Rulten, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000.

3246/77—DE SMIDT, wyle Hendrik Cornelius, gebore op 20/11/27. Identiteitsnommer 2711205002009, 'n kassier by die Algemene Hospitaal, Johannesburg, en sy nagelate eggenote Janetta Susanna de Smidt, getroud in gemeenskap van goedere, Woonstelle 2, Boundaryweg, Brakpan. 13/8/79. Dividend aan preferente en konkurrente skuldeisers betaal. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafeling, Oos-Tvl., Posbus 383, Pretoria.

B161/78—ROYGEE (PTY) LTD, in likwidasië. 21/8/79. Dividend word aan skuldeisers betaal. H. J. F. Steyn, p/a Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Posbus 819, Bloemfontein.

C389/78/6B—VAN DER WESTHUIZEN, Isak. 7/8/79. Preferent/Secured award being paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.

N214/78B/2B—AMBROSE, Guy. 22/8/79. Dividend being paid. B. Rulten, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000.

E84/78/2C—STIRK, Paul Angus Southey. 20/8/79. Dividend being paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth.

E75/78/1A—BLUNDEN, G. J., formerly trading as Silmar Motors. 23/8/79. Preferent/secured award paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth.

E82/77/2A—FRIEND, James, formerly trading as Zombi's Body Works. 24/8/79. Dividend being paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth.

N317/78—REGNATH, R. P. 24/8/79. Contribution. K. D. Krumm, P.O. Box 4478, Durban.

E214/78/2—DE GRAUW, Edward, 20 Oakleigh Road, Beacon Bay, East London. 24/8/79. Secured and concurrent dividends being paid. Kenneth Norman Paterson, Ninth Floor, Trust Centre, North Street, East London.

E86/77/2—PAULAT, Erhard, a company director of Kei Element Manufacturers (Pty) Ltd, Dimbaza, resident at 16 Nahoon Crescent, East London. 24/8/79. Secured and concurrent awards being paid. Kenneth Norman Paterson, Ninth Floor, Trust Centre, North Street, East London.

C499/74/6A—LOURENS, H. J., Supplémentêre Rekening. 22/8/79. Uitkeer van Dividende. M. T. Büchner, Posbus 34, Caledon, 7230.

T1828/77—TATE, Barry John. 23/8/79. Dividend being paid. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1578/78—GINGRO KNITWEAR (PTY) LTD, in liquidation. 23/8/79. Dividend being paid. Albert Ruskin, for Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T103/78—JEAN MACHINE (PTY) LTD, in liquidation. 31/8/79. Dividend being paid. Albert Ruskin, for Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1637/77—MACHADO, Alberto Jose Ramos, formerly Pretoria. 30/8/79. Dividend being paid. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T192/75—CHARIOT INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 28/8/79. Dividend being paid. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1490/78—STAND TWO HUNDRED AND EIGHTY MORNINGSIDE (PTY) LTD, in voluntary liquidation. 23/8/79. Liquidation dividend to members being paid. Max Cohen, c/o I. Mendelow & Browde, Third Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg, 2001.

T1022/77—MAP CENTRE (PTY) LTD, in liquidation. 27/8/79. Dividend being paid. G. B. Christie, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.

T663/78—JANSEN, J. J., and M. C. Jansen, trading as Sender Products. 27/8/79. Secured award and Contribution being levied. Manfred Holzman, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T1874/77—WANNENBERG, J. H. 27/8/79. No dividends being paid. I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T328/78—ROUX, L. N. 29/8/79. No dividends being paid. I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T1181/74—VAN DER WESTHUIZEN, A. J. 10/8/79. Dividends being paid. I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T37/78—PHIL BOTHA (PTY) LTD, in liquidation. 22/8/79. Contribution being collected. Ivor Lancelot van Diggelen, P.O. Box 3548, Pretoria.

T481/78—RODGERS, Roy. 30/8/79. Contribution being levied. V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T1872/77—LEONARDUS VAN ALMENKERKE (PTY) LTD, in liquidation. 31/8/79. Concurrent and secured awards only. V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T1171/78—DEVINE, J. J. 29/8/79. Dividend. E. Chesler, P.O. Box 347, Edenvale.

T687/77—WORSTHORNE, Jeremy, trading as Shellfish Distributors. 24/8/79. Dividend being paid. L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

B45/78—BISHOP BROTHERS (VIRGINIA) (EDMS.) BPK., in likwidasië. 28/8/79. Dividend uitgekeer. R. R. Moore, Lindleystraat 29, Posbus 255, Bethlehem.

N328/77—BENSE CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. 29/8/79. Dividend paid. John Stanley Evans and Peter Quinton, c/o Met-board (Ntl) Ltd, P.O. Box 3912, Durban.

N341/78—AUTOMOBILE MANUFACTURING CO. (PTY) LTD, in liquidation. 29/8/79. Contribution. K. D. Krumm, P.O. Box 4478, Durban.

T1752/77—FORSYTH & OZANNE (PTY) LTD. 24/8/79. Neither. R. H. Vingoe, P.O. Box 5269, Johannesburg.

T1319/78—SCHLEBUSCH, J. L. 30/8/79. Dividend. A. S. P. Meyer, p/a ASP Meyer Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1095/78—BOTHA, S. J. 17/8/79. Dividende. A. J. Hessels, p/a Security Eksekteurs- en Trustmpy. Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

T81/78—GAS AND EQUIPMENT CENTRE (PTY) LTD, in likwidasië. 6/8/79. Dividende. A. J. Hessels, p/a Security Eksekteurs- en Trustmpy. Bpk., Posbus 3127, Pretoria, 0001.

T1780/76—SHEPNEL INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation. 24/8/79. Secured award and contribution. M. I. Cato and B. G. S. de Wet, P.O. Box 2103, Johannesburg, 2000.

T1284/77—VISSER, G. J. 24/8/79. Dividend uitgekeer. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.

T44/78—CHRISWYK KONSTRUKSIE (EDMS.) BPK., in likwidasië. 27/8/79. Versekerde dividend. L. Kloppe, Posbus 1990, Pretoria.

Vorm/Form 6

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is, en adres, betrekking of status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggeregshof waarby en datum en tyd wanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestrated, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

T663/75—VAN DYK, Gerhard, 29/5/39, 3905295071002, voorheen alleeneienaar van Pretoria Hygienic Services en woonagtig te Kerkstraat 1109, Pretoria, en tans 'n vryskutboekhouer en woonagtig te Schoemanstraat 1226, Hatfield, Pretoria. 20/6/75. Transvaalse Provinsiale, 13/11/79, 10h00. Sedert sekwestrasie het vier jaar verloop, is daar distribusies aan konkurrente skuldeisers gemaak en in terme van artikel 124 (2) (a) het 12 maande verloop sedert die eerste rekening van die kurator bekragtig is.

T1557/75—NAUDE, Bennie Artino, 11/4/45, 4504115949 006, 73 Kariba Street, Lynnwood Glen, Pretoria. 9/1/76. Transvaal Provincial. 30/10/79, 10h00. Section 124 (a) of Act 24 of 1936.

T1614/76—LYSTER, Anthony George, 25/9/42, 420925503 1109, Belgium New Farms, District of Marken, Tvl. 12/4/77. Transvaal Provincial. 30/10/79, 10h00. Section 124 (a) of Act 24 of 1936.

T1373/72—PRINSLOO, Hendrik Stephanus, 3/9/41, 41090 35028005, 834 Colleen Street, Dorandia, Pretoria. 21/11/72. Transvaal Provincial, 30/10/79, 10h00. Section 124 (a) of Act 24 of 1936.

T1062/71—STRYDOM, Johannes Christoffel Adriaan, 18/12/44, 4412185058008, Hoofstad Makelaars, Pretoriusstraat 287, Pretoria, en woonagtig te Saffierweg 138, Lyttelton Manor, Pretoria. 30/11/71, Premierstraat 109, Olifantsfontein, en werksaam te Western Bank, Pretoria as klerk. Transvaalse Provinsiale, 6/11/79, 10h00. Kragtens artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936.

T938/75—CARSON, David George, 10/6/24, 2406105064 007, Shop 30, The Markade, situate at Market, Kruis and President Streets, Johannesburg. 15/7/75. Witwatersrand Local, 6/11/79, 10h00. Section 124 (2) (a).

B82/76—BROWN, Vernon Ivon James, 31/12/40, 401221 5013004, Calitzdorp Spa., Calitzdorp, bestuurder van restaurant op Calitzdorp Spa. 18/7/77, Durbanstraat 69, Aliwal-Noord. Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 1/11/79, 09h45. In terme van artikel 124 (5) van Wet, No. 24 van 1936. Die applikant wil weer selfstandig lewe en word gekniehalter

deur die feit dat hy sy finansiële posisie nie kan verbeter nie, asook vir 'n uitwysingsbevel vir testamentêre erflating uit die boedel van I. Brown.

T1065/75—VAN DER WALT, Elena Adriana, 6/12/29, 2912065077004, 605 Jorissen Street, Pretoria. 29/8/75. Transvaal Provincial, 30/10/79, 10h00. Section 124 (2) (a) of Act, No. 24 of 1936, as amended. First and Final Liquidation and Distribution confirmed on 21/3/77, alternatively section 124 (3) of the Act.

B142/75—FILMALTER, Izak Hamilton, 17/7/40, 4007175 044008, Wesselsstraat 42, Bloemfontein, tans werksaam te Willards, Bloemfontein. 30/10/75, Spangenbergstraat 7, Fichardtpark, Bloemfontein. Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 1/11/79, 10h00. In terme van artikel 124 (2) van Wet, No. 24 van 1936. Die applikant wil weer selfstandig lewe en word gekniehalter deur die feit dat hy sy finansiële posisie nie kan verbeter nie.

T1776/77—VAN TONDER, Johann Hendrik, 27/6/49, 490 6275111007, Gawthornestraat 38, Naudeville, Welkom. 25/10/77, Fidesstraat 61, Bronkhorstspuit. Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 1/11/79, 10h00. Kragtens artikel 124 (3) (b) van die Insolvensiewet weens die feit dat geen eise teen die insolvente boedel bewys is nie.

T570/74—MASON, David John, 30/9/43, 4309305041007, 32 Railway Street, Plantation, Boksburg. 11/6/77. Witwatersrand Local, 6/11/76, 10h00. A period of 12 months has elapsed since the date of the first trustee's report.

C83/75—PULVERMACHER, Oscar Keith David, 28/2/17, 331578576, 17 Thirlmere Road, Plumstead, Cape. 19/2/75. Cape of Good Hope Provincial, 14/10/79, 10h30.

T1614/76—LYSTER, Anthony George, 4209255031109, New Belgium, P.O. Box 30, Marken, 0605. 14/6/77. Transvaal Provincial, 23/10/79, 10h00. Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936.

W8/73—SEABROOK, Peter John Rav, 5/6/31, 310605504 2008, 16 Derwent Way, Pinelands, Cape Town. 13/4/73. South West Africa, 16/11/79, 10h00. Section 124 (2) (b) of Act 24 of 1936.

Vorm/Form 7

KENNISGEWING VAN KURATORS

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragtiging van die finale kuratorsrekenings in die boedels hieronder genoem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel 155 van die Insolvensiewet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe die wat by die Meesters ingedien moet word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel; naam en beskrywing van boedel; datum van sekwestrasie-bevel; afdeling van Hooggeregshof waardeur bevel gegee is; datum van bekragtiging van finale rekening, en naam en adres van kurator.

NOTICE OF TRUSTEES

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned below, the trustees of the said estates will, pursuant to section 155 of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

The particulars are given in the following order: Number of estate; name and description of estate; date of sequestration order; division of the Supreme Court by which order made; date of confirmation of final account.

T1845/77—DANNHAUSER, K. L. G. 8/11/77. Witwatersrand Local. 16/3/79. D. J. Strauss, c/o Nortrustees (Pty) Ltd, P.O. Box 62016, Marshalltown, 2107.

C454/76—GELDENHUYS, L. W. 13/10/76. Cape of Good Hope Provincial. 20/12/78. Brian W. Smith, for Kilpin Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 4205, Cape Town, 8000.

Vorm/Form 8

DATUMS VASGESTEL VIR DIE BEWYS VAN EISE DEUR SKULDEISERS

Ingevolge artikel 179 (2) van die Maatskappywet, 1926, artikel 366 (2) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee van die datums of termynne deur Meesters van die Hooggeregshof vasgestel tot wanneer skuldeisers van maatskappye in likwidasie hulle eise moet bewys of anders van die voordeel van 'n distribusie kragtens 'n rekening by die Meester ingedien voordat daardie eise bewys is, uitgesluit word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van maatskappy in likwidasie; naam en beskrywing van maatskappy; datum of termyn deur Meester vasgestel; naam en adres van likwidateur.

DATES FIXED FOR CREDITORS TO PROVE CLAIMS

Pursuant to section 179 (2) of the Companies Act, 1926, section 366 (2) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given of the dates or times fixed by Masters of the Supreme Court by which creditors of companies in liquidation are to prove their claims or otherwise be excluded from the benefit of any distribution under any account lodged with the Master before those debts are proved.

The particulars are given in the following order: Number of company in liquidation; name and description of company; date; or time fixed by the Master; name and address of liquidator.

N231/78—TOPPING'S PANTRY (PTY) LTD. 26/10/79.
S. I. Perling, P.O. Box 752, Durban, 4000.

Vorm/Form 9

KENNISGEWINGS VAN OORGAWA VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggeregshof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggeregshof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoë staat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur van die aansoeker, adres en datum.

NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

LOTZ, Ryno, gebore op 11/11/44, Persoonsnommer 441111 5100005, 'n tegniese beamppte, werksaam in diens van Buffelsfonteinmyn, Stilfontein, distrik Klerksdorp, woonagtig te Oribistraat 7, Buffalo Ridge, Stilfontein, distrik Klerksdorp, Tvl., voorheen verteenwoordiger van A.V.B.O.B., te Derbylaan 68, Brakpan, en woonagtig te Derbylaan 68, Brakpan. (2) Aansoek, Transvaalse Provinsiale, 9/10/79, 10h00. (3) 18/9/79; Pretoria, Klerksdorp. Botha & Brandt, Siddlestraat 54, Posbus 847, Klerksdorp, 7/9/79.

FOSS, Robert George, general dealer, Lamport Street, Richmond, Natal. (2) Application, Natal Provincial, 22/10/79, 09h00. (3) 26/9/79; Pietermaritzburg, Richmond. (4) Hugh Rethman, 51 Shepstone Street, Richmond, Natal, 4/9/79.

HUGO, Herbert, 'n bouer, Keeromstraat 2, Kuilsrivier. (2) Aansoek, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale, 3/10/79, 10h30. (3) 17/9/79; Kaapstad, Kuilsrivier. (4) J. J. Brink, vir Bornman & Hayward, Boland Bankgebou, Kruskallaan 8, Bellville, 30/8/79.

ANDERSON, De Villiers, 'n meerderjarige Blanke manlike persoon, die plaas Geluk, distrik Clocolan, O.V.S. (2) Aansoek, Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 11/10/79, 10h00. (3) 17/9/79; Bloemfontein, Clocolan. (4) G. F. Wright, vir Naude & Naude, Van de Wall & Vennote, Derde Verdiepung, Trustfonteingebou, St. Andrewstraat 151, Posbus 260, Bloemfontein.

**VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE
LOST LIFE INSURANCE POLICIES**

Vorm/Form VL

Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polissnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

4127387F—22/3/78, R4 000. Shasha, Mokoto Bennert.
1990870K—2/9/70, R2 000. Swanepoel, David Jacobus.
2311572J—26/3/75, R20 000. Buttner, Vincent Cornelius.

A.A. Mutual Life Assurance Association Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg
30572—15/5/75, R3 206. Smith, Elizabeth Ann Mary.
57720—8/11/73, R5 000. Nel, Marthinus Stephanus Johannes.

23782—17/7/70, R7 500. Swanepoel, Johann.
58869—2/5/74, R8 000. Steenkamp, Petrus Jacobus.

African Eagle Lewensversekeringsgenootskap Bpk., Posbus 1114, Johannesburg, 2000

4128466—1/7/70, R6 665. Head, G. J.
704635—1/12/69, R4 000. Engelbrecht, G. D. C.
672176—1/6/68, R3 746. Coetzee, A. D.
870512—1/9/79, R12 000. Wood, J.
5016013—1/7/74, R10 000. Wood, J.
538560—1/2/62, R2 000. Dale, C. J.
4112192—1/3/69, R10 000. Schurman, J. G.
380094—1/12/53, R2 000. Emms, M. M.
4127330—1/2/70, R10 000. Pollecutt, M. J.
592192—1/7/64, R1 200. Petzer, P. W.
866470—1/10/75, R3 526. Kruger, M.

Anchor Life Assurance Company Ltd, P.O. Box 11319, Johannesburg, 2000

87998(A)—1/5/73, R1 232. Kopane, P.
2064(A)—1/10/70, R9 000. Joelson, A. H.

Legal and General Volkskas Assurance Ltd.

AF4311106—1/10/72, R5 000. Gunn, Nigel Robert.
UL5333190—1/9/78, R49 481. Moodley, Muniappen Johann.
AF4168514—1/1/71, R5 000. Allan, John William; Beatrice Allan.
AF3974649—1/3/68, R3 000. Du Randt, Ruth Eleanor.
AF0244376—1/6/44, R1 000. Blitenthal, Leo.
AF0477810—1/8/52, R3 000. Pienaar, Daniel Wilhelmus.
UL5317326—1/7/78, R20 000. Govender, Namasayam Guruswami.
AF4723797—1/9/76, R6 000. Van Zyl, Jeanette Hendrika.
UL5083597—1/12/76, R25 431. Becker, Leslie Arnold.
UL5180617—1/7/77, R13 404. Nhlapo, Phillip.
AF4766242—1/6/77, R4 000. Mac Pherson, Fredric John.
AF4440798—1/3/74, R7 500. Oosthuizen, Derek John; Linda Margaret Oosthuizen.
AF4134607—1/8/70, R6 000. Garnett, William Henry; Valerie Faith Garnett.
AF0768218—1/9/59, R2 000. Schoeman, Cornelius Petrus; Emmarentia Lucia Schoeman.
UL5307996—1/9/78, R10 596. Mngadi, Primrose Simphiwe.
AF4531927—1/2/75, R3 684. Johnstone, David Peter.

Liberty Life Association of Africa Ltd, P.O. Box 10499, Johannesburg, 2000

9147506—1/5/79, R40 000. Roos, P. P.
9034590—1/6/75, R10 000. Patel, R. D.
649562—1/3/74, R300 000. Peck, N.; Pecks Industries Ltd.
9086601—1/5/77, R7 000. Polton, P.
2073691—28/10/69, R10 000. Davis, S. G. L.
236722—1/9/72, R21 500. Rosenberg, M.
9036135—1/9/75, R20 914. Schneiderman, D.
9041259—1/10/75, R20 000. Scott, K. G.
2139692—6/10/70, R5 000. Roberts, A. K.
9129504—1/11/78, R9 781. Kreil, L.
9044309—1/11/75, R10 000. Jenneke, H. S.

Metropolitan Homes Trust Lewens Bpk., Posbus 93, Kaapstad, 8000

168324—1/2/69, R1 000. Kleynhans, Lizette, gebore Thorn.
123388—1/6/65, R1 000/R270. Elliott, Alexander Fraser, en Stella Elaine Elliott, gebore Jooste; Alexander Fraser Elliott.
145286—1/5/67, R1 000. Wilson, James Martin Campbell.
373395—1/7/74, R1 000. Mahlatsi, Nakana Jacob.
378194—1/6/74, R1 000. Tlhabane, Francinah Mmampote, gebore Sesoko.
434918—1/1/76, R1 000. Swan, wyle Rachel Charlotte June, gebore Bothma.
TP2370-1-9—1/8/70, R3 537. Van der Westhuizen, Jacobus Nicolaas.
77038-1-3—1/2/66, R425. Gobuamang, wyle Isaac.
87558-1-7—1/2/72, R10 000. Rodi, Josephine.
79733-1-4—1/2/67, R400. Timm Mary Noeleen, gebore Kitani.
248207-1-7—1/5/76, R6 000. Momberg, Victor, en Catherina Gezina Momberg, gebore Henn.
307120-1-7—1/7/79, R1 046. Zulu, Angeline Baby.
350185-1-8—1/12/75, R10 507. Horner, Richard Patrick.
476115-1-0—1/4/79, R4 857. Hanisi, Kholisile.
95144—1/10/61, R2 792. Algera, Sjoerd.

98444—1/4/62, R2 096. Pillay, Nayanassundrum.
153866—1/2/68, R2 000. Smit, Gert Erasmus.
203906—1/8/59, R166. Munsami en Soobammah.
326995—1/11/72, R1 000. Mariemuthoo, Anthony Gonnaselan.
423085—1/11/75, R2 000. Du Plessis, Andries Petrus.
425874—1/9/75, R1 000. Naicker, Maganathan.
506565—1/12/77, R1 000. Letsapo, Arcilia Thakane.
528912—1/6/78, R1 000. Msibi, Tezi Gladys.
131715-1-8—1/1/75, R4 000. Viljoen, Carel Johannes.
250668-1-1—1/6/77, R18 000. Miller, Petrus Johannes Badenhorst.
303904-1-9—1/12/78, R2 245. Mhlongo, Lindizwe Joseph.

Momentum Lewensversekeraars Bpk., Posbus 27059, Sunnyside, 0132

779422—2/4/68, R237 389. Abrams, Joseph.

National Mutual Life Association of Australasia Ltd, Church Square, Cape Town, 8000

7070504—1/8/78, R100 000. Munthry, K. A.
7005307—21/1/57, R20 000. Bhoola, M. I.
7051372—1/9/75, R3 000. Steyn, J. M.

Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, 7532

1973664x4—1/7/75, R2 177. Janse van Nieuwenhuizen, M. W.
3440185x1—1/6/75, R1 503. Bekker, P. J.
540588—1/9/53, R2 000. Einkamerer, F. J.
826549—1/12/59, R2 664. Jacobs, W. J., op A. M. C. Jacobs; W. J. Jacobs.
996647x4—1/4/63, R2 000. O'Kennedy, F. J.
1463658x3—1/11/70, R6 960. Fouche, C. J.; E. M. Fouche.
3489851x0—1/10/78, R7 000. Prinsloo, L. J.
3544282x1—1/1/79, R8 000. Bull, A.
1854745x5—1/4/74, R2 000. Venter, J. A. E.
3329812x6—1/9/76, R1 000. Victor, E. L., op N. Victor; E. L. Victor.
3290206x6—1/10/76, R10 000. Visagie, A. J.; M. M. Visage.
3440485x5—1/5/77, R4 395. Schietekat, S. E. J.
3590654x4—1/7/79, R4 540. Van Wyk, A. J.
694919—1/3/57, R2 000. Wagner, R. A. P.; H. C. Wagner.
1255615x5—1/6/67, R4 000. Hempel, D. B.
1400569x8—1/1/70, R5 000. Van der Walt, N. W.; E. J. van der Walt.
1434652x2—1/12/69, R1 500. Van der Walt, N. W.
1868798x8—1/9/74, R4 000. Gey van Pittius, A. F. C.
1918781x4—1/10/74, R2 000. Vermaak, Y. P.
1943521x3—1/6/75, R17 650. Van Deventer, A. M.
1081975x3—1/10/62, R1 000. Barkhuizen, D. B.
1289441x6—1/12/67, R1 839. Neethling, F. R. L.
1577168x6—1/4/72, R2 500. Beytell, T. J.
1610520x7—1/9/72, R1 000. Wolmarans, B. R.
1648357x0—1/6/72, R1 000. Du Preez, J. L.
1695129x5—1/8/73, R4 000. Olivier, P. J.
1969216x9—1/7/75, R6 000. Coetzee, R. A.
1983761x6—1/9/76, R6 786. Muller, F. F.
3227734x5—1/1/76, R3 000. Ferreira, C. E.
3261675x7—1/4/76, R5 000. Viljoen, P. J.
3420762x1—1/11/77, R7 000. Schult, D. A.
3480422x9—1/1/79, R4 000. Abels, J.
3522532x5—1/7/78, R1 669. Kitching, J. S.
3548986x3—1/3/79, R20 642. Coetzee, A. D.
442401—1/1/54, R1 000. Ellis, G. D.
615556—1/9/55, R1 000. Goussard, A.
856327—1/9/60, R3 858. Delpont, A. S., op A. S. Delpont Jr.; A. S. Delpont.
898998x0—1/7/61, R7 000. Heyns, D. J. P. D.
957315x5—1/8/62, R1 372. Coetzer, G. J. B.
1060812x3—18/6/64, R7 946. Jonck, L. R.
1941895x3—1/5/75, R5 000. Diederiechs, W. H. J.
1966230x3—1/8/75, R5 000. Hugo, T. C.
1986943x7—1/10/75, R5 000. Du Plooy, C. W.
1468885x7—1/9/70, R4 000. Visagie, A. J.
1039257x9—1/3/64, R6 000. Van Rooyen, F. P.
1742047x2—1/3/74, R2 005. Roos, L. C.
3397378x5—1/8/77, R7 000. Needham, A. J. J.
3524488x8—1/1/79, R7 000. Needham, A. J. J.
1458799x2—1/12/70, R304. Willemse, C. H.
3420536x9—1/12/77, R6 000. Taute, S. J.
1290375x3—1/3/68, R2 000. Van Tonder, J. L., en J. H. van Tonder.

1594815x1—1/6/72, R6 000. Van der Walt, J. P. B.
 1827873x9—1/9/73, R5 000. Van der Walt, J. P. B.
 361159—1/9/47, R800. Meyer, H. J. A.
 1286017x7—1/5/68, R1 500. Kruger, P. E.
 1640328x9—1/4/73, R4 000. Brits, F. J.
 1754512x0—1/4/73, R4 035. Van der Merwe, S. J.
 1869125x3—1/8/74, R1 498. Kgomo, M. B.
 1902411x6—1/7/75, R15 000. Liebenberg, D. S.
 1928447x0—1/3/75, R1 638. Meyer, G. S. le R.

Rondalia Lewens, Privaatsak X219, Pretoria, 0001

757259—15/1/76, R1 000. Thotsine, Kone Stephen.

S.A. Mutual, P.O. Box 66, Cape Town, 8000

1036845—6/8/54, R2 000. Van Rooyen, L., AD115.
 1703771—31/10/61, R445. Maree, H. G., AD115.
 3110807—16/5/77, R5 000. Nondlebe, M. H., AD115.
 3127613—11/7/77, R5 000. Nxongo, J. M., AD115.
 3018040—19/7/76, R2 990. Mbane, V. K., AD115.
 2627101—7/8/73, R3 000. Thirion, B., AD115; A. A. Thirion.
 3103045—25/4/77, R5 892. Qwabe, R., AD115.
 1234235—20/8/56, R2 008. Engelbrecht, J. P., AD115.
 1478712—20/3/59, R1 000. Engelbrecht, J. P., AD115.
 2629160—17/8/73, R1 209. King, J. J., AD115.
 2879197—11/8/75, R2 500. King, J. J., AD115.
 900508—12/11/52, R2 000. Ritchie, G. F., AD98.
 3176523—11/11/77, R3 706. De Vos, T. O., AD98.
 1934460—27/1/65, R2 000. Jansen van Vuuren, G. J., AD98.
 3300702—2/10/78, R10 030. Joubert, L., AD98.
 2311697—14/8/70, R3 000. Whelan, M. W., AD98.
 1727013—14/2/62, R1 293. Godfrey, D. L., AD98; G. B. Godfrey.
 2156665—19/6/78, R36 288. Smit, G. J., AD98.
 1969855—29/7/65, R1 291. Johnson, M. J., AD98; M. M. Dowling.
 2240009—23/9/69, R814. Johnson, M. J., AD98; M. M. Dowling.
 1655595—29/3/61, R2 280. Noppe, J. H., AD98; E. P. L. Noppe.
 2636036—6/9/73, R3 018. Noppe, E. P. L., AD98.
 2796807—5/12/74, R2 052. Kroneberg, D. M. C., en J. H. Kroneberg, AD114.
 3050889—26/11/76, R4 610. De Swardt, A. J., AD114.
 581988—3/4/47, R1 200. Van Heerden, H., AD114; A. C. van Heerden.
 1987572—3/11/65, R6 180. Wilkinson, S. R., AD114; K. R. Wilkinson.
 2477088—20/6/72, R1 896. Joubert, A. B., Jr, AD114.
 2975090—29/4/76, R4 565. Nieuwoudt, J. B., AD114.
 3021615—3/9/76, R1 320. Smith, L. S., AD114; M. J. G. Smith.
 3143067—27/6/77, R1 642. Ndlozi, P. N., AD114.
 2967412—14/4/76, R1 316. Mzamo, N., AD114; R. Mzamo.
 2967411—5/4/76, R1 059. Mzamo, N., AD114; R. Mzamo.
 2967410—14/4/76, R1 122. Mzamo, N. N., AD114; R. Mzamo.
 2287441—14/5/70, R5 000. Levin, I. M., AD112; G. I. L. Levin.
 2600255—25/7/73, R3 500. Pretorius, M., AD112.
 2976682—3/5/76, R5 845. May, D. M., AD112.
 3009090—9/8/76, R6 593. Botha, P. G., AD112.
 2518185—5/10/72, R7 540. Williams, J. H., AD112.
 2184969—31/12/68, R5 000. Van Zyl, C. J., AD112.
 2446431—21/2/72, R157. Bygate, M. F., AD112.
 2245917—22/10/69, R545. Bygate, M. F., AD112.
 2298274—26/6/70, R383. Bygate, M. F., AD112.
 1576910—13/4/60, R1 000. Rankin, T. J., AD112.
 1862902—19/12/63, R2 000. Rankin, T. J., AD112.
 2884105—25/8/75, R2 973. Matanda, L., AD113.
 1683228—31/7/61, R2 140. Preis, A. P., AD113; M. J. Preis.
 2888753—18/7/75, R2 003. Mgudlwa, L. N., AD113.
 3367220—22/3/79, R3 990. Stock, R., AD113.
 2259929—8/1/70, R2 078. Gollfinopoulos, C. J., AD113.
 2423210—12/11/71, R1 258. Kennett, P., AD113; B. M. Kennett.
 2574383—11/5/73, R3 397. Paterson, D. J., AD113.
 3197428—18/1/78, R9 091. Carvalho, M. D. A. P., AD113.

2033123—25/7/66, R3 000. Mathioulakis, I., AD113.
 971380—4/11/53, R10 000. Brunson, T. C., AD113.
 1000693—24/3/54, R10 000. Brunson, T. C., AD113.
 1100157—3/5/55, R1 000. Dreyer, T. P. F. J., AD109; estate late D. G. Dreyer.
 1855429—7/11/63, R329. Lotz, F., AD109; J. M. C. Lotz.
 2410453—1/10/71, R3 000. Wolmarans, P. J., AD109.
 2875584—31/7/75, R14 869. Holden, S. E., AD109.
 3057337—17/12/76, R5 993. Metzger, R. C., AD109.
 2418984—29/10/71, R1 000. Meyer, P. P., AD109.
 2473508—8/6/72, R8 000. Meyer, P. P., AD109; M. A. Meyer.
 3399469—1/6/79, R1 092. Vermaak, I. M., AD109.
 2743932—22/7/74, R3 285. Langeveldt, P. G., AD109.
 2288601—19/5/70, R2 000. Horn, W. J., Jr, AD109; W. J. Horn Sr.
 2306142—18/8/70, R500. Horn, C. J., AD109; W. J. Horn Sr.
 1585692—1/6/60, R708. Grobler, late H. J., AD100; estate late H. J. Grobler.
 1843917—10/9/63, R1 050. Donadio, B., AD100.
 2089361—21/6/67, R3 000. Booysen, late J. D. H., AD100; estate late J. D. H. Booysen.
 3037450—21/10/76, R1 888. Lotter, late A., AD100; C. J. J. Lotter.
 955940—17/8/53, R230,80. Ferreira, A. J., AD100.
 98562—6/12/18, R1 000. Harris, late W. V., AD100; estate late E. P. Harris.
 752148—20/7/50, R1 000. Anley, E. S., AD100.
 1041651—1/9/54, R2 000. Dempers, C. J., AD100.
 1846712—24/9/63, R1 000. Blume, H., AD100; A. F. Blume.
 317472—12/7/76, R5 763. Adams, late I., AD100; estate late I. Adams.
 2945473—2/5/75, R1 000. Strachan, K. S., AD125; M. D. Strachan.
 2261188—23/2/70, R5 000. Sklar, E., AD125.
 2369476—23/4/71, R5 000. Sklar, E., AD125.
 2371045—29/4/71, R5 000. Sklar, E., AD125.
 1955306—14/5/65, R2 000. Strachan, J., AD125.
 2124531—11/1/68, R3 000. Strachan, M. D., AD125; J. Strachan.
 2359221—10/3/71, R5 701. Strachan, M. D., AD125.
 2845470—2/5/75, R2 000. Strachan, L. M., AD125; M. D. Strachan.
 2845471—2/5/75, R1 000. Strachan, L. M., AD125; M. D. Strachan.
 2845472—2/5/75, R2 000. Strachan, K. S., AD125; M. D. Strachan.
 3145328—18/7/77, R4 000. Van der Merwe, A. A., AD116.
 3126996—4/7/77, R5 000. Niehaus, B. C., AD116.
 2663298—26/11/73, R3 460. Shirley, C. K., AD116.
 732815—6/4/50, R849,80. Lambert, R. C., AD116; A. C. Lambert.
 2941965—6/2/76, R5 000. Bredell, J. T., AD116; P. P. Bredell.
 1500019—9/6/59, R326. Du Plessis, M. J., AD116; estate late J. H. du Plessis.
 2073609—30/3/67, R4 000. Hurwitz, B. A., AD116.
 2966597—5/4/76, R6 606. Wainer, J. R., AD116.
 2093659—14/7/67, R2 000. Stander, D., AD116; E. E. Stander.
 2088867—20/6/67, R4 000. Stander, E. E., AD116.
 2088871—20/6/67, R2 000. Stander, E., AD116; E. E. Stander.

The S.A. Trade Union Assurance Society Ltd, Traduna Centre, 118 Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg, 2001

35790—1/9/52, R1 000. Haylock-Lyons, Albert Thomas Anthony.
 53726—1/8/57, R1 000. Jansen van Vuuren, Cornelia Johanna.
 140182—1/6/61, R2 000. Van der Westhuizen, Gysbert Christiaan.
 533084—1/9/70, R2 000. Turvey, Alicia Leoline.
 570224—1/11/74, R3 000. Fry, Marlene Elizabeth.
 586252—1/10/76, R2 000. Barkhuizen, Johan Nicolaas.
 607811—1/10/78, R7 093. Van Loggerenberg, Robert Frank.
 610704—1/6/79, R3 000. Coetzer, Gerhardus Petrus.

UBS Insurance Company Ltd, P.O. Box 7735, Johannesburg, 2000

24599—1/7/72, R12 500. Shewring, Colin Peter.

Vorm/Form B-I 136

NATURALISASIEKENNISGEWINGS NATURALISATION NOTICES

Kennis word hierby deur die ondervermelde persone gegee dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel 10 van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers, met aanduiding van naam, beroep en woonadres.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section 10 of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalisation as South African citizens, indicating name, occupation and residential address.

GESSNER, Holger Horst, spysenieringraadgewer/catering management adviser, 44 10de Laan/10th Avenue, Gonubie, Oos-Londen/East London, Kaap/Cape.

FORD, Leong Full, slagter/blockman, 1227 Mearaweg/Road, Queenswood, 0186, Pretoria, Tvl.

JAMES, Lan, huisvrou/housewife, 142 Vyfde/Fifth Laan/Avenue, Mayfair, Johannesburg, Tvl.

MERONAK, Alexander, electronic and mechanical engineer, 69 Devenischstraat/Street, 102 Cherere, Sunnyside, Pretoria, 0001, Tvl.

BEDBOROUGH, Jean Mary, huisvrou/housewife, 111 Militêre Basis/Military Base, Marievale, Pk./P.O. Mariesshaft, 1493, Tvl.

FOSTER, Malcolm Keith, elektronika-tegnikus/electronics technician, 18 Glenrylaan/Drive, Verwoerdpark, Alberton, 1453, Tvl.

FOSTER, Mavis, klerk/clerk, 18 Glenrylaan/Drive, Verwoerdpark, Alberton, 1453, Tvl.

PROCTOR, Roy Alan, timmerman/carpenter, 37 Plymouth Hof, 45 Broad Street, Durban, Natal.

DE WET, Jacobus Stephanus, professor, 9 Hillsideweg/Road, Vishoek/Fish Hoek, 7975, Kaap/Cape.

LE MASSON, Sheila Caroline, onderwyseres/teacher, 24 Agtste/Eighth Straat/Street, Linden, Johannesburg, Tvl.

HANCOCK, John Lawrence, lugvaarttegnikus/aviation technician mechanic, 28 Jupiterstraat/Street, Atlasville, Boksburg, Tvl.

SING, Ah, winkelier/business proprietor, 37 Wolhuterstraat/Street, Jeppe, 2094, Johannesburg, Tvl.

BLAAUW, Deborah Jaune, huisvrou/housewife, 44 Shakespear woonstelle/Flats, Orkney, 2620, Tvl.

HAVIR, Jana, beplanningsassistent/planning assistant, 9 Woodgreenlaan/Avenue, Crown Gardens, Johannesburg, 2091, Tvl.

GUERRA, Elia, myner/miner, 10 Drongostaat/Street, Winterveld, Steelpoort, Tvl.

SALCEDAS PAES, Rodolfo, kantoorbestuurder/office manager, 110 Knights Park, Knightsstraat/Street, Witfield, Boksburg, Tvl.

SALCEDAS PAES, Maria de Lourdes, born Palminha Picciochi, klerk/clerk, 110 Knights Park, Knightsstraat/Street, Witfield, Boksburg, Tvl.

GRASSI, Umberto, restaurateur, 144 13de Straat/13th Street, Orange Grove, Johannesburg, Tvl.

PARDOE, Gladys, huisvrou/housewife, Woonstel/Flat 109, Loubser Park, 14de Laan/14th Avenue, Walmer, Port Elizabeth, Oos-Kaap/East Cape.

BELBIN, Anthony Paul, direkteur/director, Turnerstraat/Street, Harding, 4680, Natal.

MARCHUSSEN, Claudette Cynthia, huisvrou/housewife, 42 Aberfeldy Road, Westville, 3630, Durban, Natal.

CUMMINGS, Stella Marguerite, huisvrou/housewife, 6 Queen Mary Place, Prince Alfredstraat/Street, Pietermaritzburg, Natal.

FERREIRA, Magdalena, huisvrou/housewife, 34 Ralder woonstelle/Flats, Loopstraat/Street, Pietermaritzburg, Natal.

D'ISIDORO, Ettore, vormgieter/moulder, 67 Ferrumweg/Road, Steelpark, Vereeniging, Tvl.

BOSCH, Peter Willem Dirk, installasie opsiener/installation supervisor, The Nook, Colwellstraat/Road, Lakeside, 7945, Kaap/Cape.

BOSCH, Johanna Andrea, huisvrou/housewife, The Nook, Colwellstraat/Road, Lakeside, 7945, Kaap/Cape.

VERBURG, Jannie Maria, huisvrou/housewife, Blouwaterbaai, Saldanha, K.P./C.P.

ASTRAB, Marta, huisvrou/housewife, 722 Travaliastraat/Street, Wingate Park, Pretoria, Tvl.

ASTRAB, Ladislav, ingenieur/engineer, 722 Travaliastraat/Street, Wingate Park, Pretoria, Tvl.

HYND, Margaret Jane Sharpe, geneesheer/medical practitioner, 26 Paul Daviesstraat/Street, Barberton, 1300, Tvl.

MOY, Daphne, huisvrou/housewife, 46 Jesmondweg/Road, Pelham, Pietermaritzburg, 3201, Natal.

ROBINSON, Ann, tak rekenmeester/branch accountant, 32 Mendelsohnlaan/Avenue, Glendower, Edenvale, 1610, Tvl.

MEHESZ, Lajos, passer/fitter, 6 Hawkshawstraat/Street, Vanderbijlpark, Tvl.

TURI, Imre, messelaar/bricklayer, 53 Blue Haze, 12 Oliverweg/Road, Berea, Johannesburg, Tvl.

THOMPSON, Kevin Hugh, gesondheidsentrum eienaar/health studio owner, 26 Bangayweg/Road, Montclair, Durban, Natal.

PRETORIUS, Christiaan Jacobus, klerk/clerk, 11 Kortdoornstraat/Street, Bonecaro Park, Kempton Park, 1620, Tvl.

HUNTER, Elsje Gesina Jacomina, Clive Alexandra en/and Elsje Bernadette, huisvrou en twee kinders/housewife and two children, huis 140/stand 140, Drakensbergdorpsgebied/Township of Drakensberg, Jagersrust, Natal.

VOULGARELLIS, Ignatios, restaurateur/restaurateur, 68 Dutoitstraat/Du Toit Street, De Aar, K.P./C.P.

POGIR, Riva, huishoudster/housekeeper, Hillel Huis/House, 22 Mullerstraat/Street, Yeoville, Johannesburg, Tvl.

VAN AARDT, Eugene Matthew Boy'd, direkteur/director, 2 Greinhoutsingel/Crescent, Birchleigh, 1500, Tvl.

REED, Brian Smith, passer/fitter, Gillimead, Sterkfontein, Posbus/P.O. Box 203, Olifantsfontein, Tvl.

SCALES, Alice May, huisvrou/housewife, 11 Grantchester, St. Andrewsstraat/St Andrews Street, Durban, 4001, Natal.

SCALES, Arthur Henry, verteenwoordiger/representative, 11 Grantchester, St. Andrewsstraat/St Andrews Street, Durban, 4001, Natal.

MORRIS, Rita Ann, gebore/born Styann, versekeringsmaakelaar/insurance broker, 42 Guildfordhof/Court, 40 Abelweg/Road, Berea, Johannesburg, 2198, Tvl.

DINIAKOS, Konstantinos, winkelier/shopkeeper, 54 Grahamstadweg/Grahamstown Road, Port Elizabeth, Kaap/Cape.

KARASTAMATIS, Antonio, stoker/fireman, 422 12de/12th Laan/Avenue, Gezina, Pretoria, 0084, Tvl.

KOULARMANIS, Stratis, winkelleienaar/shopowner, 2 Hullstraat/Street, Florida, Tvl.

JACOBS, Johanna Margaretha, boekhoudster/bookkeeper, 140 Ambrosiaweg/Road, Birch Acres, Kempton Park, 1620, Tvl.

JACOBS, Willem Johannes, tekenaar/draughtsman, 140 Ambrosiaweg/Road, Birch Acres, Kempton Park, 1620, Tvl.

HOFFMANN, Brian William, vloot-offisier/naval officer, 7 Princessweg/Road, Bergvliet, Kaapstad/Cape Town, K.P./C.P.

LAUGHLAND, Hugh, loodgieter/plumber, Plot 44, Heatherdale, Pretoria-Noord/North, Tvl.

KALMAN, Laszlo, elektrisiën/electrician, 412 Holland Place, Jacob Marestraat/Street, Burgerspark, Pretoria, Tvl.

BOWERS, Geoffrey, eerste bootman/chief petty officer, 5 Dalgleishlaan/Avenue, Da Gama Park, Simonstown, 7995.

Vorm/Form MVA

DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING

Wet op Verpligte Motorvoertuigversekering, 1972 (Wet 56 van 1972)

THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION

Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)

KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrigting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by genoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy: Naam van persoon/persone beseer of gedood; eisnommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrigting of plek waar behandel (indien bekend).

NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 642, Cape Town, 8000

BARNARD, Mrs Hendrina Magrieta. Claim 8/6/80146, G. D. Roux. 15/3/78, Jonkershoek Road, Stellenbosch, Cape. Stellenbosch Hospital, Stellenbosch, and Louis Leipoldt Hospital, Bellville.

A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg, 2000

MLAHLAWA, Mgobosi. Claim 7/6/13139 H/O, D. J. Nel. 1/8/76, Nigel/Delmas Road, District of Nigel. Wenela Specialist Hospital, Johannesburg.

CILLIERS, Neville. Claim 7/6/13234. 22/6/79, Pretoriusstad, Nigel. Nigel/Dunnottar Princess Nursing Home.

A.A. Mutual Insurance Association Limited, P.O. Box 2228, Pretoria, 0001

GROBLER, Aletha Catharine. Claim 6/6/36014. 9/11/75, between Belfast and Middelburg. H. A. Grove Hospital and H. F. Verwoerd Hospital.

Commercial Union Assurance Co. of South Africa Ltd, P.O. Box 2838, Johannesburg, 2000

KRAUSE, Diane. Claim 0689/89. 7/2/77, corner of Barry Hertzog Avenue and The Braids Road, Greenside.

PLAATJIES, Hendrik. Eis MVA 0708/89, Oudtshoorn Stasiebevel. 21/3/79, Dassie Road, Oudtshoorn.

McLOUGHLIN, Barry Kenneth. Claim MVA 0661/78. 15/11/77, near the intersection of Lothbury Road and Streatley Avenue, Auckland Park, Johannesburg.

LEBESE, Maria. Claim 0703/56. 27/2/76, Maunde Street, Atteridgeville, Pretoria.

HENDRICKS, Petrus. Claim 0661/89. 19/1/79, on the road to Armoed Siding.

WISE, Anthony. Claim 0380/89. 7/11/78, corner of Lower Piers Road and Main Road, Wynberg.

Mutual and Federal Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg, 2000

STANLEY-ADAMS, C. S. Claim MVA 801219. 28/4/78, Sydenham, Johannesburg. Johannesburg General Hospital.

Mutual & Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 342, Port Elizabeth, 6000

VAN ZIJL, Johannes Hendrik Erasmus. Claim MVA 800986. 27/3/78, District of Unoindale. Uniondale Hospital and Uitenhage Hospital.

Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 653, Kaapstad, 8000

ZAAIMAN, J. Eis 23/Y/10282. 12/5/79, George Rexrylaan, Knysna. Knysnahospitaal.

KLEIN, J. J. W. Claim 23/T/12780. 3/4/77, tar road between Secunda and factory site of Sasol 2. Evander Hospital.

Senator Versekeringsmaatskappy Bpk., (voorheen bekend as Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk.), Visagiestraat 174, Pretoria

RIBBERINK, Anna Maria Catharine. Eis MVA 6/S026. 21/8/75, hoek van Hamiltonstraat en Soutpansbergweg, Pretoria. Eugene Maraishospitaal, Pretoria.

Senator Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 4095, Pretoria, 0001

MARSHALL, Belinda Joy. Eis MVA 67/T 9001. 28/4/67, hoek van Derde- en Robertsonlaan, Mayfair, Johannesburg. Kinderhospitaal, Johannesburg.

Senator Versekeringsmaatskappy, Bpk., Posbus 521, Pretoria, 0001

MTHIMKHULU, Zwelibanzi Samson. Eis MVA 6/V 036. 25/5/75, Sebokeng. Vereenighinghospitaal.

S.A. Mutual Fire & General Insurance Co. Ltd, c/o Biebuyck & Company, P.O. Box 1434, Durban, 4000

RAJU, Amoordam. Claim MVA 501875. 12/4/75, M. L. Sultan Road, Stanger. Stanger Hospital and King Edward VIII Hospital.

South African Railways and Harbours Administration, Private Bag X47, Johannesburg, 2000

PARTRIDGE, Peter John. Claim CO/601022/06/78/14. 4/5/77, Oxford Street, East London. Frere Hospital.

Shield Insurance Company Ltd, P.O. Box 1520, Cape Town, 8000

SWANEPOEL, Gert Stephanus. Eis MVA 8A 144. 18/6/77, naby Pretoria. Military Hospital, Pretoria.

Uniswa South-West Africa Insurance Company Ltd, National Employers House, 52 Anderson Street, Johannesburg

DAGADA, Nekson Marubibi. Eis MVA 5/2799. 17/12/74, Eastwold Road, Parkview, Johannesburg. Johannesburg Hospital and Tembisa Hospital.

AMPTELIKE PLEKNAME

Amptelike plekname wat sedert 1940 op aanbeveling van die Pleknamekomitee deur die destydse Minister van Onderwys goedgekeur is, is in 1951 gepubliseer in 'n boek wat as die *Amptelike Plekname in die Unie en Suidwes-Afrika* bekend gestaan het. Hierdie publikasie is nou hersien en bygewerk tot 1 April 1977 en die drukwerk is pas deur die Staatsdrukker voltooi.

Die publikasie staan nou bekend as *Amptelike Plekname in die Republiek van Suid-Afrika en in Suidwes-Afrika* (1977) en word uitgegee deur die Nasionale Pleknamekomitee van die Departement van Nasionale Opvoeding.

Naas 'n insiggewende *Inleiding* wat onder andere handel oor algemene beginsels, Afrikaanse en Engelse name en name uit Inboorlingtale word 'n alfabetiese lys van alle amptelike plekname in die Republiek van Suid-Afrika en in Suidwes-Afrika, asook sommige plekname in die buurstade verstrek met besonderhede in elke geval van—

- (a) die provinsie of buurstaat waarin die betrokke plek geleë is;
- (b) die naam van die distrik, munisipale gebied of nabygeleë sentrum om identifikasie van die ligging van die plek te vergemaklik;
- (c) die aard van die plek (met ander woorde of dit 'n dorp, dorpsgebied, stedelike gebied, landbouhoewe, motorbushalte, poskantoor of stasie is);
- (d) die roete waarlangs die bepaalde plek in die geval van 'n stasie of motorbushalte is.

Die boek bestaan uit 550 bladsye van A5-formaat met die *Inleiding* in Afrikaans en Engels. Die bladsye is gegaringstik en gebind in 'n harde omslag.

Hierdie werk wat handel oor plekname en pleknaamgewing sal van groot waarde wees nie net vir diegene wat dit wil of moet gebruik vir amptelike of ander doeleindes nie, maar ook vir studente in onomastiek en linguistiek, asook natuurwetenskaplikes, onderwysers, navorsers, historici, aardrykskundiges, ens. Dit kan selfs 'n gesogte item vir Africana-versamelaars word.

Die prys is R37,80 plus 4 persent verkoopbelasting. (Aan boekhandelaars word 'n korting van 33½ persent aangebied). Die publikasie word posvry aan u gelewer.

'n Beperkte oplaag is gedruk.

U kan u bestelling plaas deur die onderstaande bestelvorm in te vul en saam met u betaling te pos:

BESTELVORM

Die Staatsdrukker
Privaatsak X85
Pretoria
0001

Stuur my asseblief eksemplaar/eksemplare van die *Amptelike Plekname in die Republiek van Suid-Afrika en in Suidwes-Afrika* waarvoor ek die bedrag van R..... insluit.

Naam.....

Adres.....

.....

.....

.....

Datum

Handtekening

OFFICIAL PLACE NAMES

Official place names approved since 1940 by the then Minister of Education on the recommendation of the Place Names Committee were published in 1951 in a book known as *Official Place Names in the Union and South-West Africa*.

This publication has now been revised and brought up to date to 1 April 1977 and the printing has just been completed by the Government Printer. The book is now entitled *Official Place Names in the Republic of South Africa and in South-West Africa* (1977) and is issued by the National Place Names Committee of the Department of National Education.

In addition to an informative *Introduction* dealing with general principles, Afrikaans and English place names and place names from Indigenous languages, an alphabetical list is given of all official place names in the Republic of South Africa and in South-West Africa, as well as some in neighbouring states with particulars in each case of—

- (a) the province or neighbouring state in which the place concerned is situated;
- (b) the name of the district, municipal area or near-by centre to facilitate identification of the situation of the place;
- (c) the nature of the place (i.e. whether it is a town, township, urban area, agricultural holding, motorbus halt, post office or railway station);
- (d) the route on which the place is situated in the case of a railway station or motorbus halt.

The book consists of 550 pages in A5 format with an *Introduction* in Afrikaans and in English. The pages are thread-stitched and bound in a hard cover.

Dealing as it does with official place names and the naming of places, this publication will be of considerable value, not only to those who wish or have to consult it for official or other purposes, but also to students of onomastics, of linguistics and natural science, as well as to teachers, researchers, historians, geographers, etc. It may even become a sought-after item for Africana collectors.

The price is R37,80 plus 4 per cent sales tax per copy. (Book stores are offered a discount of 33½ per cent). The publication will be delivered to you post-free.

Only a limited number of copies is being printed.

You may place your order by filling in the form below and returning it by post together with your remittance

ORDER FORM

The Government Printer
Private Bag X85
Pretoria
0001

Please send me copy/copies of *Official Place Names in the Republic of South Africa and in South-West Africa* for which I enclose R.....

Name.....

Address.....

.....

.....

.....

Date

Signature

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Staats- koerant No.
PROKLAMASIES			
R. 196	Proklamasie van "Konvensieland".....	1	6649
R. 197	Swart Administrasiewet (38/1927): Regulasies: Wysiging van Proklamasie R. 293/1962.....	1	6649
R. 200	Ontwikkelingstrust- en Grondwet (18/1936): Oordrag van grond en sekere regte aan die Regering van Venda.....	2	6649
R. 202	Kommissiewet (8/1947): Kommissie van Onderzoek na Veiligheidswetgewing.....	1	6647
214	Wet op Groepsgebiede (36/1966): Verklaring: Bethal: Indiërgroep.....	1	6653
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS			
Binnelandse Sake, Departement van Goewermentskennisgewings			
1985	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies of voorwerpe: Lys P79/56.....	2	6646
1986	do.: do.: Lys P79/57.....	3	6646
1987	do.: Tersydestelling.....	1	6646
1988	do.: Periodieke verbod.....	2	6646
2017	Uitslag van Volksraad tussenverkiesing: Johannesburg-Wes en Koedoespoort.....	1	6653
Boshou, Departement van Goewermentskennisgewings			
2015	Boswet (72/1968): Bepaling van die prys vir hout in ronde maat.....	2	6653
2016	do.: Houtgradering.....	3	6653
Buitelandse Sake, Departement van Goewermentskennisgewings			
2034	Wet op Diplomatieke Voorregte (71/1951): Geregtig op immuniteit.....	4	6653
2035	do.: Immuniteit ingetrek.....	4	6653
2036	Konsul-generaal: Switserland: Mnr. F. Adams.....	4	6653
Doeane en Aksyns, Departement van Goewermentskennisgewings			
R. 1970	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/651).....	6	6649
R. 1971	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/652).....	8	6649
R. 1972	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/653).....	4	6649
R. 1973	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/4/34).....	4	6649
R. 1974	do.: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/4/35).....	7	6649
R. 1975	do.: Wysiging van Bylae 3 (No. 3/607).....	5	6649
Finansies, Departement van Goewermentskennisgewing			
R. 1960	Bankwet (23/1965): S.A. Reserwebank: Regulasies.....	9	6649
Gemeenskapsbou, Departement van Goewermentskennisgewing			
2027	Wet op Gemeenskapsontwikkeling (3/1966): Beperking op onderverdeling van grond, ens.....	5	6653

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the right-hand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
PROCLAMATIONS			
R. 196	Proclamation of "Convention Country"...	1	6649
R. 197	Black Administration Act (38/1927): Regulations: Amendment of Proclamation R. 239/1962.....	1	6649
R. 200	Development Trust and Land Act (18/1936): Transfer of land and certain rights to the Government of Venda.....	2	6649
R. 202	Commissions Act (8/1947): Commission of Inquiry into Security Legislation.....	1	6647
214	Group Areas Act (36/1966): Declaration: Bethal: Indian Group.....	1	6653
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES			
Agricultural Credit and Land Tenure, Department of Government Notice			
2033	National Parks Act (57/1976): Appointment of members.....	7	6653
Agricultural Technical Services, Department of Government Notices			
R. 1957	Wine, Other Fermented Beverages and Spirits Act (25/1957): Amendment of regulations: Imports.....	12	6649
1999	Agricultural Pests Act (3/1973): Repeal of proclamations and Government notices...	7	6653
Coloured, Rehoboth and Nama Relations, Department of Government Notices			
R. 1990	Coloured Development Corporation Act (4/1962): Regulations: Amendment.....	11	6649
2037	Coloured Persons Education Act (47/1963): Transfer of State-aided school.....	6	6653
Commerce and Consumer Affairs, Department of Government Notice			
R. 1991	Price Control Act (25/1964): Maximum prices of milk: Amendment.....	11	6649
General Notice			
683	Companies Act (61/1973): Registrations of companies.....	1	6650
Community Development, Department of Government Notice			
2027	Community Development Act (3/1966): Restrictions on subdivision of land, etc...	5	6653
Co-operation and Development, Department of Government Notice			
2029	Correction notice.....	8	6653
General Notice			
712	Black Administration Act (38/1927): Investigation and determination of rights of ownership, etc.....	36	6653

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
Gezondheid, Departement van			Customs and Excise, Department of		
<i>Goewermentskennisgewings</i>			<i>Government Notices</i>		
R. 1956			R. 1970		
2039	10	6649	Customs and Excise Act (91/1964):		
Wet op die Beheer van Medisyne en			Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/651)...	6	6649
Verwante Stowwe (101/1965): Kennis-			do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/		
gewing ingevolge die bepalings van artikel			652)...	8	6649
23 (1).....	6	6653	R. 1972		
<i>Algemene Kennisgewing</i>			do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/		
714			653).....	4	6649
Verkiesing van 'n lid van die Beroepsraad			R. 1973		
vir Radiografie.....	38	6653	do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/4/34)	4	6649
			R. 1974		
			do.: Amendment of Schedule 1 (No. 1/4/35)	7	6649
			R. 1975		
			do.: Amendment of Schedule 3 (No. 3/607)	5	6649
Handel en Verbruikersake, Departement van			Finance, Department of		
<i>Goewermentskennisgewing</i>			<i>Government Notice</i>		
R. 1991			R. 1960		
Wet op Prysbeheer (25/1964): Maksimum			Banks Act (23/1965): S.A. Reserve Bank:		
pryse van melk: Wysiging.....	11	6649	Regulations.....	9	6649
<i>Algemene Kennisgewing</i>			Foreign Affairs, Department of		
683			<i>Government Notices</i>		
Maatskappywet (61/1973): Registrasies			2034		
van maatskappye.....	1	6650	Diplomatic Privileges Act (71/1951): En-		
			titled to immunity.....	4	6653
Justisie, Departement van			2035		
<i>Goewermentskennisgewing</i>			do.: Immunity cancelled.....	4	6653
R. 1983			2036		
Aanstelling van 'n Kommissie van Onder-			Consul-General: Switzerland: Mr F.		
soek na Veiligheidswetgewing.....	3	6647	Adams.....	4	6653
Kleurling-, Rehoboth en Namabetrekkinge, Departement van			Forestry, Department of		
<i>Goewermentskennisgewings</i>			<i>Government Notices</i>		
R. 1990			2015		
Wet op Kleurling-ontwikkelingskorporasie			Forest Act (72/1968): Determination of		
(4/1962): Regulasies: Wysiging.....	11	6649	price for timber in the round.....	2	6653
2037			2016		
Wet op Onderwys vir Kleurlinge (47/			do.: Timber grading.....	3	6653
1963): Oordrag van staatsondersteunde					
skool.....	6	6653	Health, Department of		
Landboukrediet en Grondbesit, Departement van			<i>Government Notices</i>		
<i>Goewermentskennisgewing</i>			R. 1956		
2033			Correction notice.....	10	6649
Wet op Nasionale Parke (57/1976): Aan-			2039		
stelling van lede.....	7	6653	Medicines and Related Substances Con-		
			trol Act (101/1965): Notice in terms of the		
			provisions of section 23 (1).....	6	6653
Landbou-tegniese Dienste, Departement van			<i>General Notice</i>		
<i>Goewermentskennisgewings</i>			714		
R. 1957			Election of a member of the Professional		
Wet op Wyn, Ander Gegiste Drank en			Board for Radiography.....	38	6653
Spiritualië (25/1957): Wysiging van regula-					
sies: Invoere.....	12	6649	Industries, Department of		
1999			<i>General Notice</i>		
Wet op Landbouplaë (3/1973): Herroeping			713		
van proklamasies en Goewermentskennis-			Customs and Excise Tariff Applications:		
gewings.....	7	6653	List 30/79.....	37	6653
Mannekragbenutting, Departement van			Interior, Department of the		
<i>Goewermentskennisgewings</i>			<i>Government Notices</i>		
R. 1958			1985		
Wet op Nywerheidsversoening (28/1956):			Publications Act (42/1974): Undesirable		
Klerasiennywerheid, Kaap: Wysiging van			publications or objects: List P79/56.....	2	6646
Voorsorgfondsooreenkoms.....	13	6649	1986		
R. 1959			do.: do.: List P79/57.....	3	6646
do.: Wysiging van Gebeurlikheids-			1987		
fondsooreenkoms.....	14	6649	do.: Setting aside.....	1	6646
R. 1976			1988		
Wet op Vakleerlinge (37/1944): Instelling			do.: Undesirable periodic publications....	2	6646
van 'n Vakleerlingskapkomitee vir die			2017		
Plaaslike Bestuursonderneming, Noord-			Result of House of Assembly By-Election:		
Transvaal.....	16	6649	Johannesburg West and Koedoespoort...	1	6653
R. 1984			Justice, Department of		
Wet op Nywerheidsversoening (28/1956):			<i>Government Notice</i>		
Drank en Spyseniersbedryf, Kaap: Wysig-			R. 1983		
ing van Hofooreenkoms.....	17	6649	Appointment of a Commission of		
R. 1997			Inquiry into Security Legislation.....	3	6647
Wet op Nywerheidsversoening (28/1956):			Manpower Utilisation, Department of		
Elektrotegniese Aannemings, ens., Kaap:			<i>Government Notices</i>		
Wysiging van Siektebesoldigingfondsoor-			R. 1958		
eenkoms.....	18	6649	Industrial Conciliation Act (28/1956):		
R. 1998			Clothing Industry, Cape: Amendment of		
do.: Bounywerheid, Westelike Provinsie:			Provident Fund Agreement.....	13	6649
Wysiging van Ooreenkoms vir die Boland			R. 1959		
	20	6649	do.: do.: Amendment of Contingency Fund		
<i>Algemene Kennisgewings</i>			Agreement.....	14	6649
698			R. 1976		
Loonwet (5/1957): Dameskousnywerheid:			Apprenticeship Act (37/1944): Establish-		
Sekere Gebiede.....	8	6653	ment of an Apprenticeship Committee for		
709			the Local Authority Undertaking, Northern		
Loonwet (5/1957): Loonraadondersoek:			Transvaal.....	16	6649
Kommersiële Distribusiebedryf: Sekere			R. 1984		
Gebiede.....	33	6653	Industrial Conciliation Act (28/1956):		
710			Liquor and Catering Trade, Cape: Amend-		
Intrekking van registrasie van 'n nywer-			ment of Main Agreement.....	17	6649
heidsraad: Pretoria.....	35	6653	R. 1997		
Nywerheidswese, Departement van			Industrial Conciliation Act (28/1956):		
<i>Algemene Kennisgewing</i>			Electrical Contracting, etc., Cape: Amend-		
713			ment of Sick Pay Fund Agreement.....	18	6649
Doecane- en Aksynstariesaansoek: Lys			R. 1998		
30/79.....	37	6653	do.: Building Industry, Western Province:		
			Amendment of Agreement for the Boland	20	6649

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
Pos- en Telekommunikasiewese, Departement van			General Notices		
<i>Algemene Kennisgewing</i>			698	Wage Act (5/1957): Ladies' Stocking Industry: Certain Areas.....	8 6653
708	Staat van inkomste en uitgawe: Julie 1979	33 6653	709	Wage Act (5/1957): Wage Board investigation: Commercial Distributive Trade: Certain Areas.....	33 6653
Samewerking en Ontwikkeling, Departement van			710	Cancellation of registration of an industrial council: Pretoria.....	35 6653
<i>Goewermentskennisgewing</i>			Posts and Telecommunications, Department of		
2029	Verbeteringskennisgewing.....	8 6653	<i>General Notice</i>		
<i>Algemene Kennisgewing</i>			708	Statement of revenue and expenditure: July 1979.....	33 6653
712	Swart Administrasiewet (38/1927): Onderzoek na en bepaling van eiendomsreg, ens.	36 6653	Social Welfare and Pensions, Department of		
Vervoer, Departement van			<i>General Notices</i>		
<i>Algemene Kennisgewing</i>			699	National Welfare Act (79/1965): Application for registration.....	28 6653
715	Wet op Lugdienste (51/1949): Aansoeke om lisensies.....	39 6653	700	do.: do.....	28 6653
Volkswelsyn en Pensioene, Departement van			701	do.: do.....	29 6653
<i>Algemene Kennisgewings</i>			702	do.: do.....	29 6653
699	Nasionale Welsynswet (79/1965): Aansoek om registrasie.....	28 6653	703	do.: do.....	30 6653
700	do.: do.....	28 6653	704	do.: do.....	31 6653
701	do.: do.....	29 6653	705	do.: do.....	31 6653
702	do.: do.....	29 6653	706	do.: do.....	32 6653
703	do.: do.....	30 6653	711	Social and Associated Works Act (110/1978): Election of members.....	36 6653
704	do.: do.....	31 6653	Transport, Department of		
705	do.: do.....	31 6653	<i>General Notice</i>		
706	do.: do.....	32 6653	715	Air Services Act (51/1949): Applications for licences.....	39 6653
711	Wet op Maatskaplike en Geassosieerde Werkers (110/1978): Verkiesing van lede	36 6653	Applications for public road carrier permits		
Aansoeke om openbare padvervoerpermitte			Official publications issued during August 1979.....		
Amptelike publikasies uitgereik gedurende Augustus 1979.....			Amended closing times for legal and Government notices.....		
Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goewermentskennisgewings.....			LEGAL ADVERTISEMENTS		
			General Conditions and Rates.....		
WETLIKE ADVERTENSIES			Administration of Estates Acts Notices....		
Algemene Voorwaardes en Tariewe.....			Business Notices.....		
Aktes: Verlore Dokumente.....			Butchers' Notices.....		
Algemeen.....			Change of Name.....		
Besigheidskennisgewings.....			Companies Notices.....		
Boedelwettekennisgewings.....			Deeds: Lost Documents.....		
Derdeparty-assuransie-eise.....			General.....		
Geregtelike en Openbare Verkope.....			Insolvency Acts and Companies Acts Notices.....		
Handelsmerke in SWA.....			Liquidators' Notices.....		
Insolvensiewet- en Maatskappywette-kennisgewings.....			Lost Life Insurance Policies.....		
Likwidadeurskennisgewings.....			Naturalisation Notices.....		
Maatskappykennisgewings.....			Orders of the Court.....		
Naamsveranderings.....			Public Auctions.....		
Naturalisasiekennisgewings.....			Sales in Execution and Public Sales.....		
Orders van die Hof.....			Slum Clearance Court Notices.....		
Publieke Veilings.....			Supersessions and Discharge of Petitions..		
Slagterskennisgewings.....			Third Party Insurance Claims.....		
Slumopruimingshof-kennisgewings.....			Trade Marks in SWA.....		
Tersydestellings en Afwysings van Aansoeke.....					
Verlore Lewensversekeringspolisie.....					